Honourable Francis Fox
Minister of Communications
Ottawa, Canada

Sir,

Pursuant to Section 21 of the Government Organization (Scientific Activities) Act, 1976, I am pleased to submit to Parliament, through your Office, the fifth annual report of the Social Sciences and Humanities Research Council of Canada.

Yours very truly,

W. E. Taylor

William E. Taylor, Jr.
President
July 30, 1983

L'honorable Francis Fox
Ministre des communications
Ottawa, Canada

Monsieur le Ministre,

Conformément à l'article 21 de la Loi d'action scientifique du gouvernement du Canada (1976), j'ai l'honneur de soumettre au Parlement, par votre intermédiaire, le cinquième rapport annuel du Conseil de recherches en sciences humaines du Canada.

Je vous prie d'agréer, Monsieur le Ministre, l'assurance de ma très haute considération.

Le Président

W. E. Taylor

William E. Taylor
le 30 juillet 1983

Published by
the Information Division of
The Social Sciences and Humanities
Research Council of Canada
255 Albert Street
Box 1610, Ottawa K1P 6G4

©Minister of Supply and Services Canada 1983

Catalogue no. CR1-1983
ISBN 0-662-52608-2

July 1983

Publié par
la Division de l'information
du Conseil de recherches
en sciences humaines du Canada
255, rue Albert
C.P. 1610, Ottawa K1P 6G4

©Ministre des Approvisionnements et Services Canada 1983

N° de cat. CR1-1983
ISBN 0-662-52608-2

juillet 1983

Table of Contents

Foreword: A Year of Two Presidents 5
What Is the Council? 6

Social Sciences and Humanities Research Council of Canada

Members of the Council 9
Council Officers 10
Members of the Advisory Academic Panel 10
Committees of the Council 11
Sub-committees of the Advisory Academic Panel 11
Joint Council-Panel Committees 12
Council Representation on Other Bodies 12
Organization of the Council 14
Operational Structure 16

The President's Preface 21

Programs

The Executive Director 29
Fellowships Support Research and Research Training 32
Research Grants: Administering More and Spending Proportionately 40
Negotiated and Major Research Grants 53
Strategic Grants: A New Brand of Research Activity 61
Communicating Effectively: An Essential Component of Scholarship 73
International Scholarly Communication: Visibility, Outreach, Access, Exchange 82

Secretariat Planning and Evaluation Information

Liaison, Consultation and Administration in the Council's Secretariat 89
New Steps in Program Planning and Measurement 95
Informing the Research Community, Council, Government and Public 101
Official Languages 106

Finance Administration Personnel Management Systems

The Treasurer 111
Finance, Administrative Services, Personnel and Management Systems 113

Table des matières

Avant-propos : Deux présidents au cours d'une même année 5
Qu'est-ce que le Conseil? 6

Conseil de recherches en sciences humaines du Canada

Membres du Conseil 9
Cadres du Conseil 10
Membres de la Commission consultative des affaires universitaires 10
Comités du Conseil 11
Sous-comités de la Commission consultative des affaires universitaires 11
Comités conjoints Conseil-Commission consultative 12
Représentation du Conseil auprès d'autres organismes 12
Organisation du Conseil 15
Organigramme interne 17

Préface du Président 21

Programmes

Le directeur exécutif 29
La formation et la recherche, grâce aux bourses 32
Les subventions de recherche : demandes et fonds sur la voie ascendante 40
Subventions concertées et grandes subventions de recherche 53
Programme de subventions stratégiques : une nouvelle catégorie de recherche 61
La connaissance vaut ce que vaut sa communication 73
Communication scientifique internationale : participation, rayonnement, accès et échanges 82

Secrétariat Planification et évaluation Information

Le secrétariat du Conseil : liaison, consultation, et administration 89
Nouvelles étapes en planification et en évaluation des programmes 95
Renseigner les chercheurs, le gouvernement, le public et soi-même 101
Les langues officielles 106

Finances Administration Personnel Services informatiques

Le trésorier 111
Le finances, l'administration, le personnel, les systèmes informatiques 113

Fellowships and Grants	Bourses et subventions
Doctoral Fellowships 121	Bourses de doctorat 121
Leave Fellowships 131	Bourses de travail libre 131
Postdoctoral Fellowships 136	Bourses postdoctorales 136
Special MA Scholarships 140	Bourses spéciales de maîtrise 140
The Queen's Fellowships 143	Les bourses de la Reine 143
The Jules and Gabrielle Léger Fellowship 143	La bourse Jules et Gabrielle Léger 143
Research Grants 144	Subventions de recherche 144
Major Research Grants 166	Grandes subventions de recherche 166
General Research Grants 168	Subventions générales de recherche 168
Strategic Grants 169	Subventions stratégiques 169
Aid to Canadian Learned Societies 175	Aide aux sociétés savantes canadiennes 175
Aid to Scholarly Publication 176	Aide à l'édition savante 176
Conferences 182	Rencontres 182
International Relations 185	Relations internationales 185
Special Grants and Studies 195	Subventions et études spéciales 195
Books Resulting from Grants 196	Livres résultant de subventions 196
Granting Procedures 199	Procédure d'attribution 199
Consultative Groups, Selection Committees, Task Forces and Jury Members 201	Groupes consultatifs, comités de sélection, groupes de travail, et membres de jury 201
Financial Statement 209	**État financier** 209

Foreword
A Year of Two Presidents

The Social Sciences and Humanities Research Council lost its President of four-and-a-half years in October 1982, when André Fortier retired from the public service. Appointed immediately to take his place was William E. Taylor, Jr., Director of the National Museum of Man.

Who are these men?

André Fortier was for 30 years a public servant, starting as a Treasury Board officer and topping his career as Under Secretary of State, Director of the Canada Council and President of the new Social Sciences and Humanities Research Council, which began operations in April 1978.

Dr. Fortier (he was given an honorary doctorate by Dalhousie University in May 1983) gave much to the organizations he headed, perhaps most importantly an understanding of the way complex government machinery works and a deep feeling of responsibility toward the community which that machinery is expected to serve. Under his leadership both granting councils launched exciting new programs and greatly increased their parliamentary appropriations. There were hard times, too, times of fiscal restraint which required shrewd planning and intensive consultations on both sides of the organizational fence - with government bureaucrats and with artists and scholars. In spite of financial constraints, however, much good work was accomplished in these years, as the annual reports of these agencies and the achievements of grant recipients attest. All these individuals and organizations join our Council in thanking André Fortier and wishing him well in his years of continuing community service ahead.

Dr. William E. Taylor, Jr., takes over an organization that during the past few years has wrestled with many new programs and ideas and is now launched on the development of a second five-year plan. In the Foreword that follows he talks about his impressions of the Council's work and offers his views for the future.

Dr. Taylor comes to the Council with ideas of his own, and the kind of energy that made the National Museum of Man in the 15 years he served as director a centre of scholarship, an important depository and display space for the artifacts and art of the people of Canada from the earliest times to the present, an increasingly prolific publisher of popular and scholarly books and a focus for historical, archaeological, museological, ethnological and folk studies that have reached into every corner of our country and abroad. The Council has both a scholar and an administrator in its midst, a man with deep roots in the community of his own scholarly discipline - archaeology - and broad contacts across Canada and the world from his contributions as a consultant and lecturer and from his impressive list of publications. Dr. Taylor will serve our Council well.

Avant-propos
Deux présidents au cours d'une même année

En octobre 1982, André Fortier prenait sa retraite de la Fonction publique, quittant le poste de président du Conseil qu'il avait tenu pendant quatre ans et demi. William E. Taylor, directeur du Musée national de l'Homme, lui succédait immédiatement.

Ces deux présidents méritent bien deux mots de présentation.

André Fortier a servi la Fonction publique pendant 30 ans, accédant à des postes de commande comme ceux de Directeur du Conseil des Arts, de Sous-secrétaire d'Etat et de Président du Conseil de recherches en sciences humaines, lorsque celui-ci fut créé en 1978. L'Université Dalhousie lui conférait un doctorat honorifique en mai 1983.

De tout ce qu'André Fortier a pu donner aux organisations qu'il a dirigées, les plus importants éléments sont peut-être une meilleure compréhension des rouages complexes de la machine gouvernementale, et un sens profond de responsabilité envers la communauté que cette machinerie est destinée à servir. Sous sa gouverne, les deux Conseils ont lancé des programmes bien inspirés, et ont réussi à obtenir des crédits accrus du Parlement. Il y a eu, bien entendu, des temps difficiles, des temps de restrictions budgétaires, qui ont nécessité une planification très sévère et des discussions acharnées tant avec les bureaucrates du gouvernement qu'avec les artistes ou les chercheurs. Mais malgré ces difficultés, beaucoup d'excellent travail a été accompli, à témoins les rapports annuels des deux Conseils et les réalisations de tous ceux qui ont bénéficié de subventions de l'un ou l'autre de ces Conseils. André Fortier a pris une retraite officielle de la Fonction publique, mais il n'est pas près d'arrêter de servir la communauté.

Nous lui souhaitons une deuxième carrière agréable; et nous croyons interpréter les individus et les organisations qu'il a bien servis en formulant nos meilleurs voeux.

William E. Taylor arrive au Conseil au moment où celui-ci, fort de son expérience et de ses débats des quelques années passées, prépare l'élaboration de son deuxième plan quinquennal. Dans son avant-propos, ci-après, il fait un inventaire des réalisations et des projets futurs du Conseil.

Le nouveau président arrive au Conseil tout aussi bien armé d'idées et d'énergie qu'il l'a été pendant les quinze ans où il à dirigé le Musée national de l'Homme. Sous sa direction, en effet, le Musée est devenu un centre d'érudition; un excellent dépôt et étalage des artefacts et de l'art du peuple canadien depuis ses origines à nos jours; un centre très fécond de publication de livres populaires et scientifiques; et le foyer d'études historiques, archéologiques, muséologiques, ethnologiques et folkloriques qui ont rayonné dans tous les recoins du pays et à l'étranger. Le Conseil bénéficie des services d'un érudit et d'un administrateur chevronné, d'un homme bien enraciné dans la communauté scientifique par sa propre discipline, l'archéologie; et ouvert sur le Canada et le monde par son rayonnement en tant que conférencier, conseiller et auteur de nombreuses publications. Avec un tel président, le Conseil ne peut que se bien porter.

What Is the Council?

The Social Sciences and Humanities Research Council of Canada (SSHRC) was created on June 29, 1977, by act of Parliament. It began operations on April 1, 1978, and took over the programs previously administered by the humanities and social sciences division of the Canada Council. With the Medical Research Council and the Natural Sciences and Engineering Research Council, the Social Sciences and Humanities Research Council forms part of the three-member group which administers federal funds for university-based research.

The SSHRC is governed by a 22-member appointed Council chosen from the academic community and major interest sectors of society. An Advisory Academic Panel drawn from Canadian universities is broadly representative of the various regions and disciplines.

The Council is primarily a grant-giving body whose funds are voted by Parliament. Its mandate, in the terms of section 5 of the Government Organization (Scientific Activities) Act, 1976, is to "promote and assist research and scholarship in the social sciences and humanities; and to advise the Minister in respect of such matters relating to such research as the Minister may refer to the Council for its consideration."

In order to promote and assist Canadian research and scholarship in the social sciences and humanities, the Council has undertaken to

- support such independent research as in the judgment of scholars will best advance knowledge;
- encourage research on subjects which the Council, in consultation with the academic community, considers to be of national importance;
- facilitate communication among scholars in Canada and abroad, and stimulate dissemination of the results of research;
- assist in and advise on maintaining and developing the national capacity for research.

In pursuit of these goals, the Council administers programs of fellowships for research training and research support, and grants for research, international scholarly exchanges, scholarly publishing and conferences.

Qu'est-ce que le Conseil?

Le Conseil de recherches en sciences humaines du Canada a été institué le 29 juin 1977 par la Loi d'action scientifique du Gouvernement (1976). Le 1er avril 1978, le nouveau Conseil a pris en charge l'administration des programmes auparavant gérés par la division des humanités et sciences sociales du Conseil des Arts. Avec le Conseil de recherches médicales et le Conseil de recherches en sciences naturelles et en génie, le CRSH constitue le triptyque de l'organisation des subventions fédérales à la recherche universitaire.

Le CRSH est régi par un Conseil de 22 membres choisis parmi la communauté universitaire et divers autres secteurs de la société. Une Commission consultative des affaires universitaires est constituée de membres provenant de toutes les régions du Canada et de diverses disciplines, et représente les intérêts de la communauté universitaire.

Le CRSH est essentiellement un organisme de subventions qui obtient ses fonds par crédits du Parlement.

Selon les termes de sa loi constituante, le mandat du CRSH est "de promouvoir et de soutenir la recherche et l'érudition dans le domaine des sciences humaines; de conseiller le Ministre sur les aspects de cette recherche que ce dernier lui demande d'examiner." (Loi d'action scientifique du gouvernement, 1976, article 5).

Dans le but de promouvoir et de soutenir la recherche et l'érudition dans les sciences humaines au Canada, le Conseil a voulu s'engager à favoriser:

- la recherche libre qui de l'avis des spécialistes peut le mieux assurer l'avancement de la connaissance;
- la recherche sur des thèmes que le Conseil, à la suite de consultations assidues auprès de la communauté universitaire, considère d'importance nationale;
- les échanges entre chercheurs, du pays et de l'extérieur, et la diffusion des résultats de la recherche;
- le maintien et le développement d'un réseau national de chercheurs et de services à la recherche.

Le fonctionnement du Conseil comporte l'administration de programmes de bourses d'études et de subventions de recherches, de rencontres ou de publications, qui correspondent à l'objectif et aux buts que le Conseil s'est tracés.

Members of the Council
Membres du Conseil

William E. Taylor, Jr.
President/Président
Ottawa (from October 1982/depuis octobre 1982)

André Fortier
President/Président
Ottawa (till October 1982/jusqu'à octobre 1982)

Thomas H.B. Symons
Vice-President/Vice-Président
Vanier Professor
Trent University
Peterborough (March 31, 1984)†

Yvan Allaire
Département des sciences administratives
Université du Québec à Montréal (le 31 mai 1982)

Elizabeth Arthur
Department of History
Lakehead University
Thunder Bay (December 2, 1985)

Naomi Black
Department of Political Science
York University
Downsview (December 2, 1985)

Jean Cadieux
Faculté d'administration
Université de Moncton (le 31 mai 1984)

Robert K. Crocker
Director
Institute for Educational
Research and Development
Memorial University of Newfoundland
St. John's (June 30, 1985)

Marie-Josée Drouin
Institut Hudson Canada
Montréal (le 31 juillet 1983)

Stefan Dupré
Department of Political Economy
University of Toronto (May 31, 1983)

Claude Garcia
Maison Hébert, Le Houillier et associés inc.
Québec (le 25 novembre 1984)

Gustave Gingras
Chancelier
Université de l'Île-du-Prince-Édouard
Charlottetown (le 31 mai 1984)

Jacques Henripin
Département de démographie
Université de Montréal (le 31 mai 1983)

Jean Jones
School of Social Work
McMaster University
Hamilton (May 31, 1983)

Douglas Kenny
President
University of British Columbia
Vancouver (March 31, 1983)

Gerald Lawrence Kristianson
President
G.L. Kristianson Limited
Public Affairs Consultants
Victoria (June 15, 1985)

James William Lightbody
Department of Political Science
University of Alberta
Edmonton (December 31, 1983)

Jean-Guy Paquet
Recteur
Université Laval
Québec (le 17 novembre 1985)

Alexander K. Paterson, Q.C.
McMaster Meighen, Advocates
Montreal (October 31, 1983)

Edward F. Ryan
Company Tax Solicitor
Imperial Oil Limited
Toronto (March 31, 1984)

Denis Winfield Stairs
Department of Political Science
Dalhousie University
Halifax (March 31, 1984)

David Walker
Department of Political Science
University of Winnipeg (May 31, 1983)

† The date marks the end of the member's term as announced by the Governor-in-Council.
La date indiquée est celle de la fin du mandat tel que stipulé par l'arrêté du gouverneur en conseil.

Associate Members/Membres associés

Gordon MacNabb
President
Natural Sciences and Engineering Research Council
Ottawa

Pierre Bois
Président
Conseil de recherches médicales
Ottawa

Stuart Smith
Chairman
Science Council of Canada
Ottawa

Council Officers/Cadres du Conseil

President/Président
André Fortier
(jusqu'à octobre 1982/until October 1982)

William E. Taylor
(from October 1982/depuis octobre 1982)

Vice-President/Vice-Président
Thomas H.B. Symons

Executive Director/Directeur exécutif
John Greer Nicholson

Treasurer/Trésorier
Gaston Bouliane

Secretary/Secrétaire
Audrey Forster

Members of the Advisory Academic Panel
Membres de la Commission consultative des affaires universitaires

Jérôme Rousseau (Chairman/Président)
Département d'anthropologie
Université McGill
Montréal (le 30 juin 1983)†

André Beaudoin
Doyen de la faculté des sciences sociales
Université Laval
Québec (le 30 juin 1983)

Susan Clark
Dean
Human and Professional Development
Mount Saint Vincent University
Halifax (June 30, 1985)

Robert K. Crocker
Director
Institute for Educational Research and Development
Memorial University of Newfoundland
St. John's (appointed to Council July 8, 1982)

François Duchesneau
Département de philosophie
Université de Montréal (le 30 juin 1984)

Ian M. Drummond
Department of Political Economy
University of Toronto (June 30, 1982)

C.W.J. Eliot (Past Chairman/Ex-Président)
Department of Classics
Mount Allison University
Sackville (June 30, 1982)

Jean Friesen
Provost, University College
University of Manitoba
Winnipeg (June 30, 1985)

Roger I. Hall
Department of Business Administration
University of Manitoba
Winnipeg (June 30, 1982)

José E. Igartua
Département d'histoire
Université du Québec à Montréal (le 30 juin 1982)

Frank D. Jones
Dean
Faculty of Law
University of Alberta
Edmonton (June 30, 1983)

Pauline Jones
Institute for Research in Human Abilities
Memorial University of Newfoundland
St. John's (June 30, 1982)

Ivo N. Lambi
Department of History
University of Saskatchewan
Saskatoon (June 30, 1982)

Alexander Mikalachki
School of Business Administration
University of Western Ontario
London (June 30, 1985)

Yves-Charles Morin
Département de linguistique et de philologie
Université de Montréal (le 30 juin 1983)

Anne B. Piternick
School of Librarianship
University of British Columbia
Vancouver (June 30, 1984)

Michael Ross
Department of Psychology
University of Waterloo (June 30, 1985)

Hans-Martin Rumscheidt
Atlantic School of Theology
Halifax (June 30, 1983)

Francine Séguin-Bernard
Service de l'enseignement de l'administration
et de l'organisation des ressources humaines
École des Hautes Études Commerciales
Montréal (le 30 juin 1985)

Derrick Sewell
Department of Geography
University of Victoria (June 30, 1984)

David C. Smith
Department of Economics
Queen's University
Kingston (June 30, 1985)

David E. Smith
Department of Economics and Political Science
University of Saskatchewan
Saskatoon (June 30, 1985)

Clara Thomas
Department of English
York University
Downsview (June 30, 1984)

Cameron Tolton
Department of French
Victoria College
Toronto (June 30, 1982)

Joan Vastokas
Department of Anthropology
Trent University
Peterborough (June 30, 1982)

Council Representative on the Panel
Représentant du Conseil à la Commission
David Walker

‡ The date marks the end of the member's term as announced by the President of the Council.
La date indiquée est celle de la fin du mandat tel que confié par le Président du Conseil.

Committees of the Council
Comités du Conseil

Executive Committee/Bureau du Conseil

André Fortier/William E. Taylor, Jr. (Chairman/Président)
Thomas H.B. Symons
Stefan Dupré
Gustave Gingras
Jean Jones
Douglas Kenny
James Lightbody
Edward Ryan

Audit Committee/Comité de vérification

Jean Cadieux (Chairman/Président)
Claude Garcia
Gerald Kristianson
Alex Paterson

Sub-committees of the Advisory Academic Panel/Sous-comités de la Commission consultative des affaires universitaires

Steering Committee/Comité directeur

André Beaudoin
François Duchesneau
C.W.J. Eliot
Jérôme Rousseau
Hans-Martin Rumscheidt
Derrick Sewell

Research Training Committee/Comité de la formation des chercheurs

André Beaudoin
Susan Clark
Yves-Charles Morin
Michael Ross

Research Support Committee/Comité de l'aide à la recheche

François Duchesneau
Jean Friesen
Frank Jones
David C. Smith

Research Communication Committee/Comité de la communication de la recherche

Francine Bernard
Hans-Martin Rumscheidt
David E. Smith
Clara Thomas

Joint Council-Panel Committees/Comités conjoints Conseil-Commission consultative

Program Development Committee/Comité sur le développement des programmes

Thomas H.B. Symons (Chairman/Président)
C.W.J. Eliot
Jacques Henripin
Alexander Mikalachki
Anne Piternick
Derrick Sewell
Denis Stairs
David Walker

Liaison Committee with the Social Science Federation of Canada, the Canadian Federation for the Humanities, and the Royal Society of Canada
Comité de liaison avec la Fédération canadienne des sciences sociales, la Fédération canadienne des études humaines et la Société royale du Canada

William E. Taylor, Jr.
Thomas H.B. Symons
James Lightbody
Jérôme Rousseau
Derrick Sewell
John G. Nicholson
Audrey Forster
Renaud Santerre (SSFC/FCSS)
Graham Kelsey (SSFC/FCSS)
John Adair (SSFC/FCSS)
Alex Michalos (SSFC/FCSS)
John Woods (CFH/FCEH)
Roseann Runte (CFH/FCEH)
John Matthews (CFH/FCEH)
Vivianne Launay (CFH/FCEH)
Marc-Adélard Tremblay (RSC/SRC)
Pierre Savard (RSC/SRC)
Kenneth MacRae (RSC/SRC)
Blair Neatby (RSC/SRC)

Liaison Committee with the Canadian Association of University Research Administrators and the Canadian Association of Graduate Schools
Comité de liaison avec l'Association canadienne d'administrateurs de recherche universitaire et de l'Association canadienne des facultés et écoles des études supérieures

John Greer Nicholson (Chairman/Président)
Audrey Forster
Niall Gogan, Memorial (CAURA/ACARU)
C.W. Blachford, Regina (CAURA/ACARU)
Yves Giroux, Laval (CAURA/ACARU)
André Maheux, L'École Polytechnique de Montréal (CAURA/ACARU)
Jacques Brazeau, Montréal (CAGS/ACFEES)
John Dewey, Victoria (CAGS/ACFEES)
Peter A. Larkin, British Columbia (CAGS/ACFEES)
John Leyerle, Toronto (CAGS/ACFEES)
Claude St. Pierre, Laval (CAGS/ACFEES)
Syd Wise, Carleton (CAGS/ACFEES)
Maurice Yeates, Queen's (CAGS/ACFEES)

Committee on Equal Treatment of the Sexes in Research/ Comité pour la considération égale des sexes dans la recherche

Naomi Black (Chair/Présidente)
Edward J. Bond, Queen's
Margrit Eichler, OISE
Jeanne Lapointe, Laval
Pierre Verge, Laval
Audrey Forster
France Landriault, Council staff/Personnel du Conseil
Maureen Woodrow, Council staff/Personnel du Conseil

Ad Hoc Committee on Future Funding of the Federations/ Comité ad hoc sur le financement futur des Fédérations

Thomas H.B. Symons (Chairman/Président)
Naomi Black
Robert Crocker

Council Representation on Other Bodies/ Représentation du Conseil auprès d'autres organismes

Inter-Council Co-ordinating Committee (Medical Research Council/Natural Sciences and Engineering Research Council/Social Sciences and Humanities Research Council)
Comité de coordination des Conseils de recherches (Conseil de recherches médicales/Conseil de recherches en sciences naturelles et en génie/Conseil de recherches en sciences humaines)

William E. Taylor, Jr.
Thomas H.B. Symons

Canadian Committee on Financing University Research/ Comité Canadien sur le financement de la recherche dans les universités

William E. Taylor, Jr.

Conference of National Social Science Councils and Analogous Bodies/
Conférences des Conseils nationaux de sciences sociales et organismes similaires

William E. Taylor, Jr.

International Federation of Social Science Organizations/ La Fédération internationale des organismes de sciences sociales

William E. Taylor, Jr.

Organization of the Council
Operational Structure

Organisation du Conseil
Organigramme interne

Organization of the Council

Social Sciences and Humanities Research Council	Executive Committee		Advisory Committee on Jules and Gabrielle Léger Fellowship
	Audit Committee		
	Program Development Committee		Selection Committees for: Population Aging Specialized Collections Management Research Human Context of Science and Technology Family and Socialization of Children Small Universities Canadian Studies Research Tools
	Advisory Academic Panel	Steering Committee	
		Research Communication Committee	Learned Journals Jury
			International Relations Selection Committees
		Research Support Committee	Leave Fellowship Selection Commitees
			Research Grant Adjudication Committees
		Research Training Committee	Doctoral Fellowship Selection Committees
			Postdoctoral Fellowship Selection Committees
			Special MA Scholarship National and Regional Selection Committees

Organisation du Conseil

Conseil de recherches en sciences humaines du Canada	Bureau du Conseil		Comité consultatif sur la bourse Jules et Gabrielle Léger
	Comité de vérification		
	Comité sur le développement des programmes		Comités de sélection pour: Le vieillissement de la population Les collections spéciales La recherche en gestion La science, la technologie et les valeurs humaines La famille et la socialisation de l'enfant Les petites universités Les études canadiennes: outils de recherche
	Commission consultative des affaires universitaires	Comité directeur	
		Comité de la communication de la recherche	Jury des revues savantes
			Comités de sélection des relations internationales
		Comité de l'aide à la recherche	Comités de selection pour les bourses de travail libre
			Comités d'adjudication des subventions de recherche
		Comité de la formation des chercheurs	Comités de sélection pour les bourses de doctorat
			Comités de sélection pour les bourses postdoctorales
			Comités nationaux et régionaux de sélection pour les bourses spéciales de maîtrise

Operational Structure

William E. Taylor, Jr. **President**	Audrey Forster **Secretary to the Council**	**Secretariat**	Audrey Forster Director	
Thomas H.B. Symons **Vice-President**		**Information**	Aurèle Ouimet Director	
		Planning and Evaluation	Iain McKellar Director	
	John Greer Nicholson **Executive Director**	**Fellowships**	Gilles Jasmin Director	Rachel Muller Chief of Programs
		Research Grants	Noel Gates Director	
			Heather Steele Assistant Director	
		Strategic Grants	Sheila Armstrong†/Yves Mougeot Director	
		Research Communication	Stephen Goban Director	
		International Relations	Gilles Jasmin Director	Guy Parent Chief of Programs
	Gaston Bouliane **Treasurer**	**Finance and Administration**	Pierre Osborne Director	Pierre Chartrand Chief, Budget and Analysis
				Ravi Kiran Chief, Accounting Services
				Murielle McGurran Chief, Administrative Services
		Personnel	Walter Bazley Director	
		Management Systems	William Gordon Director	

† on secondment as of September 1, 1982.

Organigramme interne

William E. Taylor, Jr. **Président**	Audrey Forster **Secrétaire du Conseil**	**Secrétariat**	Audrey Forster Directeur	
Thomas H.B. Symons **Vice-Président**		**Information**	Aurèle Ouimet Directeur	
		Planification et évaluation	Iain McKellar Directeur	
	John Greer Nicholson **Directeur exécutif**	**Bourses**	Gilles Jasmin Directeur	Rachel Muller Chef des programmes
		Subventions de recherche	Noel Gates Directeur	
			Heather Steele Directeur adjoint	
		Subventions stratégiques	Sheila Armstrong†/Yves Mougeot Directeur	
		Communication de la recherche	Stephen Goban Directeur	
		Relations internationales	Gilles Jasmin Directeur	Guy Parent Chef des programmes
	Gaston Bouliane **Trésorier**	**Finances et Administration**	Pierre Osborne Directeur	Pierre Chartrand Chef, Budget et analyse financière
				Ravi Kiran Chef, Services comptables
				Murielle McGurran Chef, Services administratifs
		Personnel	Walter Bazley Directeur	
		Systèmes de gestion	William Gordon Directeur	

† en détachement à compter du 1er septembre 1982.

The President's Preface

In last year's annual report, André Fortier reviewed the history of the Council and made special reference to the lively debate on strategic and independent research. Having heard some of that eager discourse, I wonder if, perhaps, the argument rested and continues to rest on an oversimple dichotomy. Rather than pursue that discussion, I prefer here to report to parliamentarians, our scholarly community and my fellow taxpayers some first impressions as a new President. Briefly, this agency has problems, but one must remember that it makes possible enduring and valuable work of national and international consequence.

Among the many pluses is that of a highly qualified staff, experienced in handling complex scholarly material. There seems to be, to these eyes at least, a serious overwork problem for some staff and a need to simplify procedures, regulations and the taxonomy of our programs. The professoriate shares that wish for flexibility and simplification which Parkinson has made clear is as desirable as it is difficult to achieve in a bureaucracy.

The cadre of people vital to the Council's work also includes the large number of scholars whom we consult from day to day and on specific program and policy issues. This annual report lists members of the Council, Advisory Academic Panel, consultative groups, selection and adjudication committees and task forces. We demand much of these people - time, long-distance travel, close attention to voluminous bundles of documents, and careful thought and judgment. We are immensely indebted to them, as we are to the thousands of individual assessors who also study these files, reviewing hundreds of research grant applications that arrive each year and making their recommendations. The important recommendations on applications for funds are made essentially by peer committees, based on the assessments of researchers in the relevant disciplines. The quality of assessments is vital to good decisions and one can occasionally be embarrassed by watered down or casual input from assessors. This is bad for the Council and for the work of our scholarly professions. Should there linger in a few minds the idea that decisions on applications for grants are made by staff, we can assure them that they are most decidedly not.

Préface du président

L'an dernier, lors de son avant-propos au rapport annuel, André Fortier passait en revue l'histoire du Conseil et s'arrêtait surtout au débat qui avait animé la coexistence de la recherche libre et de la recherche stratégique. Plus on entend de ces discussions qui avaient alors eu lieu, plus on reste convaincu qu'il s'agissait d'abord d'une malheureuse équivoque que le temps parvient à dissiper. Laissant donc de côté ces discours vibrants, je me plais davantage à livrer aux législateurs, à la communauté des chercheurs et à mes concitoyens mes premières impressions en tant que nouveau président du CRSH. S'il fallait le dire en deux mots, j'avouerais que cet organisme a ses problèmes; mais qu'il accomplit et rend possible une énorme quantité de travail valable et durable et pour le pays et sur la scène internationale.

L'un des premiers atouts du Conseil, c'est son personnel fort bien qualifié, habilement rompu au traitement de dossiers scientifiques souvent complexes. Il m'apparaît déjà qu'il y a pour certains membres du personnel un surcroît de travail, et que le Conseil ressent le besoin de simplifier ses règlements et procédures, ainsi que la taxinomie de ses programmes. Les universitaires me semblent partager ce désir de flexibilité et de simplification, reconnaissant cependant avec Parkinson qu'elle est en bureaucratie aussi difficile que désirable.

L'activité bourdonnante du Conseil est aussi l'oeuvre d'un grand nombre de chercheurs que nous consultons quotidiennement au sujet de nos programmes et de nos politiques. Le présent rapport annuel présente les listes des membres du Conseil, de la Commission consultative des affaires universitaires, des groupes consultatifs, des comités de sélection et d'adjudication, et des groupes de travail. Voilà autant de personnes à qui nous demandons beaucoup - leur temps, des voyages longs et nombreux, une étude approfondie de volumineux documents, et une réflexion et un jugement attentifs. Nous leur en sommes profondément reconnaissants, de même qu'aux milliers d'appréciateurs individuels à qui nous confions l'étude de dossiers, reflétant les milliers de demandes de subventions qui nous parviennent chaque année, et de qui nous attendons des recommandations réfléchies. La décision d'attribuer des fonds aux projets soumis repose essentiellement sur le jugement de ces appréciateurs compétents et des comités d'adjudication. La qualité des évaluations nous apparaît vitale à la qualité des décisions, et nous trouverions regrettable qu'en de rares occasions certains appréciateurs semblent prendre leur tâche à la légère; ce qui ne rendrait service ni au Conseil ni à leurs propres collègues. De toute façon, nous aimerions éliminer de l'esprit de tous l'impression que les décisions concernant les subventions sont prises par le personnel du Conseil.

A Large Research Community

The Council now tries to serve scholars working in nearly 50 disciplines in approximately 70 institutions. An analysis of our disciplines shows that they embrace some 55 per cent of Canada's 33,000 university professors and 65 per cent of the 35,000 graduate students. That means we have nearly 41,000 possible clients in universities, to which must be added the many eligible private scholars. It also means a gross per capita share of our Council's grants budget of about $1,300. Such a low figure helps to explain some of the client hostility and some of the weaknesses that continue to beset national work in the humanities and social sciences. It also suggests there is not sufficient awareness that these disciplines constitute the core of the university experience. Indeed, the human sciences nourish and shape the values and thinking processes of us all - parliamentarians, business people, professionals and ordinary citizens. Languages, economics, law, history, business administration and other human sciences struggle to contribute knowledge and wisdom in the face of a popular myth of our time - that of supreme technological competence.

The national concern with communications - individual or mass - leaves one to doubt there is sufficient regard for the greater need to provide something worth communicating. Despite the pervasive optimism about the information explosion, who can validate the popular notion that information, by itself, will increase knowledge, insight and wisdom? Information alone is none of those things. Marshall McLuhan, a vital force in technology and communication and a humanist, knew that very well.

Tomorrow's Scholars

The Council assists both mature researchers and students. Each year we offer 103 fellowships for the master's degree, 1,000 fellowships for the doctoral degree and 140 postdoctoral fellowships to help ensure that Canada has scholars and highly qualified researchers. A recent SSHRC report surveys the careers of doctoral fellows who received their first awards in the years from 1972 to 1975, and concludes that the Council's doctoral fellows are, in general, more apt to complete their degrees than are other students and that they find it easier to obtain jobs in their fields.

During the past five years the Council has offered almost 600 special MA scholarships and 6,000 doctoral fellowships to brilliant young Canadians. The 25 per cent success rate in the doctoral fellowships program, which reflects the stiff competition these young people face, leads one to believe that our award holders are among the most promising new

Une vaste clientèle de chercheurs

Le Conseil a la tâche de desservir les chercheurs d'une cinquantaine de disciplines, dans quelque 70 institutions. Nous nous adressons donc en principe à 55 pour cent des 33 000 professeurs d'université et à 65 pour cent des 35 000 étudiants de niveau supérieur; cela représente quelque 41 000 universitaires, sans compter les nombreux chercheurs autonomes qui s'adressent à nous. Distribuer nos fonds à cette population cible représenterait un per capita de 1 300 $. Pas étonnantes alors une certaine hostilité chez une partie de notre clientèle et l'insuffisance du travail sérieux en sciences sociales et en humanités, sur le plan national. C'est dire qu'on n'accorde pas une attention suffisante à ces disciplines, qui constituent pourtant le coeur même de la vie universitaire. Ce sont elles, en fin de compte, qui nourrissent et formulent les valeurs et les philosophies de tous les citoyens; ce sont elles qui, par leur contribution sur le plan des langues, de l'économie, du droit, de la gestion des affaires et de bien d'autres sciences humaines, tentent de tenir le coup contre le mythe populaire de la toute-puissante et omniprésente technologie moderne.

L'engouement national et universel pour les communications, individuelles ou de masse, nous laisse aussi songeurs: n'y a-t-il pas lieu de fournir à l'esprit et au coeur une meilleure nourriture, leur offrant quelque chose qui vaille d'être communiquée? On est généralement optimiste en pensant à l'explosion de l'information, comme si cette explosion allait améliorer la connaissance, la réflexion et la sagesse. L'information en elle-même ne peut nous fournir aucune de ces richesses. C'est le contenu de l'information qui compte; et il est bon de se rappeler que l'expert en technologie et en communications, Marshall McLuhan, était d'abord un éminent humaniste, bien convaincu de cette réalité.

Les chercheurs de demain

Il ne suffit pas pour le Conseil d'aider les chercheurs chevronnés; il veut aussi aider les étudiants, et les préparer à leur carrière en assurant au Canada une réserve de chercheurs hautement qualifiés. Chaque année, nous offrons 103 bourses de maîtrise (dont trois dites bourses de la Reine), 1 000 bourses de doctorat et 140 bourses postdoctorales. Une étude faite récemment par le Conseil sur les carrières des boursiers doctoraux débutant de 1972 à 1975 concluait que les boursiers du Conseil ont généralement plus de facilité de compléter leurs études doctorales que les autres étudiants, et trouvent plus facilement un emploi correspondant à leurs compétences.

Au cours des cinq dernières années, le Conseil a offert quelque 600 bourses de maîtrise et 6 000 bourses de doctorat à des jeunes Canadiens prometteurs. Les candidats à ces bourses doctorales sont soumis à un concours exigeant, dont 25 pour cent seulement sortent vainqueurs; cela nous porte à croire que nos boursiers comptent parmi les meilleurs talents et nous assurent une excellente moisson de chercheurs en

scholars in the humanities and social sciences. If our number of doctoral fellowships is low, the 103 for the MA award is a single slice to the hungry. We are, moreover, deeply concerned about the future of these excellent young researchers, given the current tight job market. This must be a continuing challenge for planners and legislators concerned with the health of the nation's scholarly community and its research capacities.

That challenge has profound and pervasive long-term implications. Within 10 years, we shall need large contingents of able university professors to take the jobs vacated by those recruited in the halcyon 1960s who will then be retiring. Demographic data suggest there will also be a significant increase in the student body in the 1990s. Quite simply, we are not providing for that need, and Canada faces the very real prospect of losing a generation of excellent young Canadian scholars and researchers. Unless that need is met now - for producing good scholars is a slow process - our universities will have to look abroad for new faculty in the 1990s. Moreover, those nations from which we have imported scholars will themselves have a significant shortfall by then and leave us the problem, not only of importing, but very probably of importing at great expense and at lesser quality. Constructive solutions to this and related problems are available if the will exists.

A Widening Network

The large and growing research community is supported through our programs of assistance to independent research, research in priority areas and scholarly communication. Over the past five years, the Council awarded some $51 million to about 3,200 independent research projects by individuals or teams of scholars, $25 million to 25 large-scale projects of national consequence and $7 million to universities for research expenses of their faculty. This annual report details the Council's accomplishments in these areas, but a newcomer might add a few more thoughts.

Until recently, the Council sustained a Negotiated Grants program to support large-scale research and editorial projects. This assistance fostered splendid work in various fields, work which continues under a new administrative name as of last year, Major Research Grants, but with the same broad-reaching significance and results. As with so many Council programs, our funds are inadequate to support many of these excellent projects; one admires those who do win support and commiserates with the deserving scholars who do not.

sciences sociales et en humanités. Nous regrettons que le nombre de bourses de doctorat soit si faible; mais la centaine de bourses de maîtrise que nous offrons est encore plus pauvre. Et par ailleurs, nous sommes inquiets du sort de ces jeunes diplômés, lancés sur un marché du travail sans issue ni espoir. Il y a là une situation qui constitue un défi inévitable pour les gouvernants et les planificateurs qui ont à coeur la santé de la communauté scientifique du pays et son potentiel de recherche.

Ce défi a des répercussions profondes, vastes et prolongées. D'ici dix ans, il nous faudra de forts contingents de professeurs d'université prêts à prendre la relève, à la suite de la retraite des cohortes recrutées lors de l'euphorie des années 60. Vers le même temps, durant les années 90, nous préviennent les statistiques démographiques, le nombre d'étudiants augmentera considérablement. Or de toute évidence nous ne faisons pas les provisions nécessaires, et le Canada est en train de s'exposer à perdre toute une génération de jeunes talents destinés normalement à une carrière de recherche scientifique. Si nous n'attaquons pas sérieusement ces deux problèmes de la relève et de l'utilisation de nos jeunes talents, dès maintenant (tenant compte qu'il faut plusieurs années pour former de bons professeurs et chercheurs), nos universités se retrouveront dans les années 90 dans l'obligation de chercher à l'étranger les professeurs dont elles auront besoin. Or, cette fois, ce ne sera pas aussi facile qu'il y a une vingtaine d'années. Les pays dont nous avions importé des professeurs dans les années 60 souffriront eux aussi d'une pénurie de personnel hautement qualifié, et nous laisseront avec le problème, ou bien d'importer à plus haut prix, ou bien de nous contenter de qualité moindre. Pourtant il y a des solutions à ces problèmes; on peut les régler de façon fort heureuse, pourvu qu'on veuille bien s'y engager sérieusement.

Un réseau qui s'élargit

Le présent rapport annuel expose comment le Conseil soutient la communauté des chercheurs, vaste et croissante, par des programmes d'aide à la recherche libre, à la recherche prioritaire et à la communication savante. Ainsi au cours des derniers cinq ans, les premiers de son existence, il a distribué 51 millions $ à 3 200 projets de recherche libre effectuée par des individus ou des équipes; 25 millions $ à 25 projets d'envergure et d'un fort intérêt pour tout le pays; et 7 millions $ aux universités, à l'intention des frais de recherche de leurs professeurs. Permettez cependant à un nouveau venu d'ajouter quelques réflexions personnelles.

Jusqu'à récemment, le Conseil avait soutenu le programme dit de subventions concertées, à l'intention de projets de grande envergure, soit en recherche, soit en édition savante. Il y a eu là des projets splendides, dans de nombreux domaines. Et ils continuent, même si certaines exigences administratives leur ont donné un nouveau nom, celui de "grandes subventions" de recherche. Comme pour tous ses autres programmes, malheureusement, le Conseil ne peut subvenir à la demande; et tout en étant heureux de soutenir d'excellents projets et d'en féliciter les auteurs, il regrette de devoir refuser d'autres initiatives de grand mérite.

Some of these large projects fill huge gaps in information about our national heritage, not only for scholars but for the broader public as well. I am thinking of works such as the *The Dictionary of Canadian Biography*, the *Historical Atlas of Canada*, the collected writings of Louis Riel, and the new definitive editions of classics in Canadian literature - in both English and French. These projects are often called "big budget" research and relative to the Council's resources, they are that. Conversely, compared to other research undertakings, they are thrifty and modest, reflecting in our Canadian funding system a persistent inadequacy in financing important national scholarship in the social sciences and humanities. Undoubtedly, many scholars do not propose to undertake projects of national scope in our disciplines simply because they know there is not the money to support such comprehensive work. The 1982-83 Ministry of State for Science and Technology report on federal science activity documents the crippling gulf between the human sciences and others.

The Council also contributes to our universal heritage in supporting projects that evoke admiration in many parts of the world. The scholarly editions of the works of Erasmus, John Stuart Mill, Bertrand Russell and Emile Zola come to mind, and the recently completed thematic catalogue of the works of Brahms provides another shining example. Reaching further into the past, Council-funded scholars are filling blanks in our understanding of the cultural contributions of the ancient Middle East, studying Mesopotamian inscriptions and preparing the first French-language edition of the recently discovered Gnostic writings in the Nag Hammadi Library.

Support for independent research continues to be a first priority for our Councillors and Panel members, and this report provides abundant evidence of the hundreds of fine projects that won funding last year in the intensive competitive process. Contrary to a pervasive myth about this Council, the funds for independent research have increased faster than other funds, although the overall rate hardly reflects the demonstrated need or a truly significant rise after one allows for inflationary pressure.

However, the SSHRC assists strategic research, too, which constitutes a modest 13 per cent of the total grants budget. The academic community and the Council have identified certain topics of national interest that need more research effort as well as research gaps, such as library resources, that need to be filled. The scholarly community helps in choosing strategic themes and areas; Council personnel consult individual scholars and learned societies directly, set up special consultative groups to conduct inquiries, meet with particular interest groups, and convene regional and national workshops.

Certains de ces projets majeurs fournissent aux chercheurs, mais aussi à un vaste public intéressé, une richesse d'information jusqu'ici inaccessible au sujet de notre patrimoine. Qu'il suffise de nommer par exemple le *Dictionnaire biographique du Canada*, l'*Atlas historique du Canada*, les écrits colligés de Louis Riel, et un bon nombre d'éditions complètes des classiques de la littérature canadienne, française et anglaise. Ces projets grèvent sérieusement notre humble budget, ce sont nos "gros consommateurs"; mais si on en compare le coût à celui de recherches faites en d'autres domaines, ils apparaissent bien modestes et réservés. En fait, cette disparité ne fait que refléter le manque d'équilibre dans le système de financement canadien, où les grandes initiatives savantes nationales dans les sciences humaines semblent vouées à une persistante insuffisance de fonds. Et il nous apparaît certain que bon nombre d'autres chercheurs de grand mérite, parce qu'ils savent que nous n'avons pas les fonds suffisants pour répondre à leurs attentes, ne se donnent même pas la peine de nous soumettre leurs projets. Le rapport annuel 1982-1983 sur les activités scientifiques du gouvernement fédéral, publié par le ministère d'État aux Sciences et à la technologie, démontre clairement l'écrasante disproportion entre le traitement accordé aux sciences humaines et celui qui est attribué aux autres sciences.

Le Conseil est fier aussi de pouvoir contribuer au développement du patrimoine culturel international en subventionnant des projets qui suscitent l'admiration dans de nombreux pays étrangers. L'édition savante des écrits d'Erasme, de John Stuart Mill, de Bertrand Russell, d'Émile Zola, pour ne citer que ceux-là; et le tout récent catalogue thématique des oeuvres de Johannes Brahms, dans un autre domaine, sont de merveilleux exemples. Plongeant plus loin dans le patrimoine international, qui est aussi le nôtre, nos chercheurs nous fourniront une meilleure compréhension du Moyen-Orient par leur étude des inscriptions mésopotamiennes, et par la première édition française des écrits gnostiques récemment découverts, dans la bibliothèque de Nag Hammadi.

Les membres du Conseil et de la Commission consultative ont toujours considéré que la recherche libre doit être la première priorité dans nos préoccupations; et le présent rapport en fournit l'évidence abondante dans la liste des centaines d'excellents projets qui ont réussi l'épreuve du concours. Malgré le mythe qui ne meurt pas facilement dans certains esprits, les fonds accordés à la recherche libre ont augmenté à un rythme meilleur que celui des autres programmes; sans que pour autant cela veuille dire qu'ils ont répondu aux besoins, ni que les ressources réelles aient été plus généreuses, compte tenu du rythme de l'inflation.

En marge de la recherche libre, le Conseil consacre un modeste 13 pour cent de son budget à la recherche stratégique. La collectivité des universitaires et le Conseil ont ensemble identifié des thèmes d'intérêt national, qui requièrent un effort concerté de recherche plus poussée, ou des domaines dans lesquels il y a des carences évidentes, commes les ressources de bibliothèques. C'est vraiment un effort collectif du milieu scientifique qui produit le choix des thèmes et des domaines prioritaires; le personnel du Conseil consulte les individus et les sociétés savantes, met sur pied des comités consultatifs chargé d'enquêtes, rencontre des groupes d'intérêts particuliers, et organise des ateliers régionaux et nationaux.

After these broad, sometimes lengthy surveys, the Council considers the information gathered and chooses topics on which researchers are then invited to submit proposals. Through the consultation process and the projects themselves, we have watched a host of lively researchers come forward, including many new people and many already well known to us. The rigorous selection process seeks to assure the same standard of excellence in strategic grants as in other Council programs.

Some do not quite realize that spending the taxpayers' money is delicate and sometimes dangerous work, but most would agree that there are great difficulties in trying to run a national organization in this staggeringly large country. For us this means, in particular, close and continuing communication among scholars in the humanities and social sciences, made necessary and yet more difficult by regional and cultural variations and our two official languages.

Canada's learned societies serve a vital role in giving scholars the opportunity to meet, exchange ideas and test the results of research. The Council, with the Canadian Federation for the Humanities and the Social Science Federation of Canada, helps that process with assistance for administrative, publication and travel costs, and funds for special projects. That work is so important to the scholarly community that the Council's report on *Aid to Scholarly Communication* published last year became a lively topic of discussion, and something of an intriguing surprise for me, as a new President. For all that, in 1982-83 the SSHRC supported 50 learned societies and 115 learned journals, and provided funds for the publication of 180 scholarly manuscripts - one every second day of the year. It leads one to reflect - and some of us can - on the situation of our disciplines prior to the founding of the Canada Council in 1957. It is encouraging to glance at the list of books that came off the presses last year assisted by SSHRC grants, for they show that this program goes far beyond scholarly communication and into the broad public domain in Canada and abroad. Such works are the enduring result of the research process.

The push for communication links for researchers has never stopped at our borders. The Council has always assisted work of a universal nature, as can be seen by our range of research grants projects. It has done more; it has developed programs to help Canadian scholars make their work known abroad and to benefit from contact with foreign scholars in their fields. Thus our Council supports scholars' participation in international conferences or in the administration of international associations, joint research seminars or collaborative work on inter-country projects, Canadian scholars lecturing abroad or foreign scholars invited here, and formal bilateral exchanges. Over the past five years the SSHRC has provided more than $3 million for 1,200 individual grants of this order.

Après des démarches aussi vastes, et souvent longues, le Conseil rassemble toutes les informations pertinentes et établit son choix de thèmes. Les chercheurs sont alors invités à soumettre leurs projets appropriés. La consultation elle-même, autant que les projets, nous ont révélé une foule de chercheurs dynamiques, dont plusieurs nous étaient déjà connus, mais dont un bon nombre aussi se sont trouvé une nouvelle vocation à la recherche. Les procédures rigoureuses de sélection assurent aux subventions stratégiques une même excellence que celle des autres programmes de recherche.

Pour peu qu'on s'y soit déjà frotté, on peut reconnaître facilement que dépenser les deniers publics est une tâche délicate et dangereuse. Mais quand il s'agit d'un organisme national devant desservir un pays grand comme le nôtre, la tâche n'en est que plus ardue. Nous avons à faire avec des chercheurs et des étudiants dans les humanités et dans les sciences sociales, répartis non seulement dans différentes régions géographiques, mais entre diverses cultures et deux langues officielles. Cela rend plus nécessaire qu'ailleurs la communication étroite et continue entre eux.

Les sociétés savantes canadiennes jouent un rôle vital en permettant aux chercheurs de se rencontrer, d'échanger leurs idées et de jauger la valeur de leurs recherches. Le Conseil, avec l'aide de la Fédération canadienne des études humaines et la Fédération canadienne des science sociales, stimule ces échanges en distribuant des fonds couvrant les frais d'administration, de publication, de voyage et de projets spéciaux. Une preuve que cette démarche est importante à la communauté savante, c'est la réaction animée, pour ne pas dire violente, qui a été faite au Rapport Park, l'an dernier. Ce fut une véritable surprise pour un nouveau venu comme moi.

Dans le concret, le CRSH a soutenu l'an dernier 50 sociétés savantes et 115 revues spécialisées; il a fourni de l'aide à la publication de 180 manuscrits savants (soit un tous les deux jours). Combien de chemin parcouru, depuis les jours déjà lointains d'un quart de siècle, où le Conseil des Arts ouvrait modestement ces avenues! Il y a là le fruit durable de sérieuse recherche, dont le contenu est d'un intérêt certain non seulement pour les spécialistes mais aussi pour le public général au Canada et à l'étranger.

Les lignes de communication entre les chercheurs ne connaissent pas de frontières. Le Conseil a toujours voulu soutenir des travaux de portée universelle, comme on peut le voir dans la liste des projets subventionnés. Mais il fait plus: il a mis sur pied des programmes qui permettent aux chercheurs canadiens de faire connaître leurs travaux à l'extérieur du pays, et de profiter de la fréquentation de chercheurs étrangers. C'est ainsi que nous aidons la participation de Canadiens à des conférences internationales ou à l'administration d'associations internationales; des séminaires conjoints de recherche et des projets de collaboration internationale; des tournées de conférenciers canadiens à l'étranger ou d'étrangers au Canada; et des échanges bilatéraux avec certains pays. Dans ce domaine international, au cours des derniers cinq ans, le Conseil a versé plus de 3 millions $ sous la forme de 1 200 subventions dans ces diverses catégories de liens internationaux.

The Network and the Message

In reviewing Council activities one comes to see this organization as crucial to a network of research communication and scholarly dialogue which it strengthens through its programs. I think it is clear why we do this for the scholarly community, but we have two other important goals as well.

One is accountability. In supporting communication of new developments in research and scholarship, the Council helps to make an accounting to the Canadian people for the money they have put into research. And the Canadian public, for its part, tunes in to these developments and benefits from the work of specialists it funds. The other goal focuses on the mode of development of our society and our responsibility to share in and control that development. Every day we are challenged by technological changes which demand shifts in our attitudes and lifestyles and every day we are forced to make value choices and decisions. In making these decisions we need information based on wise and informed judgments. Between infatuation with the new, willingness to adapt to change, and apprehension about destruction in the future, there is a range of possible responses. In a world obsessed with technology it is difficult to maintain a human or humane balance: those choices require the civil perspective that comes from the humanities and the insight that comes from the social sciences.

These essential contributions to human dignity and well-being and the conduct of our governments are among the principal reasons the Council has a right, indeed a duty, to thunder the importance of the human sciences to Canadians and to claim a greater share of the government's allocations for research. Rumbling alone, however basso profundo, will achieve little. We made noises of this kind to the Parliamentary Standing Committee on Communications and Culture last March in our comment on the Applebaum-Hébert report, which largely neglected the human sciences. After my brief tour of discovery in the Council, I see this annual report as more than an accounting to Parliament; it is also a bit of that insistent thunder. Council statements make strong cases by presenting evidence of the intensely relevant and fundamental work the Council supports - for the scholarly community in the humanities and social sciences, for the people of Canada and for those abroad from whom we can learn much about ourselves and who can learn from us.

William E. Taylor, Jr.

Dans tout ce réseau, il y a un message

En passant en revue toutes les activités du Conseil, on perçoit facilement combien celui-ci est essentiel à la vitalité du réseau de communication de la recherche et du dialogue savant qu'il alimente de ses programmes. Le bienfait à la communauté savante est évident; mais cette activité du Conseil a deux autres buts.

Il y a d'abord des comptes à rendre. Le Conseil est responsable des deniers publics qu'il accorde à la recherche. S'il facilite la communication des résultats de cette recherche, il justifie ses activités. Et le public canadien se trouve par le fait même enrichi de la connaissance acquise et développée par les spécialistes grâce à sa générosité. L'autre but concerne l'évolution de notre société et notre responsabilité de partager et de contrôler cette évolution. Chaque jour, les changements technologiques nous provoquent à changer nos attitudes et nos modes de vie et chaque jour il nous faut faire des jugements de valeurs et des décisions. Ces décisions doivent se prendre à la lumière d'une information saine et de jugements éclairés. Entre l'engouement pour le neuf, la facilité d'adaptation au changement, et l'appréhension de notre prochaine auto-destruction, il y a toutes les nuances de réponses aux défis quotidiens. Mais dans un monde obsédé par la technologie, il n'est pas facile de maintenir un équilibre humain, humanitaire: on n'y parvient pas sans la profondeur de pensée puisée aux humanités, sans le jugement réaliste fourni par les sciences sociales.

L'apport des sciences humaines dans la vie, la dignité et le mieux-être des Canadiens et dans la conduite de nos gouvernements donne au Conseil, non seulement le droit, mais le devoir de proclamer leur importance et de réclamer une meilleure part des allocations du gouvernement à la recherche. Nous le proclamons en fait, mais nous ne voulons pas être seuls à le faire. Devant le comité permanent des Communes sur les communications et la culture, en mars dernier, nous avons déploré que le rapport Applebaum-Hébert ait pratiquement ignoré les sciences humaines. Après avoir fait un bref tour d'horizon du Conseil et de ses activités, je voudrais que ce Rapport annuel ne soit pas un simple compte rendu au Parlement; mais qu'il soit une nouvelle interpellation au gouvernement. Nous y avons dans ce but présenté de nombreuses facettes du travail important et fondamental que nous soutenons des deniers publics - dans l'intérêt de toute la communauté savante des humanités et des sciences sociales, dans l'intérêt du peuple canadien tout entier, et dans l'intérêt des étrangers à qui nous nous révélons ou qui peuvent nous révéler à nous-mêmes.

William E. Taylor

The Executive Director

The Social Sciences and Humanities Research Council is engaged in three main kinds of activity under its mandate - the training of researchers, support of research, and communication of research results - and its programs are designed accordingly.

In support of **research training**, the Council gives selective assistance to promising researchers at different stages of their careers. Thus special MA scholarships and doctoral fellowships make it possible for hundreds of students to enter a research career every year. Postdoctoral fellowships allow certain highly qualified researchers to pursue their work without having to carry an excessive teaching load. A different kind of award, the leave fellowship, is provided for advanced university researchers who are intending to use their sabbatical leave to undertake a scholarly research project. In the Strategic Grants area, postdoctoral fellowships and reorientation fellowships make it possible for scholars to apply their research competence to particular themes of national interest, or else to requalify in important strategic fields. The Council also offers the Jules and Gabrielle Léger Fellowship, established by the Government of Canada, for research and writing on the role of the Crown and of the Governor General in a parliamentary democracy.

Although the Council is concerned about the careers of individual students to whom it offers its awards, it also addresses the broader issues of research training on at least two fronts: the lack of employment opportunities for many highly qualified young graduates and the resulting potential loss to our country of this important pool of talent, and the need to prepare for the increased demand for university professors that has been forecast for the 1990s. Our modest postdoctoral and reorientation fellowships programs fall far short of meeting this dual problem, and we shall clearly need additional funds to help young graduates over the next 10 years.

In **support for research**, the Council has found it necessary to distinguish, for administrative purposes, different kinds of research projects. The term research grants is used to indicate support for independent research projects of relatively short duration and moderate cost. Negotiated grants, usually for larger amounts, have been awarded to teams of researchers, often in several institutions, for large-scale research and editorial projects. These grants have now been merged with research grants and a new category - major research grants - was created and announced to the scholarly community in February 1982. Projects already under way continue to receive support under the terms of the negotiated agreements. The Council also offers strategic grants for

Le directeur exécutif

Le Conseil de recherches en sciences humaines dégage de ses objectifs trois dimensions principales, soit la recherche, la formation à la recherche et la communication de la recherche. Ses programmes sont structurés en conséquence.

Il veut aider à la **formation des chercheurs**, et à cette fin il offre un soutien sélectif à certains d'entre eux, à différentes étapes de leur carrière. Chaque année, des bourses spéciales de maîtrise et des bourses de doctorat lancent plusieurs centaines d'étudiants sur la voie de la recherche avancée. Les bourses postdoctorales permettent à certains diplômés de choix de poursuivre dans cette voie en allégeant leur tâche d'enseignement. Par contre, les bourses de travail libre sont accordées à des chercheurs chevronnés, qui profitent de leur année sabbatique pour mener à bonne fin un projet de recherche avancée. Il y a de plus, dans le contexte des recherches stratégiques, des bourses postdoctorales et des bourses de réorientation, qui permettent aux intéressés d'axer leur compétence sur des thèmes particuliers, ou d'opérer un certain recyclage dans les domaines d'intérêt national. Enfin, dès sa première année d'existence, le Conseil s'est vu confier l'administration d'une nouvelle bourse de prestige, la bourse Jules et Gabrielle Léger, qui, chaque année, permet à un spécialiste d'approfondir sa connaissance du rôle de la Couronne et du Gouverneur général dans une démocratie parlementaire et de rendre publics les résultats de sa recherche.

Tout intéressé qu'il soit aux étudiants individuels auxquels il offre des bourses, le Conseil veut s'attaquer au problème de la formation des chercheurs sur deux autres fronts: d'une part, la difficulté pour les jeunes diplômés de se trouver un emploi, et le risque conséquent de perdre toute une génération universitaire; et d'autre part la demande accrue de professeurs prévue pour les années 90. Les minces programmes de bourses postdoctorales et de bourses de réorientation que nous avons pu offrir sont loin de suffire à équilibrer ces deux perspectives. Le Conseil a clairement besoin de fonds supplémentaires pour aider la génération présente de diplômés à se préparer à prendre la relève au cours de la prochaine décennie.

Le Conseil offre des **subventions de recherche**, et pour des fins administratives, il a distingué diverse sortes de projets de recherche. On parle de subventions de recherche pour désigner les projets de recherche libre, de durée et de coûts ordinaires, par opposition aux subventions concertées, engageant pour plusieurs années des équipes de chercheurs, souvent de plusieurs institutions, et des sommes assez fortes, et portant sur des recherches d'envergure ou des projects majeurs d'édition. Les subventions concertées ont été intégrées au programme des subventions de recherche, sous l'étiquette de "grandes subventions," nouvelle catégorie annoncée en février 1982. Les projets de subventions concertées en cours à cette date ont conservé leur statut et leurs conditions. D'autre part, on parle de subventions

projects formulated on the independent initiative of researchers but which concern subjects or areas chosen by the Council, in consultation with the scholarly community, as being of particular national interest. International collaboration and exchange are supported through a variety of programs to ensure that Canada's research strength is known abroad and to bring foreign researchers to Canada.

In the Research Grants section of this report we note two decisions made during the past year: to adopt a system of competitive adjudication, with all the attendant administrative complexities which such a changeover entails, and to suspend for a major portion of our clientele the research time stipend, which had proved so helpful to researchers. In accepting the financial reasons for these moves, the Council considered the maintenance of the quality of the program as paramount.

In its reflections on the administration of its research support programs generally, the Council has always had to face the challenge of establishing and maintaining a balance between various alternatives. It questions, for example, how it can retain the quality of peer assessment, which has always been highly valued by scholars, and at the same time speed up the workings of the grant-giving machinery; or how it can establish a balance between the evaluation of a project and the evaluation of the researcher, without favouring the established scholar over the one just starting out on a research career; or how it can budget more staff time, now given over so heavily to operating the adjudication system, to follow-up and evaluation of research results. These are among the important issues which occupied our staff, our Council and Panel over the past year and which were addressed on many occasions in our consultations with the scholarly community.

In spite of financial constraints, which required very careful planning in 1982-83, we were nevertheless able to announce support for two new themes in our Strategic Grants program. "Women and Work" and "Managing the Organization in Canada" (a subprogram in our overall support for management research) were both launched in the spring of 1983.

Once research is completed it is of little use if it remains on library shelves. It is therefore important to ensure its proper **communication** to researchers in the same discipline, to the university community generally and in some measure to the interested public. Learned societies, specialized journals, conferences and publication are among the principal means of scholarly communication supported by our Council.

The Council's *Aid to Scholarly Communication* report (called the Park report after the chairman of the study committee, Paul Park), presented early in 1982, produced recommendations on the use of new publishing technologies and provoked some lively discussion during the past year. The Council, aware that it was essential to hear all points of view, took careful note of all representations made on these questions. In a document entitled "Making Haste Slowly" it recognizes that new publishing technology is here to stay and that the rhythm and degree of its adaptation to scholarly publishing can permit some flexibility. It is of course

stratégiques, quand il s'agit de projets entrepris à la libre initiative des chercheurs, mais sur des thèmes ou dans des domaines choisis par le Conseil, à la suite de consultations assidues auprès de la communauté, comme étant d'intérêt national particulier. Enfin, reconnaissant que la science et la recherche n'ont pas de frontières, le Conseil encourage la collaboration et les échanges internationaux, pour assurer que le Canada rayonne à l'extérieur et profite de la présence de chercheurs étrangers.

Le chapitre sur les subventions de recherche, plus loin, explique comment le Conseil a dû soumettre l'attribution des subventions à un concours, avec les complications administratives que cela peut entraîner; et qu'il a dû se résigner à retirer à une partie de sa clientèle l'allocation de dégagement qui s'était révélée si favorable aux chercheurs. Face aux raisons financières qui ont imposé ces changements, le Conseil a voulu surtout préserver la qualité du programme.

Tout au long de l'administration de ses programmes de subventions de recherche, le Conseil sent qu'il est tiraillé par des alternatives et qu'il doit constamment chercher à établir un équilibre difficile: comment peut-il conserver l'évaluation par les pairs, qui semble toujours fortement appréciée par les chercheurs, et rendre des décisions en moins de temps qu'il le fait présentement et comment peut-il établir un équilibre entre l'évaluation du projet et l'évaluation du chercheur, sans privilégier le chercheur expérimenté au détriment du jeune chercheur à ses premières armes? Un peu dans la même coulée, le personnel de ce programme sent bien que le jour où les exigences de l'évaluation des projets lui laisseront un peu de répit, il aimerait se consacrer un peu plus à suivre l'évolution des projets subventionnés et à en apprécier les résultats. Voilà quelques-unes des questions agaçantes qui ont tenu en alerte le personnel, le Conseil et la Commission consultative, et qui ont fait l'objet de nombreuses discussions avec la communauté des chercheurs.

Malgré les restrictions budgétaires qui nous imposent d'être très circonspects, nous avons pu lancer au cours de l'année deux nouveaux éléments de subventions stratégiques. D'une part, le programme d'études sur la "femme et le travail" a été lancé au printemps 1983; et d'autre part les programmes concernant la gestion ont été enrichis d'une nouvelle composante, "la gestion de l'organisation au Canada."

Une fois la recherche accomplie, elle ne servirait pas beaucoup si elle devait rester sur les rayons de bibliothèques. Il faut donc en assurer **la communication**, non seulement entre les chercheurs d'une même discipline, mais dans la communauté universitaire et même auprès d'un public général intéressé. Sociétés savantes, revues spécialisées, congrès, publications, sont les moyens privilégiés de cette communication.

Le rapport Park sur les nouvelles technologies face à la publication savante a provoqué beaucoup d'ardents dialogues au cours de l'année. Le Conseil a tenu compte de tous les points de vue exprimés et a pris une attitude qui voudrait rallier toutes les opinions. Sous le leitmotiv "Hâtons-nous lentement," le Conseil reconnaît que la technologie est un phénomène irréversible, mais que le rythme avec lequel elle doit s'implanter dans la publication savante peut se prêter à la flexibilité. Il faut être conscient de ses possibilités, et voilà

necessary to be aware of what the new technology can do, and in 1982-83 we held a number of highly successful workshops and demonstrations for publishers, editors and other interested people in the publishing field. Clearly, traditional means of publishing will continue to play a role, to the extent that they remain useful and necessary to the process of scholarship.

Faced with increasing demand for limited resources and different approaches to funding learned societies, depending upon whether they are members or non-members of the Social Science Federation of Canada or the Canadian Federation for the Humanities, the Council has now instituted a uniform policy for all. From now on, all societies will apply for support directly to the Council through a competitive program. We recognize, however, that some scholarly associations have expressed concern about this change and the new program is being closely monitored. Appropriate amendments will be introduced as appears necessary.

Two noteworthy revisions were made to our international relations programs last year. These programs are designed to help Canadian scholars establish working contacts with foreign scholars and to disseminate the results of Canadian scholarship abroad. The Council has felt for some time that as opportunities for Canada-United States exchange are numerous and access is relatively easy, our limited funds to support Canadian participation in foreign conferences should be reserved for meetings held outside the U.S. That change was therefore adopted in our regulations last year. A second important administrative change will benefit Canadian lecturers abroad, who may now extend their stay from the former limit of four months to one year.

The Executive Director of the Council, John Nicholson, is responsible for the operation and continuing vitality of all of these programs, assisted by the directors of the divisions whose reports appear in the following pages: fellowships, research grants, strategic grants, research communication and international relations.

During the past year, Dr. Nicholson's role as first officer responsible to the President was called fully to account. Between the departure of our former President, André Fortier, and the arrival of William E. Taylor, Jr., there was a hiatus of several months during which the Executive Director assumed the major burden of ongoing responsibilities and administrative decisions.

The Executive Director is a member of the Council's senior management committee which also includes the President, Treasurer and Secretary. In addition to their responsibilities for the internal functioning of the Council, each of these officers plays an important external information role, in visits to universities, in meetings of the liaison committees representing various scholarly associations, and in dealings with the office of the Minister of Communications and numerous agencies of government.

pourquoi nous avons aidé la mise sur pied d'ateliers et de démonstrations au profit des éditeurs, rédacteurs et autres intéressés. Par ailleurs, il ne faut pas menacer l'existence des moyens traditionnels de publication, tant et aussi longtemps qu'ils seront utiles ou nécessaires.

Le Conseil est coincé par la demande croissante de fonds, qui eux sont limités, et par le fait qu'il doit répondre aux demandes selon deux modalités différentes, l'une pour les sociétés indépendantes et l'autre pour les sociétés membres de la Fédération canadienne des études humaines ou de la Fédération canadienne des sciences sociales. Il en est donc venu à une politique uniforme: dorénavant toutes les sociétés s'adresseront directement au Conseil par voie de concours. Nous reconnaissons que certaines sociétés s'inquiètent de ce changement, et le Conseil sera d'autant plus vigilant dans son fonctionnement. Les modifications se feront dès qu'elles s'avéreront nécessaires.

Deux changements dignes de mention ont été effectués dans le cadre des programmes de relations internationales. Ces programmes veulent favoriser les contacts et les échanges entre les chercheurs canadiens et étrangers et la diffusion des résultats de la recherche canadienne à l'extérieur. Sentant depuis longtemps que les occasions d'échanges avec les chercheurs des États-Unis sont nombreuses et que l'accès y est facile, le Conseil a préféré que les maigres fonds affectés à ces échanges par la voie de participation à des conférences internationales soient réservés à des rencontres tenues ailleurs qu'aux États-Unis. On en a fait une directive officielle au cours de l'année. Par ailleurs, les Canadiens invités à donner des conférences à l'étranger seront intéressés d'apprendre qu'ils peuvent maintenant prolonger leur séjour au-delà des quatre mois habituels, jusqu'à un an.

Le directeur exécutif, John Greer Nicholson, est responsable de la vitalité de tous ces programmes, assisté des directeurs des divisions dont nous présentons le rapport dans les chapitres suivants: les bourses, les subventions de recherche, les subventions stratégiques, la communication de la recherche, les relations internationales.

Au cours de la dernière année, son rôle de premier adjudant du président a été mis à l'épreuve: le départ du premier président, André Fortier, et l'arrivée du nouveau président, William E. Taylor, ont laissé un écart de quelques mois, durant lesquels monsieur Nicholson a dû assumer la majeure partie des responsabilités quotidiennes et des décisions administratives.

Les choses étant revenues à leur état normal, le comité de gestion du Conseil est constitué du président, du directeur exécutif, du trésorier et de la secrétaire. En plus de participer au fonctionnement interne du Conseil, chacune de ces personnes joue un rôle important de porte-parole à l'extérieur, que ce soit au cours des nombreuses visites aux universités, des rencontres de différents comités de liaison avec les organismes représentatifs du milieu universitaire, ou que ce soit auprès du Ministre des Communications et des organismes du gouvernement.

Fellowships Support Research and Research Training

The support to Canada's research community provided by the programs of the Fellowships Division is of a long-term nature. Although we may find ourselves in the middle of what we hope are transitory budget constraints, we cannot afford to diminish the assistance provided by these programs to the researchers of tomorrow. The demand for Special MA, doctoral and postdoctoral fellowships continues at a high level, and the Council's changes to these programs over the 1982-83 year have all been in the direction of stretching our limited funds as far as possible to help as many young scholars as we can. Canada's need for researchers is increasing, and although job prospects for today's graduates are more restricted than in past years, within the coming decades the demand for teachers and researchers will rise again. There must be highly qualified Canadians ready when it does.

For young scholars in training, the Council offers the following programs:

- Special MA Scholarships and the Queen's Fellowships
- Doctoral Fellowships
- Postdoctoral Fellowships

For experienced scholars, the Council offers a program designed to help them use and update their research skills and a special award for scholarly studies on the role of the Governor General in Canada:

- Leave Fellowships
- The Jules and Gabrielle Léger Fellowship

Doctoral Fellowships

In 1982-83, the Council received 2,654 requests for doctoral fellowships and awarded 700 new and 401 renewal fellowships totalling just under $11 million. Each award was worth $9,720. A number of changes were made to this program, applicable in 1983-84, to increase its effectiveness, among them the abolition of supplementary allowances to award holders so that we could boost the value of individual awards. Up to 1982-83, there were allowances to cover transportation expenses to the place of tenure for the award holders and their dependents and travel expenses for research required for the doctoral dissertation. However, the Council felt that these supplements benefited only a minority of fellows and the funds would be more effectively used if they served to augment the basic value of all awards. The Council has also removed all restrictions on award holders' additional income, so that fellows are now free to hold two or more other awards at the same time as their Council fellowship, and to earn additional income by working as teaching or research assistants, provided that they remain full-time students.

La formation et la recherche, grâce aux bourses

Les programmes de la Division des bourses ont été conçus pour fournir une aide à long terme à la recherche universitaire. Bien que le Conseil se trouve dans une période de restrictions budgétaires qui, nous l'espérons, ne sera que passagère, nous ne saurions nous permettre de réduire l'aide financière accordée par l'entremise de ces programmes à nos chercheurs de demain. La demande de bourses spéciales de maîtrise, de bourses de doctorat et de bourses postdoctorales demeure forte et les modifications apportées par le Conseil à ces programmes, au cours de l'année 1982-1983, avaient toutes pour but de répartir nos fonds limités de façon à nous permettre de venir en aide au plus grand nombre possible de jeunes universitaires. Le Canada a, de plus en plus, besoin de chercheurs. Bien que la situation de l'emploi pour nos nouveaux diplômés soit loin d'être encourageante, il est à prévoir qu'au cours des prochaines décennies, il y aura un accroissement de la demande de professeurs et de chercheurs et, quand cette demande se fera sentir, nous aurons besoin de Canadiens hautement qualifiés pour y répondre.

Pour la formation de ces jeunes universitaires, le Conseil maintient les programmes suivants:

- Bourses spéciales de maîtrise et Bourses de la Reine
- Bourses de doctorat
- Bourses postdoctorales

Le Conseil offre, à l'intention des chercheurs d'expérience, un programme conçu pour leur permettre de cultiver et d'accroître leurs aptitudes pour la recherche ainsi qu'une bourse spéciale pour ceux qui désirent se livrer à des études approfondies sur le rôle du Gouverneur général du Canada:

- Bourses de travail libre
- La Bourse Jules et Gabrielle Léger

Bourses de doctorat

En 1982-1983, le Conseil a reçu 2 654 demandes de bourses de doctorat et accordé 700 nouvelles bourses et 401 renouvellements, ce qui fait un total d'un peu moins de 11 millions $. Le montant de chacune de ces bourses est de 9 720 $. Pour augmenter l'efficacité du programme de bourses, et majorer la valeur de base de chaque bourse, on a aboli les indemnités supplémentaires. Auparavant les boursiers pouvaient se prévaloir, pour eux-mêmes et pour les personnes à leur charge, d'indemnités de déplacement jusqu'au lieu de leurs études afin d'effectuer les recherches exigées pour leur thèse de doctorat. Le Conseil a jugé, cependant, que ces indemnités ne profitaient qu'à un petit nombre de boursiers et seraient mieux utilisées si ces mêmes fonds servaient à majorer la valeur de base des bourses. Par contre, le Conseil a aboli toute restriction sur les revenus supplémentaires des boursiers de façon à permettre à ceux-ci de bénéficier de deux autres bourses et même davantage ou de toucher un revenu supplémentaire comme chargés de cours ou asssitants de recherche.

A new policy was also implemented in the fall of 1982 that modified the way in which new members were appointed to the juries that judge fellowship applications. It was felt that the deans and vice-presidents of the universities themselves were best able to assess the competence, experience, availability and willingness to serve of their own faculty members. Therefore, from now on the Council will determine in what disciplinary areas replacements are needed (one third of the membership is changed every year) and will ask specific universities for their suggestions, rather than approaching individual scholars who may or may not be available or interested in graduate training.

A new procedure was also used by the juries that met in February 1983 to recommend the doctoral award holders for next year. A global success ratio was calculated based on the total funds available to the program and the value of the award. This success ratio was then applied to each jury, so that the number of awards made by the jury depends upon the total success ratio and the number of applications assigned to that jury. Also, each jury designates a number of alternate award holders who will be offered a fellowship if any of the successful candiates decline. In this way, the overall success ratio remains constant, as well as the success ratio for each jury.

Here are a few examples of the projects undertaken by this year's doctoral fellowship holders:

• *Denis Johnston*, who earned his BA at the University of Victoria, will be working at the Graduate Centre for the study of drama at the University of Toronto and preparing a thesis on theatre in western Canada in the middle decades of this century.

• *Rayleen De Luca*, a graduate of the University of Winnipeg, is studying psychology at the University of Manitoba. Her thesis project will examine obesity in children, and the effects of behaviour modification in an effort to find ways to increase the level of exercise activity of these children.

• *John Zucchi* of Thornhill, Ontario, is completing a dissertation in history at the University of Toronto on the experience of Italian immigrants in Toronto before 1940. In particular, he is examining the sub-groups and networks that are based on the immigrants' hometown origins in Italy and their effect on settlement patterns, the formation of an elite within the community, enterprise and opportunity, and the conflicts of old-world and Canadian loyalties.

• *Pierre-Richard Bisson*, a graduate of the University of Montreal and a professor at the School of Architecture of that university, will be working at the University of Paris I, assessing the influence of the École des Beaux-Arts of Paris on the architecture of Quebec.

• *Wade McLaughlan* of Stanhope, Prince Edward Island, is studying constitutional and regulatory law at Yale University, and preparing a report on the regulation of oil and gas transportation by pipeline.

De plus, au cours de l'automne 1982, le Conseil a adopté une nouvelle politique pour former ses comités de sélection, chargés d'étudier les demandes de bourse. On a jugé que les doyens et les vice-présidents des universités étaient les personnes les mieux placées pour évaluer la compétence, l'expérience, l'empressement à servir et la disponibilité des membres de leur corps professoral. Dorénavant, le Conseil déterminera dans quelles disciplines il y a des postes à combler (un tiers des membres est renouvelé chaque année) mais, plutôt que d'inviter directement certains professeurs qui ne sont pas toujours disponibles ou même intéressés à oeuvrer dans le domaine des études supérieures, il invitera certaines universités à faire leurs suggestions.

Les comités de sélection qui se sont réunis en février 1983 pour faire le choix des boursiers de doctorat pour l'an prochain, ont adopté une nouvelle façon de procéder. On a tout d'abord établi la proportion de bourses qu'il était possible d'accorder, compte tenu des fonds disponibles pour ce programme et de la valeur des bourses. Ensuite chacun des comités de sélection a été prié de voir à ce que le nombre de bourses qu'il accorde respecte cette même proportion, compte tenu du nombre de demandes qu'il avait à étudier. Chaque comité de sélection désigne, en outre, un certain nombre de candidats en attente, qui bénéficieront d'une bourse si certains boursiers se désistent. Ainsi la proportion des bourses accordées, par rapport au nombre de demandes reçues, demeure constante, non seulement pour l'ensemble du programme, mais aussi pour chacun des comités de sélection.

Voici quelques exemples des projets entrepris par ceux qui ont obtenu une bourse de doctorat, cette année:

• *Denis Johnston*, qui a obtenu son baccalauréat à l'Université de Victoria, travaillera au Centre d'études supérieures en art dramatique, de l'Université de Toronto, à la préparation d'une thèse sur le théâtre dans l'Ouest canadien, au cours des décennies du milieu du 20e siècle.

• *Rayleen De Luca*, diplômée de l'Université de Winnipeg, étudiera la psychologie à l'Université du Manitoba. Son sujet de recherche est l'obésité infantile, les répercussions que cela peut avoir sur le comportement des enfants et les moyens d'augmenter leur niveau d'activité physique.

• *John Zucchi*, de Thornhill, Ontario, terminera une thèse en histoire à l'Université de Toronto, sur la situation des immigrants italiens, à Toronto, avant 1940. Il étudiera, en particulier, la formation des sous-groupes ou des clans qui se sont constitués selon la localité d'origine en Italie de ces immigrants et les répercussions que cela peut avoir sur leur répartition géographique, sur la formation d'une élite au sein de la communauté, sur leur esprit d'entreprise et leurs chances d'avancement et, enfin, sur les conflits occasionnés, d'une part, par leur attachement à leur pays d'origine et, d'autre part, par leur allégeance à leur nouvelle patrie.

• *Pierre-Richard Bisson*, diplômé de l'Université de Montréal, et professeur à l'École d'architecture de cette même Université, poursuivra des recherches à l'Université de Paris I, pour évaluer l'influence de l'École des Beaux-Arts de Paris sur l'architecture au Québec.

• *Wade McLaughlan*, de Stanhope, Île-du-Prince-Édouard, poursuivra ses études à l'Université Yale, en droit constitutionnel et en rédaction de lois de réglementation. Il doit aussi préparer un rapport sur la réglementation du transport de combustibles par oléoducs et gazoducs.

• *Barbara Neis* of Bay Bulls, Newfoundland, a sociology graduate of York University, is working at the University of Toronto where she is undertaking a research project on community resistance and plant shutdowns in the Newfoundland fish processing industry.

In March 1983, the Council published *Doctoral Fellows and the Labour Market*, a study of the Doctoral Fellowships program by the Planning and Evaluation Division, based on a survey of those who received fellowships for the first time between 1972-73 and 1974-75. The survey was designed to find out how many fellows had completed their degrees and how many were able to find suitable employment. To assess the value of the Doctoral Fellowships program, the Council's survey was compared with similar surveys by Statistics Canada of all PhD students in Canada in this period. The results showed that the students who received a fellowship had a greater chance of completing the doctoral degree than those who did not have a fellowship. Moreover, 93.7 per cent of those surveyed by the Council were employed, and most of these had found jobs that were related to their studies. Of those who were employed, 65 per cent were working in universities, 9 per cent in other education fields, 14 per cent in government and 12 per cent in industry, business or some other occupation. The respondents were supportive of the program, but many felt that some kind of follow-up was necessary so that the talent and experience of these fellows are not wasted. Universities are unable to employ all doctoral graduates, therefore PhD students in the humanities and social sciences will need opportunities to broaden their skills so that they can use their research training in government, business or nongovernment social or cultural fields.

Special MA Scholarships and the Queen's Fellowships

The Council offered 117 Special MA Scholarships totalling over $1.1 million in 1982-83. These scholarships are given to students of exceptional promise to pursue master's degree studies at Canadian universities and were worth $9,720 in 1982-83. The recipients were chosen from 457 applicants, an increase over the number from the previous year (439) when 116 awards were offered. A number of students decline the fellowships each year because, as with talented students everywhere, their options for graduate study are broad and their original plans may change. The Council therefore budgets for an average of 100 of these scholarships every year.

As with the Doctoral Fellowships program, the Council decided to abolish, as of 1983-84, the payment of supplementary allowances to award holders for all but the Queen's fellows, so that the funds could be used to increase the basic amount of the award. The Council also studied the selection procedures used in this program and regretfully came to the conclusion that in a time of budgetary constraints the

• *Barbara Neis*, de Bay Bulls, Terre-Neuve, diplômée en sociologie de l'Université York, entreprend à l'Université de Toronto un projet de recherche sur l'opposition communautaire qui se manifeste à Terre-Neuve, contre la fermeture d'usines de traitement du poisson.

En mars 1983, le Conseil a publié une étude effectuée par la Division de la planification et de l'évaluation, portant sur la situation des boursiers sur le marché du travail. L'enquête portait sur ceux qui ont reçu leur première bourse entre 1972-1973 et 1974-1975. Cette enquête se proposait de découvrir combien de boursiers ont obtenu leur diplôme et combien ont pu trouver un emploi convenable. Pour évaluer le programme de bourses de doctorat, on a comparé l'enquête du Conseil et les études semblables, effectuées par Statistique Canada, de tous les étudiants du 3e cycle, au Canada, durant la même période. Les résultats ont démontré que les étudiants qui bénéficiaient de bourses avaient de meilleures chances d'obtenir leur diplôme que ceux qui ne disposaient pas d'une telle aide financière. De plus, 93,7 pour cent de ceux dont le Conseil a pu faire le relevé avaient un emploi et, dans la majorité des cas, ces emplois se situaient dans leur domaine de spécialisation. De ceux qui avaient trouvé un emploi, 65 pour cent travaillaient dans des universités, 9 pour cent dans quelque autre domaine de l'éducation, 14 pour cent étaient au service du gouvernement et 12 pour cent dans l'industrie, le monde des affaires ou autres domaines. Ceux qui ont répondu au questionnaire étaient favorables au programme mais plusieurs étaient d'avis qu'un certain suivi s'imposait pour éviter que les connaissances et l'expérience acquises par ces boursiers ne soient gaspillées. Comme les universités ne peuvent employer tous ceux qui obtiennent un doctorat, les étudiants spécialisés dans les humanités et les sciences sociales auront besoin d'un complément de formation afin de pouvoir mieux s'adapter au fonctionnarisme, ou au monde des affaires et au domaine social et culturel qui ne relèvent pas du gouvernement.

Bourses spéciales de maîtrise et Bourses de la Reine

Le Conseil a offert, en 1982-1983, 117 bourses spéciales de maîtrise d'une valeur globale de plus de 1,1 million $. Ces bourses, d'une valeur de 9 720 $ chacune en 1982-1983, sont accordées aux étudiants les plus prometteurs pour leur permettre de poursuivre leurs études en vue d'une maîtrise, au Canada. On a reçu, cette année, 457 demandes, soit plus que l'an dernier (439). Chaque année, certains étudiants refusent la bourse qui leur est offerte: comme c'est généralement le cas des étudiants les plus prometteurs, il y a tellement de possibilités qui s'offrent à eux qu'il leur arrive souvent de changer leurs plans. En conséquence, le Conseil prévoit à son budget une centaine de ces bourses, chaque année.

Comme il l'avait fait pour les bourses de doctorat, le Conseil a jugé à propos de ne plus accorder d'indemnités supplémentaires, au niveau de la maîtrise, sauf à ceux qui bénéficient d'une bourse de la Reine. Les fonds ainsi récupérés serviront plutôt à majorer le montant des bourses. Le Conseil, après avoir étudié le mode de sélection des boursiers de cette catégorie en est arrivé à la conclusion que,

sophisticated selection procedure it had been using, involving as it does large regional juries and interviews of up to 40 per cent of the applicants, would have to be simplified. The Council will announce details of the new system as soon as they are available.

From the Special MA applicants are chosen the Queen's fellows. These are students who will be following MA programs in the broad field of Canadian studies; in addition to the basic award, they receive a travel allowance and tuition fees. These are the Queen's Fellowship winners for 1982-83:

• *Ewa Czaykowski* of Vancouver received an Honours BA in linguistics from the University of British Columbia in 1982. Her special interest is semantics, particularly the semantic systems in North American Indian Languages. She will pursue these studies in graduate work at the University of Toronto.

• *Jennifer Strachan* of Winnipeg is an Honours BA graduate in French language and literature from the University of Manitoba. She plans to attend Laval University this fall. Her MA program centres on a critical study of three recent novels by the Quebec writer Marie-Claire Blais.

• *Catherine Thompson* of Willowdale graduated from York University in 1982 with an Honours BA in political science and Canadian studies. Her particular interest is Canadian political thought and ideologies and for her MA work in this field she has enrolled in Carleton University's Canadian Studies program.

Postdoctoral Fellowships

The program of postdoctoral fellowships, established in 1980, attracts increasing numbers of applications: the Council received 305 requests last year, compared to 254 the year before. It is clear that this program is filling a real and pressing need, and that considerably more funds are needed in this area, in order that the skills and experience of a whole generation of new researchers and scholars, trained in the late 1970s and early 1980s, will not be lost to scholarship. Over $2.7 million in fellowships went to 125 postdoctoral fellows, including 63 new awards and 62 renewals.

Examples of the various projects undertaken by postdoctoral fellows reveal a fascinating range of topics.

• *Margery Fee* of Victoria B.C. is working in the Department of English at the University of Victoria as a visiting assistant professor and postdoctoral fellow. Her research project is entitled: "The Nation in English-Canadian Literature: A Developing Literary Convention." Many critics and writers assert that geography and climate are the main determinants of Canadian literature, a widespread view that is part of a

en période de restrictions budgétaires, comme celle que nous traversons, il ne pouvait plus se permettre de recourir à un mécanisme de sélection aussi complexe et coûteux, comportant des jurys régionaux qui interviewaient jusqu'à 40 pour cent des candidats. L'an prochain, le Conseil va modifier son système de sélection et en fera connaître les modalités aussitôt que tous les détails auront été précisés.

Les boursiers de la Reine sont choisis parmi ceux qui ont fait une demande de bourse spéciale de maîtrise. Ces étudiants suivent un programme de maîtrise dans le domaine des études canadiennes. En plus du montant de la bourse, ils bénéficient d'indemnités couvrant leurs frais de déplacement et leurs frais de scolarité. Voici les boursiers de la Reine pour l'année 1982-1983:

• *Ewa Czaykowski*, de Vancouver, a obtenu un BA avec spécialisation en linguistique de l'Université de Colombie-Britannique, en 1982. Elle s'intéresse surtout à la sémantique, tout particulièrement aux systèmes sémantiques des langues amérindiennes. Elle poursuivra des études supérieures dans ce domaine, à l'Université de Toronto.

• *Jennifer Strachan*, de Winnipeg, détient un BA de l'Université du Manitoba, en langue et littérature françaises. Elle a l'intention de s'inscrire à l'Université Laval, cet automne. Son programme de maîtrise est une étude critique des trois derniers romans de l'écrivain québécois, Marie-Claire Blais.

• *Catherine Thompson*, de Willowdale, a obtenu en 1982 de l'Université York, un BA avec spécialisation en sciences politiques et en études canadiennes. Elle s'intéresse tout particulièrement à la pensée et aux idéologies politiques canadiennes. Afin de poursuivre son programme de maîtrise dans ce domaine, elle s'est inscrite aux études canadiennes de l'Université Carleton.

Bourses postdoctorales

Le programme de bourses postdoctorales, établi en 1980, suscite un nombre toujours croissant de candidatures. L'an dernier, le Conseil a reçu 305 demandes alors qu'il en avait reçu seulement 254 l'année précédente. Il ne fait aucun doute que ce programme répond à un besoin réel et pressant et qu'il faudrait y affecter une somme beaucoup plus inportante, de peur que les compétences et l'expérience de toute une génération de chercheurs, formés à la fin des années 70 et au début des années 80 ne soient perdues pour la recherche universitaire. On a accordé en tout 125 bourses postdoctorales dont 63 nouvelles et 62 renouvellements, représentant un montant global de 2,7 millions $.

Les sujets de ces recherches postdoctorales constituent, par leur diversité, un éventail des plus intéressants.

• *Margery Fee*, de Victoria, Colombie-Britannique, est rattachée au département d'anglais de l'Université de Victoria, à titre de professeur adjoint invité. Son sujet de recherche est le concept de "nation" dans la littérature anglo-canadienne: une convention littéraire qui tend à s'implanter. Plusieurs critiques et écrivains affirment que la géographie et le climat sont les grands facteurs déterminants de la littérature canadienne, opinion fort répandue et faisant partie d'une convention pour ce qui est du sens à donner à "canadienne." Cette notion découle des conceptions romantiques de "nation" et de "littérature nationale" qui ont pris forme en

convention about what "Canadian" means. The concept is derived from European Romantic ideas about the nation and national literature that took shape even before Canada became a nation. Dr. Fee plans to delineate this national convention by examining the critical adaptation of European Romantic nationalism to the Canadian context. Her research involves a study of the entire breadth of Canadian literature, including works that use the convention, those that parody it, and those that attempt to revise it.

• *Lesley Harman* of Downsview, Ontario, a former doctoral fellow, is doing postdoctoral work in sociology at York University. Her project is entitled "Of No Fixed Address: Rethinking Home for Homeless Women." Urban homelessness in Canada is on the rise because of high unemployment and divorce rates, the aging of the Canadian population, and the scarcity of affordable housing in city cores which have traditionally housed the urban poor and newcomers. A number of studies have focused on the homeless men of "skid row," but little research has been done on the plight of the women who are left homeless because of the death, desertion, or incarceration of their husbands, or those who are teenaged runaways, single mothers, or battered wives who have left home to escape violent husbands. Many of these have been dependent upon men for their economic support, and are left helpless when that support disappears. The conventional home situation as a desirable social organization appears to be on the wane as the numbers of homeless people increase. It is not so much that the women have failed to live up to the convention or the ideal, but that the convention has failed them. Dr. Harman proposes to reexamine the definition of "home" in the light of the lives of these women to find out what is in fact an appropriate home for them.

• *Robert Stock* of Tavistock, Ontario, earned a PhD in geography from the University of Liverpool. He is now working as a postdoctoral fellow and lecturer at Queen's University, and preparing a report entitled "Spatial Implications of 'Health for All by the Year 2000.' " In most Third World countries, there are extreme spatial and class inequities in the accessibility of health care services. "Health for All by the Year 2000" is the official objective of the World Health Organization, and its success depends upon a number of important spatial considerations. How far apart should clinics be spaced to maximize benefits from scarce resources and still serve the target population? What effect does the situation of a health clinic have on its effectiveness? What are the potential contributions of mobile health units and mobile health workers in overcoming spatial barriers to care? These are some of the questions that Dr. Stock will be addressing in his research, which will lead to the production of a monograph on spatial planning for basic health services in the rural Third World.

Europe, avant que le Canada n'accède à la souveraineté. Margery Fee se propose de préciser cette convention nationale en examinant l'adaptation critique du nationalisme romantique de type européen au contexte canadien. Sa recherche consiste en un survol de la littérature canadienne et porte aussi bien sur les oeuvres qui se conforment à la convention, que sur celles qui en font une parodie et sur celles qui tentent de la modifier.

• *Lesley Harman*, de Downsview, Ontario, qui a déjà bénéficié d'une bourse doctorale du Conseil, poursuit actuellement des recherches postdoctorales à l'Université York. Elle a intitulé son projet "La notion de foyer pour les femmes sans adresse fixe." Il y a de plus en plus de déracinés, au Canada, dans nos milieux urbains, en raison des taux élevés de chômage et de divorce, du vieillisssement de la population canadienne et de l'insuffisance de logements à prix abordables dans les quartiers urbains, traditionnellement occupés par des indigents et par les nouveaux arrivants. On a déjà consacré plusieurs études aux clochards mais, jusqu'ici, on n'a guère fait de recherches sur la situation déplorable des femmes qui demeurent sans foyer par suite du décès, de la désertion ou de l'incarcération de leur mari, des adolescentes en révolte qui quittent le foyer prématurément, des filles-mères, et des femmes battues qui doivent quitter le foyer conjugal pour échapper aux accès de violence de leur conjoint. Plusieurs d'entre elles ont été à la charge d'un homme qui assurait leur subsistance et se trouvent démunies lorsque ce dernier les abandonne. Dans la mesure où le nombre de personnes sans foyer augmente, on tend à s'éloigner de la conception du foyer comme cellule familiale traditionnelle. Ce n'est pas tant que les femmes n'ont pas su se montrer à la hauteur du régime conventionnel; c'est plutôt cette convention elle-même qui les a laissées pour compte. Lesley Harman suggère de ré-examiner la notion de "foyer" en se basant sur l'expérience vécue par ces femmes pour découvrir le genre de foyer qui leur conviendrait.

• *Robert Stock*, de Tavistock, Ontario, a obtenu un doctorat en géographie de l'Université de Liverpool. Il bénéficie actuellement d'une bourse postdoctorale, tout en étant chargé de cours à l'Université Queen's et en préparant un rapport intitulé "Répartition géographique des cliniques propre à assurer un régime universel de santé, pour l'an 2 000". Dans la plupart des pays du tiers-monde on constate des injustices flagrantes pour ce qui est de l'accessibilité aux services de santé, selon la classe sociale et le lieu de résidence. L'objectif déclaré de l'Organisation mondiale de la santé est de rendre les services de santé accessibles à tous pour l'an 2 000 et son succès dépend de certaines considérations importantes ayant trait aux distances. Étant donné la pénurie des ressources disponibles, à quelle distance les unes des autres les cliniques devraient-elles être situées pour pouvoir dispenser les meilleurs soins possibles à la population qu'elle est censée desservir? Quelles répercussions l'emplacement d'une clinique médicale peut-il avoir sur l'efficacité de cette clinique? Jusqu'à quel point peut-on compenser les inconvénients du trop grand éloignement des cliniques, en établissant des cliniques mobiles et du personnel de santé mobile? Voilà certaines des questions auxquelles les recherches de Robert Stock vont tenter de trouver une réponse. Ces recherches devraient aboutir à la publication d'une monographie sur la répartition géographique des services généraux de santé, dans les régions rurales du tiers-monde.

• *Lucille Guilbert* of Sillery, Quebec, is another former doctoral fellow who is continuing her studies with postdoctoral research at Laval. Her field is folklore, and she is researching the relations between man and animal in Franco-American literature. Much of her research will be conducted at the American Folklife Centre of the Library of Congress in Washington, which contains a wealth of Franco-American material upon which little work has been done. The relations between man and animal in folk tales help to situate man's actions and ideas within his natural surroundings. Man's conception of life and of the world are worked out in tales involving animals as companions, as servants, or as enemies.

Leave Fellowships

• *Maurice Lagueux* of the University of Montreal received the Governor General's Literary Award for French non-fiction with his book *Le marxisme des années soixante: une saison dans l'histoire de la pensée critique*. Professor Lagueux, who was awarded a leave fellowship in 1977, is a well-known writer on Marxism, the philosophy of history, and economics. In his book, he brings together a number of his writings on leftist epistemology, economic theory and history in the context of the decade in which these ideas were prominent in political thought and in education. There was a general sentiment in the Western world during those years that at last the ideas of the left were about to come into their own and that radical change was possible, an attitude reflected in critical thought and theoretical debate which continues to influence present-day ideas.

• *Harry H. Hiller* of the University of Calgary, who received a leave fellowship in 1978, recently published *S.D. Clark and the Development of Canadian Sociology*, in which he discusses and analyzes the career and work of the man often referred to as the "dean" of Canadian sociology. Professor Hiller describes Clark's life in the context of four stages in the evolution of sociology in Canada - from his early work in the sociology program at McGill to his later research with its empirical emphasis on suburbanization and urban poverty. "The heritage of British traditions and the strength of American institutions; a dislike of the colonialist posture, yet a persistant sense of existing on the periphery; an eagerness to emulate patterns adopted in other societies, followed by a struggle to develop distinctly Canadian ones - all of these elements can be found in Clark's sociology."

• *James Breech* of York University began writing *The Silence of Jesus* while on a leave fellowship from the Council in 1979. In a thought-provoking study of eight of the sayings of Jesus and 12 of the parables that are generally accepted by scholars as authentic, Professor Breech attempts to depict the complex, original man, the storyteller whom he describes as

• *Lucille Guilbert*, de Sillery, Québec, qui a déjà bénéficié d'une bourse de doctorat, poursuit ses recherches à l'Université Laval. Son domaine de recherche est le folklore et elle cherche à analyser les rapports entre l'homme et l'animal, dans la littérature franco-américaine. La majeure partie de ses recherches s'effectuera au American Folklife Centre de la Bibliothèque du Congrès, à Washington, qui renferme, sur les Franco-Américains, une riche documentation jusqu'ici fort peu exploitée. Les rapports entre l'homme et l'animal, dans les contes folkloriques, aident à situer le comportement et la pensée de l'homme dans son environnement naturel. La façon dont l'homme conçoit la vie et le monde se traduit spontanément dans ces contes qui mettent en scène des animaux, soit comme compagnons, soit comme serviteurs, soit comme ennemis de l'homme.

Bourses de travail libre

• *Maurice Lagueux*, de l'Université de Montréal, a mérité le Prix de littérature du Gouverneur général des essayistes en langue française, grâce à son ouvrage intitulé *Le marxisme des années soixante: une saison dans l'histoire de la pensée critique*. M. Lagueux, qui avait bénéficié d'une bourse de travail libre en 1977, est bien connu pour ses écrits sur le marxisme, la philosophie de l'histoire et l'économique. Dans ce volume, il a rassemblé certains de ses écrits sur l'épistémologie gauchiste, la théorie et l'histoire de l'économique, dans le contexte de la décennie où ces idées ont prévalu dans la pensée politique et dans l'éducation. À cette époque, dans le monde occidental, on croyait généralement que les idées véhiculées par la gauche finiraient par s'implanter et on entrevoyait la possibilité d'un changement d'attitude radical. Cette tendance se reflétait alors dans la pensée des observateurs critiques et dans les discussions théoriques qui d'ailleurs continuent à influencer les idées courantes.

• *Harry H. Hiller*, de l'Université de Calgary, qui a bénéficié d'une bourse de travail libre en 1978, a publié dernièrement un ouvrage intitulé *S.D. Clark and the Development of Canadian Sociology* où il expose et analyse la carrière et l'oeuvre de celui que plusieurs considèrent comme le "doyen" de la sociologie au Canada. Le professeur Hiller y retrace la vie de Clark contre une toile de fond représentant les quatre étapes de l'évolution de la sociologie au Canada - depuis le début de ses travaux dans le programme de sociologie de l'Université McGill jusqu'aux recherches qu'il a faites par la suite, en insistant sur le développement des banlieues et la pauvreté en milieu urbain. "Notre héritage de traditions britanniques, la vigueur des institutions politiques américaines, le mépris de toute attitude colonialiste et, néanmoins, l'obsession de vivre dans le sillage de nos voisins, notre empressement à émuler les modes de vie des autres sociétés et, en même temps, une lutte incessante pour élaborer des modes de vie typiquement canadiens - tous ces thèmes se retrouvent dans la sociologie de Clark."

• *James Breech*, de l'Université York, a commencé à écrire *The Silence of Jesus*, en 1979, alors qu'il bénéficiait d'une bourse de travail libre du Conseil. En se basant sur huit des paroles les plus célèbres de Jésus et sur 12 de ses paraboles que les spécialistes considèrent généralement comme authentiques, le professeur Breech s'efforce de brosser un portrait de

"the most loving and least sentimental of men." Breech finds no evidence of Jesus talking about heaven or hell or resurrection in these core sayings, nor does he make any moral or political pronouncements. He also says nothing about himself - hence the title of the book. "Jesus composed these narratives about particular human beings in order to communicate to his listeners his own perception of, and attitude toward human reality.... The core parables of Jesus invite the listener to see things as they are, to ponder the complex dynamics of human relationships."

In 1982-83 the Council awarded 266 leave fellowships totalling $3.4 million. This program is designed to assist university scholars who are engaged in some form of creative research or other scholarly activity while on sabbatical leave. The fellowships are awarded to scholars who have held full-time faculty appointments at a Canadian university for at least five years. Amounts of the award are equivalent to the portion of the regular salary the professor forgoes by taking leave of absence and are up to $10,000 for full professors. Allowances for travel and research expenses are also available.

In the fall of 1982, a special subcommittee of the Council's Advisory Academic Panel was appointed to study and monitor the functioning of the program, examining such things as the equality and representativeness of the membership of the selection committees, the clarity and adequacy of the application form, the fairness and equity of the selection process and trends or distortions in the success ratios over the years. The committee has studied many files and consulted with past and present members of the selection committees. A report will be submitted with the findings of this study early in 1984.

The Jules and Gabrielle Léger Fellowship

The fifth recipient of the The Jules and Gabrielle Léger Fellowship is Claude Bissell of the University of Toronto, author of *The Young Vincent Massey*. His research project is the completion of a second volume on Vincent Massey that will chronicle Massey's life from 1935, the year in which he took up his appointment as Canadian High Commissioner to the United Kingdom, through his term as Governor General of Canada. Massey's interests cover an extraordinarily wide spectrum - education, the theatre, painting, architecture, music, politics, diplomacy and literature. As a result, his biography includes much of the cultural and intellectual history of Canada.

la personnalité complexe de ce personnage historique, de ce conteur qu'il décrit comme "le plus aimant et le moins sentimental de tous les hommes." Le professeur Breech note que, dans ses huit paroles célèbres, Jésus ne fait aucune allusion au ciel, à l'enfer ou à la résurrection et qu'il ne porte aucun jugement d'ordre moral ou politique. De plus, il ne dit rien de lui-même – d'où le titre de l'ouvrage. "Jésus a composé ces récits mettant en scène d'autres hommes pour communiquer à ceux qui l'écoutaient sa propre façon de concevoir la réalité humaine et de se comporter envers elle....Les paraboles clés de Jésus invitent le lecteur à voir les choses comme elles sont et à s'efforcer d'approfondir la grande complexité des relations humaines."

En 1982-1983, le Conseil a accordé 266 bourses de travail libre, d'une valeur globale de 3,4 millions $. Ce programme a été conçu pour venir en aide aux universitaires qui, au cours d'une année sabbatique, poursuivent quelque recherche créatrice ou quelque autre activité académique. Ces bourses sont accordées à ceux qui occupent un poste à plein temps dans une université canadienne depuis au moins cinq ans. Le montant de la bourse correspond à la partie du traitement à laquelle le professeur doit renoncer en prenant son congé, jusqu'à concurrence de 10 000 $ pour les professeurs titulaires. Le boursier peut, en outre, bénéficier d'indemnités couvrant ses déplacements et certains déboursés occasionnés par ses recherches.

À l'automne de 1982, un sous-comité spécial de la Commission consultative des affaires universitaires a été créé pour étudier et superviser le fonctionnement du programme, pour vérifier la compétence et la représentativité des membres des comités de sélection, la clarté et la pertinence de la formule de demande de bourse, l'équité de la procédure de sélection, ainsi que les variations survenues au cours des années dans la proportion des bourses accordées, par rapport au nombre de demandes reçues. Le comité a étudié plusieurs dossiers et a consulté certains membres des comités de sélection de l'année en cours et des années précédentes. Les constatations de ce comité feront l'objet d'un rapport attendu au début de l'année 1984.

La bourse Jules et Gabrielle Léger

Le cinquième récipiendaire de la bourse Jules et Gabrielle Léger est Claude T. Bissell, de l'Université de Toronto, auteur de l'ouvrage intitulé *The Young Vincent Massey*. Son projet est de terminer la rédaction d'un second volume sur Vincent Massey, qui retracera sa vie, à compter de 1935, année où il a accepté le poste de Haut-Commissaire canadien au Royaume-Uni et couvrira aussi la période où il a occupé le poste de Gouverneur général du Canada. Les intérêts de Massey étaient extraordinairement variés: éducation, théâtre, littérature, peinture, musique, architecture, politique et diplomatie. Aussi, sa biographie reflète, dans une large mesure, une tranche importante de la vie culturelle et intellectuelle du Canada.

The Jules and Gabrielle Léger Fellowship was established in 1979 by the Government of Canada in honour of the Rt. Hon. Jules Léger and Madame Léger in recognition of their contribution to the office of Governor General. It is awarded annually to an outstanding Canadian scholar to study the history, role and functions of the Crown and of the Governor General in a parliamentary democracy. The award is worth $20,000 plus up to $5,000 for research and travel expenses.

Previous winners of the award are Jacques Monet, formerly of the University of Ottawa and now provost of Regis College, whose book on Jules Léger was published in 1982, James Gibson, President Emeritus of Brock University, who has been researching the contribution of Canada's Governors General to the notion of Canadian nationhood, Phillip Buckner of the University of New Brunswick who is preparing a biography of Sir John Harvey, Lieutenant-Governor of the British North American colonies between 1836 and 1852, and Robert Hubbard of Rideau Hall and Carleton University who is working on an illustrated social history of the residences of the governors of New France and British North America and those of the lieutenant-governors of the provinces from the time of Champlain to the present.

La bourse Jules et Gabrielle Léger a été établie en 1979 par le gouvernement du Canada en l'honneur du Très Honorable Jules Léger et de Madame Léger, en reconnaissance de leurs éminents services durant leur terme d'office au poste de Gouverneur général. Cette bourse est accordée chaque année à un universitaire canadien de grande distinction qui entreprend d'étudier l'histoire, le rôle et les fonctions de la Couronne et du Gouverneur général en démocratie parlementaire. La bourse est d'une valeur de 20 000 $ et comporte, en outre, des indemnités pouvant s'élever à 5 000 $ pour frais de déplacement et de recherches.

Ceux qui ont déjà mérité cette bourse sont Jacques Monet, autrefois de l'Université d'Ottawa et maintenant prévôt du Collège Regis à Toronto, qui a publié un volume sur Jules Léger en 1982; James Gibson, président émérite de l'Université Brock qui a fait des recherches sur la contribution de nos gouverneurs généraux à notre identité nationale; Phillip Buckner, de l'Université du Nouveau-Brunswick, qui prépare une biographie de Sir John Harvey, lieutenant-gouverneur des colonies de l'Amérique du Nord britannique, de 1836 à 1852; et Robert Hubbard, de Rideau Hall et de l'Université Carleton, qui travaille à une histoire sociale illustrée de la résidence des gouverneurs de la Nouvelle-France et de l'Amérique du Nord britannique ainsi que de celles des lieutenants-gouverneurs des provinces, depuis l'époque de Champlain jusqu'à nos jours.

Research Grants: Administering More and Spending Proportionately

Swiler, ownshook, ballicatter, slommocky, slut and other delectables (the last is a tea can) broke upon the consciousness of many Canadians last year as one of the season's finest new books on language appeared - and sold out almost at once - the *Dictionary of Newfoundland English*.

This big yellow volume came from the English department of Memorial University of Newfoundland, the work of professors George Story, William Kirwin and John Widdowson. Why did it catch the fancy of so many Newfoundlanders - and Mainlanders - so soon? There are several reasons.

First, everyone knows about the colour and bite of Newfoundland speech. This province, one of the oldest communities in the English-speaking world outside the British Isles, has become renowned for its retention, adaptation and invention of bright and beautiful words and phrases, tuned to a landscape that is one of the most splendid on the globe, spoken by a people who celebrate their island and their unique way of life.

The second reason why many of us have taken the dictionary to our hearts is its writing style: scholarly, authoritative and precise – yes, but who, in dandelion season, could resist this line from the St. John's Evening Telegram, written in 1976, "Some little pissabeds already out."? Or who could miss the pull of "muckle" (to haul up something) "Here I been workin' ahl me life, draggin' and 'aulin, mucklin' up grayples (anchors)"? The scholars' careful notes on grammar and usage are illustrated by lines from everyday speech. They write: "The stressed forms for personal pronouns after verbs and prepositions are 'I, he, she, we, they.' Thus, 'Never mind they - let 'em bite.' " Written in fly season, of course.

The third reason for joy is the abundance of history and lore that the dictionary contains. The work has been under way for more than two decades at Memorial. The scholars' sources were books and articles as old as the *Cabot Voyages*, 1497-1522, published by the Hakluyt Society, and as new as the records of contemporary collections and collectors, many of them part of the Memorial University Folklore and Language Archive which includes a large body of data from oral sources in both written and taped form. Thus, words, phrases and their origins and usage may be explained at some length in scholarly accounts that are themselves fascinating bits of social history.

The reader will have divined by now that the Social Sciences and Humanities Research Council, through its Research Grants program, must have had something to do with all this. In fact, it was our predecessor, the Canada Council, which gave the first grant to the dictionary project in 1969. Council support continued for some 10 years and grants officers, staff and Council members today flaunt the book with some pride along with the scholars and Memorial University itself, enjoying the reflected glow of praise the book is receiving from the academic community and the general public alike.

Les subventions de recherche: demandes et fonds sur la voie ascendante

Mackenzie King, c'est bon garçon,
Le meilleur minis' du gouvernement.
Je vous dis c'est un bon garçon.
Bing sus la rin', bang sus la ran',
I va gagner ses élections,
Bing sus la rin' bing bang.
I avait un' vieill' dam' du canton
Qu'était malad' ça fait très longtemps.
Deux hom' ont été s'a mis t-après.
Bing sus la rin', bang sus la ran',
Jusqu'au temps qu'all' a été prêt,
Bing sus la rin' bing bang...

Scandale pour les grammairiens, énigme d'interprétation, ou simple difficulté de transcription d'un parler populaire? Comme résultat de sa patiente recherche, Viviane Labrie publie un *Précis de transcription de documents d'archives orales*. Professeur à la faculté des lettres de l'Université Laval, elle a travaillé avec son collègue Robert Bouthillier à codifier les différents problèmes et les diverses solutions empruntées par les folkloristes et les ethnographes. Problèmes? La phonétique, l'épellation, la grammaire, les mots chevilles ou béquilles, les onomatopées, les formes archaïques, les contractions et les élisions, et j'en passe, bon san'. Labrie et Bouthillier possèdent une des plus volumineuses collections ethnographiques du français nord-américain. Les vers cités plus haut sont une partie d'une chanson politique des conservateurs attaquant Mackenzie King, en réponse à la chanson maligne des libéraux sus l'dos à Bennett.

Écouter ces témoins des générations antérieures, les interpréter sans les trahir ni les humilier, et transcrire sur papier un oral aussi irrégulier, il y a là tout un art; mais aussi toute une révélation historique.

Le Conseil de recherches en sciences humaines a contribué à cette étude par une subvention de recherche; et le lecteur a donc compris pourquoi ce livre est cité ici.

• Un peu dans le même genre, un gros volume jaune est paru récemment, signé par les professeurs G.M. Story, W.J. Kirwin et J.D.A. Widdowson, de l'Université Memorial de Terre-Neuve. Il s'agit du *Dictionary of Newfoundland English*, qui a rapidement capté l'attention de tous les Terre-Neuviens – et des Canadiens de terre ferme, tout autant. Et avec raison.

En effet, chacun sait le pittoresque et le piquant du discours terre-neuvien. Une des plus anciennes populations anglophones en dehors des Iles britanniques est devenue célèbre pour sa fécondité de création, de retention et d'adaptation de mots et d'expressions de couleur et de beauté qui n'ont de rivale que la beauté même des plus splendides paysages au monde. Le peuple qui parle ainsi le fait avec fierté et avec le sentiment d'être bien spécial.

Le style lui-même du volume captive autant que son contenu. Il est à la fois précis, savant et bien renseigné; et à la fois farci d'expressions locales inattendues, qui replongent dans le cadre historique qui en fait l'objet. Les analyses du vocabulaire et de la grammaire sont entrelacées d'exemples qui amusent en instruisant.

• Another of the reports of research completed which the Council received last year documented the complexities of recording oral vernacular speech in French. Vivian Labrie of Laval University's Faculty of Arts (language and folk arts centre) has produced a book about the techniques of transcribing oral materials, *Précis de transcription de documents d'archives orales*, which show the problems ethnographers have with phonetics, spelling, grammar, verbal tics, useless words, onamatapoeia, use of archaic forms, contractions, and so on. Thus, when Professor Labrie and her colleague, Robert Bouthillier, who have one of the most voluminous ethnographic collections in French North America, successfully catch, in print, a delightful version of an insulting song about Mackenzie King sung to the tune (with verbal interjections) of "Bing sus la rin' bing bang," we understand the difficulties of their art - and admire their skill at it. Our heritage owes much to the painstaking and loving work of scholars such as these.

• The Laval centre, whose full name is Centre d'études sur la langue, les arts et les traditions populaires, produced another volume in Conrad Laforte's series of folk song catalogues last year. The whole work is called *Le catalogue de la chanson folklorique française*, and the new volume, number III, is entitled *Chansons en forme de dialogue*. Volumes 5 and 6, *Chansons brèves* and *Chansons sur des timbres*, are coming up.

• A timely book on *Political Leadership in Africa* came from St. Martin's Press in New York early in 1983. It is the work of John Cartwright of the University of Western Ontario's political science department. Professor Cartwright examines the politics of Ghana, Ivory Coast, Senegal, Tanzania, Republic of Guinea, Uganda and Ethiopia in the aftermath of the withdrawal of the colonial powers and the creation of new strategies for development. He looks at styles of leadership and why some leaders were more successful than others in giving the people an opportunity to shape their own destinies.

• Jack L. Granatstein's well-received *The Ottawa Men: The Civil Service Mandarins 1935-1957* examines the extraordinary group of senior public servants who, working closely with the governments of Mackenzie King and Louis St. Laurent, created a modern government apparatus for Canada. The apparatus still stands firm - and looms large - in Ottawa. Professor Granatstein, whose earlier book on Norman Robertson received Council assistance under the Scholarly Manuscripts program, is in the Department of History at York University. He received Council funding to assist him with the research for this book.

• Another publication from York University faculty, this time from the Department of English, is *William Arthur Deacon: A Canadian Literary Life* by Clara Thomas and John Lennox, published in 1982. Professor Thomas is a member of the Council's Advisory Academic Panel. Deacon was for 40 years the literary editor of *Saturday Night* and the *Globe and Mail*, and his writings and voluminous correspondence put him in touch with virtually every Canadian author of his time, both English and French speaking. Writers were his constant, primary concern and he lobbied ceaselessly on their behalf,

Mais une autre raison de la popularité de cet ouvrage est l'abondance du matériel présenté. Il y a là une vingtaine d'années de travail de l'équipe, au département d'anglais de Memorial. Les auteurs puisent à des sources aussi vieilles que les *Récits de voyage* de Cabot (1497-1522), publiés par la Société Hakluyt; ou aussi récentes que les collections contemporaines, qui font partie du Memorial University Folklore and Language Archive, recueillies largement de sources orales par écrit ou par enregistrement. Ainsi replacés dans leur contexte historique, les mots, les phrases, et leur usage particulier deviennent des instruments vivants de l'histoire et l'objet des savantes explications des auteurs.

Le Conseil des Arts du Canada avait accordé la première subvention à ce projet en 1969. Le Conseil de recherches en sciences humaines a pris la relève de sorte que les auteurs ont pu pendant dix ans continuer leurs recherches. Aujourd'hui, le personnel du Conseil est presque aussi fier que les auteurs, et que l'Université Memorial elle-même, du résultat de l'entreprise.

• Le Centre d'études sur la langue, les arts et les traditions populaires, d'où est sorti l'ouvrage Labrie-Bouthillier dont nous parlions plus haut, a aussi été le théâtre d'une autre production intéressante, un volume de la série de catalogues de chansons folkloriques de Conrad Laforte. La série est intitulée *Le catalogue de la chanson folklorique française*, et le nouveau tome, le numéro 3, est *Chansons en forme de dialogue*. On attend pour bientôt les volumes 5 et 6, *Chansons brèves* et *Chansons sur des timbres*.

• Un livre qui arrive bien à point est le *Political Leadership in Africa*, sorti des presses St. Martin's à New York, au début de 1983. Le professeur John Cartwright, du département de science politique de l'Université de Western Ontario, passe en revue les politiques du Ghana, de la Côte-d'Ivoire, du Sénégal, de la Tanzanie, de la République de Guinée, de l'Ouganda et de l'Éthiopie, une fois les puissances colonisatrices retirées et les nouvelles stratégies de développement élaborées. Étudiant les styles de leadership, il tente de reconnaître pourquoi certains chefs ont réussi mieux que d'autres à aider leur peuple à façonner leur propre destinée.

• Jack L. Granatstein est professeur au département d'histoire de l'Université York. Il s'est signalé il y a quelques années par son livre sur Norman Robertson, publié grâce au programme d'aide à l'édition savante. Cette fois, il revient à la charge avec un ouvrage non moins populaire *The Ottawa Men: The Civil Service Mandarins 1935-1957*. Il y présente le groupe de fonctionnaires supérieurs qui ont soutenu les efforts de Mackenzie King et de Louis St-Laurent pour créer un appareil gouvernemental moderne. Le Conseil lui a à cet effet consenti une subvention de recherche.

• À l'Université York encore, mais cette fois-ci au département d'anglais, Clara Thomas et John Lennox ont publié en 1982 *William Arthur Deacon: A Canadian Literary Life*. Madame Thomas est présentement membre de la Commission consultative des affaires universitaires auprès du Conseil. Deacon a été pendant 40 ans rédacteur littéraire du *Saturday Night* et du *Globe and Mail*. Ses écrits et sa correspondance volumineuse témoignent de ses contacts avec à peu près tous les auteurs canadiens de son temps, tant francophones qu'anglophones. Les écrivains étaient sa constante préoccupation: il a fait pour eux toutes les interventions possibles et

contributing immensely to creating a readership and sympathetic climate for Canadian writers and writing.

• An article by Guildo Rousseau of the Department of French in the University of Quebec at Trois-Rivières explores the literature produced over 100 years (1850 to 1950) in a specific region of Quebec - La Mauricie. His piece, "La Mauricié et ses romanciers," was published last year in number 3 of the *Histoire littéraire du Québec et du Canada français*. Rousseau's aim has been to discover the special characteristics of literature inspired by the geography and social history of a region - in this instance, a region which has received little critical attention to date in this field. Rousseau points to the strong regionalist movement in La Mauricie, particularly in the years 1925 to 1950, and analyzes the ways in which the literature written in, or about, the region reflects this movement.

• Most university students of English literature who were assigned Harley Granville Barker's *Prefaces* to Shakespeare as required reading will be interested in Eric Salmon's recent biography of the famous man, *Granville Barker: A Secret Life*, which was published early in 1983. Professor Salmon, who teaches in the Department of English, University of Guelph, has published widely on various aspects of theatre and drama and has edited Barker's letters for publication. He writes that Barker, as actor, director, playwright and critic, dominated British theatre in the first decades of this century. But his "secret life," which provides the subtitle of the book, was passed outside the theatre in the brilliant social milieu made possible by his marriage to the immensely wealthy Helen Huntington. That story, too, makes interesting reading.

• *The Professionalization of Young Hockey Players*, published in 1982, is a book resulting from a research grant dating back to Canada Council days. The author is sociologist Edmund Vaz of the University of Waterloo. Not the usual kind of research report, this lively book is based principally on taped interviews recording the reactions of young players in the Canadian minor and junior leagues. In most studies of the problems of organized hockey, Vaz says, attention has been focused on parents, not the boys who play the game, score the goals and suffer the body contact. On the problem of violence, Vaz observes that boys *expect* the game to be rough. It's the parents who expect it to be fun - recreation. The boys engage in rule violations and physical force as a matter of course - as important skills that assist the team. Vaz ends his study with suggestions for change in the basic structure of the game that would include a new criterion - conformity to normative rules - for rewarding a team and providing a means of controlling institutionalized rule violation.

a joué un rôle primordial dans la création d'un climat et d'un auditoire canadiens propices aux écrivains et aux lettres.

• Professeur au département de français à l'Université du Québec à Trois-Rivières, Guildo Rousseau explore la littérature produite au cours d'un siècle (de 1850 à 1950) dans une région bien spécifique du Québec, la Mauricie. Son article, *La Mauricie et ses romanciers* est paru dans le numéro 3 de l'*Histoire littéraire du Québec et du Canada français*, l'an dernier. Rousseau s'était fixé comme but de découvrir "l'authenticité de la représentation littéraire d'une région, ses lieux géographiques, ses marques historiques, ses constances culturelles et ses touches folkloriques, ses types humains et ses personnages légendaires, ses forces sociales et ses données économiques." Il faut avouer que cette région avait jusqu'ici reçu très peu d'attention critique dans ce domaine. Rousseau s'attarde donc à décrire le fort mouvement régionaliste de la Mauricie, surtout dans les années 1925-1950, et met en relief la littérature qui dépeint ce mouvement, qu'elle soit écrite sur place ou de l'extérieur.

• Tous les étudiants universitaires en littérature anglaise qui ont eu à lire les *Prefaces* à Shakespeare de Harley Granville Barker apprendront avec plaisir qu'une biographie de Barker a été publiée en 1983, de la plume de Eric Salmon et sous le titre: *Granville Barker: A Secret Life*. Professeur au département de littérature anglaise à l'Université de Guelph, monsieur Salmon a déjà publié d'abondants écrits sur divers aspects du théâtre et de l'art dramatique, et a révisé la correspondance de Barker en vue de la publication. Il reconnait que Barker l'acteur, le directeur, le dramaturge et le critique, a dominé les premières décennies de ce siècle dans le théâtre britannique. Mais le sous-titre "a secret life" veut faire place à la brillante vie sociale qu'a pu mener Barker, grâce à son mariage à la très riche et aristocratique Helen Huntington. À vrai dire, ce livre est aussi intéressant à lire que les *Prefaces*.

• Sociologue à l'Université de Waterloo, Edmund Vaz publiait en 1982 *The Professionalization of Young Hockey Players*, à la suite d'une subvention obtenue du Conseil des Arts il y a quelques années. Il s'agit d'un rapport qui sort de l'ordinaire: il est constitué surtout de témoignages enregistrés reflétant les réactions des jeunes joueurs des ligues mineures et juniors du hockey canadien. Selon Vaz, jusqu'ici les études sur le sujet semblent avoir concentré l'attention sur les parents plutôt que sur les jeunes qui jouent, comptent et encaissent les coups. Quant à lui, il découvre que la question de violence est tout à fait normale pour les jeunes joueurs, qui s'y attendent. Ce sont les parents qui voudraient voir ce sport comme une activité de plaisir et de récréation. Les jeunes, eux, s'engagent dans la violation des règlements et dans la rudesse comme une chose qui va de soi, comme des habilités requises pour le bon fonctionnement de l'équipe. L'auteur termine son étude en offrant des suggestions pour changer la structure du jeu et y intégrer un nouveau critère, soit le respect de certaines normes de conduite, pour récompenser l'équipe qui s'y soumet, et pour élaborer des moyens de contrecarrer la violation systématique des règlements.

• Two major Council-funded music catalogues reached the reporting stage during 1982-83: one was published, and one, still at the printing stage, was officially launched before the public on May 31, 1983. Both have come out of British Columbia universities.

The first, which has resulted in a two-volume work totalling 1,768 pages, is the work of Bryan N.S. Gooch and David S. Thatcher of the University of Victoria English department. It is *Musical Settings of British Romantic Literature: A Catalogue*, published in 1982 by the Garland Reference Library of the Humanities. It is thorough up to the cutoff date of July 1981 and contains references to both published and unpublished compositions. The detail is impressive: under William Blake, entry number 1888, for example, we read that Canadian composer Robert Fleming set Blake's "Cradle Song," in 1937 for solo voice, and that it was first performed on CBC radio, Vancouver.

The progress into print of the second work of music scholarship, a complete thematic catalogue of the works of Johannes Brahms, has been noted in previous annual reports. Two decades' work on this catalogue was under the direction of the late Donald McCorkle and, since 1978, of his wife Margit McCorkle of the University of British Columbia Department of Music. The project received Council funding beginning in 1975, and came to fruition during 1982-83, with the dispatch of the manuscript to the publisher, Henle Verlag of Munich. This is an epochal event in this Brahms anniversary year, and a contribution of the first magnitude by Canada to the world of scholarship.

Looking to the New

Research reports, in whatever form, whether they are books, articles or papers, are more than reports: they are evidence of scholarly work well done. These are received at the Council and placed on our display shelves or in the library, where they are available for loan to Council personnel. These are special rewards, for all Council members and staff.

Other pleasures are, of course, seeing fine new projects win competitions and receive financial support in the first place. Following our practice in other years, we select a few of these projects for brief descriptions in this annual report. We choose them for their general reader interest, representativeness and timeliness. All deserve mention, and readers are invited to scan our lists in the statistical section of this report for evidence of that.

• Deux universités de la Colombie-Britannique ont été la scène de la production de deux catalogues de musique en 1982-1983, l'un publié, l'autre en voie d'impression. Ce dernier a été lancé officiellement le 31 mai 1983, à l'occasion du Congrès des sociétés savantes à l'Université de Colombie-Britannique.

Musical Settings of British Romantic Literature: A Catalogue, en deux volumes et 1768 pages, est l'oeuvre de Bryan N.S. Gooch et de David S. Thatcher, tous deux du département d'anglais de l'Université de Victoria. L'ouvrage est paru en 1982 aux éditions de Garland Reference Library of the Humanities. L'analyse est exhaustive et va jusqu'à juillet 1981; elle contient des références de compositions publiées ou inédites. Elle va dans tous les détails: ainsi, l'inscription 1888, sous le nom de William Blake, découvre que Robert Fleming, compositeur canadien, a adapté pour solo le "Cradle Song" MS 1937 de Blake, et que cette adaptation a été jouée pour la première fois à Radio Canada, à Vancouver.

Nous avons déjà mentionné dans les rapports annuels antérieurs l'importante entreprise musicale qu'est le catalogue thématique complet des oeuvres de Johannes Brahms. Ce travail a consumé près de vingt ans des énergies de Donald McCorkle d'abord; puis de son épouse qui a pris la relève à la suite du décès de ce dernier, en 1978. Margit McCorkle est aussi du département de musique de l'Université de Colombie-Britannique. Le projet a bénéficié de subventions depuis 1975, du Conseil des Arts puis du Conseil de recherches en sciences humaines depuis 1979. Il est arrivé à maturité en 1982-1983, lorsque le manuscrit a pu être remis à l'éditeur Henle Verlag, de Munich. Le temps ne pouvait être mieux choisi et rencontrait fidèlement l'échéancier, puisque 1983 marque le 150e anniversaire de naissance de Brahms. Le catalogue est le premier répertoire des oeuvres de Brahms et constitue une magnifique contribution du Canada à l'érudition mondiale.

Il y a aussi de nouveaux projets

Nous venons de témoigner du plaisir que ressentent les membres et le personnel du Conseil quand ils voient apparaître les résultats de recherches et de publications subventionnées par le CRSH. Ces livres sont exposés avec fierté au Conseil. Nous y voyons non seulement des rapports officiels, mais des preuves du travail bien fait des chercheurs, et des liens qui se créent entre eux et nous.

Mais le plaisir n'est pas moins grand quand nous parcourons la liste des nouveaux projets, rivalisant d'intérêt, qui ont pu se classer pour obtenir une subvention, malgré les risques d'un concours sévère. Comme tous les ans, nous voulons ici faire partager ce plaisir à nos lecteurs intéressés. Nous avons choisi quelques exemples selon leur intérêt possible pour l'ensemble des lecteurs, ou parce qu'ils sont typiques, ou encore parce qu'ils arrivent à point. En vérité, un simple coup d'oeil sur les listes, dans la section statistique de ce rapport, permettrait de découvrir combien pratiquement tous les projets revêtent un intérêt certain. Parfois dissimulés derrière des titres obcurs, ils sont la plupart du temps riches et fascinants, et déversent abondamment dans la connaissance universelle et les relations humaines.

Addressing Issues of Social Change

• Archbishop Remi de Roo and the other members of the social affairs commission of the Canadian Conference of Catholic Bishops have been much in the news lately for speaking out on current social and political issues. The work of Roger Hutchinson, of the Department of Religious Studies, Victoria University in Toronto, is also focused on basic ethical issues, and in the view of many, the results could prove to be equally hard hitting. Professor Hutchinson is analyzing the debates on the Mackenzie Valley pipeline project and the Berger inquiry. Hutchinson will expand the discussion to include the role of the major churches, which created the inter-church coalition "Project North" and entered the debate on the side of the Native peoples - to the consternation of many members of these churches who had interests in the oil and gas industry. His research will provide more information on the pro-Dene position and the way in which the debate within the churches was seen by Thomas Berger and his staff, the National Energy Board, the Native peoples and the federal government.

Scholars like Professor Hutchinson are often in the thick of controversial public issues. For some time, the Government of Quebec has been proposing measures to restructure the school system, including, for example, the local school boards. Two Quebec projects are examining various implications of these moves.

• Gérard-Raymond Laliberté and Marcel Robert, of the Laval University faculty of education, take as a starting point for their project the Department of Education's announced policy of encouraging schools to develop education projects that respond to the needs and aspirations of the communities in which they operate. Their research will examine, specifically, the dynamic relationship that exists between an institutional authority - the government in this instance - and the local body - the board - and show the nature of the choices that parents and trustees must make in following through on the Department's proposal to develop these special projects.

• Henry Milner, of the Department of Political Science at Vanier College, Montreal, is looking at the particular system of primary and secondary schooling that Quebec has developed and the present-day consequences of that system. Quebec, more so than elsewhere, separates children more on confessional than on neighbourhood lines. Professor Milner will examine the demographic and cultural changes that have taken place in Quebec over the past 25 years to assess the extent to which these changes have laid stress on the existing system. If, as he suspects, parents, teachers and administrators feel frustrated within existing structures, public attitudes will prove crucial in discussions of the government's planned changes.

Le changement social est souvent douloureux

• Au cours de la dernière année, le message de l'Archevêque Rémi de Roo et de ses collègues, du comité des affaires sociales de la Conférence des évêques catholiques du Canada, a provoqué des réactions retentissantes, favorables ou non. Il s'attaquait à des problèmes sociaux, économiques et politiques. Et c'est là, toujours, un terrain dynamité, parce que ces questions tranchent dans le vif des intérêts personnels et des habitudes de vie. C'est sur ce terrain dangereux que s'aventure Roger Hutchinson, du département des études religieuses, à l'Université Victoria à Toronto. Il s'attaque à des questions fondamentales d'éthique, et on ne s'attend pas à ce que ses propos soient mielleux. Il entreprend en effet l'analyse des débats qui ont animé le projet de l'oléoduc de Mackenzie Valley et de l'enquête Berger. Il englobe dans sa discussion le rôle des principales Églises, qui ont créé la coalition inter-églises "Project North" pour soutenir les intérêts des Autochtones – à la grande stupéfaction de certains membres influents de ces Églises qui avaient, eux, des intérêts personnels à protéger dans l'industrie de l'huile et du gaz. Sa recherche nous renseignera sur la position prise en faveur des Dene; et nous fera assister au débat ecclésiastique tel que vu et compris par Thomas Berger et son personnel, par l'Office national de l'énergie, par les peuples autochtones et par le gouvernement fédéral.

Beaucoup de chercheurs se trouvent, comme Hutchinson, au fort de la mêlée, dans des questions publiques controversées. On sait, par exemple, que depuis quelque temps le gouvernement du Québec tente de formuler un programme de restructuration du système scolaire, y compris le statut des commissions scolaires elles-mêmes. Deux projets que nous subventionnons, au Québec, analysent les implications des mesures proposées.

• Gérard-Raymond Laliberté et Marcel Robert, de la faculté des sciences de l'éducation de l'Université Laval, intitulent leur projet: *Particularismes locaux ou autonomie institutionnelle: une étude de projets éducatifs au Québec.* "L'opération projet éducatif du M.E.Q." veut encourager les écoles à élaborer des projets éducatifs propres, qui correspondent aux besoins et aspirations de leur communauté respective. Laliberté et Robert entendent analyser plus spécifiquement la relation dynamique qui peut exister entre une autorité institutionnelle - dans le cas, le gouvernement - et un organisme local - la commission scolaire - et préciser la nature des choix qui s'imposent aux parents et aux commissaires, s'ils veulent s'inscrire dans la ligne de ces projets proposés par le Ministère de l'éducation.

• Pour sa part, Henry Milner, du département de science politique au Collège Vanier, à Montréal, examine le système scolaire du primaire et du secondaire tel qu'il s'est développé au Québec, et ses conséquences courantes. On sait, par exemple, qu'au Québec plus qu'ailleurs, les enfants sont répartis selon leur confessionnalité plutôt que leur lieu de résidence. Prenant note des changements démographiques et culturels au Québec au cours du dernier quart de siècle, il fait état du poids de ces changements sur le présent système. Il entrevoit que les parents, les professeurs et les administrateurs en ont soupé de ce système dépassé, et que les débats sur les changements proposés par le gouvernement devront tenir compte sérieux des attitudes publiques.

A Pioneer - and Recurring Problems in Social Development

• Ottawa's feisty mayor Charlotte Whitton suffered at least one crushing indignity after her death (she had to endure a number during her lifetime): her substantial contribution to social policy and the development of social services in Canada was all but forgotten in obituary notices and tributes. This is going to be corrected, thanks to Rodolph Schnell and Patricia Rooke of the University of Calgary, who are preparing the manuscript for a book on Whitton's social welfare years, 1920 to 1950. It may not be remembered that among her many outstanding achievements Dr. Whitton could be said to have "professionalized" social work in the days (1920 and on) when she started and developed what was to become the Canadian Welfare Council (now the Canadian Council on Social Development). Infant and maternal mortality and faulty nutrition were among the most pressing problems for families in those days, to be succeeded by those brought on by the devastating hardships of the depression. Whitton conducted social surveys in every province of Canada, criss-crossing the country by train, and undertook special assignments for the King and Bennett governments on unemployment and relief. This remarkable woman was, Schnell and Rooke say, "the key figure in the development of social welfare throughout Canada," and the Council she headed had an enormous impact on the history of provincial and civic welfare systems.

• Dr. Whitton would have approved the work of Ronald Schlegel of the University of Waterloo's Department of Health Studies, who is investigating non-medical drug use among secondary school students. His current project is part of a seven-year longitudinal study of 1,000 students in urban and rural schools. He is examining students' motivation for drug use, their beliefs about alienation and social criticism, attempts to reduce or stop consumption, and other personal attitudes. A prime purpose of the study is to provide a body of information that will help in planning intervention and prevention strategies for young people in trouble with drugs.

• Philosophers are also contributing to the solution of health and social problems. Barry Hoffmaster, of the Department of Philosophy and Ronald Christie of the Department of Family Medicine, University of Western Ontario, are studying ethical issues that arise in the daily practice of a family physician. The emphasis in their study is not on "headline" issues such as abortion, but on the day-to-day decisions that a family doctor must make - such as withholding information, compliance, or interference in the patient's lifestyle. The aim is to foster greater discussion by doctors and patients of the extent to which these moral and value decisions must be made, and thus to improve the quality of patient care.

Le développement social a eu ses pionniers - il a toujours ses problèmes

• La pittoresque Charlotte Whitton, pour la majorité de ceux qui s'en souviennent, c'est la première femme-maire d'Ottawa, et cela est assez pour évoquer de nombreux souvenirs, de toutes les couleurs. Mais, si elle a dû subir bien des affronts durant sa vie, elle en a subi un plus humiliant à sa mort: même ses éloges funèbres ont passé sous silence son énorme apport à la politique sociale et au développement des services sociaux au Canada. Il fallait attendre Rodolph Schnell et Patricia Rooke, de l'Université de Calgary, pour réparer cet oubli. Ces deux chercheurs préparent en effet un manuscrit sur les années de bien-être social de Whitton, de 1920 à 1950. Ils pourront rendre justice à Charlotte Whitton qui, cela est sans doute oublié par beaucoup, a professionnalisé le travail social, durant ces années où elle a mis sur pied ce qui allait devenir le Conseil canadien du bien-être, puis le Conseil canadien du développement social. À ce temps-là, les problèmes les plus cruciaux de la famille étaient la mortalité infantile ou maternelle et la mauvaise alimentation; ils devaient être suivis de près par les désastres de la dépression. Charlotte Whitton effectuait des enquêtes dans toutes les provinces, parcourant le pays en train; elle remplissait des missions bien spéciales sur le chômage et le "secours-direct" des gouvernements King et Bennett. Schnell et Rooke reconnaissent en cette femme remarquable la personne clé du développement du service social au Canada. Le Conseil qu'elle a fondé et dirigé a eu une influence considérable sur l'histoire des systèmes de bien-être provinciaux et municipaux.

• Charlotte Whitton se serait vivement intéressée au projet de Ronald Schlegel, du département des études de la santé à l'Université de Waterloo: il étudie le trafic des stupéfiants chez les étudiants du secondaire. Son projet actuel fait partie d'une enquête longitudinale de sept ans sur 1 000 étudiants d'écoles urbaines et rurales. Il analyse ce qui motive les étudiants à faire usage de stupéfiants, leur perception de l'aliénation sociale, de la critique de leur entourage, du contrôle personnel, de la religiosité, des efforts à faire pour diminuer ou arrêter leur consommation, et d'autres attitudes personnelles. Son objectif est d'accumuler une information utile dans la planification de stratégies d'intervention ou de prévention, en fonction des jeunes aux prises avec les stupéfiants.

• Les philosophes eux aussi peuvent contribuer à la solution des problèmes de santé et de la société. Ainsi, Barry Hoffmaster, du département de philosophie et Ronald Christie, du département de médecine familiale, de l'Université de Western Ontario, étudient les problèmes moraux qui peuplent la pratique quotidienne de la médecine familiale. Plutôt que de porter leur intérêt sur les questions qui font la manchette, comme l'avortement, ils s'arrêtent aux décisions quotidiennes que doit faire le médecin de famille, comme par exemple de savoir s'il doit retenir certaines informations, être complaisant, ou déranger le style de vie de son patient. Cette étude voudrait favoriser un meilleur échange entre médecin et patient sur la nécessité de décisions morales et de jugements de valeurs, ce qui améliorerait la qualité des relations et des soins.

• Psychologist Esther Greenglass of York University is interested in young people's motivations for getting married and having children. In light of the many changes occurring in the psychological meaning of marriage and children, the facts of rising divorce rates, more women working outside the home, greater participation of fathers in child-rearing, and changing norms associated with masculine and feminine sex roles, new data are needed on people's expectations about marriage to provide a base of information for pre-marriage and career counsellors. Dr. Greenglass's findings are to form the basis of a book.

The Workplace: Employment, Class, Sex Stereotypes and Economic Measurement

• Shutdowns of failing companies or branch plants, with the attendant devastating consequences in economic and human terms, are a common enough occurrence in times of recession. But when profitable operations are closed, throwing hundreds of people out of work, that is even greater cause for concern. J. Paul Grayson with Gerry Hunnius, both of Atkinson College, York University, are investigating one such shutdown - that of SKF, the multinational, Swedish-owned ball-bearing company with a plant in Scarborough, Ontario. The researchers are examining the economic rationale advanced for the closure and the consequences - financial, social, medical and psychological - for employees and their spouses.
• A comprehensive study of Canadian class structure and the labour process, life chances of workers and class consciousness in the workplace is being conducted by Carleton University sociologists John Myles, Wallace Clement, Dennis Forcese and Hugh McRoberts, as part of a cross-national study involving the United States, Sweden, Finland, Australia, Britain, Italy and Norway. The questionnaire survey of 3,000 people, being conducted in 1983, will ask a wide range of questions on, for example, employees' supervision of other people, decision-making on the job, autonomy over one's work, income sources, self-employment and employing others, sexual division of labour, and union and political party activism. When completed, the scholars will have the most detailed information ever obtained on the social relations of authority and control in the Canadian workplace.
• The Carleton scholars' findings are also expected to tell us much about the role of women in decision-making on the job. Lorna Marsden, of the University of Toronto Department of Sociology, is focusing on one particular group of working women - clerical workers in medium-sized firms in Ontario - and their reactions to office automation. About one-third of women workers in Canada are in clerical jobs, and the fastest growing sector of the labour force is found

• La psychologue Esther Greenglass, de l'Université York, étudie les motifs qui poussent les jeunes gens à se marier et à avoir des enfants. Quand on considère les changements énormes qui ont eu lieu dans la perception psychologique du mariage et des enfants, les taux grimpants de divorce, le nombre croissant de femmes sur le marché du travail, la participation accrue du père dans l'éducation des enfants, et enfin les modifications des normes du rôle sexuel masculin et féminin, on comprend qu'il nous faut de nouvelles données bien réfléchies sur le mariage, si on veut que les conseillers jouent un rôle utile dans leur orientation vers le mariage et la carrière. De ces recherches, Esther Greenglass entend publier un livre.

Le marché du travail: Emploi, classement, stéréotypes, économie

• Lorsqu'une industrie ou une de ses succursales en difficulté doit fermer ses portes, cela a des répercussions sérieuses sur l'économie et sur les ressources humaines; mais cela fait malheureusement partie des règles de la récession. Mais quand une industrie prospère ferme ses portes et se moque pratiquement de centaines d'employés qu'elle congédie, cela devient encore plus grave, socialement. J. Paul Grayson et Gerry Hunnius, du Collège Atkinson, à l'Université York, font enquête sur une telle fermeture, celle de la SFK, une compagnie manufacturière de billes de roulement, de propriété suédoise, installée à Scarborough, Ontario. Ces deux chercheurs veulent évaluer les raisons économiques invoquées pour justifier la fermeture, et les conséquences financières, sociales, médicales et psychologiques qui ont affecté les employés et leurs familles.
• Quatre sociologues de l'Université Carleton, John Myles, Wallace Clement, Dennis Forcese et Hugh McRoberts ont entrepris une étude intensive des structures de classe, du régime du travail, des espérances de vie des ouvriers, de la conscience des classes sur le marché du travail canadien. Cette étude fait partie d'une entreprise plus vaste, couvrant les États-Unis, la Suède, la Finlande, l'Australie, la Grande-Bretagne, l'Italie et la Norvège. Le questionnaire qui circule en 1983 auprès de 3 000 personnes pose une variété de questions, telles la supervision des employés, la prise de décision au travail, l'autonomie de chacun dans son travail, les sources de revenus, l'auto-emploi et l'emploi d'autres personnes, la répartition du travail en fonction du sexe, l'activisme syndical et politique au travail. Ces quatre sociologues posséderont ainsi l'information la plus complète et la plus détaillée jamais recueillie sur les relations sociales d'autorité et de contrôle sur le marché du travail au Canada.
• Ils trouveront sans doute quelque chose à dire sur le pouvoir de décision des femmes au travail. Mais pour sa part, Lorna Marsden, du département de sociologie à l'Université de Toronto, concentre cette question sur un groupe particulier de femmes au travail - les commis aux écritures dans les entreprises moyennes en Ontario. Que fera pour elles l'automatisation des bureaux? Près d'un tiers des employées féminines au Canada remplissent des postes de commis, et la portion des ressources humaines qui grandit le plus rapidement est celle des femmes, dont beaucoup espèrent se trouver un emploi dans ce domaine. Les nombreuses mises-à-pied

among women, many of whom *hope* to find clerical jobs. The dislocation of these workers by automation will have a major impact on Canadian society if they fail to retrain or remain unemployed or underemployed.

• The question of stereotypes in women's work has interested many researchers in the social sciences in recent years. Marie France Labrecque and Gerry McNulty of the Laval University Department of Anthropology are looking at this problem for the Montagnais-Naskapi women of Quebec and Labrador. Much is already known, say the researchers, about cultural change in this society in the post-European contact period. But there is little information about the activities of women. In this project, women researchers are gathering information from women respondents about women's lives, work and culture. Results of the study will be returned to the women concerned, so they can understand their status and their relations with the wider society and their own participation in cultural change.

• One of the "classic" books in the industrial and labour relations field is Gérard Dion's *Dictionnaire canadien des relations industrielles*, first published in 1976 after some 30 years of research. Professor Dion, of Laval University's Department of Industrial Relations, is now working, with André Roy, on a new edition of his dictionary, necessitated by marked legislative changes in the Quebec and federal governments which require new definitions of labour terms. Professor Dion's book was the first of its kind, not only in Canada but in any French-speaking country. It is used by academics, teachers, students, judges, arbitrators, translators and practitioners in all labour relations fields.

• "Natural resources and the Canadian economy" is the title of a large-scale study by John F. Helliwell of the University of British Columbia Department of Economics. Professor Helliwell has developed a macroeconomic model (an analytical tool) to explain the linkages between natural resources and the economy as a whole. His work entails, among other things, detailed study of particular resource development projects - such as arctic pipelines, oil sands development and offshore oil exploration - as well as analysis of changes in domestic energy policy, world oil prices, fiscal policy and world interest rates.

Critics, Poets and Language

• Northrop Frye continues to astound with the range of his vision and the volume and quality of his output which have established him as one of the greatest of English-language humanists and writers. It's not surprising, then, that Frye should have tackled yet another substantial work - a critical, literary study of the Bible in English, which he has entitled *The Great Code*. Volume I of the study was published in 1982, and Professor Frye has Council assistance to continue his work on Volume II. The first book is an examination of the

entrevues comme conséquence de l'automatisation auront un effet pénible sur la société canadienne, si ces femmes ne peuvent se réorienter, ou se trouvent sans emploi ou sous-utilisées.

• Bien des chercheurs en sciences sociales se sont intéressés ces dernières années à tous les clichés concernant le travail des femmes. Pour leur part, Marie France Labrecque et Gerry McNulty, du département d'anthropologie, à la faculté des sciences sociales de l'Université Laval, s'intéressent particulièrement aux "femmes amérindiennes au Québec." Plus précisément, les femmes de la communauté des Montagnais-Naskapis du Québec et du Labrador. On a beaucoup écrit sur les changements culturels de cette société, depuis la période de rapprochement; mais peu au sujet des activités des femmes. Mesdames Labrecque et McNulty sont des femmes qui cherchent auprès de femmes de l'information concernant les femmes, leur vie, leur travail, leur culture. Elles communiqueront à ces mêmes femmes le fruit de leur étude, leur permettant de mieux comprendre leur situation, leur relation avec le reste de la société et leur propre influence sur le changement culturel.

• Un des ouvrages classiques dans le domaine des relations industrielles est le *Dictionnaire canadien des relations du travail*, de l'abbé Gérard Dion. La première édition de ce dictionnaire bilingue est parue en 1976, après 30 ans de recherche. Gérard Dion, toujours au département des relations industrielles de l'Université Laval, travaille actuellement avec André Roy à une nouvelle édition de son dictionnaire. Cette révision est rendue nécessaire par les nombreux changements législatifs survenus au Québec et à Ottawa, et qui requièrent de nouvelles définitions des termes du travail. Ce dictionnaire est le premier de son espèce, non seulement au Canada, mais dans tous les pays francophones. Il est un instrument primordial pour les universitaires, les professeurs, les étudiants, les juges et les arbitres, les traducteurs et les praticiens des relations industrielles.

• "Les ressources naturelles et l'économie canadienne" est le titre d'une vaste étude entreprise par John F. Helliwell, du département de science économique de l'Université de Colombie-Britannique. Il a mis au point un modèle macro-économique, comme instrument d'analyse, pour expliquer les liens entre les ressources naturelles et l'économie générale. Sa recherche touche entre autres des projets particuliers de développement des ressources, comme les oléoducs de l'Arctique, l'exploitation des sables bitumineux ou des puits pétroliers marins; ou encore il analyse les changements dans les politiques de l'énergie domestique, les prix mondiaux de l'huile, les politiques fiscales et les taux mondiaux d'intérêt.

Des critiques, des poètes et des langues

• Northrop Frye n'aura pas fini de nous étonner par l'ampleur de sa vision et par la quantité et la qualité de ses écrits, qui en font l'un des plus grands humanistes et écrivains de langue anglaise. Il est encore à l'oeuvre, cette fois dans une entreprise de taille: une étude littéraire et critique de la Bible en anglais, intitulée *The Great Code*. Le premier volume, publié en 1982, examinait le style narratif et l'imagerie de la Bible, démontrant l'unité persistante de la Bible et sa flexibilité à transmettre l'héritage à la culture occidentale.

imagery and narrative of the Bible, showing its unity and how it bequeaths the heritage for Western culture. Volume II is a critical response to the Bible, and contains a more thorough investigation of the extent to which the Bible has influenced Western (more particularly English) literature.

• An editorial project on the works of an extraordinary Quebec writer, Hubert Aquin (1929-77), expected to fill some 15 to 18 volumes, is being carried out by Jacques Allard and his associates of the University of Quebec at Montreal. Professor Allard is being assisted by an editorial team of seven, plus some 20 researchers from several other Canadian universities. The project is to produce a critical edition of the complete works of Aquin, whose output ranges from novels and critical essays to radio, film and television scripts. Aquin lived through times of rapid social and political change in Quebec and his writings reflect his passionate interest in the process. Many Canadians will recall his contributions to the most dynamic and outspoken cultural productions in print in Quebec - such as the magazines *Liberté* and *Parti-Pris*.

• Another critical edition of the works of one of Canada's writers is originating in the University of Alberta under the direction of R. Gordon Moyles. The writer is E.J. Pratt (1882-1964), one of Canada's best and best-loved poets. Today, Pratt's reputation rests mainly on two books of selected poetry. His prose, which the researchers say "so brilliantly illuminates his poetic impulse," lies buried in obscure and inaccessible places. The goal of the editorial team, which is composed of Pratt scholars from five universities in addition to the University of Alberta, is to produce a six-volume annotated edition of Pratt's poetry, selected prose and correspondence.

• The University of Moncton, famed for its collection of Acadian folklore, is the site of a study by Ronald Labelle of folk culture in three Acadian communities in Nova Scotia. Professor Labelle, who is with Moncton's Department of Folklore, is working with Cyril Byrne of the Department of English at Saint Mary's University. Petit de Grat, Pomquet and Chezzetcook, colonized by the Acadians in the 18th and 19th centuries, are today surrounded by English-speakers who form the majority of the population of the regions. These areas have been almost entirely neglected by folklorists in the past. The study aims to discover what folklore the Acadians have preserved and how their traditions have evolved in these minority conditions.

• A linguistics rescue operation and analysis of the Blackfoot language in the West is being undertaken by Donald G. Frantz of the University of Lethbridge. Professor Frantz is preparing a Blackfoot lexicon, which will help researchers in the Algonquian languages who have lacked data on Blackfoot, as well as meet a serious practical need on reserves where Blackfoot is spoken - the Blood, Piegan and Blackfoot reserves in southern Alberta and the Blackfoot reserves in Montana. The filing of vocabulary items is being done by computer, and dictionary entries are being disseminated to Blackfoot speakers for comment as the work proceeds.

Une subvention du Conseil lui permettra de compléter le deuxième volume, qui devient une réponse critique à la Bible, et fait l'inventaire de l'influence de la Bible sur la littérature occidentale, particulièrement la littérature anglaise.

• Une "édition critique de l'oeuvre d'Hubert Aquin" est en voie de préparation par Jacques Allard et son équipe de sept collègues de l'Université du Québec à Montréal, aidés d'une vingtaine d'assistants de recherche d'autres universités canadiennes. L'édition critique produira de 15 à 18 volumes. Hubert Aquin (1929-1977) a été marqué par son temps et a marqué son temps; il a vécu des temps de changement social et politique très rapide au Québec. Ses écrits, depuis les romans et les essais critiques jusqu'à ses scénarios de radio, de film et de télévision, reflètent l'intérêt passionné qu'il a lui-même consacré à ces changements. De nombreux Canadiens se souviennent sans doute de sa participation à certaines publications dynamiques et d'avant-garde, comme les revues *Liberté* et *Parti-Pris*.

• Un autre écrivain canadien fera l'objet d'une édition critique, sous la direction de R. Gordon Moyles, de l'Université d'Alberta. E.J. Pratt (1882-1964) reste sans doute l'un des meilleurs poètes canadiens, et des plus aimés. On connaît de lui surtout ses deux volumes de poèmes choisis; sa prose reste éparpillée et inaccessible. Pourtant, selon les critiques, surtout selon l'équipe des spécialistes de cinq universités qui se joignent à Moyles pour cette entreprise, la prose de Pratt est un brillant reflet de sa nature poétique. Le projet entrevoit la publication de six volumes d'annotations aux poèmes, à la prose choisie et à la correspondance de E.J. Pratt.

• Le Centre d'études acadiennes, et sa collection de folklore acadien, ont déjà donné à l'Université de Moncton une notoriété particulière. Du département de folklore, Ronald Labelle veut étudier la culture folklorique de trois communautés acadiennes de la Nouvelle-Écosse. Travaillant de concert avec Cyril Byrne, au département de littérature anglaise à l'Université Saint Mary's, il porte son attention sur Petit de Grat, Pomquet et Chezzetcook, trois sites colonisés par les Acadiens aux 18e et 19e siècles, et maintenant entourés par des Anglophones qui constituent la majorité dans ces régions. Jusqu'ici, ces îlots culturels ont été négligés par les folkloristes; mais Labelle et Byrne veulent en faire renaître le folklore et découvrir comment les traditions populaires ont survécu au coeur de la majorité anglophone. Leur étude s'intitule *La culture populaire dans trois communautés acadiennes de la Nouvelle-Écosse*.

• C'est pratiquement une opération de sauvetage linguistique qu'entreprend Donald G. Frantz, de l'Université de Lethbridge, avec son analyse de la langue des Pieds-Noirs, dans l'Ouest. Il entend produire un lexique Pieds-Noirs, heureuse addition aux données des chercheurs sur les langues algonquiennes. Ce sera aussi un précieux instrument pour ceux qui parlent cette langue, sur les réserves des Pieds-Noirs, des Gens-du-Sang et des Piégans en Alberta, et sur les réserves des Pieds-Noirs au Montana. Les entrées de vocabulaire se font sur ordinateur, et sont distribuées en même temps à des Pieds-Noirs qui parlent leur langue, afin de recueillir en cours de route leurs commentaires utiles.

Memoirs and Time Travellers

• Robert Gellately, of Huron College, London, who has been participating in the federal government's study of racism in Canada, is embarked on a research project analyzing the responses of the German people to anti-Semitism and other racist policies in the Third Reich, 1933-45. His research materials are local and regional records which reflect the mood, attitude and opinions of the people and which he says have been largely ignored by scholars more concerned with the national and international dimensions of the Holocaust.
• In last year's annual report we noted Escott Reid's book *Envoy to Nehru*, in which this distinguished Canadian diplomat recorded his experiences during the critical early years of Indian independence. Now Reid, in busy retirement, is launched on another book, which he will call "Memoirs of a Radical Mandarin." Reid served in the Department of External Affairs from 1939-62, and was noted for his original ideas and forthright approach to problems. In this book he will reflect on subjects such as the formation and operation of the UN and NATO, the Baruch proposals on atomic energy, U.S. policy toward China, and the failure to make a deal with the Soviet Union on Berlin in 1963-64. He will show the extent to which, in his view, the errors made then were avoidable. He will also offer his opinions on, to use his words, "the failure from 1950 on to create a less unequal and more effective partnership between rich countries and poor countries for the purpose of reducing the misery of the poorest billion people in the world."
• Another important contribution to history, and to an understanding of contemporary attitudes toward women, is being made by Christine Allen, of the Department of Philosophy, Concordia University. Professor Allen is tackling the Aristotelian theory of *polarity* of the sexes which, by the 14th century, had dominated Western European conceptual history. The exclusion of women from centres of learning in the years from 1300 to 1800 prevented serious evaluation of the Aristotelian doctrine, Professor Allen says. She will use her historical analysis of the "concept of woman" during this period to develop a contemporary defence of sex *complementarity*. A good defence of this theory, she says, will have practical implications for social and legal arguments affecting men and women, and will be useful to scholars of religion, history and literature of the Renaissance and Reformation as well as to modern scholars in women's studies.
• A historical project by Jean Hamelin, André Beaulieu and Gérard Laurence of Laval University's history department is cataloguing all newspapers and magazines published in Quebec between 1764 and the 1960s. The project has been under way for some time, and the first edition of the catalogue, which included newspapers only, was published in 1964. Work on the second edition was begun in 1971 and includes magazines. Five volumes have been published and the researchers forecast two more. The catalogue has proved useful to historians doing biographies and studies on cities,

Le présent bouillonne encore du passé

• Robert Gellately, du Collège Huron à London, a fait partie du groupe d'études du gouvernement fédéral sur le racisme au Canada. Il est maintenant engagé dans un projet d'analyse des réponses variées du peuple allemand à l'anti-sémitisme et aux autres politiques racistes du Troisième Reich, 1933-1945. Il porte son attention sur des documents locaux et régionaux, qui reflètent les humeurs, les attitudes et les opinions du peuple; cet aspect, d'après lui, a été trop négligé dans le passé, les chercheurs s'intéressant davantage aux dimensions nationales et internationales de l'Holocauste.
• Dans notre rapport annuel de l'an dernier, nous faisions état du livre publié par Escott Reid *Envoy to Nehru*, où l'éminent diplomate canadien partageait ses expériences lors des premières années de l'indépendance de l'Inde. Maintenant sous le couvert d'une retraite très affairée, Reid est en train de rédiger un autre volume *Memoirs of a Radical Mandarin*. On sait que Escott Reid a été fonctionnaire au ministère des Affaires extérieures de 1939 à 1962, et qu'il était connu pour ses idées originales et son approche directe aux problèmes. Dans son nouveau livre il se propose de réfléchir sur des sujets comme la création et le fonctionnement de l'ONU et de l'OTAN, les propositions de Baruch sur l'énergie atomique, la politique des États-Unis envers la Chine, et l'échec diplomatique entre l'Ouest et la Russie au sujet de Berlin, en 1963-1964. Il veut démontrer que beaucoup d'erreurs auraient pu être évitées. Peut-être même la persistante faillite, depuis 1950, de créer une entraide plus efficace et moins inégale entre les pays riches et les pays pauvres, ce qui aurait pu réduire la misère du milliard de gens les plus pauvres au monde...
• Christine Allen, du département de philosophie à l'Université Concordia, étudie un point de l'histoire qui peut avoir des répercussions sur l'attitude contemporaine au sujet de la femme. Elle relève la théorie d'Aristote sur la *polarité des sexes*, qui, au 14e siècle, dominait l'histoire conceptuelle de l'Europe occidentale. Il lui semble évident que l'exclusion des femmes des centres d'éducation, de 1300 à 1800, a rendu impossible une sérieuse évaluation de cette théorie aristotélicienne. Elle veut partir de l'analyse historique du concept de la femme durant cette période pour élaborer une position contemporaine de la *complémentarité des sexes*. Une bonne défense de cette théorie, croit-elle, aura des influences marquantes sur les arguments sociaux et juridiques concernant hommes et femmes; elle sera aussi utile aux chercheurs en religion, en histoire et en littérature de la Renaissance et de la Réforme qu'aux chercheurs contemporains pour leurs études sur la femme.
• Jean Hamelin, André Beaulieu et Gérard Laurence, du département d'histoire de l'Université Laval, sont à cataloguer tous les journaux et revues publiés au Québec de 1764 aux années 1960, sous le titre *La presse québécoise*. Dans un premier temps, et une première édition, ils avaient catalogué *Les journaux du Québec de 1764 à 1964*; ils ajouteront maintenant les revues et magazines. Déjà cinq volumes sont parus et deux autres sont à venir. Ce catalogue s'est avéré très utile aux historiens occupés à des biographies ou à des études sur les villes, les régions, le marché du travail, les droits de la femme, ou à d'autres sujets de portée sociale ou politique. En

regions, the labour force, women's rights and other social and political subjects. It not only records facts about the publication - such as titles and names of editors, owners and writers - but also the history and objectives of the periodical, including its political slant and the "causes" it may have fought for. The fourth estate, too, serves history.

Puzzles, Points and Postholes

The Council has been lauded in the scholarly world, and by the interested public generally, for its substantial support of archaeological work, which ranges from the Arctic to Middle and South America, Europe, the Middle East, and Africa. We write about these projects often in these pages, and the public reads about them in the popular press or sees programs about them on television. The work of David Pendergast at Lamanai in Belize, James Tuck at Red Bay in Labrador, or Donald Redford at Thebes in Egypt comes readily to mind.

• Redford's project, which entails restoring the incredible muddle of tens of thousands of brightly decorated - and shattered - relief carvings of the temples of the great pharaoh Akhenaten, began in 1966 and has received Council support since 1979. Professor Redford is with the University of Toronto Department of Near Eastern Studies. The chief interest in the Akhenaten period, he explains, is that it was a time of great social upheaval and the flowering of a monotheistic religion centred on the sun and expounded in a new expressionistic style of art and architecture. A subsequent reforming pharaoh tore down Akhenaten's temples and the 40,000 decorated blocks were used as fill in new construction. The technique used to sort out the blocks has been a combination of black and white photography and computerization. The data, recorded on tape, have all become part of the public domain.

• Much of the ancient art of Mexico is still an enigma to archaeologists, because looters, starting from Aztec times, have removed objects from their sites so they cannot be dated or their sequence established. One such art form is the well-known type of geometric stone-carved figure from the Mezcala region of the state of Guerrero. One says "well-known" because the simple, stylized lines of these carvings can be easily copied and fakes abound. Archaeologist Louise Paradis of the University of Montreal started work on this riddle in 1980. Her task is to find some carvings *in situ*, so they can be dated. She will then record and analyze the recovered material with the aid of a computer.

• The puzzle of Athapaskan culture is the principal challenge of Richard Matson, of the University of British Columbia Department of Anthropology and Sociology. Professor Matson is excavating three sites in the Eagle Lake region of southwestern British Columbia. He is attempting to clarify the time sequences over the past 2,000 years and develop a description of the route and time of Athapaskan migration into the area and of Athapaskan material culture. Part of his

plus de classer les titres, les noms des directeurs, des propriétaires et des rédacteurs des revues, le catalogue expose aussi l'histoire et les objectifs de chaque périodique, y compris ses biais politiques et les causes qu'il était amené à défendre. D'où il faut croire que le "quatrième pouvoir" aussi sert à fabriquer l'histoire.

Énigmes, fers de lance et pierres de foyer

Le monde académique, et le public général intéressé, ne tarissent pas d'éloges envers le Conseil, pour son vigoureux soutien à l'archéologie, dont les entreprises sont dispersées de l'Arctique à l'Amérique centrale et à l'Amérique du Sud, du Moyen Orient à l'Afrique. Nous en parlons dans nos rapports annuels, mais la presse écrite ou orale en fait souvent état pour des lecteurs ou auditeurs très variés. Beaucoup de gens reconnaissent sans doute des noms comme David Pendergast et ses recherches à Lamanai, à Belize; Anthony Mills, à l'oasis de Dakhleh en Egypte; James Tuck, à Red Bay au Labrador; ou Donald Redford, à Thèbes en Egypte.

• Le projet de Redford n'est pas une mince tâche: il tente de restaurer de leur incroyable fouillis des dizaines de milliers de pierres brillamment décorées, et éclatées, des temples du grand pharaon Akhenaten. Attaché au département des études du Proche-Orient à l'Université de Toronto, Donald Redford a entrepris cette audacieuse mission en 1966; il reçoit des subventions du Conseil depuis 1979. La valeur particulière de la période d'Akhenaten, explique-t-il, vient du fait qu'il s'agit d'une époque de grands bouleversements sociaux. Un nouveau monothéisme y fleurissait, centré sur le soleil, et traduit dans un fort style expressionniste dans l'art et l'architecture. Le pharaon qui succéda à Akhenaten s'empressa de détruire ses temples et d'utiliser les quelque 40 000 pierres sculptées en relief pour du vulgaire remplissage de terrain. La technique utilisée pour reconnaître les pierres et les reconstituer est basée sur la photographie noir et blanc et l'ordinateur. Les données sont enregistrées sur ruban et font déjà partie de la propriété publique.

• Comment pouvez-vous retracer l'histoire de vestiges archéologiques, quand des pillards les ont délogés de leur site naturel et répandus n'importe où? Il n'est plus aussi facile de leur donner une date et une séquence historique, surtout si ces objets sont assez facilement imitables et en fait reproduits par des faussaires. C'est la difficulté que rencontre Louise Paradis, de l'Université de Montréal, dans son *projet Mezcala*. L'art ancien du Mexique a été ainsi profané depuis le temps des Aztèques, particulièrement des pierres à sculpture géométrique de la région de Mezcala, dans l'État de Guerrero. Louise Paradis a entrepris la solution de cette énigme en 1980. Il lui faut d'abord trouver de ces pierres dans leur site original, puis analyser par ordinateur le matériel découvert, en fonction de ces originaux.

• La culture athapaskane a aussi ses secrets, que veut percer Richard Matson, du département d'anthropologie et de sociologie à l'Université de Colombie-Britannique. L'excavation de trois sites dans la région d'Eagle Lake, au sud-ouest de la Colombie-Britannique, constitue son défi. Il veut établir la chronologie des derniers 2 000 ans, et tracer la route et le calendrier de la migration des Athapaskans dans la région, puis reconstituer la culture matérielle de ce peuple. Il procédera en bonne partie par la comparaison des artefacts

work will be to compare the prehistoric Athapaskan artifacts with those of Salish areas to the east. The Athapaskan sites are fishing camps and housepits, and the materials include projectile points, waisted stones and incised bone.

• In the field of classical archaeology, Italy continues to reveal startling secrets. Since 1977 the Council has been supporting a dig at San Giovanni, Ruoti, in southern Italy. It is the work of Alastair Small and Robert Buck of the Department of Classics, University of Alberta. They are excavating a large rural estate dating from the transition period between the end of the Roman Empire and the beginning of the Middle Ages. The archaeology of this period is little known and the scholars are unearthing materials and buildings that are helping to explain the social organization and economy of this area at a time when society was undergoing rapid change.

A Fix on Music History

We noted in our earlier section on research reports that two major scholarly works in musicology have been completed with the help of Council funding. Here are two more, in their early stages, which received support during 1982-83.

• Helmut Kallmann, one of Canada's leading musicologists and the editor, with Gilles Potvin and Kenneth Winters, of the *Encyclopedia of Music in Canada* (1981), is at work on a large project in collaboration with the Canadian Music Heritage Society - an anthology of early Canadian music. Dr. Kallmann says the music to be selected for reprint or, in the case of manuscripts, first publication, will range from the earliest compositions to those of the early 20th century. Each of the estimated 15 to 20 volumes will be devoted to a specific genre of music, ranging from sacred cantatas to ragtime. It is expected that about 70 per cent of the compositions can be located through the National Library's Union List of Canadian Music.

• One of the most prolific writer-composers of the 19th century, Hector Berlioz, left a huge body of music criticism which is only now being collected into a critical edition. The work of publishing all of Berlioz's literary works has been undertaken by the French government, and a portion of that task, preparing the edition of music criticism, has fallen to a Canadian - H. Robert Cohen, of the University of British Columbia Department of Music. Professor Cohen will be working with Yves Gérard of the Conservatoire National Supérieur de Musique in Paris. Laval University Press is one of the three international publishers chosen to produce this large work, of which the criticism alone is expected to fill 12 volumes.

préhistoriques athapaskans à ceux des régions Salish, plus à l'est. Les sites consistent en camps de pêche et en fondations de maisons; les matériaux en fers de lance, hachettes et os sculptés.

• L'archéologie classique, pour sa part, continue de ménager des surprises. Un exemple est en Italie, où Alastair Small et Robert Buck, du département d'études anciennes à l'Université d'Alberta, ont entrepris des fouilles à San Giovanni de Ruoti, au sud de l'Italie. Le Conseil subventionne cette entreprise depuis 1977. Il s'agit d'un vaste domaine rural datant de la période de transition entre la fin de l'empire romain et le commencement du Moyen-Âge. Cette période n'est pas tellement familière aux archéologues en général. Small et Buck y découvrent des matériaux et des constructions qui en disent long sur l'organisation sociale et économique de cette région à un temps de changements sociaux rapides.

Un tempo pour l'histoire de la musique

En faisant état de rapports de travaux terminés, nous avons mentionné plus haut deux ouvrages majeurs en musicologie, amenés à terme. Voici deux autres projets, qui en sont, eux, à leurs débuts, et ont reçu leur première subvention en 1982-1983.

• Helmut Kallmann, un des maîtres musicologues et écrivains du Canada, a fait équipe avec Gilles Potvin et Kenneth Winters pour publier *Encyclopedia of Music in Canada* (1981). En collaboration avec la Société pour le patrimoine musical canadien, il est maintenant engagé à une anthologie de la musique canadienne primitive. La musique à l'état de manuscrit qui sera publiée, et les oeuvres qui seront réimprimées couvriront les compositions les plus anciennes et celles du début du 20e siècle, de tous les genres depuis la pieuse cantata jusqu'au dynamique ragtime. Et il y en aura pour 15 à 20 volumes. Près de 70 pour cent de ces compositions sont déjà inscrites au catalogue universel central de la musique canadienne à la Bibliothèque nationale.

• Un des compositeurs les plus prolifiques du 19e siècle, Hector Berlioz, nous a laissé en héritage un très vaste ensemble de critique musicale. Or on ne fait que commencer à en faire un inventaire critique. Le Gouvernement de la France a entrepris de publier toutes les oeuvres littéraires de Berlioz; et une partie de ce travail, celle de l'édition de sa critique musicale, est échue à un Canadien, H. Robert Cohen, du département de musique à l'Université de Colombie-Britannique. Il travaillera en collaboration avec Yves Gérard, du Conservatoire National Supérieur de Musique, à Paris. Les Presses de l'Université Laval sont une des trois maisons d'édition internationales choisies pour produire cet immense ouvrage, dont les oeuvres de critique à elles seules rempliront 12 volumes.

Some Administrative Changes for 1982-83

Financial restraint, which cast a long shadow over Council activities last year in proportion to the increasing cloud of nation-wide recession, has shown no signs of lifting. It has been obvious to us, too, that we cannot expect any large infusions of government funds in these hard times. A response to the financial difficulties faced by the Research Grants program, which the Council debated at length during the year, was to make two substantial administrative changes.

• The first of these changes, announced in August 1982, was a shift to *competitive adjudication*. It was clear early in the fiscal year, and in fact months before, that the Research Grants program would run short of funds by the spring of 1983 if it continued to operate in the same manner and if the number and size of applications went on increasing. It seemed to the Council that an answer lay in instituting competitive adjudication - which in fact is already the practice for other major Council programs. The new system was to take effect for the spring 1983 adjudication (deadline in October 1982).

The difference between the old and new systems is this. Under the former, non-competitive system, all projects found to have scholarly merit received assistance, determined on the basis of their budgets and the Council's rules. Under the new system, applications are scored and ranked according to their merit and adjudication is conducted by the 11 existing adjudication committees. Applicants are asked to name the committee (a group of scholars from a particular discipline or group of disciplines) to which they want their application submitted.

The October 1982 deadline came and went and Council staff faced the dizzying stacks of a record 772 eligible applications which they had to process before the spring 1983 adjudication. For these applications, committees selected 421 projects for assistance from 1983-84 funds. We shall have more to say about our experience with the new system in next year's annual report, when there will have been time to examine results over a complete program year.

These are the full-year statistical totals for 1982-83 compared with 1981-82. We received 1,019 eligible requests last year and awarded 615 grants, compared with 964 requests and 645 grants the year before. Dollar values of these awards totalled $11.9 million in 1982-83 and $10.9 million the year before. Statistics for 1983-84 placed against those for 1982-83 will help us evaluate the competitive system, and the process will be under close scrutiny in the months ahead.

• The second important administrative change last year was suspension of our *Research Time Stipend* for university scholars receiving assistance under the Research Grants and Major Research Grants programs. This decision was announced in December 1982. The stipend was retained for private scholars and for those participating in Strategic Grants programs. The move was necessitated for reasons of financial restraint, coupled with a rising level of project applications as well as demand for the stipend. The suspension was not to take effect until after the spring 1983 competition and the Council agreed that all past commitments to pay the stipend would be honoured.

Quelques changements administratifs en 1982-1983

Les restrictions budgétaires, mal dont tous ne meurent pas mais dont tous sont atteints, ont continué cette année à ravager les activités du Conseil, et ne semblent pas encore repentantes. Il était évident que la situation économique générale ne permettrait pas au gouvernement de nous gâter de fonds additionnels exorbitants. Pour faire contre mauvaise fortune bon coeur, le Conseil a voulu protéger le programme des subventions de recherche en effectuant deux changements administratifs majeurs.

• Le premier a été le passage à un système de concours, annoncé en août 1982. Bien avant le début de l'exercice financier 1982-1983, il était devenu clair que le programme de subventions de recherche allait manquer de fonds dès le printemps 1983, s'il continuait son même style et si le nombre et l'ampleur des demandes allaient en croissant. Le Conseil a jugé que la meilleure solution était de recourir à un procédé de concours, comme pour tous ses autres programmes majeurs. Ce système devait prendre effet avec l'adjudication du printemps 1983, soit à la suite de l'échéance d'octobre 1982.

En quoi consiste ce nouveau régime? Auparavant, tout projet dont le mérite académique était reconnu par les évaluateurs obtenait les fonds demandés, dans les limites du budget du projet et des règlements du Conseil. Dorénavant, tous les projets, après une évaluation par les pairs, seront soumis au jugement de 11 comités d'adjudication, qui les rangeront en ordre de mérite. Ces onze comités représentent des disciplines particulières, ou des familles de disciplines; et les candidats peuvent désigner à quel comité ils croient que leur projet convient davantage.

Et c'est ainsi que la date limite d'octobre 1982 est passée, et les agents du programme se sont vus engagés à démêler et à acheminer un nombre exceptionnel de demandes, soit 772 demandes admissibles, qu'ils devaient préparer pour l'adjudication du printemps 1983. De ce nombre, les comités ont choisi 417 projets auxquels le Conseil pouvait accorder des fonds en 1983-1984. Cette expérience de l'adjudication est toute jeune; et nous pourrons en parler mieux l'an prochain, après une année complète d'exercice.

Si l'on veut comparer les statistiques totales de l'année 1982-1983 à celles de l'année précédente, nous nous trouvons avec 1 019 demandes admissibles et 615 subventions accordées, contre 964 et 645 respectivement. En valeur monétaire, la comparaison s'établit entre 11,9 millions $ en 1982-1983 et 10,9 millions $ l'année précédente. Lorsque nous aurons les statistiques pour l'année 1983-1984, nous pourrons mieux mesurer le fonctionnement du régime de concours. Inutile de dire que le Conseil est très vigilant à ce sujet.

• L'autre changement administratif est un retrait de l'allocation de dégagement, pour les chercheurs universitaires, dans le cadre des subventions de recherche et des subventions majeures. Le Conseil s'est résigné à cette décision en décembre 1982, lui donnant effet après le concours du printemps 1983. Il a cependant conservé cette allocation pour les chercheurs autonomes et pour ceux qui participent au programme de recherches stratégiques. D'ailleurs le Conseil entendait aussi honorer tous les engagements pris avant cette décision.

Requests for the stipend virtually doubled in a year, from $4.2 million for applications submitted in October 1981 to $8.2 million for the same month's competition in 1982. Expressed as a percentage of total grant requests, the figures are 17 per cent and 25 per cent, respectively.

Our Treasurer's budget projections showed that, given present conditions, we could not sustain growth of this kind in project applications and in awards of the stipend, to the possible detriment of the Research Grants program itself. The whole matter of this form of assistance will remain under review, however. If financial conditions ease and various options for support are reexamined, we shall have a good body of facts and experience to guide the Council and Panel in future decisions.

Negotiated Grants and Major Research Grants

As time goes on, even close followers of our Council's work may forget what *Negotiated Grants* are because, as an administrative unit, the Negotiated Grants Division disappeared last year. The projects remain, however, and readers are referred to the list of 23 of them in the statistical section of this report. They received almost $5 million in grants in 1982-83.

These big projects are an impressive lot. They include such editorial works as the Dictionary of Canadian Biography, Historical Atlas of Canada, Collected Papers of Louis Riel, and critical editions of English and French Canadian literature.

Negotiated Grants projects, which are funded over a period of years, eventually, of course, reach the end of Council support. The ones remaining in our list, begun in other years, are principally major editorial undertakings. The name "negotiated" derives from the fact that the Council has negotiated shared financing of the projects with the research institution where the work is based. Project applications have faced extremely stiff competition to win these awards. In addition to the normal peer assessment process, they have been subject to site visits, not only at the time of initial application but periodically during the course of the project as well. In 1982-83, one such site visit was made: to the *Historical Atlas of Canada* project on the University of Toronto campus.

In 1981 the Council decided to merge the Negotiated Grants program with the Research Grants program because projects in the former were similar to other large-scale

La raison de ce retrait a été encore une fois la situation financière, doublée d'une montée en flèche des demandes de subventions et des demandes de cette allocation de dégagement. Les demandes concernant cette dernière ont doublé d'octobre 1981, où elles se chiffraient à 4,2 millions $, à octobre 1982 où elles atteignaient 8,2 millions $. Cela représentait respectivement 17 et 25 p. cent du budget total accordé aux subventions de recherche.

Il est regrettable qu'une modalité de subvention aussi avantageuse ait dû être retirée, mais le trésorier du Conseil ne pouvait plus faire face à une telle demande d'allocations de dégagement sans avertir sévèrement que cette montée allait entraîner la démolition du programme de subventions de recherche lui-même. Nous espérons donc que ce n'est que partie remise; et si les fonds redevenaient un jour plus disponibles, il nous serait facile de choisir de retourner à cette formule d'aide particulière.

Subventions concertées et grandes subventions de recherche

Avec le temps, même ceux qui suivent de près l'activité du Conseil finiront par oublier ce que nous entendons par *subventions concertées*: depuis l'an dernier, au point de vue administratif, cette catégorie de bourses ne figure plus à nos coordonnées. Toutefois, même si le nom est disparu, la chose demeure et, dans la section statistique du présent rapport, on pourra trouver une liste de 23 de ces subventions représentant une valeur globale de près de 5 millions $ pour l'année 1982-1983.

L'ampleur de ces projets est impressionnante. Ils comprennent des travaux de publication tels que le *Dictionnaire biographique du Canada*, l'*Atlas historique du Canada*, *Louis Riel, Écrits complets* et des éditions critiques d'oeuvres littéraires canadiennes, françaises et anglaises.

Les subventions concertées sont réparties sur un certain nombre d'années, après quoi le Conseil retire son aide. Celles qui apparaissent encore sur notre liste ont débuté il y a quelques années et sont, pour la plupart, de vastes entreprises d'édition. Ces subventions sont dites "concertées" du fait que le Conseil convient de financer une partie de leur coût, de concert avec les établissements de recherche qui les hébergent. Les projets qui parviennent à bénéficier de telles subventions doivent surmonter une très vive concurrence. En plus de l'évaluation habituelle par leurs pairs, ils font l'objet de visites sur les lieux mêmes, non seulement lors de la demande de subvention mais aussi, périodiquement, en cours de réalisation. En 1982-1983, l'Atlas historique du Canada a fait l'objet d'une telle visite, sur le campus de l'Université de Toronto.

En 1981, le Conseil a décidé de fondre son programme de bourses concertées avec son programme de subventions de recherche, en raison de la grande ressemblance avec d'autres

research and editorial projects. A new category of *Major Research Grants* was created for any project or program of research with a budget of $100,000 or more for any single 12-month period, or $250,000 or more over any three-year period. For simplicity, we are continuing to list Negotiated Grants in this report under their original name and to report on them separately in this section.

The First Three Major Research Grants Are Awarded

The first competition for major research grants was held in 1982-83 and three projects were chosen for support. Funding begins in the 1983-84 fiscal year.

- A major research grant project at the University of Montreal, under the direction of Hubert Charbonneau and Jacques Légaré, is a demographic study of the population of Quebec in the pre-industrial era to 1765, reconstituted from parish records dating from 1608. This project has received funding since 1977 under the former Negotiated Grants program. The parish registers of Quebec, by royal decree, recorded every birth, death, marriage and confirmation. The resulting mass of data, collected, organized and edited by the researchers, should prove useful for historians and genealogists researching the history of Quebec. A portion of the work has already been published by Les Presses de l'Université de Montréal in a series of volumes under the overall title of *Le répertoire des actes de baptême, mariage, sépulture et des recensements du Québec ancien.*
- Modes of travel continue to occupy planners, economists and politicians, as people's tastes and needs in transportation shift. We move from large cars to small; from cars to buses or rail for travel to and from work, and so on. Econometricians have a key role to play in helping to solve the urban transportation puzzle, outguessing consumers' needs and whims and assisting planners to achieve their vision of healthy communities. A major research project in the University of Montreal Department of Economics, under the direction of Marcel Dagenais and Marc Gaudry, addresses just such problems.

These scholars are working on analytical tools to measure consumers' travel patterns, so that transportation policies can be worked out to meet anticipated demand. The project team has worked for years on developing transportation models which have become widely known in Canada and abroad. Their main objective now is to improve the efficiency of these models.

projets de recherche et de publication, d'envergure comparable. On a ainsi créé une nouvelle catégorie, dite de "grandes subventions de recherche" pour tout projet ou programme de recherche ayant un budget de 100 000 $ ou plus sur 12 mois, ou 250 000 $ ou plus sur trois ans. Pour simplifier les choses, dans ce rapport, nous avons continué à classer ces subventions selon leur ancienne appellation de "subventions concertées" et à en publier un rapport distinct dans la présente section.

Les trois premières grandes subventions de recherche sont accordées

Le premier concours pour l'attribution de grandes subventions de recherche a eu lieu en 1982-1983 et trois projets ont été retenus. Les premiers versements de ces bourses seront effectués au cours de l'exercice financier 1983-1984.

- Une de ces subventions a été accordée pour un projet de recherche, à l'Université de Montréal, sous la direction d'Hubert Charbonneau et de Jacques Légaré. Ce projet consiste en une Reconstitution de la population canadienne à l'époque pré-industrielle, jusqu'en 1850, d'après les registres paroissiaux qui remontent jusqu'à 1608. Depuis 1977, ce projet bénéficie d'une aide financière dans le cadre de l'ancien programme de subventions concertées. Conformément à un décret royal, les registres paroissiaux du Québec devaient consigner toute naissance, toute confirmation, tout mariage et tout décès. Toutes ces données, recueillies et classées par les chercheurs et préparées pour la publication seront d'un précieux secours pour ceux qui font des recherches en généalogie ou dans l'histoire du Québec. Une partie considérable du travail a déjà été publiée par les Presses de l'Université de Montréal, une série de volumes intitulée le *Répertoire des actes de baptême, mariage, sépulture et des recensements du Québec ancien.*
- Les modes de déplacement intéressent toujours les urbanistes, les économistes et les politiciens, en raison de l'évolution constante des goûts et des besoins de la population en fait de transport. C'est ainsi que l'on passe des grandes voitures aux voitures compactes; des voitures personnelles aux autobus et aux trains de banlieue pour se rendre au travail et en revenir. Les économétriciens ont un rôle clé à jouer pour résoudre le casse-tête du transport urbain et anticiper les besoins et même les caprices des consommateurs; et pour aider les urbanistes à élaborer leur conception d'une communauté bien organisée. Un projet bénéficiant d'une grande subvention de recherche et patronné par le Département d'économique de l'Université de Montréal, sous la direction de Marcel Dagenais et Marc Gaudry, porte précisément sur ce genre de problèmes. Sous la rubrique *Modèles appliqués d'analyse de la demande de transport*, ces spécialistes sont à mettre au point des instruments d'analyse pour déterminer les besoins des consommateurs en fait de transport, afin de pouvoir élaborer des politiques de transport propres à répondre à la demande prévue. L'équipe travaille depuis des années à l'élaboration de modèles de transport, avantageusement connus au Canada et à l'étranger. Son objectif actuel est d'améliorer l'efficience de ces modèles.

• Economists can also contribute to studies of the effectiveness of our school systems. At the University of Montreal's Centre for Research and Economic Development, a project has been under way since 1977 to evaluate a group of government remedial measures (Opération Renouveau) designed to reduce the gap between academically less advanced children living in poor areas and those from more favoured areas. The research was begun at the request of the Montreal Catholic School Board. The scholars now have a large body of valuable data on over 3,000 children and can take the study much further than the bounds of the original project. The question is whether or not the special projects for these inner city schools, which can cost upwards of $6 million a year in Montreal alone, are helping to achieve a social goal of the public education system which is to provide equality of opportunity. Professor Claude Montmarquette and the eminent U.S. econometrician Marc Nerlove, with Rachel Houle, Manuel Crespo, Huguette Bégin and Clément Dassa are helping to provide some answers.

The Writing of Titans

• John Stuart Mill in 1838 had strong words for English-speaking Canadians of Upper and Lower Canada who almost succeeded in getting a resolution passed in the British Parliament linking the two provinces and effectively placing French Canadians in a minority in the elected assembly. As we all know, the 1837 rebellion led by Louis-Joseph Papineau was a protest against this move. Mill, in his essay "Radical Party and Canada: Lord Durham and the Canadians (1838)," gives forthright advice to Durham and the British Parliament who were going to have to deal with the rebels. The essay appears in Volume VI of the *Collected Works of John Stuart Mill*, an editorial project of the University of Toronto and the University of Toronto Press, which began receiving Canada Council funding in 1976 under the Negotiated Grants program and has been supported since 1978 by our Council. Volume VI was published in 1982, and is the 19th in a planned 26. The general editor of the project is John M. Robson, of the Department of English at Victoria University, Toronto.

Mill writes of Papineau and his followers: "Let us first get rid of the language of mere abuse...heaped upon the insurgents to render them odious. They are styled rebels and traitors. The words are totally inapplicable to them....They cherish the feelings of a conquered people, and have made an attempt to shake off their conquerors; is this treason?" Mill's strongly argued pleas for justice and equity have not lost any of their effectiveness in 145 years. In fact, say the project editors, the forthcoming Volume XXI on equality, law and education contains essays as pungent as the day they were penned.

• Les économistes peuvent aussi faire une contribution aux études en cours sur l'efficacité de nos systèmes scolaires. Au Centre de recherche et de développement économique de l'Université de Montréal, l'Opération Renouveau est en cours depuis 1977. Ce projet consiste à évaluer certaines mesures proposées par le gouvernement pour réduire l'écart entre les enfants des milieux défavorisés qui éprouvent des retards dans leurs études et ceux des quartiers plus favorisés. Cette enquête a été entreprise à la demande de la Commission des écoles catholiques de Montréal. Les chercheurs, disposant maintenant d'une masse imposante de données sur plus de 3 000 écoliers, peuvent pousser leur étude plus loin qu'ils ne l'avaient prévu. Il s'agit cependant de déterminer si ces projets d'écoles de quartier qui, pour Montréal seulement, peuvent coûter plus de 6 millions $ par année, permettent d'atteindre un objectif social du système d'écoles publiques qui est de fournir des chances égales d'avancement à tous les écoliers. Telle est la question à laquelle le professeur Claude Montmarquette, aidé des professeurs Rachel Houle, Manuel Crespo, Huguette Bégin, Clément Dassa et Marc Nerlove (éminent économétricien américain) s'efforcent de trouver des éléments de réponse.

Écrits des grands penseurs

• John Stuart Mill a eu, en 1838, des mots durs à l'endroit des Anglophones du Haut-Canada et du Bas-Canada qui ont presque réussi à faire adopter, par le Parlement britannique, une résolution ayant pour effet de fusionner les deux provinces, reléguant ainsi les Canadiens français à une situation minoritaire dans la législature élue. La rébellion de 1837, dirigée par Louis-Joseph Papineau, a été, comme on le sait, une violente protestation contre une telle mesure. Dans son essai, "Radical Party and Canada: Lord Durham and the Canadians (1838)," Mill donne carrément son avis à Durham et au Parlement britannique qui allaient avoir à régler le cas des rebelles. Cet essai se trouve dans le tome VI des *Collected works of John Stuart Mill*, dont la publication est un projet conjoint de l'Université de Toronto et des Presses de l'Université de Toronto. Le projet touchait sa première subvention du Conseil des Arts, en 1976, dans le cadre des subventions concertées et est encore soutenu par notre Conseil depuis 1978. Le tome VI, publié en 1982, est le 19e d'un total prévu de 26. Le directeur de ce projet est John M. Robson, du département d'anglais de l'Université Victoria, à Toronto.

Au sujet de Papineau et de ses partisans, Mill écrit ce qui suit: "Il faut, tout d'abord, cesser de recourir aux termes de mépris dont on accable les insurgés pour les rendre plus odieux. On les traite de rebelles et de traîtres. Ces termes ne leur conviennent aucunement.... Les sentiments qui les animent sont ceux d'un peuple conquis: ils ont essayé de se soustraire à la tutelle de leurs conquérants. Est-ce que cela constitue une trahison?" Le vigoureux plaidoyer de Mill en faveur de la justice et de l'équité n'a rien perdu de sa force depuis 145 ans. En fait, selon l'équipe de chercheurs qui dirige ce projet, le tome XXI, qui paraîtra sous peu, contient sur l'égalité, la loi et l'éducation, des essais qui sont tout aussi mordants que le jour où ils ont été écrits.

• Erasmus of Rotterdam (1466-1536) doesn't age, either, if one looks at the volume of *Adages*, published in August 1982 by the University of Toronto Press. This book is another in a series comprising the complete works of Erasmus in English, a long-term project which first received Canada Council funding in 1975. Volume 6 of Erasmus's *Correspondence* also appeared in 1982.

The range of subjects and style of writing in the *Adages* alone evince the breadth of the great humanist's genius. The whole work, which is a collection of over 4,000 proverbs and maxims from the authors of antiquity, with Erasmus's often lengthy essays on them, ranges through textual criticism, archaeological discussion, social comment and personal reminiscence. The style is often casual and conversational, with frequent flashes of humour and raciness. What are the *Adages*? Many if not most of them - such as "to pour oil on the fire," "to play the fool," "to leave no stone unturned" - are still in our common stock of speech today. The volume published last year is only the first of several on the *Adages*, but with its notes it identifies how Erasmus's reading and thinking developed over the quarter century spanned by the writing and the many revisions of the original work.

The chairman of the executive committee of this project, which employs scholar-translators from many countries of the world, is Ronald Schoeffel of the University of Toronto Press.

• The works of another great philosopher and writer of the Western European tradition, Bertrand Russell, are being edited and published by a team of Russell scholars at McMaster University. The Council gave its first grant in 1980 for seven projected volumes of this edition. The team reports that work on Volume 1, *Cambridge Essays, 1888-99*, was completed in June 1982. This book, plus Volume 7, *The Theory of Knowledge, the 1913 Manuscript*, are scheduled for publication in mid-summer 1983. Volume 7 contains a major document Russell left in draft, plus articles derived from a now-lost portion of a manuscript which clarifies Russell's changing philosophical views. The series publisher is George Allen & Unwin Limited.

A Heritage of Canadian Literature

Three negotiated grants projects in the field of Canadian writing are not yet at the publishing stage, but the scholarly teams report to the Council regularly on work in progress.

• The Carleton University Centre for Editing Early Canadian Texts received a negotiated grant in 1981 to prepare scholarly editions of early Canadian prose in English. The general editor is Mary Jane Edwards of Carleton's English department.

• Érasme de Rotterdam (1466-1536) ne semble pas vieillir, lui non plus, si on considère le volume d'*Adages*, publié en août 1982, par les Presses de l'Université de Toronto. Ce volume fait partie d'une série comprenant les oeuvres complètes d'Érasme, en anglais, soit un autre projet à longue échéance qui a touché sa première subvention du Conseil des Arts, en 1975. Le tome VI, *Correspondence*, a paru, lui aussi, en 1982.

La variété des sujets traités et le style des *Adages* suffiraient, par eux-mêmes, à révéler le caractère génial de ce grand humaniste. L'oeuvre entière constitue un recueil de plus de 4 000 proverbes et maximes des auteurs de l'antiquité. Souvent, Érasme les fait suivre de longs commentaires, de considérations d'ordre littéraire, archéologique ou social ou de réminiscences personnelles. Le style est souvent familier comme s'il s'agissait d'une conversation agrémentée de pointes d'humour et d'une saveur du terroir. Quels sont donc ces *Adages*? Plusieurs d'entre eux, sinon la majorité, font encore partie de notre langue de tous les jours comme "verser de l'huile sur le feu," pour ce qui est du français et "to leave no stone unturned" pour ce qui est de l'anglais. Le volume publié l'an dernier est le premier de plusieurs volumes d'*Adages*. Les annotations qui accompagnent le texte permettent de constater à quel point Érasme a évolué, dans sa pensée et dans ses lectures, au cours du quart de siècle qu'il a consacré à la rédaction de l'oeuvre originale et à ses nombreuses révisions.

Ronald Schoeffel, des Presses de l'Université de Toronto, est le président du comité exécutif qui dirige ce projet et fait appel aux services de traducteurs humanistes de plusieurs pays.

• Une équipe d'universitaires, spécialisés dans les oeuvres de Bertrand Russell et oeuvrant à l'Université McMaster, est en train de préparer pour la publication les oeuvres de ce grand philosophe et écrivain de la tradition de l'Europe de l'Ouest. C'est en 1980 qu'a été versée la première subvention pour ce projet comportant la publication d'une édition en sept tomes. L'équipe nous fait rapport que le travail de préparation du tome I, *Cambridge Essays, 1888-99*, est terminé depuis le mois de juin 1982 et doit paraître avec le tome VII, *The Theory of Knowledge, the 1913 Manuscript*, vers le milieu de l'été 1983. Le tome VII renferme un important document que Russell a laissé à l'état d'ébauche, ainsi que divers articles provenant d'un manuscrit dont une partie a été perdue mais qui aide à préciser l'évolution philosophique de Russell. Cette collection sera publiée chez George Allen & Unwin Limited.

Le patrimoine littéraire canadien

Trois projets financés au moyen de subventions concertées, dans le domaine de la littérature canadienne, n'en sont pas encore au stade de la publication mais l'équipe d'universitaires qui y travaillent soumet périodiquement au Conseil des rapports sur la progression des travaux.

• Le Centre de l'Université Carleton pour la publication de textes canadiens anciens a bénéficié d'une subvention concertée, en 1981, pour préparer des éditions d'oeuvres de prose canadienne anglaise. Mary Jane Edwards du département d'anglais de l'Université Carleton dirige l'équipe d'universitaires qui travaillent à ce projet.

Professor Edwards reported in her second newsletter in early 1983 that the group's major task during the year was assembling all of the authoritative editions of each text. This is a tricky task, in some instances, as librarians are understandably loath to part with first editions! However, the group succeeded in getting the editions they needed for the following: Frances Brooke's *The History of Emily Montague* (1769), James de Mille's *A Strange Manuscript Found in a Copper Cylinder* (1888), John Richardson's *Wacousta* (1832) and Catharine Parr Traill's *Canadian Crusoes* (1852). The other two books of a planned six to be published are Susanna Moodie's *Roughing It in the Bush* (1852) and Thomas McCulloch's *Letters of Mephibosheth Stepsure*.

Professor Edwards reports that the often significant differences between the various editions, representing different eras, provide much information about the cultural life of the times. The scholars are also finding interesting facts buried in publishers' archives, such as memoranda on errata or facts about a disputed book title, as with one of Susanna Moodie's books. The group held a workshop on scholarly editing in May 1983, and concluded its search for a scholarly press to publish the set: it will be Carleton University Press.

• A companion project - on scholarly editions of French-Canadian texts - is going on at the University of Ottawa. Coordinator of this project is Roméo Arbour, with associates Jean-Louis Major of the University of Ottawa and Laurent Mailhot of the University of Montreal. The group received negotiated grant funding in 1981. In its annual report in August 1982, it reported that there are now 27 principal researchers and several associate researchers in nine different universities. Participating institutions are Laval, McGill, Montreal, Sherbrooke, and the University of Quebec at Trois-Rivières and at Montreal.

In the team's progress report on 21 texts in preparation, one can get an inkling of the exhaustive inquiry necessary in producing scholarly editions of this kind and see the kinds of spinoffs that the work gives rise to. Four old and important texts, including Cartier's *Récits de voyage* (1545) and Lafitau's *Moeurs des Sauvages amériquains* (1724), are being analyzed in depth. References to flora, fauna and geographic locations are being pursued, for example, and bibliographies are being prepared. A special study is also being made of Cartier's geographical vocabulary.

This large project covers authors ranging into the 20th century, and includes published and unpublished works of writers such as Grignon (*Un homme et son péché*) and Laberge (*La Scouine*). In much-published works such as that of Grignon, all editions must be sought out and compared and background documents consulted to arrive at a definitive version for publication. The books will be produced by Les Presses de l'Université de Montréal.

Dans son second rapport, au début de l'année 1983, le professeur Edwards nous informait que, pour l'année en cours, la principale tâche du groupe avait été d'assembler toutes les éditions reconnues de chacun des textes. C'est là une tâche qui peut facilement devenir délicate car, pour des raisons évidentes, les bibliothèques n'aiment guère se départir d'éditions originales. Le groupe a néanmoins réussi à obtenir les éditions requises pour les oeuvres suivantes: Frances Brooke, *The History of Emily Montague* (1769); James de Mille, *A Strange Manuscript Found in a Copper Cylinder* (1888); John Richardson, *Wacousta* (1832) et Catherine Parr Traill, *Canadian Crusoes* (1852). Les deux autres volumes de cette collection de six tomes sont Susanna Moodie, *Roughing It in the Bush* (1852) et Thomas McCullough, *Letters of Mephibosheth Stepsure*.

Le professeur Edwards signale que, bien souvent, les divergences que l'on peut relever d'une édition à une autre nous fournissent beaucoup de précisions sur l'évolution culturelle de l'époque. Les chercheurs trouvent aussi des données intéressantes, enfouies dans les archives des maisons d'édition: listes des fautes d'impression qui ont été relevées; discussions portant sur le choix du titre d'un ouvrage, comme ce fut le cas pour un des livres de Susanna Moodie. En mai 1983, le groupe de chercheurs a tenu une séance de travail sur les exigences d'une édition critique et a convenu que les presses universitaires auxquelles ils allaient confier la publication de cette collection seraient, en l'occurrence, celles de l'Université Carleton.

• Un projet faisant parallèle au précédent, *Corpus d'éditions critiques de littérature canadienne-française et québécoise* est en voie de réalisation à l'Université d'Ottawa. Le coordonnateur de ce projet est Roméo Arbour qui a, comme collaborateurs, Jean-Louis Major, de l'Université d'Ottawa, et Laurent Mailhot, de l'Université de Montréal. Ce groupe a touché sa première subvention concertée, en 1981. Dans son rapport annuel, en août 1982, il nous informait qu'il compte maintenant 27 chercheurs principaux et plusieurs chercheurs associés, dans neuf universités différentes. Par ailleurs, les institutions participantes sont: les Universités Laval et McGill, de Montréal et de Sherbrooke et l'Université du Québec à Trois-Rivières et à Montréal.

Cette équipe a 21 textes en préparation. Son dernier rapport périodique laisse entrevoir les recherches minutieuses qu'exigent de telles éditions critiques ainsi que les répercussions possibles de ces dernières. On procède à l'analyse en profondeur de quatre textes anciens et importants dont les *Récits de voyage de Cartier* (1545) et *Moeurs des Sauvages amériquains* de Lafitau (1724). On est à contrôler toutes les références à la flore, à la faune ou aux toponymes et à préparer des bibliographies. On dresse, en outre, la terminologie géographique utilisée par Cartier.

Ce vaste projet comprend aussi quelques auteurs du 20e siècle et porte également sur certaines oeuvres, publiées ou inédites, d'écrivains tels que Grignon *(Un homme et son péché)* et Laberge (*La Scouine*). Dans le cas des oeuvres qui, comme celles de Grignon, ont connu plusieurs éditions, chacune de ces dernières doit être retracée puis confrontée à des documents de base pour établir une version définitive. Ces oeuvres seront publiées par les Presses de l'Université de Montréal.

• "Few people ever thought of Riel as being a poet." "Collection of Riel writings brings out a poet rebel." These are among some recent newspaper headlines - reflecting a surprised public - on stories about a University of Alberta-based project which for the past four years has been preparing an authoritative edition of the collected writings of Louis Riel. The published work will be in English and French, depending on the language in which the text or poem was written.

The book of poetry, which the newspaper accounts were highlighting, is Volume IV of the set. Volume III, the first to be typeset, documents the history of Riel's participation in the North-West Rebellion, and includes his famous diary. It ends with documents relating to the fall of Batoche in 1885 and Riel's hanging in Regina. The project team plans to publish the five volumes in the set in 1985, the 100th anniversary of Riel's death.

Members of the team have published widely and have attended scholarly conferences to discuss their research and to follow up leads in the quest for original Riel materials. The hunt has led to many surprising finds which will enrich our understanding of this remarkable man. Included are newspaper articles and interviews published in various parts of North America. The scholars have discovered documents in archives with which they were not familiar as well as in other (non-Riel) collections in known archives. Among the archival sources alone, there are 38 known depositories of Riel material.

The general editor of this project is Riel scholar George Stanley, Lieutenant-Governor of New Brunswick. Universities involved are Alberta, Calgary, Lethbridge and Sherbrooke, with scholars Thomas Flanagan, Glen Campbell, Gilles Martel, Raymond Huel and Claude Rocan.

A Bilingual Sweep of Canadian History

Our annual reports each year review the work on two flagship Canadian history projects - the bilingual *Dictionary of Canadian Biography* and *Historical Atlas of Canada*.

The *Dictionary* project started in the late 1950s through a bequest from Toronto businessman James Nicholson and began receiving Canada Council funding in 1963. It is published simultaneously in English and French by the University of Toronto Press and Les Presses de l'Université Laval. General editors are Francess Halpenny and Jean Hamelin.

The *Atlas* is based at the University of Toronto and is a three-volume social and economic history of Canada from the earliest traces of human settlement (about 10,000 B.C.) to 1958. It is the first major Canadian atlas of its kind. Council funding began in 1979 and publication of the three volumes is expected to be completed in 1988. William Dean

• "Peu de gens savent que Riel était aussi poète à ses heures." "Les oeuvres complètes de Riel nous font voir un rebelle qui était aussi poète." Des articles de journaux coiffés de manchettes pour le moins étonnantes, comme celles qui précèdent, nous apprenaient récemment que depuis bientôt quatre ans, des chercheurs de l'Universté d'Alberta s'efforcent de rassembler les écrits de Louis Riel. Ces oeuvres seront publiées, en français ou en anglais, selon la langue utilisée par l'auteur lui-même.

Le recueil de poésies auquel le journal fait allusion est le tome IV de cette collection. Le tome III, le premier à atteindre le stade de la composition typographique, regroupe des documents illustrant la participation de Riel à la rébellion du Nord-Ouest et comprend son célèbre journal. Il se termine avec des documents ayant trait à la chute de Batoche,en 1885 et à la pendaison de Riel à Regina. L'équipe de chercheurs entend publier les cinq tomes de la collection, en 1985, année qui marquera le centenaire de la mort de Riel.

Les membres de l'équipe ont fait beaucoup de publicité à leur projet et ont participé à des rencontres d'experts pour exposer l'état de leurs recherches et pour trouver de nouveaux indices qui leur permettraient de découvrir des écrits inédits de Riel. Cette recherche leur a permis de faire des trouvailles étonnantes qui nous permettent de mieux comprendre cet homme remarquable. Ce matériel comprend des articles de journaux et des interviews publiés dans diverses régions de l'Amérique du Nord. Nos universitaires ont découvert des documents sur Riel dans des dépôts d'archives peu fréquentés n'ayant pas trait à Riel. On a relevé, en tout, des écrits de Riel dans 38 différents dépôts d'archives.

Le directeur général de cette édition des oeuvres de Riel est l'universitaire distingué, George Stanley, actuellement lieutenant-gouverneur du Nouveau-Brunswick. Les universités participantes sont celles de l'Alberta, de Calgary, de Lethbridge et de Sherbrooke, représentées par les professeurs Thomas Flanagan, Glen Campbell, Gilles Martel, Raymond Huel et Claude Rocan.

Panorama bilingue de l'histoire du Canada

Chaque année, notre rapport annuel fait le point sur deux projets clés en histoire du Canada; le *Dictionnaire biographique du Canada* et l'*Atlas historique du Canada*.

Le projet du Dictionnaire biographique du Canada (DBC) a débuté vers la fin de 1950, grâce à une dotation de James Nicholson, homme d'affaires de Toronto; il a commencé à bénéficier de subventions du Conseil des Arts du Canada en 1963. On le publie parallèlement en anglais, aux Presses de l'Université de Toronto, et en français aux Presses de l'Université Laval. Les directeurs généraux de ce projet sont Francess Halpenny et Jean Hamelin.

L'Atlas, dont la préparation se poursuit à l'Université de Toronto, est une histoire sociale et économique du Canada en trois tomes, depuis les premiers indices de la présence de l'homme dans notre pays (environ 10 000 ans av. J.-C.), jusqu'à 1958. C'est le premier ouvrage important de ce genre sur le Canada. Le Conseil a commencé à subventionner ce projet en 1979 et les trois tomes devraient paraître en 1988.

of the University of Toronto is the director of the project, John Warkentin of York University is coordinating editor and Geoffrey Matthews of the University of Toronto is cartographic director. The French-language version is to be produced by Les Presses de l'Université de Montréal.

According to the Council's site visit team, which met with the scholars in February 1983, high-quality work is being accomplished, bedevilled, however, as is the *Dictionary* project and all scholarly publishing efforts these days, by escalating costs. Given its own tight financial situation, the Council is required to assess its commitments to these large undertakings very carefully.

Each of the projects is massive in concept and scale, as their subjects demand. For the *Dictionary*, that involves an administrative task of enlisting, for each volume, hundreds of historian-contributors from many countries. In Volume XI, published in 1982, there are 586 biographies by 380 different authors. In the *Atlas* project, there are now 120 researchers (109 of them Canadian) working in 44 scholarly institutions (33 of these in Canada).

In each project the researchers are breaking new ground, going to original sources, rather than secondary material, and correcting old errors. The resulting work is bringing to light exciting new information about all parts of Canada and all periods in its history. Both publications, intended for readers of all levels from advanced scholars to elementary school students, will thus make possible new interpretations of this country. And as the *Dictionary* is being presented free of charge to the libraries of every high school in Canada, thanks to the generosity of Simpsons-Sears Limited, nascent history scholars are being given a chance to do just that.

To date, the *Dictionary* has published Volumes I, II, III, IV, IX, X and XI, plus an Index to the first four volumes. The first published books cover the years up to 1800 and between 1861 and 1890. Volumes V (scheduled to appear in 1983) to VIII and XII will bring the *Dictionary* up to the 20th century.

A review in the *Canadian Genealogist* is typical of the reception of Volume XI last year. "The difference between the DCB and other books is that *people* are seen to be the movers - not events somehow external to them. In this volume you can read about Canadians like Katie McVicar, shoeworker and member of the Knights of Labour; Daniel Sullivan, Irish blacksmith and rowdy. There are biographies of Sir Hugh Allan, Isaac Buchanan, and Robert Dunsmuir in business and industry; Ignace Bourget and Herbert Binney in religious life; Sir Francis Hincks and Louis Riel in political life; Native leaders such as Isapo-Muxika (Crowfoot) and Mistahimaskwa (Big Bear). You've never heard of some of

Le directeur de ce projet est William Dean, de l'Université de Toronto; John Warkentin, de l'Université York, est le coordonnateur de la publication et Geoffrey Matthews, de l'Université de Toronto, en est le directeur cartographique. La version française sera publiée par les Presses de l'Université de Montréal.

L'équipe du Conseil qui a rencontré ce groupe de chercheurs, en visite des lieux, en février 1983, nous assure qu'il s'agit là d'un travail de haute qualité mais dont la réalisation est compliquée par l'escalade des prix comme c'est le cas pour le Dictionnaire biographique et pour toute publication savante. Le Conseil, ayant à faire face lui-même à des restrictions budgétaires, doit mesurer très soigneusement sa contribution financière à des projets d'une telle envergure.

Chacun de ces projets est d'une ampleur proportionnée à son sujet. Chaque volume du Dictionnaire, par exemple, exige de retenir les services de centaines d'historiens, de plusieurs pays. Pour le tome XI, qui a été publié en 1982, 586 biographies sont dues à 380 auteurs différents. Pour la réalisation de l'Atlas, il a fallu mettre à contribution 120 chercheurs (dont 109 Canadiens) de 44 institutions de haut savoir (dont 33 canadiennes).

Pour chacun de ces projets, les chercheurs doivent consulter des documents inédits, retourner aux sources originales plutôt que de se fier à des sources secondaires, afin de rectifier des données inexactes. La version qui en résulte permet de mettre en lumière des renseignements d'un vif intérêt pour toutes les régions du Canada et toutes les périodes de notre histoire. Ces deux publications qui s'adressent à des lecteurs de tous les niveaux, depuis les universitaires jusqu'aux étudiants des écoles primaires, nous permettront de mieux connaître notre pays. Le Dictionnaire qui constitue une véritable mine de renseignements, est mis à la disposition de tous nos jeunes qui s'intéressent à l'histoire puisque, grâce à la générosité de Simpson-Sears Ltée., il est offert gratuitement aux bibliothèques de toutes les écoles secondaires du Canada.

On a publié, jusqu'ici, les tomes I, II, III, IV, IX, X et XI du Dictionnaire ainsi qu'un index des quatre premiers tomes. Les volumes déjà parus couvrent la période qui s'étend des origines du peuplement du Canada jusqu'aux années 1800 puis des années 1861 à 1890. Le tome V, qui doit paraître en 1983 et les tomes VI, VII, VIII, et XII nous conduiront jusqu'au 20e siècle.

Le tome XI, lors de sa parution, l'an dernier, a été bien accueilli comme on peut en juger par cette recension publiée dans *The Canadian Genealogist*. "Le Dictionnaire biographique du Canada se distingue des autres ouvrages de ce genre en ce que les personnes y sont présentées en pleine action, au coeur même des événements et non comme témoins ou victimes de ces événements. Dans ce tome, on présente des Canadiens tels que Katie McVicar, ouvrière de la chaussure et membre des Knights of Labour; Daniel Sullivan, ce fier-à-bras de forgeron irlandais. On y trouve aussi des biographies de Sir Hugh Allan, Isaac Buchanan et Robert Dunsmuir qui se sont distingués dans le monde des affaires et de l'industrie; Mgr Ignace Bourget et Herbert Binney, dans le monde religieux; Sir Francis Hincks et Louis Riel, dans la vie politique; des chefs autochtones tels que Isapo-Muxika (Pied de Corbeau) et Mistahimaskwa (Gros Ours). Si vous n'en

these people? Not surprising. Before the advent of the DCB there was no central source where you *could* find out about them."

When the *Atlas* appears, the reception should be equally enthusiastic. For here we shall have a pictorial sweep of history, never before attempted on this scale.

- The first volume, covering the period from prehistory up to the 19th century, gives substantial space to indigenous peoples and their response to the coming of explorers and settlers from Europe; it covers the colonies of Atlantic Canada and the St. Lawrence and focuses on the daily activities of ordinary people.
- Volume II, devoted to the 19th century, depicts the movements which began to bring us together as a nation - the exploration of territory and the building of transportation systems, the patterns of population distribution, immigration and emigration and the striking currents of social change which dominated that period.
- Volume III, bringing the story up to a bit beyond the first half of this century, shows the spread of new communication links, the nature of new waves of immigration and of urbanization, the changes in population makeup, resource exploitation and manufacturing. There are special sections on the opening of the West, the Depression and the two world wars.

This is "Mapping History," as the title of the project newsletter suggests. It has required not only the massing of human and material resources but also the development of new techniques in the graphic communication of research. Thus the *process*, as well as the finished *product*, will have made a substantial contribution to scholarly research in Canada.

avez jamais entendu parler, il n'y a pas lieu de vous en étonner: avant la publication du DBC, il n'y avait pas de sources centrales pour nous renseigner à leur sujet."

La publication de l'Atlas devrait faire l'objet d'un accueil tout aussi enthousiaste puisqu'il va nous offrir une fresque historique qui, jusqu'ici, n'avait jamais été entreprise sur une telle échelle.

- Le tome I couvre la période allant de l'ère préhistorique au 19e siècle et accorde une place importante aux Autochtones et à leurs réactions lors de l'arrivée des explorateurs et des colons européens. Il est centré sur les colonies du Canada atlantique et du Saint-Laurent et met en lumière la vie quotidienne du peuple.
- Le tome II, consacré au 19e siècle, illustre les facteurs qui ont contribué à regrouper la population canadienne: l'exploration du territoire et la construction des systèmes de transport, les profils de distribution, immigration et émigration de la population, et les changements sociaux frappants qui ont stigmatisé cette période.
- Enfin, le volume III nous amène au bon milieu du siècle présent: on assiste à l'établissement de réseaux de communications, à de nouvelles vagues d'immigration et d'urbanisation, à des changements dans le profil de la population, à l'exploitation des ressources et au développement de l'industrie manufacturière. Des sections spéciales sont réservées à la colonisation de l'Ouest, à ression et aux deux guerres mondiales.

"L'Histoire par les cartes" tel est l'objectif de ce projet, comme l'indique le titre que les directeurs ont retenu pour leur bulletin d'information. Ce travail gigantesque a nécessité non seulement une énorme concentration de ressources humaines et matérielles mais aussi l'élaboration de nouvelles techniques pour transmettre graphiquement le fruit de leurs recherches. L'Atlas historique va constituer une énorme contribution à la recherche universitaire au Canada, non seulement pour ce qui est de *la richesse des informations* qu'il va mettre à notre disposition, mais aussi pour ce qui est des *techniques de communication utilisées*.

Strategic Grants: A New Brand of Research Activity

"As of April 1, 1979, the Council will allocate $1.6 million to a series of new programs for research in areas of national interest.

"A portion of this amount will be used to stimulate high levels of research activity and to enable scholars to explore new ground in areas of national interest. Social scientists and humanists are particularly aware of the evolution of human values and attitudes. The Council wishes to give scholars the opportunity to participate actively in the resolution of fundamental social problems by aiding them in providing decision makers with the necessary information and evaluations."

That is the way the Council announced its new Strategic Grants program in a snappy little orange and yellow brochure designed to show that these grants were different from its other research grants and fellowships.

The Strategic Grants program is different. Its expenditures - $6.4 million in 1982-83, compared with the Council's total payments for grants and fellowships of $51.3 million - placed it third in the hierarchy of programs, just ahead of research communication and behind support for independent research and research training.

The Strategic Grants program is of particular interest in the research community because the Council, in consultation with academics and their associations, has *designated* certain themes and areas in which increased research effort is needed and for which funds are available if scholars wish to apply. The designation of themes and areas is what sets strategic programs apart: in matters of eligibility, adjudication, and terms of awards, strategic grants are administered in the same manner as the traditional support programs for independent research and scholarship.

What Are "Strategic" Themes and Areas?

First some history. The strategic research concept began in the late 1960s in the Canada Council, the SSHRC's predecessor. The Council had prepared a policy memorandum for the Cabinet on humanities and social sciences research in which the Council proposed taking on a development role to promote growth in the research potential of universities, enabling them at the same time to respond to emerging national needs. This was a departure for the Canada Council, which until then had operated mainly on the responsive level and which was now declaring itself to take a more active, initiating stance.

Programme de subventions stratégiques: Une nouvelle catégorie de recherche

"Le Conseil de recherches en sciences humaines consacrera, dès le 1er avril 1979, un montant de 1 600 000 $ à un ensemble de nouveaux programmes portant sur certains aspects précis de la recherche (thèmes et instruments) dont le développement s'avère d'importance nationale.

"Une partie de ces fonds servira à subventionner des travaux axés sur des préoccupations et des sujets qui affectent directement la société canadienne. Les spécialistes en sciences sociales et les humanistes sont particulièrement sensibles à l'évolution des attitudes et des valeurs humaines. Le Conseil désire leur donner l'occasion de participer de façon constructive et créatrice à la prise des décisions en fournissant à ceux qui en ont la responsabilité, les données nécessaires à l'orientation des lignes politiques à long terme."

C'est en ces termes que le Conseil annonçait son nouveau Programme de subventions stratégiques dans un attrayant petit dépliant jaune et orange où il démontrait en quoi ces subventions étaient différentes de ses bourses et de ses autres subventions de recherche.

Le Programme de subventions stratégiques est en effet différent. Les montants que l'on y affecte, soit 6,4 millions $ en 1982-1983, par rapport au grand total de 51,3 millions $ représentant l'ensemble de versements effectués par le Conseil pour ses bourses et ses subventions, le plaçaient au troisième rang, par ordre d'importance, dans l'ensemble des programmes, avant la communication de la recherche mais après l'aide à la recherche libre et à la formation des chercheurs. Le Programme de subventions stratégiques est d'un intérêt tout particulier pour le monde des chercheurs parce que le Conseil, après avoir consulté les universitaires et leurs associations, a *désigné* certains thèmes et certains domaines devant faire l'objet de recherches plus poussées et pour lesquels il y a des fonds disponibles, sur demande. Le trait distinctif de ce programme, c'est que ses thèmes et ses domaines de recherche sont précisés. Pour ce qui est de l'admissibilité des candidats, du mode de sélection et des modalités des subventions, celles-ci sont administrées de la même façon que dans les programmes traditionnels de subventions de recherche libre.

Les thèmes et les domaines stratégiques

Un rappel historique s'impose. La notion de recherche stratégique remonte à la fin des années 60, à l'époque du Conseil des Arts. Ce Conseil avait préparé, à l'intention du Cabinet, un mémoire où il exposait une politique de recherche dans le domaine des humanités et des sciences sociales qui l'amènerait à jouer un rôle plus dynamique dans le développement du potentiel de recherche des universités, les aidant en même temps à répondre plus adéquatement aux besoins nationaux qui se faisaient de plus en plus sentir. Il s'agissait d'un tournant marquant pour le Conseil des Arts qui, jusque là, s'était contenté de répondre à l'initiative des chercheurs et qui maintenant voulait prendre l'initiative.

The Canada Council first formed a Development Committee of the Advisory Academic Panel which examined policy questions and identified research areas needing Council attention. It also set up a number of consultative groups on specific subjects. These groups evaluated existing research, pointed out unfilled needs and made recommendations for action.

Four of these consultative groups laid the groundwork for the SSHRC's Strategic Grants programs in population aging and management studies, and in support of university research libraries and small universities.

In 1977, when the government introduced Bill C-26 reorganizing the federal granting councils and setting up the SSHRC, the Secretary of State said that high priority would be given to strategic research. The SSHRC's Advisory Academic Panel debated the principle of strategic research at length, and the Council adopted it in its five-year plan, placing strategic research second on its list of research priorities, following support for independent research. The first strategic grants were given in 1979-80.

Proposed subjects of national interest, or "themes," were explored by the SSHRC in a number of ways - notably, through national consultation initiated by letters to universities and learned societies, workshops to develop background information on topics that seemed particularly promising, and specially funded conferences.

Workshops on themes that were subsequently adopted have been held on the Human Context of Science and Technology, the Family and the Socialization of Children, and Women and Work. Consultations on a proposed Native studies theme are continuing.

In addition to supporting consultation through the thematic workshops, the Council has granted funds to other organizations to examine the concept of strategic research and to suggest themes. These organizations include the Canadian Federation for the Humanities, the Canadian Federation of Deans of Management and Administrative Studies, the Administrative Sciences Association of Canada, and the Social Science Federation of Canada. All have presented reports and recommendations to the Council.

Thematic Programs - on Identified Social Needs

Thematic programs support research that aims to establish a basis of knowledge on social needs or problems identified by the Council in consultation with the academic community. These thematic programs are also intended to encourage multidisciplinary approaches to research and information exchange through networks of researchers with common interests. Following are the themes and the types of support offered under each program.

Le Conseil des Arts constitua d'abord un comité sur le développement des programmes, au sein de sa Commission consultative des affaires universitaires, chargé d'examiner les questions de politique et de déterminer les domaines sur lesquels il devrait porter son attention. Puis, il fit appel à quelques groupes consultatifs qui, sur certains sujets spécifiques, évalueraient la recherche en cours, indiqueraient les faiblesses et recommanderaient les mesures à prendre.

C'est ainsi que le CRSH hérita, dès sa fondation, des rapports de quatre de ces groupes consultatifs qui préconisaient déjà des recherches sur le vieillissement de la population, sur les études dans le domaine de la gestion et sur l'aide aux bibliothèques de recherche universitaires et aux petites universités.

En 1977, lorsque le gouvernement déposa son projet de loi C-26 sur la réorganisation des conseils de subvention, le Secrétaire d'État soutenait qu'une haute priorité devrait être accordée à la recherche stratégique. La Commission consultative du Conseil fut saisie du principe des subventions stratégiques. Après en avoir longuement discuté, le Conseil adopta ce principe comme un des éléments de son Plan quinquennal et fit de ce genre de recherche sa deuxième priorité, ayant réservé la première place à la recherche libre. Les premières subventions furent octroyées en 1979-1980.

Pour sélectionner des sujets d'intérêt national, le Conseil entreprit dès lors une vaste consultation à la grandeur du pays. C'étaient tantôt des lettres aux universités et aux sociétés savantes, tantôt des discussions en atelier qui permettaient de dégager des thèmes prometteurs, tantôt des rencontres organisées spécifiquement pour cerner de tels thèmes.

Des ateliers furent mis sur pied pour approfondir des thèmes qui ont été adoptés par la suite comme, par exemple: la science, la technologie et les valeurs humaines; la famille et la socialisation de l'enfant; la femme et le monde du travail. Des consultations sont en cours au sujet d'un thème proposé consistant en études sur les Autochtones.

En plus de ses propres ateliers sur les thèmes possibles, le Conseil a offert des subventions à certains organismes pour qu'ils fassent un travail semblable: la Fédération canadienne des études humaines, la Fédération canadienne des doyens en administration et en gestion, l'Association des sciences administratives du Canada et la Fédération canadienne des sciences sociales. Tous ces organismes ont soumis des rapports et des recommandations au Conseil.

Les programmes thématiques - centrés sur des besoins de la société

Les programmes thématiques ont pour objet de stimuler les projets de recherche permettant d'accumuler des connaissances sur certains besoins ou problèmes reconnus d'intérêt national. De plus, ils sont conçus de façon à favoriser la recherche multidisciplinaire et l'enrichissement mutuel des chercheurs partageant des intérêts communs, en établissant des réseaux de communication. Voici la liste des thèmes approuvés et, pour chacun d'eux, les genres d'aide disponibles.

• *Population Aging*
Strategic research grants
Postdoctoral fellowships
Research workshops
Reorientation fellowships - for researchers wishing to redirect their work into the field of population aging
Institutional grants - for (a) research centres in population aging in universities, and (b) visiting scholars who are specialists in population aging
Research Initiatives
Research Tools and Facilities
• *The Family and the Socialization of Children*
Seed money grants - for development of research proposals
Strategic research grants
Research workshops
• *The Human Context of Science and Technology*
Seed money grants
Strategic research grants
Research workshops
• *Women and Work* (new in 1982-83)
Seed money grants
Strategic research grants
Research workshops
• *Managing the Organization in Canada* (a subprogram of *Development of Management Research*)
Seed money grants
Strategic research grants
Research workshops

Special Area Programs

Support is provided under these programs to help fill gaps in specific areas of research activity. The Small Universities program is "strategic," for example, in that selected small institutions may apply for funds to expand their research infrastructure.
• *Development of Management Research*
Doctoral completion fellowships
Reorientation fellowships - for scholars wishing to redirect their work into management and administrative studies
Research workshops
Research initiatives - for management projects which do not fit into the provisions of the above programs and which facilitate the communication of research
• *Small Universities*
Support under this program is intended to help upgrade and increase the research and training capacities of small universities.
• *Canadian Studies Research Tools*
This program offers support for projects which will improve access to research materials in the fields of Canadian studies not readily available, through the cataloguing of collections in libraries and archives, or through the preparation of bibliographies and other guides.

• *Le vieillissement de la population*
Des subventions de recherche stratégique
Des bourses postdoctorales
Des ateliers de recherche
Des subventions institutionnelles - (a) pour des centres de recherches universitaires sur le vieillissement de la population, (b) pour la venue de professeurs invités, spécialisés dans ce domaine.
Des subventions pour initiatives de recherche
Des subventions pour des outils et installations.
• *La famille et la socialisation de l'enfant*
Des subventions préliminaires - pour permettre l'élaboration de projets
Des subventions de recherche stratégique
Des ateliers de recherche
• *La science, la technologie et les valeurs humaines*
Des subventions préliminaires - pour permettre l'élaboration de projets
Des subventions de recherche stratégique
Des ateliers de recherche
• *La femme et le travail* (nouveau thème en 1982-1983)
Des subventions préliminaires - pour permettre l'élaboration de projects
Des subventions de recherche stratégique
Des ateliers de recherche
• *La gestion des entreprises au Canada* (nouveau thème en 1982-1983)
Des subventions préliminaires
Des subventions de recherche stratégique
Des ateliers de recherche

Les domaines spéciaux

Ces programmes visent à remplir certains vides dans les activités de recherche. Le Programme d'aide aux petites universités, par exemple, est stratégique du fait que ces petites institutions peuvent solliciter des fonds afin d'accroître leurs installations de recherche.
• *Le développement de la recherche en gestion*
Des bourses de parachèvement du doctorat
Des bourses de réorientation - pour des chercheurs qui désirent effectuer un virage vers le domaine de la gestion et des études administratives
Des ateliers de recherche
Des initiatives spéciales pour les projets en gestion qui ne répondent pas aux conditions des programmes ci-dessus et qui peuvent faciliter la communication de la recherche.
• *Les petites universités*
Les subventions aux petites universités ont comme but d'aider celles-ci à augmenter et à améliorer leur potentiel de formation et de recherche.
• *Les outils de recherche en études canadiennes*
Ces subventions sont destinées à des projets qui ont été conçus pour rendre certaines sources d'information plus accessibles, en matière d'études canadiennes, en produisant des catalogues de collections de bibliothèques ou d'archives ou en préparant des bibliographies ou d'autres guides.

• *Research Resources*
Strengthening of Specialized Collections Program - provides grants to university research libraries to help buy collections of national or regional importance.
Fleeting Opportunities Program - provides grants to university research libraries to help buy collections of national or regional importance which may suddenly appear on the market and for which no funds have been budgeted.

How We Allocated Strategic Funds in 1982-83

Expenditures for all these programs last year totalled $6.4 million, compared with $3.7 million the year before. The largest amount went to the Population Aging theme, at almost $1.5 million, followed closely by Canadian Studies Research Tools at $1.4 million. Management studies projects took up $1.2 million of the total and the two theme programs of The Family and the Socialization of Children and The Human Context of Science and Technology absorbed $525,123 and $273,590, respectively. University libraries received $770,300 under the Research Resources program and small universities $437,000.

In addition, an amount of $230,861 was spent on identification of themes for the Strategic Grants program. Workshops with scholars and practitioners in the fields of Women's and Native studies were the principal areas of work in 1982-83. Coordinated by our Planning and Evaluation Division, these workshops were held across the country, as far afield as Eskimo Point, Northwest Territories. The women's studies groups were of a vigour to set a new strategic program on track in March 1983, and the Native studies groups have spawned a Council-funded national symposium on community-based research in Native communities in October 1983.

Some New Grants in Population Aging

We reported last year that one of the highlights of the year's work was awarding our first grants to universities to set up research centres in population aging. These were given to the University of Manitoba and Simon Fraser University.

The extremely active scholars in the field of aging have come to us again, and this year we can report two more substantial grants to research centres: in the University of Toronto and the University of Guelph.

• The University of Toronto established a program in gerontology in 1979 to be a focus of activity in the university for studies on the processes of aging and study of the aged themselves. The Council's grant, for three years, is to cover a broadly based range of activities in research, education and information-giving in a Centre for Studies in Aging. Under the heading of research, the Centre will aim to increase the knowledge base on the process of aging and population aging

• *Instruments de recherche*
Programme de renfort des collections spécialisées: accorde des subventions aux bibliothèques de recherche de nos universités pour leur aider à faire l'acquisition de collections d'intérêt national ou régional.
Programme d'occasions uniques: subventions accordées aux bibliothèques de recherche de nos universités pour leur permettre de faire l'acquisition de collections d'intérêt national ou régional à prix d'aubaine alors qu'un tel déboursé n'avait pas été prévu au budget.

Répartition des fonds en 1982-1983

Le total des subventions versées pour l'ensemble de ces programmes, l'an dernier, s'est élevé à 6,4 million $; l'année précédente, il était de 3,7 million $. Ces subventions ont été réparties de la façon suivante entre les divers thèmes: le vieillissement de la population: près de 1,5 million $; les outils de recherche en études canadiennes: 1,4 million $; la recherche en gestion: 1,2 million $; la famille et la socialisation de l'enfant: 525 123 $; la science, la technologie et les valeurs humaines: 273 590 $; les collections spécialisées: 770 300 $; les petites universités: 437 000 $.

De plus, un montant de 230 861 $ a été affecté à des recherches destinées à déterminer d'autres thèmes pour le Programme de subventions stratégiques. C'est surtout dans le domaine des études sur la femme et des études sur les Autochtones, que des ateliers de chercheurs et de praticiens ont été actifs, en 1982-1983. Ces ateliers ont poursuivi leurs enquêtes un peu partout au pays, jusqu'à Eskimo Point, T. du N.-O., sous la coordination de notre Division de la planification et de l'évaluation. Les groupes chargés de faire le point des études sur la femme ont fait preuve d'un tel dynamisme que leur programme de subventions stratégiques pourra démarrer en mars 1983. Quant aux groupes chargés de faire le point des études sur les Autochtones, il va donner lieu en octobre 1983, à un symposium national sur la recherche intégrée à la communauté, qui sera financé par le Conseil.

Nouveaux projets en vieillissement de la population

Nous avons signalé l'an dernier, que l'un des faits saillants du travail de l'année était l'attribution de nos premières subventions à des universités, pour établir des centres de recherche sur le vieillissement de la population. Ces subventions avaient été attribuées à l'Université du Manitoba et à l'Université Simon Fraser.

Les chercheurs dans ce domaine se sont montrés extrêmement actifs et nous ont soumis d'autres projets. Il nous fait plaisir de faire rapport que des subventions importantes ont été accordées à deux autres centres, à l'Université de Toronto et à l'Université de Guelph.

• L'Université de Toronto á établi un programme de gérontologie, en 1979, pour canaliser les diverses activités de cette université dans le domaine du vieillissement et des personnes âgées elles-mêmes. La subvention du Conseil, qui sera répartie sur une période de trois ans, sera appliquée à une vaste gamme d'activités comprenant la recherche,

by developing and facilitating high-quality research, with the accent on multidisciplinary and interdisciplinary work. In education, the Centre proposes to increase the dissemination of knowledge by providing high-quality education in these fields in various disciplines and faculties. The Centre will also provide information about aging and the aged to researchers, teachers and users of research in government and nongovernment agencies as well as the community at large.

• The University of Guelph has also received a three-year grant for a Gerontology Research Centre. Its broad objectives are to promote research and education in aging. As Guelph has a history of strong education, research and outreach programs with the rural (especially the agricultural) community, it is not surprising that there will be a strong rural component in the Guelph Centre's work. In addition to a focus on research on the aging family, which will receive support from the university's Department of Family Studies, the researchers will also be looking at the rural aged, about whom base scientific information is lacking on problems such as infrequent or no public transportation, poor housing, low income, lack of services, and isolation. Departments of geography, psychology, nutrition, human biology and sociology are all involved.

Following are examples of projects which received Council support.

• It is by now well known that Canada's population has been aging for close to a quarter of a century and that the main cause is that Canadians are having fewer children. Why? A three-year grant for a national fertility study was awarded last year to the Population Studies Centre of the University of Western Ontario to look at the implications of the fertility trends in our society for population aging and for the elderly. The researchers will interview some 5,000 women in the age group 18-49 to assess their attitudes, aspirations and motivations about family size and timing of births, expectations about marriage, work outside the home and its effects on childbearing, trends and patterns of contraceptive use including sterilization, and separation and divorce as factors in reproductive behaviour. Their findings will have implications for the nation's social and economic planners in areas such as housing, education, health and social service delivery, the workforce, and immigration policy. The collaborators on this project are Tattamangalam Balakrishnan of the University of Western Ontario, Evelyne Lapierre-Adamcyk of the University of Montreal, and Karol Krotki of the University of Alberta.

l'enseignement et l'information, dans un Centre d'études sur le vieillissement. Au chapitre de la recherche, ce centre s'efforcera d'augmenter notre bagage de connaissances sur les phénomènes du vieillissement individuel et du vieillissement de la population, en suscitant et en favorisant des recherches vraiment scientifiques et en insistant sur le travail multidisciplinaire et interdisciplinaire. Au chapitre de l'enseignement, le Centre se propose d'augmenter la diffusion des connaissances en dispensant un enseignement de haute qualité dans ces domaines, dans diverses disciplines et diverses facultés. Au chapitre de l'information, le Centre fournira des renseignements sur le vieillissement et sur les personnes âgées, aux chercheurs, aux professeurs et à ceux qui peuvent utiliser ces données, soit à titre personnel, soit pour le compte d'organismes relevant du gouvernement ou du secteur privé.

• L'Université de Guelph a bénéficié, elle aussi, d'une subvention répartie sur trois ans, pour établir un Centre de recherche en gérontologie. Ce centre a pour objectif général de promouvoir la recherche et l'enseignement, dans le domaine du vieillissement. Comme Guelph a une longue tradition de recherche, d'enseignement et d'information au service de la population rurale (tout particulièrement en agriculture), le travail accompli au Centre de Guelph sera, tout naturellement, fortement orienté vers le milieu rural. En plus de concentrer leurs recherches sur le vieillissement de la famille, avec l'aide du département des études sur la famille, les chercheurs s'intéresseront également aux personnes âgées en milieu rural, qui sont exposées à des problèmes particuliers tels que l'absence ou du moins la rareté des moyens de transport en commun, l'absence de services, la mauvaise qualité du logement, l'insuffisance de revenus et l'isolement. Les départements de géographie, de psychologie, d'alimentation, de biologie humaine, et de sociologie seront appelés à faire leur contribution.

• D'autre part, voici quelques exemples de projets de recherche accueillis par le Conseil. Une subvention répartie sur trois ans a été accordée, l'an dernier, au Centre d'études sur la population de l'Université de Western Ontario pour faire une étude sur la fertilité au plan national, en relevant les répercussions qu'entraîne la tendance des taux de fertilité de notre société, sur le vieillissement de la population et sur les personnes âgées.

Depuis bientôt un quart de siècle, on constate dans la population canadienne, un vieillissement qui est attribuable, avant tout, à la dénatalité. Pourquoi cela? Des chercheurs se proposent d'interviewer quelque 5 000 femmes du groupe d'âge de 18-49 pour préciser leur attitude, leurs aspirations et leur motivation aux points de vue suivants: le nombre d'enfants par famille; l'espacement des naissances; les attentes au sujet du mariage; le travail à l'extérieur du foyer et les conséquences pour les grossesses; les modes de contraception y compris la stérilisation; la séparation et le divorce et leurs conséquences pour la reproductivité. Leurs constatations ne manqueront pas d'intéresser ceux qui doivent faire des prévisions pour l'avenir social et économique de notre société en fait de logement, d'éducation, de services de santé et de services sociaux, de main-d'oeuvre et de politique d'immigration. Le directeur de la recherche est Tattamangalam Balakrishnan de l'Université de Western Ontario, assisté d'Evelyne Lapierre-Adamcyk, de l'Université de Montréal et de Karol Krotki, de l'Université de l'Alberta.

• An important international research colloquium, hosted by the University of Montreal Department of Demography, will be held in the fall of 1983 under the aegis of the Paris-based Committee for International Cooperation in National Research in Demography. The colloquium has received Strategic Grants funding for the project. The objective is to launch a cooperative survey research program among all the research centres linked with the international committee. The committee was created in 1972 at the initiative of the United Nations Population Division and has a membership of some 300 national research centres. On any given subject the committee convenes a meeting initiating a survey on a specific topic. The work is done in the various countries and a meeting is held at the end of three years to examine results, compare problems, and decide on follow-up. The subject of this year's study is the "socioeconomic and demographic aspects of population aging."

For Families and Children

• The study of the complex forces at play in the development of the character of a child has preoccupied the best minds in child development fields for many years. Internationally known child studies specialist F.F. Strayer, of the University of Quebec at Montreal, has been given a three-year strategic research grant to study how children develop in their milieu - whether it be the daycare centre, the more informal child-minding environment, or the home itself - and the forces at play in that development. His studies will centre on children from both upper income and lower income groups. His colleagues are Gilles Lavigne of Télé-Université, and Marie-France Raynault of Montreal's South-Centre Social Services Centre.
• Patricia Canning, a child studies specialist at Mount Saint Vincent University, Halifax, is also researching preschool children's development. Her particular interest is assessing the effects of a preschool program on children and families in Nain, a northern Labrador community. As Professor Canning points out, studies done of preschool intervention programs in southern communities are not necessarily relevant to the northern coastal population. She will compare the achievement of children who have had preschool preparation with those who have not. The results should assist in planning appropriate programs for these children.
• The child caring environment, which is the preoccupation of F.F. Strayer and his colleagues in the first research project we mentioned, is also the concern of Alan Pence and Hillel Goelman of the University of Victoria. They want to examine these various "environments," in light of the fact that most preschool children requiring daycare are getting it today in unlicensed, unsupervised daycare homes. The problems to be analyzed are not only the effects on the children of such homes, but also the various social/cultural,

• Un important colloque international de recherche, patronné par le département de démographie de l'Université de Montréal, doit avoir lieu, à l'automne de 1983, sous les auspices du Comité de coopération internationale dans les recherches nationales en démographie, dont le siège est à Paris. Une subvention stratégique a déjà été accordée pour l'organisation de ce colloque. Il s'agit de lancer un programme de recherche coopérative auquel participeraient tous les centres de recherche affiliés au comité international. Ce comité créé en 1972 grâce à une initiative de la Division de la population des Nations Unies, compte environ 300 centres de recherches nationales. Pour tout sujet qui lui est soumis, le comité convoque une réunion dite de démarrage. L'enquête se poursuit, ensuite, dans les divers pays, et, au terme de trois ans, une nouvelle réunion est convoquée pour examiner les résultats, comparer les problèmes et décider des suites à donner. Le sujet d'étude pour l'année en cours est le suivant: "Aspects socio-économiques et démographiques du vieillissement de la population."

La famille et l'enfant

• L'étude des facteurs complexes qui entrent en jeu dans le développement du caractère de l'enfant retient, depuis plusieurs années, l'attention de nos meilleurs pédagogues. Le professeur F.F. Strayer de l'Université du Québec à Montréal, internationalement connu pour ses études sur l'enfance, a obtenu une subvention stratégique, répartie sur trois ans, pour étudier comment les enfants se développent dans leur milieu (qu'il s'agisse de garderie de groupe, de garderie familiale ou du foyer même de l'enfant) et des facteurs qui interviennent dans son développement. Ses études porteront sur des enfants provenant de familles à l'aise aussi bien que de familles à revenus modiques. Ses collègues sont Gilles Lavigne, de Télé-Université et Marie-France Raynault, du Centre de service social du centre-sud de Montréal.
• Patricia Canning, spécialiste de l'enfance à l'Université Mount Saint Vincent, de Halifax, fait également des recherches sur les enfants d'âge préscolaire. Elle s'attache surtout aux effets du programme préscolaire sur les enfants et les familles de Nain, petite localité de la partie nord du Labrador. Comme le signale le professeur Canning, les études basées sur les influences auxquelles sont exposés les enfants des localités du sud ne sont pas nécessairement valables pour ceux qui habitent le nord de la côte. Elle doit comparer le rendement des enfants qui ont eu une préparation préscolaire et celui des enfants qui n'ont pas eu une telle préparation. Les résultats de cette comparaison permettront de préparer des programmes appropriés pour ces derniers.
• Le milieu de garde, qui semble la grande préoccupation du professeur F.F. Strayer et de ses collègues, dans le premier projet de recherche exposé ci-dessus, est aussi celle d'Alan Pence et de Hillel Goelman de l'Université de Victoria. Ils se proposent d'examiner ces divers milieux, étant donné que la plupart des enfants d'âge préscolaire qui ont besoin d'un service de garde, sont placés, de nos jours, dans des garderies de type familial qui ne sont ni certifiées ni supervisées. Il y a lieu d'analyser, à ce sujet, non seulement les répercussions que les garderies de ce genre peuvent avoir sur les enfants

monetary and geographic factors that influence Canadian families' selection of and satisfaction with these facilities. As the scholars say, elements affecting that level of satisfaction may influence children's development as significantly as the environment itself.

• As we noted earlier, the Council also gives seed money grants for the development of research proposals. One such was given last year to Howard Irving of the University of Toronto Faculty of Social Work to develop a study on "sole and joint custody." Children of divorced parents may experience varying degrees of stress from either joint custody or sole custody arrangements, depending on the age or particular problems of the child. Professor Irving says there are no Canadian data on the effects on parents and children of either arrangement and that his study would be one of the few anywhere that examines the whole complex process of selecting either option. It would also be of practical importance both to social workers and to the courts in these proceedings.

Science Serving You and Me

• A research project title, "The New Technology and the Workplace," hints at what we all think when microprocessors and computer technology slip into our offices and take over what we had thought were immutable systems. Donald Nightingale, with Bryan Downie, John Gordon and Lloyd Peppard of the Queen's University School of Business are examining the effects of the new technology on the nature and character of work, the way organizations are designed and managed, and labour-management relations. They will look at the feasibility (in economic and engineering terms) of designing work systems that incorporate "quality of life" principles; analyze the reports of organizations such as the Economic Council of Canada that predict employment patterns and economic growth; compare types of organizations that employ conventional and new technology, and examine public policy alternatives which will ensure that the new technology is used to enhance our lives.

• Jane E. Lewis, of the Community Medicine Department of Memorial University of Newfoundland, is investigating the philosophy and practice of public health. Professor Lewis has been working in the London School of Economics, and proposes to examine the concepts of "community medicine" and "social medicine" in Canada and Britain. She will pay particular attention to the constraints imposed by public health organization at the local level and the resulting relationship between public health authorities and other members of the medical profession. Does this all make for better health care?

mais aussi les diverses considérations socio-culturelles, financières et géographiques qui influencent le choix des parents ainsi que le degré de satisfaction de ces derniers. De l'avis de ces chercheurs, les facteurs affectant le degré de satisfaction des parents peuvent avoir une influence aussi marquée sur le développement des enfants que le milieu lui-même.

• Comme on l'a indiqué plus haut, le Conseil accorde également des subventions préliminaires destinées à l'élaboration des projets de recherche. Une de ces subventions a été accordée l'an dernier à Howard Irving, de la Faculté de travail social de l'Université de Toronto, pour structurer une étude intitulée "garde monoparentale et garde conjointe." Les enfants de parents divorcés peuvent être soumis à des tensions plus ou moins marquées, selon leur âge et la nature de leurs problèmes personnels, du fait qu'ils sont gardés par un seul parent ou par les deux, conjointement. Le professeur Irving affirme que nous ne possédons pas de données, au Canada, sur les répercussions de l'un ou l'autre système de garde, tant sur les parents que sur les enfants, et que l'étude projetée serait une des rares au monde à étudier les conséquences complexes que comporte cette alternative. Cette étude serait d'une importance pratique, à la fois pour les travailleurs sociaux et pour les tribunaux qui veillent à la protection de l'enfance.

La science à notre service

• Un projet de recherche intitulé "La nouvelle technologie et le lieu de travail" évoque ce qui nous vient naturellement à l'esprit lorsque les microprocesseurs et l'informatique s'infiltrent dans nos bureaux où ils supplantent des systèmes que, jusque là, nous avions crus immuables. Donald Nightingale, assisté de Bryan Downie, John Gordon, et Lloyd Peppard, de l'École de gestion de l'Université Queen's, étudient les effets de la nouvelle technologie sur la nature et le caractère du travail, les modalités de structure et de gestion de divers organismes et leurs relations de travail. Ils étudieront la possibilité (en termes d'économique et de génie) de mettre au point des milieux de travail comportant certains des principes qui assurent "la qualité de la vie"; ils analyseront les rapports d'organismes tels que le Conseil économique du Canada, qui s'efforcent de prédire les tendances de l'embauche et la croissance économique; ils compareront les organismes qui emploient les méthodes de travail conventionnelles et ceux qui font appel à la nouvelle technologie et examineront des lignes de conduite propres à assurer que la nouvelle technologie serve à rehausser la qualité de nos vies.

• Le professeur Jane E. Lewis, du département de médecine communautaire, à l'Université Memorial de Terre-Neuve, se livre à des recherches sur la théorie et la pratique de la santé publique. Ayant déjà fait des recherches au London School of Economics, elle se propose d'approfondir les notions de "médecine communautaire" et de "médecine sociale" au Canada et en Grande-Bretagne. Elle accordera une attention toute particulière aux contraintes de l'organisation de la santé publique au niveau local et les rapports entre les directeurs de la santé publique et d'autres membres de la profession médicale. Est-ce que tout cela contribue à améliorer la qualité des soins médicaux?

• David J. Roy, director of the Centre for Bioethics in the Clinical Research Institute of Montreal, received Strategic Grants funding last year to hold a workshop in the spring of 1983 on "The Reproductive Technologies: Social Ethics and Public Policy Responses." Specialists examined technologies such as laboratory fertilization, embryo transfer and so-called surrogate motherhood, and the host of ethical, social and legal questions that arise from the use of these techniques. Among the objectives of the workshop was identifying the social ethics principles required in forming reasoned public policy responses to the issues.

When Small Is Excellent

In 1981-82 the Council gave its first grants to small universities. The problem of such institutions are myriad, as pointed out in a Canada Council consultative group report from the late 1970s - including the distance, both geographic and academic, from active centres of research. Hence the Council's decision to set up this program.

• St. Francis Xavier University, Antigonish, received funding last year for research projects in psychology, physical education, economics, history, political science and modern languages. The money was used to help support research assistants and cover the costs of equipment (mainly books) and travel, generally to other libraries.

• The University of Quebec in Hull received its first grant under this program last year for general research and for specific needs such as its big interuniversity project to produce a dictionary on written Canadian French, and for its professor exchange program with Laval, Montreal, McGill and Western Michigan University.

• Island Studies is the earmarked activity for the Council's grant to the University of Prince Edward Island. The university's objective has been to develop an umbrella structure for research in this broad field, embracing the disciplines of economics, anthropology, English, history, sociology, education and music. Funds have also gone toward the university library and for visiting lecturers on Island archaeology and the province's museum development program.

• The University of Lethbridge has developed a series of colloquia in religious studies, history and sociology, and Council funds were used to bring in distinguished scholars to present papers. Our grant is also being used to initiate projects on such varied topics as the international character of children's literature, the problems of ombudsmen and aggression and violence in sport.

• David J. Roy, directeur du Centre de bioéthique de l'Institut de recherches cliniques de Montréal, a obtenu une subvention stratégique, l'an dernier, afin d'organiser au printemps de 1983, un atelier pour explorer le thème suivant: "Les techniques de la reproduction: exigences de l'éthique sociale et politiques publiques." Des spécialistes ont examiné diverses techniques telles que la fertilisation en laboratoire, le transfert de l'embryon et la maternité par procuration ainsi que la foule de problèmes d'ordre moral, social et juridique qui en découlent. Un des objectifs de l'atelier était d'en arriver à cerner les principes de morale sociale auxquels on doit faire appel pour formuler des principes directeurs d'intérêt public, en réponse à ces problèmes.

Petit et excellent ne sont pas incompatibles

C'est en 1981-1982 que le Conseil a accordé ses premières subventions aux petites universités. Ces institutions de haut-savoir font face à de nombreux problèmes, comme un groupe consultatif du Conseil des Arts l'avait déjà signalé à la fin des années 1970 - y compris la distance, tant académique que géographique, entre ces institutions et les grands centres de recherche. C'est ce qui a poussé le Conseil à établir son programme d'aide aux petites universités.

• L'Université St. Francis Xavier, à Antigonish, a reçu des fonds, l'an dernier, pour financer des projets de recherche en psychologie, en éducation physique, en économique, en histoire, en sciences politiques et dans les langues vivantes. Ces montants ont servi à retenir les services d'assistants de recherche, à faire l'acquisition de matériel (surtout des livres) et à défrayer certains déplacements, généralement à d'autres bibliothèques.

• L'an dernier, l'Université du Québec à Hull a touché sa première subvention en vertu de ce programme. Cette subvention a été affectée à des frais généraux de recherche, à certains besoins spécifiques et notamment à la préparation d'un dictionnaire du français parlé au Canada qui constitue un vaste projet interuniversitaire et, enfin à son programme d'échange de professeurs avec certaines autres universités (Laval, Montréal, McGill et Western Michigan).

• Le Conseil a accordé une subvention à l'Université de l'Île-du-Prince-Édouard pour un projet intitulé "Island Studies". L'Université avait comme objectif de jeter les bases d'un centre de recherches multidisciplinaires (économie, anthropologie, anglais, histoire, sociologie, éducation et musique). Des fonds ont aussi été accordés à la bibliothèque universitaire, au programme de développement du musée provincial et à l'accueil de conférenciers invités sur l'archéologie de l'île.

• L'Université de Lethbridge a organisé une série de colloques en études religieuses, en histoire et en sociologie et le Conseil lui a accordé une subvention pour inviter des universitaires distingués à y prononcer des conférences. La subvention du Conseil a servi également à lancer des projets fort variés comme, par exemple, le caractère international de la littérature enfantine, les problèmes auxquels les ombudsmen doivent faire face et les cas d'agression et de violence dans le sport.

Providing the Tools

The Canadian Studies Research Tools program was set up in 1981 to improve access to sources for research in Canadian studies by cataloguing and indexing existing repository or thematic collections of interest to researchers. Scholars, librarians and archivists have responded enthusiastically to this program and 41 projects received support in 1982-83. Here are a few of these.

- Archivists at the Anglican Church of Canada archives in Toronto are preparing a guide to the church's extensive holdings in the Native languages of Canada.
- The Canadian Academic Centre in Italy, in conjunction with Saint Paul University in Ottawa, is preparing a calendar of documents of Canadian interest in the archives and libraries of Rome from the earliest colonial period of Canada to 1799.
- Laval University is organizing a catalogue of the university's collection of almost 2,500 school textbooks published in Quebec, dating back to the early 1700s, and other historical documents in its large collections. *Carto-03*, published early in 1983, with the help of Council funds, is an illustrated bibliography of maps in the university's collection on the administrative region known as 03 surrounding Quebec City.
- Works on another geographical area are being listed by the Vancouver Historical Society. A computerized thematic bibliography of material on the area that is now the city of Vancouver will include manuscripts, photographs, works of fiction, poetry and drama dating from the earliest times to the present.
- Carleton University's Social Science Data Archives is producing an inventory of machine-readable data on Canada's Native peoples, which will assist researchers in anthropology, sociology, economics, political science and geography. Until now, no inventories have existed of machine-readable data that can be used by researchers who need to go beyond published materials. An interim report has been received by the Council which shows the great range of this material.

More Help for Research Libraries

In the same line as the Canadian Studies Research Tools program is our assistance for university research libraries to build up their specialized collections in humanities and social sciences fields. The Council offers two kinds of support, one an emergency fund so that librarians may buy collections that suddenly appear at auction, and the other designed to help libraries strengthen collections that are being built up in their institutions. At the end of fiscal 1982-83, the administration of this program was transferred to the Council Secretariat.

Donnez-nous les outils...

Le programme d'outils de recherche pour les études canadiennes a été établi en 1981 pour faciliter l'accès aux sources de recherche en études canadiennes, en cataloguant et en indexant les collections existantes, susceptibles d'intéresser les chercheurs. Ce programme a suscité beaucoup d'intérêt chez les universitaires, les bibliothécaires et les archivistes et 41 projets ont été subventionnés, au cours de l'année 1982-1983. En voici quelques-uns.

- Les archivistes de l'Église anglicane du Canada, à Toronto, sont à préparer un index de sa collection considérable de documents rédigés dans diverses langues indigènes du Canada.
- Le Centre d'études canadien en Italie, conjointement avec l'Université St-Paul d'Ottawa, est à préparer un répertoire de documents qui se trouvent dans les archives et les bibliothèques de Rome et qui ont trait à l'histoire du Canada, des débuts de la période coloniale jusqu'en 1799.
- L'Université Laval est à dresser un catalogue de sa collection de près de 2 500 manuels scolaires, publiés au Québec, à compter des débuts du 18e siècle, ainsi que d'autres documents historiques. D'autre part, *Carto-03*, publié au début de 1983, avec l'aide financière du Conseil, est une bibliographie illustrée de cartes de la région connue sous le code 03 (Québec et environs), dans la collection de l'Université.
- La Société historique de Vancouver est à dresser une liste des travaux portant sur la région qui est maintenant occupée par la ville de Vancouver. Cette bibliographie informatisée et répartie par thèmes comporte des manuscrits, des photos, des poèmes, des romans et des oeuvres dramatiques qui s'échelonnent dans le temps le plus lointain jusqu'à nos jours.
- Des archives informatisées des Sciences sociales de l'Université Carleton, on est à préparer un inventaire ordinolingue de données sur les populations autochtones du Canada, qui sera fort utile à ceux qui se livrent à des recherches en anthropologie, en sociologie, en économique, en sciences politiques et en géographie. Ce sera le premier inventaire du genre à la disposition des chercheurs qui doivent s'aventurer au-delà des textes publiés. Le rapport intérimaire que le Conseil a reçu sur ce projet indique la grande variété de matériel que cela peut comporter.

Aide accrue aux bibliothèques de recherche

L'aide accordée par le Conseil aux bibliothèques universitaires de recherche pour compléter leurs collections dans le domaine des humanités et des sciences sociales, est du même genre que le programme d'outils de recherche en études canadiennes. Le Conseil offre deux genres d'aide. Le premier est un fonds d'urgence destiné à permettre aux bibliothécaires d'acquérir des collections à prix d'aubaine; l'autre est conçu pour permettre aux bibliothèques de compléter graduellement leurs collections. A la fin de l'exercice financier 1982-1983, l'administration de ce programme a été confiée au secrétariat du Conseil.

• An example of the emergency "fleeting opportunities" type of assistance is that given last year to the School of Library and Information Science at the University of Western Ontario to buy a unique Booksellers' Catalogue Collection. The PhD program of Western's School of Library and Information Science specializes in the area of bibliographical control of information and to develop this specialty it needs research collections of primary materials. This is one such collection, containing information on more than 80 booksellers active between 1830 and 1920. There are more than 1,800 catalogues in the collection.

Specialized collections in libraries all across Canada, ranging from music to science and technology, have received substantial assistance, some up to the maximum amount of $50,000.

• The Edward Johnson Music Library in the University of Toronto's Faculty of Music has a collection of French opera scores of the late 18th and 19th centuries that is unique in Canada. There is a strong research interest among faculty and graduate students and the Council's grant will help the library acquire scores of early 19th century composers of grand opera to consolidate the strength of the collection before 1850.

• In the new field of the social impact of technology, one of the strategic research themes, there are huge gaps in early literature on the subject. The Queen's University Douglas Library has a collection of works in this field and the Council's grant will help it buy not only historical but also current materials showing the development of technology and its impact on society.

• With the rapid increase of women's studies in many disciplines, the University of Montreal's social sciences and humanities library has found its collection sadly wanting in certain areas. The Council's grant will help the library build up its collection of books, monographs and periodicals, particularly in the English language, to serve the university's rapidly growing number of researchers working in the many disciplines of women's studies.

• Some observers say the Maritime History Group archives at Memorial University of Newfoundland is one of the best in the world. The university has also developed a unique set of courses in North Atlantic studies and a fine archive in that field. Memorial's Queen Elizabeth II Library is building up that collection and is strengthening its information on North Atlantic shipping history by acquiring newspapers and other materials relating to six major United States seaports which contain information on shipping, trade and migration.

• Pour donner un exemple de ces collections que l'on peut acquérir en aubaine, l'École de bibliothéconomie et des sciences de l'information de l'Université de Western Ontario, a eu l'occasion, l'an dernier, de se procurer un exemplaire presque introuvable du Booksellers' Catalogue Collection. Le programme de doctorat de cette École de bibliothéconomie se spécialise dans le contrôle bibliographique de l'information et pour se développer dans cette spécialisation, il a besoin des collections de recherche de sources primaires. La collection de catalogues mentionnée plus haut comprend plus de 1 800 catalogues et fournit des renseignements sur plus de 80 libraires qui ont été actifs entre 1830 et 1920.

Pour compléter leurs collections, certaines de nos bibliothèques, spécialisées en musique, dans les sciences ou en technologie, ont reçu des subventions substantielles, s'élevant parfois jusqu'à concurrence du maximum prévu de 50 000 $.

• La bibliothèque Edward Johnson de la Faculté de musique de l'Université de Toronto possède une collection de partitions d'opéras français du 19e et de la fin du 18e siècle. Cette collection, qui est unique au Canada, suscite beaucoup d'intérêt en fait de recherche, chez les professeurs et les étudiants gradués. Grâce à une subvention du Conseil, cette bibliothèque pourra faire l'acquisition de partitions d'opéras de compositeurs du début du 19e siècle pour enrichir cette collection.

• Dans le domaine nouveau de l'impact social de la technologie, l'un de nos thèmes de recherche stratégique, plusieurs des premiers écrits sur le sujet sont très difficiles à retrouver. Le Conseil a accordé une subvention à la bibliothèque Douglas de l'Université Queen's, qui possède une collection d'ouvrages sur cette question, afin de l'aider à se procurer des ouvrages historiques et aussi d'autres publications courantes, traitant du développement de la technologie et de son impact sur la société.

• En raison du développement rapide des études sur la femme dans plusieurs disciplines, la bibliothèque des sciences sociales et des humanités de l'Université de Montréal a constaté que ses collections laissaient beaucoup à désirer en certains domaines. Le Conseil a accordé une subvention à cette bibliothèque pour l'aider à combler ces lacunes en faisant l'acquisition de livres, monographies et périodiques, surtout en langue anglaise, pour répondre aux besoins du nombre croissant de chercheurs de nombreuses disciplines qui font des études sur la femme.

• De l'avis de certains observateurs, les archives d'histoire maritime de l'Université Memorial de Terre-Neuve se classent parmi les plus riches au monde, surtout pour ce qui est du secteur de l'Atlantique-Nord. Ces archives ont permis d'organiser une série de cours tout à fait remarquables pour le programme d'études sur l'Atlantique-Nord. La bibliothèque Reine Elizabeth II de cette Université est en train d'enrichir cette collection et de compléter sa documentation sur l'histoire du commerce maritime de l'Atlantique-Nord en faisant l'acquisition de journaux et d'autres documents ayant trait à la navigation, au commerce et à l'immigration dans six grands ports de mer des États-Unis.

New Programs in Management and Women's Studies

"A developing crisis," is the way the Council's Consultative Group on Research and Graduate Education in Business, Management and Administrative Studies subtitled its report in 1980. Both that report, which pointed out great gaps in management research, and the continuing strong representations from the management community, through groups such as the Canadian Federation of Deans of Management and the Administrative Sciences Association of Canada, encouraged the Council to address the crisis and expand its support for management studies to well over $1.2 million in 1982-83. A two-week management research workshop funded by the Council and held at Queen's University this spring was convened by these two organizations. It brought together Canadian faculty members in the three core disciplines of accounting, business policy and management information systems to encourage faculty to do research, to strengthen the network of Canadian scholars in these disciplines and to heighten the importance of research activities in the administrative sciences in Canada. In the research section of the workshop, the Director of the Strategic Grants Division spoke about research funding.

As we noted earlier, a comprehensive new program on "Managing the Organization in Canada" was introduced just at year's end, and applications are coming in for funding in 1983-84. A committee of specialists from schools, faculties and departments of business administration as well as from the labour movement helped the division work out the details of this program. Eight broad areas were identified as needing research - the improvement of productivity, efficiency and competitiveness in Canadian enterprise; managing innovation, research and development; managing international business in Canada, including export development and the multinational corporation; social responsibilities of organizations; managing human resources; development and management of small and medium-sized firms; financial management and markets; and managing information and information systems.

Given Canada's prolonged economic downturn, which has drawn attention to the crucial nature of some of these issues, the Council - and Canadians - can expect important new contributions to knowledge from this program that will help governments in future planning. The Council has allocated some $1.6 million for all the management programs in 1983-84.

Women's studies also received a boost last year, thanks to the work of the Council's Planning and Evaluation Division which has been conducting workshops with scholars in women's studies and individual researchers all across Canada. That work, which resulted in two workshop reports

Nouveaux programmes en gestion et en études sur la femme

En 1980, le groupe consultatif, chargé par le Conseil de faire enquête sur la situation de la recherche et de l'enseignement supérieur en gestion et dans les sciences administratives, avait soumis un rapport intitulé "Une crise en préparation." Ce rapport, qui signalait de graves lacunes dans la recherche en gestion et les doléances vives et répétées, formulées par l'entremise d'organismes tels que la Fédération canadienne des doyens des facultés de gestion et l'Association canadienne des sciences administratives, ont poussé le Conseil à intervenir et à accroître son aide financière aux études de la gestion à plus de 1,2 million $ en 1982-1983. Un atelier de recherche en gestion d'une durée de deux semaines, financé par le Conseil et convoqué par ces deux organismes, a eu lieu à l'Université Queen's, au printemps 1983. Cet atelier a permis de réunir des professeurs canadiens des trois disciplines de base, la comptabilité, la politique commerciale et les systèmes d'information en gestion, pour encourager les professeurs de telles disciplines à faire de la recherche, à renforcer le réseau d'universitaires canadiens engagés dans ces disciplines et à revaloriser la recherche dans le domaine des sciences administratives, au Canada. Le directeur de la Division des subventions stratégiques a profité de l'occasion pour parler des possibilités de financement de la recherche.

Comme on l'a indiqué plus haut, vers la fin de l'année, le Conseil a lancé un important programme sous la désignation de "La gestion de l'entreprise au Canada," et les demandes de subventions pour 1983-1984 commencent à nous parvenir. Un comité de spécialistes des écoles, facultés et départements de gestion des affaires ainsi que du monde syndical, ont aidé le personnel de la Division à mettre au point les modalités du programme. Il a été convenu que les huit secteurs où le besoin de recherche se fait le plus sentir sont les suivants: la gestion de la productivité, de l'efficience et de la concurrence dans l'entreprise canadienne; la gestion de l'innovation, de la recherche et du développement; la gestion d'une entreprise internationale dans le cadre canadien y compris l'accroissement des exportations et la corporation multinationale; la responsabilité sociale des entreprises; la gestion des ressources humaines; le développement et la gestion des petites et moyennes entreprises; la gestion et les marchés financiers; la gestion de l'information et des systèmes d'information au Canada.

Étant donné la récession économique prolongée qui a frappé le Canada et qui a permis de mettre en lumière l'importance critique de certains de ces problèmes, le Conseil - et les Canadiens - peuvent s'attendre à ce que ce programme contribue à augmenter considérablement notre bagage de connaissances dans ce domaine et permette à nos gouvernements de faire une meilleure planification à l'avenir. Le Conseil a affecté un montant d'environ 1,6 million $ pour tous les programmes de recherche en gestion, en 1983-1984.

Les études sur la femme ont pris un nouvel essor, l'an dernier, à la suite des efforts de la Division de planification et d'évaluation qui a dirigé des ateliers faisant appel à des universitaires et à des chercheurs indépendants de partout au Canada. Leurs discussions ont fait l'objet de deux rapports d'atelier (dont l'un a été publié par le Conseil) et deux

(one published by the Council) and two bibliographies on specific research areas, led the Council to introduce "Women and Work" as a strategic research theme at its March 1983 meeting.

As Council president Dr. William E. Taylor observed when he announced the establishment of the program: "Women now perform almost one-half of all paying jobs in Canada today, yet studies show they continue to suffer discrimination in the labour market, get locked into female-labelled jobs, rarely make it to the top and are paid less on average than men doing the same work. These facts are well known. But what is still needed - and this is what we hope our new program will help to provide - is more concerted research on the work of women in our society, both paid and unpaid. We need research that is non-sexist in method, perspective and language." In our outline of Strategic Grants programs above, we noted that applications are being accepted in three areas - seed money grants, strategic research grants and research workshops for funding in 1983-84.

Judging by the sharp interest in planning the workshops, and the response to our announcement that the program was under way, we expect lively interest in the Women and Work program. We have had overwhelming indications that research in the areas which the community itself has outlined is long overdue.

bibliographies couvrant des secteurs particuliers de recherche; et ont amené le Conseil, à sa réunion de mars 1983, à inaugurer un nouveau programme de subventions stratégiques "La femme et le travail."

Selon le président du Conseil, monsieur William E. Taylor, "il y a déjà quelque temps que le Conseil reconnaît l'urgence de stimuler la recherche dans ce domaine. Les femmes occupent présentement presque la moitié des emplois salariés au Canada; mais les enquêtes révèlent qu'elles sont encore victimes de discrimination sur le marché du travail, qu'elles restent confinées aux catégories d'emploi 'féminines'; qu'elles ne réussissent que rarement à atteindre des postes de commande et qu'en moyenne elles sont moins bien rémunérées que les hommes pour du travail identique ou égal. Nous connaissons tous ces faits. Mais il nous faut encore de la recherche plus poussée et mieux coordonnée sur le travail de la femme dans notre société, qu'il soit rémunéré ou non. Et il nous faut une recherche qui s'exprime dans une méthode, une perspective et un langage à l'abri de tout sexisme." Comme nous l'avons déjà indiqué plus haut, dans notre aperçu des programmes de subventions stratégiques, l'aide financière que le Conseil accordera dans ce domaine, en 1983-1984, consistera en subventions préliminaires, en subventions de recherche stratégique et en ateliers de recherche.

À en juger par le vif intérêt manifesté lors de l'organisation des ateliers et lors du lancement officiel de ce programme, nous pouvons nous attendre à ce que le programme "La femme et le travail" remporte un franc succès. Nous avons de nombreuses raisons de croire que lorsque c'est le public lui-même qui réclame des recherches dans un domaine donné, c'est que ce domaine a déjà été trop longtemps négligé.

Communicating Effectively: An Essential Component of Scholarship

"Scientific advance is dependent on the efficient communication of ideas. The communication system is the nervous system of science, the system that receives and transmits stimuli to its various parts." This quote from Stephen and Jonathan Cole's *Social Stratification in Science* (University of Chicago Press, 1973) sets out precisely our Council's ethos for a sound and dynamic program of support for research communication.

The dissemination of ideas and research results is an integral part of the research process. Without constant interchange, a scholarly community ceases to have meaning or purpose and the benefits of its efforts remain unrealized. Maintaining and developing a scholarly communication system, then, is a condition of the development and progress of research in the human sciences and those associated with it.

The research communication system is, however, everywhere under stress - both from the increased costs of traditional methods and forms of communication at a time of scarce resources and from the impact of technological change. The Council's activities and programs in 1982-83 have reflected the need to react to and prepare for change and to make the most effective use of the means available for support to scholarly communication.

What are these means? At present we offer direct assistance to learned journals, conferences and scholarly associations and, in addition, provide block grants to the Scholarly Manuscripts program adminstered by the Social Science Federation of Canada and the Canadian Federation for the Humanities. Here are the figures:

- In 1982-83 we supported 115 learned journals to a total of over $1.5 million, including some $10,000 for the publication of cumulative indexes to journals and special issues. We assisted 106 journals in 1981-82.
- We committed funds to 158 conferences (135 in 1981-82) totalling $665,000, compared with $484,000 the year before.
- Some 50 learned societies received over $1.5 million last year for administrative support and attendance at annual meetings, compared with $1.3 million in 1981-82.
- Block grants to the two Federations of learned societies for administration of the Scholarly Manuscripts program totalled over $1.24 million, compared with $1 million the year before, including a supplementary grant of $180,000 to help clear the backlog of manuscripts awaiting publication. The number of manuscripts reviewed and approved for publication rose from 170 in 1981-82 to 180 last year.

Books, Journals and Change - Making Haste Slowly

In 1981-82 the Council received the report of a joint committee on scholarly communication composed of members of the Council and the Advisory Academic Panel. The

La connaissance vaut ce que vaut sa communication

"La science ne peut avancer sans que les idées en soient communiquées de facon efficace. Le réseau de communication est un peu le système nerveux de la science, qui reçoit et transmet aux différentes parties les impulsions reçues." Un commentaire comme celui-ci, tiré de *Social Stratification in Science* de Stephen et Jonathan Cole (University of Chicago Press, 1973) explique précisément la raison d'être du programme de communication de la recherche que le Conseil essaie de rendre aussi dynamique que possible.

La diffusion des idées et des résultats de la recherche fait partie intégrante du processus de recherche. S'il n'y a pas un échange constant d'information, la communauté scientifique perd son sens, et son dynamisme et ses efforts sont stériles. La commmunication savante n'est donc pas un luxe, mais une condition de base au développement de la recherche en sciences humaines.

Pourtant, le réseau de communication de la recherche est sous tension, tant à cause des coûts grimpants des méthodes et formes traditionnelles dans un temps de restrictions budgétaires, qu'à cause de l'influence grandissante des nouvelles technologies. Les activités du Conseil au cours de l'année 1982-1983 ont été à la fois un effort pour utiliser au mieux les ressources limitées, et pour réagir à la nouvelle technologie et prévoir son utilisation.

Quelles sont nos ressources actuelles? Nous aidons les sociétés savantes, les revues spécialisées et les congrès. Nous offrons par l'intermédiaire de la Fédération canadienne des sciences sociales et la Fédération canadienne des études humaines des subventions à l'édition savante. Voici quelques chiffres:

- En 1982-1983, nous avons soutenu 115 revues savantes, au coût de plus d'un million et demi de dollars. Cela comprenait aussi 10 000 $ pour la publication d'index cumulatifs de revues et pour des numéros spéciaux. L'année précédente, nous avions soutenu 106 revues.
- Les subventions à 158 congrès ont engagé 665 000 $ (en comparaison de 135 congrès et de 484 000 $ en 1981-1982);
- Quelque 50 sociétés savantes ont reçu 1,1 million $ en vue de leurs frais administratifs et de leur réunion annuelle (1,3 million $ l'année précédente);
- La subvention globale aux deux Fédérations en vue de l'édition savante était de 1,24 million $ (1 million en 1981-1982); cela comportait une subvention additionnelle de 180 000 $ devant permettre de liquider certains manuscrits accumulés. Le nombre de manuscrits recensés et approuvés est passé de 170 à 180 cette année, en partie grâce à la subvention supplémentaire.

Les livres, les revues s'accommodent-ils au changement? - Hâtons-nous lentement

En 1981-1982, le Conseil avait constitué un comité mixte de membres du Conseil et de la Commission consultative, sous la présidence de Paul Park, alors membre du Conseil.

committee, which was under the chairmanship of Paul Park, then member of the Council, had been established to review the assistance given to journals and book-length manuscripts. The Park report recommended major changes in budgetary allocations to meet the problems of rising costs and the development of new technologies in publication and communication.

The Council decided that the Park committee's recommendations should serve as the basis for a wide consultation with the research community in preparation for eventual policy decisions. The division staff during 1982-83 therefore approached universities, publishers, editors, learned societies, and others concerned with scholarly communication and asked them for their views.

As a result of this exercise, some 50 briefs and letters were received. The division itself also gathered ideas and reactions from individual researchers throughout the year.

The Park report made two specific suggestions for action which we thought we should take up last year. The first was to hold a series of regional demonstrations across Canada showing the application of new technology to scholarly communication. The Council awarded grants to five universities to organize such demonstrations: the University of Waterloo, the University of Alberta, Dalhousie University, Memorial University, and the University of Quebec at Montreal.

Each of these sessions brought together journal editors, scholarly publishing representatives, researchers and Council staff to examine technology and scholarly communication. The demonstrations provided not only a first-hand look at developments in technology but also permitted some wide-ranging discussion and reaction to the Park report itself.

Our second initiative was to fund a limited number of experimental projects. Grants were made to the Canadian Psychological Association for a project involving computer conferencing, to the University of Calgary Press for a study of electronic journals, and to the journal *Labour/Le Travailleur* to conduct an experiment with microfiche publishing.

In March 1983 the Council took a series of decisions as a result of its further consideration of the Park report and the year-long consultation with the research community:

- The Aid to Learned Journals and Aid to Scholarly Manuscripts programs are to be maintained in 1983-84 with no cuts in budgets;
- Formation of an advisory group was approved to provide informed opinion on developments in communications technologies and their effect on Council programs and scholarly communication generally as well as to evaluate proposals for experiments;
- Demonstrations of technology and scholarly communication are to continue, with the above-named advisory group helping to define their future format and location;
- A new program to provide a flexible framework for support of experimental projects is to be developed, with the assistance of the advisory group, for implementation in 1984-85.

Mandaté pour évaluer l'aide à la publication des revues et des manuscrits, le comité recommanda des changements considérables au budget, pour faire face aux coûts croissants de la publication et au développement des nouvelles technologies de publication et de communication.

Stimulé par les réactions à ces recommandations, le Conseil voulut les utiliser comme point de départ à une consultation plus vaste auprès de la communauté des chercheurs. Au cours de la présente année, le personnel du Conseil a donc regroupé et consulté des représentants d'universités, des éditeurs, des rédacteurs, des sociétés savantes et d'autres intéressés à la communication savante.

Il en est résulté plus de 50 mémoires et lettres, en plus des idées glanées en cours de route par le personnel. Deux suggestions particulières semblaient mériter d'être relevées dès l'année dernière.

La première proposait des démonstrations régionales de l'application de la nouvelle technologie à la communication savante. Le Conseil a accordé cinq subventions à des universités qui ont acepté d'organiser de telles démonstrations: l'Université de Waterloo, l'Université d'Alberta, l'Université Dalhousie, l'Université Memorial et l'Université du Québec à Montréal. Chacune de ces sessions regroupait des rédacteurs de revues, des représentants de maisons d'édition, des chercheurs et du personnel du Conseil. Les démonstrations non seulement permettaient de découvrir le potentiel de la technologie, mais aussi offraient un forum où discuter du rapport Park lui-même.

La seconde initiative était de tenter quelques projets expérimentaux. Des subventions furent offertes à l'Association canadienne de psychologie pour un essai de conférence assistée de l'ordinateur, aux Presses de l'Université de Calgary pour une étude sur les revues électroniques, et à la revue *Le travailleur/Labour* pour une expérience de publication sur microfiche.

En mars 1983, à la suite de ces consultations et de mûre réflexion, le Conseil décidait certaines mesures:

- Le programme d'aide aux revues et celui d'aide à l'édition savante seront maintenus en 1983-1984, sans réduction de fonds.
- Un groupe consultatif sera créé pour fournir au Conseil les meilleures informations sur les technologies de communication et leurs effets possibles sur les programmes du Conseil et sur la communication savante en général, de même que pour évaluer les projets expérimentaux.
- Les démonstrations de la technologie dans la communication savante vont continuer, sous les directives du groupe consultatif ci-haut mentionné.
- Un nouveau programme sera mis sur pied, toujours sur les avis de ce groupe consultatif, pour donner une structure aux projets expérimentaux; il sera en fonction en 1984-1985.

• The Council introduced a moratorium in February 1983 on applications to the journals program from publications not currently receiving Council support. This was to permit an evaluation and reformulation of the program in 1983-84. This decision was confirmed at the March 1983 Council meeting. Part of the exercise over the next year will be a consultation with editors and other interested parties. A reformulated program is scheduled for introduction in 1984-85 when the moratorium will be lifted.
• The Aid to Scholarly Manuscripts program is to be reviewed during 1983-84.

The key to the Council's approach to the future development of its research communication programs has been the determination to make haste slowly. In a period of transition that will lead to a different configuration of communications forms, where the pace, impact and even the shape of change itself are difficult to assess, the management and allocation of resources require prudence and flexibility.

Research Results in Print

While the consultations, demonstrations and experiments were going on during the year, the Learned Journals and Scholarly Manuscripts programs continued their normal operations.

The 115 journals we supported in 1982-83, up from 106 last year, cover a wide range of disciplines in the humanities and social sciences - administrative sciences, anthropology, art history, education, geography, law, linguistics, literature, philosophy, political science, psychology, religion and sociology - as well as geographical areas (including Canada, Africa, Latin America, the Pacific World, the Slavic World, the United States), or historical periods (the Middle Ages). Readers are referred to the list of journals in the statistical section of this report, which indicates the great variety of subjects and scholarly disciplines which depend on this important mode of communication.

We continue to receive with immense satisfaction - and trust we always shall! - journals and publications arising from our support and display them in our lobby area and in our library. Here are some of the outstanding titles published under the Scholarly Manuscripts program last year.
• Two important books on Quebec history appeared in 1982 in translation - one from English to French and the other from French to English. Brian Young's book on *George-Etienne Cartier: Bourgeois montréalais*, was published by Boréal Express of Montreal in a French translation by André D'Allemagne. Young, who is a professor of history at McGill University, received a Canada Council grant to do the research for this book. In it he takes a different look at Cartier, the great politician and Father of Confederation. The Cartier of this book is a Montreal bourgeois: a lawyer and developer of real estate and railroads. This intimate look at Cartier the professional, business and family man reveals much about elite Montreal society in the middle of the last century.

• À la même date, le Conseil sanctionnait un moratorium aux revues savantes non encore soutenues par lui. Il voulait se donner le temps de réévaluer le programme d'aide aux revues savantes, au cours de 1983-1984. Il pourra pendant ce temps consulter les rédacteurs et les autres intéressés. A la fin du moratorium, en 1984-1985, un programme rajeuni sera mis sur pied.
• L'aide à l'édition savante sera aussi réévaluée au cours de 1983-1984.

Le mot de passe dans la démarche du Conseil concernant le développement de la communication de la recherche a été de se hâter lentement. Il faut de la prudence, de la flexibilité et de la détermination, dans une période de transition où l'on sait que le changement s'impose irréversiblement, mais à un rythme, et dans des formes que nul ne peut encore déterminer précisément.

Des résultats de recherche en imprimés

Pendant toutes ces consultations, expérimentations et démonstrations, les revues et les manuscrits savants n'ont pas été ralentis.

Nous avons dit que nous sommes passés de 106 à 115 revues savantes. Celles-ci couvrent une multitude de sujets en humanités et en sciences sociales: administration, anthropologie, droit, éducation, géographie, histoire de l'art, linguistique, littérature, philosophie, psychologie, religion, science politique, sociologie. Elles couvrent aussi différentes régions géographiques, le Canada, l'Afrique, l'Amérique latine, le Pacifique, le Monde slave, les États-Unis; et diverses périodes historiques, tel le Moyen-Age, l'Antiquité....Dans la section statistique du présent rapport, on pourra trouver la liste complète de ces revues, et découvrir la variété des sujets et des disciplines qui dépendent tant de cet instrument de communication.

Nous recevons avec beaucoup de satisfaction, et espérons continuer à recevoir, des copies de revues et de volumes publiés grâce à nos subventions. Nous les exhibons fièrement à l'entrée du Conseil ou dans la bibliothèque. Et nous sommes heureux de partager ici les titres de quelques ouvrages publiés au cours de l'année dernière.
• Deux volumes portant sur l'histoire du Québec sont parus en 1982, en traduction l'un de l'anglais au français, et l'autre du français à l'anglais. Le *George-Étienne Cartier: Bourgeois montréalais* de Brian Young est publié en français par Boréal Express de Montréal, traduit par André D'Allemagne. Professeur d'histoire à l'Université McGill, Young a d'abord reçu une subvention du Conseil des Arts pour effectuer sa recherche. Le CRSH a rendu la publication possible par son aide à l'édition savante. Dans ce livre, Cartier n'est pas tant considéré comme politicien et Père de la Confédération, mais plutôt comme un bourgeois de Montréal, un avocat, un bâtisseur de propriétés et de chemins de fer. Cette perspective plus familière du professionnel et de l'homme d'affaires, tout autant que de l'homme de famille, nous ouvre un rideau sur la société aisée de Montréal au milieu du siècle dernier.

All English-speaking Canadians can now read the work of the distinguished historian Serge Gagnon, whose book *Quebec and Its Historians, 1840 to 1920* first appeared in 1978. This translation, by Yves Brunelle, was published last year by Harvest House of Montreal. Gagnon has chosen to review the work of four historians who were widely read by French-Canadians and who are credited with significantly shaping the views of many Québécois about their past - François-Xavier Garneau, Abbé Ferland, Benjamin Sulte and Lionel Groulx.

• Jorge Niosi, a professor at the University of Quebec at Montreal, fills a gap in information about Canadian multinational corporations, at a time when the preoccupation of politicians and economists leans so much toward the operation of foreign multinationals in Canada. In fact, says Professor Niosi, Canada is one of the world's principal capital exporters, and he cites the size of operations abroad of such Canadian giants as Brazilian Traction, Inco, Falconbridge, Cominco, Seagrams and Massey-Ferguson, to name only a few. Professor Niosi received Council funding to assist with the research for his book: *Les Multinationales canadiennes*, which was published in 1982 by Boréal Express.

• *Culture and Adult Education: A study of Alberta and Quebec* is an analysis of the history and trends of adult education in these two provinces by Professor Hayden Roberts of the University of Alberta's Faculty of Extension. Professor Hayden looks at social philosophies and government structures, as well as nongovernment institutions in the adult education field, and shows how the general pattern of adult education in these widely differing provinces is shaped by the dominant social philosophy, or culture, of the region. The study was published by the University of Alberta Press.

• Quite a different book about Alberta also appeared last year, this one part of the *Canadian Social History Series* published by McClelland and Stewart. It is *Patterns of Prejudice: A History of Nativism in Alberta*, by Howard Palmer. Professor Palmer, who teaches history at the University of Calgary, defines 'nativism' as an amalgam of ethnic prejudices and nationalism. He examines the rise and fall of prejudice and discrimination in Alberta's history and explains why some groups were the subject of greater resentment than others. Some 40 ethnic, ethno-religious and other groups - such as the Ku Klux Klan - all formed part of the province's immensely varied social mosaic in the period of Palmer's study from the early 1880s up to the Second World War.

• *Marichette: Lettres acadiennes, 1895-1898*, is a delightful book which reproduces, with scholarly commentary, the extraordinay letters written by a woman from Chéticamp, whose pen name was Marichette, to the New Brunswick newspapers *L'Evangeline* and *Le Moniteur acadien*. The great originality of thought and idiom, wide-ranging interests, knowledge and earthy humour set the writer apart. As the editors and commentators Pierre Gérin and Pierre M. Gérin point out, Marichette was the true forerunner of the now legendary *La Sagouine*. The scholars, who are on the faculties of Mount Saint Vincent and Moncton universities, provide a glossary of Marichette's special words and phrases, plus a large section (*Notice linguistique*) on her original use of language.

Par contre, tous les Anglophones peuvent maintenant jouir du livre de l'historien réputé Serge Gagnon, *Le Québec et ses historiens de 1840 à 1920*. Yves Brunelle en a fait une traduction parue chez Harvest House, à Montréal. Gagnon y passe en revue l'oeuvre de quatre historiens bien connus et lus par les Canadiens français à qui ils ont fait connaître "leur maître le passé," François-Xavier Garneau, l'abbé Ferland, Benjamin Sulte et le chanoine Lionel Groulx.

• À un temps où les politiciens et les économistes s'inquiètent, non sans raison, des activités des compagnies multinationales étrangères au Canada, Jorge Niosi, professeur à l'Université du Québec à Montréal, prend la contrepartie et trace le profil des multinationales canadiennes. Selon lui, le Canada est un des principaux exportateurs de capitaux au monde. Il en prend à témoin l'ampleur des opérations de quelques compagnies géantes canadiennes, telles que Brazilian Traction, Inco, Falconbridge, Cominco, Seagrams et Massey Ferguson. Niosi a bénéficié d'une subvention de recherche, et a publié *Les Multinationales canadiennes* chez Boréal Express.

• *Culture and Adult Education: A Study of Alberta and Quebec* est une analyse comparative de l'histoire et des orientations de l'éducation des adultes dans ces deux provinces. Hayden Roberts, professeur à la Faculté d'éducation permanente de l'Université d'Alberta fait l'inventaire des philosophies sociales, des structures du gouvernement et des institutions non-gouvernementales en éducation permanente; il conclut que ces deux provinces si différentes ont façonné leur système d'éducation permanente à l'image de leur philosophie sociale et de leur culture. L'étude a été publiée par les Presses de l'Université d'Alberta.

• Un autre livre publié en Alberta, mais très différent du précédent, est *Patterns of Prejudice: A History of Nativism in Alberta*. Howard Palmer, professeur d'histoire à l'Université de Calgary, définit le "nativisme" comme un ensemble de préjugés ethniques et nationalistes. Il passe en revue les flux et reflux de préjugés et de discriminations dans l'histoire de l'Alberta, et explique pourquoi certains groupes en ont été victimes plus que d'autres. Quelque 40 groupes ethniques, ethno-religieux et autres, comme les Ku Klux Klan, ont composé la mosaïque sociale de la province, durant toute la période que couvre l'étude de Palmer, de 1880 à la deuxième guerre mondiale.

• *Marichette: Lettres acadiennes, 1895-1898*. Sous le nom de plume Marichette, une femme de Chéticamp a meublé les pages de l'Évangéline et du Moniteur acadien de lettres suaves. L'originalité de la pensée et de l'expression, la variété des intérêts et l'ampleur de la connaissance, de même que l'humour pétillant, en font une composition hors de l'ordinaire. Les rédacteurs publient ces lettres avec leurs commentaires, qui présentent le contexte historique et social des textes. Pierre Gérin et Pierre-Marie Gérin, respectivement de l'Université Mount Saint Vincent et de l'Université de Moncton, voient en Marichette le précurseur de la légendaire *Sagouine*. Ils accompagnent leur édition d'un glossaire des termes et phrases typiques de Marichette et d'une section assez volumineuse, sous la rubrique Notice linguistique, expliquant son langage original.

• A.M. Klein (1909-1972), the prolific Montreal poet, lawyer, journalist, novelist, short story writer, literary critic and activist on behalf of cultural Zionism, is celebrated in a new book of his selected works edited by M.W. Steinberg and Usher Caplan, *Beyond Sambation: Selected Essays and Editorials, 1928-1955*. This selection of Klein's huge output in these years draws on his Jewish experience, focusing on legends, festivals and ceremonies, character types and familiar aspects of Jewish life, and includes his social and political satirical pieces and social comment.

Researchers in Conference

Our programs of grants to publications, learned societies and conferences, while representing relatively small expenditures in the Council's overall budget, nonetheless pay off enormously in numbers of people reached, including both scholars and the general public.

Last year, the 158 conferences we supported, and their published proceedings, reached many hundreds of people - thousands over time - in a multiplier effect as publications reach library shelves in print or microform.

The Council made a number of procedural changes in the administration of the conference grants last year - changes which we had announced the year before. Grants are now awarded on the recommendation of an adjudication committee of scholars which meets three times a year - in February, June and September. Grants are, as in the past, awarded mainly for travel and subsistence expenses of invited participants, but assistance is also available for dissemination of conference proceedings.

We received a number of sets of proceedings last year from important conferences we have funded. Following is a small selection of these.

• In 1982-83, the first set of proceedings in cassette form came across our desks. A conference book of 11 tapes was produced by Simon Fraser University, recording the fourth in a series of conferences on public issues and philosophy under the theme "Challenges to Science." The conference was held in October 1982. Participants, numbering some 150, included philosophers, teachers, theologians, scientists and members of the general public. An hour-long television script, "Dangerous Knowledge," was produced by PBS with the cooperation of Simon Fraser's Department of Continuing Studies.

• *The Canada-United States Law Journal*, Volume 6, 1983, published the proceedings of a conference held at the University of Western Ontario in November 1981 around the theme "Are There Too Many Lawyers?" The conference was sponsored jointly by the Faculty of Law at the university and the Canada-U.S. Law Institute, with additional financial support provided by our Council. The papers discussed the advantages and disadvantages of self-regulating professions. The advantages of free competition were cited by one federal government spokesman; another pointed to the expected increased demand for legal services, given an economic

• Poète, avocat, journaliste, romancier, essayiste, critique littéraire, activiste promoteur de la culture zioniste, et prolifique en tout cela, le montréalais A.M. Klein fait l'objet d'une nouvelle publication. Ses oeuvres choisies et éditées par M.W. Steinberg et Usher Caplan sont coiffées du titre *Beyond Sambation: Selected Essays and Editorials, 1928-1955*. C'est une collection de ses expériences de juif à Montréal, mettant l'accent sur les légendes, les fêtes et les rituels, sur les caractéristiques et les aspects familiers de la vie juive; assaisonnée de ses pièces satiriques et de ses commentaires sur la vie sociale et politique.

Des chercheurs en congrès

Même si le programme de communication de la recherche ne représente qu'une partie infime du budget du Conseil, les effets de l'aide à la publication, aux sociétés savantes et aux congrès sont énormes, si l'on considère le nombre de personnes, chercheurs ou moins initiés, qu'ils réunissent et auxquelles ils permettent d'échanger.

Si l'on considère par exemple les 158 congrès que nous avons aidés l'an dernier, il est facile de deviner qu'ils ont atteint des centaines de personnes, puis des milliers, au rythme où la multiplication s'effectuait par le truchement des publications et des comptes rendus déposés dans les bibliothèques, sous forme d'imprimés ou de microfiches.

Les changements dans les subventions pour les congrès, annoncés l'an dernier, ont été effectués cette année: les subventions sont accordées après recommandation d'un comité d'adjudication qui se réunit trois fois par année, en février, en juin et en septembre. Comme par le passé, cependant, les subventions s'adressent surtout aux frais de déplacement et de subsistance, et parfois aux frais de diffusion des comptes rendus des congrès.

C'est ainsi que nous avons reçu en cours d'année des comptes rendus d'un certain nombre de congrès importants. En voici quelques exemples.

• Le premier compte rendu à nous parvenir sous forme de cassette, en 1982-1983, comportait onze rubans reproduits par l'Université Simon Fraser. C'était le reportage de la quatrième d'une série de conférences "Challenges to Science," où l'on discute de questions politiques et philosophiques. Cette conférence particulière a eu lieu en octobre 1982, et comptait parmi ses 150 participants des philosophes, des professeurs, des théologiens, des scientistes et un public plus général. Le réseau PBS en a produit un scénario pour la télévision d'une heure "Dangerous Knowledge," avec la collaboration du département de l'éducation permanente de l'Université Simon Fraser.

• L'Université de Western Ontario a tenu en novembre 1981 un congrès dont le thème était "Are There Too Many Lawyers?," organisé conjointement par sa faculté de droit et par le Canada-U.S. Law Institute et aidé d'une subvention du Conseil. Le compte rendu en a été publié dans *The Canada-United States Law Journal*, volume 6, 1983. Les communications présentaient des opinions diverses sur les avantages et désavantages des professions qui s'auto-contingentent: l'avantage de la libre concurrence, d'une part; la prévision de demandes accrues de services juridiques, par ailleurs, étant donné la situation économique; mais par

upturn. Other speakers saw the necessity for limiting growth in the profession, giving as one reason the need to improve standards of research and teaching.

• The University of Montreal Department of Demography held the fourth in its series of Northern Population Workshops at Frobisher Bay and Nuuk, Greenland, in August 1982 and published the workshop proceedings early in 1983. The first of these bilingual workshops, sponsored by the Department of Indian and Northern Affairs, was held in 1976. It established a committee and a secretariat at the University of Montreal to organize further workshops. Last year's sessions included a review of demographic research under way or completed in the area and case studies on the social-demographic impact of big development projects on the northern population. Local people participated in the discussions, as did scholars from Denmark and Canada and federal government officials from Ottawa.

• The Laval University Department of Rural Economics sponsored a conference last year of about 100 French-speaking adult education specialists in francophone universities. The object of the conference was to sensitize universities, especially those in the extension field, to the advantages and possibilities of individualized teaching. A professor from Télé-université, which is operated by the University of Quebec and beams special courses to outlying parts of the province, applied his experience with television technology to the conference question of fitting subject matter to the individual needs of students.

• *Books, Manuscripts, and the History of Medicine* was published last year in New York by Science History Publications. It is the result of a symposium held in 1979 on the 50th anniversary of the McGill University Osler Library. Sir William Osler, who died in 1919, was one of the most renowned physicians of his day and a great bibliophile, specializing in the history of medicine. He bequeathed his entire collection to McGill. Essays by bibliographers, historians and librarians pay tribute to the great man, his work, and his library.

• The annual conference sponsored by the Archaeological Association of the University of Calgary on Algonquian archaeology, which has become one of the largest archaeological conferences in Canada, attracts participants from around the world. The proceedings of the 13th and 14th conferences held in 1980 and 1981 were published last year. Included in the books are discussions of the prehistory of the Algonquian-speaking peoples, the largest native linguistic family in North America, and papers on the future of the discipline, in view of the increase in government-initiated archaeology (sparked by the massive development of Western Canadian natural resources) and a marked decline in academic field research.

• The Canadian Research Institute for the Advancement of Women held a large conference in Halifax in November 1981 attended by some 400 people from across Canada. The bilingual proceedings, now published in a book entitled *Women's Culture: Selected Papers from the Halifax Conference*,

contre le besoin de limiter la croissance de la profession, pour permettre d'améliorer plutôt la qualité de la recherche et de l'enseignement.

• Le ministère des Affaires indiennes et du Nord avait mis sur pied, en 1976, un premier atelier bilingue sur les populations nordiques, et constitué un comité et un secrétariat à l'Université de Montréal, chargé d'organiser d'autres ateliers de la sorte. Le département de démographie de l'Université de Montréal organisait donc en août 1982 le quatrième de la série, à Frobisher Bay et à Nuuk, au Groenland. Le compte rendu, publié tôt en 1983, fait état de discussions sur la recherche démographique complétée ou en cours dans cette région et des études de cas des répercussions socio-démographiques sur les populations nordiques des grands projets de développement. Les participants étaient à la fois des gens de la région, des scientistes du Canada et du Danemark, et des représentants du gouvernement fédéral.

• Le département d'économie rurale de l'Université Laval a convoqué l'an dernier une centaine de spécialistes en éducation des adultes des universités francophones. Le but était de sensibiliser ces personnes et leurs universités aux avantages et aux possibilités de l'individualisation dans les programmes universitaires. Un professeur de la Télé-université, organe de l'Université du Québec qui diffuse des cours spéciaux dans les régions périphériques de la province, a relié son expérience en technologie de la télévision au besoin et à la possibilité de répondre aux besoins individuels des étudiants.

• Science History Publications, de New York, publiait en 1982 *Books, Manuscripts, and the History of Medicine*, produit d'un symposium tenu en 1979, à l'occasion du cinquantième anniversaire de la Bibliothèque Osler de l'Université McGill. Sir William Osler, décédé en 1919, était un des médecins les plus réputés de son temps, et un grand bibliophile spécialisé en histoire de la médecine. Il a légué toute sa collection à l'Université McGill. Le symposium et son compte rendu comportent des communications de bibliographes, d'historiens et de bibliothécaires qui rendent hommage à Osler, à son oeuvre et à sa bibliothèque.

• La conférence annuelle parrainée par l'Association d'archéologie de l'Université de Calgary sur l'archéologie algonquienne devient une des plus importantes conférences archéologiques au Canada et attire des participants du monde entier. Les comptes rendus des 13e et 14e conférences, tenues en 1980 et 1981, sont parus l'an dernier. Parmi les communications, il y a des discussions sur la préhistoire des peuples de langue algonquienne, la famille linguistique autochtone la plus répandue en Amérique du Nord; mais il y a aussi des communications qui reflètent une inquiétude profonde sur l'avenir de la discipline, étant donné que l'exploitation poussée des ressources naturelles de l'Ouest canadien a suscité de nombreux projets archéologiques commandités par le gouvernement, et que par contre la recherche universitaire dans ce domaine décline considérablement.

• L'Institut canadien de recherches pour l'avancement de la femme a tenu en novembre 1981 un congrès à Halifax, qui a regroupé près de 400 personnes de tout le Canada. Le compte rendu bilingue paraît sous forme de volume intitulé *La femme et la culture: Recueil de textes choisis et présentés à la Conférence à Halifax*. Il est un reflet de la diversité du groupe, qui

show the diversity of the group, which included women from many different backgrounds, in addition to researchers from academic fields. The conference covered subjects such as writing and visual art, by and for women; the networks, contacts and isolation of rural women; Native women's culture, and women as pioneers in the social services.

So much for conference reports. What of the 158 conferences we funded out of last year's budget, some of which have been held, and some of which are still in the planning stages? Readers are referred to the list in the statistical section of this report. As can be seen from this list, the conferences range across the country, through all the academic disciplines in the humanities and social sciences, and are sponsored by many scholarly institutions. Ten from the list illustrate this range.

• The Queen's University Department of Economics held the Second John Deutsch Round Table on Economic Policy in November 1982, with the help of Council funding. Participants from Canada and the United States looked at the market forces that give rise to external disturbances in the economy and the role of government policy in facilitating (or retarding) such economic adjustment processes.

• Also originating from Queen's is an international bilingual conference of scholars devoted to the work of the great literary and cultural theoretician Mikhail Bakhtin, to be held in September 1983. This is the first large-scale conference on Bakhtin and his theories to be held anywhere in the world. It is sponsored by the Queen's University Department of French.

• The Canadian Association of Law Teachers, Family Law Section, held a bilingual conference at Montebello in March 1983 on problems and trends in teaching family law in the 1980s. This meeting was considered exceptional because there had never been a nation-wide conference on these issues, which fall primarily within provincial jurisdiction. Among the problems discussed were those of the rights of children, resolving family disputes, and the new Young Offenders Act.

• "The Making of the Modern West: Western Canada since 1945," a conference held at Banff in April 1983, focused on the modernization of the western economies (which are vastly different from the debt-ridden rural economies of the 1930s) and the stresses placed on social structures and public policies in the postwar era. The event was organized by the University of Calgary.

• The Urban History Committee of the Canadian Historical Association held a conference at the University of Guelph in August 1982 to discuss power and decision-making in urban development. Questions of class and power structure in society, the role of elites, the place of several levels of government in determining the shape of cities were discussed in the Canadian and U.S. context. Participants from both sides of the border included - in addition to historians - geographers, political scientists, planners and architects.

comportait des femmes de différents milieux, en plus de chercheurs universitaires. Les sujets traités incluent la rédaction et les arts visuels par et pour la femme; l'isolement, les contacts et les réseaux de communication de la femme rurale; la culture de la femme autochtone; la femme comme pionnière des services sociaux.

Voilà donc quelques exemples des conférences passées, dont les rapports sont déjà publiés. Mais il y a aussi les 158 congrès que le budget de 1982-1983 a soutenus et dont les uns ont eu lieu alors que d'autres sont encore en voie de préparation. La liste complète paraît dans la section statistique de ce rapport: elle démontre qu'il y en a pour tous les coins du pays, pour toutes les disciplines des sciences sociales et des études humaines, et qu'ils sont parrainés par de nombreuses institutions universitaires. En voici une dizaine d'exemples.

• Le département de science économique de l'Université Queen's a tenu en novembre 1982 sa deuxième Table ronde John Deutsch sur la politique économique, avec l'aide d'une subvention du Conseil. Les participants, du Canada et des États-Unis, se sont arrêtés aux forces du marché qui provoquent des soubresauts externes à l'économie, et au rôle des politiques du gouvernement qui facilitent, ou compliquent, l'ajustement nécessaire.

• L'Université Queen's parraine une autre conférence internationale organisée par son département de français, pour septembre 1983. Bilingue, cette conférence regroupera des spécialistes du grand théoricien littéraire et culturel Mikhail Bakhtin, la première conférence d'envergure, au monde, sur les théories de Bakhtin.

• En mars 1983, la section du droit familial de l'Association canadienne des professeurs de droit tenait une conférence bilingue à Montebello pour étudier les problèmes et les orientations de l'enseignement du droit familial dans les années 80. Il s'agissait d'une première conférence à caractère national sur le sujet, qui relève normalement de la juridiction provinciale. L'attention a été portée surtout sur les droits des enfants, la solution des conflits familiaux et la nouvelle Loi sur les jeunes contrevenants.

• "The Making of the Modern West: Western Canada since 1945," congrès tenu à Banff en avril 1983, portait son attention sur la modernisation de l'économie de l'Ouest canadien, énormément différente de la situation rurale déficitaire des années 30; et sur les pressions imposées aux structures sociales et aux politiques publiques durant la période d'après-guerre. Cet événement était sous la tutelle de l'Université de Calgary, dans le cadre des Conférences des études canadiennes.

• Le comité d'histoire urbaine de l'Association canadienne d'histoire a tenu en août 1982 un congrès à l'Université de Guelph, où l'on a discuté du pouvoir et de la prise de décision dans l'urbanisme. Les structures de classes et de pouvoir, le rôle des élites, la relation des divers niveaux de gouvernement dans la détermination du développement urbain au Canada et aux États-Unis ont fait l'objet des discussions. Les participants, venant des deux pays, étaient des historiens, des géographes, des politicologues, des planificateurs et des architectes.

• An interdisciplinary research group at Laval University called "Le vécu religieux des Québécois," involving the departments of political science, religion and sociology, held a meeting in September 1982 on current religious movements in the province. The participants looked at subjects such as political movements in French-Canadian Catholicism, Montreal Judaism, dynamism and rigidity in sects, and the women's movement within the church. The research group was set up in 1978 and has already published a series of monographs on various religious groups, including the Charismatics, the Mormons and the Jehovah's Witnesses.
• A bilingual conference at McGill University, sponsored by the Association québécoise des professeurs de français in January 1983, was called "The Reading Choice." Specialists in reading and language arts examined questions such as the effect of styles and methods of teaching on learning, the survival of reading as we know it in light of new technologies, the advantages of reading - does it still bestow power on the reader as in former times? and the social responsibilities of the writer.
• A bilingual conference on language studies was convened jointly by Carleton University and the University of Ottawa in March 1983. The subject of the meeting was second language learning, and it drew participants from Canada, the United States, England, Sweden, Hong Kong, France, the Netherlands and Saudi Arabia. The focus of the discussions was second language performance testing, and one of the useful examples offered of the vital importance of such evaluation was that of the Canadian federal public service.
• An international "History of Mathematics" workshop for mathematics teachers in the summer of 1983 at the University of Toronto explored ways in which the history of mathematics can enrich both the undergraduate and upper-level secondary school mathematics curriculum. Presentations by leading world scholars covered topics ranging from Greek to 20th century mathematics.
• Archaeologists at the University of Quebec at Trois-Rivières who have been working on a major dig at Carthage in Tunisia, will hold an international colloquium to discuss the findings of the project in October 1984. The Trois-Rivières group, which has been working on the project since 1976 with the help of Council funding, has reconstituted a spectacular circular basilica dating in its original form from the first century A.D. Participating groups from Germany, the United States, Britain, Denmark, France, Italy, Sweden and Tunisia will help the Canadian team assess the project results.

A New Policy of Support for Scholarly Associations

The work of scholarly associations in promoting research, disseminating research results and training researchers has traditionally been an important part of the framework for research activity in the human sciences. The Council has recognized the needs of associations by offering them three types of support: grants for some aspect of their administration, travel grants to assist their members to attend annual

• Un groupe interdisciplinaire de l'Université Laval intéressé au "vécu religieux des Québécois," et touchant les départements de science politique, de religion et de sociologie, a tenu une rencontre en septembre 1982 sur les mouvements religieux d'aujourd'hui: les influences politiques dans le catholicisme du Canada français, le judaïsme montréalais, le dynamisme et la rigidité des sectes, les mouvements féministes dans l'Église. Constitué en 1978, ce groupe a déjà publié une série de monographies sur divers groupes religieux, nommément les Charismatiques, les Mormons et les Témoins de Jéhovah.
• L'Association québécoise des professeurs de français s'est réunie en janvier 1983 à l'Université McGill pour une conférence bilingue sur le thème "Lire, c'est choisir." Les spécialistes en lecture et en arts linguistiques se sont posé des questions sur l'effet des divers styles et méthodes d'enseignement de l'apprentissage, sur la survivance de la lecture face aux nouvelles technologies, sur l'influence de la lecture sur le lecteur d'hier et d'aujourd'hui et sur les responsabilités sociales de l'écrivain.
• Une conférence bilingue sur l'apprentissage des langues secondes, convoquée conjointement par l'Université Carleton et l'Université d'Ottawa, en mars 1983, a réuni des participants du Canada, des États-Unis, de l'Angleterre, de la Suède, de Hong Kong, de la France, de la Hollande et de l'Arabie saoudite. Le point central de l'ordre du jour était l'appréciation du rendement en langue seconde: un des exemples les plus appréciés fut l'importance qu'accorde à cette évaluation la Fonction publique du Canada.
• Un atelier international sur "L'histoire des mathématiques," à l'intention des professeurs de mathématiques, est au calendrier de l'été 1983 à l'Université de Toronto. L'intention est de découvrir par l'histoire des moyens d'enrichir le programme d'études du niveau supérieur du secondaire et du niveau du premier cycle universitaire. Les communications présentées par des spécialistes de réputation mondiale couvrent toute la longue histoire des mathématiques, depuis l'ère grecque jusqu'au 20e siècle.
• Une équipe d'archéologues de l'Université du Québec à Trois-Rivières a travaillé depuis 1976, grâce aux subventions du Conseil, à une intéressante fouille à Carthage, en Tunisie. Ils ont mis au jour et reconstitué une magnifique basilique circulaire remontant au premier siècle de notre ère. En octobre 1984, l'équipe dirigera un colloque international, attirant des participants de l'Allemagne, des États-Unis, de l'Angleterre, du Danemark, de la France, de l'Italie, de la Suède et de la Tunisie. L'objectif est une évaluation de cette fouille.

Une nouvelle politique de soutien aux sociétés savantes

Un aspect important de l'activité de recherche dans les sciences humaines a depuis longtemps été l'apport des sociétés savantes dans la promotion de la recherche, la diffusion des résultats et la formation des chercheurs. Le Conseil, conscient de cet apport, tente de répondre aux besoins de ces associations en leur offrant trois genres de soutien financier: des subventions couvrant certains éléments

meetings, and grants for projects undertaken by societies. In addition, the Council provides sustaining support to the Social Science Federation of Canada, the Canadian Federation for the Humanities, the Royal Society of Canada, and the Association canadienne-française pour l'avancement des sciences.

In 1982-83, the Council, under the three-year agreement made in 1981 with the two Federations, made a grant to each of them to be divided among their constituent societies according to a formula worked out between the Federations and the societies. Travel grants were also provided to each Federation for distribution to its constituent societies. Learned societies not members of the Federations continued to receive support directly from the Council. Various societies also received grants for projects.

Last year, however, the Council announced that it would be implementing a new overall policy and program of aid to associations. This was designed to establish a uniform basis to determine awards and support the efforts of societies in advancing the state of their discipline or area of research. The program took effect in 1982-83 (for funding in 1983-84) for societies not members of the Social Science Federation of Canada or the Canadian Federation for the Humanities. In 1983-84, when the Council's agreement with the Federations ends, all societies will apply for support for 1984-85 under the new program, which covers administrative, travel and project grants.

de leur administration, ou permettant à leurs membres de participer à leurs réunions annuelles, ou facilitant la réalisation de certains projets particuliers. De plus le CRSH soutient la Fédération canadienne des études humaines, la Fédération canadienne des sciences sociales, la Société royale, l'Association canadienne française pour l'avancement des sciences.

En 1981, le Conseil avait convenu pour trois ans avec les deux Fédérations qu'il leur présenterait une somme globale qu'elles partageraient par la suite entre leurs sociétés constituantes, selon une formule entendue entre celles-ci et leur Fédération respective. Le Conseil s'est acquitté de cet engagement en 1982-1983, ainsi que de la subvention globale pour les frais de déplacement, aussi à distribuer auprès des constituantes. Les sociétés non fédérées devaient continuer à recevoir leur aide directement du Conseil. Plusieurs sociétés se sont aussi adressées au Conseil pour des subventions de projets spéciaux.

Au cours de l'année dernière, cependant, le Conseil a annoncé une nouvelle politique et un nouveau programme global d'aide aux sociétés, dans le but d'établir sur une base uniforme les subventions à accorder, et d'aider les différentes sociétés à faire progresser leur discipline et leur domaine de recherche. Pour les sociétés non fédérées le programme renouvelé entre en vigueur en 1982-1983, en vue des subventions accordées pour 1983-1984; l'année suivante, toutes les sociétés seront soumises au nouveau programme pour les frais administratifs, les frais de déplacement et les projets spéciaux.

International Scholarly Communication: Visibility, Outreach, Access, Exchange

The programs of the International Relations Division serve a variety of specific needs of Canadian scholars, with the following general objectives in mind:
- assuring a high level of visibility for the work of Canadian scholars on the international scene;
- allowing Canadian scholars to keep abreast of work done in their field of interest outside Canada;
- facilitating access to research materials in a small number of countries where official sponsorship is necessary to obtain such access.

During the past year, our staff has revised the division's program materials, to make the aims and regulations clearer and more explicit both to potential applicants and to award holders.

At its December 1982 meeting, the Council approved a number of revisions in program regulations. Certain of these changes involve translating the spirit in which programs were conceived into specific program regulations, while others, noted below, introduce changes in the substance of programs.
- The program of Travel Grants for International Conferences will no longer accept applications for support to attend conferences in the United States. In accordance with the general objectives above, the Council intends to encourage Canadian scholars to make their work known to their colleagues outside the northern part of North America. It is our hope that, as the Council takes up a greater portion of the burden of intercontinental travel costs, universities and other sources of funds will be able to provide for the needs of scholars taking part in conferences in the United States.
- The program of support to international collaborative seminars will be limited to meetings taking place outside Canada. Scholars intending to organize such conferences within Canada may apply for assistance under the terms of the Program of Aid to Occasional Scholarly Conferences in Canada, administered by the Research Communication Division of the Council.
- The program of Grants to Lecture Abroad will allow award holders to apply for periods of tenure up to one year, as opposed to the previous four months.

Communication scientifique internationale: participation, rayonnement, accès et échanges

Les programmes de la Division des relations internationales, en plus de répondre à divers besoins particuliers des chercheurs canadiens, tendent, d'une façon générale:
- à mettre bien en évidence, sur la scène internationale, le travail des chercheurs canadiens;
- à leur permettre de se tenir au courant des travaux qui s'accomplissent à l'extérieur du Canada, dans leur domaine particulier;
- à leur faciliter l'accès à des sources de documentation dans les quelques pays qui n'accordent ce privilège aux chercheurs étrangers que lorsqu'ils sont patronnés par un organisme officiel.

Au cours de l'année passée, notre personnel a révisé tous les documents relatifs aux divers programmes, afin d'en préciser et clarifier les objectifs et les règlements, aussi bien pour ceux qui demandent des subventions que pour ceux qui en bénéficient déjà.

Lors de sa réunion de décembre 1982, le Conseil a approuvé certaines modifications aux règlements régissant nos programmes. Certaines d'entre elles ne font que concrétiser, sous forme de règlements, l'esprit dans lequel nos programmes avaient été conçus; certaines autres, mentionnées ci-dessous, introduisent des changements dans la substance même des programmes.
- Dorénavant, on n'acceptera plus de demandes de subventions pour assister à des conférences aux États-Unis, dans le cadre du Programme de subventions de voyage pour conférences internationales. Conformément aux objectifs généraux énoncés ci-dessus, le Conseil entend, par ce moyen, encourager les chercheurs canadiens à faire connaître leurs travaux à leurs collègues, à l'extérieur de la partie septentrionale de l'Amérique du Nord. En assumant la majeure partie des frais des déplacements intercontinentaux, le Conseil espère que les chercheurs qui doivent participer à des conférences aux États-Unis, parviendront à obtenir de leur université ou d'autres sources l'aide financière requise.
- Le programme de séminaires de collaboration scientifique internationale se limitera, dorénavant, aux réunions tenues à l'extérieur du Canada. Les chercheurs qui songent à organiser de telles rencontres au Canada, pourront demander de l'aide financière aux termes du Programme de subventions pour la tenue de colloques au Canada administré par la Division de la communication de la recherche.
- La période de validité des subventions accordées aux termes du Programme de subventions pour tournées de conférences à l'étranger a été portée de quatre mois à un an.

Conferences, Congresses and Learned Societies

Our program of Travel Grants for International Conferences has continued to be a remarkable success with the Canadian research community. The program received a record number of applications last year, and among the 162 awards, the Council sent 26 scholars to deliver papers at the Tenth World Congress of Sociology in Mexico City.

The Council continued its support to the organizational secretariats of a small number of major international congresses including the Eleventh World Congress of the International Union of Anthropological and Ethnological Sciences, and the Seventeenth World Congress of Philosophy, both of which took place in August 1983.

The Council also made 37 awards to allow Canadian scholars to take part in the work of a number of international learned societies, among them the International Geographic Union, the International Sociological Association and the International Political Science Association. The latter also received awards under the division's program of Grants to International Secretariats.

Lecturers in Canada and Abroad

The Council made 10 awards to Canadian universities to bring foreign lecturers to Canada. Among these, Michel Philibert of the University of Grenoble, an internationally known specialist in the field of aging, contributed substantially to the gerontology program of the University of Moncton's Faculty of Social Sciences. Professor Philibert was visiting lecturer in a month-long program for gerontology students and professionals in September 1982, and participated in discussions launching a new research project on the development of programs and services for the elderly in New Brunswick.

Fourteen Canadian scholars received awards under the program of Grants to Lecture Abroad. Among a number of noteworthy projects, two Canadian scholars were invited to lecture at universities in the South Pacific.

In June 1982, Barry Gough, a history professor at Wilfrid Laurier University, was William Evans Visiting Professor in the Department of History, University of Otago, New Zealand. On a speaking tour of the country, Professor Gough also spoke to audiences, classes and seminars on Canadian national and international affairs, and visited universities in Wellington, Hamilton and Christchurch. A topic of keen interest to New Zealanders was the history of Canada's Native peoples, one of Professor Gough's teaching specialities at Wilfrid Laurier.

Conférences, congrès et sociétés savantes

Notre programme de subventions de voyage pour conférences internationales continue à remporter un vif succès auprès des chercheurs canadiens. Il y a eu un nombre record de candidatures à ces subventions, l'an dernier. Des 162 universitaires qui ont bénéficié de ces subventions, 26 sont allés présenter une communication au Dixième congrès mondial de sociologie, à Mexico.

Le Conseil a maintenu son aide aux secrétariats chargés d'organiser certains des grands congrès internationaux, y compris le Onzième congrès international de l'Union internationale des sciences anthropologiques et ethnologiques et le Dix-septième congrès mondial de philosophie. Les deux sont au calendrier d'avril 1983.

Le Conseil a aussi consenti 37 subventions pour permettre à des universitaires canadiens de participer aux travaux de certaines sociétés savantes internationales dont l'Union géographique internationale, l'Association internationale de sociologie et l'Association internationale de science politique. Cette dernière a également bénéficié du Programme de subventions aux secrétariats internationaux au Canada.

Conférenciers au Canada et à l'étranger

Le Conseil a accordé 10 subventions à des universités canadiennes pour inviter au Canada des conférenciers de l'étranger. Parmi ces derniers, Michel Philibert, de l'Université de Grenoble, spécialiste de renommée internationale dans le domaine du vieillissement, a fait une importante contribution au programme de gérontologie de la Faculté des sciences sociales de l'Université de Moncton. Le professeur Philibert a fait un séjour d'un mois, en septembre 1982, comme professeur invité, parmi les étudiants et les professionnels de la gérontologie. Il a participé à la mise en marche d'un projet de recherche élaboré par le Comité consultatif de développement de programmes et de services pour les personnes âgées au Nouveau-Brunswick.

Quatorze chercheurs canadiens ont bénéficié de subventions dans le cadre du Programme de subventions pour tournées de conférences à l'étranger. Entre autres projets dignes de mention, deux universitaires canadiens ont été invités dans diverses universités du Pacifique-Sud.

En juin 1982, Barry Gough, professeur d'histoire à l'Université Wilfrid Laurier, était accueilli au département d'histoire de l'Université d'Otago, Nouvelle-Zélande, à titre de "professeur invité William Evans." Pendant la tournée de conférences qu'il a prononcées dans ce pays, le professeur Gough a eu l'occasion de s'adresser au grand public et à des classes d'étudiants, de participer à des séminaires sur des questions canadiennes nationales et internationales et de visiter les Universités de Wellington, Hamilton et Christchurch. Un sujet qui a vivement intéressé les Néo-Zélandais a été l'histoire des Autochtones du Canada, un des sujets dans lesquels le professeur Gough s'est spécialisé.

Gordon D. Killam, of the Department of English at the University of Guelph, a noted scholar in the field of Commonwealth literature, lectured at the University of the South Pacific in Fiji in August 1982. In addition to his lectures and seminars on Canadian literature to students and staff, Professor Killam contributed to a public lecture series on "The Colonial Experience and Commonwealth Literature."

Collaborative Research

The Council offers Grants for International Collaborative Research for two types of activities: small seminars at which teams of Canadian and foreign scholars may discuss the results of ongoing collaborative or parallel research, and consultations between individual Canadian scholars and their foreign collaborators.

Two of these meetings are of particular interest. Katherine Graham, Director of the Queen's University Institute of Local Government, organized a meeting on local government reform in Canada and England. The meeting was held in Kingston in March 1983, and included political scientists from England and Canada, members of the Anglo-Canadian Research Group on Local Government Reform. The nine papers presented at the meeting will be published as a book.

Guy Rondeau of the Department of Languages and Linguistics at Laval University was able to put a particular area of Canadian strength to the fore in organizing an international colloquium on terminology. Professor Rondeau's collaborators in the seminar, held in May 1982, included the Quebec Office de la langue française, the Department of the Secretary of State Translation Bureau and the International Information Centre for Terminology, Vienna.

Among several important consultation projects, Geoffrey Hainsworth of the Department of Economics, University of British Columbia, convened the second international conference of the Canadian Council for South East Asian Studies in Singapore in June 1982. The subject of the conference was the impact of modernization on villages and rural areas. Conference topics included the employment of rural migrants, maintenance of cultural values, managing rural planning, health and nutrition, resource management, agricultural policy and the reduction of poverty. Participants came from Canada, Europe, Australia, Japan, India, Sri Lanka and other South East Asian countries. Eighty-seven papers were presented on research in progress.

G.D. Killam, du département d'anglais de l'Université de Guelph, spécialiste reconnu dans la littérature du Commonwealth, a donné une série de conférences à l'Université du Pacifique-Sud aux Îles Fiji, en août 1982. En plus des conférences qu'il a prononcées et des séminaires qu'il a dirigés sur la littérature canadienne, à l'intention des étudiants et du corps enseignant, le professeur Killam a participé à une série de conférences publiques sur le thème "L'expérience coloniale et la littérature du Commonwealth."

Recherche et collaboration

Le Conseil offre des subventions pour collaboration scientifique internationale, visant deux genres d'activités: des séminaires où des équipes d'universitaires canadiens et étrangers discutent des résultats de recherches effectuées parallèlement ou en collaboration, et des consultations entre des chercheurs canadiens et des collègues étrangers.

Deux de ces rencontres méritent une mention particulière. Katherine Graham, Directeur de l'Institut de gouvernement local de l'Université Queen's a organisé une rencontre sur la réforme du gouvernement local, au Canada et en Angleterre. La rencontre a eu lieu à Kingston, en mars 1983, et comprenait des politicologues de l'Angleterre et du Canada, membres du Groupe de chercheurs anglo-canadiens sur la réforme du gouvernement local. Les neuf communications présentées lors de cette rencontre doivent être publiées dans un volume.

Guy Rondeau, du département de langues et linguistique de la faculté des lettres, à l'Université Laval, en organisant un colloque international sur la terminologie, en mai 1982, a réussi à mettre en évidence un domaine où le Canada peut faire une importante contribution. Parmi ceux qui ont participé à ce séminaire avec le professeur Rondeau, il y avait des représentants de l'Office de la langue française du Québec, du Bureau des traductions du Secrétariat d'État (Canada) et du Centre international d'information en terminologie, de Vienne.

Parmi plusieurs importants projets de consultation, il convient de signaler que Geoffrey Hainsworth, du département d'économique de l'Université de Colombie-Britannique, a convoqué la Deuxième conférence internationale du Conseil canadien pour les études du Sud-est asiatique, à Singapour, en juin 1982. Le thème de la conférence était l'impact de la modernisation sur les villages et les régions rurales. Parmi les sujets traités, on peut signaler les suivants: l'embauche des émigrants des régions rurales, le maintien des valeurs culturelles, la gestion de la planification rurale, la santé et l'alimentation, la gestion des richesses naturelles, la politique agricole et la réduction de la pauvreté. Les participants venaient du Canada, de l'Europe, de l'Australie, du Japon, de l'Inde, du Sri Lanka et d'autres pays du Sud-est asiatique. On a présenté 87 communications sur l'état de divers projets de recherche en cours.

Opening Doors Through Bilateral Exchanges

The Council administers formal bilateral exchanges with counterpart agencies in France, Japan, Hungary and China.

One of several fruitful visits under these programs in 1982-83 was that of Xihu Ruan from the Institute of Nationality Studies of the Chinese Academy of Social Sciences. Mr. Ruan, who in China is directing the publication of an important series of volumes on the languages and cultures of China's minorities, came to Canada to consult with scholars in the fields of ethnic and Native peoples' studies. It is expected that the contacts Mr. Ruan made while in Canada will be of considerable assistance in opening Chinese research institutions to cooperation with Canadian linguists, anthropologists and historians.

Exchanges with the Soviet Union

All federally-funded exchanges with the Soviet Union, including the Council's exchange with the Academy of Sciences, were suspended by order of the Cabinet early in 1980. In 1982, the Cabinet lifted the suspension, and in November of that year the Council transmitted a proposal for reviving exchanges in the social sciences and humanities to the Soviet authorities. This proposal has not received an encouraging reply from the Soviet side. However, the Council will continue in its attempt to provide Canadian scholars with access to archives and research collections in the Soviet Union in the course of the coming year.

Les échanges bilatéraux: des portes s'ouvrent

Le Conseil administre des échanges bilatéraux formels avec des organismes correspondants en France, au Japon, en Hongrie et en Chine.

Parmi les nombreuses visites fructueuses qui ont été rendues possibles par ces programmes, en 1982-1983, il faut signaler celle de Xihu Ruan, de l'Institut des études sur les groupes ethniques de l'Académie des sciences sociales de Chine. M. Ruan, qui dirige en Chine la publication d'une importante série de volumes sur les langues et les cultures minoritaires de ce pays, est venu au Canada s'entretenir avec des universitaires engagés comme lui dans l'étude des divers groupes ethniques et autochtones. On s'attend à ce que les contacts établis par M. Ruan, pendant son séjour au Canada, contribuent fortement à amener des institutions chinoises de recherche à coopérer avec des linguistes, des anthropologues et des historiens du Canada.

Échanges avec l'Union soviétique

Tous les échanges avec l'Union soviétique, subventionnés par le gouvernement fédéral, y compris les échanges du Conseil avec l'Académie des sciences, avaient été suspendus par le Cabinet, au début de 1980. En 1982, le Cabinet a levé cette interdiction et, en novembre de la même année, le Conseil proposait aux autorités soviétiques de renouer ces échanges dans le domaine des sciences humaines. Bien que le gouvernement soviétique n'ait pas rendu une réponse encourageante à cette proposition, le Conseil va néanmoins poursuivre ses efforts pour obtenir que des chercheurs canadiens puissent avoir accès à certaines archives et à diverses autres sources d'information, en Union soviétique, au cours de l'année à venir.

Liaison, Consultation and Administration in the Council's Secretariat

The Secretary to the Council, one of the five officers of the corporation, has administrative, advisory, liaison and program-related functions like those of the Treasurer which we discuss in the next section: neither officer operates the grant-giving machinery but the machinery couldn't run without them.

The Secretary staffs the 22-member Council, its Advisory Academic Panel and numerous advisory committees, and is responsible for convening the Council's regular liaison meetings with the federations of learned societies and other umbrella bodies representing the scholarly community.

Visits to academic institutions across Canada are part of the Secretary's liaison responsibilities with the academic community, as is the organization of the Council's annual meetings in various parts of the country. These visits are sometimes combined with talks with provincial government officials.

As a member of the Senior Management Committee - which includes the President, Executive Director and Treasurer - the Secretary contributes to personnel policy and administrative decisions required in the day-to-day operations of our Council.

A New Act, and Federal, Provincial Liaison

Uppermost on the Secretary's federal government agenda last year was the Access to Information and Privacy Act - important because of the ground-breaking nature of the legislation and its implications for our programs, and because of the large amount of legal detail in the regulations which our staff had to master before the act was proclaimed (July 1, 1983).

Readers may remember our reporting with some satisfaction last year that the government had acceded to our request for an exemption under the Act, the upshot of which is that we shall *not* have to disclose the identity of assessors of our research grants applications. The general fear had been that such disclosure would seriously undermine the quality of the peer assessment system. Our Secretariat staff has now turned to the actual implementation of the Act and what we as a Council should be doing to comply with it.

Briefly, the Secretary, as official coordinator of requests for access to information, may be asked by grant applicants to supply any information collected during the adjudication process. Applicants must be informed of their right of access

Le secrétariat du Conseil: liaison, consultation et administration

La secrétaire est au nombre des cinq cadres du Conseil. Elle fait fonction d'administrateur, de conseiller et d'agent de liaison. Comme le trésorier, dont nous parlerons dans un autre chapitre, elle est intimement liée à tous les programmes; ni elle ni lui ne s'occupe de l'attribution des subventions, mais la machine ne pourrait fonctionner sans eux.

C'est à la secrétaire qu'il incombe d'organiser les réunions du Conseil, de la Commission consultative des affaires universitaires ainsi que des nombreux comités de programmes (documentation, ordre du jour, réservations, compte rendu); elle voit aussi à convoquer les réunions du Comité de liaison entre le Conseil et les fédérations et les autres organismes représentant la communauté des chercheurs.

Des visites aux universités d'un bout à l'autre du Canada permettent à la secrétaire de jouer son rôle d'agent de liaison entre le Conseil et la communauté des chercheurs; elle coordonne également la visite annuelle du Conseil dans différents endroits du pays. Ces visites vont parfois de pair avec des rencontres avec les représentants des gouvernements provinciaux.

Comme membre du Comité de la haute direction, lequel comprend aussi le président, le directeur exécutif et le trésorier, la secrétaire contribue à la prise de décisions ayant trait au personnel et à l'administration, nécessaires à la bonne marche quotidienne des activités du Conseil.

Une nouvelle Loi et les relations fédérales et provinciales

L'une des préoccupations primordiales de la secrétaire l'an passé à l'endroit du gouvernement fut la Loi sur l'accès à l'information et sur la protection des renseignements personnels, importante à cause de la nature même de la législation et de ses effets sur nos programmes; à cause aussi d'un grand nombre de détails juridiques avec lesquels le personnel a dû se familiariser avant l'entrée en vigueur de la Loi (le 1er juillet 1983).

Les lecteurs se rappelleront que nous avons l'an dernier signalé notre grande satisfaction du fait que le gouvernement avait accédé à notre demande d'exemption sous cette Loi, avec le résultat que nous n'aurons pas à divulguer l'identité des appréciateurs de nos demandes de subventions de recherche. Nous avons craint que cette divulgation puisse affaiblir sérieusement le système d'évaluation par les pairs. Le secrétariat voit actuellement à l'implantation de cette Loi et à ce que le Conseil doit faire pour s'y conformer.

En bref, la secrétaire, à titre de coordonnatrice des demandes d'accès à l'information, peut recevoir des requêtes de candidats concernant les renseignements recueillis au cours du processus d'adjudication des subventions. Les candidats doivent être informés de leur droit à cet accès à

to this information. The required formal and informal request procedures include the provision by the Council of a reading room where documents can be perused. We do not know, of course, what the demands will be. Our next annual report will provide a full accounting.

On the privacy portion of the Act, we shall have to submit our grant and fellowship application forms to the Treasury Board to ensure that they comply with the regulations. We shall also have to pay strict attention to how information contained in the application forms is used and we must record all such uses.

During the year, the Secretariat staff attended study sessions and a conference convened by the government's Departmental Legal Services and the Treasury Board Task Force on Access to Information and Privacy. These meetings covered all the details of the operation of the Act, and how to respond to requests and prepare annual reports to Parliament. Our staff then pored through some 680 pages of Treasury Board regulations and prepared a summary document which set out the main points affecting our work.

Notwithstanding our request for an exemption under the Act, as noted above, our Council has always endorsed fuller access to government reports and the rights of individuals to privacy. As a Council we have also realized that our possession of privileged personal information imposes special responsibilities. We are therefore pleased to see these responsibilities defined in legislation.

Continuing efforts were made during the past year to initiate more discussion with provincial officials. The Secretary visited ministers, deputy ministers and their assistants in departments of education, universities and colleges, science and communications, and intergovernmental relations in Nova Scotia, Ontario and British Columbia. All welcomed contact with the Council. In these days of tight money and a shortage of funds for contract research, many provincial officials see our Council as a potential source of information about research results which might be useful to them in policy formation. They are, of course, interested in the findings of social science research as an aid in designing and implementing social programs and in formulating public policy generally, but some officials are also concerned about support for the humanities, recognizing that our Council is virtually the sole support for work in these fields. Specific questions were raised in the meetings about our assistance to research in education, public administration and management, and fervent hopes were expressed for our continuing support for doctoral students, given Canada's future needs for a highly trained workforce.

l'information. Les procédures à suivre par le Conseil pour donner suite à des demandes formelles et informelles d'information, prévoient qu'une pièce sera disponible où les documents pourront être consultés. Nous ne savons pas encore combien il y aura de demandes à ce sujet. Nous en ferons part dans notre prochain rapport annuel.

En ce qui a trait à la Loi sur la protection des renseignements personnels, nos formules de demandes de bourses et de subventions devront être soumises au Conseil du Trésor afin de nous assurer qu'elles sont conformes aux règlements. Nous devrons porter une attention toute particulière à l'utilisation qui est faite des renseignements contenus dans les formules de demande de subventions et en prendre bonne note.

Au cours de l'année, le personnel du secrétariat a assisté à des sessions d'études ainsi qu'à une conférence convoquées par le Contentieux des ministères et par le groupe de travail du Conseil du Trésor sur la Loi sur l'accès à l'information et sur la protection des renseignements personnels. Ces réunions ont eu pour but de donner les détails du fonctionnement de cette Loi, et d'indiquer de quelle façon répondre aux demandes et préparer des rapports annuels pour le Parlement. Le secrétariat s'est ensuite plongé dans la lecture de quelque 680 pages de directives du Conseil du Trésor et a préparé un document sommaire exposant les principaux points qui affecteront le travail du Conseil.

Nonobstant notre demande d'exemption sous cette Loi, tel que mentionné plus haut, notre Conseil a toujours appuyé l'idée d'un accès plus grand aux rapports du gouvernement ainsi que le droit des individus à la protection de leurs renseignements personnels. Comme Conseil, nous sommes conscients que le fait d'avoir en notre possession des renseignements personnels confidentiels nous impose des responsabilités particulières. Nous sommes donc heureux de voir ces responsabilités définies dans une Loi.

Nous avons continué l'an dernier à promouvoir nos échanges avec les dirigeants provinciaux. La secrétaire a rendu visite à des ministres, à des sous-ministres et à leurs adjoints des ministères de l'Éducation, des Collèges et Universités, de Science et Communication et des Relations intergouvernementales en Nouvelle-Écosse, en Ontario et en Colombie-Britannique. Tous se sont dits heureux de cette prise de contact avec le Conseil. À cause des restrictions budgétaires et du manque de fonds à attribuer à la recherche contractuelle, plusieurs dirigeants provinciaux voient notre Conseil comme une source importante de renseignements sur les résultats de recherches effectuées, où ils pourront puiser au besoin lors de la formulation de nouvelles politiques. Ce qui les intéresse, bien sûr, ce sont les découvertes en sciences sociales qui leur permettent de définir et de mettre sur pied des programmes d'aide sociale et de formuler une politique publique; mais certain dirigeants s'intéressent également à l'aide fournie aux humanités, reconnaissant que notre Conseil est pratiquement la seule source de soutien pour la recherche dans ces disciplines. On a posé des questions bien précises, lors de ces rencontres, au sujet de l'aide que le Conseil accorde à la recherche en éducation, en administration publique et en gestion, et on a exprimé le voeu de voir le Conseil continuer ses efforts de soutien aux étudiants au doctorat, pour combler nos besoins éventuels en travailleurs hautement qualifiés.

Consultation with the Universities: Some Candid Give and Take

Visits by Council officers and staff to universities all across Canada are vital means of strengthening lines of communication. The Council's memoranda, newsletters, policy statements and annual reports have their place, but a sharp question-and-answer exchange can clear up misconceptions in minutes.

The President, Vice-president, Executive Director and Secretary all take part in these consultations and information exchanges, as do individual grants officers. Visits may be initiated by the university or the Council. Last year the Secretary visited universities in Nova Scotia, Ontario and British Columbia. The problems placed on the table were varied and vexing, and ranged from those of a university's low rate of participation in our programs to the Council's straitened financial situation and the fact that there is never enough money to go around to support all worthy requests.

University administrators, deans and individual scholars never lack breath in telling us what they do not like about our programs. Fortunately they are also generous in their praise! We welcome these candid exchanges. Most scholars and administrators are forthright about suggestions for improvement and these are reported to the Council. We hope our programs, to a significant extent, reflect these suggestions.

The Secretary and other officers over the past year found that misunderstandings persist about our Strategic Grants programs. Fears are expressed by some members of the academic community that independent research support will be eroded by the strategic research initiative. The scholarly community has been understandably concerned about what was obviously a departure for the Council in introducing strategic programs in 1979. Clearly, improved communication is needed to explain the place of these programs in our overall research support strategy. We can show, for example - and do in our meetings with scholars - that funding for independent research has increased in the years since strategic programs were introduced.

Once a year the Council holds one of its regular business meetings out of town, combining this meeting with three days of talks with university administrators and faculty and additional open meetings with faculty and students. The Secretariat is responsible for coordinating these visits. Since the out-of-town meetings began in 1980, the Council has visited universities in Alberta (Calgary, Lethbridge, Alberta, Athabasca), the Maritimes (New Brunswick, St. Thomas, Mount Allison, Moncton, Prince Edward Island) and British Columbia (Victoria, British Columbia, Simon Fraser, Royal Roads Military College). Next October, the meetings will again be held in the Maritimes. The full Council will meet

Consultation auprès des universités: des échanges de bons procédés

Les lignes de communication entre le Conseil et les universités ont été maintenues ouvertes grâce aux visites effectuées par les cadres et les agents du Conseil. Nos mémoires, communiqués de presse, énoncés de politique et rapports annuels ont du bon, mais un échange verbal peut souvent dissiper plus rapidement certains doutes qui auraient pu se créer.

Le président, le vice-président, le directeur exécutif et la secrétaire prennent eux-mêmes part à ces échanges et sessions d'information, ainsi que les agents de subventions. Les universités ou le Conseil peuvent suggérer la tenue de telles rencontres. L'an dernier, la secrétaire a rendu visite à des universités en Nouvelle-Écosse, en Ontario, en Colombie-Britannique. On nous a soulevé une gamme de problèmes variés et épineux, allant du bas taux de participation de certaines universités à nos programmes, jusqu'à la situation financière du Conseil et au fait que nos fonds sont toujours trop restreints pour nous permettre de subventionner tous les projets méritants.

Les administrateurs d'universités, les doyens et les chercheurs ne se gênent pas pour nous dire ce qui ne va pas dans nos programmes. Il arrive heureusement qu'ils sont aussi généreux dans leurs éloges! Il est toujours précieux pour nous de participer à de tels échanges. La plupart des chercheurs et des administrateurs y vont carrément de leurs suggestions et nous nous empressons de les transmettre au Conseil. Nous nous efforçons, autant que possible, d'intégrer ces suggestions à l'administration de nos programmes.

Il semble, selon la secrétaire et les autres agents, que notre programme de subventions stratégiques est encore mal compris. Certains membres de la communauté des chercheurs ont exprimé la crainte de voir le soutien à la recherche indépendante baisser au profit de la recherche stratégique. Nous comprenons leur inquiétude vis-à-vis la nouvelle orientation du Conseil vers la recherche stratégique, prise en 1979. Tout doit être mis en oeuvre pour tenter d'expliquer plus clairement la place que tiennent les programmes stratégiques dans l'ensemble de la recherche que nous soutenons. Nous pouvons faire état, ce que nous faisons lors de nos rencontres avec les chercheurs, du fait que notre soutien à la recherche indépendante a augmenté depuis l'introduction des programmes de subventions stratégiques.

Chaque année le Conseil tient une de ses réunions régulières en dehors d'Ottawa, faisant coincider cette réunion avec trois jours de rencontres avec les administrateurs d'universités et les professeurs, et une session ouverte aux professeurs et aux étudiants. Le secrétariat coordonne la planification de telles rencontres. Le Conseil a tenu, depuis 1980, des réunions dans les universités suivantes: Calgary, Lethbridge, Alberta et Athabasca en Alberta; Nouveau-Brunswick, St. Thomas, Mount Allison, Moncton, Île-du-Prince-Édouard dans les Maritimes; et Royal Roads Military College, Victoria, Colombie-Britannique et Simon Fraser en Colombie-Britannique. Il tiendra une fois de plus ses prochaines réunions, en octobre prochain, dans les Maritimes. Une réunion plénière du Conseil aura lieu dans chacune des trois universités à Halifax, puis les membres se

with the three Halifax universities and then split into two parties to visit Acadia and St. Francis Xavier. The full Council will come together for the final meetings with Memorial University of Newfoundland.

In preparation for the British Columbia visit, from October 19 to 22 last year, resident B.C. Council members prepared a background paper which set out some key policy questions for discussion - such as, how can the academic community support the Council's bid for additional funding for traditional independent research? and how can decision-makers and the interested public be made aware of the importance of research in the humanities and social sciences?

In addition, five written briefs were received from the University of British Columbia faculties of Commerce and Business Administration, Law, Graduate Studies, Arts, and Education. These were presented orally by the respective deans. In Ottawa after the meetings, the Secretary reviewed each brief and responded to them on behalf of the Council.

Strongly argued cases were made by the B.C. universities that we should raise the level of research funding permitted for the small grants which universities administer using funds provided under our General Research Grants program. The limit at present is $2,500 and some universities think the maximum amount should be raised to $7,000, some to $7,500. The points made by the universities centred on the advantages of simplified administration in a decentralized setup and of being able to award grants to more scholars - those who are known by their universities to have a good track record of turning out good research. The question is currently under study by the Council's Planning and Evaluation Division. Other queries about specific programs - such as the future of support for scholarly publishing, the regional representativeness of assessors and members of adjudication committees, and the importance of retaining our Leave Fellowships program - all were equally pointed, and provided Council members and staff with an opportunity to explain the Council's stance or to take note of the suggestions for further action.

Other questions of a more general nature but focused on the central issues we have noted earlier - the fear of erosion of funds for independent research and of government intrusion into the management of graduate studies and advanced research - were debated at length. Again, the issues seemed to have been sparked by faulty communication, and Council members and staff - and no doubt others as well - were once more seized with the importance of keeping their speaking, writing and listening skills well honed! Some observations, such as the disproportionately low number of humanists on the Council, are ones on which we must make representations to government. Others, such as the need to ensure that our administration and adjudication procedures for grant applications exact the minimum of detail necessary for sound and responsible management, are those about which we must continue to do some thinking and planning.

diviseront en deux groupes pour se rendre aux universités Acadia et St. Francis Xavier. Les membres du Conseil se retrouveront tous lors des dernières réunions qui auront lieu à l'Université Memorial, à Terre-Neuve.

En vue de notre visite en Colombie-Britannique, qui eu lieu du 19 au 22 octobre l'an dernier, les membres du Conseil qui résident dans cette province avaient préparé un documen énonçant quelques questions de politique à être discutées, telles que: par quels moyens les universitaires pourraient-ils aider le Conseil dans son plaidoyer pour l'obtention de fonds additionnels destinés à la recherche libre traditionnelle? et de quelle façon pourrait-on rendre les décisionnaires et le public intéressé conscients de l'importance de la recherche en humanités et en sciences sociales?

Les facultés de commerce et de gestion des affaires, de droit, d'études supérieures, des arts et d'éducation de l'Université de Colombie-Britannique ont présenté des mémoires. Les commentaires ainsi faits nous furent transmis verbalement par les doyens respectifs de ces facultés. De retour à Ottawa, la secrétaire étudia chaque plaidoyer et répondit à chacun d'eux au nom du Conseil.

Les universités de la Colombie-Britannique croient fermement que nous devrions augmenter les montants attribués sous forme de petites subventions pour la recherche et qui sont administrées par les universités, ces montants étant pris à même les fonds obtenus du Conseil sous notre programme de subventions générales de recherche. Certaines universités croient que la limite devrait être portée de 2 500 $ à 7 000 $ ou 7 500 $. Elles y voient l'avantage que leur administration en serait simplifiée et qu'un plus grand nombre de chercheurs bénéficieraient de ces subventions - ceux qui sont reconnus par leur université comme étant des chercheurs compétents. La Division de la planification et de l'évaluation se penche actuellement sur ce problème. On nous a posé également des questions bien spécifiques concernant nos programmes, soit nos plans futurs d'aide aux publications savantes, le choix des appréciateurs et des membres de nos comités de sélection d'après les régions de résidence, l'importance de maintenir notre programme de bourses de travail libre. Cela a permis aux membres du Conseil et au personnel de faire valoir la position du Conseil ou de prendre note des suggestions faites pour application future.

Nous avons également discuté à fond d'autres sujets d'ordre plus général, mais centrés sur les questions mentionnées plus haut - la crainte d'une diminution des fonds affectés à la recherche indépendante et de l'intrusion du gouvernement dans l'administration des études supérieures et de la recherche avancée. Il est évident que cette confusion a été causée par un manque de communication, et les membres du Conseil et le personnel - et d'autres aussi sans doute - ont reconnu l'importance de toujours mieux parler, écrire et écouter. On a remarqué le fait que les humanistes sont peu nombreux au Conseil, et cette observation devrait être relayée à notre ministre.

Nous devons continuer de nous pencher sur la question de nos procédures d'administration et d'adjudication des demandes de subventions, pour nous assurer, entre autres choses, que nous ne requérons pas plus d'information qu'il n'en faut pour une saine gestion.

Under the Umbrella

The Secretariat is responsible for staffing the important bi-annual meetings of the Council and certain key umbrella associations of scholars: the Canadian Association of Graduate Schools, the Canadian Association of University Research Administrators, the Royal Society of Canada, the Social Science Federation of Canada and the Canadian Federation for the Humanities. The first two and the last three meet together. Each set of organizations met with staff and representatives of our Council and Advisory Academic Panel on two occasions last year.

The first group, representing as they do front-line university faculty, are an additional source of information about happenings in the community we are expected to serve. We, on the other hand, have an opportunity to explain the fine points of our programs and budget projections, or ask for views on planned policy and administrative changes. At the November 1982 meeting, for example, the group discussed the administrative details and implications of the new competitive ranking of projects in the Research Grants program. The Council's representatives also asked the two scholarly associations for their views on our research time stipend. All this was valuable input for the discussions preceding our ultimate decision in December to suspend the stipend in the Research Grants program except for private scholars (this is discussed more fully in the Research Grants section of this report). There were views pro and con on the extent to which this form of research support can be provided by the Council. Suffice it to say that the association representatives agreed the Council could not sustain the program at the present rate of growth in demand.

The federations of learned societies join us in a group we call the Liaison Committee, which met twice in 1982-83. The principal issues discussed in these meetings were extremely important ones for the federations - namely, the Council's stated view that it was necessary to examine its future financial support for the federations and its policy of aid to learned societies. The federations themselves reported on alternative methods of funding the Scholarly Manuscripts program which they administer using funds provided by our Council. These issues are discussed more fully in the Research Communication section of this report. The meetings were occasions for bringing forward quite controversial views on these timely questions. The Council has agreed with the federations' request - in line with those of other members of the scholarly community - that it should continue to consult and to canvass a wide range of opinion in developing new policies in these areas.

Regroupements au sommet

C'est au secrétariat que revient la responsabilité de l'organisation des deux rencontres annuelles du Conseil avec certaines associations de chercheurs: l'Association canadienne des facultés et écoles des études supérieures, l'Association canadienne des administrateurs de recherche universitaire, la Société royale du Canada, la Fédération canadienne des sciences sociales et la Fédération canadienne des études humaines. Les deux premières et les trois dernières ont des réunions ensemble. Chaque groupe d'associations a rencontré le personnel et des représentants du Conseil et de la Commission consultative des affaires universitaires à deux reprises l'an dernier.

Le premier groupe, représentant les professeurs d'universités, nous transmet ses vues sur ce que le Conseil peut faire pour mieux desservir la communauté des chercheurs. Ceci nous permet, de notre côté, de leur donner une meilleure idée de nos programmes et de nos projections budgétaires ou de demander leurs commentaires sur certains changements administratifs ou de politique projetés. Il fut question par exemple à la réunion de novembre dernier, des détails administratifs et des effets qu'aura sur notre programme de subventions de recherche notre nouvelle procédure d'attribution.

Les représentants du Conseil ont aussi demandé aux deux associations ce qu'elles pensaient de l'allocation de dégagement pour la recherche. Tout ceci nous a été d'une aide précieuse lors des discussions qui ont précédé notre décision de suspendre l'allocation de dégagement dans notre programme de subventions de recherche, sauf pour les chercheurs autonomes (nous en parlons ailleurs dans ce rapport dans la section consacrée aux subventions de recherche). Il y a eu controverse au sujet de cette forme de soutien à la recherche procurée par le Conseil. Tous étaient cependant d'accord pour dire qu'avec le nombre accru de demandes il devenait impossible pour le Conseil de continuer à offrir cette allocation.

Le Comité de liaison, composé de représentants du Conseil et des fédérations des sociétés savantes, s'est réuni à deux reprises en 1982-83. Les sujets discutés lors de ces rencontres furent extrêmement importants pour les fédérations, à savoir le projet du Conseil de reformuler sa façon de subventionner les fédérations et sa politique d'aide aux sociétés savantes. De nouvelles procédures ont été mises sur pied par les fédérations elles-mêmes pour les subventions à la publication de manuscrits qu'elles attribuent à même les fonds reçus de notre Conseil. Nous en parlons plus longuement dans la section sur la communication de la recherche. Ces rencontres se prêtaient bien à la discussion de ces sujets épineux. Le Conseil a reconnu l'importance de poursuivre ses consultations et ses sondages d'opinion avant de développer de nouvelles politiques en la matière, ainsi que le demandaient les fédérations et d'autres membres de la communauté universitaire.

Administrative Services Times 40

The essential and complex administrative machinery required to operate the Council's board, Advisory Academic Panel and numerous subcommittees - which meet some 40 times during the year - are centred in the Secretariat. The Secretary draws up agendas, in consultation with the President and other officers, drafts background information and policy documents and prepares official minutes.

The preparation of the substantial agenda books for each meeting, which may include recommendations to the Council for project funding, memoranda for information, draft policy documents and related materials is the responsibility of the Secretariat's staff of five. The Secretariat also indexes items of Council policy so that background information about any policy question, perhaps extending back for 10 years or more, may be assembled at a moment's notice - which is sometimes necessary when an alert Council, Panel or staff member wishes to make a point and cite a precedent during a crucial policy debate.

The Secretariat coordinates the selection and appointment of Panel members. Suggestions for new members are solicited from universities and learned societies, in consultation with the Council, staff and the Panel itself. The same process is followed for members of all Council committees.

An additional administrative task - this time moving into the area of grants program administration - arrived on the Secretary's desk at year's end. The Research Resources program which provides assistance to university research libraries will be administered by the Secretariat beginning in 1983-84. Examples of work funded under this program may be found in the Strategic Grants section of this report.

The Library Moves to Fiche

The Council is moving as quickly as resources permit into full use of electronic technology, as we note in the Management Systems section of our report. The need to adopt microfiche for our reference library collection of university calendars from Canada and abroad has become more pressing every year, as both shelf space and library funds continue to be in short supply and university calendars in hard copy have become extremely expensive, especially those from abroad, when one must also take into account postage costs.

Last year we purchased two microfiche readers and one microfiche reader/printer with film attachment, plus a prepackaged set of university calendars. The set was three-quarters complete at the time of writing and is expected to be complete by the end of the summer of 1983. We are also investigating the possibility of buying research abstracts and directories in fiche.

All these are essential tools for our research grants officers in their daily searches for the hundreds of assessors they consult each year in the approximately 50 academic disciplines we support in the social sciences and humanities.

Quarante fois sur les dossiers...

Le secrétariat a la lourde tâche de voir au bon fonctionnement des réunions du Conseil, de la Commission consultative des affaires universitaires et des multiples sous-comités, ce qui fait en tout environ 40 réunions par année. La secrétaire prépare les ordres du jour, en collaboration avec le président et les autres agents, prépare les documents d'appoint et les documents de politique de même que les comptes rendus de telles réunions. Le secrétariat, composé de cinq personnes, voit à la préparation des dossiers pour chaque réunion du Conseil; ils peuvent parfois être volumineux et comprendre des recommandations au Conseil pour le soutien de divers projets, des mémoires, des documents de politique et tous autres documents afférents. Le secrétariat peut retracer à quelques minutes d'avis, grâce à son système d'index, tout renseignement concernant une question de politique, remontant parfois jusqu'à dix ans en arrière; la chose se présente lorsqu'un membre du Conseil, de la Commission ou du personnel désire y faire appel pour défendre son point de vue et citer un précédent au cours d'une discussion.

Le secrétariat coordonne les nominations et la sélection des membres de la Commission consultative des affaires universitaires. Il fait appel aux universités et aux sociétés savantes pour des suggestions, tout autant qu'au personnel et à la Commission elle-même. Les mêmes démarches servent aussi à la constitution des divers comités.

Une tâche additionnelle fut confiée à la secrétaire vers la fin de l'an dernier, cette fois dans le domaine de l'administration des programmes. Il s'agit du programme d'aide aux instruments de recherche qui sera administré par le secrétariat à partir de 1983-84. Nous donnons un échantillon des subventions accordées sous ce titre dans la section consacrée aux programmes de recherche stratégique.

La bibliothèque s'affiche

La section de notre rapport consacrée aux Services informatiques nous donne un aperçu de l'utilisation faite par le Conseil de la technologie électronique. Le manque d'espace et de fonds nous ont forcés à mettre sur microfiches les annuaires d'universités du Canada et d'ailleurs, contenus dans notre bibliothèque de références, les coûts d'achat et les frais de poste étant devenus prohibitifs.

Nous avons fait l'acquisition l'an dernier de deux lecteurs de microfiches et d'un lecteur de microfiches/imprimant avec accessoire pour film, de même qu'un certain nombre d'annuaires d'universités déjà enregistrés. Au moment d'écrire cet article, trois-quarts des annuaires avaient été mis sur microfiches et nous comptons que le travail sera complété à la fin de l'été 1983. Nous nous proposons de faire l'acquisition de résumés de recherche et de répertoires enregistrés sur microfiches.

Tout ceci aura pour effet d'alléger la tâche de nos agents de programmes lors du choix des centaines d'évaluateurs de projets de recherches auxquels ils ont recours chaque année dans les quelque cinquante disciplines qui constituent les sciences sociales et les humanités.

New Steps in Program Planning and Measurement

For the Planning and Evaluation Division, the year 1982-83 could be termed one of consolidation of some major planning efforts of recent years. Most of the planning work stemming from the Council's first Five-Year Plan had been completed, although certain items from that agenda still remain to be implemented. Nonetheless, work was concentrated on three potential Strategic research themes already in the planning stage when the year began, and on continuing efforts to find realistic measures for the effectiveness of Council programs.

At the same time, work began on a number of studies and on consultations with the academic community as the Council launched into the task of preparing a new Five-Year Plan. Much has been done since we published our first Five-Year Plan in June 1979. The major new areas of activity we have started or expanded since then are in the international programs, strategic themes and areas, and programs to promote research capacity in the country. The year in review was one in which to ask where the Council goes from here in following through on these achievements.

Planning for Women and Work

On the planning side, 1982-83 saw the adoption of another strategic theme. "Women and Work," a series of programs of support for research and workshops on the question of women's role both in unpaid and paid labour in the Canadian economy, was approved by the Council at its March 1983 meeting. The programs have been designed to meet needs identified at regional and national workshops held during the summer and autumn of 1982. These in turn built on the lessons learned at a conference in Vancouver in 1981. In all, well over 100 researchers from across the country met to discuss research needs and the research capacity that exists to address these vital questions.

In order to draw together the major strands emerging from this consultation, the Council appointed a task force of 12 people highly involved in the field. One item of business left unfinished through this consultation is how to tackle the question of sexist research and the use of sexist language in research. There is increasing sensitivity to the problem of research based on assumptions and on investigations that use only male or female subjects and that are therefore valid for perhaps only 50 per cent of the population. The questioning of underlying assumptions is never a simple process and, not

Nouvelles étapes en planification et en évaluation des programmes

L'année 1982-1983, à la Division de la planification et de l'évaluation, pourrait être vue comme une année de renforcement de quelques-uns des principaux efforts des dernières années. Dans l'ensemble, les travaux de planification prévus dans le premier Plan quinquennal du Conseil ont été réalisés, bien qu'il reste encore certains points à exécuter. Toutefois, on s'est principalement attardé aux trois thèmes stratégiques qui étaient déjà au stade de la planification au début de l'année et aux efforts constants visant à trouver des mesures concrètes d'augmenter l'efficacité des programmes du Conseil.

Parallèlement, débutèrent des travaux sur certaines études ainsi que des sessions de consultation avec les universitaires qui ont permis au Conseil de se lancer dans la préparation du prochain Plan quinquennal. Beaucoup de choses ont été réalisées depuis le lancement du premier Plan quinquennal en juin 1979. Les nouveaux champs d'activité, explorés ou agrandis depuis, sont reliés aux programmes internationaux, aux thèmes et domaines stratégiques et à divers programmes visant à enrichir les ressources de recherche au Canada. L'année qui vient de s'écouler nous a permis de nous interroger sur l'orientation à donner au Conseil, suite à ces réalisations.

La femme et le travail

Toujours dans le domaine de la planification, l'année 1982-1983 a permis l'adoption d'un autre thème stratégique. Le thème "la femme et le travail" a été approuvé par le Conseil lors de sa réunion de mars dernier. On y retrouve un ensemble de programmes destinés à appuyer des recherches et des ateliers touchant l'apport du travail, rétribué et non rétribué, de la femme dans l'économie canadienne. Ces programmes ont été conçus afin de répondre à des besoins spécifiques manifestés lors d'ateliers tenus tant au niveau national que régional pendant l'été et l'automne de 1982. Ceux-ci découlaient des échanges qui avaient eu lieu lors de la réunion de Vancouver en 1981. En tout, plus de 100 chercheurs originaires de toutes les parties du Canada se sont rencontrés afin de discuter des besoins et des possibilités de recherche qui pourront répondre à ces questions primordiales.

Le Conseil a nommé un groupe de travail de 12 personnes vivement intéressées en ce domaine, qui doit tresser un seul écheveau avec les grands courants de pensée ressortis de ces consultations. L'une des questions que ces consultations n'ont pu résoudre est la manière d'aborder la recherche sexiste ainsi que l'emploi du vocabulaire sexiste en recherche. Il existe une sensibilité grandissante vis-à-vis de la recherche fondée sur des hypothèses et sur des études qui portent strictement sur des sujets masculins ou féminins et qui, de ce fait, sont applicables à seulement la moitié de la population. L'interprétation d'hypothèses sous-jacentes n'est pas une mince affaire, et il ne faut pas se surprendre si le

surprisingly, the Council has not come up with a straightforward response to the problem of how to arrive at research that accurately represents social and cultural activities and situations involving both sexes. A working group has been established to advise the Council on how best to set standards for non-sexist research.

Cooperative Research in Native Communities

In our last annual report, we indicated that both "Native Studies" and "Women and Work" would receive priority funding in 1983-84. During 1982, however, the Council decided to defer the introduction of a new strategic theme to support research on Native issues as it was felt that more time and more consultations were required to resolve the complex issues surrounding research in this area.

Again the Council has used the combined approach of regional workshops and a national task force to advise it on the needs for research on Native issues. From seven workshops with representatives of the Native community and a recommendation of the task force it was proposed that the Council introduce a new strategic program of community-based research which actively involves Native communities in defining research priorities, emphasizes the training of Native researchers and encourages innovative approaches to the communication of research results. As one of the last steps in the planning process, the Council is sponsoring a national symposium to review the nature and extent of community-based research in Native communities.

It is hoped that this process of consultation will lead to programs which will have the combined functions of providing Native communities with research on their developmental needs and through the training of Native researchers develop a capacity for Native people to conduct more of their own research. The result, it is hoped, will be a cooperative research effort bringing together Native communities and Canadian academic researchers whose skills are vital to the research to be done.

Law and Learning

The Council completed another step in a review of its approach to professional disciplines in two fields during 1982: law and education. At its December 1982 meeting it had the opportunity to discuss with Professor Harry Arthurs of Osgoode Hall Law School the report of the Consultative Group on Research and Education in Law. Professor Arthurs was chairman of this group, which was constituted by the Council in 1980. As part of its task, the group undertook extensive surveys of law teachers, faculties of law, published legal research, and sources of support for legal research to determine the role of legal education and research in this country. As a result of these surveys and a series of meetings across the country, the group prepared a report, now

Conseil n'a pas trouvé une façon claire de s'adonner à une recherche qui traduit de façon précise les activités et les situations sociales et culturelles concernant les deux sexes. Un groupe de travail a été mis sur pied afin d'aider le Conseil à choisir la meilleure façon d'établir des normes de recherche non sexiste.

Une recherche communautaire sur les communautés autochtones

Dans notre dernier rapport annuel, nous avions annoncé que les deux thèmes "les études autochtones" et "la femme et le travail" recevraient en 1983-1984 une attention et des fonds prioritaires. Au cours de l'année 1982, cependant, le Conseil a décidé de remettre à plus tard la présentation d'un nouveau thème stratégique touchant les Autochtones puisque l'on estimait qu'il fallait plus de temps et qu'il fallait prolonger les consultations pour résoudre les questions épineuses portant sur la recherche en ce domaine.

Une fois de plus, le Conseil a fait appel à des ateliers régionaux et à un groupe de travail à l'échelon national pour le conseiller sur les besoins de recherche touchant les Autochtones. Il a été proposé par le groupe de travail et les sept ateliers auxquels assistaient des représentants des communautés autochtones que le Conseil mette sur pied un nouveau programme stratégique de recherche intégrée à la communauté. Cela susciterait un intérêt marqué de la part des communautés autochtones dans la définition des priorités de la recherche, accorderait plus d'importance à la formation de chercheurs autochtones et encouragerait davantage les démarches originales pour communiquer les résultats de la recherche. La plus récente étape de planification est un colloque au niveau national afin d'étudier la nature et l'étendue d'une recherche intégrée à la communauté chez les groupes autochtones.

Il est à souhaiter que cette forme de consultation débouchera sur des programmes qui revêtiront le double objectif d'offrir des recherches sur les besoins de développement des communautés autochtones et de former des chercheurs autochtones qui pourront poursuivre les recherches par la suite. Il en résultera, nous l'espérons, un effort de recherche unifiée qui réunira les communautés autochtones et les chercheurs universitaires canadiens dont la compétence et les connaissances sont un élément vital à cette recherche.

Le droit et le savoir

Le Conseil a terminé une autre phase dans la révision de sa façon d'aborder les disciplines professionnelles dans deux domaines d'activité pendant l'année 1982. Lors de sa réunion de décembre 1982, il a pu discuter du rapport présenté par le professeur Harry Arthurs de Osgoode Hall Law School, président du Groupe consultatif sur la recherche et les études en droit, formé par le Conseil en 1980. Outre les nombreuses tâches qu'il devait accomplir, ce groupe de travail avait pour mandat de mener des enquêtes approfondies sur les professeurs de droit, sur les facultés de droit et sur les publications juridiques au Canada ainsi que sur le financement de la

published by the Council, entitled *Law and Learning*. Its recommendations focus on the need for legal research, the type of legal research now being produced, the current approach to legal education in Canada, and on suggestions for modifications which could improve the capacity for law research in the country. All this is a weighty agenda and the report concluded with a recommendation that there be further discussions with the major law and legal research societies in Canada. The Council has accepted this recommendation and is funding a conference, to be held in the fall of 1983, jointly organized by the Canadian Association of Law Teachers and the Committee of Law Deans. The report will be the focus of discussion at the conference.

Research in Education and Social Work

The past year also saw the completion of the Council's consultation with the education research community. Over the previous year, we had sponsored state-of-the-art reviews of education research and research on higher education in Canada. As a result of these studies, the Council established a task force to advise it on its potential role in meeting the needs that had been identified. In addition, it requested a combined report from the Canadian Society for the Study of Education and the Canadian Society for the Study of Higher Education which would draw together their recommendations for improving the state of education research in Canada. At its March 1983 meeting, the Council reviewed the report of the task force, which drew heavily on the findings of the learned societies, and approved in principle the need for further Council activity in this area. In 1983-84, specific program proposals are to be brought forward. As an immediate result of these consultations, however, the Council has broadened its definition of education research which is eligible for its support and is reviewing the position of education research and researchers in its existing programs.

The latest state-of-the-art review for a professional discipline got under way during 1982. After extensive discussions by the division with leading organizations and individuals in social work, the Council agreed to support a review jointly authored by professors James Gripton and Richard Nutter of the Faculty of Social Work, University of Calgary. Their inquiry will cover a whole range of activities connected with social work research, from graduate training through to publication of research results. The Council expects to receive a report from the authors during 1984.

recherche afin de préciser le rôle de l'enseignement et de la recherche en droit au pays. À la suite de ces enquêtes et de nombreuses réunions dans tout le Canada, le groupe a rédigé son rapport *Le droit et le savoir* que le Conseil a publié par la suite. Dans ses recommandations, le groupe insiste sur la nécessité de la recherche en droit, sur la qualité de la recherche actuelle, ainsi que sur la méthode courante de l'enseignement du droit au Canada; le groupe apporte également des suggestions pour l'amélioration des moyens de recherche en droit dans notre pays. Ces recommandations et ces suggestions représentent une lourde charge de travail et le rapport se termine par une dernière recommandation, à savoir que les discussions se poursuivent avec les principales associations légales et juridiques du Canada. Afin de donner suite à cette recommandation, le Conseil a consacré des fonds à un colloque, organisé en collaboration par l'Association canadienne des professeurs de droit et le Comité des doyens des facultés de droit. Cette réunion aura lieu à l'automne 1983 et on utilisera principalement ce rapport comme instrument de travail.

Recherche en éducation et en travail social

Le Conseil a mis la dernière touche à ses consultations auprès des chercheurs en éducation; il a patronné des révisions très approfondies de la recherche en éducation et au niveau de l'enseignement supérieur au Canada. À la suite de ces travaux, le Conseil a formé un groupe de travail qui devait le conseiller sur sa participation possible à la solution des problèmes identifiés. Le Conseil a en outre invité la Société canadienne pour l'étude de l'éducation et la Société canadienne pour l'étude de l'enseignement supérieur à rédiger conjointement un rapport réunissant toutes les recommandations qu'elles avaient formulées afin d'améliorer la situation de la recherche en éducation au Canada. Lors de sa réunion tenue en mars 1983, le Conseil a étudié le rapport du groupe de travail qui endossait avec fermeté les conclusions tirées par les deux sociétés et confirmait en principe la nécessité pour le Conseil de poursuivre ses activités en ce domaine. Il faudra donc développer, au cours de l'année 1983-1984, des propositions particulières de programmes. Entretemps, afin de donner suite de façon tangible à ces consultations, le Conseil a élargi les termes de la recherche en éducation qu'il peut soutenir et étudie actuellement la situation de la recherche et des chercheurs en éducation dans ses programmes actuels.

Au cours de l'année 1982, le Conseil a lancé une autre révision approfondie d'une discipline professionnelle. À la suite de sérieuses discussions menées par la Division avec des organisations et des personnes travaillant en service social, le Conseil a accepté de patronner une étude effectuée par les professeurs James Gripton et Richard Nutter, de la faculté de travail social de l'Université de Calgary. Leur recherche portera sur toute une gamme d'activités reliées à la recherche en travail social, de la formation des diplômés à la publication des résultats de recherche. Selon le Conseil, les auteurs devraient être en mesure de présenter leur rapport au cours de l'année 1984.

Another Look at Canadian Studies and Strategic Programs

The term covered by the first Five-Year Plan of the Council is drawing to a close. A number of studies were begun in 1982, with a view to providing the Council with essential background information for the preparation of its new Five-Year Plan. The Council's support of research in Canadian studies was the subject of a review which showed that while the amount spent on research and scholarship in Canadian subjects has increased, as had been forecast, it has not become a larger proportion of the research supported by the Council as a whole. In 1982-83, about half of the approximately $25 million we awarded for research went to projects on Canadian subjects. There has been no substantial change in this proportion over the last five years.

The Council has also initiated an overview of its strategic grants activities. The aim of this study is to see whether the strategic grants series of programs fit within the Council's overall objective for this activity and whether the work supported is in line with the objectives established for each of the programs.

New Surveys of Potential Problem Spots

Several potential problem areas for the Council are being examined. Studies by Statistics Canada have indicated that the hiring bulge during the 1960s in our universities is now creating situations in which few university job openings are available for new PhD graduates. This situation is likely to continue for the next decade, creating fears that a generation of researchers will be lost unless remedial action is taken. The Council wishes to determine in greater detail the scope of this problem for its own disciplines, and the likely scale and duration of the difficulties being encountered by recent graduates.

It has been suggested that because of low turnover in faculty at Canadian universities, the amount and quality of research being done is suffering. We have therefore begun a project to investigate current research activities in the social sciences in Canadian universities. Such questions as the type of research being undertaken, sources of funding for this research, and the type of product resulting from the research have been posed to faculty members at 12 universities across the country. It is hoped that the results of this survey will help the Council in its planning of future support programs.

Over the past decade, there has been a relative decline in financial support for Canadian universities. It has been reported that one of the chief problems created by this decline is a lowering in the quality of research libraries. If so, this will have a deleterious effect both on research undertaken by faculty and on the quality of graduate training provided by these institutions. Libraries are seen as laboratories of the social sciences and humanities. They provide the

Un autre coup d'oeil sur les études canadiennes et sur les programmes stratégiques

Le mandat du premier Plan quinquennal arrive à terme. Plusieurs études, commencées en 1982, avaient pour but de présenter au Conseil les renseignements de base essentiels à la préparation du nouveau Plan. L'encouragement donné par le Conseil à la recherche sur les études canadiennes a été le sujet d'une enquête qui démontrait une hausse constante et prévue des subventions à la recherche sur des sujets canadiens, bien que la proportion des fonds consacrés par le Conseil n'ait pas augmenté dans son ensemble. Environ la moitié des 25 millions $ consacrés à la recherche au cours de l'année 1982-1983, a servi à financer des projets sur des sujets canadiens. Ce pourcentage de subvention est demeuré sensiblement le même au cours des cinq dernières années.

Le Conseil a également entrepris une révision d'ensemble de ses activités de subventions stratégiques. Le Conseil désire savoir si les programmes de subventions stratégiques répondent aux objectifs généraux du Conseil et si l'appui qu'il donne à certains projets est conforme aux buts fixés pour chacun des programmes.

Nouvelles données sur différents problèmes

Le Conseil s'est penché sur différents problèmes éventuels. Une étude menée par Statistique Canada a démontré que l'embauche massive de professeurs et de chercheurs dans les universités au cours des années 60 a fait en sorte que les possibilités d'emplois offerts aux nouveaux diplômés sont très minces. Cette situation risque de se prolonger durant la prochaine décennie, et suscite la crainte de perdre une génération complète de chercheurs, à moins qu'une action énergique ne soit entreprise. Le Conseil souhaite préciser davantage la portée de ce problème sur les disciplines qui l'intéressent et l'étendue probable ainsi que la durée des difficultés que doivent affronter les nouveaux diplômés.

Il semble que la quantité et la qualité de la recherche dans les universités canadiennes souffrent de la faible mobilité de leur personnel. En conséquence, le Conseil a mis sur pied un projet d'enquête sur les travaux actuels de recherche en sciences sociales dans les universités canadiennes. L'enquête a été menée auprès du personnel de 12 universités canadiennes réparties dans tout le Canada. Les personnes interrogées devaient donner leurs commentaires sur des sujets tels que: le genre de recherche en cours, leurs sources de financement, les résultats attendus, etc. Cette enquête devrait permettre au Conseil de mieux planifier ses futurs programmes d'aide.

Les universités canadiennes ont vu leurs ressources financières diminuer au cours de la dernière décennie. Il semblerait qu'un des problèmes principaux créés par cette situation serait la baisse de la qualité des bibliothèques de recherche. S'il en est ainsi, les effets sur la recherche entreprise par les professeurs et sur la formation des diplômés de ces universités seront fort néfastes. Les bibliothèques sont l'équivalent des laboratoires en ce qui concerne les sciences

foundations for future research as well as information on current research activities reported through learned journals. The Council has initiated work on a study to determine the extent of decline in library collections and what further steps it might take, beyond its Research Resources Program, to help alleviate the worst aspects of this problem.

Work in the social sciences and humanities disciplines, as in every range of human activity, is bound to be deeply affected by the technological revolution which is apparent in our society. The use of minicomputers, new media for communication of research results, new tests for dating materials or new techniques for remote sensing are all useful within our fields. It has become important for the Council to know the extent to which researchers in the social sciences and humanities are making use of the new equipment and techniques. The division has therefore begun a study to determine the current level of use of this technology and the trends that are becoming apparent to the research community.

Not all research services are provided by universities. A number of institutions and organizations across the country provide invaluable assistance to scholars. The Council has become increasingly aware of the scope of these activities and wishes to have further information on the use being made of them and the types of activity involved. The division is therefore looking into the research services available within Canada, and a number of active researchers are being contacted to discover which services they see as being vital to maintaining high quality research and to what extent they feel existing services are being used. In addition, researchers are being asked to give their views on future needs for the human sciences research community.

Reviewing Research Support and Doctoral Fellowships Programs

On the evaluation side, the Council in 1982-83 received a report commissioned by the division on a proposed method for evaluating the productivity of its research support programs. The approach suggests a complex of measures for establishing levels of productivity for programs as a whole, rather than for individual projects. A number of experiments using this methodology have been proposed and these will be used to test its effectiveness over the coming years. The major advance provided by this model, from our point of view, is that it allows the testing of program effectiveness at a macro level rather than through the examination of individual cases, an impossible task for a Council which supports over 1,000 researchers a year.

sociales et les humanités. Outre qu'elles fournissent les bases de toute recherche future, elles renseignent sur les derniers développements de la recherche par le biais des revues savantes. Le Conseil a entrepris une étude pour déterminer l'ampleur de ce déclin manifeste dans les collections des bibliothèques ainsi que les décisions à prendre, au-delà de son Programme de ressources en recherche, afin d'amenuiser les aspects les plus négatifs de ce problème.

Le travail en sciences sociales et dans les humanités, comme dans toute forme d'activités humaines, est fortement lié à la révolution technologique qui pénètre notre société. L'utilisation du mini-ordinateur, les nouveaux moyens de communiquer les résultats de la recherche, les nouveaux instruments pour dater les objets, les nouvelles techniques de télédétection s'avèrent profitables dans nos domaines. Il est devenu important pour le Conseil de savoir jusqu'où se fait l'utilisation de ces nouveaux équipements et de ces nouvelles technologies par les chercheurs en sciences sociales et dans les humanités. À cette fin, la division a entrepris une enquête pour déterminer le niveau actuel d'utilisation de la technologie et les tendances qui se concrétisent dans le monde de la recherche.

Les universités ne fournissent pas seules tous les services de recherche; un grand nombre d'institutions et d'organisations dispensent une aide appréciable aux chercheurs. Le Conseil est particulièrement intéressé par l'importance de ces activités et souhaite obtenir plus de renseignements sur l'usage qui en est fait et sur le genre d'aide que cela comporte. La division, à cet effet, poursuit une enquête auprès de tous les services de recherche disponibles au Canada; de plus, un grand nombre de chercheurs actifs sont consultés afin de savoir quels services, selon eux, doivent être considérés comme essentiels au maintien d'une qualité supérieure de recherche et dans quelle proportion on utilise les services actuels. Les chercheurs sont également invités à donner leurs points de vue sur les besoins futurs de la communauté des chercheurs en sciences humaines.

Révision des programmes d'aide à la recherche et de bourses de doctorat

Au niveau de l'évaluation, le Conseil a reçu au cours de l'année 1982-1983, un rapport commandé par la division dans lequel on élabore une méthode d'évaluation de l'efficacité des programmes d'aide à la recherche. Cette méthode d'évaluation propose un ensemble de mesures qui permettrait d'établir des niveaux d'efficacité non pas à chaque projet en particulier, mais à l'ensemble d'un programme. On y propose un certain nombre d'expériences pour mettre à l'essai cette méthode afin d'en juger l'efficacité durant les prochaines années. L'avantage premier de cette méthode, selon nous, repose sur le fait qu'elle permet de vérifier l'efficacité d'un programme sur une grande échelle plutôt que par l'étude individuelle de chaque cas, activité impossible à accomplir si l'on songe que le Conseil apporte son aide à plus de 1 000 chercheurs annuellement.

Work has also begun on the evaluation of the Council's block grants to universities. Since 1975 we have been providing Canadian universities with General Research Grants to allow them to support small research projects or travel by faculty members to report on research results. The aim of this program is to permit universities, with their greater knowledge of conditions at the local level, to meet those needs which seem to them most pressing. Now the Council wishes to know whether the funds expended have met its objectives of encouraging research activity and improving the dissemination of research findings.

During 1982-83, the Council released its report *Doctoral Fellows and the Labour Market* prepared by the division. Comparisons with data from other sources indicate that on average Council doctoral fellows are more successful in completing their PhDs, and that they tend to find employment more related to research and the subjects of their doctoral theses than others in their fields. Nonetheless, there are causes for concern. The number of permanent positions is limited by the lack of hiring by universities and in general by current economic conditions. The Council is therefore looking for ways to ensure that the fine young scholars produced through its doctoral program are not lost to research through underemployment or unemployment but are given an opportunity to realize their hopes for a scholarly career.

Le travail d'évaluation des subventions générales accordées aux universités est en bonne voie. Le programme de subventions générales de recherche permet, depuis 1975, aux universités canadiennes d'aider directement les petits projets de recherche ou de couvrir les frais de déplacements des professeurs et des chercheurs pour rendre compte des résultats de recherche.

Ce programme a pour objectif de permettre aux universités, qui ont une bien meilleure connaissance de la situation locale, de répondre aux besoins qui leur semblent les plus urgents. Le Conseil aimerait donc savoir si les fonds qu'il a consacrés ont été dépensés à bon escient et ont aidé à stimuler la recherche et à améliorer la diffusion des résultats de ces recherches.

Au cours de l'année 1982-1983, le Conseil a publié un rapport intitulé *Les boursiers de doctorat et le marché du travail*, préparé par la Division. En comparant les données du rapport avec des renseignements provenant d'autres sources, on découvre que les étudiants au doctorat qui reçoivent des bourses du Conseil complètent plus assidûment leurs études et qu'ils trouvent un emploi qui touche de plus près à la recherche et au sujet de leurs thèses que leurs collègues. Cependant, cette situation est loin d'être de tout repos; le nombre de postes permanents est limité en raison de la pénurie d'emplois offerts par les universités et de la situation économique actuelle. Le Conseil est à la recherche de moyens qui permettront aux jeunes chercheurs qui ont profité de son programme de doctorat de ne pas être victimes de chômage ou de sous-emploi, ce qui serait une perte pour le monde de la recherche; mais de poursuivre une carrière qui réponde à leurs espérances.

Informing the Research Community, Council, Government and Public

The effective flow of information is essential to the operation of any organization. The Council's Information Division attempts to build and maintain information networks among various groups of producers and consumers of information: the research community, the Council itself, the government, and the general public.

In-House Communication

Even though the Council as an entity comprises very few people - 22 Council members, 17 Advisory Academic Panel members and a small staff of 100 - we nevertheless need regular contacts and close communication links. All members of the staff, as in any agency, are closely involved with their programs and take it for granted, sometimes mistakenly, that others are aware of what they are doing. Internal communication is greatly improved when staff move about and serve in several program areas. The Information Division plays a role in this communication, too, and encourages to the greatest extent possible a flow of information to employees. And, with the officers of the Council, it reaches out regularly to Council and Panel members as well.

As part of this task, the division gathers items of interest from the general and academic press. These are reproduced and circulated to Council and Panel members, staff and others in a press clipping publication. This document is growing in size with each issue, perhaps because our Council is being mentioned more often in the press, and perhaps, too, because our clipping service is finding more stories as they become more familiar with our programs. Whatever the reason, the results are gratifying. Each year we offer the services of our press clipping firm to the press officer of the Learned Societies conference.

But this internal communication task, though important, is secondary to the division's main function, which is to communicate *outside* the Council. This is a two-pronged effort: directed to our clients who are eligible for fellowships and grants, and to all those who may be interested in our work but who are not necessarily potential grant recipients.

Who Are Our Clients?

Put simply, our clientele can be described as follows. In 1981, there were 33,000 university professors, 55 per cent of whom were in humanities and social sciences faculties. There were also almost 35,000 students in undergraduate and graduate studies, 65 per cent of whom were enrolled in these same faculties. This makes a total population of more than 40,000, to which must be added the many private scholars who are

Renseigner les chercheurs, le gouvernement, le public et soi-même

La circulation de l'information, à l'intérieur et à l'extérieur, est essentielle à tout organisme qui se veut utile et efficace. La Division de l'information tente de créer des réseaux d'information entre les divers interlocuteurs, dans la communauté des chercheurs, auprès du gouvernement, dans le public général et au Conseil même.

Communication-maison

Même s'il n'y a en principe que vingt-deux membres du Conseil, moins de vingt membres de la Commission consultative et quelque cent employés, il y a déjà là un besoin de communication régulière importante. Le problème majeur est que chacun est occupé à son propre travail et prend pour acquis que tout le monde sait ce qui se passe. La mutation du personnel d'une Division à l'autre est peut-être un des facteurs les plus puissants d'information interne sur ce qui se passe dans les différents programmes. Par ailleurs, la division de l'information cherche par tous les moyens à faire circuler entre tous les employés la meilleure information au sujet de ce que tous devraient savoir. Et toutes les communications d'importance atteignent aussi, souvent par l'intermédiaire des cadres, les membres du Conseil et de la Commission consultative.

Dans le même sens, il nous faut recueillir des media publics et universitaires ce qui se dit et s'écrit, qui est de nature à intéresser et à renseigner le personnel du Conseil. A cet effet, nous avons un service de coupures de presse qui prend de plus en plus de volume, parce que le Conseil occupe de plus en plus de place dans les journaux qui deviennent plus familiers avec nos activités. Chaque année, lors du congrès des Sociétés savantes, nous prêtons notre service de presse aux Fédérations, pour qu'elles puissent compléter leur propre dossier.

Mais cette dimension interne ou entrante de l'information est en fait secondaire. Notre première mission est sans doute de communiquer avec l'extérieur, et sur deux plans. Il y a d'une part "notre clientèle," les gens susceptibles de bénéficier de nos bourses et subventions; et d'autre part les intéressés au Conseil, non bénéficiaires.

Quelle est notre clientèle?

D'une façon simple, nous pouvons analyser notre clientèle comme suit: en 1981, il y avait quelque 33 000 professeurs d'université, dont 55 pour cent attachés à des facultés de sciences humaines; et il y avait près de 35 000 étudiants de deuxième et de troisième cycle, dont 65 pour cent étaient inscrits à ces mêmes facultés. Cela fait une population globale de plus de 40 000 personnes, à laquelle il faut ajouter les nombreux chercheurs autonomes, non affiliés à une

not attached to any university. All of these people may not be actively interested in the Council's work, but all should be informed about the possibilities open to them through our programs. It would be difficult - and in fact probably not very productive - to try to reach all of these people individually. In any event, the costs would be prohibitive for us.

However, the division does attempt to ensure that the Council's program announcements reach all key contact centres. It mails such announcements directly to university presidents, deans of graduate studies and faculties, heads of departments, research administrators and information services. It also sends materials to learned societies and their federations, assuming that information of interest to their members will find its way into association bulletins. Further afield, it regularly sends information to the two large magazines *University Affairs* and the *CAUT Bulletin*, as well as the news media.

To these various groups of recipients the division may send specific program directives and changes instituted during the year, and information about new policies. Depending on the nature of the message, the medium may be a news release, a memorandum, or our bulletin *Council Update*.

When the Council wishes to address a particular audience within the scholarly community, the regular distribution list may be enlarged. For example, when we announced the new Strategic Grants theme of "Women and Work," the division added to its regular mailing list the organizations and associations in Canada working in the many fields of women's interests, and included the editors of women's and lifestyles pages in Canada's daily newspapers as well. The response confirmed that we had indeed reached our target audience.

In all, we have some 3,000 address labels in computer storage and the list grows daily. Some 2,000 to 2,500 of these (including the "other audiences" we discuss next) represent regular recipients of our publications and announcements.

Other Audiences

There are many individuals and organizations that are not potential grant recipients but are nevertheless interested in our work.

First, there is the federal government, with which we must keep close and regular contact. Our first task here is to make an annual accounting for the funds the government provides. This annual report, which is produced by the Information Division, is the public statement of that accounting. During the year the Council also submits Cabinet memoranda to request necessary funds, prepares submissions to the House of Commons Standing Committee on Communications and Culture - such as its response to the Applebaum-Hébert report - or makes specific requests to the Treasury Board. The division contributes to the preparation of these official documents.

université. Bien sûr, ces gens ne sont pas tous activement intéressés au Conseil, mais tous ont besoin d'être renseignés sur les possibilités qui s'offrent à eux. Il serait bien difficile et probablement inutile de tenter de les rejoindre tous individuellement. Le coût en ressources humaines et financières nous en abstient de toute façon.

Mais nous tentons d'adresser les directives administratives du Conseil vers tous les points de contact influents: dans les universités, nous atteignons directement le président, les doyens d'études supérieures et les doyens de faculté, les chefs de départements, les bureaux d'administration de la recherche et les services d'information. Par un autre biais, nous rejoignons les sociétés savantes et leurs fédérations, confiants que tout message de nature à intéresser leurs membres passera dans leurs bulletins respectifs. Et de façon plus globale, nous empruntons la voie des Affaires universitaires, du Bulletin de l'ACPU, et enfin des media publics.

À toutes ces catégories de lecteurs, nous présentons au nom du Conseil les guides et formules de demande, les directives générales et spécifiques des programmes, les changements apportés en cours d'année, les nouvelles politiques; et cela se fait sous la forme de communiqués, de notes rapides de service ou du bulletin Quoi de neuf au Conseil?

Lorsque le Conseil veut présenter un message d'intérêt particulier pour un groupe spécifique de cette grande communauté scientifique, nous élargissons la distribution régulière. Ainsi, lorsque nous avons annoncé le nouveau programme de recherche sur la femme et le travail, nous avons ajouté à notre liste normale tous les organismes et associations préoccupés du mieux-être de la femme au Canada, sur le plan juridique, social, économique, historique ou autre, et les secteurs appropriés des grands journaux quotidiens. La réponse intéressée nous a prouvé que nous avions visé juste.

Ainsi, nos listes de distribution normale comptent plus de 3 000 noms dont la plupart reçoivent toutes nos publications. Cela comprend les "autres intéressés" dont nous parlons maintenant.

D'autres s'intéressent aussi au Conseil

Les individus et les organismes qui s'intéressent au Conseil sans pour autant en attendre des subventions, sont nombreux.

Il y a d'abord le gouvernement fédéral, avec lequel nous devons communiquer de bien des façons. Sans doute, le premier devoir est de faire annuellement rapport de l'utilisation des fonds confiés au Conseil. Le Rapport annuel, comme celui-ci, est un rituel inévitable, dont la Division de l'information fait le service. Tout au long de l'année, cependant, il faut ou bien adresser un Mémoire au Cabinet pour obtenir les fonds nécessaires; ou bien nous présenter devant le Comité permanent de la Chambre des communes sur les communications et la culture; ou encore formuler des demandes précises au Conseil du Trésor. La Division de l'information contribue à la préparation de ces textes officiels.

News releases containing lists of award holders or announcements of major project grants are sent to members of Parliament who often find them of interest to their constituencies and request additional information.

Particular types of information are directed to related government departments and agencies, other research councils and various nongovernment agencies, institutes and associations. Information mailings also go to the Council of Ministers of Education and to individual provincial departments. Libraries of federal and provincial government departments receive our materials, as do university and community college libraries and public libraries.

What Is Our Message?

The Council is not preoccupied solely with giving "consumer" information about its programs. It also commissions special state-of-the-art studies in particular fields of research to determine priority areas for Council funding, or undertakes inquiries into the state of research and education in certain disciplines which may seem underdeveloped. In each instance, the division produces the final reports of these inquiries and distributes them to general and specialized audiences. The report *Law and Learning*, for example, which appeared in the spring of 1983, has been sent not only to law professors but also to bar associations, judges, members of Parliament in the legal profession and to scores of legal publications in Canada, the United States, France and Britain for review.

Law and Learning is the report of a Consultative Group on Research and Education in Law under the chairmanship of Professor Harry Arthurs of Osgoode Hall Law School. Four background research papers were prepared for this study and these are now being translated.

Some reports, produced as working documents, appear in the language of origin only, though summaries are published in both official languages. In 1982-83, we published three reports on education: *Canadian Research in Education: A State of the Art Review*, by the Canadian Society for the Study of Education, *Education Research in Canada: Aims, Problems and Possibilities*, by the Canadian Association of Deans of Education, and *Research on Postsecondary Education in Canada*, by the Canadian Society for the Study of Higher Education. The summary of these reports, by Dr. Miles Wisenthal (who was hired by the Council to investigate its own record of support to university research in education and to coordinate the work of the three education societies) was published in French and English. Its English title is *Education Research: Future Expectations and Past Performances*.

A study by the Council's Planning and Evaluation Division of doctoral fellowship holders between the years 1972 and 1975 also appeared last year under the title *Doctoral Fellows and the Labour Market*. This was a follow-up study to an earlier one conducted by the Canada Council and is of particular relevance in these days of reduced hiring by universities and an uncertain job market for university graduates.

Communication moins austère, les listes de boursiers ou de certains projets majeurs, adressées généralement aux media, sont aussi distribuées aux députés, qui y trouvent un intérêt certain et nous demandent souvent des renseignements complémentaires.

Selon les communications que nous voulons faire, nous nous adressons encore à certains ministères, aux conseils de recherches parallèles, à divers organismes ou agences du gouvernement; puis dans le secteur privé, à de nombreuses associations particulières.

Toutes nos communications vont également au Conseil des ministres de l'éducation et aux organismes parallèles provinciaux. Non seulement les bibliothèques universitaires, mais toutes les bibliothèques publiques reçoivent notre documentation.

Quel est notre message?

Nous ne voulons pas seulement renseigner sur le fonctionnement de nos programmes, ce qui serait utile aux consommateurs seulement. Mais comme le Conseil commande des études sur l'état de la question dans certains domaines de recherche, afin de déterminer des thèmes de recherche prioritaire; ou des études sur certaines disciplines qui semblent sous-développées; nous publions les rapports qui en résultent, et en assurons une diffusion aussi vaste que possible.

Ainsi, le Rapport sur *Le droit et le savoir/Law and Learning* paru au printemps 1983, est destiné non seulement aux professeurs des facultés de droit, mais aux sociétés du barreau, aux juges, aux législateurs (particulièrement ceux qui appartiennent à la profession juridique). Les rédacteurs de publications juridiques au Canada, aux États-Unis, en France et en Angleterre ont reçu une copie pour recension. Le Conseil avait constitué un groupe consultatif sur la recherche et les études en droit, sous la présidence du professeur Harry Arthurs. Quatre études préliminaires ont aussi été préparées et sont en voie de traduction.

Certains rapports qui sont présentés comme de simples documents de travail ne sont pas toujours traduits dans la deuxième langue officielle. Ainsi en est-il de trois dossiers sur l'éducation: *Canadian Research in education: a state of the art review*, par la Société canadienne pour l'étude de l'éducation; *Education research in Canada: aims, problems and possibilities*, par l'Association canadienne des doyens de l'éducation; *Research on postsecondary education in Canada*, par la Société canadienne pour l'étude de l'enseignement supérieur. Ils sont disponibles en anglais. Par contre, la synthèse qui en a été faite par Miles Wisenthal et déposée au Conseil paraît dans les deux langues sous le titre *La recherche en éducation: réalisations et projets d'avenir/Education Research: future expectations and past performances*.

Une étude réalisée par le Conseil sur la situation des boursiers au doctorat de 1972 à 1975 est parue dans les deux langues sous le titre *Les boursiers de doctorat et le marché du travail/Doctoral Fellows and the Labour Market*. Cette étude faisait suite à une autre, réalisée par le Conseil des Arts il y a quelques années. Elle comporte un intérêt particulier en ces temps de rareté d'emploi dans les universités.

In generating background documentation for possible priority research funding the Council produced two new documents last year. These were developed in connection with workshops on Women and the Canadian Labour Force at the University of Toronto and Simon Fraser University. They are: *Women in the Labour Force with an Emphasis on the Clerical and Service Occupations*, by Margaret MacKay, and *Native Women in Canada: A Selected Bibliography*, by Kathleen Jamieson.

Informal Communication

All of these publications are tools of what one might call "formal" communication: they go to certain well-defined audiences. The Information Division produces and distributes them, then ensures that distribution (and the necessary reprinting of documents in heavy demand) keeps pace with the flow of requests. Our *List of Publications*, containing catalogue and ISBN numbers, is sent to a broad mailing list and revised regularly. The list keeps the scholarly community - including librarians - abreast of new work.

But there is another dimension to public relations and information activity - that of the personal inquiry, the response to events. Whether it is through telephone calls, correspondence, interviews at the Council office in Ottawa, visits out of town, or parliamentary questions, the division is called upon to interpret the Council's objectives, programs and policies to scholars, journalists, politicians, or any groups of these - such as learned societies. The division staff also arranges news media coverage of special events, such as the Council's out-of-town visits or the annual presentation of the Jules and Gabrielle Léger Fellowship.

In Which Language?

As a federal government agency, committed to the law, spirit and practice of bilingualism, the Council produces all of its official publications simultaneously in French and English, mainly under one cover. This of course presupposes an effective translation service.

As the majority of Canada's population is English-speaking, it is inevitable that the same proportion holds true for the Canadian scholarly community and that most scholarly manuscripts and reports to our Council will be produced in English, then translated into French. It is understandably difficult for authors not used to the process of translation to appreciate the intricacies and time constraints involved in ensuring that faithful versions of their texts are produced for publication. For these exacting linguistic exercises we most often use the services of the Secretary of State translation bureau. But often, because of the internal or complex nature of the text, or the urgency of the job, the Information Division staff does the translation. Whatever the situation, staff must ensure that the published text in the second language preserves the form and elegance of the original.

Dans sa recherche de nouveaux thèmes prioritaires, le Conseil a tenu des ateliers à l'Université de Toronto et à l'Université Simon Fraser sur le thème: la femme et le marché du travail au Canada. Deux documents de travail en sont issus, en anglais: *Women in the Labour Force with an Emphasis on the Clerical and Service Occupations*, de Margaret MacKay, et *Native Women in Canada: A Selected Bibliography*, de Kathleen Jamieson.

Communications moins formelles

Toutes ces publications sont des instruments de communication formelle, à des auditoires réguliers. La Division de l'information doit voir à la publication et à la distribution de ces documents; puis à leur circulation continue et réimpression au rythme de la demande. Notre "liste de publications," contenant les informations de catalogue utiles, est largement distribuée aux universitaires et aux bibliothécaires.

Mais il y a l'autre dimension des relations publiques, celle des présences occasionnelles, des réponses aux événements. Que ce soit par correspondance ou par téléphone, que ce soit au Conseil ou lors de réunions de celui-ci à l'extérieur, ou encore à l'occasion de questions parlementaires, la Division est appelée à interpréter le Conseil, ses objectifs, ses programmes, et ses changements, à des universitaires ou à des journalistes, à des politiciens ou à des sociétés savantes en congrès. Elle a aussi pour mission d'assurer la présence des media aux événements spéciaux, tels que la visite du Conseil dans les régions, ou la remise officielle annuelle de la Bourse Jules et Gabrielle Léger.

En quelle langue?

Bien sûr, le Conseil est un organisme fédéral, voué au bilinguisme aussi intégral que possible. Toutes ses publications officielles sont produites simultanément dans les deux langues officielles, la plupart du temps sous une seule couverture. Cela suppose le phénomène de la traduction. Dans le contexte de la population canadienne, où la majorité est anglophone, il est inévitable que cette majorité se reflète dans la population des chercheurs ou universitaires. Il y a donc une bonne majorité des textes qui sont d'abord rédigés en anglais, puis traduits en français.

Il est difficile, alors, pour les auteurs anglophones, qui désirent voir leur rapport publié le plus tôt possible, de comprendre qu'il faut encore du temps pour assurer une bonne traduction en français, avant que nous puissions publier le tout. Pour cette opération linguistique, nous avons la plupart du temps recours aux services du Secrétariat d'Etat; mais souvent, à cause de l'urgence ou de la complexité interne du texte, nous faisons la traduction sur place, dans un sens comme dans l'autre. Dans les deux cas, la Division de l'information se donne le défi de présenter la traduction dans une élégance qui donne l'impression d'un texte original.

Branching Out: Disseminating the Results of Research

We have written at length in previous annual reports about the Council's activities in disseminating research results, both to scholars and to the interested public. This has been one of the Council's priorities since its inception.

During 1982-83, the SSHRC and the other two granting councils began to question the feasibility of carrying out their previously stated intentions in this area, given severe budget constraints. Our Council is committed first to promoting fundamental research. But whether or not this mandate extends to disseminating research results to the general public, given our limited human and financial resources, remains an open question.

While the three councils have been wrestling with this problem, the Minister of State for Science and Technology has received a report from the Science Council of Canada on stimulating public awareness of science and technology. The report proposes setting aside a common fund for public awareness initiatives, to be administered with the collaboration of the three councils.

This new perspective on the issue has slowed down our Information Division's activities in support of public awareness projects. Grants approved by the Council to date have been given to a number of organizations aiming at a broad audience. The syndicated news services *Canadian Science News* and *Hebdo-Science* prepare articles on scholarly subjects for the use of newspapers and, in the case of the latter, the broadcast media as well. The Canadian Science Writers' Association establishes contacts between researchers and journalists, to initiate each into the specialities and the potential contributions of the other. The Montreal-based *Salon des sciences et de la technologie* included in its week-long exhibition in 1983, for the first time, a human sciences component. The salon attracted more than 100,000 people this year.

Other requests to the Council for public awareness funding are being held in abeyance, pending a report of a newly established task force which has been asked to study the question of funding public awareness projects and the Council's public relations strategies generally. The objective of the study is to determine the best use of available resources in a field that is important both for the Council as a responsible corporate body and for the community of scholars it serves.

Un certain prolongement de nos communications: la diffusion des résultats de la recherche

Nous avons déjà décrit, dans les rapports annuels précédents, les efforts que fournissait le Conseil à la diffusion des résultats de la recherche, à l'intention d'un public plus général que celui des initiés. Depuis le tout début du Conseil, en effet, une des priorités avait été cette diffusion.

Mais l'année 1982-1983 devait poser une question à ce sujet, chez nous et chez les deux conseils parallèles. Devant toutes les contraintes imposées au budget, le Conseil veut redéfinir son mandat envers la recherche et envers le public général. Il est clair qu'il est constitué pour promouvoir la recherche fondamentale. Il n'est pas aussi clair qu'il soit mandaté pour faire partager les résultats à toute la population, ni qu'il en ait les ressources humaines et financières.

Pendant que les Conseils se posent ce problème, le ministère d'État aux Sciences et à la Technologie reçoit du Conseil des sciences un rapport sur la sensibilisation du public envers la science et la technologie. L'orientation proposée est une source commune de financement des moyens de sensibiliser le public général, fonctionnant avec la collaboration des trois Conseils de recherches.

Cette nouvelle perspective a ralenti de beaucoup les activités jusqu'ici réalisées par la Division de l'information en matière de diffusion des résultats de la recherche. Les subventions accordées se sont limitées à quelques organismes multiplicateurs: Hebdo-Science et Canadian Science News Service publient chaque semaine des articles prêts à reproduire dans les hebdomadaires; l'Association canadienne des rédacteurs scientifiques établit de fructueux contacts entre les chercheurs et les communicateurs, ouvre ces derniers à la perspective des sciences humaines, et a cette année initié ses membres, par une réalisation réussie, au processus de la téléconférence. Enfin, le Salon des sciences et de la technologie a intégré à son ensemble une forte représentation des sciences humaines; il a accueilli plus de 100 000 personnes.

Les autres demandes ont dû être remises sine die. Par ailleurs, le Conseil a mandaté un de ses membres à se constituer une équipe et à étudier le problème global de la sensibilisation du public et des relations publiques. L'objectif principal sera de déterminer où doivent d'abord porter les efforts et les faibles ressources du Conseil dans ces domaines; c'est une question d'importance pour le Conseil en tant qu'agence responsable de deniers publics et pour la communauté des chercheurs qu'il entend servir.

Official Languages

The Director of Information has the added responsibility of Coordinator of Official Languages. The terms of reference of the job state that the Coordinator is to ensure that policies laid down by the Treasury Board Secretariat are faithfully applied - in hiring practices, the language of work of employees, and the language used in the Council's dealings with the public. The Council's language policy covers all these points and the Coordinator informs the responsible authority about the nature and extent of improvements to be made when these are indicated.

Commissioner of Official Languages

"In terms of service to the public and language of work, the Social Sciences and Humanities Research Council would be a hard act to follow. However, the Council should not expect a standing ovation until there is a better linguistic balance between its English- and French-speaking staff." This is the way the Commissioner of Official Languages introduces his assessment of the Council's work in his 1982 annual report, tabled in March 1983.

It is gratifying to receive praise of that kind. We also acknowledge the Commissioner's criticism that we should strive for a better linguistic balance, though we are not at all sure about how to deal with the problem.

Among the four members of the Council's senior management group, there are three Anglophones and one Francophone. At the directors' level, the proportion is seven to four and among officers 17 to 23. It is among the support staff that the disparity pointed out by the Commissioner is most marked: there are 11 Anglophones and 32 Francophones. For our total staff, the proportion is 38 Anglophones and 60 Francophones. As every staff position is officially bilingual, the stated requirement for all job competitions is a demonstrated ability to function adequately in both French and English.

A Treasury Board directive of May 10, 1983, clarified "unacceptable staffing and related measures" thus: "It is in conflict with the merit principle and with the objectives of the official languages policies to take actions that have the consequence of reserving positions or groups of positions to candidates of one official language group." Among the practices that would have such consequences are: "establishing and/or implementing quotas (or numerical goals or targets) that prescribe the numbers of Anglophones or Francophones that shall be appointed to a given number of positions over a fixed period of time."

This directive confirms our view that we must maintain the principle of selection on grounds of merit, recognizing that at the support staff level, at least at present, it is easier to find people competent in both languages from among the Francophone than from among the Anglophone population.

Les langues officielles

Le directeur de l'information cumule la fonction de coordonnateur des langues officielles. Son mandat consiste à s'assurer que les politiques énoncées par le Secrétariat du Conseil du Trésor sont appliquées sérieusement, tant dans la dotation que dans la langue de travail des employés et la langue de service auprès de la clientèle du Conseil. La politique linguistique du Conseil couvre ces points, et il incombe au coordonnateur de signaler à l'autorité compétente les améliorations à apporter ou les corrections à effectuer dans la mise en pratique.

Le Commissaire aux langues officielles

"Nul ne saurait nier qu'en matière de service au public et de langue de travail, le Conseil de recherches en sciences humaines soit difficile à battre. Il suscitera néanmoins des critiques tant qu'il n'aura pas rééquilibré son effectif entre Francophones et Anglophones." Le Rapport annuel 1982 du Commissaire aux langues officielles, déposé en mars 1983, s'exprimait ainsi, dans la vignette qu'il consacrait au Conseil.

Nous acceptons avec fierté la première constatation, fort flatteuse, mais bien réaliste. Nous acceptons aussi le réalisme du fait que le nombre des employés francophones dépasse celui des anglophones; nous restons moins sûrs de la solution à ce problème.

Y compris le président, la haute direction compte trois anglophones et un francophone. Au niveau des directeurs, ils sont respectivement 7 et 4; au rang des agents, 17 et 23. C'est au niveau du personnel de soutien que la différence est plus marquée; 11 anglophones et 32 francophones. Le compte global est de 38 anglophones et 60 francophones. Tous ces postes étant déclarés essentiellement bilingues, les concours de dotation font appel à la compétence fonctionnelle et à la capacité évidente d'utiliser les deux langues officielles.

Une directive du 10 mai 1983, émanant du Conseil du Trésor, mentionnait les mesures de dotation non acceptables en ces termes: "toute mesure ayant pour conséquence de réserver des postes ou ensembles de postes aux candidats de l'un des deux groupes de langue officielle va à l'encontre du mérite et des objectifs des politiques en matière de langues officielles." On y déclarait comme inadmissible "d'établir des quotas qui indiquent le nombre de francophones ou d'anglophones qui devront être nommés à un certain nombre de postes..."

Cette directive nous confirme dans la conviction qu'il nous faut maintenir le principe de la sélection selon le mérite, et accepter le fait que le personnel de soutien compétent dans les deux langues semble pour le moment se retrouver plus facilement chez les personnes francophones que chez les anglophones.

In any event, the year 1982-83 did not offer an opportunity to alter the makeup of our staff. Of the 12 positions filled by competition last year, six at the officer and six at the support staff level, only one was filled from outside the Council. Other job movements within the staff consisted of replacements occasioned by maternity leave or temporary leave of absence. The officer recruited from outside the Council was Anglophone; two English-speaking candidates from our list of prospective applicants were considered for the position.

The Commissioner of Official Languages made the following comment relating to job performance appraisals at the Council. "A number of Anglophones and Francophones, apparently in deference to their supervisors, accept performance appraisals in their second language. The Council is aware of this deficiency but has not yet taken corrective measures, either by clarifying its official languages policy in this regard, or by determining the language preference of its employees." Considering this observation carefully, we find nothing, in our view, that requires corrective measures. Our employees know that under Council policy they have a right to receive performance appraisals in the language of their choice, and in some instances they have chosen the language of their supervisor (Anglophone or Francophone as the case may be). When employees express themselves freely in this way, indicating the language of their choice on their appraisal form, they are exercising their right to choose and are making their preference known.

The Treasury Board

The Treasury Board made a welcome administrative change last year affecting official languages policy and practice. Until now, all departments and agencies have been treated in the same way, and all have received the same voluminous directives and questionnaires. It is obvious that departments employing thousands of people do not have the same official language problems or services as those employing hundreds.

The Treasury Board, recognizing this, has now established a "small agencies" sector for those organizations employing fewer than 300 people. Our Council, with a full-time staff of 100, falls into this category.

The objective of this new grouping of small agencies is to supply information which relates to their specific problems and to relieve them of the burden of directives and questionnaires which do not apply. We warmly commend the Board's move.

De toute façon, l'année 1982-1983 n'aura pas donné au Conseil le choix de modifier ses effectifs. Même si la Division du personnel rapporte qu'elle a comblé douze postes, six au niveau d'agents et six au niveau de soutien, un seul poste a été comblé par une personne de l'extérieur. Les autres consistaient en des mutations internes, dont un certain nombre occasionnées par des congés de maternité et des remplacements temporaires. L'agent qui a été recruté de l'extérieur est un anglophone; deux candidats anglophones, retenus au répertoire des demandes d'emploi, ont été considérés pour le poste.

Une autre remarque du Commissaire aux langues officielles touchait l'appréciation du rendement. "Un certain nombre d'anglophones et de francophones acceptent cependant d'être évalués dans leur langue seconde, apparemment par égard pour leurs supérieurs. Le Conseil est au fait de cet état de choses mais il n'y a pas encore remédié, soit en clarifiant sa politique des langues officielles, soit en permettant à chaque employé de faire connaître sa préférence à cet égard." A bien relire l'affirmation, il ne semble y avoir rien à remédier: les employés savent, par la politique du Conseil, qu'ils ont droit à être évalués dans la langue de leur choix, et dans quelques cas ils ont délibérément donné préférence à la langue de leur supérieur (francophone ou anglophone, selon le cas). Par ailleurs, c'est justement en exprimant cette déférence sur la formule d'évaluation, là où ils pouvaient indiquer la langue de leur choix, que ces quelques employés ont joui de leur privilège de choisir et ont fait connaître leur préférence.

Le Conseil du Trésor

Il y a eu au cours de l'année une très heureuse initiative au Conseil du Trésor, concernant les langues officielles. Jusqu'ici, tous les ministères et toutes les agences étaient considérés sur un même pied, et tous recevaient les mêmes volumineuses directives et les mêmes questionnaires non moins volumineux. Or il est clair que des ministères employant des milliers de personnes et d'autres ne comptant que quelques centaines d'employés, n'ont pas les mêmes problèmes ni les mêmes services en fait de langues officielles.

Le Conseil du Trésor s'est rendu à cette évidence, et a constitué un secteur responsable des "petits organismes," soit ceux qui ne comptent pas plus de trois cents employés. Le Conseil de recherches en sciences humaines, avec sa petite centaine d'employés, entre dans cette catégorie.

L'objectif de ce regroupement des petits organismes est de leur fournir une information à la mesure de leurs problèmes, et de leur éviter le poids des directives et questionnaires qui ne s'appliquent pas à eux. Nous nous réjouissons de cette nouvelle situation.

Language Competence in Bilingual Positions

Even though all our positions are in fact officially bilingual, some employees are not completely at ease in both languages. The Personnel Division has continued its efforts to improve the situation by providing in-house courses. This will continue in 1983-84 with a difference in format. The Canada Council has secured the services of our excellent teacher of French as a second language and will merge its classes with ours. This will provide us with more space and the use of audio-visual equipment, and will ensure much larger attendance at these sessions.

In the internal courses we offer two levels of training: basic and advanced. Two of our employees are also enrolled in full-time language training, one for six months and the other for eight.

La compétence linguistique, au-delà des postes bilingues

Même si tous les postes sont en pratique déclarés bilingues, il reste quelques personnes qui ne sont pas tout à fait également à l'aise dans les deux langues. La Division du personnel a continué ses efforts pour améliorer la situation en offrant des cours maison. Cette pratique va continuer au cours de l'année 1983-1984, à une différence près. Le Conseil des Arts a emprunté notre excellent professeur de français, langue seconde, et a accepté que nous joignions nos candidats aux siens. Il fournit l'espace et l'équipement audio-visuel et peut garantir un plus grand nombre d'étudiants que nous.

Dans ce système, nous inscrivons des étudiants à deux niveaux de formation linguistique, l'un de base et l'autre de perfectionnement. Par ailleurs, une personne est inscrite à six mois et une autre à huit mois de formation linguistique continue à plein temps.

The Treasurer

All the clichés about "the bottom line" and "the buck stops here" can be used about the office of Treasurer of the Council. It is he who makes those frightening - or hopeful - budget projections, reports cheerfully (or fearfully) to the President and Council and takes the consequences; runs interference with the Treasury Board, Comptroller General, Auditor General and other federal departments and agencies; oversees internal administrative control in proposing necessary cuts, insisting on tighter reporting, suggesting economies or shifts in program spending. In a word, he's the Council's chief comptroller for a budget (last year) of $56 million plus, and its link with the official agencies of government.

The Treasurer is one of the five officers of the Council, and is a member of the senior management team. He is also Director General of the Administration Branch, with its staff of 26, and is responsible for all matters of finance, administration, personnel and management systems, which we discuss later on in this section.

In 1982-83, the following were some of the Director General's special tasks:

- representing the SSHRC as a separate employer under the Public Service Staff Relations Act in the collective bargaining process with the Council's employee unions, and ensuring compliance with the Public Sector Compensation Restraint Act (Bill C-124 which imposed 6% and 5% wage restraints) after its promulgation;
- reviewing the Council's operations and establishing and implementing an economy-efficiency plan;
- participating in the development of a bridging Cabinet paper on the Council's financial requirements for 1983-84 and 1984-85;
- representing management in the staff-management consultation process;
- setting up an internal Information Systems Steering Committee to advise senior management on the development of further applications of electronic computer technology;
- directing the preparation of the Council's Multi-Year Operational Plan, and the expenditure plan (Part III of the official *Estimates*, 1983-84) which is designed to be used as a reference document for Members of Parliament;
- reformulating and implementing the Council's delegation-of-authority for carrying out its granting function, the effect being increased control over the commitment of funds for grants and fellowships;

Le trésorier

Tous les grands proverbes tels que "un bilan c'est important" ou encore "l'argent ne tombe pas des arbres" pourraient être entendus aux alentours du bureau du trésorier. C'est dans ces lieux sacro-saints que se préparent les prévisions budgétaires, tantôt apeurantes, tantôt rassurantes, les rapports soumis en souriant ou en tremblotant dans l'attente de réactions du président et du Conseil. Le trésorier est le porte-parole du CRSH auprès du Conseil du Trésor, du Contrôleur général, du Vérificateur général, des autres ministères et agences centrales du gouvernement. Il supervise le contrôle administratif interne en proposant les coupures nécessaires, insiste sur l'importance de rapports plus précis, propose des économies ou des transferts dans les dépenses des programmes. Bref, le trésorier est le responsable du budget du Conseil, qui s'est élevé l'année dernière à plus de 56 millions $, et des liaisons avec les agences officielles du gouvernement.

Le trésorier est l'un des cinq cadres du Conseil et fait partie du personnel de la direction supérieure. Il est en outre le directeur général de la Division de l'administration qui compte 26 employés et assume la responsabilité de tout ce qui touche les finances, l'administration, le personnel et les systèmes informatiques. Nous aborderons ces sujets un peu plus loin.

Au cours de l'année 1982-1983, le trésorier a dû, entre autres, remplir les tâches suivantes:

- représenter le Conseil comme employeur distinct en vertu de la Loi sur les relations de travail dans la Fonction publique, dans la négociation collective avec les syndicats représentés au Conseil, tout en assurant la conformité avec la Loi sur les restrictions salariales du secteur public, (le projet de loi C-124 limitant les augmentations salariales à six et à cinq pour cent);
- réviser le fonctionnement du Conseil, établir et mettre en pratique un plan d'efficacité économique;
- participer à l'élaboration d'un document au Cabinet sur les besoins financiers du Conseil pour les années 1983-1984 et 1984-1985;
- représenter la direction dans un système de consultation personnel-direction;
- mettre sur pied un Comité directeur sur les systèmes d'information internes afin de pouvoir conseiller la direction supérieure sur le développement des possibilités de la technologie électronique;
- diriger la préparation d'un Plan opérationnel échelonné sur plusieurs années, et un Plan de dépenses (Partie III des *Prévisions* officielles pour l'année 1983-1984) à titre de document de référence pour les députés;
- rédiger à nouveau et mettre en pratique le principe de la délégation de pouvoirs du Conseil afin qu'il puisse remplir ses tâches au niveau des subventions, ce qui se traduira par une augmentation du contrôle sur les fonds engagés à titre de subventions et de bourses;

• pursuing the study of the efficacy of the Council's separate employer status under the Public Service Staff Relations Act.

These are not routine administrative tasks but matters vital to the efficient and responsible operation of our programs. In the following pages we report on these administrative functions, the ways they work and the changes and evaluations that are being made in the interests of sound corporate management.

• poursuivre l'étude sur l'efficacité de la situation du Conseil comme employeur distinct, en vertu de la Loi sur les relations de travail dans la Fonction publique.

Ces tâches ne doivent pas être vues comme des fonctions administratives de routine, mais considérées comme des éléments primordiaux pour en arriver à une efficacité et à une réalisation responsable de nos programmes. Vous trouverez dans les pages suivantes un rapport sur les fonctions administratives, sur la façon dont elles sont exécutées et sur les changements et évaluations qui seront effectués dans l'intérêt d'une réelle gestion d'ensemble.

Finance, Administrative Services, Personnel and Management Systems

Finance

Under the general direction of the Treasurer, the Financial Services Section provides functional management of the Council's operating and program funds which are received through annual parliamentary appropriations. These appropriations, which consist of two parliamentary votes - one for operations and one for grants and scholarships - are for cash expenditures within the fiscal year as stated in the appropriation act. If the Council does not spend its full budget allocation, the unspent balance lapses.

Parliamentary funds for grants and scholarships are voted in one lump sum and are not earmarked for specific activities or programs. The Council has complete discretion and decision-making power in allocating these funds in a manner which it feels best fulfils its statutory mandate.

Planning, Budgeting, Accounting and Reporting
The primary responsibility for ensuring visibility, accountability and control rests with management. Nevertheless, each level of management requires a focal point for exercising its responsibilities. The need to provide financial accountability upward through the Council and the Minister to Parliament requires tight financial administration, centred in the Financial Services Section.

The responsibilities of this section include financial planning, budgeting, accounting and reporting. In providing these services, staff must keep abreast of and take into account new policies and directives coming from central government agencies. The SSHRC is a "departmental corporation" under Schedule B of the Financial Administration Act. It operates under numerous sets of acts, regulations, policies and guidelines - such as the Scientific Activities Act, 1976 (which established the Council), the Financial Administration Act, Treasury Board and Comptroller General Guides, and Operational Policies and Procedures.

New Systems and Evaluations
In 1982-83, the section was directly involved in implementing the "Policy and Expenditure Management System - P.E.M.S." - and in preparing Part III of the official *Estimates*. In addition, in order to exercise increased control over granting procedures, a financial encumbrance system was established and the manual commitment system was fully automated. Various evaluations of the Council's operating costs - such as printing and reproduction, adjudication and communication - were also conducted to simplify and standardize administrative procedures and contain operating expenditures. This section operates with a complement of 7½ person-years.

Les finances, l'administration, le personnel, les systèmes informatiques

Les finances

Sous la direction générale du trésorier, la Division des services financiers pourvoit à la gestion du budget obtenu par voie de crédits parlementaires annuels. Ceux-ci sont votés sous deux chefs, pour l'administration interne et pour les subventions et bourses, et s'adressent uniquement aux déboursés effectués au cours de l'exercice financier. Si le Conseil est dans l'impossibilité de dépenser tout le budget qui lui est affecté, le solde non dépensé est périmé.

Les crédits destinés aux subventions et bourses sont votés en bloc. Il appartient au Conseil de déterminer la façon dont il entend répartir ces argents entre les différents programmes et activités selon le mandat qui lui a été confié.

La planification, la budgétisation, la comptabilité. . .
La responsabilité, le contrôle et l'image du Conseil incombent sans doute à la direction; mais chaque niveau de gestion a besoin d'un point de convergence. La nécessité de démontrer une responsabilité financière de bas en haut, vers le Conseil et le Ministre et jusqu'au Parlement exige une administration serrée, coordonnée par la Division des services financiers. Les responsabilités de cette division sont partagées entre la planification financière, la budgétisation, la comptabilité et les comptes rendus. En remplissant ces tâches, le personnel doit s'accommoder aux nouvelles politiques et directives émanant des agences centrales du gouvernement. Selon la Loi sur l'administration financière, le Conseil est une corporation de département selon l'annexe B. Il est à cet effet soumis à un ensemble de lois, de règlements, de politiques et de directives, tels que la Loi d'action scientifique du gouvernement (1976) qui lui donna le jour, la Loi sur l'administration financière, les Politiques administratives du Conseil du Trésor et du Contrôleur général ainsi que les politiques et procédures de fonctionnement de ces derniers.

Nouveaux systèmes et évaluations
Au cours de l'année 1982-1983, la Division s'est particulièrement intéressée à la réalisation du "Système de gestion des politiques et des dépenses" - S.G.P.D. - et à la rédaction de la Partie III des *Prévisions* officielles. En outre, afin d'exercer un contrôle toujours croissant sur les procédures de subvention, un système de charges financières a été mis en place et le système d'engagement financier manuel a été entièrement automatisé. On a également procédé à différentes évaluations des coûts de fonctionnement du Conseil tels que les frais d'impression et de reproduction, d'adjudication et de communication, afin de simplifier et de normaliser les procédures administratives et contraindre les dépenses de fonctionnement. La Division des finances compte 7½ personnes-années, à son emploi.

For 1983-84, the Financial Services Section will
- finalize the formulation of policies and procedural instructions on accounts receivable and payable;
- pursue its evaluation of terms and conditions for grants and scholarships in liaison with program directors;
- design, write and implement detailed procedures for payroll administration;
- update the automated financial system applications to improve response to management needs.

Administrative Services

The Administrative Services Section provides and coordinates our Council's requirements of goods and services, accommodation, material and contract management, records management and other administrative support services. It has a staff complement of 6½ person-years.

Administrative Reviews Boost Efficiency
In 1982-83, the section continued the evaluation of its functions and found it could simplify some of its tasks to effect economies while maintaining the quality of services. New procedures were worked out for the mailroom operations and for the use of petty cash and taxis, and these will be incorporated into the Council's financial and administrative manual in 1983-84.

Sensitive to the government's policy of administrative restraint, the section has reviewed a number of functions during the year - such as the telephone system, printing and reproduction services, records management, and use of office space. The findings of these studies should lead to modifications which will further pare administrative costs and improve existing systems. An example of the former is the decision to decentralize the Council's telecommunication system, to take effect in the summer of 1983.

Other reviews will be done in 1983-84, the more important being an evaluation of the Council's overall records management operation in light of the Public Records Order, the Access to Information and Privacy Act and Regulations, and government security guidelines.

Personnel

The Council continues to operate as a separate employer under the Public Service Staff Relations Act, but is subject to manpower control by the Treasury Board. During 1982-83, its authorized person-year complement remained at 105, comprising 100 "Continuing Full-Time" and five "Other" person-years.

Au cours de l'année 1983-1984, la Division des services financiers
- rédigera la version finale des politiques et des directives sur les comptes à recevoir et à payer;
- poursuivra en collaboration avec les directeurs de programmes son évaluation des conditions et des procédures de paiement des subventions et des bourses;
- concevra, rédigera et mettra en application des procédures complètes sur l'administration de la paie;
- mettra à jour les éléments du système financier automatisé afin de mieux répondre aux besoins de la direction.

Les services administratifs

La Section des services administratifs compte 6½ personnes-années; elle coordonne pour le Conseil la provision des biens et services, des locaux, du matériel et de la gestion des contrats. Elle assure aussi la gestion des dossiers et divers autres services administratifs de soutien.

Les révisions administratives améliorent l'efficacité
Au cours de l'année 1982-1983, la section a poursuivi l'évaluation de ses fonctions et a découvert qu'il lui serait possible de simplifier certaines tâches, qui permettrait de réaliser des économies tout en maintenant la qualité des services. De nouvelles procédures ont été élaborées en ce qui a trait au fonctionnement de la salle du courrier, de l'utilisation de la petite caisse et des taxis. Ces procédures seront insérées dans le guide financier et administratif du Conseil en 1983-1984.

Soucieuse des politiques de contraintes administratives du gouvernement, la section a réévalué plusieurs services au cours de l'année, tels que le système téléphonique, les services d'impression et de reproduction, la gestion des dossiers, et l'utilisation des espaces de bureau. Les conclusions de ces réévaluations ont inspiré plusieurs changements qui permettront de réduire les frais administratifs tout en améliorant les systèmes existants. À titre d'exemple, citons la décentralisation du système de télécommunication du Conseil qui sera mise en application au cours de l'été 1983.

On procédera à d'autres évaluations au cours de l'année 1983-1984 et parmi celles-ci, il faut signaler le fonctionnement de la gestion de l'ensemble des services des dossiers en accord avec le Décret sur les dossiers publics, la Loi sur l'accès à l'information, la Loi et les Règlements sur la protection des renseignements personnels et les Directives du gouvernement sur la sécurité.

Le personnel

Aux termes de la Loi sur les relations de travail dans la Fonction publique, le Conseil est un employeur distinct, mais il reste soumis au contrôle du Conseil du Trésor en ce qui concerne ses effectifs. Ceux-ci sont demeurés en 1982-1983 à 105, dont 100 employés permanents et 5 personnes-années supplémentaires.

"Separate Employer" Status

In the early part of 1982-83, the Minister of Communications signed a submission to the Treasury Board asking the latter to join him in recommending to the Governor-in-Council that authority be granted for the President of the SSHRC to exercise and perform, subject to prior consultations with Treasury Board staff, the powers and functions of the Governor-in-Council conferred by subsection (2), section 15 of the Social Sciences and Humanities Research Council Act, and those powers and functions of the Treasury Board conferred by subsection (1), section 7 of the Financial Administration Act. These powers and functions relate to officers and employees appointed by the Council - in its capacity as a separate employer - pursuant to paragraph 15 (1) (a) of the SSHRC Act.

Even though similar authorities were granted to the other two granting councils (the Natural Sciences and Engineering Research Council and the Medical Research Council) and appear to work well, our Minister's submission was not acted upon by the Treasury Board Secretariat and returned to the SSHRC. The reason given was that it was "reviewing a paper for possible Cabinet consideration dealing with the various legal instruments which determine the relationship between separate employers and the Treasury Board." At the time of writing, the Council had heard nothing about this review, which leaves us at some administrative disadvantage vis-à-vis the other two granting councils in relation to personnel management. In these circumstances the Council has undertaken and is still pursuing its own study of the effective meaning of its "separate employer" status.

Bill C-124

The year 1982-83 was notable for the enactment of Bill C-124, the Public Sector Compensation Restraint Act. When the bill was announced at the end of June 1982 collective agreements between the Council and the "Administrative and Foreign Service Category" and the "Scientific and Professional Category" bargaining units were under negotiation. The bill had the effect of suspending some of the transactions that had taken place to that date and substituting the monetary restrictions it provides: a provisional increase of up to 9 per cent effective from April 1, 1982, to March 31, 1983, with the 6 per cent and 5 per cent rule to be applied for the following 24 months of the restraint program. The collective agreements in force therefore remain substantially unchanged for the two-year period of the program, except for the above salary adjustments.

La situation "d'employeur distinct"

Au tout début de l'année 1982-1983, le Ministre des Communications a demandé au Conseil du Trésor de se joindre à lui afin de présenter une recommandation au Gouverneur en conseil selon laquelle le président du CRSH serait investi de l'autorité nécessaire pour exercer et accomplir, en accord cependant avec le personnel du Conseil du Trésor, les pouvoirs et les fonctions du Gouverneur en conseil en vertu du paragraphe 2 de l'article 15 de la Loi sur le Conseil de recherches en sciences humaines du Canada, et autres pouvoirs et fonctions du Conseil du Trésor en vertu du paragraphe 1 de l'article 7 de la Loi sur l'administration financière. Ces pouvoirs et ces fonctions touchent les cadres et les employés nommés par le Conseil en vertu de son statut d'employeur distinct, conformément au sous-article 15 (1) de la Loi sur le Conseil de recherches en sciences humaines du Canada.

Même si deux autres conseils, le Conseil de recherches en sciences naturelles et en génie du Canada et le Conseil de recherches médicales du Canada détiennent déjà une autorité semblable, et que tout semble fonctionner normalement, la demande du Ministre des Communications n'a pas reçu toute l'attention voulue du Conseil du Trésor et a été retournée au CRSH. Dans sa réponse, le Conseil du Trésor déclarait "qu'il révisait en ce moment un document à soumettre au Cabinet, traitant de différents aspects légaux qui définiront les relations entre employeurs distincts et le Conseil du Trésor." Depuis ce temps, le Conseil n'a plus entendu parler de cette révision, et se trouve donc dans une position intérieure à celle des deux autres conseils, en ce qui touche la gestion du personnel. Étant donné les circonstances, le Conseil poursuit sa propre étude sur le sens véritable de son statut d'employeur distinct.

Le projet de loi C-124

Le projet de loi C-124, la Loi sur les restrictions salariales du secteur public, a marqué l'année 1982-1983. Au moment de l'annonce de la Loi, à la fin de juin 1982, le Conseil négociait le renouvellement de ses conventions collectives avec ses employés de la catégorie des "Services extérieurs et administratifs" et ceux de la catégorie "scientifique et professionnelle." En raison de ce projet de loi, il a fallu suspendre certains points des négociations qui avaient déjà été acceptés, et les remplacer par les conditions imposées. Ainsi, l'entente d'une augmentation salariale allant jusqu'à neuf pour cent, entrée en vigueur pour un an le 1 avril 1982, a été suivie par des augmentations statutaires fixes de six et de cinq pour cent durant les deux prochaines années en vertu de la Loi sur les restrictions salariales. Les conventions collectives demeurent donc en vigueur sans modifications substantielles au cours des deux prochaines années à l'exception de cette question salariale.

Services to Staff

Of some importance last year was the conversion of all positions classified as SX (senior executive) and senior PM (program manager) and AS (administrative services) positions to the new SM (senior management) category. A full training program is part of the conversion exercise, and the Council's plan is to have this training completed for all such officers within five years. So far two senior managers have taken training and two more are scheduled to attend courses later this year.

The Council's personnel staff of four continues to be responsible for a wide range of functions such as staffing, pay and benefits, staff relations, training and classification. Following are examples and highlights of the year's work on behalf of Council staff:

- over 760 individual pay transactions were initiated and recorded;
- 48 personnel memoranda were circulated to staff;
- a Council-wide performance appraisal program was conducted;
- two joint consultation meetings were held between management and representatives of Local 70372 of the Public Service Alliance (representing all 83 unionized employees);
- $24,857 was spent on training (which included second language, management, finance, etc.); 42 employees benefited from this training - in other words, some 42 per cent of all staff received training of some kind;
- some 50 grievances were received during the year, 23 of which have since been resolved; the other 27 consist of identical pay grievances which at year's end were awaiting hearing by the Public Service Staff Relations Board;
- twelve positions were staffed during the year, six at the officer level and six at the support staff level;
- on April 1, 1982, a new set of Terms and Conditions of Employment were introduced for the Council's Management category of personnel.

Management Systems

The Management Systems Division comprises two small but distinct units: the Word Processing Section with four person-years and the Data Processing Section with two. During 1982-83, both units continued to face ever-increasing pressures and demands for processing services. As an initial step toward a more integrated information system, a communication link has been installed which allows computer-generated information to be "called up" by word-processing operators.

Les services au personnel

Parmi les décisions importantes prises l'année dernière, il faut citer la modification de tous les postes classifiés SX (administrateur supérieur), PM supérieur (directeur de projet) et AS (services administratifs) dans la nouvelle catégorie de la gestion (SM). Un programme complet de formation a été intégré à ce travail de modification, et le Conseil projette de faire suivre ce cours à tous les cadres d'ici les cinq prochaines années. Deux cadres supérieurs ont déjà suivi le cours et deux autres sont inscrits pour cette année.

La division du personnel compte quatre employés, qui sont responsables d'une foule de tâches telles que la dotation, la paie et les avantages sociaux, les relations de travail, la formation et la classification. Voici quelques exemples et points saillants du travail accompli:

- plus de 760 transactions individuelles concernant la rémunération ont été entreprises et enregistrées;
- 48 notes de services ont été adressées au personnel;
- un programme d'évaluation du rendement de tout le personnel a été mené à bonne fin;
- il y a eu deux rencontres de consultation entre la gestion et les représentants du Local 70372 de l'Alliance de la Fonction publique. Cette dernière représente les 83 employés syndiqués;
- 24 857 $ ont été consacrés à la formation, y compris des cours de langue seconde, de gestion, de finances, etc.; 42 employés ont pu profiter de cette formation; c'est-à-dire qu'environ 42 pour cent de tout le personnel ont bénéficié de formation;
- 50 griefs ont été présentés au cours de l'année; 23 de ces griefs ont déjà été réglés; les 27 autres, tous identiques, touchaient la paie, et à la fin de l'année, ils n'avaient toujours pas été entendus par la Commission des relations de travail dans la Fonction publique;
- 12 postes ont été comblés durant l'année; six au niveau des cadres et six au niveau du personnel de soutien;
- une nouvelle édition des conditions d'emploi a été présentée pour le personnel de la gestion le 1 avril 1982.

Les services de l'informatique

La Division des services de l'informatique comporte deux unités distinctes: la Section du traitement des textes où l'on retrouve quatre personnes et la Section du traitement des données où l'on en emploie deux. Au cours de l'année 1982-1983, ces deux unités durent faire face à une pression beaucoup plus forte en raison de la demande croissante de services informatisés. Une première démarche fut entreprise afin de mieux intégrer le système d'information et un réseau de communication fut mis en place afin de permettre aux opérateurs de machines de traitement des textes "d'appeler" tous les renseignements déjà dans la mémoire de l'ordinateur.

Word Processing Services Expand

The Word Processing Section acts as a service bureau to the Council by producing many types of documents such as letters, minutes of meetings, statistical tables, financial tables and Cabinet memoranda. This section has also taken the initiative of producing Council reports so that word-processing diskettes can be transferred directly to photocomposition equipment. This has resulted in better quality publications and substantial savings for the Council. Examples of books and brochures typeset in this way are *Law and Learning*, published in May 1983, the *Research Grants Guide for Applicants*, and this annual report.

The division is trying to make information processing available to the user while keeping the process as simple as possible. To this end, two additional word-processing machines were acquired this year. There are now four such machines in the Word Processing Section - the centre of expertise - and two other units (without printers) at locations of the most need. In addition, the first hardcopy computer terminal has been placed at a user location.

Increasing Data Requirements

The Data Processing Section has carried out a major maintenance project involving the Grant Applicant Records Management System. The purpose of this project was to make these systems more efficient in preparation for the addition of an adjudication capability for Research Grants applications. Last year a functional review was also conducted into the current Grants Financial System. This confirmed Council management's perceived need for some significant updating and rewriting of this system to satisfy basic accounting and auditing standards as well as requirements for increased information.

The Council has submitted its first Electronic Data Processing Report and Plan to the Treasury Board and has received approval to carry out a minor upgrading of its computer hardware to provide for an urgently required increase in memory and operating capacity.

Information Systems Planning

This division's services are crucial to Council management's search for increased efficiency. Hence its establishment of an internal Information Systems Steering Committee, representing all potential users, to review existing information systems applications as well as proposed new applications, and to submit recommendations to the Treasurer/Director General and the senior management committee. At this important turning point in new technology development and application, it is clear the Council must provide for coherent planning before it moves into large-scale automation.

Expansion des services de traitement des textes

La Section du traitement des textes produit différentes sortes de documents tels que des lettres, les procès-verbaux des réunions, des tableaux statistiques et financiers et les mémoires au Cabinet. En outre, cette section a entrepris de produire les rapports du Conseil de façon à ce que les mini-disques des machines de traitement des textes puissent être directement transférés sur les machines de photocomposition. La qualité des publications s'est améliorée et de substantielles économies ont été réalisées. À titre d'exemples, il y a la production de livres et de brochures tels que *Le droit et le savoir* publié en mai 1983, la brochure *Subventions de recherche : guide des candidats* et le présent rapport annuel.

La Division travaille actuellement à préparer un système d'informatique le plus simple possible, ce qui permettra aux usagers de s'en servir sans difficulté. À cette fin, nous avons fait l'acquisition de deux autres machines de traitement des textes cette année. Nous disposons donc maintenant de quatre machines de traitement des textes au centre spécialisé, et deux autres machines, sans imprimante, sont au service de ceux qui en ont le plus besoin. Nous avons également mis à la disposition des usagers un terminal d'impression.

Hausse de la demande des données

La Section du traitement des données a mis au point un projet important impliquant la gestion des dossiers de demandes de subventions. Ce projet vise à augmenter l'efficacité de ces systèmes en y ajoutant l'entrée des adjudications des demandes de subventions. Le système de financement des subventions actuel a également été l'objet d'une révision l'année dernière. Cette étude confirme le besoin ressenti par la gestion du Conseil d'une mise à jour importante et d'une rédaction nouvelle du système afin de satisfaire aux normes principales de comptabilité et de vérification ainsi que de répondre à une demande toujours plus forte de renseignements. Le Conseil a présenté un premier rapport et un premier plan sur le traitement informatisé des données au Conseil du Trésor. Celui-ci a accepté que le CRSH procède à une légère mise à jour de son équipement informatisé afin de répondre à une augmentation rapide des besoins de mémorisation et de capacité de fonctionnement.

Planification des systèmes d'information

Les services offerts par cette Division sont d'une importance capitale pour la gestion, toujours à la recherche d'une plus grande efficacité. Le Conseil a donc mis sur pied un Comité directeur interne sur les systèmes d'information, formé de représentants de tous les usagers éventuels afin d'étudier les applications des systèmes d'information actuels ainsi que les nouvelles qui ont été proposées et de soumettre leurs recommandations au trésorier et au Comité de direction supérieure. Au moment où nous traversons une période cruciale en ce qui touche les nouveaux développements technologiques et ses applications, le Conseil se doit donc de mettre au point une planification cohérente dans sa démarche vers une automatisation à grande échelle.

Doctoral Fellowships/Bourses de doctorat

Awards up to $9 720 plus a travel allowance. Universities shown are the university at which the award holder earned the BA and the university to award the PhD.
Valeur maximale de 9 720 $ plus une indemnité de déplacement. Les universités indiquées sont celle où le boursier a obtenu le baccalauréat et celle qui décernera le doctorat.

Newfoundland/Terre-Neuve

Donald Barclay, Bishop's, Michigan, Business Administration
Cecilia Benoit, Memorial, Toronto, Sociology
Terrance Merrigan, Memorial, Université Catholique de Louvain, Religious Studies
Barbara Neis, York, Toronto, Sociology
Gary Tucker, Mount Allison, Oxford, Musicology

Prince Edward Island
Île-du-Prince-Édouard

Rick Bowers, Dalhousie, Dalhousie, English Literature
Catherine Leeco, Prince Edward Island, Princeton, Sociology
Wade MacLauchlan, Prince Edward Island, Yale, Law
Philip Smith, Texas, Western Ontario, Psychology

Nova Scotia/Nouvelle-Écosse

James Bickerton, Acadia, Carleton, Political Science
Astrid Brunner, Dalhousie, Dalhousie, English Literature
James Calder, St. Francis Xavier, Dalhousie, Education
Patricia Calkin, British Columbia, Dalhousie, Classical Literature
Thomas Curran, Trinity College, Durham, Religious Studies
Blaine D'Entremont, Saint Mary's, Western Ontario, Philosophy
Lawrence Deal, Dalhousie, Simon Fraser, Archaeology
Blair Dimock, Mount Allison, Toronto, Political Science
Donald Eagles, Acadia, Toronto, Political Science
Toby Foshay, Acadia, Dalhousie, English Literature
Elizabeth Gibson, Acadia, London, Musicology
John Grant, St. Francis Xavier, Ontario Institute for Studies in Education, Education
Richard Lemm, Simon Fraser, Dalhousie, English Canadian Literature
Alan Lowe, Dalhousie, London, Education
Carl Matheson, Dalhousie, Syracuse, Philosophy
Jocelyn Raymond, McMaster, Dalhousie, Education
Marjorie Taylor, Acadia, Stanford, Psychology
John Van Der Velden, Acadia, Australian National University, Sociology
Kadri Vihvelin, Dalhousie, Dalhousie, Philosophy
John Young, Mount Allison, Southern Methodist, Religious Studies

New Brunswick/Nouveau-Brunswick

Phyllis Airhart, Manitoba, Chicago, Religious Studies
Anne-Louise Brookes, McMaster, British Columbia, Anthropology
Michael Clow, St. Francis Xavier, York, Political Science
Gillian Davies, London, Harvard, French Canadian Literature
Donald Desserud, Dalhousie, Western Ontario, Political Science
Kenneth Jones, Acadia, New Brunswick, History
Janet Mersey, Mount Allison, Wisconsin, Geography
William Peel, Mount Allison, Toronto, Theatre Studies
Edna Pelletier-Doucet, Moncton, Aix-Marseille, Psychologie
Frederick Pelletier, Carleton, Waterloo, Psychology
Louise Peronnet, Moncton, Grenoble, Linguistique
Dawn Russell, St. Thomas, Harvard, Law
Eric Savoy, Mount Allison, Queen's, English Literature
Lois Scott, New Brunswick, New Brunswick, Sociology
Donna Spalding, New Brunswick, New Brunswick, Sociology
Laurie Stanley, Mount Allison, Queen's, History
Robert Toft, McMaster, London, Musicology
Jack Trifts, New Brunswick, Florida, Business Administration

Québec

Eric Amsel, McGill, Columbia, Psychology
Anne Ancrenat-Olek, Québec à Montréal, Paris VII, Littérature française
Monique Antippa, Laval, McGill, Éducation
Claire Archambault, Montréal, Montréal, Psychologie
Daniele Archambault, Montréal, Montréal, Psycholinguistique
Pat Armstrong, Toronto, Carleton, Sociology
Louise Auger, Montréal, Montréal, Psychologie
Anthony Ayuen, McGill, McGill, English Literature
Robert Baril, Québec à Montréal, Aix-Marseille, Sociology
Alain Barre, Laval, Lyon, Droit
Suzanne Barry, Laval, Laval, Psychologie
Ernest Bastien, Montréal, Montréal, Économique
Nadine Baudot, Montréal, Harvard, Économique
Pierre Beauchemin, Ottawa, Paris I, Science politique
Line Beauchesne, Montréal, Laval, Science politique
Liliane Beaulieu, Montréal, Montréal, Histoire des sciences
Joanne Belair Lockhead, Ottawa, Ottawa, Psychologie
Renee Béland, Laval, Montréal, Linguistique
Yves Bélanger, Québec à Montréal, Québec à Montréal, Science politique
Janine Bempechat, McGill, Harvard, Education
Bertrand Bergeron, Sherbrooke, Montréal, Littérature canadienne française
François Bergeron, Laval, California at Los Angeles, Gestion des affaires
Johanne Bergeron, Montréal, Paris, Science politique
Marc Berwald, McGill, Waterloo, Psychology
Pierre Binette, Ottawa, Paris I, Science politique
Manfred Bischoff, Québec à Montréal, Montréal, Sociologie
Pierre-Richard Bisson, Montréal, Paris I, Architecture
Louise Blais, York, Québec à Montréal, Science politique
Pierre-Paul Bleau, Montréal, Montréal, Philosophie
Marc-Andre Bluteau, Laval, Laval, Histoire
Lise Boily-Blanchette, Laval, Laval, Anthropologie
Daniel Boivin, Québec à Montréal, Laval, Études urbaines et régionales
Michel Boivin, Laval, Laval, Psychologie
Dominique Bosse, Québec à Montréal, Ottawa, Linguistique
Pierre Bosset, Montréal, Harvard, Droit
Denis Bouchard, Montréal, Massachusetts Institute of Technology, Linguistique
Véronique Bouchard, Montréal, Pennsylvania, Études interdisciplinaires
Cyrille Boucher, Ottawa, Universidad Nacional Autonoma de Mexico, Sociologie
Therese Bouffard-Bouchard, Québec à Montréal, Québec à Montréal, Psychologie
Marcel Bouffard, Laval, Alberta, Éducation physique
Claudine Boulet, Montréal, Montréal, Psychologie
Denis Bourque, Laval, Laval, Droit
Bettina Bradbury, Victoria (New Zealand), Concordia, History
Fabrice Brasier, Québec à Montréal, Aix-Marseille, Science politique
Stephane Brice, Montréal, Toronto, Géographie
Real Brisson, Laurentian, Laval, Histoire
Manon Brunet, Montréal, Montréal, Littérature canadienne française
Eliane Camerlynck-Vartian, Montréal, Montréal, Histoire
Leonce Cantin, Laval, Laval, Littérature canadienne française
Jacques Cardinal, Montréal, Paris IV, Philosophie
Daniel Cere, McGill, Concordia, Religious Studies
Flavia Ceschin, Concordia, Concordia, Psychology
Daniele Champoux, McGill, McGill, Sociology
Micheline Chaput, Montréal, Montréal, Psychologie
Regine Charron, Laval, Harvard, Littérature classique
Dominique Chasse, Montréal, Montréal, Études médiévales
Gilbert Chauvin, Montréal, Montréal, Psychologie
John Chipman, Harvard, Oxford, Political Science
Michel Chrétien, Montréal, Montréal, Anthropologie
Olivier Clain, Québec à Montréal, Montréal, Philosophie des sciences
Lorna Clark, Toronto, Toronto, English Literature
Edmundo Climaco Dos Santos, Montréal, Montréal, Sociologie
Steven Cobrin, Toronto, Yale, Political Science
Judith Cohen, McGill, Montréal, Musicologie
Ingrid Cooper, Concordia, Cambridge, Social Work
Richard Cooper, South Carolina, McGill, Religious Studies
Pierre Cormier, Montréal, Laval, Psychologie
Guy Côté, Ottawa, Oxford, Sociologie
Marie-Andrée Couillard, Hawaii, Laval, Anthropologie

Andrée Courtemanche, Laval, Laval, Études médiévales
François Cyr, Québec à Montréal, Québec à Montréal, Science politique
Mireille Cyr, Montréal, Montréal, Psychologie
Annette Dale, Tennessee, McGill, Classical Literature
Cecilia Danysk, Concordia, McGill, History
Monique Daviau, Montréal, Montréal, Littérature allemand
Charles David, Montréal, Princeton, Science politique
Linda Davies, McGill, Polytechnic of North London, Social Work
Eric Davis, Concordia, Sussex, History
Denise Decary, Québec à Montréal, Québec à Montréal, Psychologie
Denyse Delcourt, McGill, Montréal, Littérature comparée
Andrée Demers, Montréal, Aix-Marseille, Sociologie
Michel Demers, McGill, Johns Hopkins, Economics
Louis-Charles Denault, Montréal, Montréal, Philosophie
Richard Dery, École des Hautes Études Commerciales, Stanford, Gestion des affaires
Michèle des Chatelets, Québec à Montréal, Paris X, Études sur l'art
Robert Desjardins, Montréal, Oxford, Science politique
Sylvie Desjardins, Québec à Montréal, Québec à Montréal, Sociologie
Micheline Descosiers, McGill, École des Hautes Études Commerciales, Gestion des affaires
Christian Dessureault, Québec à Chicoutimi, Montréal, Histoire
Josée Destrempes, McGill, Gothenburg, Musicologie
Normand Dickey, Ottawa, Québec à Montréal, Science politique
Stephane Dion, Laval, Institut d'Études Politiques de Paris, Science politique
Jean Dionne, Laval, Montréal, Éducation
Ishac Diwan, Lyon, California at Berkeley, Économique
Normand Doiron, Montréal, Montréal, Littérature canadienne française
Pierre Doray, Montréal, Aix-Marseille, Sociologie
Charles Doutrelepont, Montréal, Montréal, Études médiévales
André Downs, Montréal, London, Économique
Robert Drolet, Laval, Oxford, Droit
Patrick Duffley, Laval, Laval, Linguistique
Sylvie Dufresne, Québec à Montréal, Québec à Montréal, Histoire
Brigitte Dumas, Laval, London, Sociologie
Marie-Claire Dumont, Montréal, Montréal, Psychologie
Martine Dumont, Québec à Montréal, Paris III, Littérature comparée
Diane Duquet-Picard, Laval, Laval, Linguistique
Lynn Eainsilber, McGill, Illinois, Psychology
Linda Feldman, McGill, McGill, German Literature
Lucia Ferretti, Québec à Montréal, Québec à Montréal, Histoire
Jean Filipowich, Memorial, McGill, History
Denis Fisette, Montréal, Montréal, Philosophie
Yvon Forest, Laval, California at Los Angeles, Études urbaines et régionales
Céline Fortier, Montréal, Paris I, Démographie
Gilles Fortier, Montréal, Georgia, Éducation
Anne Fortin, Laval, Illinois, Gestion des affaires
Yves Frenette, Laval, Laval, Histoire
Sam Friedman, McGill, Hebrew University of Jerusalem, Philosophy
Renaud Gagnon, Ottawa, Montréal, Éducation
Hélène Garceau, Sherbrooke, Laval, Musicologie
Brigitte Garneau, Laval, Laval, Anthropologie
Jean-Marcel Gaudreault, Ottawa, Montréal, Psychologie
Gilles Gauthier, Québec à Trois-Rivières, Québec à Trois-Rivières, Philosophy
Lise Gauvin, Montréal, Montréal, Éducation physique
Michel Gendron, Laval, British Columbia, Business Administration
Michel Germain, Montréal, Montréal, Philosophie
Ronald Giammarino, St. Francis Xavier, Queen's, Business Administration
Marie Giasson, Laval, Laval, Anthropologie
Guy Giroux, Québec à Rimouski, Laval, Science politique
Francine Godin, Québec à Montréal, Montréal, Science politique
Gaston Godin, Laval, Toronto, Études interdisciplinaires
Laurie Gottlieb, McGill, McGill, Psychology
Sylvie Goulet-Duprat, McGill, Montréal, Psychologie
Denyse Goulet, McGill, Toronto, German Literature
Leonard Greenberg, Concordia, Ottawa, Religious Studies
Line Grenier, Montréal, Montréal, Sociologie
Anne-Marie Grignon, Montréal, Montréal, Linguistique
Pierre-Yves Guay, Québec à Montréal, Laval, Sociologie
Jocelyne Guilbault, Montréal, Michigan, Musicologie
Rodney Haddow, Carleton, Toronto, Political Science
Angela Hadjipanayotis, Montréal, Montréal, Linguistique
Madeleine Halle, Laval, Montréal, Éducation physique
Jacques Hamel, Montréal, Montréal, Sociologie
Pierre Hamel, École des Hautes Études Commerciales, Aix-Marseille, Sociologie
Roberta Hamilton, Carleton, Concordia, Sociology
Isabelle Heath, Montréal, Paris I, Histoire de l'art
Chantal Hébert, Laval, Laval, Théâtre
Russell Herman, McGill, Columbia, History
Chantale Hetu, Montréal, California at San Diego, Sociologie
Gaetane Himse, Montréal, Paris I, Musicologie
Bonnie Honig, Concordia, York, Political Science
Bryan Hood, McGill, Massachussetts, Archaeology
Steven Huebner, McGill, Princeton, Musicology
John Hurley, McGill, Cambridge, Law
Roch Hurtubise, Montréal, California at Los Angeles, Sociologie
Bakr Ibrahim, American University in Cairo, Concordia, Business Administration
Anita Isaacs, McGill, Oxford, Political Science
Marie-France Joly, Paris I, Montréal, Geographie
Pamela Jones, McGill, King's College (London), Musicology
Jean-Ernest Joos, Montréal, Paris IV, Philosophie
Christine Jourdan, Montréal, Australian National University, Anthropologie
Danielle Julien, Montréal, Québec à Montréal, Psychologie
Kathleen Koppedrayer, McGill, McGill, Religious Studies
Irene Kushelnyk, Concordia, Concordia, Business Administration
Christiane Labelle, Montréal, Cornell, Relations industrielles
André Laberge, Laval, Laval, Histoire de l'art
Richard Lafaille, Montréal, McGill, Géographie
Daniel Laferrière, Montréal, Montréal, Philosophie
Mireille Lafleur, Montréal, Paris IV, Littérature asiatique
Guy Laforest, Laval, McGill, Science politique
Jean Lalonde, Laval, Stanford, Économique
Michel Lalonde, Québec à Montréal, Montréal, Sociologie
Laurence Lamontagne, Laval, Laval, Folklore
Richard Lanthier, Québec à Montréal, Paris VIII, Science politique
Ginette Laroche-Joly, Montréal, Laval, Interdisciplinary Studies
Gilbert Larochelle, Laval, Laval, Science politique
Marie Larochelle, Laval, Laval, Éducation
Ann Latimer, McGill, McGill, History
Michelle Lauzon, Montréal, Montréal, Psychologie
Robert Lavertue, Sherbrooke, Laval, Géographie
Gervais Lavoie, Montréal, Montréal, Anthropologie
Debra Lean, Toronto, Concordia, Educational Psychology
Alyne Lebel, Laval, Laval, Histoire
Daniel Leblanc, Québec à Montréal, Québec à Montréal, Histoire
Danielle Lecavalier, Montréal, Montréal, Économique
Sylvie Leclerc, Québec à Montréal, Québec à Montréal, Psychologie
Pierre Lefrançois, Québec à Chicoutimi, Laval, Gestion des affaires
Marie Léger, Montréal, Montréal, Sociologie
Maria Legerstee, Simon Fraser, Québec à Montréal, Psychology
Lise Lepine, Montréal, Montréal, Psychologie
Jocelyn Letourneau, Laval, Laval, Histoire
Linda Lipsky, McGill, Montréal, English Literature
Robin Lissak, Ottawa, Illinois, Psychology
Carolynn Lund, McGill, Toronto, Comparative Literature
Danielle MacBeth, McGill, McGill, Philosophy
Robert Mantha, Waterloo, Minnesota, Gestion des affaires
Nicole Marchand, Laval, Laval, Psychologie de l'éducation
Pierre Marcoux, Ottawa, Bordeaux, Science politique
Denis Martin, Laval, Laval, Histoire de l'art
Meeda Mashal, McGill, Queen's, Psychology
Jean Masson, Simon Fraser, Rochester, Business Administration
Gilles McDougall, Montréal, Montréal, Économique
Christine McKinnon, McGill, Oxford, Philosophy
Elaine Melamed, Antioch College, Ontario Institute for Studies in Education, Education
Dominique Melançon, Montréal, Laval, Droit
M'Hammed Mellouki, Mohammed V (Maroc), Laval, Administration éducationnelle
Guy Menard, Québec à Trois-Rivières, Paris VII, Études religieuses
Anne Mercier, McGill, Massachusetts Institute of Technology, Political Science
Colette Michaud, McGill, Ottawa, History
Ginette Michaud, Montréal, Montréal, Littérature française

Mario Minichiello, McGill, Australian National University, Sociology
Marcia Mogelonsky, McGill, Cambridge, Archaeology
Richard Montour, Québec à Montréal, Montréal, Sociologie
Mark Moore, Carleton, Columbia, Economics
François Moreau, Montréal, Québec à Montréal, Sociologie
Nicole Mort, Québec à Montréal, Québec a Montréal, Science politique
Charly Morin, Laval, Nova (Florida), Psychologie
Marc Morin, Ottawa, Harvard, Gestion des affaires
Linda Moxley-Haegert, British Columbia, Concordia, Psychology
Anne Murphy, Bishop's, McGill, Educational Psychology
Nicole Nantais, Montréal, Montréal, Éducation
Vinh Nguyen, Saigon, Ottawa, Philosophie
Keith Nuall, British Columbia, McGill, Psychology
Alain Noel, Montréal, Geneva, Science politique
Jean Nollet, École des Hautes Études Commerciales, Western Ontario, Gestion des affaires
Sharna Oltman, McGill, Concordia, Psychology
Louis Ouellet, Laval, Laval, Philosophie
Pierre Pagé, Montréal, Aix-Marseille, Sociology
Louise Pagotto, Montréal, Hawaii, Linguistics
Nandinee Pal, Calcutta, McGill, English Literature
Louis-Claude Paquin, Montréal, Montreal, Études médiévales
Pamela Paris, McGill, York, Psychology
Michel Patry, École des Hautes Études Commerciales, British Columbia, Économique
Richard Patry, Montréal, Montréal, Linguistique
Esther Pelletier, Laval, Laval, Cinéma
Lucien Pelletier, Québec à Chicoutimi, Tubingen, Études interdisciplinaires
Pierre Pelletier, Laval, Southern California, Education
Martine Pernau, Montréal, Montréal, Linguistique
Pierre Perron, McGill, Princeton, Économique
Denise Petel, Montréal, Montréal, Études médiévales
Guy Picard, Montréal, Montréal, Économique
Ginette Plessis-Belair, Québec à Montréal, London, Éducation
Charline Poirier, Ottawa, Pennsylvania, Folklore
Helene Poissant, Montréal, Montréal, Psychologie
Marie-France Poletti, Montréal, Montréal, Psychologie
Colette Portelance, Montréal, Montréal, Éducation
Barry Posman, McGill, McGill, Mediaeval Studies
Pierre Potvin, Montréal, Laval, Psychologie éducationnelle
Jean-François Prud'homme, Montréal, York, Science politique
Marc Rabov, McGill, McGill, Communication Studies
Imvne Rahming, McGill, McGill, Educational Psychology
Monique Ramville, Québec à Montréal, Paris X, Histoire de l'art
Gilbert Renaud, Montréal, École des Hautes Études en Sciences Sociales (Paris), Sociology
Su-Min Ri, Vienna, Laval, Études religieuses
Daniel Ritschel, McGill, Oxford, History
Robert Robert, Montréal, Montréal, Études religieuses
Monic Robillard, Montréal, Montréal, Littérature française
Diane Roy, Montréal, Montréal, Droit
Louis Roy, Laval, Cambridge, Études religieuses
Marie-Sylvie Roy, Ottawa, Ottawa, Psychologie
Carmen Sabourin, McGill, Yale, Musicologie
Stéphane Sabourin, Sherbrooke, Montréal, Psychologie
Francine Saillant, Laval, McGill, Anthropologie
Chantal Saint-Jarre, Québec à Montréal, Montréal, Littérature comparée
Lise Saint-Laurent Simard, Laval, Laval, Psychologie
Pierre Saint-Laurent, Montréal, California at Berkeley, Économique
Karon Salch, Texas, McGill, History
Francine Saracin, Ottawa, Ottawa, Psychology
Francine Sarrasin, Montréal, Paris X, Histoire de l'art
Carol Saucier, Montréal, Montréal, Sociologie
Pierre Sauvé, Québec à Montréal, Sussex, Économique
Michèle Savard, Laval, Québec à Montréal, Histoire
Sandra Schecter, McGill, Stanford, Education
Steven Schilizzi, Paris IV, École des Hautes Études en Sciences Sociales (Paris), Economics
Wallace Schwab, Louisiana State, Laval, Linguistique
Colin Scott, Regina, McGill, Anthropology
Michel Seymour, Québec à Montréal, Québec à Trois-Rivières, Philosophie
Anne-Marie Sicotte, Montréal, Montréal, Histoire de l'art
Susan Slade, Concordia, Concordia, Psychology
Andrea Smith, McGill, Cambridge, English Literature
Robert Smith, Concordia, Harvard, Educational Psychology
Richard Soare, McGill, Cambridge, Political Science
Christel Stoblich, Freie Universität (Berlin), McGill, Linguistics
Louis Taschereau, Laval, Toronto, Droit
Elizabeth Taylor, Toronto, Montréal, Sociology
Jean-Philippe Thérien, Montréal, Paris, Sociologie
Loic Thérien, Montréal, Geneva, Éducation
Wendy Thomson, McGill, New School of Social Research, Social Work
David Tomas, Concordia, McGill, Anthropology
Anne Tousignant, Montréal, Montréal, Linguistique
Khanh-Thanh Tran, Laval, Laval, Psychologie de l'éducation
Brian Trehearne, McGill, McGill, English Canadian Literature
Louise Tremblay, Montréal, Montréal, Psychologie
Gilles Trudeau, Montréal, Harvard, Droit
Michel Trudeau, Montréal, Montréal, Psychologie
Nadia Turbide, McGill, Montréal, Musicologie
Bernard Turgeon, Laval, Laval, Économique
Marc Turgeon, Québec à Montréal, Québec à Montréal, Études interdisciplinaires
Richard Vaudry, Bishop's, McGill, History
Jean Vezina, Moncton, Laval, Psychologie
Diane Vincent, Montréal, Montréal, Anthropologie
Nancy Vye, Acadia, Vanderbilt, Psychology
Stephen Walker, McGill, Cambridge, Political Science
Michelle Weinroth, McGill, McGill, Comparative Literature
Lynn Whidden, Manitoba, Montréal, Musicology
Laura Winer, Concordia, Concordia, Education

Ontario

Lesley Abrams, Toronto, Toronto, Mediaeval Studies
Marcelo Acuna, York, York, Political Science
Sandra Adams, McGill, Waterloo, Psychology
Robert Alexander, Western Ontario, Johns Hopkins, History
William Allison, Toronto, Toronto, Business Administration
Renate Amstutz, Gottingen, Toronto, Mediaeval Studies
Donald Anderson, McMaster, City University of New York, Musicology
Lynne Angus, Brock, York, Psychology
Keith Archer, Windsor, Duke, Political Science
William Archibald, Waterloo, Toronto, History of Science
Richard Arnold, McMaster, Edinburgh, English Literature
Janet Astington, Leeds, Ontario Institute for Studies in Education, Educational Psychology
Leslie Atkinson, Toronto, York, Psychology
Carol Austin, Western Ontario, Western Ontario, Business Administration
Ellen Badone, Toronto, California at Berkeley, Anthropology
Sharon Bailin, Toronto, Ontario Institute for Studies in Education, Education
Dena Bain, Toronto, Toronto, English Literature
Patricia Baker, Manitoba, Toronto, Anthropology
Mark Baldwin, Toronto, Waterloo, Psychology
Randy Banks, Carleton, Essex, Political Science
Wendy Barker, Toronto, Yale, Sociology
Mary Barrie, Sarah Lawrence College (New York), Ontario Institute for Studies in Education, Education
Brian Bartlett, Victoria College, Ontario Institute for Studies in Education, Education
Jeremy Baumbach, Trent, Saskatchewan, Psychology
Michael Baxter, Western Ontario, California at Berkeley, Law
Alison Beale, McGill, McGill, Communication Studies
Guy Beaulieu, Montréal, Queen's, Political Science
Patricia Bégin, Bishop's, Carleton, Sociology
Douglas Beirness, Queen's, Waterloo, Psychology
Denis Belicki, Brock, Ontario Institute for Studies in Education, Educational Psychology
Jamie Benidickson, Trent, Harvard, Law
Ernest Benz, Toronto, Toronto, History
Tina Beranbaum, Toronto, Bowling Green State, Criminology
Christopher Bernhardt, Waterloo, Western Ontario, History of Science
Gordon Betcherman, Toronto, Cornell, Industrial Relations
Brian Bethune, Trent, Toronto, Mediaeval Studies
Parth Bhatt, Toronto, Toronto, Linguistics
John Blackwell, Western Ontario, Queen's, History
Richard Bodell, Sydney, York, Economics
Jean Boisjoli, Ottawa, Ottawa, Droit
Robert Bosso, Stanford, Toronto, Psychology
Claudette Bourque-Gallant, St. Thomas, Ottawa, Psychologie
Merle Bowen, Toronto, Toronto, Political Science
Lorna Bowman, Toronto, Columbia, Education
Cathy Boyda, Western Ontario, Western Ontario, English Literature
Jane Bradley, Brock, Queen's, Psychology

Patricia Bradshaw-Camball, Queen's, York, Business Administration
Jenny Bradshaw, Ottawa, Ottawa, English Literature
Nyla Branscombe, York, Western Ontario, Psychology
Emily Braun, Toronto, New York, Art History
Patrick Brennan, Regina, York, History
Margaret Brillinger, McMaster, Ontario Institute for Studies in Education, Education
Roy Broadbent, McMaster, Birmingham, Sociology
Kathy Brock, McMaster, Toronto, Political Science
Timothy Brook, Toronto, Harvard, History
Stephen Brooks, Windsor, Carleton, Political Science
Christopher Brown, Toronto, Toronto, Classical Literature
Laura Brown, McGill, Toronto, Philosophy
Stephen Brown, Windsor, Queen's, English Literature
Gordon Brubacher, British Columbia, Drew, Religious Studies
Donald Bruce, Alberta, Toronto, French Literature
Frederick Brusberg, Carleton, McGill, Anthropology
Mordecai Bubis, Manitoba, London, Political Science
Joanne Buckley, Wilfrid Laurier, Western Ontario, English Literature
John Bullen, Toronto, Ottawa, History
Terry Bunston, Michigan, Toronto, Social Work
James Burbidge, Trent, Johns Hopkins, English Literature
Brian Burtch, Queen's, British Columbia, Sociology
Christopher Byrne, Toronto, Toronto, Philosophy
Fern Callan, York, Carleton, Sociology
Marilyn Callan, Concordia, Ontario Institute for Studies in Education, Education
Douglas Cane, McMaster, Western Ontario, Psychology
Calum Carmichael, Western Ontario, Princeton, Economics
Geoffrey Carr-Harris, Toronto, California at Los Angeles, Folklore
Barbara Carroll, Manitoba, American University (Washington), Public Administration
Trevor Chamberlain, California at Berkeley, Toronto, Business Administration
Alan Chan, Winnipeg, Toronto, Religious Studies
Beatrice Chapman, Western Ontario, Western Ontario, Demography
Vera Chouinard, Western Ontario, McMaster, Geography
David Christianson, Saint Mary's, McMaster, Archaeology
William Christie, Queen's, Chicago, Business Administration
Patricia Chuchryk, York, York, Sociology
Wladyslaw Cichocki, Toronto, Toronto, Linguistics
Wanda Cizewski, Toronto, Toronto, Mediaeval Studies
Diane Clark, New Brunswick, Toronto, Sociology
Louise Clark, Waterloo, Waterloo, Psychology
John Coates, Victoria College, Oxford, Political Science
Sari Cohen, York, Harvard, Education
Penny Cole, Toronto, Toronto, Mediaeval Studies
Rebecca Comay, Toronto, Toronto, Philosophy
George Comninel, Cornell, York, Interdisciplinary Studies
Michael Conway, Sherbrooke, Waterloo, Psychology
Deborah Cook, Ottawa, Paris I, Philosophy
James Cook, Middlebury College, Queen's, Business Administration
Linda Cooke, Brock, Ottawa, English Literature
Nancy Copeland, Western Ontario, Toronto, Theatre Studies
Elena Corrigan, Dalhousie, Toronto, Comparative Literature
James Côté, Trent, York, Sociology
Rosemary Courtney, Leeds, Ontario Institute for Studies in Education, Education
Alan Cox, York, California at Berkeley, Business Administration
Margaret Craik, Edinburgh, Toronto, Theatre Studies
Donald Crawshaw, Toronto, Harvard, Law
Raymonde Crête, Laval, York, Law
Cynthia Crysdale, York, St. Michael's College, Religious Studies
Mark Cumming, Wilfrid Laurier, Western Ontario, English Literature
Bruce Curtis, British Columbia, Toronto, Education
David Dalton, McMaster, Oxford, Religious Studies
Eleanor Daly, Toronto, Toronto, Psychology
David Davies, Oxford, Western Ontario, Philosophy
Caroline Davis, Western Ontario, York, Psychology
Lorne Dawson, Queen's, McMaster, Religious Studies
Kathleen Day, Western Ontario, British Columbia, Economics
Marinus De Groot, Waterloo, Waterloo, History
Stephen De Paul, Carleton, Ottawa, Comparative Literature
Susan De Rijcke-Lollis, California at Davis, Waterloo, Psychology
Patrick Deane, Witwatersrand, Western Ontario, English Literature
David Delahaye, Trent, Toronto, English Literature
Olivier Demontmollin, Toronto, Michigan, Archaeology
Danial Dempster, Trent, Toronto, History
Michael Deroche, Acadia, McMaster, Religious Studies
Michel Desjardins, Alberta, Toronto, Religious Studies
Rose Anne Devlin, Ottawa, Queen's, Economics
Donald Dickie, Toronto, Ottawa, Education
Salvatore Difalco, Toronto, Yale, English Literature
Anne Donaldson, Edinburgh, Ottawa, Linguistics
Joseph Donatelli, State University of New York at Binghamton, Toronto, Mediaeval Studies
Susan Dorken, Concordia, Ottawa, History
Christopher Dornan, Carleton, McGill, Communication Studies
Jonathan Drance, Harvard, Harvard, Law
Peter Dunning, Toronto, Toronto, History
Jane Dywan, Brock, Waterloo, Psychology
Susan Eadie, British Columbia, Ontario Institute for Studies in Education, Educational Psychology
Kristina Ebers, Toronto, York, Psychology
Kimberly Echlin, McGill, York, English Literature
Keith Ede, Western Ontario, Queen's, Geography
Nancy Edwards, Toronto, Oxford, Law
Mary Egan, Manitoba, Western Ontario, Philosophy
Susan Ehrlich, York, Toronto, Linguistics
Martin Elbl, Prague, Toronto, History
Ivana Elbl, Charles (Prague), Toronto, History
John Ellard, Alberta, Waterloo, Psychology
Darlene Elliott-Faust, Western Ontario, Western Ontario, Psychology
Bruce Elliott, Carleton, Carleton, History
Ronald Ellsworth, Queen's, British Columbia, History
Gregory Elsdon, Waterloo, York, Philosophy
John Erdman, Wilfrid Laurier, Toronto, Educational Psychology
Jane Errington, Trent, Queen's, History
Victoria Esses, Toronto, Toronto, Psychology
Joan Evans-Cameron, Boston, Boston, Musicology
Patricia Evans, Viterbo College (Wisconsin), Toronto, Social Work
Anthony Falikowski, York, Toronto, Education
Carol Farkas, Delaware, Ontario Institute for Studies in Education, Education
Clare Fawcett, Toronto, McGill, Archaeology
Paul Fayter, Toronto, Toronto, History of Science
Geziena Fekken, Western Ontario, Western Ontario, Psychology
Harry Fernhout, Dordt College (Iowa), Ontario Institute for Studies in Education, Education
Alan Filewod, York, Toronto, Theatre Studies
Joan Finegan, Trinity College, Western Ontario, Psychology
Susan Finkle, Victoria, Carleton, Political Science
Brian Forbes, Queen's, Queen's, Psychology
Anne Forrest, Toronto, Warwick, Industrial Relations
Scott Forsyth, Trent, York, Film Studies
Sharon Francis Harrison, Ottawa, Ottawa, Psychology
Peter Francis, Toronto, Calgary, Archaeology
Christine Futter, London, Ottawa, Psycholinguistics
Ian Gale, Queen's, Princeton, Economics
James Gallagher, Union College (New York), Ottawa, Archaeology
Timothy Gaylard, Carleton, Columbia, Musicology
Ian Germani, Acadia, Queen's, History
Meric Gertler, McMaster, Harvard, Urban and Regional Studies
Elizabeth Gilbert, Queen's, Toronto, Business Administration
Rhonda Gilby, Western Ontario, Western Ontario, Psychology
Anthony Giles, Concordia, Warwick, Industrial Relations
Wenona Giles, Santa Clara (California), Toronto, Anthropology
Luigi Girolametto, McGill, Toronto, Education
Brian Given, Carleton, Alberta, Anthropology
James Gladstone, McGill, Toronto, Social Work
Anne Godlewska, McGill, Clark (Massachusetts), Geography
Catherine Godman, Western Ontario, Queen's, Political Science
Peter Gooch, Toronto, Toronto, Religious Studies
Marianne Goodfellow, New Brunswick, Ottawa, Classical Literature
David Goodwin, Toronto, Toronto, English Literature
Joe Goski, Regina, Carleton, History
Rina Grafstein, Pennsylvania, York, Psychology
Gordon Graham, McGill, Western Ontario, Philosophy
Gail Grant, Wilfrid Laurier, York, Anthropology
Hugh Grant, Toronto, Toronto, Economics
Sharon Green, Brandeis, Brandeis, Hebrew and Yiddish Literature
Joanne Griebel, Victoria, Toronto, English Literature

Brian Grosskurth, Toronto, Oxford, Fine Arts
René Guindon, Laurentian, Montréal, Sociologie
Romilla Gupta, Toronto, Ontario Institute for Studies in Education, Education
Erich Haberer, Carleton, Toronto, History
Bonna Haberman, Carleton, Southern California, Education
John Hannigan, Carleton, Queen's, Economics
Elissa Hare, Toronto, Princeton, English Literature
Elizabeth Harlow, St. Michael's College, Toronto, Philosophy
Anne Harris, McMaster, Chicago, Interdisciplinary Studies
Jonathan Hart, Trinity College, Toronto, English Literature
Debra Hartung, Wilfrid Laurier, Queen's, Political Science
Barbara Havercroft, McMaster, Toronto, Comparative Literature
Michael Hawes, Toronto, York, Political Science
Alison Haworth, Wilfrid Laurier, Waterloo, Urban and Regional Studies
Walter Heinrichs, York, Toronto, Psychology
Richard Helmes, Queen's, Toronto, Sociology
Heather Henderson, Toronto, Toronto, Irish Literature
Nancy Herman, McMaster, McMaster, Sociology
Linda Hershkovitz, Toronto, British Columbia, Geography
Carol Heusser-Hammond, Queen's, Waterloo, Psychology
Erin Hewitt, Carleton, Western Ontario, Psychology
Daniel Hiebert, Winnipeg, Toronto, Geography
Robert Hiebert, Toronto, Toronto, Asian Literature
Roderick Hill, Toronto, Western Ontario, Economics
Adrienne Hood, York, California at San Diego, History
Michael Horgan, Concordia, Princeton, Economics
Michael Huberman, Montréal, Toronto, Economics
Nicholas Hudson, Western Ontario, Oxford, English Literature
John Hunsley, Waterloo, Waterloo, Psychology
Adrienne Hunter, Toronto, Edinburgh, Linguistics
Marie Huot, Ottawa, Montréal, Littérature comparée
Lorna Hurl, Calgary, Toronto, Social Work
Franca Iacovetta, York, York, History
Iwona Irwin-Zarecka, Concordia, California at San Diego, Sociology
Lois Jackson, Toronto, Toronto, Sociology
Christa Jacobs, Illinois, Toronto, German Literature
Sabine Jessen, Waterloo, British Columbia, Interdisciplinary Studies
David Johnson, Toronto, Harvard, Economics
Stephen Johnson, Guelph, Toronto, Theatre Studies
Janet Jones, Concordia, New York, Art Education
Vinita Juneja, Western Ontario, Harvard, Economics
Gregory Jusdanis, McMaster, Birmingham, Greek Literature
Mary Lou Kaitting, Queen's, Queen's, Littérature française
Seymour Kanowitch, Toronto, Toronto, Education
Isabel Kaprielian, McMaster, Toronto, Education
Mark Kashikjian, Western Ontario, Oxford, Law
Christiane Kegle, Québec à Trois-Rivières, Toronto, Littérature française
Duane Kennedy, Waterloo, Cornell, Business Administration
William Kennedy, Guelph, Oxford, Mediaeval Studies
Stephen Kent, Maryland, McMaster, Religious Studies
Andrew Kernohan, Massachusetts Institute of Technology, Toronto, Philosophy
Gillian Kerr, York, York, Psychology
Paul Kersey, Wilfrid Laurier, Toronto, Anthropology
Maureen Killoran, McMaster, McMaster, Sociology
Lise Kimpton, Ottawa, Carleton, Sociologie
Paul King, York, York, Psychology
Shelley King, McMaster, Toronto, English Literature
Krystyna Kinowski-Duff, Melbourne, Toronto, Educational Psychology
Andrea Knight, Toronto, Ontario Institute for Studies in Education, Education
Audrey Kobayashi, British Columbia, California at Los Angeles, Geography
Rachael Kohn, Concordia, McMaster, Religious Studies
Tatiana Korovkin, Moscow, York, Political Science
Gail Kotchie, York, McMaster, Religious Studies
Brian Kowalchuk, Toronto, York, Psychology
Russell Krelove, Western Ontario, Princeton, Economics
Richard Krever, York, Harvard, Law
Mary-Anne Kril, Queen's, Toronto, Sociology
Jean-Michel Labatut, Ottawa, Montréal, Sociologie
Alain Laberge, Laval, York, Histoire
Charles Lachman, Temple, Toronto, Asian Literature
Michele Lacombe, McGill, York, English Canadian Literature
James Lafferty, McMaster, McMaster, English Literature
Nadia Laham, Carleton, Bordeaux, Sciences de l'information
Linda Lamont, York, York, English Canadian Literature
Stuart Landon, McGill, Queen's, Economics
James Langley, Oxford, London, Archaeology
Robert Larmer, Carleton, Ottawa, Philosophy
André Larose, Laval, Ottawa, Histoire
Vernet Larose, Québec à Montréal, Paris III, Sociologie
Ann Laubstein, Carleton, Ottawa, Linguistics
John Lavery, Toronto, Toronto, English Literature
Jules Law, Toronto, Johns Hopkins, English Literature
Cheryl Lawrence, Western Ontario, Stanford, Psychology
Kerry Lawson, Ottawa, Ottawa, Psychology
Michel Le Gall, Toronto, Princeton, History
Bonnie Leadbeater, Ottawa, Columbia, Psychology
John Lee, Toronto, Toronto, History
Sang Lee, Sogang (Korea), Toronto, Philosophy
Elizabeth Leesti, Kansas, Toronto, Art History
Carmelle Legendre, Saint Mary's, McMaster, Sociology
Winnie Lem, Toronto, Toronto, Anthropology
Arthur Levine, Toronto, Toronto, Musicology
Joseph Lindsey, Toronto, York, History
Marie-Odile Liu, Angers, Ottawa, Littérature canadienne française
Leonard Locke, Memorial, McMaster, Economics
Glenn Lockwood, Ottawa, Ottawa, History
Michael Loebel, Guelph, Ottawa, Philosophy
Sheryl Loeffler, Wittenberg, Toronto, English Literature
Norma Lundberg, Regina, Western Ontario, Library Science
Hubert Lussier, Ottawa, Paris I, Histoire
Robert MacDermid, Carleton, British Columbia, Political Science
Michael MacDonald, Toronto, Western Ontario, Psychology
Alan MacDonell, Lakehead, Manitoba, French Canadian Literature
Pamela MacFarland, Toronto, Chicago, History
Duncan MacIntosh, Queen's, Toronto, Philosophy
Ian MacLaren, Western Ontario, Western Ontario, English Canadian Literature
David MacLennan, British Columbia, York, Sociology
Lonnie Magee, Waterloo, Western Ontario, Economics
Gabriel Mancini, Carleton, Alberta, Psychologie de l'éducation
Melanie Manion, McGill, Michigan, Political Science
Douglas Mann, Western Ontario, Toronto, Political Science
Tycho Manson, McGill, Princeton, Political Science
William Mantin, York, McGill, Anthropology
Karen March, McMaster, McMaster, Sociology
Elizabeth Marcin, Wilfrid Laurier, Waterloo, Psychology
Brian Marvin, Toronto, Toronto, Asian Literature
Marilyn Mason, Windsor, McMaster, History
Steven Mason, McMaster, St. Michael's College, Religious Studies
Diane Massam, York, Massachusetts Institute of Technology, Linguistics
Philip May, Western Ontario, California at Berkeley, Philosophy
Elizabeth Maynes, McMaster, Queen's, Economics
Murray McArthur, Manitoba, Western Ontario, English Literature
Jane McAuliffe, Trinity College (Washington), Toronto, Religious Studies
Patricia McCarney, Trinity College, Massachusetts Institute of Technology, Urban and Regional Studies
John McCarthy, Toronto, Catholic University of America, Philosophy
Skip McCarthy, Carleton, Carleton, Sociology
Roger McCleary, Cambridge, Toronto, Art History
Sheila McColm, Western Ontario, Western Ontario, English Literature
William McCuaig, Toronto, London, Interdisciplinary Studies
Robert McCulloch, Toronto, Minnesota, Economics
Judith McDonald, Western Ontario, Princeton, Economics
Lawrence McDonnell, Western Ontario, Johns Hopkins, History
Cathy McFarland, Alberta, Waterloo, Psychology
Marylin McKay, Toronto, Toronto, Fine Arts
Heather McKillop, Trent, California at Santa Barbara, Archaeology
Richard McKim, Toronto, Princeton, Philosophy
Peter McLaren, Waterloo, Toronto, Education
Steven McShane, Queen's, Michigan State, Industrial Relations
Carl Meaney, McMaster, Oxford, Sociology
Adèle Mercier, Ottawa, California at Los Angeles, Philosophie
Paul Merkley, Western Ontario, Harvard, Musicology
Brad Meslin, York, Tufts, Political Science
Kim Michasiw, Toronto, Toronto, English Literature

Lawrence Miller, Toronto, Toronto, English Literature
Patricia Minnes, Queen's, York, Psychology
Colin Mooers, Ottawa, York, Political Science
David Moore, Guelph, York, Political Science
John Morgan, Waterloo, Toronto, Political Science
Marilyn Morinis, York, Toronto, Educational Psychology
Rodney Morrison, McMaster, Toronto, History
Paul Morrison, Toronto, Toronto, English Literature
Andrew Mover, Western Ontario, London, Anthropology
Jacqueline Muldoon, Brock, McMaster, Economics
David Mullan, Calgary, Guelph, History
Jerry Muller, Brandeis, Columbia, History
Linda Munk, Toronto, Toronto, English Literature
Catherine Murray, Waterloo, Queen's, Political Science
Heather Murray, Toronto, York, English Canadian Literature
Mary Murray, Carleton, McGill, History
Marybelle Myers, Trinity College, Carleton, Sociology
Richard Myers, Toronto, Toronto, Political Science
Eric Myles, Toronto, Oxford, History
Gabriela Naus, Waterloo, Toronto, Slavic Literature
Joan Neehall, London, Ontario Institute for Studies in Education, Education
Paul Neufeld, Winnipeg, McMaster, Classical Literature
Cynthia Neville, Carleton, Aberdeen, Mediaeval Studies
Andrew Nevin, Western Ontario, Harvard, Economics
Harry Newman, Toronto, Northwestern, Business Administration
Sandra Niessen, Wilfrid Laurier, Leiden, Anthropology
Richard Nolan, Trent, Sheffield, Archaeology
Andrew Northen, Toronto, McGill, Comparative Literature
Marion Olmsted, Toronto, Toronto, Psychology
Laura Otis, York, York, Psychology
Michael Owen, Carleton, Toronto, Education
Patricia Paice, Toronto, Toronto, Archaeology
Pauline Paine, Western Ontario, McMaster, Anthropology
Colin Pardoe, Toronto, Australian National University, Anthropology
David Parkinson, Victoria, Toronto, English Literature
Margaret Patterson, Carleton, California at Los Angeles, Economics
David Pearce, McMaster, Princeton, Economics
Kathy Pearl, Toronto, Toronto, Theatre Studies
Diana Pedersen, British Columbia, Carleton, History
Gerald Pelletier, Ottawa, Ottawa, Histoire
Nellie Perret, Toronto, Toronto, English Literature
Stephen Perry, Toronto, Oxford, Philosophy
David Piohl, Toronto, McMaster, Philosophy
Zdravko Planinc, York, Toronto, Political Science
Louise Plouffe, Ottawa, Ottawa, Psychology
David Pond, Western Ontario, York, Political Science
Paul Potvin, Toronto, Harvard, Economics
Geraldine Pratt, Toronto, British Columbia, Geography
Marie Pratte, Ottawa, Montréal, Droit
Sheila Puffer, Ottawa, California at Berkeley, Business Administration
Mary Purbhoo, McMaster, Toronto, Business Administration
Joanne Quinn, Wilfrid Laurier, Waterloo, Psychology
Patricia Rae, Queen's, Oxford, English Literature
Kennard Ramphal, Guyana, Ontario Institute for Studies in Education, Education
Feliks Raskolnikov, Moscow, Toronto, Slavic Literature
Daphne Read, York, York, English Literature
Ruth Rees, York, Ontario Institute for Studies in Education, Education
Ester Reiter, Brandeis, Toronto, Sociology
Judith Rempel, Western Ontario, Western Ontario, Sociology
Philip Renv, Carleton, Western Ontario, Economics
Satu Repo, Connecticut College, Toronto, Education
James Retallack, Trent, Oxford, History
Robert Richard, Carleton, Ottawa, French Canadian Literature
Alan Richardson, Queen's, Queen's, Business Administration
Richard Richardson, Toronto, Toronto, Sociology
Christopher Riopelle, Carleton, New York , Fine Arts
Marcia Rioux, Carleton, California at Berkeley, Law
Lloyd Robertson, Alberta, Toronto, Political Science
David Robinson, McGill, Oxford, Economics
Geoffrey Robinson, McGill, Cornell, Political Science
James Robinson, Waterloo, Michigan, Urban and Regional Studies
Michele Robinson, Toronto, Johns Hopkins, English Literature
Alejandro Rojas, Geneva, York, Sociology
Andrew Rose, Trinity College, Oxford, Economics
Desa Rosen, London, Toronto, History
Sandra Roussakis, Wilfrid Laurier, McMaster, Sociology
Maria Rovers, St. Francis Xavier, Toronto, Education
Ian Roxan, Trinity College, Cambridge, Economics
Marie Rover, McGill, McMaster, Psychologie
Richard Ruderman, Toronto, Chicago, Political Science
Jeremy Rudin, Toronto, Stanford, Economics
Anne Russell, Trent, York, English Literature
Gerald Sande, Victoria, Waterloo, Psychology
Daniel Sansfaçon, Ottawa, Carleton, Sociologie
David Saunders, York, Western Ontario, Psychology
Ronald Sawatsky, Waterloo, Toronto, Religious Studies
Naomi Scaletta, Simon Fraser, McMaster, Anthropology
Margaret Schabas, Indiana, Toronto, History of Science
Ulrich Scheck, Mannheim, Waterloo, German Literature
Lawrence Schembri, Toronto, Massachusetts Institute of Technology, Economics
Katerina Selucky, Carleton, McGill, Communication Studies
Jayasree Sen, Calcutta, Toronto, Sociology
Rolf Seringhaus, York, York, Business Administration
Sherrie Shammass, Alberta, Alberta, Linguistics
Stuart Shanker, Toronto, Oxford, Philosophy
Douglas Shantz, Wheaton College (Illinois), Waterloo, History
Philip Shaw, Dalhousie, Queen's, Economics
William Shaw, Chaminade College (Hawaii), Toronto, Education
Avery Shenfeld, Toronto, Harvard, Economics
Thomas Sherwood, York, Carleton, Sociology
Leah Shopkow, Rochester, Toronto, Mediaeval Studies
Martin Shukster, Concordia, Toronto, Religious Studies
Arnold Silverberg, Toronto, Toronto, Philosophy
Zita Simpson, York, York, Psychology
Bryan Smale, Waterloo, Western Ontario, Geography
Bruce Smardon, McGill, York, Economics
Michael Smith, Western Ontario, Western Ontario, English Literature
Alvin Snider, Toronto, Chicago, English Literature
Nina Spada, British Columbia, Ontario Institute for Studies in Education, Education
Laurence Steven, Brock, McMaster, English Literature
Ross Stockwell, York, Western Ontario, Psychology
Richard Stonehell, Queen's, Toronto, English Literature
Dale Stout, Calgary, Edinburgh, Psychology
Patricia Streich, London, Queen's, Geography
Eric Stubbs, Toronto, Harvard, Economics
Paul Summerville, York, Alberta, Political Science
Paul Swartzentruber, Toronto, St. Michael's College, Religious Studies
Bohdan Szuchewycz, Regina, Toronto, Anthropology
Brian Tanguay, McMaster, Carleton, Political Science
Rosemary Tannock, Toronto, Toronto, Education
Mark Tate, York, London, Anthropology
Margaret Taylor, Carleton, Toronto, Library Science
Michael Teehan, York, Ontario Institute for Studies in Education, Educational Psychology
Colin Tener, Calgary, Queen's, Economics
Judith Thompson, Western Ontario, Toronto, English Literature
Pauline Thompson, Toronto, Toronto, Mediaeval Studies
Leslie Thomson, Toronto, Toronto, English Literature
Patricia Tomic-Trumper, Chile, Ontario Institute for Studies in Education, Education
Douglas Tomlinson, York, New York, Film Studies
Adria Trowhill, Western Ontario, York, Psychology
Jane Turrittin, Antioch College, Toronto, Anthropology
Aysan Tuzlak, Windsor, York, Sociology
Freddie Unwalla, Toronto, Toronto, English Literature
Peter Vallentyne, McGill, Pittsburgh, Philosophy
Marguerite Van Die, Toronto, Western Ontario, History
Catharina Van Waarden, Trent, State University of New York at Binghamton, Archaeology
Sheila Van Wyck, Toronto, Toronto, Anthropology
Alexander Von Gernet, Western Ontario, McGill, Archaeology
Mark Vorobej, Carleton, Toronto, Philosophy
Anton Wagner, York, Toronto, Theatre Studies
James Waldram, Waterloo, Connecticut, Anthropology
Anthony Wall, McMaster, Queen's, Littérature canadienne française
Amanda Walley, Simon Fraser, Indiana, Psycholinguistics
Bonnie Ward, Queen's, Carleton, Sociology

Tracy Ware, Victoria, Western Ontario, English Canadian Literature
Christiane Warner, York, Montréal, Littérature comparée
Catherine Watson, Wilfrid Laurier, British Columbia, Education
Rodney Watson, Toronto, Cambridge, Geography
Michael Webster, Waterloo, Pittsburgh, Philosophy
Sue Weinstein, McGill, York, Psychology
Robert Welch, Western Ontario, State University of New York at Buffalo, Business Administration
Clifford Werier, Concordia, Toronto, English Literature
Andreas Wetzel, Toronto, Toronto, French Literature
Brian White, Victoria College, Toronto, History
Kevin White, Toronto, Ottawa, Philosophy
Karen Widdicombe, Oxford, Toronto, English Literature
Herbert Wideman, Waterloo, Ontario Institute for Studies in Education, Education
Thomas Wien, Queen's, McGill, History
Geoffrey Williams, Guelph, Toronto, English Literature
Jean Wilson, McMaster, Toronto, Comparative Literature
Andrew Wister, Western Ontario, Western Ontario, Demography
Kenneth Wong, Queen's, Harvard, Business Administration
Rosalind Wong, Western Ontario, Western Ontario, Economics
Nancy Wood, Toronto, Kent Canterbury, Film Studies
Gary Woodill, York, Toronto, Education
Earl Woodruff, Toronto, Ontario Institute for Studies in Education, Educational Psychology
Christine Worobec, Toronto, Toronto, History
Peter Wylie, Queen's (Belfast), Queen's, Economics
Thomas Wylie, York, Carleton, History
Panayotis Yannopoulos, York, Toronto, Business Administration
Ann Yeoman, Concordia, York, English Literature
Wing-Kay Yeung, Hong Kong, York, Economics
Lorraine York, McMaster, Toronto, English Canadian Literature
Nadia Zbrodoff, Alberta, Toronto, Educational Psychology
Mark Zier, Wesleyan, Toronto, Mediaeval Studies
John Zucchi, Toronto, Toronto, History
Dani Zweig, Toronto, British Columbia, Business Administration

Manitoba

Brian Baigrie, Winnipeg, York, Philosophy
Irwin Barker, Winnipeg, Toronto, Sociology
Patricia Boyd, Brandon, Toronto, English Literature
Sarah Carter, Saskatchewan, Manitoba, History
James Check, Calgary, Manitoba, Psychology
Rayleen De Luca, Winnipeg, Manitoba, Psychology
Wenda Dickens, Calgary, Manitoba, Psychology
Brian Donovan, Manitoba, California at Berkeley, Political Science
Paul Gahlinger, Trent, Connecticut, Anthropology
Agnes Grant, Brandon, Manitoba, Education
Karen Grant, Manitoba, Boston, Sociology
Kristjana Gunnars, Oregon State, Manitoba, English Literature
Martha Hanna, Winnipeg, Georgetown, History
Christopher Hosgood, Victoria, Manitoba, History
Patricia Jasen, Manitoba, Manitoba, History
Gail Kellough, Winnipeg, Toronto, Sociology
Donald Loveridge, Brandon, Toronto, History
Gary Lumsden, Manitoba, McGill, Economics
Dawne McCance, Manitoba, Manitoba, Interdisciplinary Studies
Gary McDonald, Regina, Windsor, Psychology
Joseph McGinn, Manitoba, Oxford, Philosophy
Jave Miles, Manitoba, Manitoba, Psychology
Robert Miller, Saskatchewan, McGill, Economics
Donald Naylor, Manitoba, York, History
Judith Owens, Manitoba, Manitoba, English Literature
Margaret Penning, Winnipeg, Alberta, Sociology
Dianne Phillips, Manitoba, Yale, Art History
Celia Rabinovitch, Manitoba, McGill, Religious Studies
John Radcliffe, Manitoba, Edinburgh, English Literature
Ian Restall, Winnipeg, Harvard, Law
Anita Russell, Manitoba, Alberta, Educational Psychology
Wayne Sabeski, Manitoba, Manitoba, History
David Stambrook, Manitoba, Toronto, Economics
Jeffery Taylor, Manitoba, Manitoba, History
Shelly Turcotte, Manitoba, Manitoba, Psychology
Stephen Watson, Winnipeg, McGill, Economics
Joseph Wawrykow, Manitoba, Yale, Religious Studies
Rhonda Webster, Winnipeg, Toronto, Sociology
Janet Wright, Queen's, Manitoba, Psychology
Randall Wright, Manitoba, Minnesota, Economics

Saskatchewan

Ruthanne Bell, Waterloo, Saskatchewan, Psychology
George Buranyi, Waterloo, Saskatchewan, Psychology
David Cherry, Saskatchewan, Ottawa, History
Robert Cram, Saskatchewan, London, History
Lorne Falkenstein, Regina, Toronto, Philosophy
Murray Fulton, Saskatchewan, California at Berkeley, Economics
Bruce Greenfield, York, Columbia, English Literature
Lynda Haverstock, Saskatchewan, Saskatchewan, Psychology
Penny Jennett, Saskatchewan, Michigan State, Education
Natalie Kishchuk, Saskatchewan, Waterloo, Psychology
Kenneth Leyton-Brown, Saskatchewan, Queen's History
Kent McNeil, Saskatchewan, York, Law
Horst Mueller, Western Ontario, Alberta, Educational Psychology
Gregory Nielsen, Regina, Montréal, Sociology
Carole Pond, Saskatchewan, Saskatchewan, Psychology
Gladene Robertson, Saskatchewan, Northwestern (Illinois), Educational Psychology
Jean Sibley, British Columbia, California at Berkeley, Linguistics
Jane Wilhelm, Regina, Montréal, Comparative Literature
Yin Yeung, Western Ontario, Chicago, Economics

Alberta

Mario Aliphat, McGill, Calgary, Archaeology
Steven Ambler, Calgary, Stanford, Economics
Leona Anderson, Calgary, McMaster, Religious Studies
Peter Assmann, Waterloo, Alberta, Linguistics
Frederick Bell, York, Alberta, Psychology
James Carson, Alberta, California at Berkeley, English Literature
Terrance Carson, Alberta, Alberta, Education
Carolyn Clarke, Calgary, Oxford, History
Brenda Dalen, Alberta, Yale, Musicology
Glenn Deer, Alberta, York, English Literature
Almoor Dhanani, Columbia, Harvard, History of Science
Evan Due, Calgary, Sussex, Anthropology
June Enzle, Alberta, Yale, Law
David Fisher, Calgary, Exeter, Psychology
Margaret Flintoft, Queen's, Calgary, Psychology
Catherine Foote, Calgary, Toronto, Social Work
Terence Ford, Western Ontario, City University of New York, Musicology
Frederick Foster, Alberta, Cornell, Business Administration
Lisa Gaelick, British Columbia, Illinois, Psychology
Donn Garrison, Calgary, British Columbia, Education
Diane Gherson, Toronto, Massachusetts Institute of Technology, Industrial Relations
Robert Gordon, Victoria, Calgary, Philosophy
Valerie Haines, Calgary, North Carolina, Sociology
Gordon Harvey, Alberta, Stanford, English Literature
Peter Henderson, Queen's, Calgary, Psychology
Marianne Henn, Alberta, Alberta, German Literature
Mary Hoffman, Carleton, Alberta, Psychology
Wallace Hooper, Calgary, Indiana, History of Science
Patricia Hunter, Alberta, Alberta, Linguistics
Marlene Kadar, Trent, Alberta, Comparative Literature
Deborah Laycock, Alberta, Stanford, English Literature
Roberta Lee, British Columbia, Princeton, Philosophy
Hanson Leung, Calgary, British Columbia, Political Science
Ronald Love, Alberta, Southern California, History
Karen McCullough, Toronto, Toronto, Archaeology
Kimberley McEwan, British Columbia, Calgary, Psychology
Carmen Mikhail, Lethbridge, McGill, Psychology
Kenneth Moure, Calgary, Toronto, History
Donna Murray, Calgary, Alberta, Psychology
Morag Pansegrau, Strathclyde, Alberta, Educational Administration
Brian Penrose, Alberta, Cornell, Philosophy
Wesley Pue, Oxford, York, Law
Douglas Pulleyblank, Ibadan (Nigeria), Massachusetts Institute of Technology, Linguistics
Douglas Rebne, Alberta, California at Los Angeles, Industrial Relations
Richard Rogerson, Alberta, Minnesota, Economics
Carol Ruthven, Alberta, Queen's, Political Science
James Savelle, Ottawa, Alberta, Archaeology
Charles Sequeira, Madras, Alberta, Education
Donald Shattuck, Lethbridge, McMaster, Psychology
Aileen Sinton, Alberta, Alberta, English Literature
Brent Slobodin, Alberta, Queen's, History
Michael Smith, Alberta, Harvard, Philosophy
Peter Stahl, Toronto, Illinois, Archaeology
Marian Stelmaschuk, York, Alberta, Education
Tom Swanky, Victoria, Alberta, Political Science

James Tousignant, Alberta, Washington, Psychology
Johannes Vanderleest, Calgary, Toronto, History
Anna Von Harbou, Lethbridge, Cornell, Anthropology
David Vriend, Calvin College, California at Los Angeles, Philosophy
Stephen Williamson, Queen's, Wisconsin, Economics
Anna Wittmann, Saskatchewan, Alberta, Comparative Literature
Joseph Woodard, Alberta, Claremont Graduate School, Political Science
Michael Wylie, Calgary, Oxford, Law
Diane Young, Alberta, Stanford, English Literature
James Young, Alberta, Stanford, English Literature

British Columbia/Colombie-Britannique

Henri Alvarez, British Columbia, Geneva, Law
Starla Anderson, North Dakota, British Columbia, Education
Frances Ball, British Columbia, California at Berkeley, Psychology
John Barker, Western Ontario, British Columbia, Anthropology
Laurie Baugh, British Columbia, Toronto, Philosophy
Daniel Bilsker, McGill, Simon Fraser, Psychology
Paul Biscop, McGill, Simon Fraser, Anthropology
David Blair, Toronto, Geneva, Political Science
Michael Blake, British Columbia, Michigan, Archaeology
Gregory Blank, Simon Fraser, Southampton, English Literature
George Blazenko, Simon Fraser, British Columbia, Business Administration
Kenneth Borris, Victoria, Edinburgh, English Literature
Michael Boyes, British Columbia, British Columbia, Psychology
Ross Broughton, Simon Fraser, British Columbia, Psychology
Douglas Brown, Carleton, Simon Fraser, Geography
John Buffinga, Western Ontario, British Columbia, German Literature
Marjorie Chan, British Columbia, Washington, Linguistics
Hilary Clark, Simon Fraser, British Columbia, Comparative Literature
Elaine Clarke, Concordia, British Columbia, Educational Administration
Brian Copeland, British Columbia, Stanford, Economics
Katherine Covell, Simon Fraser, Toronto, Psychology
Glen Davies, Simon Fraser, British Columbia, Psychology
Edmund Davis, Harvard, Harvard, Interdisciplinary Studies
Anthonie De Jong, Ghent, British Columbia, History
Gordon Desbrisay, British Columbia, St. Andrew's, History
Bruce Dietrich-Campbell, British Columbia, British Columbia, Business Administration
Harold Drysdale, Simon Fraser, Simon Fraser, Education
John Ducharme, McGill, Yale, Political Science
Dorothy Edgell, Birmingham, Victoria, Psychology
Merwan Engineer, British Columbia, Queen's, Economics
Peggy Evre, British Columbia, Melbourne, Urban and Regional Studies
Jock Finlayson, British Columbia, Stanford, Political Science
Jo-Anne Fiske, British Columbia, British Columbia, Anthropology
Jane Fraser, British Columbia, British Columbia, Interdisciplinary Studies
Marguerite Garstin, British Columbia, Alberta, Comparative Literature
Marc Gessaroli, British Columbia, Ontario Institute for Studies in Education, Education
Martin Hahn, Simon Fraser, California at Los Angeles, Philosophy
Gordon Hamilton, Brown, Harvard, Religious Studies
Karl Hanson, Simon Fraser, Waterloo, Psychology
Susan Hassard, Manitoba, British Columbia, Philosophy
Jon Henry, British Columbia, Warwick, English Literature
Peter Higginson, British Columbia, London, Fine Arts
Linda Hill, Victoria, British Columbia, Educational Psychology
Patricia Howard, Regina, Simon Fraser, Communication Studies
Jane Howell, British Columbia, British Columbia, Business Administration
Steven James, British Columbia, Princeton, Economics
John Jessup, British Columbia, Simon Fraser, Criminology
Susan Johnson, Hull, British Columbia, Psychology
Denis Johnston, Victoria, Victoria, Theatre Studies
Linda Larocque, McGill, Simon Fraser, Educational Administration
Kenneth Little, Victoria, Virginia, Anthropology
Allan Luke, California at Santa Barbara, Simon Fraser, Education
Peter Luyten, British Columbia, British Columbia, Education
Bentley MacLeod, Queen's, British Columbia, Economics
Patricia Manly, Calgary, British Columbia, Psychology
Robin Mansell, Manitoba, Simon Fraser, Communication Studies
James McDonald, Manitoba, British Columbia, Anthropology
Hope McEwan, British Columbia, British Columbia, Psychology
Michael McMahon, Victoria College, London, Urban and Regional Studies
Margaret Miller, British Columbia, Harvard, Archaeology
Maureen Molloy, British Columbia, Auckland, Anthropology
Richard Morel, Waterloo, British Columbia, Philosophy
Thomas Mundell, Alberta, Harvard, Law
Robert Murray, Simon Fraser, Munich, Linguistics
Charlotte Oliver, British Columbia, British Columbia, Educational Administration
Harry Paarsch, Queen's, Stanford, Economics
Raymond Payne, McGill, British Columbia, Urban and Regional Studies
Dennis Peter, British Columbia, British Columbia, Educational Psychology
Frances Pohl, British Columbia, California at Los Angeles, Fine Arts
Juliet Pollard, British Columbia, British Columbia, History
Diana Price, Dalhousie, British Columbia, Economics
Kenneth Pudlas, British Columbia, British Columbia, Educational Psychology
Ellen Ramsay, British Columbia, California at Los Angeles, Fine Arts
Kevin Reed, British Columbia, Queen's, Economics
Joan Richardson, British Columbia, Princeton, Fine Arts
Doreen Ridgeway, British Columbia, State University of New York at Stony Brook, Psychology
Stephen Rupp, British Columbia, Princeton, Comparative Literature
Donald Rutherford, British Columbia, Western Ontario, Philosophy
Maureen Ryan, British Columbia, Chicago, Fine Arts
Stephen Schellenberg, Brandon, Oregon, Education
Kevin Selbee, Carleton, Wisconsin, Sociology
John Shields, Windsor, British Columbia, Political Science
Dana Skirrow, York, London, Mediaeval Studies
Ben Slugoski, Simon Fraser, Oxford, Psychology
Susan Slyomovics, Columbia, California at Berkeley, Asian Literature
Elizabeth Spence, British Columbia, British Columbia, German Literature
Andrew Stark, British Columbia, Harvard, Political Science
Richard Sullivan, Windsor, California at Berkeley, Social Work
Marie-Lucie Tarpent, Paris I, Victoria, Linguistics
Katherine Teghtsoonian, British Columbia, Stanford, Political Science
Georgia Tiedemann, Toronto, British Columbia, Psychology
Raymon Torchinsky, McGill, British Columbia, Geography
Graham Townsley, London, Cambridge, Anthropology
Geoffrey Underhill, Queen's, Oxford, Political Science
Ian Urquhart, British Columbia, British Columbia, Political Science
Peter Voith, McGill, Harvard, Law
Gillian Walker, British Columbia, Ontario Institute for Studies in Education, Education
Miriam Walker, Simon Fraser, California at Berkeley, English Literature
Moira Walker, Simon Fraser, California at Berkeley, English Literature
Richard White, British Columbia, Oregon, Theatre Studies
Judy Whitehead, British Columbia, Toronto, Anthropology
Marjorie Wood, Columbia, British Columbia, Anthropology
Edwin Yee, British Columbia, Queen's, Economics
Teresa Yu, Hong Kong, British Columbia, Asian Literature
Judy Zaichkowsky, British Columbia, California at Los Angeles, Business Administration
Martin Zlotnik, British Columbia, London, Education

Northwest Territories
Territoires du Nord-ouest

Colin Irwin, Manitoba, Syracuse, Interdisciplinary Studies

1982-83
Doctoral Fellowships by discipline

1982-1983
Bourses de doctorat par discipline

Discipline	Requests Demandes *	Awards Bourses	Amount Montant
Anthropology/Anthropologie	105	43	476 841
Archaeology/Archéologie	42	20	204 300
Architecture	4	1	10 720
Art History/Histoire de l'art	35	19	194 099
Business Administration/Gestion des affaires	94	38	383 110
Communication Studies/Communications	13	6	61 820
Criminology/Criminologie	3	2	19 440
Demography/Démographie	5	3	29 160
Economics/Science économique	155	72	708 172
Education/Éducation	177	69	666 997
Educational Administration/Administration scolaire	23	5	48 700
Educational Psychology/Psychologie de l'éducation	73	22	215 270
Film Studies/Cinéma	4	4	41 080
Folklore	5	3	30 053
Geography/Géographie	33	17	180 390
History/Histoire	219	89	878 655
History of Science/Histoire des sciences	28	9	94 680
Hospital Administration/Gestion d'hôpital	2	—	—
Industrial Relations/Relations industrielles	11	7	70 872
Information Sciences/Sciences de l'information	3	1	9 720
Interdisciplinary Studies/Études interdisciplinaires	33	13	136 610
Law/Droit	80	31	268 405
Library Science/Bibliothéconomie	12	2	19 440
Linguistics/Linguistique	55	30	297 428
Literature/Littérature			
Asian/Asiatique	16	6	61 820
Classical/Classique	26	6	59 270
English/Anglaise	182	71	698 986
English Canadian/Canadienne-anglaise	34	9	83 220
French/Française	15	7	72 258
French Canadian/Canadienne-française	25	9	90 980
German/Allemande	15	8	79 960
Italian/Italienne	7	—	—
Slavic/Slave	16	2	19 440
Spanish/Espagnole	14	—	—
Comparative/Comparée	35	18	179 030
Other/Autres	5	3	25 000
Mediaeval Studies/Études médiévales	28	18	184 960
Musicology/Musicologie	43	20	198 596
Philosophy/Philosophie	133	56	554 050
Physical Education/Éducation physique	11	3	28 540
Political Science/Science politique	202	80	807 138
Psycholinguistics/Psycholinguistique	9	3	29 560

Psychology/Psychologie	297	138	1 344 364
Public Administration/Administration publique	6	1	9 720
Religious Studies/Sciences religieuses	89	32	326 410
Social Work/Service social	20	9	90 427
Sociology/Sociologie	162	76	776 811
Statistics/Statistique	1	—	—
Studies on Visual Arts/Études sur les arts plastiques	3	—	—
Theatre/Théâtre	26	10	99 300
Urban and Regional Studies/Urbanisme et aménagement régional	19	9	95 969
Other Social Sciences/Autres sciences sociales	1	1	10 728
TOTAL	2 654	1 101	10 972 507

* Withdrawn and ineligible requests are not included.
Les demandes retirées et les demandes inadmissibles ne sont pas comprises.

Leave Fellowships/Bourses de travail libre

Awards up to $10 000 plus travel and research allowances. University shown is the one at which the award holder was working at the time of application.
Bourses jusqu'à $10 000 plus indemnités de recherche et de déplacement. L'université est celle où le boursier travaillait au moment de postuler la bourse.

Newfoundland

John Hewson, Memorial, Linguistics
Roger White, Memorial, Geography
Victor Zaslavsky, Memorial, Sociology

Nova Scotia

Peter Aucoin, Dalhousie, Public Administration
David Bevan, Acadia, French Literature
Kathleen Bloom, Dalhousie, Psychology
Peter Burroughs, Dalhousie, History
Richard Davies, Acadia, English Canadian Literature
John Edwards, St. Francis Xavier, Psychology
Judith Fingard, Dalhousie, History
Fred Harrington, Mount Saint Vincent, Sociology
Sheva Medjuck, Mount Saint Vincent, Sociology
David Monaghan, Mount Saint Vincent, English Literature
Lars Osberg, Dalhousie, Economics
Peter Waite, Dalhousie, History

New Brunswick

Catherine Cameron, New Brunswick, Psychology

Québec

Frances Aboud, McGill, Psychology
Lloyd Amey, McGill, Business Administration
Nadine Bednarz, Québec à Montréal, Éducation
Jacques Bergeron, Montréal, Psychologie
Bernard Beugnot, Montréal, Littérature française
Marc-André Bouchard, Montréal, Psychologie
John Bradbury, McGill, Geography
Yvan Breton, Laval, Anthropologie
Andre Brochu, Montréal, Littérature canadienne française
Camille Bronsard, Montréal, Économique
Henri Brun, Laval, Droit
André Caron, Montréal, Communications
Irwin Cotler, McGill, Political Science
Jean-Michel Cousineau, Montréal, Économique
Rodolphe De Koninck, Laval, Geographie
Jeanne Demers, Montréal, Littérature française
Jean-Émile Denis, École des Hautes Études Commerciales, Gestion des affaires
Jeffrey Derevensky, McGill, Educational Psychology
Léon Dion, Laval, Science politique
Gordon Ewing, McGill, Geography
Philippe Faucher, Montréal, Science politique
Francis Forest, Montréal, Anthropologie
John Fossey, McGill, Archaeology
Marc Gaudry, Québec à Montréal, Économique
Gilles Girard, Laval, Théâtre
Robert Giroux, Sherbrooke, Littérature canadienne française
Pierre Issalys, Laval, Droit
Rabindra Kanungo, McGill, Psychology
Richard Kittredge, Montréal, Linguistique
Robert Lacroix, Montréal, Économique
André Lefebvre, Montréal, Éducation
Donald Little, McGill, Religious Studies
Margaret Lock, McGill, Anthropology
Roderick MacDonald, McGill, Law
Nadia Magnenat-Thalmann, École des Hautes Études Commerciales, Sciences de l'information
Patrick Mahony, Montreal, Interdisciplinary Studies
Igor Mel'Cuk, Montréal, Linguistique
Louis Michel, Montréal, Histoire
Henry Mintzberg, McGill, Business Administration
Pierre Nepveu, Montréal, Littérature canadienne française
Eugene Orenstein, McGill, History
Ramon Pelinski, Montréal, Musicologie
Genevieve Racette, Québec à Montréal, Éducation
Timothy Reiss, Montréal, Littérature comparée
Richard Salisbury, McGill, Anthropology
Jean-Marc Samson, Québec à Montréal, Psychologie
Richard Schultz, McGill, Political Science
Ingrid Schuster, McGill, German Literature
Bruce Shore, McGill, Educational Psychology
Floyd Strayer, Québec à Montréal, Psychologie
Claude Sutto, Montréal, Histoire
Yoshio Takane, McGill, Psychology
William Tetley, McGill, Law
François Trudel, Laval, Anthropologie
James Tully, McGill, Political Science
Daniel Vanderveken, Québec à Trois-Rivières, Philosophie
Morton Weinfeld, McGill, Sociology
George Whitmore, McGill, Statistics
John Wright, Montréal, Psychology
Katherine Young, McGill, Religious Studies
Stephanie Zuperko-Dudek, Montréal, Psychologie

Ontario

Robert Ankli, Guelph, Economics
Pall Ardal, Queen's, Philosophy
Frederick Armstrong, Western Ontario, History
Ivars Avotins, Western Ontario, Classical Literature
Frederick Barnard, Western Ontario, Political Science
Timothy Barnes, Toronto, Religious Studies
Gerald Beaudoin, Ottawa, Droit
Ronald Bodkin, Ottawa, Economics
Pierre Brind'Amour, Ottawa, Histoire des sciences
Christopher Bryant, Waterloo, Geography
Jerome Ch'en, York, History
John Chamberlin, Toronto, Public Administration
William Coleman, McMaster, Political Science
James Curtis, Waterloo, Sociology
Hy Day, York, Psychology
Martin Dimnik, St. Michael's College, History
René Dionne, Ottawa, Littérature canadienne française
William Dray, Ottawa, Philosophy
Katherine Dunbabin, McMaster, Archaeology
Brian Earn, Guelph, Psychology
Alexander Easson, Queen's, Law
Larry Epstein, Toronto, Economics
David Evans, Western Ontario, Psychology
Raymond Fancher, York, Psychology
Denton Fox, Toronto, English Literature
Harriet Friedmann, Toronto, Sociology

Toby Gelfand, Ottawa, History of Medicine
Theodore Geraets, Ottawa, Philosophy
Naomi Goldenberg, Ottawa, Religious Studies
Bryn Greer-Wootten, York, Geography
Carl Grindstaff, Western Ontario, Demography
Michael Groden, Western Ontario, English Literature
John Hagan, Toronto, Sociology
Jon Harkness, Queen's, Economics
Richard Harris, Queen's, Economics
Alan Harrison, McMaster, Economics
Peter Hogg, York, Law
Linda Hutcheon, McMaster, English Canadian Literature
Christopher Innes, York, English Literature
Michael Issacharoff, Western Ontario, French Literature
James Johnson, McMaster, Economics
Evelyn Kallen, York, Anthropology
David Keane, Queen's, Musicology
David Kinsley, McMaster, Religious Studies
Peter Knights, York, History
Karen Korabik, Guelph, Psychology
Ann Kussmaul, York, Economics
Diana Lary, York, History
Timothy Le Goff, York, History
Dong Lee, Western Ontario, Educational Psychology
Melvin Lerner, Waterloo, Psychology
Trevor Levere, Toronto, History of Science
Isaiah Litvak, York, Business Administration
Émile Lize, Ottawa, Littérature française
Jesus Lopez Pacheco, Western Ontario, Spanish Literature
Abbyann Lynch, St. Michael's College, Philosophy
Gary Madison, McMaster, Philosophy
Robert Major, Ottawa, Littérature canadienne française
Gilbert Mathewson, Toronto, Economics
Hartwig Mayer, Toronto, German Literature
Susan McDaniel, Waterloo, Sociology
Randall McLeod, Toronto, English Literature
Ozay Mehmet, Ottawa, Economics
Stuart Mestelman, McMaster, Economics
Fiorigio Minelli, McMaster, Spanish Literature
Henry Minton, Windsor, Psychology
Johannis Mol, McMaster, Sociology
Carl Morey, Toronto, Musicology
Kathryn Morgan, Toronto, Philosophy
Desmond Morton, Toronto, History
Melvin Moyer, York, Business Administration
Henry Nelles, York, History
Liisa North, York, Political Science
Kim Nossal, McMaster, Political Science
Harald Ohlendorf, Toronto, Comparative Literature
Fernand Ouellet, Ottawa, History
Yorgos Papageorgiou, McMaster, Geography
Gweneth Parr, Queen's, History
Donat Pharand, Ottawa, Law
Jean-Marc Philibert, Western Ontario, Anthropology
Albert Pietersma, Victoria College, Asian Literature
Reinhard Pummer, Ottawa, Religious Studies
Peter Reich, Toronto, Linguistics
David Rennie, York, Psychology
Ernest Revell, Victoria College, Linguistics
Anthony Riley, Queen's, German Literature
Maria-Luisa Rivero, Ottawa, Linguistics
Sanda Rodgers-Magnet, Ottawa, Law
Thomas Rymes, Carleton, Economics
Alan Samuel, Toronto, Classical Literature
Keith Sandbrook, Toronto, Political Science
James Sanders, Western Ontario, French Literature
Jeannette Savona, Trinity College, Theatre Studies
James Struthers, Trent, History
Rosemary Sullivan, Toronto, English Canadian Literature
Sharon Sutherland, Carleton, Public Administration
Katherine Swinton, Toronto, Law
Lorne Tepperman, Toronto, Sociology
Stuart Turnbull, Toronto, Economics
Robert Turner, Western Ontario, Sociology
Alasdair Urquhart, Toronto, Philosophy
Anthony Warder, Toronto, Indian Literature
Germaine Warkentin, Victoria College, English Literature
John Warkentin, York, Geography
William Warntz, Western Ontario, Geography
Barry Wellman, Toronto, Sociology
Edwin West, Carleton, Economics
Gerrit Wilde, Queen's, Psychology
Frederick Winter, Toronto, Archaeology
Alexander Yarmey, Guelph, Psychology
Morris Zaslow, Western Ontario, History

Manitoba

Timothy Anna, Manitoba, History
Gustav Beckers, Manitoba, German Literature
Patricia Churchland, Manitoba, Philosophy
Paul Churchland, Manitoba, Philosophy
Bruce Daniels, Winnipeg, History
Jay Goldstein, Manitoba, Sociology
Derek Jehu, Manitoba, Social Work
Daniel Perlman, Manitoba, Psychology

Saskatchewan

Susan Gingell, Saskatchewan, English Canadian Literature
Richard Long, Saskatchewan, Business Administration
Roger Martin, Saskatchewan, Psychology
Bikkar Randhawa, Saskatchewan, Educational Psychology

Alberta

David Bercuson, Calgary, History
Merlin Brinkerhoff, Calgary, Sociology
Alan Bryan, Alberta, Archaeology
Ruth Bryan, Alberta, Archaeology
Peter Cahill, Alberta, Religious Studies
Olive Dickason, Alberta, History
Michael Enzle, Alberta, Psychology
Duncan Fishwick, Alberta, Classical Literature
Richard Harrison, Alberta, English Canadian Literature
Rainer Knopff, Calgary, Political Science
Alastair Lucas, Calgary, Law
Eric Mash, Calgary, Psychology
Robert McRae, Calgary, Economics
William Pierce, Alberta, Sociology
Gary Prideaux, Alberta, Psycholinguistics
Brian Scarfe, Alberta, Economics
Peter Schouls, Alberta, Philosophy
Leonard Wankel, Alberta, Physical Education
Gary Wells, Alberta, Psychology
Serge Zaitzeff, Calgary, Spanish Literature

British Columbia

Michael Ames, British Columbia, Anthropology
Richard Barichello, British Columbia, Economics
Brenda Beck, British Columbia, Anthropology
Rodger Beehler, Victoria, Philosophy
Richard Brown, Victoria, Law
Dorcas Butt, British Columbia, Psychology
Nicholas Cercone, Simon Fraser, Information Sciences
John Chant, Simon Fraser, Economics
William Cleveland, Simon Fraser, History
Jared Curtis, Simon Fraser, English Literature

Brian Dippie, Victoria, History
Anthony Edwards, Victoria, English Literature
David Elkins, British Columbia, Political Science
James Foley, Simon Fraser, Linguistics
John Foster, British Columbia, English Literature
William Fredeman, British Columbia, English Literature
George Gau, British Columbia, Business Administration
Marketa Goetz-Stankiewicz, British Columbia, Comparative Literature
Daniel Granot, British Columbia, Business Administration
Frieda Granot, British Columbia, Business Administration
Patrick Grant, Victoria, English Literature
Curt Griffiths, Simon Fraser, Criminology
Frederic Grover, British Columbia, French Literature
Serge Guilbaut, British Columbia, Fine Arts
John Helliwell, British Columbia, Economics
Richard Hills, British Columbia, Educational Administration
Robert Hobbs, Vancouver School of Theology, Religious Studies
Daniel Kahneman, British Columbia, Psychology
Anastasios Kazepides, Simon Fraser, Education
Marvin Kinkade, British Columbia, Linguistics
Laurence Kitching, Simon Fraser, German Literature
Kenneth MacCrimmon, British Columbia, Business Administration
Johannes MacZewski, Victoria, German Literature
Larry Moore, British Columbia, Business Administration
Anthony Podlecki, British Columbia, Classical Literature
David Pokotylo, British Columbia, Archaeology
Thomas Rankin, Victoria, Law
Jerry Schmidt, British Columbia, Asian Literature
David Schweitzer, British Columbia, Sociology
David Solkin, British Columbia, Fine Arts
Abdulkarim Somjee, Simon Fraser, Political Science
Lawrence Ward, British Columbia, Psychology
William Ward, British Columbia, History
Ian Whitaker, Simon Fraser, Anthropology
Tannis Williams, British Columbia, Psychology

1982-83
Leave Fellowships by discipline

1982-1983
Bourses de travail libre par discipline

Discipline	Requests Demandes	Awards Bourses	Amount Montant
Anthropology/Anthropologie	27	10	134 518
Archaeology/Archéologie	8	6	85 850
Architecture	4	—	—
Art History/Histoire de l'art	12	2	27 145
Business Administration/Gestion des affaires	39	12	168 005
Communication Studies/Communications	7	1	10 045
Criminology/Criminologie	3	1	6 950
Demography/Démographie	3	1	12 400
Economics/Science économique	60	24	354 414
Education/Éducation	51	4	43 284
Educational Administration/Administration scolaire	4	1	11 000
Educational Psychology/Psychologie de l'éducation	11	4	71 173
Film Studies/Cinéma	4	—	—
Folklore	1	—	—
Geography/Géographie	30	9	132 694
History/Histoire	66	25	281 848
History of Science/Histoire des sciences	8	3	37 482
Hospital Administration/Gestion d'hôpital	2	—	—
Industrial Relations/Relations industrielles	3	—	—
Information Sciences/Sciences de l'information	2	2	25 500
Interdisciplinary Studies/Études interdisciplinaires	13	1	8 545
Law/Droit	40	13	161 435
Library Science/Bibliothéconomie	2	—	—
Linguistics/Linguistique	14	8	98 213
Literature/Littérature			
Asian/Asiatique	5	3	51 826
Classical/Classique	9	4	60 555
English/Anglaise	39	11	146 654
English Canadian/Canadienne-anglaise	12	5	52 745
French/Française	24	7	94 008
French Canadian/Canadienne-française	16	5	47 150
German/Allemande	7	5	68 934
Italian/Italienne	1	—	—
Slavic/Slave	4	—	—
Spanish/Espagnole	9	3	39 465
Mediaeval Studies/Études médiévales	4	—	—
Musicology/Musicologie	8	3	35 081
Philosophy/Philosophie	32	12	138 105
Physical Education/Éducation physique	4	1	16 193
Political Science/Science politique	49	13	152 510
Psycholinguistics/Psycholinguistique	1	1	6 283
Psychology/Psychologie	55	31	392 074
Public Administration/Administration publique	6	3	51 144

Religious Studies/Sciences religieuses	22	8	131 986
Social Work/Service social	11	1	9 129
Sociology/Sociologie	55	16	222 118
Statistics/Statistique	1	1	13 500
Theatre/Théâtre	4	2	16 000
Urban and Regional Studies/Urbanisme et aménagement régional	5	—	—
Other Social Sciences/Autres sciences sociales	3	—	—
TOTAL	**813**	**266**	**3 473 618**

* Withdrawn and ineligible requests are not included.
Les demandes retirées et les demandes inadmissibles ne sont pas comprises.

Postdoctoral Fellowships/Bourses postdoctorales

Awards up to $18 600 plus travel and accountable research allowance. Universities shown are the university that awarded the PhD and the university at which the award holder will be undertaking postdoctoral studies.
Jusqu'à 18 600$ plus frais de déplacement et allocation comptable de frais de recherche. Les universités sont celle où le boursier a reçu le doctorat et celle où le boursier poursuivra ses études postdoctorales.

John Allett, York, York, Political Science
Ross Arthur, York, Toronto, English Literature
Brian Baigrie, York, Western Ontario, Philosophy
Sharon Bailin, Ontario Institute for Studies in Education, York, Education
Abigail Bakan, York, York, Political Science
Jocelyn Beausoleil, Bonn, Montréal, Philosophie
Pierre Bellemare, Montreal, Ottawa, Philosophie
Kathleen Biddick, Toronto, Toronto, Mediaeval Studies
Janice Boddy, British Columbia, Toronto, Anthropology
Denis Bouchard, Massachusetts Institute of Technology, Ottawa, Linguistique
Bettina Bradbury, Concordia, McGill, History
Thomas Brown, Queen's, Queen's, History
Robert Campbell, London, Toronto, Political Science
Sing Chew, Carleton, State University of New York at Binghamton, Sociology
Renato Christi, Toronto, Alberta, Political Science
Paula Clarke, London, Toronto, History
Evelyn Cobley, British Columbia, British Columbia, Comparative Literature
Sheila Coulson, London, Oslo, Archaeology
Jocelyne Couture, Aix-Marseille, Montréal, Philosophie
Michael Cripps, Toronto, British Columbia, English Canadian Literature
Jonathan Crush, Queen's, Queen's, Geography
Leonard Curchin, Ottawa, Bordeaux, History
Bruce Curtis, Toronto, Ontario Institute for Studies in Education, Sociology
Fernando de Toro, Montréal, Paris III, Littérature espagnole
Harry Diaz, York, Chile, Sociology
Anne-Marie Di Sciullo, Montréal, Québec à Montréal, Linguistique
Susanna Egan, British Columbia, Simon Fraser, English Literature
Roger Farmer, Western Ontario, Toronto, Economics
Margery Fee, Toronto, Victoria, English Canadian Literature
Marike Finlay-Pelinski, Montreal, Stanford, Communication Studies
Augie Fleras, Wellington, Waterloo, Psychology
Rocco Fondacaro, Western Ontario, Waterloo, Psychology
Robert Foot, Alberta, Waterloo, German Literature
Bina Freiwald, McGill, Stanford, English Literature
Karen Funt, State University of New York at Buffalo, Simon Fraser, English Literature
George Ghanotakis, Toronto, Victoria, History of Science
Sarah Gibson, Toronto, York, English Literature
Donald Goellnicht, McMaster, McMaster, English Literature
Daniel Gottesman, Toronto, Victoria, Political Science
Peter Grahame, Toronto, Ontario Institute for Studies in Education, Education
Gail Greer, Toronto, Queen's, Sociology
Allan Gregory, Queen's, Western Ontario, Economics
Richard Grothe, Montréal, Montréal, Études médiévales
David Groves, York, Edinburgh, English Literature
Lucille Guilbert, Laval, Washington, Folklore
Richard Gyug, Toronto, St. Michael's College, Mediaeval Studies
Lesley Harman, York, York, Sociology
Yvonne Hébert, British Columbia, British Columbia, Éducation
Arthur Hosios, Princeton, Toronto, Economics
Lorraine Jackson, Pennsylvania State, Western Ontario, Psychology
Manuel Jofre, Toronto, Chile, Spanish Literature
Janice Johnson, York, California at Berkeley, Psychology
Morny Joy, McGill, McGill, Religious Studies
Ellen Judd, British Columbia, Cambridge, Anthropology
Marlene Kadar, Alberta, Harvard, Comparative Literature
Catherine Kerrigan, Edinburgh, Western Ontario, English Literature
Gillian King, Western Ontario, Toronto, Psychology
Walter Laird, Toronto, Toronto, History of Science
Peter Lawson, Oxford, Ontario Institute for Studies in Education, History
Philip Lawson, Aberystwyth, Dalhousie, History
Suzanne Leblanc, Québec à Trois-Rivières, Louvain, Philosophie
Patricia Lecavalier, McGill, Concordia, Sociology
Gregory Lessard, Laval, Queen's, Linguistique
Charles Lindsey, Princeton, British Columbia, Economics
Michael M'Gonigle, Yale, British Columbia, Political Science
Hector MacKenzie, Oxford, Toronto, History
Ian MacLaren, Western Ontario, Toronto, English Canadian Literature
Margaret MacLean, McGill, Montreal, Education
André Maréchal, Paris III, Montréal, Éducation
Barbara McAllister, Toronto, Toronto, Sociology
Patricia McDermott, Toronto, York, Law
Mary McDonald, Toronto, Western Ontario, Archaeology
David McDougall, London, London, Mediaeval Studies
Ian McDougall, London, London, Mediaeval Studies
Elizabeth McDougall, Birmingham, York, History
Cathy McFarland, Waterloo, Simon Fraser, Psychology
Andrew McLennan, Princeton, Toronto, Economics
Patricia Mills, York, Toronto, Philosophy
Douglas Moffat, Western Ontario, Toronto, English Literature
Toby Morantz, Toronto, McGill, Anthropology
Liviana Mostacci, Toronto, Toronto, Sociology
Ann Munton, Dalhousie, Toronto, English Canadian Literature
Donna Murray, Alberta, Iowa, Psychology
Yasko Nishimura, Toronto, British Columbia, Asian Literature
Linda Northrup, McGill, McGill, History
Mary O'Connor, Toronto, Toronto, English Literature
Rosemary Ommer, McGill, Memorial, Geography
Debra Pepler, Waterloo, Toronto, Psychology
Karl Pfeifer, Calgary, Alberta, Philosophy
Carol Porter, British Columbia, Michigan, Psychology
Douglas Pulleyblank, Massachusetts Institute of Technology, Québec à Montréal, Linguistics
Charles Rachlis, Toronto, Toronto, Political Science
James Retallack, Oxford, Stanford, History
Doreen Ridgeway, State University of New York at Stony Brook, Colorado State, Psychology
William Roberts, Simon Fraser, Simon Fraser, Psychology
Ralph Robinson, Toronto, Leiden, History
Paul Romney, Toronto, Toronto, History

Harold Roth, Toronto, London, Asian Literature
Peter Russell, Carleton, Saskatchewan, History
Colin Scott, McGill, McMaster, Anthropology
Robert Shenton, Toronto, Guelph, History
Peter Sheppard, Toronto, Waterloo, Archaeology
Carole Stimmell Ann, Toronto, Toronto, Archaeology
Robert Stock, Liverpool, Queen's, Geography
Marjorie Stone, Toronto, Toronto, English Literature
John Struthers, Western Ontario, Western Ontario, English Canadian Literature
Franc Sturino, Ontario Institute for Studies in Education, Toronto, History
Maria Tippett, London, British Columbia, History
Robert Toft, London, Cambridge, Musicology
Glen Toner, Carleton, Erasmus-Rotterdam, Political Science
Frank Trovato, Western Ontario, Western Ontario, Demography
Laurier Turgeon, Bordeaux, Paris IV, Histoire
Mariana Valverde, York, York, Interdisciplinary Studies
Michael Veall, Massachusetts Institute of Technology, Western Ontario, Economics
Daniel Vickers, Princeton, History
Mark Vorobej, Toronto, California at Berkeley, Philosophy
Roger Ware, Queen's, Toronto, Economics
Rita Watson, Toronto, New School for Social Research, Educational Psychology
Sheldon Wein, Waterloo, Dalhousie, Philosophy
Adonis Yatchew, Harvard, Toronto, Economics
Christopher Youe, Dalhousie, Queen's, History
Phyllis Zelkowitz, Harvard, Concordia, Psychology
John Zucchi, Toronto, Cambridge, History
Janine Zwicky, Toronto, Waterloo, Philosophy

1982-83 Postdoctoral Fellowships by discipline

1982-1983 Bourses postdoctorales par discipline

Discipline	Requests Demandes	Awards Bourses	Amount Montant
Anthropology/Anthropologie	11	5	114 900
Archaeology/Archéologie	5	4	85 300
Architecture	1	—	—
Art History/Histoire de l'art	2	—	—
Business Administration/Gestion des affaires	—	—	—
Communication Studies/Communications	5	1	20 700
Criminology/Criminologie	—	—	—
Demography/Démographie	1	1	20 700
Economics/Science économique	12	8	180 600
Education/Éducation	13	5	111 000
Educational Administration/Administration scolaire	4	—	—
Educational Psychology/Psychologie de l'éducation	2	1	23 600
Film Studies/Cinéma	1	—	—
Folklore	2	1	20 700
Geography/Géographie	8	4	87 600
History/Histoire	45	20	441 285
History of Science/Histoire des sciences	8	2	46 400
Industrial Relations/Relations industrielles	1	—	—
Interdisciplinary Studies/Études interdisciplinaires	6	1	21 200
Law/Droit	1	1	20 700
Library Science/Bibliothéconomie	—	—	—
Linguistics/Linguistique	11	4	85 300
Literature/Littérature			
Asian/Asiatique	2	2	44 900
Classical/Classique	2	—	—
English/Anglaise	27	10	215 276
English Canadian/Canadienne-anglaise	9	5	108 000
French/Française	—	—	—
French Canadian/Canadienne-française	—	—	—
German/Allemande	2	1	20 700
Italian/Italienne	—	—	—
Slavic/Slave	3	—	—
Spanish/Espagnole	4	2	49 700
Comparative/Comparée	4	2	41 400
Other/Autres	1	—	—
Mediaeval Studies/Études médiévales	9	5	108 600
Musicology/Musicologie	2	1	20 000
Philosophy/Philosophie	24	10	220 065
Physical Education/Éducation physique	1	—	—
Political Science/Science politique	18	8	174 100
Psycholinguistics/Psycholinguistique	1	—	—
Psychology/Psychologie	21	11	237 250
Public Administration/Administration publique	1	—	—

Religious Studies/Sciences religieuses	6	1	22 950
Social Work/Service social	3	—	—
Sociology/Sociologie	22	9	198 800
Theatre/Théâtre	3	—	—
Urban and Regional Studies/Urbanisme et aménagement régional	1	—	—
TOTAL	305	125	2 742 426

* Withdrawn and ineligible requests are not included.
Les demandes retirées et les demandes inadmissibles ne sont pas comprises.

Special MA Scholarships/Bourses spéciales de maîtrise

Awards up to $9 720. Universities shown are those at which the award holder earned the BA and the university of tenure of the fellowship.
Bourses jusqu'à $9 720. Les universités sont celle où le boursier a reçu le baccalauréat et celle qui décernera la maîtrise.

Katherine Alderdice, Toronto, Toronto, English Literature
Michael Alexander, Ottawa, Carleton, Political Science
Esther Altmann, McGill, Western Ontario, Psychology
John Archer, Toronto, Toronto, English Literature
Violaine Ares, McGill, McGill, Philosophy
David Baldwin, British Columbia, McGill, Anthropology
Marjory Bancroft, Laval, Laval, Psycholinguistics
Luc Bégin, Sherbrooke, Sherbrooke, Philosophie
Alain Bélanger, Laval, Laval, Linguistique
Roxanne Bensason, McGill, McGill, Business Administration
Denis Bernier, Moncton, Moncton, Psychology
Denis Bernier, Québec à Montréal, Québec à Montréal, Science politique
Doris Bertrand, Laval, Laval, Archéologie
Maureen Bick, McGill, Toronto, Political Science
Louise Blondin, Sherbrooke, Sherbrooke, Histoire
Karen Bock, Winnipeg, Toronto, English Literature
Bernard Bourget, Laval, McGill, Économique
Connie Boutet, Manitoba, Manitoba, Psychology
Edward Breuer, Concordia, Concordia, Religious Studies
Lorna Brown, New Brunswick, New Brunswick, English Literature
Eduardo Canel, York, York, Sociology
Monik Charette, Québec à Montréal, Québec à Montréal, Linguistique
Susan Cliff, McGill, Toronto, Social Work
Brent Copley, Western Ontario, Carleton, Political Science
Michel Corriveau, Ottawa, Laval, Philosophie
Pauline Côté, Laval, Laval, Science politique
Robert Cousland, British Columbia, McMaster, Religious Studies
Janet Currie, Toronto, Toronto, Economics
Helen Cutts, Queen's, British Columbia, Economics
Ewa Czaykowski, British Columbia, Toronto, Linguistics
Jean-Louis Denis, Concordia, Concordia, Administration publique
Danièle Desjardins, Montréal, Laval, Anthropologie
Gilles Deveau, St. Francis Xavier, Queen's, Public Administration
Christine Dewar, British Columbia, British Columbia, English Literature
Christopher Dineen, Concordia, Concordia, Economics
Allan Donovan, Manitoba, Toronto, Economics
Lorna Drew, St. Thomas, British Columbia, English Literature
Jean-Pierre Drolet, Laval, Laval, Sciences religieuses
David Dubinski, Waterloo, Toronto, History
Laurent Dubreuil, Sherbrooke, Sherbrooke, Philosophie
Denis Dumas, Laval, Laval, Philosophie
Donald Edwards, Trent, Western Ontario, Psychology
Ralph Ellis, McGill, McGill, History
Margot French, Memorial, McGill, Psycholinguistics
Claude Gauthier, Laval, McGill, Études urbaines et régionales
Marc Grignon, Laval, Laval, Architecture
Katherine Harding, New Brunswick, Alberta, Sociology
Wendy Hatch, York, British Columbia, Psychology
Leslie Hendra, British Columbia, Toronto, Classical Literature
Barbara Holman, Trent, Victoria, Linguistics
Mary Ellen Johnston, Toronto, Toronto, Psychology
Wendy Johnston, Simon Fraser, Québec à Montréal, History
Sherry Krawitz, Manitoba, McGill, Classical Literature
Mohini Kukde, Toronto, Toronto, Psychology
Marie Labelle, Québec à Montréal, Ottawa, Linguistique
Paul Lanoie, École des Hautes Études Commerciales, École des Hautes Études Commerciales, Science économique
Hélène Lavoie, Laval, Laval, Psychologie
Michel Le Comte, Moncton, Moncton, Psychologie
Andrée Letarte, Laval, Laval, Psychologie
Timothy Lougheed, Queen's, Toronto, History of Science
Edward Magder, Toronto, Carleton, Political Science
Mary Mannion, McGill, Carleton, Social Work
Keith Marchessault, Concordia, Concordia, Psychology
Jacques Marleau, Montréal, Montréal, Économique
Kimberly Matheson, Carleton, Carleton, Psychology
Mark McGowan, Ottawa, Toronto, History
John McLaughlin, St. Thomas, Toronto, Philosophy
Kathleen Meagher, Toronto, Toronto, Philosophy
Margaret Misek, Wilfrid Laurier, Guelph, Economics
David Monod, McGill, McGill, History
Thomas Murphy, New Brunswick, New Brunswick, Sociology
Sean Nee, Toronto, Toronto, Sociology
David Noble, British Columbia, Queen's, Economics
Garth Norbraten, Manitoba, Manitoba, Architecture
Kathleen Openshaw, Toronto, Toronto, Mediaeval Studies
Valerie Oudar, Laval, Alberta, Linguistique
Marie-Claire Pitre, Moncton, Moncton, History
Sherre-Lee Powsey, Trent, Toronto, English Literature
Monique Prince-Mador, Montréal, Montréal, Psychologie
Denise Pronovost, Montréal, Montréal, Psychologie
Christopher Pudney, Carleton, Ottawa, Business Administration
Laurel Ray, Western Ontario, Toronto, Political Science
Douglas Rayment, Toronto, Toronto, Mediaeval Studies
Bruno Rea, York, Toronto, Political Science
Jacques Robert, Montréal, Montréal, Économique
Colleen Rolland, McMaster, McMaster, Classical Literature
Rita Roy, Montréal, Montréal, Économique
Andrea Sauder, Queen's, Queen's, Philosophy
Susan Sauvé, Toronto, Toronto, Philosophy
Stephan Schwab, Sherbrooke, Sherbrooke, Droit
Victor Shea, Prince Edward Island, Toronto, English Literature
Heather Shepherd, Winnipeg, York, History
Karen Sheppard, Trent, Carleton, Economics
Bonita Shuen, British Columbia, Toronto, Musicology
Catherine Smith, Toronto, Toronto, Persian and Arabic Literature
Betty Stafford-Smith, McGill, McGill, Education
Jennifer Strachan, Manitoba, Toronto, French Canadian Literature
Lucille Strath, Trent, Toronto, History
Susan Sundberg, Lakehead, Queen's, Psychology
Catherine Thompson, York, Carleton, Interdisciplinary Studies
Heather Thompson, Dalhousie, Dalhousie, English Literature
Wendy Thompson, British Columbia, British Columbia, Linguistics
Marie-France Tremblay-Parent, Laval, Laval, Littérature canadienne française
Maryse Tremblay, Laval, Laval, Psychologie
Immacolata Vadacchino, Concordia, McGill, Business Administration
Guylaine Vallée, Laval, Laval, Sociologie
Edith Vienneau, Moncton, Montréal, Éducation
Sybil White, McMaster, Calgary, Anthropology
Catharine Wilson, Guelph, Queen's, History
Beth Woroniuk, Saskatchewan, Toronto, Political Science
Kathryn Young, Saskatchewan, Manitoba, History

1982-83
Special MA Scholarships by Discipline

1982-1983
Bourses spéciales de maîtrise par discipline

Discipline	Requests Demandes *	Awards Bourses	Amount Montant
Anthropology/Anthropologie	9	3	29 910
Archaeology/Archéologie	7	1	12 580
Architecture	3	2	20 440
Art History/Histoire de l'art	4	—	—
Business Administration/Gestion des affaires	18	3	29 160
Communication Studies/Communications	2	—	—
Criminology/Criminologie	1	—	—
Demography/Démographie	1	—	—
Economics/Science économique	34	12	122 125
Education/Éducation	15	2	20 440
Educational Psychology/Psychologie de l'éducation	3	—	—
Film Studies/Cinéma	1	—	—
Folklore	2	—	—
Geography/Géographie	10	—	—
History/Histoire	54	11	110 370
History of Science/Histoire des sciences	1	1	9 720
Industrial Relations/Relations industrielles	4	—	—
Information Sciences/Sciences de l'information	1	—	—
Interdisciplinary Studies/Études interdisciplinaires	7	1	9 870
Law/Droit	2	1	9 720
Library Science/Bibliothéconomie	5	—	—
Linguistics/Linguistique	19	7	71 040
Literature/Littérature			
Asian/Asiatique	—	—	—
Classical/Classique	6	3	29 762
English/Anglaise	32	10	100 324
English Canadian/Canadienne-anglaise	3	—	—
French/Française	1	—	—
French Canadian/Canadienne-française	14	2	20 140
German/Allemande	1	—	—
Italian/Italienne	2	—	—
Slavic/Slave	—	—	—
Spanish/Espagnole	1	—	—
Comparative/Comparée	—	—	—
Other/Autres	4	1	9 720
Mediaeval Studies/Études médiévales	3	2	19 820
Musicology/Musicologie	6	1	10 320
Philosophy/Philosophie	28	10	99 100
Physical Education/Éducation physique	1	—	—
Political Science/Science politique	38	12	119 010
Psycholinguistics/Psycholinguistique	5	2	20 040
Psychology/Psychologie	62	17	168 940
Public Administration/Administration publique	6	2	19 440

Religious Studies/Sciences religieuses	7	3	29 760
Social Work/Service social	9	2	19 940
Sociology/Sociologie	18	5	50 300
Statistics/Statistique	1	—	—
Theatre/Théâtre	2	—	—
Urban and Regional Studies/Urbanisme et aménagement régional	4	1	9 920
TOTAL	457	117	1 171 911

* Withdrawn and ineligible requests are not included.
Les demandes retirées et les demandes inadmissibles ne sont pas comprises.

The Queen's Fellowships

The Queen's Fellowships were established in 1973 to commemorate the visit to Canada of Queen Elizabeth II. The fellowships carry the same cash award as the Special MA Scholarships but also cover tuition fees. Eligible candidates are students who are working toward a master's degree in Canadian studies. Winners for 1982-1983 were:

- Ewa Czaykowski of Vancouver (British Columbia)
- Jennifer Strachan of Winnipeg (Manitoba)
- Catherine Thompson of Willowdale (York)

Les bourses de la Reine

Les bourses de la Reine ont été créées en 1973 à l'occasion de la visite de la reine Elizabeth II au Canada. De même valeur que les bourses spéciales de maîtrise, elles couvrent en plus les frais de scolarité. Les candidats admissibles doivent avoir l'intention de poursuivre une maîtrise spécialisée en études canadiennes. Les gagnants au concours de 1982-1983 étaient:

- Ewa Czaykowski de Vancouver (British Columbia)
- Jennifer Strachan de Winnipeg (Manitoba)
- Catherine Thompson de Willowdale (York)

Jules and Gabrielle Léger Fellowship

The Jules and Gabrielle Léger Fellowship is awarded annually for research and writing on the history, role and functions of the Crown and the Governor General in a parliamentary democracy. The value of the award is $20 000 plus a $5 000 allowance for research and travel costs.

The award holder for 1983 is Claude Bissell, University of Toronto.

La bourse Jules et Gabrielle Léger

La bourse Jules et Gabrielle Léger est octroyée annuellement afin de permettre au candidat choisi de se livrer à la recherche et à la publication sur l'histoire, le rôle et les fonctions de la Couronne et du Gouverneur général au sein d'une démocratie parlementaire. La valeur de la bourse est de 20 000 $ plus 5 000 $ pour couvrir les frais de recherche et de voyage.

En 1983, le boursier est Claude Bissell de l'Université de Toronto.

Research Grants/Subventions de recherche

Anthropology/Anthropologie	
Thomas Abler, Waterloo Iroquois cannibalism: historical, cultural and comparative dimensions	$12 480
*Claude Bariteau, Lise Le-Pilon, Pierre Durand, Laval Comparaison des projets et des stratégies de développement à Plessisville, St-Georges et Thetford Mines	65 765
Glynn Barratt, Carleton Russians in Hawaii, 1804: the ethnographic record	4 376
Pierre Beaucage, Montréal Coopération et développement dans le Sierra Norte de Puebla (Mexique)	20 481
Bernard Bernier, Victor Piché, Montréal Regroupements de population Haïtienne à Montréal	66 000
*Thomas Bruneau, Chester Gabriel, McGill; Robert Shirley, Toronto; Rolf Wesche, Ottawa The Brazilian model of development and its impact on Médio Amazonas	1 332
Douglas Cole, Simon Fraser The early career of Franz Boas	18 050
*Ross Crumrine, Victoria The role of language and ceremonialism in Mayo Indian enclavement, Sonora, Northwest Mexico	4 984
David Damas, McMaster A study of land tenure in the eastern Caroline Islands	5 577
Mikhael Elbaz, Laval Ségrégation spatiale et identité ethnique: les juifs à Montréal	38 045
Paul Erickson, Saint Mary's The anthropology of Josiah Clark Nott (1804-73)	4 005
*Harvey Feit, private scholar Cultural ecology of the Waswanipi Cree of Quebec, 1970-80	9 754
Kathleen Gough Aberle, British Columbia Political economy in Indochina	20 273
Philip Gulliver, Marilyn Silverman, York Political economy and rural society in southeastern Ireland	20 926
Clifford Hickey, Alberta Archaeological and historical investigations of 19th century copper Inuit culture	25 000
Marie-France Labrecque, Gerry McNulty, Laval Les femmes amérindiennes au Québec: les cas Attikamek et Montagnais	24 937
Michael Levin, Toronto The Daryll Forde papers on the Yako people of southeastern Nigeria	3 075
Henry Lewis, Alberta Aboriginal versus cattleman uses of fire in the northern savannas of Australia	21 679
*Pierre Maranda, Laval Étude de la mentalité québécoise	41 960
Tom McFeat, Toronto Growth of traditions in small-group cultures	7 740
*Christopher Meiklejohn, Winnipeg; Raymond Newell, Rijksuniversiteit Groningen; Trinette Constandse-Westermann, Rijksuniversiteit Utrecht Anthropology of burials in the western European Mesolithic	6 109
Kathryn Molohon, Laurentian The Cree project: changing responses to evolving environments	10 000
*Blanca Muratorio, British Columbia Religious conversion and social change among highland Quichua migrants and lowland Napo Quichuas in Ecuador	5 945
Gail Pool, New Brunswick Grenadian migration and social change	16 075
Jérôme Rousseau, McGill Ethnicity and social relations in central Borneo	32 158
Laurence Sawchuk, Toronto Infant mortality among the residents of Gibraltar: a medical anthropological perspective	11 218
Richard Slobodin, McMaster Life and work of Northcote Thomas, 1868-1936, anthropologist and folklorist	3 792
Stanislav Swiderski, Ottawa L'Ombouiri, société initiatique de guérison au Gabon	6 361
John Topic, Teresa Topic, Trent Prehistoric Huamachuco: cultural investment strategies in the Peruvian Sierra	30 350
François Trudel, Laval Histoire des Inuit du Québec nordique (1700-1950)	28 292
Raymond Wiest, Manitoba Land, labour and social structure in rural Mexico	21 431
Archaeology/Archéologie	
Katherine Dunbabin, McMaster Apotropaic and good luck symbols on Roman mosaics	6 152
Richard Forbis, Calgary Zacoalco-Sayula basin pilot project (Mexico)	20 272
Michel Fortin, Laval Étude de sites inédits de l'âge du Bronze à Chypre	9 170
Helena Fracchia, Alberta The pyramidal towers of Greece: farms or fortifications?	1 891
Ursula Franklin, Toronto Technology as social milieu - interdisciplinary studies in early metallurgy	29 154
Maurizio Gualtieri, Alberta Excavation of a 4th century B.C. settlement in southern Italy	9 930

John Holladay, Toronto The Wadi Tumilat project: a multidisciplinary regional study of an ancient Egyptian trade corridor, ca. 3 000 B.C. to 300 A.D.	99 973
Richard Matson, British Columbia Eagle Lake archaeology project	71 081
Anthony Mills, Royal Ontario Museum Archaeological survey of Sudanese Nubia	16 000
Anthony Mills, The Society for the Study of Egyptian Antiquities and the Royal Ontario Museum; Charles Churcher, James Ritchie, Toronto; Mary MacDonald, Western Ontario Archaeological survey of the Dakhleh oasis, Egypt, 5 000 B.C. to 500 A.D.	99 701
Jack Nance, Simon Fraser Lower Cumberland archaeological project	122 230
Dianne Newell, British Columbia The industrial archaeology of technological change in Canada	6 339
John Oleson, Victoria Excavation of the Roman harbour at Caesarea Maritima (Israel)	21 562
Louise Paradis, Montréal Étude régionale de la préhistoire de la zone Mezcala, Guerrero, Mexique	29 243
Ralph Pastore, Memorial Archaeology of Inspector Island and Boyd's Cove	9 091
David Pendergast, Royal Ontario Museum; Stanley Loten, Carleton Excavations at Lamanai, Belize: fifth stage	117 445
Peter Ramsden, McMaster Prehistory of Prince of Wales Island, Northwest Territories	16 338
Scott Raymond, Calgary Loma Alta archaeological project (Ecuador)	62 853
Donald Redford, Toronto Excavation and reconstruction of the Temple of Pharaoh Akhenaten (ca. 1375-58 B.C.)	59 975
Nicholas Rolland, Victoria Quantitative study of the Middle Palaeolithic in the Levant	7 200
*Susan Rotroff, Mount Allison A study of the Hellenistic wheel-made pottery from the ancient Athenian civic centre (325-50 B.C.): fine wares and miniatures	19 884
Susan Rotroff, Mount Allison A study of the Hellenistic wheel-made pottery from the ancient Athenian civic centre (325-50 B.C.): comparanda	9 669
James Russell, British Columbia Excavations and restoration of Anemurium (Eski Anamur), Turkey	30 255
*Peter Schledermann, The Arctic Institute of North America, Calgary Archaeological research in the Bache Peninsula region, Ellesmere Island, Northwest Territories	34 335
Henry Schwarz, McMaster Absolute dating of prehistoric archaeological sites	30 657
Joseph Shaw, Toronto Archaeological investigation of the Minoan port town and Greek sanctuary at Kommos	35 493
Jennifer Shay, Creighton Shay, Manitoba; Joseph Shaw, Toronto The modern flora and fossil plan remains from the ancient site of Kommos, Crete	4 880
Peter Shinnie, Calgary Archaeological investigation in Gonja, Ghana	116 704
Peter Shinnie, Calgary Investigation of Meroitic material and excavation at Meroe, Sudan	54 348
Alastair Small, Robert Buck, Alberta Archaeological excavation and survey at San Giovanni, Italy	87 107
Richard Sullivan, Simon Fraser; William Coulson, Minnesota; Al Leonard, Missouri The Naukratis Project (Egypt), Phase IV	20 320
Lawrence Toombs, Wilfrid Laurier Analysis of the iron IIB strata at Tell-el-Hesi (Israel)	14 379
James Tuck, Gerald Pocius, Ralph Pastore, Memorial A 16th century Basque whaling station in southern Labrador	144 921
Douglas Tushingham, private scholar Preparation of site H (Jerusalem excavations 1961-1967) for publication	6 360
Symphorien Van de Maele, Ottawa Recherches topographiques sur la Grèce antique	4 440
*Colin Wells, Ottawa; Edith Wightman, McMaster Excavations at Carthage, northern sector, 1982-85	34 520
*Edith Wightman, McMaster; John Hayes, Royal Ontario Museum Landscape and settlement: studies in the lower Liri Valley, Italy	21 360
Hector Williams, Canadian Archaeological Institute at Athens A survey of the ancient city of Stymphalos	7 715
Architecture and Design/Architecture et design	
George Baird, Toronto Critical debates in the history of 19th and 20th century architectural ideas	17 792
Art History/Histoire de l'art	
Antonio Alessio, McMaster The paintings of Luigi Pirandello (Italy)	5 223
Ralph Croizier, Victoria A social history of modern Chinese art	12 670
Peter Daly, McGill The index emblematics	49 328
Gerald Finley, Queen's Three late history paintings by Turner	3 948
Serge Guilbaut, Colombie-Britannique Les relations triangulaires entre New York, Paris et Montréal, ou la signification internationale de l'expressionnisme abstrait 1448-1955	6 355
*David Karel, Laval Dictionnaire biographique des artistes francophones de l'Amérique du Nord	5 856

Bruce Laughton, Queen's The Euston Road school: an investigation into the nature of objective painting	3 380
Madeline Lennon, Western Ontario The 19th century correspondence of Morelli and Layard	18 994
Hayden Maginnis, McMaster A history of Sienese painting, 1260-1420	17 893
Elizabeth Merklinger, Carleton The mediaeval Muslim monuments of Chanderi and Thelmer	17 389
John Osborne, Victoria Mediaeval wall-painting in the Roman catacombs	3 805
Ruth Phillips, Carleton Research on the traditional and contemporary art of Woodlands Indians	4 391
Joseph Polzer, Queen's The early frescoes in the Campo Santo in Pisa: their date, meaning and authorship	6 176
Hayat Salam-Liebich, private scholar The Ayyubid brass bowl at the Montreal Museum of Fine Arts	12 133
Philip Sohm, Toronto Patronage and iconography in secular ceiling paintings by Tiepolo	5 035
*Stephen Vickers, Paul Jurgen, Toronto The illustration of the Bible in France and England 1100-1270	22 294
Paul Walton, McMaster Arthurian themes in Victorian art	4 485
Business Administration/Gestion des affaires	
Hugh Arnold, Toronto An integrated social learning theory model of motivation and performance in organizations	5 000
Izak Benbasat, British Columbia An experimental evaluation of graphics and color-enhanced information presentation on decision-making effectiveness	21 900
David Blenkhorn, Wilfrid Laurier; Peter Banting, McMaster New product adoption decision criteria used by non-food retail chains	3 957
*William Cooper, Queen's Difficult rating conditions	15 300
Jean-Claude Cosset, Laval Information économique, taux de rendement et efficience du marché des changes	13 636
David Cray, Carleton The allocation of decision making in multinational corporations	9 950
*Gilles d'Avignon, Jean-Marc Martel, Laval Structure décisionnelle dans la sélection de programmes	21 450
Joseph Debanné, Ottawa Multicommodity, multiperiod plan location/allocation model	14 000
Martin Evans, Daniel Ondrack, Toronto Job and life satisfaction of employees in the petrochemical and other industries	51 50
Robert House, Toronto A study of some leadership effects of heads of state	28 27
Sid Huff, Western Ontario Information system resource allocation	8 31
Hem Jain, New Brunswick; Makoto Ohtsu, Saskatchewan The viability of Japanese-style managerial practices in the Canadian context	7 73
Jan Jorgensen, McGill Managing the breakup of East African parastatal firms	14 09
Nadia Magnenat-Thalmann, École des Hautes Études Commerciales; Daniel Thalmann, Montréal Impact de l'ordinateur sur la nature de l'information graphique	14 02
Marie-Claire Malo, Delmas Lévesque, Jean-Guy Desforges, École des Hautes Études Commerciales La fonction de relations avec les membres dans les organisations coopératives	11 12
Richard Mattessich, British Columbia Instrumental theory of accounting	9 10
Malcolm Munro, Calgary Stages in the growth of the use of computers in organizations	1 96
Gordon Roberts, Dalhousie Duration models for government of Canada bonds	19 7
Jean Sasseville, Institut national de la recherche scientifique; Robert Gravel, École nationale d'administration publique Élaboration d'un cadre méthodologique pour la gestion de l'eau-ressource	9 69
*Roland Thériault, Jean-Marie Toulouse, École des Hautes Études Commerciales Les cadres et leur travail au Québec: perceptions, attitudes et comportements	24 64
*Jean-Marie Toulouse, Danny Miller, École des Hautes Études Commerciales L'entrepreneurship et l'entreprise	38 25
Classical Studies/Études anciennes	
Duncan Fishwick, Alberta The worship of the Roman emperor at Lugdunum and Narbo	53 4
Walter Hayes, Pontifical Institute of Mediaeval Studies Author-name work-title index of printed catalogues of Greek manuscripts	33 0
Paul Keresztes, Waterloo Greek culture in 16th century Hungary	4 5
David Rupp, Brock Canadian Palaipaphos survey project of lithic and copper ore industries of southwestern Cyprus	14 2
Brent Shaw, Lethbridge Pastoral nomadism in the Roman Empire	4 6
Shirley Sullivan, British Columbia Four psychic terms in early Greek authors	3 8

*Michael Swan, Saskatchewan Commentary on the Roman history of Cassius Dio, Books 53-56 (the principate of Augustus)	33 221
John Traill, Toronto Athenians: a prosography of ancient Athens	43 670
Frederick Winter, Toronto Small and/or unorthodox Hellenistic temples; A photographic companion to Pausanias, Books 3 and 8	8 885
Communication Studies/Communications	
Annie Mear, Montréal L'information télévisée au Canada et en Belgique: le présent et le futur	53 180
Gertrude Robinson, McGill; Claude-Yves Charron, Gaétan Tremblay, Québec à Montréal Referendum news in Montreal	46 874
Criminology/Criminologie	
Ezzat Fattah, Simon Fraser A study of the changing value of penal sanctions	46 900
John Hagan, Toronto The societal response to a white collar crime	23 579
Louise Langelier-Biron, Sheilagh Hodgins, Montréal Prolégomènes à la conduite de la fille dite délinquante	21 851
Vincent Sacco, Ronald Roesch, Simon Fraser Factors related to individual concerns about crime	31 353
Demography/Démographie	
Monica Boyd, Carleton Continuity and change in Canadian fertility: the role of social background	20 262
Norbert Robitaille, Robert Bourbeau, Montréal Registre de la population des Inuit du Nouveau-Québec	9 500
Economics/Science économique	
Jean-François Abgrall, Jean-Claude Michaud, Québec à Rimouski Choix d'un modèle de prévision de prix: une application à l'industrie du crabe dans l'est du Canada	5 105
Jan Adam, Calgary Wage and employment policies in Poland, Czechoslovakia and Hungary, 1950-80	9 335
Sydney Afriat, Ottawa Combinatorial theory of demand, utility and cost	7 900
Jeremiah Allen, Lethbridge Microsimulation of migration decisions	5 084
George Archibald, British Columbia Cooperation and competition in a decentralized economy	5 952
Richard Arnott, Queen's; John Rowse, Calgary Optimal school systems	4 836
Diane Bellemare, Québec à Montréal; Lise Poulin-Simon, Institut de recherche appliquée sur le travail La spécificité du chômage pour les groupes-cibles: les jeunes, les femmes, les travailleurs âgés, les travailleurs handicapés et certaines minorités ethniques	11 536
Michael Berkowitz, Toronto; Jeffrey Bernstein, Carleton The principal-agent problem and the theory of regulation	4 014
Irwin Bernhardt, Waterloo Relation between productivity and international trade performance	11 235
Charles Blackorby, William Schworm, British Columbia Approximate aggregation in production and investment studies	21 200
Paul Bradley, John Helliwell, British Columbia Costs and supply of natural gas in Western Canada	12 764
Gabrielle Brenner, École des Hautes Études Commerciales; Reuven Brenner, Montréal Wealth distribution and attitudes toward risks	9 095
Malcolm Brown, Calgary The Australian economic experience with medibank	13 551
James Brox, Waterloo; Wendy MacLean, Dalhousie Forecasting the Canadian financial flows	15 902
Neil Bruce, Robin Boadway, Queen's Taxation, inflation and the allocation of capital in Canada	12 045
Richard Chesley, Peter Secord, Dalhousie Evaluation of training programs for individual subjective probability assessors	4 800
Peter Chinloy, British Columbia Tax incentives and housing demand	27 463
Ehsan Choudhri, Carleton The transmission of United States monetary disturbances	6 575
John Cragg, British Columbia Earnings growth, variability and the value of securities	23 966
Mervin Daub, Queen's An investigation of the Canadian forecasting industry	10 132
James Dean, Manitoba Regional bias in federal income tax rates	5 240
Erwin Diewert, Mukesh Eswaran, Tracy Lewis, British Columbia The effects of institutions on natural resource use	41 436
Erwin Diewert, British Columbia Theoretical and empirical applications of duality theory	4 780
Alexander Dow, Stirling Mining, the state and Canadian economic development	4 800
Leonard Dudley, Montréal Décisions d'échange international en situation d'incertitude: une approche désagrégée	12 942
Curtis Eaton, Myrna Wooders, Toronto Localized competition	17 700
Roger Farmer, Toronto Aggregate supply and cyclical variations in output	5 840
John Floyd, Toronto; Trevor Dick, Lethbridge Canadian balance of payments, 1868-1913	13 076
William Furtan, Saskatchewan Rate of return to malt barley breeding in Canada	22 475
Robert Grauer, Simon Fraser; Nils Hakansson, California The policies and performance of long run-oriented investors	8 550

Christoper Green, Paul Davenport, William Watson, McGill Federal-provincial economic relations in Canada	21 950
Geoffrey Hainsworth, British Columbia Village-level nongovernmental organizations in Indonesian development	7 000
Charles Harley, Western Ontario Late 19th century shipping	11 866
Richard Harris, Queen's The foundations of applied welfare economics	6 189
Alain Haurie, École des Hautes Études Commerciales Problèmes de commande optimale déterministes et stochastiques en planification économique	51 330
John Helliwell, British Columbia Natural resources and the Canadian economy	76 940
Richard Holmes, Simon Fraser Forecasting British Columbia manpower imbalance	23 660
Hasan Imam, Wilfrid Laurier; John Whalley, Western Ontario Sector specific minimum wages: who bears the burden?	4 881
Colin Jones, David Walsh, Victoria Wage termination and monopsony in the National Hockey League	3 770
Surendra Kulshreshtha, John Spriggs, Saskatchewan Forecasting Canadian beef prices and quantities by integrating time series and econometric methods	9 575
Chin Lim, Western Ontario Ex ante and ex post production and equilibrium price fluctuations	6 130
*Jean-Guy Loranger, Montréal Capital financier, monnaie et inflation	25 867
*Glenn MacDonald, Western Ontario Models of job mobility	17 292
James MacKinnon, Queen's The properties of model specification tests	11 237
James Markusen, Western Ontario Multinational corporations and the theory of international trade	5 284
Kanta Marwah, Carleton A prototype forecasting model of the foreign exchange market of Canada	17 790
*Marvin McInnis, Queen's Agriculture in Canadian economic development, 1867-1927	2 174
*John McMillan, Western Ontario Microeconomic foundations of macroeconomics	19 197
Ozay Mehmet, Ottawa Small versus large-scale land schemes in Malaysia and the basic needs approach to development planning	3 890
Donald Paterson, Ronald Shearer, British Columbia Macroeconomic history of Canada	29 455
Daniel Racette, Jean-Marie Dufour, Robert LaFrance, Montréal Le contrôle des agrégats monétaires au Canada: choix des agrégats et étude comparative des instruments de politique	23 290
Baldev Raj, Pierre Siklos, Wilfrid Laurier Lags in monetary policy: a cross-spectral approach	9 020
Thomas Rawski, Toronto China's republican economy	39 1
Craig Riddell, British Columbia Wage and employment determination in unionized British Columbia industries	13 4
Neil Ridler, New Brunswick The industrial potential, and impact, of Maritime salmonid aquaculture	3 8
Christoper Robinson, Nigel Tomes, Western Ontario Union/non-union and public/private wage differentials	8 4
Albert Safarian, Toronto Policy of multinational enterprises in developed countries	10 5
Lise Salvas-Bronsard, Camille Bronsard, Montréal Estimation des fonctions de comportement des ménages et des entreprises dans un contexte temporaire	53 6
Anthony Scott, British Columbia Explaining common-law tenures in minerals and timber	20 5
Louise Séguin-Dulude, Fernand Amesse, École des Hautes Études Commerciales Les flux technologiques interindustriels: le rôle des divers agents économiques canadiens et les déterminants des flux	12 0
Wayne Simpson, Manitoba Economic analysis of the structure of Canadian wages	10 2
Aman Ullah, Western Ontario Misspecification analysis in dynamic econometrics	5 1
*Dan Usher, Queen's Topics in applied microeconomics	29 9
François Vaillancourt, Jean-Marie Dufour, Montréal Retail sales taxes in Canada: incidence and effects on economic activity	24 2
John Whalley, Western Ontario General equilibrium modeling of Canadian policy issues	52 6
James Williams, Ernest Oksanen, McMaster An empirical study of the Canadian regional-industrial system	12 6
Ronald Wirick, Western Ontario A non-competitive market approach to aggregate wage and price adjustment	8 5
David Wright, Ottawa Energy requirements for production processes in the Canadian economy	8 2
Harold Wright, McGill The rationality of public discussion of European inflation, 1914-20	11 2
Adonis Yatchew, Toronto Taxes and labour supply	14 7
Education/Éducation	
Stacy Churchill, Normand Frenette, Ontario Institute for Studies in Education La classe et son environnement: étude des écoles franco-ontariennes	66 4
Nancy Cochrane, McMaster The adult educator with a difference: J.R. Kidd, 1915-82	18 2

Michael Connelly, Ontario Institute for Studies in Education; Robert Crocker, Memorial; Heidi Kass, Alberta — 256 482
Science education in Canada: policy and practice

Michael Connelly, Ontario Institute for Studies in Education — 64 242
Teachers' practical knowledge

Peter Cookson, British Columbia — 16 343
Determinants of adult education participation by low income adults

Patrick Dias, McGill — 16 790
Patterns of response to literature among Canadian and British secondary school students: a comparative study

David Doake, Acadia; Judith Newman, Dalhousie — 42 484
Beginning literacy project

Andrew Hughes, Dalhousie — 1 227
Causal influence of perceptions on degree of implementation of innovations

Ellen Jacobs, Concordia — 12 763
The use of privacy regulating mechanisms in full- versus half-day preschool environments

John Jagodzinski, Mount Saint Vincent — 3 497
Toward a critical theory of environmental art education

Sharon Lapkin, Ontario Institute for Studies in Education — 27 111
The effects of early bilingual schooling on first language development

*Mariel Leclerc, Gilles Dussault, Richard Bertrand, Gaston Turcotte, Yves Bégin, Institut national de la recherche scientifique — 39 796
L'environnement de la classe: l'enseignement pour l'apprentissage

Richard Lewis, Mount Saint Vincent — 6 630
Attributes of television, children's aptitudes and learning

Charles McFadden, Technical University of Nova Scotia — 9 230
Combining work and study in Soviet schools

Joseph Melançon, Clément Moisan, Laval — 10 000
Le statut de la littérature dans l'enseignement au collégial

Claudia Mitchell, Prince Edward Island — 8 908
Processing strategies of voracious adult fiction and non-fiction readers

Margaret O'Brien, Nanciellen Davis, Mount Saint Vincent — 17 264
A pilot project to develop a research strategy for the evaluation of literacy programs

Guy Pelletier, Montréal — 13 462
Étude écologique sur la participation dans les garderies

André Petitat, Québec à Montréal; André Girard, Montréal — 41 632
Histoire du processus de division hiérarchique des savoirs et des soins infirmiers au Québec, 1960-1980

Douglas Roberts, Brent Kilbourn, Ontario Institute for Studies in Education — 30 246
Science, society and the non-academic student

Fernand Roy, Institut national de la recherche scientifique — 24 800
Expression écrite au 2e cycle du primaire

Howard Smith, Anthony Massey, Queen's — 24 683
The relationship of classroom behaviours and student attitudes in the learning of French as a second language in the intermediate core program

Robert Sweet, Open Learning Institute — 21 864
Applying Tinto's model of student attrition to distance education

George Tomkins, British Columbia — 15 227
Curriculum development: theory and practice in Canadian perspective

Yolande Tremblay, Yvon Bouchard, Jean-Louis Plante, Québec à Rimouski — 15 408
Évaluation de certaines dimensions sociales et pédagogiques d'un enseignement multimédiatisé

Gaston Turcotte, Institut national de la recherche scientifique — 13 384
L'école des parents et des enseignants

Margaret Young, Mount Saint Vincent — 5 615
Toward the development of an interactionist curriculum in music education for early childhood settings

Educational Administration/Administration de l'éducation

Jeffrey Bulcock, Memorial — 35 595
The quality of school life project

Claude Deblois, Jean Moisset, François Dupuis, Laval; Charles Lusthaus, McGill — 21 311
Facteurs de satisfaction, objectifs de l'école et projet de carrière des directeurs

Gérard-Raymond Laliberté, Marcel Robert, Laval — 52 336
Particularismes locaux ou autonomie institutionnelle: une étude de projets éducatifs au Québec

Gilles Nadeau, Moncton — 7 285
L'évaluation et le développement des administrateurs dans les universités et collèges du Canada: pratiques actuelles et perceptions

Educational Psychology/Psychologie de l'éducation

Robbie Case, Ontario Institute for Studies in Education — 20 530
The development of social cognition: a Neo-Piagetian perspective

David Hunt, Ontario Institute for Studies in Education — 17 180
Studies in mutual adaptation

Danielle Riverin-Simard, Thérèse Laferrière, Laval — 20 900
Identification des stages de développement vocationnel de l'adulte

*Omer Robichaud, Rodrigue Landry, Aldéo Renaud, Léonard Goguen, Moncton — 57 106
De l'enseignement collectif à l'enseignement individualisé: implantation d'un modèle

Film/Cinéma

*William Nichols, Queen's — 51 731
A history of American cinema: 1952-63

Zuzana Pick, Carleton — 8 793
Chilean cinema in exile (1973-83)

Folklore Studies/Études folkloriques

Catherine Jolicoeur, Moncton — 50 440
Les légendes acadiennes

Laurence Kitching, Simon Fraser — 3 557
Wuolijoki's Song of War - an edition in Estonian with translations in English and German

Ronald Labelle, Moncton; Cyril Byrne, Saint Mary's — 18 422
La culture populaire dans trois communautés acadiennes de la Nouvelle-Écosse

Conrad Laforte, Laval — 33 407
Le catalogue de la chanson folklorique française: chansons brèves

*Gilles Lefebvre, Jeanne Demers, Lise Gauvin, Montréal — 37 639
Les contes Haïtiens: texte et contexte

*Germain Lemieux, Laurentienne — 39 860
Recherche folklorique au service de la culture canadienne-française

Geography/Géographie

Warwick Armstrong, McGill — 18 257
Patterns of convergence/divergence in Latin American cities: the case of Buenos Aires

Fikret Berkes, Brock — 14 618
Lake Erie fisheries: management of a common property resource

Fikret Berkes, Brock — 9 650
Cree fisheries and impact of power development in James Bay

Normand Brouillette, Québec à Trois-Rivières — 20 875
Industrialisation et dépendance en Mauricie (1900-75)

Pierre Bruneau, Québec à Rimouski — 18 043
Problématique de développement des villes moyennes: l'exemple de Québec et de Rimouski

*Yves Brunet, Claude Marois, Montréal — 46 131
L'exode urbain au Québec: une analyse de la mobilité résidentielle et inter-municipale entre 1966 et 1981

Alan Brunger, Trent — 8 969
English settlement in Upper Canada in the 1830s

Ronald Bullock, Waterloo — 7 056
Early development of British East Africa

Michael Bunce, Toronto — 16 509
The impact of real estate investment on agriculture in the urban fringe of metro Toronto

Michael Coulson, Calgary — 10 409
Redistribution by commission: federal electoral boundaries commission in Canada, 1964-84

Leslie Curry, Toronto — 10 000
Geographical evolution of the economy

Gordon Ewing, McGill — 13 107
Estimation maximization in recreation trip distribution models

John Galloway, Toronto — 6 333
Historical geography of the cane sugar industry

Juan-Luis Klein, Orlando Pena, Québec à Chicoutimi — 19 310
Centres, périphéries, régions et capital

Ralph Krueger, Waterloo — 15 860
Urbanization of the fruit land in the Okanagan Valley, British Columbia

Reid Kreutzwiser, Guelph — 8 535
Ontario municipal response to shoreline hazard

Shiu-hung Luk, Norman Hardy, Toronto — 32 053
Trends of desertification in China

Romain Paquette, Sherbrooke — 35 340
Le désengagement comme stratégie d'ajustement des paysans à leur environnement dans le tiers-monde: analyse du cas de la Jamaïque

James Pooler, Wilfrid Laurier — 8 790
Modelling population migration in Canada

Douglas Porteous, Victoria — 5 341
Howdendyke: a community life-cycle, 1760-1985

John Rogge, Manitoba; Cesar Caviedes, Florida — 10 806
The diffusion and assimilation of Chilean refugees in the Prairie Provinces of Canada

Joël Rouffignat, Laval — 16 471
Le développement du secteur des pêches et son impact économique local et régional

Alfred Siemens, British Columbia — 12 271
Prehispanic wetland agriculture

James Simmons, Toronto — 11 118
The distribution system and its impact on Canadian settlement patterns, 1931-81

Thor Stebelsky, Windsor — 9 650
Regional food consumption patterns in the USSR

Robert Stock, Queen's — 12 314
Treatment strategies in a rural Nigerian setting

Bernard Vachon, Guy Lemay, Frank Remiggi, Québec à Montréal — 25 032
L'espace rural québécois

David Walker, Waterloo — 7 860
The impact of the period 1938-55 on Austria's subsequent regional economic development

David Wood, York — 6 647
Population composition and change in Upper Canada: 1790s to 1830s

History/Histoire

Graham Adams, Mount Allison — 4 000
History and significance of the McNamara-Los Angeles Times bombing case of 1910

*Donald Akenson, Queen's — 19 426
The Irish in Ontario 1815-1971

*Frederick Armstrong, Western Ontario — 21 420
The St. George-Baldwin-Quesnel partnership of Toronto, 1800-35

Paul Aubin, Louis-Marie Côté, Jean Gagné, Institut québécois de recherches sur la culture — 39 445
Bibliographie de l'histoire du Québec et du Canada, 1945-1965

*Peter Bailey, Manitoba — 15 984
Social history of the British music hall, 1830-1920

Janos Bak, British Columbia — 5 300
Mediaeval society in Hungary

William Baker, Lethbridge The Lethbridge strike of 1906: a study of the relationship of coal miners to the political, economic and social order	4 097
Jacques Barbier, Ottawa Santo Domingo, 1697-1777	7 800
Selma Barkham, Memorial New Canadian documents between Cartier and Champlain	15 900
Glynn Barratt, Carleton Russo-American naval entente, 1854-84	7 532
Yury Boshyk, Toronto The Ukrainian national movement in Russia, 1891-1917	12 036
Desmond Bowen, Carleton History of Irish protestantism	3 195
William Brennan, Regina Biography of a government: the CCF/NDP in Saskatchewan, 1944-64	29 388
Alan Brookes, Guelph Growing up in rural Ontario, 1890-1930	250
John Conway, British Columbia The legacy of the Holocaust: the analysis of antisemitism	6 100
Serge Côté, Benoît Beaucage, Paul Larocque, Emmanuel Garon, Benoît Levesque, Oleg Stanek, Québec à Rimouski La pénétration du capitalisme dans l'est du Québec, 1896-1980	95 294
Kazimiera Cottam, private scholar Women in the Soviet Armed Forces since 1918	1 106
Michael Craton, Waterloo; Diane Saunders, Head Archivist of the Bahamas History of the people of the Bahamas	31 990
Paul Craven, Thomas Travers, York Railway industrial relations history project	42 833
Bruce Daniels, Winnipeg Urbanization in early New England	4 064
Gordon Darroch, York; Michael Ornstein, Institute for Behavioural Research Household, class and mobility in central Ontario, 1861-1971	25 263
Andy den Otter, Memorial Railways and the Prairie West, 1849-85	7 910
Andrée Desilets, Sherbrooke Biographie de Joseph-Adolphe Chapleau	15 433
Thomas Deutscher, Saint Thomas More The Novarese Parish clergy, 1563-1700	3 025
Claire Dolan, Laval Famille et solidarités au XVIe siècle	19 160
Michael Doucet, Ryerson Polytechnical Institute; John Weaver, McMaster Housing a city, 1790-1970	14 491
Frances Early, Mount Saint Vincent Enfant pauvre: memoirs of a French-Canadian immigrant, 1843-1909	3 510
Modris Eksteins, Toronto Modernism and the Great War	2 546
Christopher English, Memorial Napoleon III's intervention in Syria, 1860-61	5 982
Joseph Ernst, York The economy of the Middle Colonies and States during the American Revolution	4 900
Nadia Fahmy-Eid, Québec à Montréal; Micheline Dumont-Johnson, Sherbrooke Histoire de l'éducation des filles au Québec, 1840-1960	42 976
*Peter Fraser, Dalhousie British supreme war policy, 1914-18	20 552
Paul Fritz, McMaster The undertaking profession in England: its origins and early development	4 040
Robert Gellately, Huron College The responses of the German people to anti-semitism and other racist policies in the Third Reich, 1933-45	6 999
Ian Gentles, York Cromwell's army, 1645-53	12 149
Michael Gervers, Toronto Communication, occupation and estate development in mediaeval Essex	39 850
Elizabeth Gibbs, Beth McAuley, Concordia Debates of the Legislative Assembly of United Canada, 1841-67	29 015
Margaret Gillett, McGill The letters of Dr. William C. Little, 1889-94	990
Jack Granatstein, York Canada, 1957-67	17 380
Arlene Guinsburg, Wilfrid Laurier Paracelsus: reformer and Christian magus	3 750
Roy Haines, Dalhousie The English church of the later Middle Ages	5 931
Jean Hamelin, Gérard Laurence, André Beaulieu, Laval La presse québécoise	12 200
*Jean Hamelin, Laval Histoire du catholicisme québécois, tome 3	12 442
René Hardy, Jean Roy, Normand Séguin, Pierre Lanthier, Québec à Trois-Rivières Le monde rural mauricien, 1850-1900	47 452
John Hellman, McGill Contemporary French Catholicism	5 620
*Francisco Hernandez, Carleton Studies on the Cathedral archives of Toledo	37 566
Robert Hohner, Western Ontario Biography of Bishop James Cannon, Jr. 1864-1944	6 122
José Igartua, Québec à Montréal Histoire sociale des travailleurs de l'aluminium au Saguenay, 1925-39	12 559
Edward Ingram Ellis, Simon Fraser Great Britain in the Middle East, 1757-1856	16 391
Lawrence Jennings, Ottawa French views on slavery and slave abolitionism in the United States, 1830-48	4 675
David Jones, Calgary The dry belt disaster in southeastern Alberta and southwestern Saskatchewan, 1917-29	4 820

Raymond Jones, Carleton The life of Lord Arthur Ponsonby	5 000
William Jones, Alberta Sir Edward Coke, 1552-1634	4 421
*John Kendle, Manitoba Federalism in the United Kingdom, 1870-1922	2 425
Ian Kerr, Manitoba A history of the railway in India, 1850-1947	17 002
Robert Keyserlingk, Ottawa Ally or enemy: the United States view of Austria, 1938-45	4 175
Mary Kinnear, Manitoba An annotated bibliography and a book on the history of women in Manitoba	27 028
Michael Kinnear, Manitoba Seceders from liberalism	1 104
Kevin Kirley, St. Thomas More Basilian Fathers of Viviers, France 1865-1905	3 550
John Klassen, Trinity Western College The Episcopal court and marriage in Late Mediaeval Bohemia	2 767
Martin Klein, Toronto A study of slavery under colonial rule in French West Africa	4 445
Peter Knights, York Lifetime migration, economic, geographical and occupational mobility: their interrelationships as revealed by the career of 2 808 19th century Bostonians	39 508
Robert Koepke, Simon Fraser French society and social reform: responses to the first French child labour law, 1841-48	4 523
Robert Kubicek, British Columbia Technological determinism and the new imperialism	2 750
Patrick Kyba, Guelph Biography of the Honourable Alvin Hamilton	8 457
Timothy Le Goff, York Management of the labour force in 18th century French shipping	3 007
James Leith, Queen's Space and revolution: architectural and urban planning in France, 1789-99	5 500
David Levine, Ontario Institute for Studies in Education The social history of two villages in the coal-mining region of Tyneside, northern England, before the first Industrial Revolution (c.1580-c.1760)	6 465
André Liebich, Québec à Montréal La social démocratie russe en exil, 1921-1951	8 070
Mark Mandel, private scholar The industrial workers of the central industrial region in the Russian revolution: February 1917 - June 1918	13 748
Herbert Mays, Winnipeg; John Bumsted, Manitoba The journals of Miles Macdonell, 1811-16	1 686
James McConica, Damian Leader, Pontifical Institute of Mediaeval Studies The teaching of arts in Tudor Cambridge	29 335
John McDermott, Winnipeg Aspects of British economic warfare policy, 1914-18	6 130
*Dale Miquelon, Saskatchewan The Canadian Centenary Series, Volume VI	39 103
Wayne Moodie, Manitoba Wilderness mosaic: the land, the people and the fur trade of the Northwestern Interior of Canada to 1870	21 498
David Moss, Alberta The Bank of England and the country banks, 1827-44	4 675
Richard Pierce, Queen's Russians in North America - a cultural history	6 891
Richard Pollay, Brenda Beck, British Columbia Content of print advertising, 1900-80	13 945
Escott Reid, private scholar Memoirs of a radical mandarin	5 033
Lionel Rothkrug, Concordia Religious practices and cultural differentiation in mediaeval and early modern Europe	9 465
Ronald Rudin, Concordia The French banks of Quebec, 1835-1925	13 983
Paul Rutherford, Toronto Primetime Canada, 1950-85	19 686
Rodolph Schnell, Patricia Rooke, Calgary Charlotte Whitton: the social welfare years, 1920-50	6 740
Karl Schweizer, Bishop's Count Munnich: Russian statesman and soldier	3 700
Joseph Shatzmiller, Toronto Moneylending society and humanity in a mediaeval city	5 444
Maya Shatzmiller, Toronto Histoire du travail et de la classe ouvrière dans l'Islam médiéval	28 358
Peter Smith, St. Jerome's Goes Monteiro, Oswaldo Aranha and the provisional government in Brazil, 1930-34	4 603
Martin Staum, Calgary A social science academy in the French Revolution	3 574
Reginald Stuart, Prince Edward Island American attitudes toward Canada, 1745-1871	4 121
Dorothy Thompson, New Brunswick French Jesuits 1730-1814	4 050
Robert Tittler, Concordia Economic change in English market towns, c.1500-1640	18 785
Nicholas Tracy, private scholar The American Revolution and the collapse of Britain's security system; Analysis of the historical record pertinent to the strategy of interdiction of maritime trade	2 643
Pierre Trépanier, Montréal Le centre d'information nationale: Un regroupement d'intellectuels de la droite nationaliste au Québec à l'époque de la révolution tranquille	11 500
Patricia Tsurumi, Victoria Japanese women, education and industrialization during the Meiji period, 1868-1912	1 366

Gilles Vandal, Sherbrooke Criminalité et violence en Louisiane pendant la période de reconstruction, 1865-1877	17 350
Brian Villa, Ottawa Canada and atomic collaborations, 1942-46	21 530
Nive Voisine, Laval Biographie de Monseigneur Louis-François Laflèche (1818-1898)	4 451
Jean-Pierre Wallot, Montréal; Gilles Paquet, Carleton; Jean-Pierre Hardy, Thierry Ruddell, Musée de l'Homme Culture matérielle et société au Québec, 1790-1835	34 020
Karl Wegert, Saskatchewan Bourgeois radicalism and popular politics in Germany 1789-1849	3 600
Donovan Williams, Calgary Christian missions and social change in Ciskei and Western Transkei, South Africa, up to 1850	6 381
History of Science/Histoire des sciences	
Philip Enros, private scholar Universities and the development of industrial research in Canada, 1900-39: a study of McGill, Queen's and Toronto	22 697
Donald Hall, Toronto Geosciences in Canada during the second half of the 20th century and history of seismology	5 000
William Hine, York Kircher and magic	4 142
Othmar Keel, Peter Keating, Montréal L'école de John Hunter (1728-1793), fin du XVIIIe et début du XIXe siècle: une nouvelle problématique en biologie et dans les sciences médicales, son cadre socio-institutionnel et son impact en Angleterre et à l'étranger	26 591
*Lewis Pyenson, Montréal Cultural imperialism and exact sciences	34 667
William Sarjeant, Saskatchewan Bibliography of the history of geology	12 439
Samuel Shortt, Queen's Gynaecology as psychotherapy: the case of the London (Ontario) asylum	5 050
Larry Stewart, Saskatchewan The impact of Newtonian science on English politics and society from 1687 to 1745	6 928
Melvyn Usselman, Western Ontario Further investigation into the life and science of William Hyde Wollaston (1766-1828)	1 000
George Weisz, McGill Medical elites in 19th century France - the academy of medicine	13 076
John Wright, Simon Fraser Mechanical man: mind and medicine in the 17th and 18th centuries	9 030
Industrial Relations/Relations industrielles	
Bernard Brody, Montréal Évaluation du processus de congédiement - réintégration	26 154
Gérard Dion, André Roy, Laval Nouvelle édition du dictionnaire canadien des relations industrielles	25 475
Robert Swidinsky, Kenneth Grant, John Vanderkamp, Guelph A study of union/non-union earnings differentials in Canada	7 885
Mark Thompson, British Columbia Faculty views on collective bargaining	1 215
Interdisciplinary Studies/Études interdisciplinaires	
Vaclav Smil, Manitoba Energy, food, environment myths, realities, options	19 630
Setsuko Thurlow, private scholar Atomic bomb culture of Japan: various perceptions by survivors and the interaction among survivors	13 705
Law/Droit	
*Constance Backhouse, Western Ontario Women's legal history in 19th century Canada	39 939
Michel Bastarache, Claude Pardons, Gérard Snow, Moncton Dictionnaire bilingue de la *common law* au Canada	18 622
Claude Boisclair, Sherbrooke L'étude de l'interprétation des conditions de fond de l'application de la loi de la protection de la jeunesse et de l'adoption et leurs rapports avec d'autres lois	24 187
René Dussault, Louis Borgeat, École nationale d'administration publique Mise à jour du traité de droit administratif canadien et québécois	47 304
*David Flaherty, Western Ontario Data protection compared: an international perspective	42 772
Frank Jones, Alberta Taxation of benefits in Canada	6 614
John Laskin, Toronto; Eric Gertner, Ontario Law Reform Commission The Supreme Court of Canada: jurisdiction, practice and procedure	5 185
Edward McWhinney, Simon Fraser Control of constitutionality: role of the courts	12 300
Graham Parker, York Canadian legal history	5 574
Pierre Patenaude, Alain St-Gelais, Sherbrooke L'objection de conscience et le droit canadien	780
Joseph Samuels, Neil Vidmar, Western Ontario The Ontario business practices act	20 700
*Joseph Smith, British Columbia The law of negligence	32 048
Barry Strayer, Ottawa Judicial review of legislation in Canada	2 980
Richard Szawlowski, private scholar Supreme state control/audit institutions in the communist countries	13 616
James Taylor, British Columbia Biography of Chief Justice John O. Wilson	13 368
William Tetley, McGill Maritime liens and ship mortgages	23 035

Library Science/Bibliothéconomie	
Roy Stokes, British Columbia Development of the theory and practice of bibliography	3 700
Jean Tague, Western Ontario A bibliometric analysis of terminological and conceptual changes	23 379
Linguistics/Linguistique	
*Christian Adjémian, Ottawa Linguistic theory and the acquisition of non-native syntax	39 960
Henrietta Cedergren, Québec à Montréal Aspects multidimensionnels de la variation de l'espagnol parlé	30 000
Sandra Clarke, Philip Hiscock, Robert Hollett, Memorial St. John's English: a sociolinguistic (variationist) approach	18 917
Lysanne Coupal, Laval Lexique des produits de la mer en République Dominicaine	18 329
Videa De Guzman, Calgary Case marking in the major Philippine languages	2 850
Denise Deshaies, Michael Mepham, Jacques Ouellet, Laval Étude linguistique et sociolinguistique des pronoms personnels du français	21 890
Denis Dumas, Québec à Montréal, John Reichard, Montréal Phonologie historique du français québécois	21 173
Donald Frantz, Lethbridge Blackfoot lexicon	37 950
Brent Galloway, private scholar A linguistic analysis of the Nooksack language	22 525
Adnan Gokcen, Guelph The *Prissian da Milan della parmonzia Milanesa* and today's Milanese	5 127
Joseph Gulsoy, Toronto; Joan Coromines, Chicago; Max Cahner, Barcelona *Diccionari Etimologic i Complementari de la Llengua Catalana*	2 900
John Haiman, Manitoba Eastern Highlands language of New Guinea	25 380
Richard Harris, Saskatchewan Dr. George Hickes, antiquary: his philological achievement	3 543
Alfredo Hurtado, Simon Fraser Linguistic parameters	5 253
Jonathan Kaye, André Dugas, Québec à Montréal Description et analyse des langues Kroues	102 774
Richard Kittredge, Igor Mel'cuk, Montréal Formal semantic models for restricted sublanguages	36 542
*Thomas Lavoie, Québec à Chicoutimi Les parlers français de Charlevoix, du Saguenay, du Lac Saint-Jean et de la Côte-Nord	76 610
William Mackey, Laval; Simone Leblanc-Rainville, Moncton L'évolution linguistique des jeunes Acadiens	12 480
Albert Maniet, Laval Phonologie diachronique du latin ancien	8 393
Igor Mel'cuk, André Clas, Montréal Études sémantiques du français contemporain	73 678
Jean-Guy Meunier, François Latraverse, Pierre Plante, Québec à Montréal Analyse conversationnelle des textes par ordinateur	18 920
Jean-Yves Morin, Montréal Modèle formel d'acquisition de la syntaxe	12 681
Yves-Charles Morin, Montréal Problèmes de phonologie historique du français	10 734
Raymond Mougeon, Ontario Institute for Studies in Education Variabilité en français ontarien	53 976
Glyne Piggott, McGill An integrated theory of morphology	27 833
Shana Poplack, Ottawa Monolingual and bilingual speech modes among francophones	37 577
*Terry Pratt, Prince Edward Island A dictionary of Prince Edward Island English	19 414
Gary Prideaux, William Baker, Alberta Cognitive strategies and relative clause processing	9 899
John Reighard, Maria De Almeida, Montréal Phonologie historique du portugais brésilien	17 126
*Maria-Luisa Rivero, Paul Hirscheubler, Ottawa Relative clauses in romance: core and periphery	41 474
Suzanne Rose, Barry Carlson, Victoria Nootka (dialect) research	7 309
Laurent Santerre, Alain Marchar, Montréal Les diphtongues et les réductions de surface en français québécois, perception et transcription phonétique	44 864
Eta Schneiderman, David Caplan, Marjorie Wesche, Ottawa Function versus content vocabulary in English and French: neuropsychological correlates of a linguistic distinction	16 764
Rajendra Singh, Montréal Grammars in contact	11 293
Marie Surridge, Queen's Étude des facteurs linguistiques gouvernant l'attribution du genre grammatical aux noms français	8 327
Claude Tatilon, York Théorie fonctionnelle de la traduction	7 702
George Thomas, McMaster The process of lexical enrichment in literary Croatian during the early phase of the Illyrian movement	3 316
Daniel Vanderveken, Claude Panaccio, Québec à Trois-Rivières Logique illocutionnaire	44 729
Douglas Walker, Ottawa Analogy in old French	10 099
Henry Warkentyne, James Arthurs, Victoria The Canadian bilingual dictionary	4 742
Christoph Wolfart, Manitoba A text-based lexicon of Cree	30 880

Terence Wooldridge, Toronto Traitement informatique des dictionnaires d'Estienne et de Nicot	3 862
Literature/Littérature	
Comparative/Comparée	
Marc Angenot, McGill La *Chose imprimée* en 1889-1890	12 159
*Dushan Bresky, Calgary Literary practice (Volumes I, II, III)	21 673
Stanley Fogel, St. Jerome's College Contemporary fiction in English Canada and the United States	1 734
Eva Kushner, McGill Recherches en vue du volume *Maturations et Mutations* (1520-60): aspects de la poésie à la Renaissance	10 921
Patrick O'Neill, British Columbia The comedy of entropy: the contexts of black humour	3 950
American/Américaine	
Ekbert Faas, York Robert Creeley: a critical biography	12 360
Evelyn Hinz, Manitoba A critical biography of Anaïs Nin	35 509
*David Ketterer, Concordia The life and works of James Blish	16 855
Ross Labrie, British Columbia General literary introduction to the works of the American poet John Ashbery	2 650
Jacqueline Tavernier-Courbin, Ottawa A critical study of Ernest Hemingway's A *Moveable Feast*	18 744
Asian/Asiatique	
Ashok Aklujkar, British Columbia Critical editions of Bhartr-hari's *Mahabhasya-tika*, Vrsabha's *Paddhati* and the *Vakya-kanda-tika*	13 044
Kenneth Bryant, British Columbia A critical edition of the *Sursagar*	22 100
*Donald Holoch, York Ye Shaojun and the evolution of the modern short story in China, 1918-37	28 029
Inder Nath Kher, Calgary The aesthetic vision of Nissim Ezekiel (post-independence Indian literature written in English)	9 120
David Lane, Toronto Metropolitan Subhalemaran's *Book of Gifts* (Iran, 7th century)	3 340
Shu-Ying Tsau, York The satire of Lu Xun and Hou Baolin	9 576
Anthony Warder, Toronto Indian Kavya Literature (index to volume V and bibliographical research for volume VI)	5 250
English/Anglaise	
Keith Aldritt, British Columbia A biography of Ezra Pound	5 948
Frederick Asals, Toronto The making of Malcolm Lowry's *Under the Volcano*	6 060
Gerald Bentley, Toronto The great illustrated books of the 1790s	10 422
Reginald Berry, Alberta The transformation of Chaucer, 1721-1760	4 982
David Blewett, McMaster Defoe's *Robinson Crusoe* and its illustrators	7 742
Kathryn Chittick, New Brunswick A literary interregnum: contemporary reviews of Charles Dickens, 1833-41	4 350
Robert Collins, Ottawa The influence of contemporary historical and literary writings on characterization in the fiction of the Brontes	5 175
Thomas Collins, Western Ontario; Richard Shroyer, Cornell The Browning concordance project	21 047
Daniel Doerksen, New Brunswick The pre-Laudian English religious milieu and its significance for the study of George Herbert's poetry	8 679
Northrop Frye, Victoria College The Great Code, volume II	8 699
Albert Hamilton, Queen's; Kent Hieatt, Western Ontario An encyclopedia of the life and works of Edmund Spenser (1552-99)	47 913
Antony Hammond, McMaster; David Gunby, Canterbury; David Carnegie, Wellington The Cambridge edition of the works of John Webster	28 165
Alan Heuser, McGill The collected papers of Louis MacNeice: an annotated edition	4 030
*Peter Heyworth, Toronto A biography of Humfrey Wanley, 1674-1726	21 570
Gregory Hollingshead, Alberta Berkeley's rhetoric	3 800
Sarah Horrall, private scholar Edition of two Middle English texts: *De Vite et Humanitate ac de Conversatione Christi* and *Cursor Mundi*	2 985
Stuart Hunter, Guelph Sir Philip Sidney: an annotated bibliography	14 735
*Heather Jackson, Toronto The writer as reader: Samuel Taylor Coleridge	18 394
James Jackson, Victoria College Annals of English verse 1770-1835	10 920
Carol Kleiman, private scholar An investigation into the developing dramatic craftsmanship of Sean O'Casey as revealed in the manuscripts of his plays	1 696
*Slava Klima, McGill; Kerry Grant, Trinity Western College A critical edition of the correspondence of Dr. Charles Burney	43 617
Desmond Maxwell, York The making of *Borstal Boy*	7 220
*Randall McLeod, Erindale College The printing of a Renaissance book	4 340
Peter Millard, Larry Stewart, Richard Harris, Saskatchewan Edition of Roger North's writings on science	2 073

*Michael Millgate, Toronto; Richard Purdy, Yale Thomas Hardy: a collected edition of his letters	39 342
Norman Page, Alberta A critical biography of Edward Fitzgerald (1809-33)	2 325
*Stanford Rosenbaum, Toronto A literary history of the Bloomsbury group	23 655
Peter Sabor, Calgary Horace Walpole: the critical heritage, 1750-1840	17 335
Robert Schuler, Victoria Scientific poetry of the English Renaissance: a literary and cultural history	2 300
Lloyd Siemens, Winnipeg The critical reception of Thomas Hardy's poetry	4 380
Philip Smith, Waterloo; James Haule, Pan American A concordance to *The Years* by Virginia Woolf	3 721
Paul Stanwood, British Columbia A critical edition of Jeremy Taylor's *Holy Living* (1650) and *Holy Dying* (1651)	10 700
Lars Troide, McGill A critical edition of the early journals and letters of Fanny Burney, 1768-77	22 427
Brian Tyson, Lethbridge Bernard Shaw's book reviews	3 000
George Whalley, Queen's Coleridge *Marginalia*, volumes IV to VI	11 190
English Canadian/Canadienne anglaise	
Caroline Bayard, McMaster Concrete poetry in Canada	12 524
*Elspeth Cameron, Toronto The development of Canadian Modernism in the writing and painting of Montreal: 1930-1945	29 612
Frederick Cogswell, Robert Gibbs, New Brunswick Letters of Sir Charles G.D. Roberts	6 458
Sandra Djwa, Simon Fraser Authorized biography of F.R. Scott	7 916
Judith Grant, Guelph A literary biography of Robertson Davies	32 546
*John Healy, Carleton Richardson/Grove/Klein: A literary, cultural, philosophical examination of their work in the context of Canada and in the presence of crisis and disturbance	35 248
Francis Mansbridge, East Kootenay Community College Margaret Avison: an annotated biography	2 063
Patricia Morley, Concordia A biography of William Kurelek	13 302
Gordon Moyles, Alberta; Robert Gibbs, New Brunswick The collected works of E.J. Pratt	21 410
*Michael Peterman, Trent; Carl Ballstadt, McMaster; Elizabeth Hopkins, York The letters of Susanna Moodie and Catharine Parr Traill	7 680
Laurence Ricou, British Columbia History of Canadian poetry, 1972-84 (*Literary History of Canada*)	3 340
Mary Rubio, Guelph The L.M. Montgomery diaries: a transcription computer index, and critical edition	6 518
Susan Stromberg-Stein, private scholar Louis Dudek: a biographical introduction to his poetry (contemporary, Montreal)	2 150
Terrence Whalen, Saint Mary's Annotated Bliss Carman bibliography	3 031
French/Française	
*Arnold Ages, Waterloo The Hebrew Bible, Jews and Judaism in the *Prélude aux Lumières*	315
Roméo Arbour, Ottawa L'ère Baroque en France: répertoire chronologique des éditions de textes littéraires en France, 1585-1643	3 854
*David Baguley, Western Ontario A study of the naturalist novel in France	41 284
Donald Beecher, Massimo Ciavolella, Carleton Critical edition of Jacques Ferrand's *Erotomania*	6 020
*Chantal Bertrand-Jennings, Toronto Espace et lieux dans l'oeuvre d'Émile Zola	34 678
Pierre Conlon, McMaster A chronology of the enlightenment in France, 1716-89	29 129
Jeanne Demers, Line McMurray, Montréal Pour une théorie du manifeste poétique ou le manifeste comme genre	1 500
*Paul Fortier, Manitoba Une analyse de *La Nausée* de Jean-Paul Sartre	42 054
Andrew Gann, Mount Allison Théophile Gautier: correspondance générale	5 805
Pierre Gobin, Queen's Les sots et la sottie du XVe siècle à nos jours	16 238
*Frédéric Grover, British Columbia; Silvio Yeschua, Tel-Aviv Jean Paulhan, 1884-1968: l'homme et l'oeuvre	28 272
Ellen Hine, York Dortous de Mairan's Newtonianism	4 764
Neal Johnson, Guelph Critical edition of the unpublished works of the Marquis d'Argenson	2 840
David Smith, Victoria College; James Dainard, Toronto; Peter Allan, Mount Allison; Jean Orsoni, Québec à Trois-Rivières Correspondance générale d'Helvétius	3 700
Jennifer Waelti-Walters, Victoria The distinctive elements of Mme de Genlis' *Inès de Castro*	5 130
French Canadian/Canadienne française	
Jacques Allard, René Lapierre, Jacques Pelletier, Québec à Montréal; Richard Beugnot, Guy Laflèche, José-Michel Moureaux, Montréal; Suzanne Lamy, Cégep du Vieux-Montréal; Andrée Yanacopoulo, Cégep de Saint-Laurent Édition critique de l'oeuvre d'Hubert Aquin	16 782
Gilles De Lafontaine, Guido Rousseau, Québec à Trois-Rivières Contes et récits de la Mauricie de 1850 à 1950	12 787

Robert Giroux, Sherbrooke Sémio-sociologie de la dislocation des genres littéraires au Québec	33 345
Benoît Lacroix, Serge Lusignan, Hugues Shooner, Madeline Grammont, Montréal Catalogue général des manuscrits de Lionel Groulx, 1878-1967	44 904
Jeanne d'Arc Lortie, chercheur autonome Les textes poétiques du Canada français, 1606-1867, edition intégrale et annotée	32 300
Laurent Mailhot, Montréal Histoire littéraire du Québec	28 921
Denis Saint-Jacques, Louise Milot, Vincent Nadeau, Guy Bouchard, Laval La littérature québécoise en fascicules	10 737
Paul Socken, Waterloo The reception of Ringuet's *Trente Arpents* in France	1 080
German/Allemande	
Victor Doerksen, Manitoba Imaginative literature of the Anabaptist-Mennonite tradition	11 250
Hans Eichner, Toronto Friedrich Schlegel as viewed by his comtemporaries	5 212
*Sigfrid Hoefert, Waterloo Gerhart Hauptmann: a research-oriented bibliography	54 206
Claus Lappe, Manitoba German political travel literature at the time of the French Revolution	5 780
Edward Mornin, British Columbia Writings of the German anarchist author John Henry Mackay	400
Walter Moser, Montréal; Lewis Pyenson, Pennsylvania L'interaction des discours chez Novalis et Musil	26 163
Hildegard Nabbe, Queen's The journal *Hyperion*, 1908-10	5 026
Anthony Riley, Queen's Editing the works of Alfred Döblin, 1878-1957	18 003
Italian/Italienne	
Rocco Capozzi, Toronto The Italian Neo-avanguardia, 1960-80	3 820
Latin-American/Latino-américaine	
*Patricia McKegney, private scholar Preparation of a bibliography of writings by and about J.J. Fernandez de Lizardi, and of all political pamphlets published in Mexico between 1810 and 1832	581
*Danièle Musacchio, Alberta The figure of the rural schoolmaster in the novel on the Mexican revolution	140
Slavic/Slave	
*Douglas Clayton, Ottawa *Eugene Onegin* by Alexander Pushkin	16 946
Spanish/Espagnole	
*Peter Bly, Queen's Artistic perspective in Benito Perez Galdos's work	28 980
Anthony Farrell, Saint Mary's Textual tradition and narrative evolution in the Spanish Seven Sages	3 086
*Louise Fothergill-Payne, Calgary The Senecan influences in *La Celestina*	18 237
Ottmar Hegyi, Toronto Aljamiada studies	4 890
Teresa Kirschner, Simon Fraser The collective character in Lope de Vega's *Comedias*	300
Emily Letemendia, private scholar Travellers in Spain: the English view of Spain, 1805-50	2 835
Antonio Martinez-Risco, Ignacio Soldevila, Laval Étude diachronique de la narrative fantastique d'expression espagnole depuis ses origines jusqu'à nos jours	26 623
Curt Wittlin, Saskatchewan Additions to a facsimile edition of Eiximenis' *Dotzè*	10 107
Mediaeval Studies/Études médiévales	
Guy Allard, Montréal Analyse lexicale syntaxique et rhétorique du *De Divisione Naturae* de Jean Scot Erigène	26 664
Mary-Catherine Bodden, private scholar A descriptive catalogue of Anglo-Saxon manuscripts containing Greek: and the knowledge of Greek in the West: 700-1100 A.D.	21 133
*Denise Bouthillier, Jean-Pierre Torrell, Pontifical Institute of Mediaeval Studies Étude critique de *De Miraculis* de Pierre le Vénérable et préparation d'un ouvrage sur la vision du monde de cet auteur	574
Leonard Boyle, Pontifical Institute of Mediaeval Studies A critical edition of the *compilatio quinta*	21 754
Jerome Brown, Windsor A critical edition of *Quodlibet XIV* of Henry of Ghent	25 814
Edmund Colledge, Pontifical Institute of Mediaeval Studies Documents in the legend of St. Denis of France	17 200
Abbott Conway, McGill The Christian commonwealth in late Anglo-Saxon England	3 977
Penelope Doob, York Labyrinths of words: image and form in 14th century poetry	3 264
Harry Fox, Toronto Mediaeval Mishnah commentaries	10 550
Nancy Partner, McGill *Visions and Revisions* - a monography on the vision of the Monk of Eynsham	13 141
Roger Reynolds, Pontifical Institute of Mediaeval Studies The ordination of clerics in the Romano-Catalan Rite of Mediaeval Spain	10 500
Bruno Roy, Montréal Édition critique du commentaire en prose aux *Échecs amoureux* (anonyme, début du XVe siècle)	38 053
*Hugues Shooner, Montréal Les manuscrits des oeuvres de Thomas d'Aquin	30 734
Wesley Stevens, Winnipeg The Paschal letter of Cummian, and the Easter controversy in early Irish society	9 967

John Tucker, Victoria An edition of the *Placitus saga*	5 100
Erich Von Richthofen, private scholar Ancient epic myth in a mediaeval garb	8 491
Musicology/Musicologie	
Terence Bailey, Western Ontario The Cantus repertory of the Ambrosian Mass	3 638
Beverley Cavanagh, Queen's Pilot project on Naskapi music/aspects of Iroquois music	28 090
Robert Cohen, British Columbia; Yves Gérard, Conservatoire national supérieur de musique, Paris Critical edition of the music criticism of Hector Berlioz	55 783
Dimitri Conomos, British Columbia A history of Serbian and Moldavian music in the 15th and 16th centuries	11 675
Eugene Cramer, Calgary Sources for the music of T.L. de Victoria (ca. 1548-1611) and organ intabulations based on his music in western European archives	8 140
Paul Green, Western Ontario History of music in Canadian education	4 700
Gordon Greene, Wilfrid Laurier French polyphonic music of the 14th century	8 120
Helmut Kallmann, private scholar; John Beckwith, Toronto; Clifford Ford, Canadian Music Heritage Society; Frederick Hall, McMaster, Elaine Keillor, Carleton Anthology of early Canadian music	48 751
Delores Keahey, Calgary A thematic catalogue of the chamber music composed by Johann Christian Bach	28 186
*Herman Keahey, Calgary Volume III of the *Opera Omnia of Pierre de la Rue: Masses for the Blessed Virgin Mary and Other Saints*	6 560
Michael Longton, John Celona, Victoria Real-time generation of music by computer	41 831
Richard Semmens, Western Ontario Joseph Sauveur's *Traité de la théorie de la musique*	2 599
Gary Spilsted, Western Ontario The councils of Constance and Basel and the dissemination of music in the early 15th century	4 978
Alan Walker, McMaster A biography of Franz Liszt, 1811-86	17 941
Philip Wults, private scholar Wagner and the Wagners	9 982
Philosophy/Philosophie	
Christine Allen, Concordia Women's conceptual history	15 342
*Frederick Barnard, Western Ontario Accounting for actions: purposive development and politics	24 765
Michael Bayles, Western Ontario Ethical issues of human reproduction	9 110
Bernados Bazan, Ottawa Édition critique des *Quaestiones disputatae De anima* de Saint Thomas	42 858
*Edward Bond, Queen's Value and morality	19 157
David Carr, Ottawa Completion of the book *Time, Narrative and History*	8 090
*Patricia Churchland, Manitoba Naturalistic psychology: progress and prospects	25 084
Martin Donougho, private scholar Hegel's lectures on aesthetics	1 800
*Yvon Gauthier, Montréal Une théorie de la négation locale	32 270
Dan Goldstick, Toronto Marxism, epistemology and empiricism	7 620
Lawrence Haworth, Waterloo A revision of utilitarianism	7 834
Barry Hoffmaster, Ronald Christie, Western Ontario Ethical issues in family medicine	14 147
Charles Holmes, Prince Edward Island Theoretical implications of play for aesthetics and morality	3 700
Ian Jarvie, York Film and the philosophers	7 890
Raymond Jennings, Simon Fraser Paraconsistent logics	48 167
*James MacAdam, Trent The unpublished moral writings of Harold Arthur Prichard	3 000
Louise Marcil-Lacoste, Montréal Les théories de l'égalité	12 649
Alastair McKinnon, McGill Kierkegaard and philosophy	12 754
Alastair McKinnon, McGill; Vianney Decarie, Montréal English and French perceptions of philosophy	10 590
*Robert McRae, Toronto Leibniz-concordance	67 640
David Raynor, Memorial Studies on Hume	4 861
*James Reilly, Pontifical Institute of Mediaeval Studies Critical edition of Thomas Aquinas' *Super Dionysium De Divinis Nominibus*	46 105
*Peter Schotch, Dalhousie Level theory and applications	39 823
Verner Smitheram, Prince Edward Island Human conflict and mediation	6 300
Wayne Sumner, Toronto The moral foundation of rights	1 943
John Westwood, private scholar The nature of reason-explanations	21 846
Philosophy of Science/Philosophie des sciences	
Guy Bertrand, chercheur autonome La révélation cosmique dans l'évolution de la pensée occidentale	2 070
Jeffrey Bub, Western Ontario A new interpretation of quantum probabilities	19 240
Mario Bunge, McGill Philosophy of science and technology	3 260

Physical Education/Éducation physique

Albert Carron, Packianathan Chelladurai, Western Ontario; Niel Widmeyer, Lawrence Brawley, Waterloo — 11 415
Development of a group cohesion inventory

Donald MacIntosh, Charles Franks, Richard Gruneau, Thomas Bedecki, Queen's — 31 322
Federal government sport policy-making since 1961

Political Science/Science politique

Douglas Anglin, Carleton — 11 103
Zambia and Southern African conflict and cooperation since 1964

Michael Atkinson, William Coleman, McMaster — 7 000
The formation of industrial policy in Canada

Jonathan Barker, Toronto — 13 050
Politics and production in rural Africa since 1960

Jerome Black, McGill — 214 479
Canadian immigrant political adaptation study

Joseph Black, Carleton — 4 720
Origins and nature of the Cold War: bibliography and subject index

André Blais, Philippe Faucher, Robert Young, Montréal — 71 540
La stratégie industrielle de l'État au Canada

*Michael Brecher, McGill; Jonathan Wilkenfeld, Maryland — 131 820
The mapping of international crises

Colin Campbell, York — 32 367
Central agencies under Carter and Reagan

*Neil Caplan, Vanier College — 21 353
Documentary study of Arab-Zionist negotiation attempts, 1931-48

Kenneth Carty, British Columbia — 5 013
Politicians and political organization: the Irish at home and abroad

Timothy Colton, Toronto — 9 737
Governing Moscow, 1917-80

Maureen Covell, Simon Fraser — 4 880
Ethic conflict and regionalization in Belgium

Michel De La Durantaye, Caroline Andrew, Ottawa — 19 147
Les modèles d'autogestion socio-économique

David Dewitt, Alberta — 13 276
Canada-Middle East relations

Graciela Ducatenzeiler, Gérard Boismenu, Montréal — 40 583
Importation de technologies et politiques gouvernementales au Québec

Luc Duhamel, Montréal — 21 213
La spéculation et son impact sur le système politique soviétique, 1964-1981

David Elkins, Donald Blake, Richard Johnston, British Columbia — 29 905
Structure of opportunity, political culture and electoral choice: the British Columbia provincial elections of 1979 and 1980

William Epstein, Carleton — 4 770
New approaches and proposals for negotiating disarmament

Marie Fleming, Western Ontario — 12 474
Marxism and the question of ethics: Marxist Neo-Kantianism in Imperial Germany

*Frances Frisken, York — 37 780
The political dynamics of urban expansion

Norman Frohlich, Winnipeg; Joe Oppenheimer, Resources for the Future; Gary Miller, Cheryl Eavey, Michigan State — 23 902
Committee choices and Rawls' theory of justice

Bernie Frolic, York — 39 053
Image and policy in Canada's relations with China, 1949-81

Hugh Gillis, Saint Mary's — 7 180
Political development in Swaziland

Cary Hector, André Corten, Québec à Montréal — 35 584
État, accumulation et classe ouvrière dans les sociétés du Tiers Monde, 1970-1980

Tareq Ismael, Calgary — 12 570
The politics of affluence in Iraq

Gabriel Kolko, York — 26 942
Principal factors determining the outcome of war between technologically advanced and agrarian societies: the United States and Vietnam, 1950-75, as a case

Christopher Leo, Winnipeg — 6 838
Land settlement policy in Kenya

Peter Leslie, Queen's — 4 480
Public policy, group interests, and the structure of Canadian federalism

*Virginia McDonald, York — 33 576
Possessive individualism revisited: a liberal critique

*Kenneth McRae, Carleton; Toivo Miljan, Wilfrid Laurier — 35 828
Political community and linguistic diversity in western democracies

Hans Michelmann, Saskatchewan — 7 910
Provinces and Laender as international actors: a subnational and intergovernmental perspective on the foreign relations of federations and on Canada-Federal Republic of Germany relations

Henry Milner, Vanier College — 37 412
The sociocultural effects of segmentation along confessional lines of Quebec's public school system

*James Moore, Concordia; Michael Silverthorne, McGill — 25 449
The political writings of Gershom Carmichael

*Stephen Page, Sheridan College — 32 348
The USSR and the countries of the Arabian Peninsula and Persian Gulf, 1970 to the present

Jon Pammett, Carleton; Kai Hildebrandt, Lawrence LeDuc, Windsor; Harold Clarke, Virginia Tech; Jane Jenson, Harvard — 47 300
Democracies under stress: a comparative analysis of electoral change in 1970s

Réjean Pelletier, Laval — 8 480
Partis politiques et société québécoise: une analyse des programmes des partis (1960-1982)

Quei Quo, Simon Fraser Party politics in Japan: changes and outlook	8 720
*Teresa Rakowska-Harmstone, Carleton Warsaw treaty organization: how cohesive?	58 574
Philip Resnick, British Columbia Contours of European socialism: democracy versus the state	4 360
Khalid Bin Sayeed, Queen's Islamic ideology and the politics of Pakistan, Iran and Saudi Arabia	11 510
Richard Simeon, Keith Banting, Queen's Federalism, political interests and the modern state	29 114
Geeta Somjee, private scholar The role of women in rural development in the emerging countries	7 277
Roger Southall, Ottawa The revival of black trade unionism in South Africa: the role of the international labour movement	31 202
Mark Sproule-Jones, McMaster; Robert Bish, Victoria The governance of coastal resources	16 000
Jeffrey Steeves, Saskatchewan; Ralph Premdas, California Decentralization and development in Melanesia	19 687
Richard Stubbs, St. Francis Xavier The Malayan emergency	1 764
Judith Teichman, Waterloo The making of Mexican petroleum policy, 1970-82	3 680
Pauline Vaillancourt, Québec à Montréal Political participation of the disadvantaged in western and state socialist systems	14 067
*Reginald Whitaker, Carleton; James Littleton, private scholar The Cold War in Canada, 1941-58	35 554
Graham White, private scholar Social change and political development in Ontario	2 764
Jacques Zylberberg, Annette Paquot, Laval Sémiologie politique du nationalisme	9 950
Psycholinguistics/Psycholinguistique	
Margaret Bruck, McGill Precursors and consequences of switching-out of early French immersion programs	17 988
David Furrow, Mount Saint Vincent The functions of language in young children	7 880
Wallace Lambert, Fred Genesee, McGill Second language learning and bilingualism	64 404
Kenneth Reeder, British Columbia Longitudinal study of illocutionary acts	12 258
Psychology/Psychologie	
Frances Aboud, McGill Memory factors in the development of self-concept	9 829
Rona Abramovitch, Carl Corter, Toronto Sibling interaction in a family context	41 680
Jacques Baillargeon, Québec à Trois-Rivières Evaluation de la signification psychologique du langage	31 237
*Janet Bavelas, Victoria Experimental study of empathic reactions	16 380
Janet Bavelas, Victoria Experimental study of disqualification	25 73
William Borgen, British Columbia; Norman Amundson, McGill Dynamics of unemployment	13 99
Kenneth Bowers, Waterloo Hypnosis and memory	23 03
Sandra Byers, New Brunswick Effects of certain factors on sexual communication in dating situations	9 25
Roland Chrisjohn, Guelph; Douglas Jackson, Western Ontario Structural equations applied to individual differences	24 32
Richard Clement, Ottawa The individual, language and acculturation	10 38
Richard Cloutier, Luc Grenier, Laval Programme d'intégration éducative famille-garderie	19 69
Kenneth Craig, British Columbia; Kenneth Prkachin, Waterloo Nonverbal expression of pain	48 40
Gerald Cupchik, Toronto Painting perception	26 71
Kurt Danziger, York The historical development of the psychological experiment as a social institution	9 51
Jean-Claude Desruisseaux, Moncton Influence d'une source majoritaire ou minoritaire sur le choix de réponses individuelles	4 41
Robert Gardner, Western Ontario Motivational variables in second language acquisition and attrition	26 47
Robert Gifford, Victoria Personality inference from nonverbal behaviour	21 82
Richard Goranson, York Studies of communication effectiveness	11 83
Thérèse Gouin-Décarie, Montréal Les stratégies du nourrisson en regard de la personne et de l'objet physique	15 47
Esther Greenglass, York Motivation for marriage and having children	10 46
Joan Grusec, Toronto Parental training of altruism	7 93
Bruce Hunsberger, Wilfrid Laurier Religious socialization	10 45
Douglas Jackson, Ronald Holden, Western Ontario Person perception and personality measurement	58 26
Ronald Johnson, St. Francis Xavier The effect of in-group favoritism on the attribution of attractiveness	16 37
Albert Katz, Western Ontario A reassessment of imagery ability differences	11 23
Karen Korabik, Guelph Sex role orientation and leadership	4 95
Linda Krasnor, Brock Social problem solving and friendship	17 36

Dany Laveault, Québec à Trois-Rivières Fonctionnement intellectuel et adaptabilité de l'adulte: leurs relations avec son expérience de travail	10 860
Herbert Lefcourt, Edward Ware, Waterloo The development of goal specific locus of control scales	22 660
Neil Malamuth, Manitoba The effects of mass media sexual violence	30 840
Michael Masson, Victoria Comprehension and appreciation of humourous material	11 288
John Meyer, Ellen Konar, Western Ontario Cognitive approaches to motivation: a multivariate investigation	9 360
Margaret McKim, Guelph Social experience and infant-peer interaction	18 544
Linda McMullen, Saskatchewan Use of figurative language in psychotherapy	10 270
*Richard Neufeld, Western Ontario Psychological factors mediating differential stress response	49 013
James Olson, Western Ontario Attributions and the effects of placebos	18 249
Patricia Pliner, Toronto Sex differences in concern with appearance, weight and eating	18 283
Janet Polivy, Toronto; Eleanor Daly, Clarke Institute of Psychiatry Perception of emotion in self and others	21 596
Michael Ross, Waterloo Studies in relative deprivation	29 017
Brendan Rule, Alberta Attribution and aggression	30 000
Stanley Sadava, Brock Social psychology of multiple drug use	9 677
*Marlene Scardamalia, York; Carl Bereiter, Ontario Institute for Studies in Education The development of goal-directed composition processes	48 832
Ronald Schlegel, Waterloo A social psychological study of non-medical drug use	20 682
Frank Schneider, Windsor Weather, mood and social behaviour	7 685
Norman Segalowitz, Concordia Adult acquisition of new phonological elements	9 821
Richard Sorrentino, Western Ontario Uncertainty orientation: a paradigm for motivation and cognition	34 659
Nicholas Spanos, Carleton Social and cognitive factors in hypnotic responding	36 158
Floyd Strayer, Henry Markovits, Québec à Montréal A longitudinal study of preschool social competence	31 924
Peter Suedfeld, British Columbia Archival research in integrative complexity	21 700
Yoshio Takane, McGill Item response models for general categorical data	12 880
Ronald Van Houten, Mount Saint Vincent The effects of feedback on academic performance and social behaviour of elementary and secondary school children	30 949
Gary Wells, Alberta Eyewitness identification and juror behaviour	19 044
Paul Wong, Trent Coping with frustration	15 690
Mark Zanna, Gerry Sande, Waterloo Group dissonance	26 272
Public Administration/Administration publique	
Stephen Arnold, Queen's Canadian government advertising	400
Joseph Chung, Minh Chau, Québec à Montréal; Alain Lapointe, Montréal Incitation gouvernementale à la concentration urbaine et tendances socio-démographiques	15 000
Gérard Garnier, Sherbrooke La multinationalisation des entreprises canadiennes: 2e partie (les entreprises prestataires de services)	8 000
Malcolm Taylor, York Canadian health insurance in transition	11 986
Religious Studies/Sciences religieuses	
*Lionel Adey, Victoria Secular themes in Victorian hymnody	16 873
Anita Caron, Jacqueline Lamothe, Québec à Montréal; Sheila McDonough, Concordia; Nicole Laurin-Frenette, Montréal La problématique mariage-famille dans des groupes d'inspiration chrétienne du Québec: représentations, pratiques, éléments explicatifs	28 112
Alan Davies, Toronto Anti-Semitism and Canadian Christianity; the Jewish plight and the Canadian churches during the Nazi era, 1933-45	8 320
Michel Despland, Concordia Plato's philosophy of religion	14 581
Egil Grislis, Manitoba Martin Luther's religious understanding of courage with attention to classical roots	4 200
Irving Hexham, Manitoba Religious experience and the theology of wealth in the Canadian Unification Church	9 562
*Roger Hutchinson, Toronto Project North and the Mackenzie Valley pipeline debate: a case study in religious ethics	25 274
Wayne McCready, Calgary Scripture in Jubilees, Ben Sirach and IV Ezra	2 500
Albert Pietersma, Toronto The text of the Byzantine psalter	6 940
François Rousseau, Maurice Poudrette, Québec à Montréal Une poétique du texte biblique	12 391
Ed Sanders, McMaster Jesus and Judaism	4 525
Frank Talmage, Toronto The Psalms commentary of Abraham Rimoch	7 975

Jacques Zylberberg, Jean-Paul Montminy, Laval; Julien Bauer, Québec à Montréal Les hassidims de Montréal: dynamiques d'un mouvement religieux	12 579

Sociology/Sociologie

Kazim Bacchus, Alberta Education and social change in the former British West Indies	10 815
*Gilles Bourque, Jules Duchastel, Québec à Montréal Le régime Duplessis (1936-1959): discours institutionnels et formation d'un bloc social	77 947
Monica Boyd, Hugh McRoberts, Carleton Socioeconomic indices: construction and implications	16 251
Gary Caldwell, Institut québécois de recherche sur la culture Trajets migratoires des anglophones du Québec: étude longitudinale d'un échantillon de 975, dernier rappel	20 586
David Cheal, Winnipeg Winnipeg gift behaviour	9 692
Wallace Clement, Carleton Property relations and labour processes in Canada's fisheries	37 090
David Coburn, Toronto Medical dominance in Canada	9 714
James Curtis, Waterloo; Stephen Hawkins, Toronto Unemployment and political attitudes	8 445
John de Vries, Carleton Survival of linguistic minorities in Canada and Europe	23 730
John Fox, York; Bonnie Fox, Dalhousie Labour-market effects of women's employment: a longitudinal study	10 492
Paul Grayson, Gerry Hunnius, York SKF: profile of a shutdown	34 489
Charles Halary, Québec à Montréal L'importance et l'évolution du travail salarié informatisé à domicile au Québec	27 945
John Hannigan, Toronto Reporting industrial relations news in Canada	4 749
Fernand Harvey, Jean Bourassa, Micheline Gaulin, Institut québécois de recherche sur la culture La culture industrielle au Québec: étude de cas	46 999
Ken Hatt, Carleton North West scrip commissions, 1885-1921	7 377
Jennie Hornosty, New Brunswick The New Brunswick Co-operative Commonwealth Federation: 1933-55	1 754
Rhoda Howard, McMaster Human rights in anglophone sub-Saharan Africa	8 719
Karigaudar Ishwaran, York Social transformation, religious ideology and modernization: a study of the Lingayat movement in mediaeval Karnatak in southern India	5 200
Graham Johnson, British Columbia Village development in Guangdong province in south China	12 798
Warren Kalbach, Erindale College; Anthony Richmond, Michael Lanphier, York Generation and ethnic origin as factors in socioeconomic achievement during the 1970s	125 30
*Roger Krohn, McGill Science as social cognition; A study of two limnology laboratories	32 52
Vivian Labrie, Institut québécois de recherche sur la culture Les gens, les *paniers* et l'institution: psychosociologie du formulaire	22 82
Jean-Guy Lacroix, Claude Martin, Louise Gendron, Québec à Montréal Vidéotron: effets et conséquences de la concentration	23 87
Roger Levasseur, Michel Bellefleur, Québec à Trois-Rivières Les associations culturelles au Québec, (1945-1980)	21 93
*Diane Looker, Acadia Data analyses of longitudinal study of occupational achievement	10 12
*Neil MacKinnon, Guelph Affective dynamics and role analysis	40 76
*Patricia Marchak, Martin Silverman, Neil Guppy, John McMullan, British Columbia Fish and ships: a sociological study of the fishing industry of British Columbia	134 32
Lorna Marsden, Toronto Women, work and the automated office: middle-size firms in Ontario	24 74
Wilfred Martin, Memorial The pupil perspective of schooling: a study in the social construction of reality	42 34
John Myles, Wallace Clement, Hugh McRoberts, Dennis Forcese, Careton The Canadian class structure	365 25
Jorge Niosi, Philip Ehrensaft, Québec à Montréal; Robert Parent, Montréal Les entreprises transnationales canadiennes	16 98
*Charles Pierre-Jacques, Victor Piché, Serge Larose, Montréal Les causes d'échecs scolaires chez les jeunes Haitiens dans le système d'enseignement québécois	27 71
William Reimer, Frances Shaver, Concordia Farm production, farm labour, and rural women: a sociological analysis	2 00
Richard Roman, Toronto The workers' administration of Mexico's railways	21 02
Alexander Segall, Raymond Currie, Manitoba A comparative analysis of professional and folk health beliefs and healing practices	34 71
Robert Sévigny, Montréal La sociologie implicite de la pratique psycho-thérapeutique	60 99
Vivienne Walters, McMaster Company physicians, labour and management: a study of the role of company physicians in Ontario	1 56

Morton Weinfeld, McGill; John Sigal, Sir Mortimer B. Davis Jewish General Hospital Second generation consequences of severe ethnic victimization	10 040
James White, Roy Rodgers, British Columbia The family career and family structure	32 517
Theatre/Théâtre	
Michael Bristol, McGill Carnival and the carnivalization of theatre in Shakespeare's dramatic practice	6 715
*George Hibbard, Waterloo An edition of William Shakespeare's *Hamlet*	44 971
Desmond Maxwell, York A critical history of Irish drama	4 060
Richard Morton, McMaster The Phoenix plays, 1625-36	7 477
Donald Rowan, New Brunswick The playing-places of Norwich	5 250
*Eric Salmon, Guelph Directorial styles in British theatre, 1920-55	30 741
Urban and regional studies/Urbanisme et aménagement régional	
Réjane Blary, Montréal Habitat: discours et pratiques	22 407
Barry Cullingworth, Toronto Land policies in Canada	15 696
Guy Debailleul, Peter Clibbon, Laval Zone agricole et développement: une évaluation des impacts de la loi 90 sur l'aménagement du territoire québécois	31 024
Reiner Jaakson, Toronto The conversion of second homes to permanent use	2 420
Anshel Melamed, Concordia Forced relocation in Montreal	2 931
Gerald Walker, York Urbanites in the rural-urban fringe	14 900
Maurice Yeates, Queen's Urbanization in the Windsor/Quebec city axis	14 885
Consolidated Annual Supplementary Grant Subvention supplémentaire annuelle consolidée	
University of British Columbia	7 41
University of Calgary	11 209
Carleton University	97
University of Guelph	1 748
Université Laval	16 801
McMaster University	595
Memorial University	3 127
Université de Montréal	11 181
Université du Québec à Chicoutimi	526
Simon Fraser University	6 010
University of Toronto	5 917
University of Victoria	561
University of Waterloo	11 072
University of Western Ontario	6 193
Wilfrid Laurier University	420
York University	4 037
University of Windsor	1 230

* Asterisk indicates that the amount shown includes a supplementary grant.
L'astérisque indique que le montant comprend une subvention supplémentaire.

1982-83 Research Grants by Discipline

1982-1983 Subventions de recherche par discipline

Discipline	Requests Demandes	Awards Bourses	Amount Montant*
Anthropology/Anthropologie	49	31	568 168
Archaeology/Archéologie	50	39	1 483 278
Architecture	3	1	17 792
Art History/Histoire de l'art	23	17	199 355
Business Administration/Gestion des affaires	42	21	343 648
Communication Studies/Communications	7	2	100 054
Criminology/Criminologie	17	4	123 683
Dance Studies/Études sur la danse	2	—	—
Demography/Démographie	4	2	29 762
Economics/Science économique	85	70	1 086 153
Education/Éducation	52	27	823 808
Educational Administration/Gestion scolaire	8	4	116 527
Educational Psychology/Psychologie de l'éducation	11	4	115 716
Film Studies/Cinéma	4	2	60 524
Folklore	8	7	183 325
Geography/Géographie	40	29	437 355
History/Histoire	137	102	1 400 014
History of Philosophy/Histoire de la philosophie	3	—	—
History of Science/Histoire des sciences	13	11	140 630
Industrial Relations/Relations industrielles	6	4	60 729
Information Sciences/Sciences de l'information	4	2	27 079
Interdisciplinary Studies/Études interdisciplinaires	2	2	33 335
Law/Droit	18	16	316 024
Linguistics/Linguistique	60	42	1 049 765
Literature/Littérature			
American/Américaine	5	5	86 118
Asian/Asiatique	7	7	90 459
Classical/Classique	10	9	199 454
English/Anglaise	48	34	422 178
English Canadian/Canadienne-anglaise	25	15	183 798
French/Française	18	15	225 583
French Canadian/Canadienne-française	9	7	136 552
German/Allemande	12	8	126 040
Italian/Italienne	7	1	3 820
Latin-American/Latino-américaine	2	2	721
Slavic/Slave	1	1	16 946
Spanish/Espagnole	9	9	97 195
Comparative/Comparée	8	5	50 437
Mediaeval Studies/Études médiévales	20	16	246 906
Musicology/Musicologie	19	15	280 974
Philosophy/Philosophie	39	27	496 375
Philosophy of Science/Philosophie de la science	4	3	24 570
Physical Education/Éducation physique	4	2	42 737

Political Science/Science politique	63	52	1 338 645
Psychology/Psychologie	95	55	1 133 203
Psycholinguistics/Psycholinguistique	5	4	102 530
Public Administration/Administration publique	7	4	35 386
Religious Studies/Sciences religieuses	26	15	168 046
Social Work/Service social	1	—	—
Sociology/Sociologie	80	39	1 426 352
Theatre/Théâtre	9	6	99 214
Urban and Regional Studies/Urbanisme et aménagement régional	12	7	104 263
TOTAL	**1 183**	**802**	**15 855 226**

* Supplementary grants are not included.
Les subventions supplémentaires ne sont pas incluses.

Major Research Grants/Grandes subventions de recherche

The amount shown reflects the portion of the long-term grant awarded during the 1982-1983 fiscal year.
Le montant indiqué est la partie de la subvention globale attribuée durant l'exercice financier 1982-1983.

Principal Researchers *Chercheurs principaux*	*University* *Université*	*Project* *Projet*	*Amount* *Montant*
New Projects/Nouveaux Projets			
Martinez De Bujanda Peter Bientenholz John Tedeschi Serge Lusignan Claude Sutto	Sherbrooke	La Censure au XVIe Siècle: Les Index des livres interdits	126 440
Bryan N.S. Gooch David Thatcher	Victoria	Shakespeare Music Catalogue	163 300
Continuing Projects/Projets en cours			
Roméo Arbour Laurent Mailhot Jean-Louis Major	Ottawa, Montréal Québec à Montréal, Sherbrooke, Trois-Rivières, Laval, McGill, Toronto, York, Saint-Paul (Ottawa)	Corpus d'éditions critiques de littérature canadienne-française et québécoise	530 457
Bard Bakker Henri Mitterand John Walker	Toronto, York	Critical Edition of the Correspondence of Émile Zola	21 701
Alan Blum Peter McHugh James Heap Ronald Silvers Dieter Misgeld	York, Ontario Institute for Studies in Education	Self-Reflection and the Study of Children's Culture	106 949
Angus Cameron	Toronto	Dictionary of Old English	193 315
Hubert Charbonneau Jacques Légaré	Montréal	Reconstitution de la population canadienne à l'époque préindustrielle	361 547
William Dean R. Louis Gentilcore R. Colebrook Harris Donald Kerr Geoffrey Matthews John Warkentin	Toronto, York, McMaster, British Columbia and others/et autres*	Historical Atlas of Canada/Atlas historique du Canada	487 399
Gérard Divay Joseph Chung Francine Dansereau-Gagnon Gérald Fortin	Institut national de la recherche scientifique	Les nouveaux espaces résidentiels	12 500
Mary-Jane Edwards Carleton	Centre for Editing Early Canadian Texts		136 144
Edward Gold John Gratwick Arthur Hanson Douglas Johnston	Dalhousie	New Directions in Ocean Law, Policy and Management	202 879
Kirk Grayson Edmond Sollberger John Brinkman	Toronto	The Royal Inscriptions of Mesopotamia	261 405

* Alberta, Brandon, Canadian Cartographers Ltd., Carleton, Chicago, Concordia, Dalhousie, Energy, Mines & Resources, Environment Canada, Fortress of Louisbourg, Guelph, Institute of Environmental Studies, Institut Québecois de Recherche sur la Culture, Lakehead, Laval, Manitoba, McGill, Memorial, Moncton, Montréal, Mount Allison, National Museum, Ontario Institute for Studies in Education, Oregon, Québec à Montréal, Québec à Trois-Rivières, Queen's, Royal Ontario Museum, Ryerson Polytechnical Institute, St. Patrick's College (Eire), Simon Fraser, Texas at Dallas, Trent, Vermont, Victoria, Waterloo, Western Ontario, Wilfrid Laurier, Windsor, Winnipeg

Francess Halpenny Jean Hamelin	University of Toronto Press, Les Presses de l'Université Laval	Dictionary of Canadian Biography/ Dictionnaire biographique du Canada	960 000
Alexandra Johnston	Toronto	Records of Early English Drama	222 935
Marcel Juneau Micheline Massicotte-Ferland Claude Poirier	Laval	Trésor de la langue française au Québec et dans les régions limitrophes	393 329
Nicolas Matte Peter Haanappel Paris Arnopoulos Tomas Pavlasek	McGill	Space Activities and Emerging International Law	152 668
Paul-Hubert Poirier Michel Roberge	Laval	Édition et traduction française de la Bibliothèque copte de Nag Hammadi	75 000
Richard Rempel John Slater Kenneth Blackwell	McMaster	The Bertrand Russell Editorial Project	374 850
John Robson	Toronto	Collected Works of John Stuart Mill	119 678
Ronald Schoeffel James McConica	University of Toronto Press	The Collected Works of Erasmus in English	111 295
George Stanley Glen Campbell Gilles Martel Thomas Flanagan Raymond Huel Claude Rocan	Alberta, Calgary, Lethbridge, Sherbrooke	Louis Riel, Collected Papers, Critical Edition/ Louis Riel, Écrits complets, édition critique	156 554
Merrill Swain J. Patrick Allen Ellen Bialystok Jim Cummins Raymond Mougeon	Ontario Institute for Studies in Education	The Development of Bilingual Proficiency	279 224
Walter Young J. Terrence Morley Norman Ruff Neil Swainson Jeremy Wilson	Victoria	Political Stability and Change in British Columbia	82 321

General Research Grants/Subventions générales de recherche

Block awards to Canadian universities and other research institutions to cover costs of certain requirements of their faculty, such as small research expenses and conference travel.
Subventions globales aux universités canadiennes et à d'autres institutions de recherche, destinées à couvrir certains besoins de leurs professeurs, tel de menus frais de recherche et de voyage.

Institution	*Amount* *Montant*
Acadia	14 671
Alberta	61 647
Athabasca	8 250
Bishop's	8 250
Brandon	9 176
Brescia	8 250
British Columbia	68 942
Brock	18 909
Calgary	41 944
Campion College	8 250
Carleton	40 143
College of Cape Breton	8 250
Centre d'études universitaires d'Abitibi-Témiscamingue	8 250
Collège dominicain de philosophie et de théologie	8 250
Concordia	36 148
Dalhousie	28 370
École nationale d'administration publique	8 250
Guelph	27 223
Huron	8 250
Institut national de la recherche scientifique	8 250
King's College (Halifax)	8 250
King's College (London)	8 250
Lakehead	14 575
Laurentian/Laurentienne	26 012
Laval	61 421
Lethbridge	13 871
Luther College	8 250
Manitoba	44 270
McGill	48 377
McMaster	32 912
Memorial	34 707
Moncton	21 1231
Montréal	65 963
Mount Allison	13 490
Mount Saint Vincent	13 767
New Brunswick	30 939
Nova Scotia College of Art and Design	8 250
Nova Scotia Technical College	8 250
Ontario Institute for Studies in Education	20 136
Ottawa	45 978
Prince Edward Island	10 791
Québec à Chicoutimi	18 356
Québec à Hull	8 250
Québec à Montréal	38 608
Québec à Rimouski	10 959
Québec à Trois-Rivières	19 397
Queen's	39 119
Regina	21 703
Royal Military College	13 353
Royal Roads Military College	8 250
Ryerson	12 136
Sainte-Anne	8 250
St. Boniface	8 250
St. Francis Xavier	12 601
St. Jerome's	8 250
Saint Mary's	14 255
St. Michael's College	15 744
Saint Paul (Ottawa)	8 250
St. Paul's College (Winnipeg)	8 250
St. Thomas	8 877
St. Thomas More College	8 250
Saskatchewan	32 232
Sherbrooke	23 334
Simon Fraser	33 613
Sudbury	8 250
Toronto	89 970
Trent	17 906
Trinity College	8 250
Victoria (British Columbia)	32 817
Victoria College (Toronto)	14 550
Waterloo	35 406
Western Ontario	53 511
Wilfrid Laurier	18 519
Windsor	31 491
Winnipeg	18 294
York	61 816
TOTAL	**1 740 457**

Strategic Grants/Subventions stratégiques

Grants awarded during 1982-83 including, in some instances, commitments for 1983-84 not paid in fiscal year 1982-83.
Subventions accordées en 1982-1983, comprenant dans certains cas des engagements à honorer durant l'exercice financier 1983-1984.

Population Aging
Vieillissement de la population

Special Research Grants/Subventions spéciales de recherche

Tattamangalan Balakrishnan, Western Ontario Canadian national fertility survey	346 440
Yves Brillon, Montréal La criminalité et les personnes âgées	25 000
Kathleen Brown, Guelph Economic and social welfare of the recently retired	5 964
Thomas Burch, Western Ontario Residential decision-making among the elderly	15 154
Bonnie Erickson, Toronto Activity, social relationships and wellbeing of the aged	13 153
Prem Fry, Calgary Psychological mediators of depression in the elderly	44 100
Dolores Gold, Concordia Adjustment in the elderly	14 660
William Hunter, Mount Saint Vincent Sex-role orientation and moral judgment in adult and elderly subjects	7 382
Jane Knox, Queen's Perceptions of and attitudes toward the elderly: a multi-method approach	30 000
Réjean Landry, Laval Vieillissement et politiques gouvernementales	41 113
Gilbert Leclerc, Sherbrooke Influence d'une action éducative de type andragogique sur l'actualisation de soi des personnes âgées	28 445
Frank Lewis, Queen's Explaining the savings rates of the aged in Canada	2 500
Marion Porter, Carleton Age-structure and socio-economic opportunity	33 440
Ernest Poser, McGill The assessment and modification of psychological risk at retirement	10 510
David Schonfield, Calgary Retirement and self-assessments	10 605
David Schonfield, Calgary Effects of retirement	32 550
Byron Spencer, Concordia Continuing research on the economic and social implications of an aging population	72 149
Michael Stones, Memorial Psychological well-being, psychological hardiness, and physical fitness training	43 606
Jane Synge, McMaster Generational relations and succession	49 750
Jane Synge, McMaster The later life project: family, friendship and social support	43 835
Warren Thorngate, Carleton The wisdom of the aged	9 100
Victor Ujimoto, Guelph Comparative aspects of aging Asian Canadians: social networks and time budgets	14 233
Harry Weitz, Toronto History of private pensions in Canada	50 514
Paul Wong, Trent The profile and the processes of successful aging	47 020
Linda Wood, Guelph Loneliness among the rural elderly	4 140
Daniel Yarmey, Guelph Accuracy and credibility of the elderly as eye-witnesses	18 400

Reorientation Fellowships/Bourses de réorientation

Robert Drummond, Political Science York	
Bonnie Erickson, Sociology Toronto	
Murray Haight, Health Sciences Waterloo	

Postdoctoral Fellowships/Bourses postdoctorales

Gail Frankel, Western Ontario	23 890
Deborah Levin, Western Ontario	20 500
Sharon Meen, British Columbia	20 500
Anne Parker, Manitoba	20 700
Carolyn Rosenthal, McMaster	21 100
Joseph Tindale, Guelph	20 490

Research Workshops/Ateliers de recherche

Peter Oberlander, University of British Columbia Facility and service needs of an aging population and their locational impact on urban settlements	13 820
Jacques Légaré, Montréal Comité international de coopération dans les recherches nationales en démographie	15 000

Research Tools and Facilities/Les instruments de recherche

Canadian Association on Gerontology The Canadian Journal on Aging	16 000
Simon Fraser University Equipment for gerontology centre	9 598

Institutional Grants: Research Centres
Subventions aux institutions: Centres de recherche

Guelph University Gerontology research centre	67 233
University of Manitoba Centre on aging	109 736

Simon Fraser University Gerontology research and information centre	74 664
University of Toronto Program in gerontology	100 000

Institutional Grants: Visiting Professors
Subventions aux institutions: Chercheurs invités

University of Prince Edward Island	40 000

The Family and the Socialization of Children
La famille et la socialisation de l'enfant

Special Research Grants/Subventions spéciales de recherche

James Brown, Western Ontario Children's conceptions of the changing family	4 495
Patricia Canning, Mount Saint Vincent The effects of preschool education on children and families in Northern Labrador	11 004
Edith Deleury, Laval La famille consommatrice de services sociaux et le traitement des problèmes de socialisation de l'enfant	52 897
John Lewko, Laurentian The development of children's social understanding	59 923
Griffith Morgan, Guelph Role and relationships of grandparents and grandchildren: young, adult and middle-aged	5 000
Alan Pence, Victoria Day care in Canada: developing an ecological perspective	90 531
Bonnie Robson, Toronto Toronto family study	24 500
Roy Rodgers, British Columbia Post-divorce spouse and parent-child relationships: binuclear family reorganization in Canada	24 944
Lisa Serbin, Concordia Sex-differentiated social behaviour: a developmental study of family influences	80 078
Floyd Strayer, Québec à Montréal Étude des milieux d'adaptation et de développement des enfants en très bas âge	83 335

Seed Money Grants/Subventions préliminaires de recherche

Howard Irving, Toronto Comparative study of sole and joint custody	5 000
Laura Johnson, Social Planning Council of Metropolitan Toronto The social ecology of family life	4 090

Human Context of Science and Technology
La science, la technologie et les valeurs humaines

Special Research Grants/Subventions spéciales de recherche

Jean-Pierre Charland, Ottawa Technologies nouvelles, travail et travailleurs	42 012
Barry Cooper, Calgary Technology, power and truth	7 110
Benjamin Freedman, Westminster Institute of Ethics and Human Values Ethical issues of infertility clinics	28 737
Charles Hughes, Memorial The way ahead: a geologist's perspective of the human predicament	7 330
Harvey Kolodny, Toronto The effects of coordinating arrangements on people at work	19 340
Jane Lewis, London School of Economics The philosophy and practice of public health in Canada and Britain, 1930-1980	36 487
Andrew Lyons, Wilfrid Laurier The human impact of media technology: case study of a Nigerian City	25 795
Donald Nightingale, Queen's The new technology and the workplace	12 800
Liora Salter, Simon Fraser Mandated science: science and scientists in the context of decision making	67 250

Seed Money Grants/Subventions préliminaires de recherche

Alfredo de Romana Les terrains bâtis	5 000
Maurice de Wachter Hospital Committees on Assessment of Medical and Dental Care	4 921
Robert Gifford, Victoria The effects of sound on verbal communication in the office	3 263
Charles Halary, Québec à Montréal Les effets sociaux de la robotique sur la conception du travail industriel	4 800
David Harding, Regina The impact upon Native people of a uranium mine at Cluff Lake, northern Saskatchewan	4 992
Roger Kaye, Carleton The use of appropriate office technology to enhance the well-being of the individual and the organization	4 975
Alan Moffitt, Carleton High technology and popular culture: perspectives on computer games	5 000
Yakov Rabkin, Montréal Le transfert des sciences occidentales vers la Turquie	4 980
Andrew Thompson, British Columbia Mandated science: the science court experience in Canada	4 950

Research Workshops/Ateliers de recherche

Stephen Duguid, Simon Fraser Environmental ethics	11 000
John McCormack, Saint Mary's Science, technology and the Maritime small farm	11 750
David Roy, Clinical Research Institute of Montreal The reproductive technologies: social ethics and public policy responses	11 000
Frederick Tyler, Calgary Special assessment	15 000

Support for Specialized Collections
Subventions aux collections spéciales

Strengthening of Specialized Collections
Accroissement des collections spéciales

Alberta Romanticism	40 000

British Columbia Japanese periodical collection	22 000
British Columbia Epigraphy collection	25 000
Canadian Institute for Historical Microreproductions Microfiche collection	100 000
Carleton Modern Spanish literature	30 000
Institut national de la recherche scientifique Banque sur la mesure en éducation	18 000
Institut national de la recherche scientifique Urbanisation	18 000
Laval Études anciennes	50 000
McGill Blacker-Wood Library of zoology and ornithology	15 000
McMaster Pacifist and anti-war attitudes in Britain, 1920-1945	17 800
Manitoba Aging populations	25 000
Memorial Maritime history	25 000
Montréal Anthropologie de la femme	30 000
Montréal Études latino-américaines	20 000
Mount Allison Alfred Whitehead Memorial Music Library	35 000
New Brunswick Loyalist collection	50 000
Ottawa Traités de la musique de l'antiquité au XIXe siècle inclusivement	12 013
Prince Edward Island Prince Edward Island collection	5 000
Québec à Chicoutimi Axes de développement: Moyen Nord et Études et interventions régionales	25 000
Québec à Montréal Thanatologie	40 000
Québec à Trois-Rivières Journaux sur microfilm	5 000
Queen's Eighteenth century British political pamphlet collection	5 000
Queen's Social impact of technology	20 000
Saint Mary's Atlantic Canada collection	1 500
Saint-Paul Sciences religieuses	25 000
Simon Fraser Fisheries resource management: economic, bioeconomic, socioeconomic aspects	5 000
Simon Fraser Gerontology	25 000
Toronto Collection du théâtre lyrique	22 500
Toronto Canadian fiction in English	22 500
Toronto Czech *semizdat* edition *Petlice*	5 000
Trinity College Church of England history and theology: Anglican church history overseas (excluding Canada)	15 000
Western Ontario The opera collection	35 000
Western Ontario The G. William Stuart collection of Milton and Miltonia	10 000
Fleeting Opportunities/Occasions uniques	
Acadia Artscanada library	10 000
Trent A.J.M. Smith collection of Canadian poetry	3 000
Waterloo Dance books offered by F. Tulkens	10 000

Development of Management Research
Développement de la recherche en gestion

Doctoral Completion Fellowships
Bourses de parachèvement du doctorat

Name and institution *Nom et institution*	*University of tenure* *Université où le boursier complétera ses études*
Teresa Anderson Ottawa	Queen's
John Banks Wilfrid Laurier	York
Donald Barclay Memorial	Queen's
Gilles Bernier Laval	Toronto
Pierre Dionne Laval	Laval
Brian Gaber Wilfrid Laurier	Wisconsin
Daniel Gardiner Western Ontario	Western Ontario
André Gascon Laval	Californie à Berkeley
Knud Jensen Ryerson	York
Judith Marshall Alberta	Western Ontario
Morton Nelson Windsor	McMaster
Gilles Ouellet Laval	Laval
Louis Raymond Québec à Trois-Rivières	Montréal

Jean Roy Laval	Pennsylvania
Jamshid Shahidi Saskatchewan	British Columbia
Bertram Simms Royal Military College, Kingston	Toronto
Minh Chau To Québec à Montréal	Concordia
Bruno Verdon Royal Military College, Kingston	Montréal
Anil Verma Saskatchewan	Massachusetts Institute of Technology
Joseph Weintrop Memorial	Regina
Alan White Toronto	Toronto
Jonathan White Mount Saint Vincent	London
Reorientation Fellowships/Bourses de réorientation	
Carol Agocs Western Ontario	York
Mohammed Akoodie York	Toronto
Mokhtar Amami Québec à Montréal	McGill
Sitwat Ansari McMaster	Dalhousie
Eunice Baxter Waterloo	Claremont Graduate School
James Bjerring British Columbia	British Columbia
Earl Breech York	Harvard
Ronald Common Queen's	Toronto
James Darroch York	Toronto
Jocelyn Des Roches chercheur autonome	Toronto
Lori Falkenberg Queen's	Queen's
Albert Fiorino private scholar	Toronto
Diana Hancock-Chinloy British Columbia	British Columbia
Harry Herman private scholar	Toronto
Michael Herrick Saint Mary's	Texas
Frederic Kirk Carleton	North Carolina
Peter Lomas Simon Fraser	Simon Fraser
Tamoko Makabe Saskatchewan	Toronto
John Medcof Ryerson	Toronto
Wallace Mills Saint Mary's	Saint Mary's
Joan Mount Laurentian	Toronto
Liane Ottman-Clish McGill	McGill
Jacques Pauwels Toronto	York
Irwin Pressman Carleton	Cornell
Henry Raymond Stanford	Brunel
Hugues Roy Moncton	Bishop's
Dipak Saraswati Athabasca	London
Muriel Stringer Athabasca	St. Andrew's
Mark Thomas private scholar	New York
William Thorne Queen's	Queen's
Frances Westley Western Ontario	McGill
David Whitehead New Brunswick	Western Ontario
Research Workshops/Ateliers de recherche	
Louise Heslop, Guelph Research for Consumer Policy in Business and Government	14 870
Maurice Landry, Laval L'aide à la décision - le point sur sa nature, ses instruments et ses perspectives	15 000
Research Initiatives/Initiatives de recherche	
Administrative Sciences Association of Canada Canadian Journal of Administrative Sciences	25 000
Canadian Federation of Deans of Management and Administrative Sciences Consortium for Canadian PhD Students in Accounting	10 000
Gérard Hébert, Association canadienne de relations industrielles Projet sur l'état de la recherche en relations industrielles	15 000
François Poulin, École nationale d'administration publique Établissement d'une méthodologie pour évaluer l'impact des réductions budgétaires sur la gestion des organisations publiques	3 000

Canadian Studies/Les études canadiennes

Research Tools/Outils de recherche

Award Holder and Title of project* *Bénéficiaire* et titre du projet*	*Amount* *Montant*
Howard Adelman, York Refugee Documentation Project	40 000

Blaine Allan, Queen's A guide to Canadian network television programs	39 758
Anglican Church of Canada Archives, Teresa Thompson A guide to Canadian Native imprints in the archives of the Anglican Church	35 250
Alan Artibise, Victoria Vancouver Island Project	74 936
Claude Bergeron, Laval Index bibliographique des revues d'architecture canadiennes (le XXe siècle seulement)	34 875
Elizabeth Brady, private scholar William Kirby: a descriptive bibliography	21 990
Gaétan Gervais, Laurentienne Bibliographie d'histoire ontarienne	19 253
Institute of Public Administration of Canada, Jean-Marc Alain Bibliography of public administration	12 190
Gregory Kealey, Memorial A bibliography of printed sources in Canadian labour history	9 590
Université Laval, Guy Dinel Les archives en relations du travail à l'Université Laval	35 500
Catherine Matthews, Toronto Canadian criminal justice history: an annotated bibliography	31 516
McGill University, Marcel Caya Inventory of archival resources	7 000
McGill University, Marianne Scott Cataloguing of Joubert Collection	42 101
McMaster University, Charlotte Stewart A catalogue of MacMillan Company of Canada imprints, 1905-80	20 152
McMaster University, Sheila Pepper Women in Canada, 1976-1981: a bibliography	20 000
Kathleen Mennie-de-Varennes, chercheur autonome Bibliographie annotée des ouvrages généalogiques au Canada	14 415
Université de Moncton, Ronald Labelle Inventaire de sources documentaires et guide de recherche en folklore acadien	12 327
Université de Montréal, Denis Chouinard Index sujet de l'État général par fonds (catalogue des fonds)	19 328
Université de Montréal, Ginette Darbon Catalogue des imprimés des collections Baby et Melzack relatifs aux études canadiennes	40 000
William Morley, Queen's Bibliography of British imprints of Canadian interest published to 1763	5 253
John Stewart Murdoch, private scholar A bibliography of Algonquin syllabic texts in Canadian repositories	68 870
Musée des Beaux-Arts de Montréal, Juanita Toupin Rédaction et publication de l'inventaire des fonds d'archives	30 000
Bruce Nesbitt, Simon Fraser Canadian Literature/Littérature canadienne: an annotated bibliography, 1976-1979	30 000
Patrick O'Neill, Mount Saint Vincent Canadian copyright material in the British Library, 1897-1920	24 389
Ontario Institute for Studies in Education, Shirley Wigmore Canadian historical textbook cataloguing and dissemination	60 890
Université d'Ottawa, Monique Boulet-Weinham L'association canadienne-française de l'Ontario et ses sociétés affiliées: répertoire numérique des fonds de ces organismes	37 185
Jana Prokop, Toronto Descriptive bibliography of works by and about Josef Skvorecky	9 501
Université du Québec à Montréal, Rénald Beaumier Collection des émissions musicales radiophoniques de Radio-Canada	36 490
Université du Québec à Montréal, Gilles Janson Guide des principaux fonds d'archives conservés au service des archives de l'UQAM	18 400
Université du Québec à Trois-Rivières, Louise Pelletier Traitement et analyse documentaire d'ouvrages canadiens anciens provenant des bibliothèques du Séminaire de Nicolet et des Clercs de St-Viateur	67 714
Andrea Retfalvi, Toronto Canadian Illustrated News (Montreal) Index of Illustrations	9 328
Alan Richardson, Western Ontario Bibliography of Canadian science and technology	3 300
Andrew Robb, Prince Edward Island Bibliography of Prince Edward Island	23 648
Leslie Ross, private scholar Guide to local histories of British Columbia	29 428
Delbert Russell, Waterloo L.M. Montgomery: a preliminary annotated bibliography	31 587
St. Paul University, J.P. Hurtubise A calendar of documents of Canadian interest in the archives and libraries of Rome from the Early Colonial Period to 1799	62 700
Loren Singer, Concordia Art and architecture in Canada: a bibliography	75 000
Vancouver Historical Society, Leonard McCann Centennial bibliography project	36 362
Moncrieff Williamson, Confederation Art Gallery, Charlottetown Robert Harris project: archival retrieval system and microfilm relevant to family and official correspondence, especially relating to the Royal Canadian Academy	6 491
York University, Grace Heggie Ducharme Retrospective Collection	42 695
York University, Anne Woodsworth Canadian pamphlet collection	38 655

* Either an individual and his/her institutional affiliation or an institution and the name of the contact person.
Soit un individu et l'institution d'affiliation, soit une institution et le nom de la personne responsable.

Aid to Small Universities
Aide aux petites universités

Institution	*Amount* *Montant*
Acadia University	$15 000
Bishop's University	23 500
Brock University	25 000
University College of Cape Breton	21 000
Collège universitaire de St-Boniface	25 000
Lakehead University	25 000
Laurentian University	25 000
University of Lethbridge	25 000
Université de Moncton	25 000
Mount Allison University	25 000
Mount Saint Vincent University	25 000
University of Prince Edward Island	25 000
Université du Québec à Chicoutimi	15 000
Université du Québec à Hull	25 000
Université du Québec à Rimouski	15 000
Saint Mary's University	25 000
Université Sainte-Anne	22 500
Trent University	25 000
University of Winnipeg	25 000

Identification of Themes (Planning and Evaluation Division)
L'identification des thèmes (Division de la planification et de l'évaluation)

Penny Allderdice, Memorial Social policies affecting women's marginalization in the Newfoundland economy	9 471
Harry Arthurs, York Consultative Group on Research and Education in Law	28 125
Lorraine Brooke, Makivik Corporation Quebec workshop on Native issues	14 950
Susan Clark, Mount Saint Vincent Women and work in maritime Canada	13 408
Don Cochrane, Gwenn Moss, Saskatchewan Women and work: research in rural Saskatchewan	4 422
Fay Cohen, Dalhousie Workshop on Native issues	12 754
John Daniel, McGill-Canadian Society for Studies in Higher Education Identifying research priorities in the field of education	14 000
Milton Freeman, Alberta National symposium on community-based research on Native studies	3 500
James Gripton, Calgary, Canadian Association of Schools of Social Work and Canadian Association of Social Workers State-of-the-art review on social work - feasibility study	5 000
James Gripton, Calgary, Canadian Association of Schools of Social Work and Canadian Association of Social Workers Social work research	60 564
Thomas Kutluk, Inuit Cultural Institute, Eskimo Point Workshop: Native issues	20 815
Graham Lowe, Alberta Women and the Alberta economy	7 217
Anthony Lussier, Brandon Planning a new program on Native issues	6 449
Lorna Marsden, Toronto Seminar on women's work in the Toronto labour market, clerical and service workers	4 000
Greg Mason, Manitoba Workshop on data sources for research on women and the Canadian economy	18 255
Harvey McCue, Trent Ontario Workshop: task force on Native affairs	1 060
Christine Morris, Lethbridge Workshop on Native issues	3 368
Ruth Rose-Lizée, Québec à Montréal Un colloque québécois sur la femme au travail	8 132
Liora Salter, Lillian Basil, Simon Fraser Workshop on Native issues	8 800
Veronica Strong-Boag, Simon Fraser Women and the Canadian economy	6 496
George Warskett, Carleton Policy research and women in the Canadian economy	8 200

Aid to Canadian Learned Societies/Aide aux sociétés savantes canadiennes

Attendance at Annual Meetings
Participation aux réunions annuelles

Grants awarded in 1982-1983 fiscal year; year of meeting shown.
Montant attribué durant l'exercice financier de 1982-1983 en fonction de la réunion de l'année indiquée.

Association of Canadian Archivists	1982	$ 7 129
Association for Canadian Theatre History Association d'histoire du théâtre au Canada	1982	2 892
Association for the Study of Canadian Radio and Television Association pour les études sur la radio-télévision canadienne	1982	2 479
Canadian Academic Accounting Association Association canadienne des professeurs de comptabilité	1982 1983	7 386 7 358
Canadian Archaeological Association Association canadienne d'archéologie	1982	10 305
Canadian Association of African Studies Association canadienne des études africaines	1982 1983	1 510 5 067
Canadian Association for American Studies	1982	2 632
Canadian Association on Gerontology Association canadienne de gérontologie	1982	10 091
Canadian Cartographic Association Association canadienne de cartographie	1982	4 645
Canadian Communication Association Association canadienne de communication	1982	5 841
Canadian Council on International Law Conseil canadien de droit international	1982	2 000
Canadian Ethnology Society Société canadienne d'ethnologie	1982	11 455
Canadian Federation for the Humanities Fédération canadienne des études humaines	1983	8 064
Canadian Population Society	1982	2 169
Canadian Society for History and Philosophy of Mathematics Société canadienne d'histoire et de philosophie des mathématiques	1982	1 250
Folklore Studies Association of Canada Association canadienne pour les études de folklore	1982	3 489
Société des études socialistes Society for Socialist Studies	1982	3 801
Society for the Study of Architecture in Canada Société pour l'étude de l'architecture au Canada	1982	5 439

Administrative Support
Aide à l'administration des sociétés savantes

Executive committee meetings and general office expense.
Couvre les frais de réunions du comité et de l'administration générale.

Association canadienne-française pour l'avancement des sciences	23 000
Association for Canadian and Quebec Literatures Association des littératures canadiennes et québécoise	3 549
Association for Canadian Studies Association des études canadiennes	6 000
Association for Canadian Theatre History Association d'histoire du théâtre au Canada	3 000
Association for the Study of Canadian Radio and Television Association pour les études sur la radio-télévision canadienne	2 250
Canadian Academic Accounting Association Association canadienne des professeurs de comptabilité	8 000
Canadian Asian Studies Association Association canadienne des études asiatiques	5 300
Canadian Association of Deans of Education Association canadienne des doyens d'éducation	2 000
Canadian Association on Gerontology Association canadienne de gérontologie	11 140
Canadian Association of Latin American and Caribbean Studies Association canadienne des études latino-américaines et caraïbes	5 500
Canadian Cartographic Association Association canadienne de cartographie	3 700
Canadian Communication Association Association canadienne de communication	3 600
Canadian Corporation for Studies in Religion Corporation canadienne des sciences religieuses	20 000
Canadian Ethnology Society Société canadienne d'ethnologie	6 050
Canadian Federation for the Humanities Fédération canadienne des études humaines Constituent societies/Sociétés constituantes	199 000 101 890
Canadian Guidance and Counselling Association Société canadienne d'orientation et de consultation	7 260
Canadian Operational Research Society Société canadienne pour la recherche opérationnelle	4 400
Folklore Studies Association of Canada Association canadienne pour les études du folklore	4 000
Royal Society of Canada Société royale du Canada	38 500
Social Science Federation of Canada Fédération canadienne des sciences sociales Constituent societies/Sociétés constituantes Special projects/Projets spéciaux	359 000 165 528 30 000
Society for Socialist Studies Société des études socialistes	375
Society for the Study of Architecture in Canada Société pour l'étude de l'architecture au Canada	3 700

Aid to Scholarly Publication/Aide à l'édition savante

Learned Journals/Revues savantes

Acadiensis: Journal of the History of the Atlantic Region Revue d'histoire de la région atlantique	9 660
L'Actualité Économique	17 498
Alberta Journal of Educational Research	9 509
Annals of Air and Space Law Annales de droit aérien et spatial	12 681
Anthropologica	6 164
Anthropologie et Sociétés	12 562
Archivaria	12 622
Atlantis: A Women's Studies Journal Journal d'études sur la femme	11 101
B.C. Studies	14 815
Les Cahiers de Droit	16 490
Cahiers de géographie du Québec	11 363
Canadian Children's Literature: a Journal of Criticism and Review	8 636
Canadian Drama L'Art dramatique canadien	5 163
Canadian Ethnic Studies Études ethniques au Canada	17 903
Canadian Folklore Canadien	1 575
The Canadian Geographer Le Géographe Canadien	18 468
The Canadian Historical Review	22 300
Canadian Journal of African Studies Revue canadienne des études africaines	20 190
Canadian Journal of Agricultural Economics Revue Canadienne d'Économie Rurale	18 081
Canadian Journal of Archaeology Journal Canadien d'Archéologie	6 983
Canadian Journal of Behavioural Science Revue canadienne des Sciences du comportement	26 006
Canadian Journal of Criminology Revue canadienne de criminologie	15 325
Canadian Journal of Development Studies Revue canadienne d'études du développement	11 694
Canadian Journal of Economics Revue canadienne d'Économique	27 248
Canadian Journal of Education Revue canadienne de l'Éducation	23 837
The Canadian Journal of Higher Education La revue canadienne d'enseignement supérieur	10 195
Canadian Journal of History Annales Canadiennes d'Histoire	13 325
Canadian Journal of Irish Studies	3 638
The Canadian Journal of Linguistics La Revue canadienne de Linguistique	16 200
Canadian Journal of Philosophy	16 655
Canadian Journal of Political and Social Theory Revue canadienne de théorie politique et sociale	17 738
Canadian Journal of Political Science Revue canadienne de science politique	27 300
The Canadian Journal of Regional Science La Revue Canadienne des Sciences Régionales	4 930
Canadian Journal of Social Work Education Revue canadienne d'éducation en service social	10 620
Canadian Journal of Sociology Cahiers canadiens de sociologie	14 830
Canadian Literature Littérature canadienne	9 950
Canadian Poetry: Studies, Documents, Reviews	6 700
Canadian Public Administration Administration publique du Canada	27 983
Canadian Public Policy Analyse de Politiques	27 420
Canadian Review of American Studies	12 655
Canadian Review of Comparative Literature Revue Canadienne de Littérature Comparée	19 385
The Canadian Review of Sociology and Anthropology La Revue canadienne de Sociologie et d'Anthropologie	24 132
Canadian Review of Studies in Nationalism Revue Canadienne des Études sur le Nationalisme	7 698
Canadian Slavonic Papers Revue Canadienne des Slavistes	20 265
Canadian Studies in Population	4 500
Canadian University Music Review Revue de musique des universités canadiennes	6 061
Canadian Woman Studies Les cahiers de la femme	20 229
The Canadian Yearbook of International Law, Vol. XXI Annuaire canadien de Droit international, tome XXI	18 860
Cartographica	12 000
Critère	9 900
Culture	6 630
Dalhousie French Studies	5 615
Dalhousie Review	10 967
Dialogue: Canadian Philosophical Review Revue canadienne de philosophie	17 180
English Studies in Canada	17 900
Essays on Canadian Writing	19 460
Études françaises	10 131
Études internationales	19 170
Études/Inuit/Studies	6 709
Études littéraires	8 820

Historical Reflections Réflexions Historiques	9 000
Hume Studies	2 640
Industrial relations Relations industrielles	22 129
The International History Review	6 120
International Journal	19 300
International Review of Community Development Revue internationale d'action communautaire	17 804
Journal of Canadian Studies Revue d'études canadiennes	21 678
Journal of the Society for the Study of Egyptian Antiquities	7 866
Labour Le Travailleur	14 780
Labour: Capital and Society Travail: Capital et Société	10 128
Laurentian University Review Revue de l'Université Laurentienne	2 100
Laval théologique et philosophique	5 863
McGill Law Journal Revue de droit de McGill	20 095
Mediaeval Studies	15 750
Mosaic: A Journal for the Interdisciplinary Study of Literature	17 304
Musk-Ox: A Journal on the North	16 112
North South: Canadian Journal of Latin American Studies Nord Sud: Revue Canadienne d'études latino-américaines	12 775
Olifant: A publication of the Société Rencesvals American-Canadian Branch	8 156
Ontario Archaeology	2 100
Ontario History	13 800
Pacific Affairs	22 500
Philosophiques	9 928
Philosophy of the Social Sciences	14 495
Phoenix: Journal of the Classical Association of Canada Revue de la Société canadienne des Études classiques	20 241
Prairie Forum: Journal of the Canadian Plains Research Center	8 008
Quaderni d'italianistica: Official Journal of the Canadian Society for Italian Studies/Revue officielle de la société canadienne pour les études italiennes	4 505
Queen's Quarterly	17 470
RACAR: Canadian Art Review Revue d'art canadien	23 100
Recherches amérindiennes au Québec	6 591
Recherches sociographiques	14 455
Rennaissance and Reformation Renaissance et Réforme	8 100
Revista Canadiense de Estudios Hispanicos	16 520
Revue de Droit: Université de Sherbrooke	10 103
Revue générale de droit	11 275
Revue d'histoire littéraire du Québec et du Canada français	7 160
Revue des Sciences de l'Éducation	9 000
Science et Droit	4 256
Science-Fiction Studies	16 465
Seminar: A Journal of Germanic Studies	15 617
Semiotic Inquiry Recherches Sémiotiques	8 821
Social History Histoire sociale	14 585
Sociologie et Sociétés	15 818
Studies in Canadian Literature	6 790
Studies in Religion Sciences Religieuses	16 750
Studies in Political Economy	14 066
Texte: Revue de critique et de théorie littéraire	14 260
Thalia: Studies in Literary Humour	4 000
Theatre History in Canada Histoire du Théâtre au Canada	5 250
Transcultural Psychiatric Research Review	7 451
University of Toronto Law Journal	14 426
University of Toronto Quarterly	16 680
University of Western Ontario Law Review	6 330
Voix et Images	6 360
The Windsor Yearbook of Access to Justice Recueil Annuel de Windsor d'Accès à la Justice	11 440
World Literature Written in English	8 374

Learned Journals - Other Grants
Revues savantes - Autres subventions

Acadiensis	4 000
Canadian Journal of African Studies Revue canadienne d'études africaines	910
The Canadian Geographer Le Géographe Canadien	5 000

Manuscripts/Manuscrits

Canadian Federation for the Humanities Fédération canadienne des études humaines	718 744
Social Science Federation of Canada Fédération canadienne des sciences sociales	523 256

Books Received/Livres reçus

The publication of the books listed below was subsidized by the Aid to Scholarly Publication program administered by the Social Science Federation of Canada and the Canadian Federation for the Humanities, using funds provided by the SSHRC during the 1982-83 fiscal year.
L'édition des livres suivants a été subventionnée par le programme d'aide à l'édition savante administré par la Fédération canadienne des sciences sociales et la Fédération canadienne des études humaines pendant l'exercice financier 1982-1983, à l'aide de fonds fournis par le CRSH.

Angenot, Marc. *La Parole pamphlétaire*. Paris: Payot, 1982.

Axelrod, Paul. *Scholars and Dollars: Politics, Economics, and the Universities of Ontario 1945-1980*. Toronto: University of Toronto Press, 1982.

Beck, Brenda E.F. *The Three Twins: The Telling of a South Indian Folk Epic.* Bloomington: Indiana University Press, 1982.

Beck, J. Murray. *Joseph Howe: Volume I. Conservative Reformer 1804-1848.* Montreal: McGill-Queen's University Press, 1982.

Bergeron, Richard. *Le cortège des fous de Dieu.* Montréal: Les Éditions Bellarmin, 1982.

Blanchard, Peter. *The Origins of the Peruvian Labour Movement, 1883-1919.* Pittsburgh: University of Pittsburgh Press, 1982.

Blodgett, E.D. *Configuration: Essays on the Canadian Literatures.* Downsview, Ontario: ECW Press, 1982.

Blouin, Claude R. *Le chemin détourné: essai sur Kobayashi et le cinéma japonais.* Montréal: Éditions Hurtubise HMH Ltée, 1982.

Boismenu, Gérard. *Le Duplessisme. Politique économique et rapports de force 1944-1960.* Montréal: Les Presses de l'Université de Montréal, 1981.

Boyman, Anne. *Lecture du Narcisse: sémiotique du texte de Valéry.* Montréal: Marcel Didier Ltée, 1982.

Brandt, Lewis Wolfgang. *Psychologists Caught: A Psycho-logic of Psychology.* Toronto: University of Toronto Press, 1982.

Breton, Yvan, et Labrecque, Marie-France. *L'agriculture, la pêche et l'artisanat au Yucatan.* Québec: Les Presses de l'Université Laval, 1981.

Brown, Oscar J. *Natural Rectitude and Divine Law in Aquinas: An Approach to an Integral Interpretation of the Thomistic Doctrine of Law.* Toronto: Pontifical Institute of Mediaeval Studies, 1982.

Bryant, Daniel. *Lyric Poets of the Southern T'ang.* Vancouver: University of British Columbia Press, 1982.

Chamberlin, John, ed. *The Rule of St. Benedict: The Abingdon Copy.* Toronto: Pontifical Institute of Mediaeval Studies, 1982.

Chan, Anthony B. *Arming the Chinese: The Western Armaments Trade in Warlord China, 1920-1928.* Vancouver: University of British Columbia Press, 1982.

Chevalier, Jacques A. *Civilization and the Stolen Gift: Capital, Kin, and Cult in Eastern Peru.* Toronto: University of Toronto Press, 1982.

Cormier, Roger A. *L'aide à l'étudiant adulte dans un système multi-média de formation à distance.* Montréal: Éditions Naaman, 1982.

Cornell, Richard. *Revolutionary Vanguard: The Early Years of the Communist Youth International, 1914-1924.* Toronto: University of Toronto Press, 1982.

Cousineau, Jacques. *L'Église d'ici et le social, 1940-1960.* Montréal: Les Éditions Bellarmin, 1982.

Damian, Peter. *Book of Gomorrah: An Eleventh-Century Treatise against Clerical Homosexual Practices.* Translated from the Latin and with an introduction by Pierre J. Payer. Waterloo: Wilfrid Laurier University Press, 1982.

Darby, Tom. *The Feast: Meditations on Politics and Time.* Toronto: University of Toronto Press, 1982.

Day, Terence P. *The Conception of Punishment in Early Indian Literature.* Waterloo: Published for the Canadian Corporation for Studies in Religion by Wilfrid Laurier University Press, 1982.

Dorter, Kenneth. *Plato's* Phaedo: *An Interpretation.* Toronto: University of Toronto Press, 1982.

Dowler, Wayne. *Dostoevsky, Grigor'ev, and Native Soil Conservatism.* Toronto: University of Toronto Press, 1982.

Dubinski, Roman R., ed. *Alexander Brome: Poems, Volume I: The Poems.* Toronto: University of Toronto Press, 1982.

Dubinski, Roman R., ed. *Alexander Brome: Poems, Volume II: Notes and Commentary.* Toronto: University of Toronto Press, 1982.

Duchesneau, François. *La Physiologie des Lumières: Empirisme, modèles et théories.* The Hague: Martinus Nijhoff Publishers, 1982.

Dwivedi, O.P., ed. *The Administrative State in Canada: Essays in Honour of J.E. Hodgetts.* Toronto: University of Toronto Press, 1982.

Eleen, Luba. *The Illustration of the Pauline Epistles in French and English Bibles of the Twelfth and Thirteenth Centuries.* Oxford: Oxford University Press, 1982.

Ericson, Richard V. *Reproducing Order: A Study of Police Patrol Work.* Toronto: University of Toronto Press, 1982.

Estes, James Martin. *Christian Magistrate and State Church: The Reforming Career of Johannes Brenz.* Toronto: University of Toronto Press, 1982.

Falck, Robert, and Rice, Timothy, eds. *Cross-cultural Perspectives on Music.* Toronto: University of Toronto Press, 1982.

Fedigan, Linda Marie. *Primate Paradigms: Sex Roles and Social Bonds.* Montréal: Eden Press Women's Publications, 1982.

Feeny, David. *The Political Economy of Productivity: Thai Agricultural Development 1880-1975.* Vancouver: University of British Columbia Press, 1982.

Fingard, Judith. *Jack in Port: sailortowns of eastern Canada.* Toronto: University of Toronto Press, 1982.

Forsey, Eugene. *Trade Unions in Canada, 1812-1902.* Toronto: University of Toronto Press, 1982.

Freeman, William B. *1005: Political Life in a Union Local.* Toronto: James Lorimer and Company, 1982.

Gagnon, Serge. *Man and His Past: The Nature and Role of Historiography.* Translated from the French by Margaret Heap. Montreal: Harvest House, 1982.

Gagnon, Serge. *Quebec and its Historians 1840-1920.* Translated from the French by Yves Brunelle. Montreal: Harvest House, 1982.

Gairdner, William Douglas. *The Critical Wager: Essays on Criticism and the Architecture of Ideology.* Downsview, Ontario: ECW Press, 1982.

Gauthier, Yvon. *Théorétiques: pour une philosophie constructiviste des sciences.* Longueuil: Le Préambule, 1982.

Gerber, Douglas E. *Pindar's* Olympian One: *A Commentary.* Toronto: University of Toronto Press, 1982.

Gerin, Pierre, and Gerin Pierre M., éds. *Marichette: lettres acadiennes, 1895-1898.* Montréal: Éditions Naaman, 1982.

Gibbs, Elizabeth, ed. *Debates of the Legislative Assembly of United Canada, Volume XI, Part IV, 1852-1853.* Montréal: Centre de recherche en histoire économique du Canada français, 1982.

Gillett, Margaret. *We Walked Very Warily: A History of Women at McGill.* Montreal: Eden Press Women's Publications, 1982.

Gislason, Gordon S.; MacMillan, James A.; Craven, Jack W. *The Manitoba Commercial Freshwater Fishery: An Economic Analysis.* Winnipeg: University of Manitoba Press, 1982.

Godfrey, William G. *Pursuit of Profit and Preferment in Colonial North America: John Bradstreet's Quest.* Waterloo: Wilfrid Laurier University Press, 1982.

Goldenberg, Naomi R. *The End of God.* Ottawa: University of Ottawa Press, 1982.

Granatstein, Jack. *The Ottawa Men: The Civil Service Mandarins.* Don Mills, Ontario: The Oxford University Press, 1982.

Grant, Raymond J., ed. *Three Homilies from Cambridge, Corpus Christi College 41.* Ottawa: Tecumseh Press, 1982.

Grise, Yolande. *Le suicide dans la Rome antique.* Montréal: Les Éditions Bellarmin, 1982.

Gunn, J.A.W.; Matthews, John P.; Schurman, Donald M.; Wiebe, M.G. *Benjamin Disraeli Letters, 1815-34, Volume I.* Toronto: University of Toronto Press, 1982.

Gunn, J.A.W.; Matthews, John P.; Schurman, Donald M.; Wiebe, M.G. *Benjamin Disraeli Letters, 1835-37, Volume II.* Toronto: University of Toronto Press, 1982.

Haight, Jeanne. *The Concept of Reason in French Classical Literature.* Toronto: University of Toronto Press, 1982.

Haines, Victor Yelverton. *The Fortunate Fall of Sir Gawain: The Typology of 'Sir Gawain and the Green Knight.'* Lanham, Maryland: University Press of America, 1982.

Hagman, Roy S. *Language, Life and Human Nature.* Edmonton: Linguistic Research, Inc., 1982.

Halewood, William H. *Six Subjects of Reformation Art: A Preface to Rembrandt.* Toronto: University of Toronto Press, 1982.

Hayman, John, ed. *John Ruskin: Letters from the Continent, 1858.* Toronto: University of Toronto Press, 1982.

Heiderich, Manfred W. *The German Novel of 1800: A Study of Popular Prose Fiction.* Berne: Peter Lang Publishers Limited, 1982.

Henighan, Tom. *Natural Space in Literature: Imagination and Environment in Nineteenth and Twentieth Century Fiction and Poetry.* Kempville: Golden Dog Press, 1982.

Hiller, Harry H. *Society and Change: S.D. Clark and the Development of Canadian Sociology.* Toronto: University of Toronto Press, 1982.

Holly, Daniel. *L'Unesco, le tiers-monde et l'économie mondiale.* Montréal: Les Presses de l'Université de Montréal, 1981.

Howell, Margaret J. *Byron Tonight: A Poet's Plays on the Nineteenth Century Stage.* Surrey, England: Springwood Books Limited, 1982.

Hughes, Andrew. *Medieval Manuscripts for Mass and Office: A Guide to Their Organization and Terminology.* Toronto: University of Toronto Press, 1982.

Hughes, Gethin. *The Poetry of Francisco de la Torre.* Toronto: University of Toronto Press, 1982.

Hunt, Barry D. *Sailor-Scholar: Admiral Sir Herbert Richmond, 1871-1946.* Waterloo: Wilfrid Laurier University Press, 1982.

Johnson, Lee M. *Wordsworth's Metaphysical Verse: Geometry, Nature, and Form.* Toronto: University of Toronto Press, 1982.

Jurado, José. *Diccionario de referencias del Poema de Mio Cid.* Ottawa: Carleton University Press, 1982.

Kaplan, Harold. *Reform, Planning and City Politics: Montreal, Winnipeg, Toronto.* Toronto: University of Toronto Press, 1982.

Kaye, Françoise. *Charron et Montaigne: Du plagiat à l'originalité.* Ottawa: Carleton University Press, 1982.

Kenyon, Walter A. *The Grimsby Site: A Historic Neutral Cemetery.* Toronto: Royal Ontario Museum, 1982.

Kleiman, Carol. *Sean O'Casey's Bridge of Vision: Four Essays on Structure and Perspective.* Toronto: University of Toronto Press, 1982.

Kunstmann, Pierre, and Dubé, Martin. *Concordance analytique de La Mort le Roi Artu, Tome I.* Ottawa: Éditions de l'Université d'Ottawa, 1982.

Kunstmann, Pierre, and Dubé, Martin. *Concordance analytique de La Mort le Roi Artu, Tome II.* Ottawa: Éditions de l'Université d'Ottawa, 1982.

Labrecque-Pervouchine, Nathalie. *L'Iconostase: une évolution historique en Russie.* Montréal: Les Éditions Bellarmin, 1982.

Lacroix, Robert, and Rabeau, Yves. *Politiques nationales, conjonctures régionales. La stabilisation économique.* Montréal: Les Presses de l'Université de Montréal, 1981.

Laforte, Conrad. *Le catalogue de la chanson folklorique française: Tome III: Chansons en forme de dialogue.* Québec: Les Presses de l'Université Laval, 1982.

Laforte, Conrad. *Survivances médiévales dans la chanson folklorique: Poétique de la chanson en laisse.* Québec: Les Presses de l'Université Laval, 1982.

Leduc-Park, Renée. *Réjean Ducharme: Nietzsche et Dionysos.* Québec: Les Presses de l'Université Laval, 1982.

Leithwood, Kenneth, ed. *Studies in Curriculum Decision Making.* Toronto: Ontario Institute for Studies in Education, 1982.

Levasseur, Roger. *Loisir et culture au Québec.* Montréal: Boréal Express, 1982.

L'Heureux, Réjean. *Vocabulaire du moulin traditionnel au Québec des origines à nos jours.* Québec: Les Presses de l'Université Laval, 1982.

Lindheim, Nancy. *The Structures of Sidney's Arcadia.* Toronto: University of Toronto Press, 1982.

Lonergan, Bernard, J.G. *Les voies d'une théologie méthodique.* Traduit de l'anglais sous la direction de Pierrot Lambert et Louis Roy. Montréal: Les Éditions Bellarmin, 1982.

MacDonell, Margaret. *The Emigrant Experience: Songs of Highland Emigrants in North America.* Toronto: University of Toronto Press, 1982.

MacDougall, Hugh A. *Racial Myth as Ideology in English History: Trojans, Teutons and Anglo-Saxons.* Montreal: Harvest House, 1982.

MacDowell, Laurel Sefton. *'Remember Kirkland Lake': The Gold Miners' Strike of 1941-42.* Toronto: University of Toronto Press, 1983.

Marcil-Lacoste, Louise. *Claude Buffier and Thomas Reid: Two Common-Sense Philosophers.* Montréal: McGill-Queen's University Press, 1982.

Massa, Isaac. *A Short History of the Beginnings and Origins of These Present Wars in Moscow under the Reign of Various Sovereigns down to the Year 1610.* Translated and with an introduction by Edward Orchard. Toronto: University of Toronto Press, 1982.

Mayer, Hartwig, ed. *Die althochdeutschen Griffelglosssen der Handschrift Ottob. Lat. 3295.* Bern: Peter Lang Verlag, 1982.

McCready, William D. *The Theory of Papal Monarchy in the Fourteenth Century: Guillaume de Pierre Godin, Tractatus de causa immediata ecclesiastice potestatis.* Toronto: Pontifical Institute of Mediaeval Studies, 1982.

McKinnon, Alastair, ed. *Kierkegaard: Resources and Results.* Waterloo: Wilfrid Laurier University Press, 1983.

McLeod, Gordon D. *Essentially Canadian: The Life and Fiction of Alan Sullivan, 1868-1947.* Waterloo: Wilfrid Laurier University Press, 1982.

Mol, Hans J. *The Firm and the Formless: Religion and Identity in Aboriginal Australia.* Waterloo: Wilfrid Laurier University Press, 1982.

Mol, Hans J. *The Fixed and the Fickle: Religion and Identity in New Zealand.* Waterloo: Wilfrid Laurier University Press, 1982.

Monk, Patricia. *The Smaller Infinity: The Jungian Self in the Novels of Robertson Davies.* Toronto: University of Toronto Press, 1982.

Moreux, Colette. *Douceville en Québec, la modernisation d'une tradition.* Montréal: Les Presses de l'Université de Montréal, 1982.

Morton, Desmond. *A Peculiar Kind of Politics: Canada's Overseas Ministry in the First World War.* Toronto: University of Toronto Press, 1982.

Newman, John Henry. *Les Conférences sur la doctrine de la justification.* Traduit de l'anglais par Edmond Robillard et Maurice Labelle, introduction et notes d'Edmond Robillard. Montréal: Éditions Albert-le-Grand, 1980.

Newman, Jay. *Foundations of Religious Tolerance.* Toronto: University of Toronto Press, 1982.

Nightingale, Donald V. *Workplace Democracy: An inquiry into employee participation in Canadian work organizations.* Toronto: University of Toronto Press, 1982.

Niosi, Jorge. *Les multinationales canadiennes.* Montréal: Boréal Express, 1982.

O'Brien, Kevin. *Oscar Wilde in Canada: An Apostle for the Arts.* Toronto: Personal Library, 1982.

Painchaud, Louis, éd. *Le deuxième traité du Grand Seth.* Québec: Les Presses de l'Université Laval, 1982.

Palmer, Howard. *Patterns of Prejudice: A History of Nativism in Alberta.* Toronto: McClelland and Stewart Limited, 1982.

Parr, Joy, ed. *Childhood and Family in Canadian History.* Toronto: McClelland and Stewart Limited, 1982.

Paulhus, Eucharist. *L'éducation de la foi, psychothérapeutiques.* Sherbrooke: Les Éditions de l'Université de Sherbrooke, 1982.

Pelinski, Ramon. *La Musique des Inuit du Caribou: Cinq perspectives méthodologiques.* Montréal: Les Presses de l'Université de Montréal, 1981.

Pendergast, David M. *Excavation at Altun Ha, Belize, 1964-1970, Volume 2.* Toronto: Royal Ontario Museum, 1982.

Phillips, Paul T. *The Sectarian Spirit: Sectarianism, Society, and Politics in Victorian Cotton Towns.* Toronto: University of Toronto Press, 1982.

Porter, John; Porter, Marion; Blishen, Bernard R. *Stations and Callings: Making it Through the School System.* Toronto: Methuen Publications, 1982.

Pothier, Bernard. *Course à l'Accadie: Journal de campagne de François DuPont Duvivier en 1744.* Moncton: Éditions d'Acadie, 1982.

Pritchet, C.D. *Johannis Alexandrini commentaria in librum de sectis Galeni.* Leiden: E.J. Brill, 1982.

Racine, Luc. *Enfance et Société nouvelles.* Montréal: Éditions Hurtubise HMH Ltée., 1982.

Raftis, J.A. *A Small Town in Late Medieval England: Godmanchester 1278-1400.* Toronto: Pontifical Institute of Mediaeval Studies, 1982.

Read, Colin. *The Rising in Western Upper Canada.* Toronto: University of Toronto Press, 1982.

Redmond, Donald A. *Sherlock Holmes: A Study in Sources.* Montreal: McGill-Queen's University Press, 1982.

Renart, Juan Guillermo. *'El Cristo de Velazquez' de Unamuno: Estructura, estilo, sentido.* Toronto: La revista Canadiense de Estudios Hispanicos, University of Toronto, 1982.

Roberts, Hayden. *Culture and Adult Education: A Study of Alberta and Quebec.* Edmonton: University of Alberta Press, 1982.

Rosenberg, Aubrey. *Nicolas Gueudeville and his Work (1652-172?).* The Hague: Martinus Nijhoff, 1982.

Rutherford, Paul. *A Victorian Authority: The Daily Press in Late Nineteenth-Century Canada.* Toronto: University of Toronto Press, 1982.

Ruud, Charles A. *Fighting Words: Imperial Censorship and the Russian Press 1804-1906.* Toronto: University of Toronto Press, 1982.

Sadler, Barry, and Carlson, Allen, eds. *Environmental Aesthetics: Essays in Interpretation.* Victoria: Western Geographical Series, University of Victoria, 1982.

Santerre, Renaud, and Mercier-Tremblay, Céline, eds. *La Quête du savoir: Essais pour une anthropologie de l'éducation camerounaise.* Montréal: Les Presses de l'Université de Montréal, 1982.

Schwartz, Donald V., ed. *Resolutions and Decisions of the Communist Party of the Soviet Union, Volume 5: The Brezhnev Years 1964-1981.* Toronto: University of Toronto Press, 1982.

Scott-Prelorentzos, Alison. *The Servant in German Enlightenment Comedy.* Edmonton: University of Alberta Press, 1982.

Shatzmiller, Maya. *L'historiographie mérinide: Ibn Khaldun et ses contemporains.* Leiden: E.J. Brill, 1982.

Silver, A.I. *The French-Canadian Idea of Confederation, 1864-1900.* Toronto: University of Toronto Press, 1982.

Sparshott, Francis. *The Theory of the Fine Arts.* Princeton, N.J.: Princeton University Press, 1982.

Steinberg, M.W., and Caplan, Usher, eds. *A.M. Klein. Beyond Sambation: Selected Essays and Editorials 1928-1955.* Toronto: University of Toronto Press, 1982.

Sutto, Claude, éd. *Étienne Pasquier:* Le Cathéchisme des Jésuites. Sherbrooke: Les Éditions de l'Université de Sherbrooke, 1982.

Synan, Edward A., ed. *The Works of Richard of Campsall, Volume II.* Toronto: Pontifical Institute of Mediaeval Studies, 1982.

Théoret, Michel. *Les discours de Cicéron: La concurrence du tour casuel et du tour prépositionnel.* Montréal: Les Presses de l'Université de Montréal, 1982.

Thomas, Clara, and Lennox, John. *William Arthur Deacon: A Canadian Literary Life.* Toronto: University of Toronto Press, 1982.

Tsagarakis, Odysseus. *Form and Content in Homer.* Wiesbaden: Franz Steiner Verlag, 1982.

Tyson, Brian. *The Story of Shaw's* Saint Joan. Montréal: McGill-Queen's University Press, 1982.

Valdes, Mario J. *Shadows in the Cave: A Phenomenological Approach to Literary Criticism based on Hispanic Texts.* Toronto: University of Toronto Press, 1982.

Van Delft, Louis. *Le Moraliste classique: Essai de définition et de typologie.* Genève: Librairie Droz, 1982.

Waelti-Walters, Jennifer. *Fairy Tales and the Female Imagination.* Montreal: Eden Press Women's Publications, 1982.

Walker, Douglas C. *Dictionnaire inverse de l'ancien français.* Ottawa: Éditions de l'Université d'Ottawa, 1982.

Warden, John, ed. *Orpheus: The Metamorphoses of a Myth.* Toronto: University of Toronto Press, 1982.

Weaver, John C. *Hamilton: An Illustratred History.* Toronto: James Lorimer and Company, 1982.

Weiss, William. *Introduction à une pédagogie musicale de l'acteur.* Ottawa: Éditions de l'Université d'Ottawa, 1982.

Whitman, F.H. *Old English Riddles.* Ottawa: Canadian Federation for the Humanities, 1982.

Wieland, Gernot R., ed. *The Canterbury Hymnal*. Toronto: Pontifical Institute of Mediaeval Studies, 1982.

Williams, David. *Cain and Beowulf: A Study in Secular Allegory*. Toronto: University of Toronto Press, 1982.

Wilshere, A.D., ed. *Mirour de Seinte Eglyse (St. Edmund of Abingdon's 'Speculum Ecclesiae')*. London: Anglo-Norman Text Society, Westfield College, 1982.

Wong, Stanley. *The Foundations of Paul Samuelson's Revealed Preference Theory*. London: Routledge & Kegan Paul, 1978.

Wright, Mary, and Myers, C.R., eds. *History of Academic Psychology in Canada*. Toronto: C.J. Hogrefe, Inc., 1982.

Young, Blake Morgan. *Ueda Akinari*. Vancouver: University of British Columbia Press, 1982.

Young, Brian J. *George-Étienne Cartier: bourgeois montréalais*. Traduit de l'anglais par André D'Allemagne. Montréal: Boréal Express, 1982.

Demonstrations and experiments in scholarly communication technology
Démonstrations et expériences de la technologie de la communication scientifique

Canadian Psychological Association	14 238
Dalhousie University	17 558
Labour/Le travailleur	2 180
Memorial University of Newfoundland	5 445
University of Alberta	21 980
University of Calgary Press	19 800
Université du Québec à Montréal	24 150
University of Waterloo	11 000

Conferences/Rencontres

Acadia University	
10th Meeting of the Atlantic Society for 18th Century Studies	$5 000
University of Alberta	
Christian Marriage Today: Growth or Breakdown?	3 000
Conference of the American Society for Aesthetics	2 285
Central and East European Ethnicity in Canada: Adaptation and Preservation	4 000
9th General Meeting of the Canadian Society for 18th Century Studies and Annual Meeting of the Samuel Johnson Society of the Northwest	5 017
Art Gallery of Ontario	
The Visual Languages of William Blake	4 000
Association pour l'avancement de la Recherche en Musique du Québec	
Recherches musicologiques en musique du Québec	1 300
Brandon University	
Métis Symposium	1 500
Social and Political Services in the Developing West: New Frontier	4 000
6th Annual Meeting of the Prairie Division of the Canadian Association of Geographers	2 000
University of British Columbia	
Canada and International Trade	5 000
Images of Peasantry (5th Interdisciplinary Workshop on Peasant Studies)	2 000
Current Research in Home Economics	2 000
Home Economics Research: Current Status and New Directions	3 000
Religion and Rural Revolt (4th Interdisciplinary Workshop on Peasant Studies)	3 945
12th Conference on the Application of Quantitative Methods in Canadian Economic History	8 000
The Mozarabs: Interaction Between Muslims, Christians and Jews in Mediaeval Spain (1982 Mediaeval Workshop)	6 000
Franz Kafka Conference 1983	6 000
University of Calgary	
Provincial Social Welfare Policy	5 000
The Making of the Modern West: Western Canada since 1945	7 000
Driving Home: A Meeting of Canadian Writers and Readers	4 500
Karma and Rebirth: Post Classical Developments	3 000
Turgenev Centennial Symposium	3 500
Carnivores, Human Scavengers and Predators: A Question of Bone Technology	3 000
Canadian Association of Law Teachers	
Teaching Family Law in the 1980s: Modern Problems and Trends	5 000
Canadian Association of University Schools of Nursing	
Theoretical Pluralism and Pedagogy	2 000
Canadian Institute of International Affairs	
Domestic Groups and Foreign Policy	3 000
Canadian Oral History Association	
8th Conference of the Canadian Oral History Association	2 000
Canadian Research Institute for the Advancement of Women	
Sexism in Research and Its Policy Implications	6 000
Canadian Society of Biblical Studies	
50th Anniversary of Canadian Society of Biblical Studies	1 300
Canadian Sociology and Anthropology Association	
Reason and Violence: Feminist Perspectives	2 920
Carleton University	
Workshop on Problem Recognition and the Setting of a Policy Agenda	5 000
Reflections of Native Americans: A Conference on Indian and Inuit Images in Films	2 994
Concordia University	
Canadian Mathematics Education Study Group 1982 Meeting	5 670
Popular Protest and Popular Ideology: The George Rudé Colloquium	2 000
Educational Institutions and Religio-Ethnic Identity: The Case of the Jewish Community	1 500
Dalhousie University	
18th Annual Conference of the Atlantic Association of Sociologists and Anthropologists	5 000
Scientific Realism: The Current Issues	4 500
Film Studies Association of Canada	
Film and the Future	7 000
Words and Moving Images	5 000
Glendon College	
Franco-Ontarian Heritage	2 600
Guelph University	
A Cooperative History of Commonwealth Literature	4 000
Canadian-American Urban Development	7 000
Huron College	
Laurier II Conference on Ethnohistory	3 000
Lakehead University	
Contemporary and Historical Perspectives in Southeast Asia	5 000
Laurentian University	
New Ontario/Nouvel-Ontario	2 400
Université Laval	
Identité et idéologies au Pérou et au Mexique	6 000
Inter-University Seminar on International Relations	5 000
Séminaire d'analyse de la politique étrangère 1983 - La politique étrangère du Canada: approche bilatérale et approche régionale	
7e colloque canadien sur le traitement automatique des textes	1 170
L'individualisation dans les programmes universitaires	1 500
Les mouvements religieux aujourd'hui	7 000
Théorie et réalité de l'égalité juridique des langues au Canada	5 000

University of Lethbridge	
Western Canadian Philosophical Association Annual Conference	1 500
McGill University	
Goethe heute - im Buch, Film und Theater	2 838
Annual Meeting of the Canadian Society for the History of Rhetoric	2 500
Renouvellements dans la théorie de l'histoire litteraire	4 679
Origins, Codification and Diffusion of a Mediaeval Genre: the Novellad	5 000
Jean-Philippe Rameau: New Perspectives on the First 50 Years	4 996
Lire, c'est choisir The Reading Choice	8 000
Cooperatives and Rural Development	7 000
McMaster University	
Historical Perspectives in Canadian Medicine	2 771
University of Manitoba	
Economic Policies for Canada in the 1980s	5 000
Law in a Cynical Society?	4 000
Marxism: The Next Two Decades	6 000
Memorial University	
Experimental Research in Television Instruction	5 000
Atlantic Oral History Association	5 000
Atlantic Provinces Linguistic Association Association de Linguistique des Provinces Atlantiques: Annual Meeting	750
Université de Montréal	
Voyages: récit et imaginaire (Textes et représentations figurées)	2 455
Journées de l'optimisation 1982	3 910
La mémoire au Moyen Âge	4 500
Northern Population Workshop IV 4e colloque sur les populations nordiques	7 000
Colloque sur l'éducation populaire au Canada	2 000
Mount Allison University	
The Charles G.D. Roberts Symposium	4 959
1982 Atlantic Schools of Business Conference	2 600
University of New Brunswick	
7th Annual Conference of the Society for Utopian Studies	3 000
Allies or Adversaries: Perspectives on Government and Business	2 000
Atlantic Provinces Developmental Psychology Conference	1 500
Northern Lights College	
Alaska Highway Symposium	5 000
University of Ottawa	
Language Testing Conference Colloquium	4 500
The Charles G.D. Roberts Symposium	5 000
Paysage et système	5 000
Congrès international Jacques Maritain	7 500
Canada in the International Division of Labour	8 759
La femme grecque	950
Ontario Institute for Studies in Education	
Canadian Conference on Research on Teaching	2 000
University of Prince Edward Island	
Adolescent Nutrition and Food Behaviour	6 000
Université du Québec à Montréal	
Legenda aurea: texte latin et branches vernaculaires	6 040
North Eastern Linguistic Society XIII Association linguistique du Nord-Est XIII	429
Université du Québec à Trois-Rivières	
Congrès international sur Carthage	12 000
Queen's University	
Pluralism in Federal States	6 000
Canadian Labour Market Projections and their Policy Implications	4 000
Art History in Canada: Research in Progress	2 300
Mikhail Bakhtin: His Circle, His Influence	7 000
Mikhail Bakhtin: the Present State of Research	2 000
Contemporary Literary Theory: Critical Practice and Philosophical Assumptions	4 000
Economic Adjustment and Public Policy in Canada	8 000
Community Europe After 25 Years	4 000
Royal Military College of Canada	
War and Diplomacy Across the Pacific	3 928
St. Francis Xavier University	
17th Annual Conference of the Atlantic Association of Sociologists and Anthropologists	6 000
Saint Mary's University	
16th Annual Conference of the Canadian Association for Irish Studies	6 000
The Philosopher's Responsibilities to Society	3 000
11th Annual Conference of the Atlantic Canada Economics Association	5 000
Université Saint-Paul	
Bioéthique: les 20 dernières années	1 000
University of Saskatchewan	
From Seed to Harvest: Looking at Literature (15th Annual Conference of the Canadian Council of Teachers of English)	1 672
Selkirk College	
International Doukhobor Intergroup Symposium	5 000
Université de Sherbrooke	
Philosophie et éducation	2 617
Simon Fraser University	
Society for Exact Philosophy Annual Conference	2 500
Children and Television: A Challenge for Education?	5 000
Politics of the Pacific Rim	4 000
Challenges to Science	5 262
Natural Kinds	5 798
Classical Association of the Canadian West, 6th Annual Meeting	5 000
Société québécoise de Science politique	
Crise économique, transformations politiques et changements idéologiques	6 000
University of Toronto	
1883 - Echoes of the Year	3 000
Comparative Aspects of Urbanization: Recent Trends in Research and Policy	6 000
Colloque sur le dialogue/Colloquium on Dialogue	5 000
International Conference on the Enlightenment in a Western Mediterranean Context	5 300
Literature and Moral Philosophy	2 500
Hungarian Studies Conference	4 000
The History of Mathematics: An International Symposium for Mathematicians	5 760
Lyric Poetry and the New New Criticism	5 000
Urban Semiotics: The City as a Text	5 000
12th Annual Workshop on Commercial and Consumer Law	5 000
5th Canadian Symposium on the History of Sport and Physical Education	7 000

Editing Polymaths: Erasmus to Russell	3 582
Renaissance Attitudes Toward the Classical and Mediaeval Past	2 083
4th Annual Symposium on Social Work with Groups	8 000
Aging and the Aged in Mediaeval Europe: Part I	3 000
Leibniz and the Philosophy of Science	6 287
Trent University	
German-Canadian Symposium	2 000
Trinity College	
Discovering in Wide Landscape: The Relation Between Landscape, Gardens and Literature, 15th-19th Centuries	2 500
Victoria College	
Classical and Mediaeval Foundations of Modern Semiotics	5 100
Victoria University	
Syllepsis and Catachresis: the Rhetorical Production of Meaning	3 000
University of Waterloo	
Philosophy, Economics and Justice	2 500
International Conference on Public History	5 000
Conference on the Foundation of Logic	4 000
Eugen Rosenstock-Huessy: His Life, Work and Contributions: an Interdisciplinary Examination	3 000
The Institutionalization and Integration of National Educational Systems	3 124
The Sociological Imagination: Issues in Canadian and American Sport (3rd Annual Conference of the North American Society for the Sociology of Sport)	3 000
University of Western Ontario	
Learning: Philosophical and Foundational Issues in Language and Concept Acquisition	2 500
Scène, signe, spectacle	3 000
5th Annual Conference of the Canadian Society for Women in Philosophy and Women's Studies	6 000
Canadian Conference of Mediaeval Art Historians	5 375
The Voices of Native People	8 000
3rd Inuit Studies Conference	7 000
Wilfrid Laurier University	
Sir Philip Sidney in His History and Ours	4 920
University of Windsor	
Developing Legal Resources for Alternative Strategies of Development	3 500
The Common Roots of the Cultures of Ontario and Québec	3 000
2nd International Symposium on Informal Logic	6 000
University of Winnipeg	
10th Annual Conference of the Western Society for French History	7 500
11th Annual Conference of Victorian Studies Association of Western Canada	3 688
1919 Winnipeg General Strike Symposium	5 000
York University	
Current Issues in Occupational Stress: Moving from Research to Intervention	4 000
Canadian Missionaries and East Asia	2 218
Utility of Economic Sanctions as a Policy Instrument	5 000
Walden III: Literature, Politics and Psychology	1 000
9th International Systemic Workshop	4 000
Contemporary Anti-Semitism	3 000

International Relations/Relations internationales

International Representation/Représentation internationale

Travel Grants for International Conferences
Subventions de voyage pour conférences internationales

March 1982 competition/Concours de mars 1982

Name and Institution *Nom et institution*	*Conference* *Rencontre*	*Destination*
George Abonyi, Ottawa	7th World Congress on Project Management	Copenhagen
Baha Abu-Laban, Alberta Joan Anderson, British Columbia Neena Chappel, Manitoba Marc Choco, Québec à Montréal Jules Duchastel, Québec à Montréal Gilles Dussault, Laval Harold Fallding, Waterloo Muhammad Fayyaz, Queen's Andrew Harvey, Dalhousie Robert H. Jackson, British Columbia Charles Jones, McMaster Merrijoy Kelner, Toronto Julia Kwong, Manitoba Michel Laferrière, McGill Anne Légaré, Québec à Montréal Louis Maheu, Montréal Alexander Matejko, Alberta John Myles, Carleton Jorge Niosi, Québec à Montréal David Olson, Ontario Institute for Studies in Education John O'Neil, York Gilles Pronovost, Québec à Trois-Rivières David Allan Rehorick, New Brunswick Arnaud Sales, Montréal Venkateswarier Subramaniam, Carleton Jay Turner, Western Ontario Victor Ujimoto, Guelph Donald Whyte, Carleton David Wurfel, Windsor	10th World Congress of Sociology	Mexico City
Charles Dennis Anderson, Manitoba	International Conference on Consumer Behavior and Energy Policy	Noordwijkerhout (Netherlands)
Harold Angell, Concordia Michael Brecher, McGill Lloyd Brown-John, Windsor Colin Campbell, York François-Pierre Gingras, Ottawa Robert H. Jackson, British Columbia Robert J. Jackson, Carleton Ashok Kapur, Waterloo Jean Laponce, Colombie-Britannique Daniel Latouche, McGill Anne Légaré, Québec à Montréal Hugh Stevenson, York David Schweitzer, British Columbia Abdulkarim Somjee, Simon Fraser Geoffrey Weller, Lakehead Henry Wiseman, Guelph	International Political Science Association World Congress	Rio de Janeiro
Georges Anglade, Québec à Montréal Alan Brunger, Trent	International Geographical Union Latin American Regional Conference	Rio de Janeiro

Richard Arnott, Queen's Richard Harris, Queen's	European Meeting of the Econometric Society	Dublin
Stanley Atherton, St. Thomas	4th Annual Conference of the Association of Caribbean Studies	Havana
Jacques-Barbier, Ottawa Javier Cuenca, Waterloo Graciela Ducantenzeiler, Montreal Shuichi Nagata, Toronto Noel Dyck, Simon Fraser	44th International Congress of Americanists	Manchester
Jean-Louis Baudouin, Montréal	Congrès de l'Association Henri Capitant des Amis de la Culture Juridique Française	Mexico
Jean-Louis Baudouin, Montréal Claude Emanuelli, Sherbrooke Claude Fabien, Montréal Patrick Glenn, McGill Petrus Haanappel, McGill Jean-Claude Lasry, Montréal Jeffrey Talpis, Montreal	9e Congrès International de Droit Comparé	Caracas
Rodrigue Bélanger, Québec à Rimouski	Colloque international du Centre national de la recherche scientifique sur Grégoire le Grand	Chantilly
Bernard Beugnot, Montréal	5e Congrès international des études néo-latines	St. Andrews
Jitendra Bhatnagar, Concordia Colette Dufresne-Tassé, Montréal Norman Endler, York John Hundleby, Guelph Michael McCarry, Ottawa Richard Neufeld, Western Ontario Philip Vernon, Calgary	20th International Congress of Applied Psychology	Edinburgh
Rita Bienvenue, Manitoba	Conference of the Australian Association for Canadian Studies	Sydney
William Borgen, British Columbia	International Round Table for the Advancement of Counselling	Lausanne
Mario Bunge, McGill John Hewson, Memorial Ivan Kalmar, Toronto Igor Mel'Cuk, Montreal Yves-Charles Morin, Montréal Fernando Poyatos, New Brunswick Laszlo Szabo, New Brunswick	13th International Congress of Linguistics	Tokyo
Conrad Bureau, Laval	9e Colloque international de linguistique fonctionnelle	Freiburg im Breisgau (Allemagne)
Roy Carlson, Simon Fraser Brian Reeves, Calgary	11th Congress of the International Union for Quarternary Research	Moscow
Benjamin Chud, British Columbia Lionel Groulx, Montréal	21st International Congress of Schools of Social Work	Brighton
William Coleman, McMaster	International Conference on the Food Processing Sector	Banbury
André Côté, Laval Jean-Denis Gagnon, Montréal	10e Congrès international de droit du travail et de la sécurité sociale	Washington
Philip Dearden, Victoria	6th International Symposium on Aquatic Weeds	Novi Sad (Yugoslavia)
Erwin Diewert, British Columbia Peter Hammer, Waterloo	11th International Symposium on Mathematical Programming	Bonn
Georges Dionne, Montréal	9th Seminar of the European Group of Risk and Insurance Economists	Geneva
Ina Ferris, Ottawa Jane Millgate, Toronto Elizabeth Waterston, Guelph	International Conference on Sir Walter Scott and His Influence	Aberdeen
Lewis Fischer, Memorial Martin Klein, Toronto John Munro, Toronto	8th International Economic History Congress	Budapest
Duncan Fishwick, Alberta Léopold Migeotte, Laval	8th International Congress of Greek and Latin Epigraphy 8e Congrès international d'épigraphie grecque et latine	Athens Athènes

John Flint, Dalhousie	Seminar/Workshop on Decolonization: African Lessons and Pacific Experience	Canberra
Christopher Gerrard, Saskatchewan Murray Hawkins, Alberta	18th International Conference of Agricultural Economics	Jakarta
Richard Gruneau, Queen's Shirley Murray, Calgary	8th Commonwealth and International Conference on Sport, Physical Education, Recreation and Dance	Brisbane
Linda Harasim, Ontario Institute for Studies in Education	International Conference on Adult Education	Paris
Timothy Hazeldine, Queen's	9th Conference of the European Association for Research in Industrial Economics	Leuven (Belgium)
Henry Heller, Manitoba	25e Colloque international de la Renaissance	Tours
Constance Hieatt, Western Ontario	5th International Saga Conference	Toulon
Robert Horsfall, Simon Fraser	International Cartographic Conference	Warsaw
Robert H. Jackson, British Columbia	Workshop of the Committee on Conceptual and Terminological Analysis of the International Political Science Association	San José
Leslie Kawamura, Calgary	5th Conference of the International Association of Buddhist Studies	Oxford
Maurice Lagueux, Montréal	19e Congrès des Sociétés de philosophie de langue française	Bruxelles-Louvain
Michael Lazarowich, Waterloo	2nd International Conference of the Inter-University Consortium for International Social Development	Brighton
Jean-Paul Martinez, Montréal	Congrès de l'Association internationale de pédagogie expérimentale de langue française	Bizerte (Tunisie)
Michael Matthews, Guelph	8th Congress of the International Ergonomics Association	Tokyo
Ian McPhee, Mount Hamilton Baptist Church	International Congress on Calvin Research	Geneva
Patrick Molinari, Montréal	6e Congrès mondial de droit médical	Gand (Belgique)
Neil Moran, private scholar/chercheur autonome	6th Conference, Musica Antiqua Europae Orientalis	Bydgoszcz (Poland)
Edward Mozejko, Alberta	2nd Bulgarian-Scandinavian Symposium on Bulgarian and Scandinavian Studies	Kungalv (Sweden)
Jean-Jacques Nattiez, Montréal	13e Congrès de la Société internationale de musicologie	Strasbourg
Gordon Olafson, Windsor	Congress on Sport and International Understanding	Helsinki
Patrick O'Neill, British Columbia Anthony Percival, Toronto Antoine Sirois, Sherbrooke	10th Congress of the International Comparative Literature Association	New York
Theodore Palys, Simon Fraser	International Conference on Psychology and Law	Swansea
Gerald Panting, Memorial	International Symposium on Atlantic Islands and Archipelagos in Maritime History	Las Palmas
Claudine Potvin, Collège André Laurendeau Berly Rowland, York	The Turning Tide - Transition and Evolution in the 15th Century	Regensburg (Germany)
George Priddle, Waterloo	3rd World Congress on Parks	Bali
Brent Ritchie, Calgary	Annual Conference of the Association internationale d'experts scientifiques du tourisme	Zagreb
Jacek Romanowski, Manitoba Michael Troughton, Western Ontario	International Geographical Union Commission on Rural Development	Aracaju (Brazil)
Gunter Schaarschmidt, Victoria	Conference of the International Commission on Slavic Poetics and Stylistics	Warsaw
David Schroeder, Dalhousie	Classical Music Seminar 1982	Eisenstadt (Austria)
Joseph Shatzmiller, Toronto	International Conference on Legitimation by Descent: Myths, Genealogy and the Search for Security Through Ancestry	Paris
Samuel Shortt, Queen's Peter Ward, British Columbia	28th International Congress on the History of Medicine	Paris
Neil Tudiver, Manitoba	First International Conference on the Comparative Historical and Critical Analysis of Bureaucracy	Rushchlikon (Switzerland)

Pauline Wahl Willis, Calgary	9e Congrès international Stendhalien	Mayence (Allemagne)
John Whittaker, Memorial	Triennial Meeting of the Augustinian Historical Institute	Rome
July 1982 competition/Concours de juillet 1982		
*Alan Artibise, Victoria David Bercuson, Calgary Jack Granatstein, York Clara Thomas, York	5th International Conference on Canadian Studies	Piazza Armerina (Italy)
Claude Bissell, Toronto Durich De Kerckhove, Toronto Thomas McLuhan, York David Olson, Ontario Institute for Studies in Education	McLuhan: Culture and Mass Media	Venice
James Boutilier, Royal Roads Military College Dan Jorgensen, Western Ontario	15th Pacific Science Conference	Dunedin (New Zealand)
*Jean-Pierre Côté, Québec à Montréal *Philippe Lelièvre, Québec à Montréal	Colloque sur l'évaluation des services des bibliothèques universitaires	Nice
Carol Harvey, Winnipeg Mahmoud Manzalaoui, British Columbia Karl Zaenker, British Columbia	Europe and Asia 600-1600: Institutions and Ideas	Manoa (Hawaii)
Frederick Helleiner, Trent	Congress of the International Geographical Union Commission on the Geography of Tourism and Leisure	Edinburgh
John Holmes, Toronto	The Making of Foreign Policy: a Colloquium to Mark the 200th Anniversary of the Foreign Office	Leeds
Ronald Hoppe, Victoria	Conference of the International Association of Applied Linguistics	Milan
*Martin Klein, Toronto Paul E. Lovejoy, York	Symposium on the Quantification and Structure of the Import and Export and Long Distance Trade of Africa in the 19th Century	St. Augustin (Germany)
Raymond Klibansky, McGill	Institut international de philosophie: La rationalité et ses limites	Bellagio
*William Leiss, Simon Fraser	International Seminar on Representation (round-table)	Lyon
Francine Mayer, Montréal	Les entretiens Mahler	Paris
Ivan Myhul, Bishop's	La renaissance nationale et culturelle en Ukraine de 1917 à 1933	Paris
Daniel Ondrack, Toronto	8th Annual Conference, European International Business Association	Fontainebleau
Andrew Rippin, Calgary	2nd Qur'an Congress	New Delhi
Peter Shinnie, Calgary	9th Pan-African Congress on Prehistory and Related Studies	Jos (Nigeria)
Shue Tuch Wong, Simon Fraser	Small Towns in National Development: Towards Action for Rural-Urban Integration in Developing Countries	Bangkok
November 1982 competition/Concours de novembre 1982		
Bernard Beugnot, Montréal	Le mécénat en France avant Colbert (1598-1661)	Paris
Wade Cook, York *Tillo Kuhn, York Klaus Stegemann, Queen's	Annual International Atlantic Economic Conference	Paris
Robert Davies, British Columbia	Tokyo Seminar of the Japanese International Relations Association	Tokyo
James Dean, Simon Fraser	Annual Meeting of the European Consortium for Political Research, Joint Session of Workshops	Freiburg
Henry Goodman, Calgary	International Conference on the Application of Mini and Micro Computers in Information, Documentation and Libraries	Tel Aviv
Hem Jain, McMaster	6th World Congress of the International Industrial Relations Association	Kyoto
William Shea, McGill	Convegno internazionale di Studi Galileiani	Pisa, Padua and Florence

*Declined
Subvention non acceptée

Travel Grants for International Representation
Subventions de voyage pour représentation internationale

Name and Institution *Nom et institution*	*Conference* *Rencontre*	*Destination*
John Allen, Manitoba	9e Congrès de la Société Rencesvals	Padua
Cyril Belshaw, British Columbia	International Federation of Scientific Editors' Association	Rehovot (Israel)
John Widdup Berry, Queen's	6th International Conference of International Association for Cross-Cultural Psychology	Aberdeen
John Black, Guelph	Meeting of the Bureau and Plenary Session of International Committee for Social Science Information and Documentation	Budapest
John Brennan, Saskatchewan	International Congress of Accountants	Mexico City
Maria Calderisi-Bryce, Joan Colquhoun, National Library of Canada	Annual Conference of the Association of Music Libraries	Brussels
Venant Cauchy, Montréal Alexis Klimov, Québec à Trois-Rivières	Congrès de l'association des sociétés de philosophie de langue française	Bruxelles-Louvain
Vladimir Cervin, Windsor	International Association of Applied Psychology (Executive meeting and Congress)	Edinburgh
Paul Chavy, Dalhousie Eva Kushner, McGill	Executive Meeting of the International Association of Comparative Literature	Paris
Leonard Conolly, Guelph	Executive Committee Meeting of International Federation for Theatre Research	Vienna
Ian Drummond, Trinity College	General Assembly of International Economics History Association held during the 8th International Economics History Congress	Budapest
Paul-Normand Dussault	Conseil exécutif de la Fédération internationale des organismes en sciences sociales	Sofia
Antonio Franceschetti, Toronto	Executive Committee Meeting and 11th Congress of the Associazione Internazionale per gli Studi di Lingua et Letteratura Italiana	Naples
Jean-Pierre Gadboury, Ottawa	Réunion du comité exécutif de l'Association internationale de Science politique	Tokyo
Jacques Girard, Montréal	Réunion du comité des Statuts de l'Association internationale de linguistique appliquée	Nice
Stanislav Kirschbaum, York	Meeting of Representatives of all national organizations in the International Committee for Soviet and East European Studies	Cambridge
Ludwik Kos-Rabcewicz-Zubkowski, Ottawa	Colloque préparatoire au congrès international de l'association internationale de droit pénal	Kyoto
André Larose, private scholar/chercheur autonome	Réunion de la Commission internationale de démographie historique	Paris
William Mackey, Laval	13e Congrès International des linguistes	Tokyo
Jean-Louis Magdelenat, McGill Nicolas Matte, McGill	Comité de financement et d'orientation et Conseil exécutif de l'association de droit international	Londres
Pierre Martin, Laval	9e Colloque international de la Société internationale de linguistique fonctionnelle	Freiburg-im-Breisgau (Allemagne)
Keith Matthews, Memorial	Executive Council Meeting of the International Commisssion for Maritime History	Bremerhaven
Alexander McKay, McMaster	Réunion du Bureau de l'Union académique internationale	Paris
Richard Nann, British Columbia	21st International Congress of Schools of Social Work	Brighton
Garnet Paterson, Hannah Institute for the History of Medicine	28th International Congress of the History of Medicine	Paris
Garnet Paterson, Hannah Institute for the History of Medicine	Special Meeting of the Commission to Revise the International Society of the History of Medicine's Bylaws	Paris
Ruth Pierson, Ontario Institute for Studies in Education	Assemblée générale du comité international des sciences historiques	Paris
John Pooley, Dalhousie	3rd International Seminar of International Society on Comparative Physical Education and Sport	Minnesota

Zoltan Roman, Calgary	Meeting of the Board/Council of the International Musicological Society	Oxford
Michel Roussel, Ottawa	Assemblée générale de la Fédération internationale des associations d'études classiques	Helsinki
David Schweitzer, British Columbia	World Congress of Sociology	Mexico
William Shea, McGill	Executive Council of History of Science Division of the International Union of the History and Philosophy of Science	Paris
Hugh Thorburn, Queen's	Meeting of the Research Committee on Socio-Political Pluralism of the International Political Science Association	Brussels
John Trent, Ottawa	Executive Committee Meeting and Program Committee Meeting of the International Political Science Association	Berlin

Grants for Visiting Foreign Scholars
Subventions pour chercheurs invités

University *Université*	*Host Department* *Département-hôte*	*Scholar* *Chercheur*
Alberta	Centre for Advanced Study in Theoretical Psychology	Gerard Radnitsky Trier, Germany
British Columbia	Economics	Wolfgang Eichhorn Karlsruhe, West Germany
Calgary	Computer Science	Martin Campbell-Kelly Warwick, U.K.
Ottawa	Philosophie	Remo Bodei Pisa, Italy
Prince Edward Island	Canadian Studies and History	Peter Pernthaler Innsbruck, Austria
Québec à Montréal	Centre interdisciplinaire de recherches sur l'apprentissage et le développement en éducation	René Zazzo Paris X, France
Québec à Rimouski	Groupe de recherche et d'intervention en systèmes des activités humaines	Ian Woodburn Lancaster, U.K.
Queen's	Français	Jean Goulemot Université François-Rabelais, Tours, France
Sherbrooke	Économique	Pascal Petit Paris-Nord, France
Simon Fraser	Political Science	Jean Dupuy Collège de France, France
Waterloo	Accounting	Robert Jensen Trinity, San Antonio, Texas
Western Ontario	Philosophy	Michael Friedman Chicago, Illinois

Grants to Lecture Abroad
Subventions pour tournées de conférences à l'étranger

Name and Institution *Nom et institution*	*Destination*	*Discipline*
Arnold Ages, Waterloo	Ben-Gurion University of the Negev	French
Peter Bietenholz, Saskatchewan	University of London Universität Bamberg, Germany	History
Michael Brecher, McGill	Australian National University	International Relations
Richard Clement, Ottawa	University of London	Psychology
David Cooke, York	Universidad Eduardo Mondlane, Mozambique	English
Thomas Flanagan, Calgary	Freie Universität, Berlin	Political Science
Ronald Hatch, British Columbia	Humbold Universitat, East Germany Liebig Universität, West Germany	British and Canadian Literatures

Derek Jehu, Manitoba	Inter-University Centre, Yugoslavia University of Nottingham University of Leicester	Psychology and Social Work
Betty Levy, McMaster	Indian Institute of Technology, Kanpur Universities of Delhi, Madras and Bombay	Psychology
Daniel Ling, McGill	University of Melbourne	Human Communication Disorders
Louis Maheu, Montréal	Milan, Italy	Sociologie
Michael Marrus, Toronto	Tel Aviv University	History
Nicolas Matte, McGill	Université de Toulouse Université de Nantes	Droit aérien et spatial
Edward McWhinney, Simon Fraser	Université de Paris I	Political Science
Victor Murray, York	University of Wellington University of Auckland University of Canterbury	Sociology and Organizational Behaviour
Fang Quei Quo, Simon Fraser	Chinese Institute of Contemporary International Relations, Peking	Political Science
Matthew Zachariah, Calgary	La Trobe University, Australia	Education

Aid to International Secretariats in Canada
Aide aux secrétariats internationaux établis au Canada

Association of Commonwealth Literature and Language Studies	$ 5 445
International Political Science Association/Association internationale de science politique	15 000
International Sociology Association/Association internationale de sociologie	10 000

Grants for International Collaborative Research
Subventions pour la collaboration scientifique internationale

Joint International Seminars/Séminaires internationaux conjoints

Name and Institution *Nom et institution*	*Research Interest* *Domaine de recherche*	*Collaborating Country* *Pays de collaboration*
Guy Allard Montréal	Jean Scot, écrivaine: 4e colloque international	Ireland
Michel Allard Québec à Montréal	Apprentissage de la recherche ou apprentissage par la recherche	France
Jean-Denis Gendron Laval	L'interdisciplinarité dans l'étude du contact des langues	Belgique
John Hartwick Queen's	L'évolution des systèmes industriels	France
Mieke Kesik-Delfgaauw Waterloo	Systems Approach to Regional Studies	Poland
James Stevens Guelph	Quality and Change in Higher Education	Sweden
Bernard Schiele Québec à Montréal	Table ronde internationale	France
Frank Flatters Queen's	Problems of Resource Allocation and Adjustment for Small Open Economies in the New Economic Environment	Hungary

Consultations

Neil Carson Guelph	Analysis of Henslowe's diary	England
Joseph Farrell Ontario Institute for Studies in Education	Tracer study in Chile	Chile
Philippe Faucher Montréal	Entreprise publique et stratégie de développement, le cas de Petroperu	Peru
Hem Jain New Brunswick	Industrial relations practices of Japanese parent companies	Japan

Charles Jones McMaster	Practical problems of disaggregation	Italy
Randolph Ross McMaster	Japanese management practices in North America	Japan
Lloyd Strickland Carleton	Individual and social determinants of the false consensus effect	Soviet Union
Katherine Taylor Toronto	Physician behaviour in randomized clinical trials	United States
Edouard Wagneur Montréal	Étude des variétés d'équilibre d'une économie avec production	France
John Wright Simon Fraser	Mechanical man: mind and medicine in the 17th and 18th centuries	Scotland

Bilateral Exchange Programs
Programmes d'échanges bilatéraux

	Name and Institution *Nom et institution*	*Research Interest* *Domaine de recherche*	*Destination*
Agreement with the Centre National de la Recherche Scientifique - France **Accord avec le Centre National de la Recherche Scientifique de France**			
Canadian Scholars Chercheurs canadiens	Richard Clement, Ottawa	Approfondir les bases conceptuelles d'un lien entre les aspects socio-politiques et psychologiques du comportement langagier	Nice
	Charles Rodney Day, Simon Fraser	L'histoire de l'enseignement technique en France depuis 1800	Paris
	Toyomasa Fusé, York	Exploration d'une étude de suicidologie	Paris
	Charles Halary, Québec à Montréal	L'impact social de la robotique	Toulouse
	Marie-Odile Jentel, Laval	Iconographie des divinités orientales dans l'art hellénistique et romain au moyen de l'ordinateur	Paris
	Danielle Juteau-Lee, Montréal	Minorités ethniques au Canada et l'idéologie raciste en France	France
	Ian Lubek, Guelph	History of social psychology	Paris
	Charles Mayer, York	Acquisition, dissemination and utilization of international marketing intelligence in European multinational firms	Lyon
French Scholars Chercheurs français	Jean-Marie Albertini, Claire Bélisle, Patricia Cicille, René Kaes, Robert Martin, Ait El Hadj Smail École supérieure de commerce de Lyon	Table ronde sur le thème de la communication dans les sciences sociales	Québec à Montréal
	Hervé Barreau, Paris IV	La mathématique de Galilée	McGill, Guelph
	Jean Benoist, Aix-Marseille III	Anthropologie de la santé	Montréal, Chicoutimi
	Alain Bideau, Lyon	Démographie historique et génétique des populations	Québec, Toronto Ottawa, Colombie-Britannique
	Armelle Billard, Paris	Stratigraphie, paléosols et paléoclimatologie du Quaternaire	York, Alberta, Québec à Montréal
	Daniel Bertaux, Isabelle Bertaux-Wiame, Paris	Mobilité sociale	Montréal, Laval Québec à Montréal
	Jacqueline Chenieux-Genderon, Paris VIII	Le Surréalisme dans sa version canadienne aujourd'hui	Montréal, Toronto
	Denise Escarpit, Talence	Littérature d'enfance et de jeunesse	Toronto, Ottawa
	André Iteanu, Paris	Anthropologie-ethnologie	Laval
	Suzanne Kim, Paris	Le roman britannique du 20ème siècle	Colombie-Britannique
	Georges Mink, Paris	Structure sociale, mobilité	Alberta, McMaster, Montréal

	Michel Parisse, Nancy II	Histoire médiévale-paléographie	Montréal, Toronto
	Claude Thouvenot, Nancy	Géographie alimentaire	Laval
	Blanka Vavakova, Paris	Systèmes sociaux et individus	York, Toronto
	François Widemann, Paris	Méthodes analytiques nucléaires appliquées à des recherches d'objets archéologiques	McGill, Toronto, Montréal
Agreement with the Japan Society for the Promotion of Science Accord avec la Société Japonaise pour l'Avancement de la Science			
Canadian Scholars Chercheur canadiens	Ruban Bellan, Manitoba	Key reasons for the successful performance of the Japanese economy	Tokyo, Osaka
	John Brownlee, Toronto	The development of historical writing in Japan	Tokyo, Sendai, Kyoto
	John Howes, British Columbia	The effect of the introduction of Christianity to Japan	Tokyo, Kyoto
	Margaret Lock, McGill	Comparative study of the practice of gynaecology in Japan and North America	Tokyo, Kyushu
	Joseph Ronsley, McGill	Lectures on the works of W.B. Yeats	Kyoto
	Fred Thompson, Waterloo	Study of Japanese architecture	Kakunodate
	David Wurfel, Windsor	Study of Philippine politics	Tokyo
	Marisa Zavalloni, Montréal	Culture et identité sociale	Toyko
Japanese Scholars Chercheurs japonais	Masajui Miyasaka, Shinsu University	Regional structure of Canadian agriculture	Toronto
	Yoshio Yamanaka, Sophia University	Neuropsychology	Montreal, Toronto
Agreement with the Academy of Sciences of Hungary Accord avec l'Académie des Sciences de Hongrie			
Canadian Scholars Chercheurs canadiens	Arpad Abonyi, Frank Flatters, Bohumir Pazderka, Queen's	Industrial policies and adjustment in small-sized open economies: a comparison of Canada and Hungary	Budapest
	Lubomir Dolezel, Toronto	Semiotics	Budapest, Szeged
	Luc Duhamel, Montréal	Relations politiques entre l'URSS et l'Europe de l'Est	Budapest
	Peter Hildas, Dawson College	Vambery in America	Budapest
	Thomas Tillemans, Acadia	Training of teachers for children with cerebral palsy	Budapest
Agreement with the Chinese Academy of Social Sciences Accord avec l'Académie des sciences sociales de Chine			
Canadian Scholars Chercheurs canadiens	David Barrett, McMaster	The introduction of socialist and Marxist ideas to China in the May 4 period	Shanghai, Nanjing
	Milena Dolezelova, Toronto	The novels of Lin Shu	Peking
	Bernard Frolic, York	The development of socialist Peking since 1949 and aging and retirement in the People's Republic of China	Peking
	Denise Helly, chercheur autonome Charles Yves Leblanc, Montréal	Étude de certaines minorités ethniques	Peking, Zinjiang, Guizhou
	Vaclav Smil, Manitoba	Study of China's energy situation	Peking, Chengdu, Shanghai
Chinese Scholars Chercheurs chinois	Li Wenjun Institute of Foreign Literatures, CASS	Canadian literature	Toronto
	Hu Yuting Institute of Soviet and East European Studies, CASS	Soviet studies	Toronto
	Ruan Xihu Institute of Nationality Studies, CASS	Ethnic studies in Canada	Montreal, Ottawa, Toronto, Regina, Calgary, Vancouver
	Yang Xiling Institute of Social Sciences Information, CASS	Recent trends in philosophical studies in Canada	Toronto

Grants for International Congresses in Canada
Subventions aux congrès internationaux au Canada

11th International Congress of Anthropological and Ethnological Sciences 11e Congrès de l'Union internationale des sciences anthropologiques et ethnologiques	10 000
3rd International Congress of Egyptology 3e congrès international de l'Association Internationale des Egyptologues	5 000
Association for Commonwealth Literature and Language Studies Association pour l'étude des langues et littératures du Commonwealth	25 000
17th World Philosophy Congress 17e Congrès mondial de philosophie	15 000

Special Grants/Subventions spéciales

Canada-Poland Exchange Committee (Canadian Sociology and Anthropology Association) Subsistence for two Polish scholars and preparation of a report on a collaborative research project	4 000
Canadian Mediterranean Institute Contribution to operating expenses	130 000
Amilcare Iannucci, Director **Canadian Academic Centre in Italy** Attendance at the Learned Societies Congress	1 950
International Federation of Social Science Organizations Contribution to Administrative Visitors Fellowships Fund	615
Hector Williams, Director **Canadian Archaeological Institute at Athens** Attendance at the Learned Societies Congress	1 550

Special Grants and Studies/Subventions et études spéciales

Charles R.M. Granger To write his memoirs	$ 15 000
Canadian Political Science Association **Association canadienne de science politique** Administrative support for 1982-83 for Parliamentary Internships Program	37 719
Attendance of selected scholars at the 1982 Essex Summer School in social science data analysis	6 900
Attendance of selected scholars at the 1983 Essex Summer School in Data Collection and Analysis	7 300
University of British Columbia Program in Natural Resource Economics	13 000
Canadian Institute for Historical Microreproductions **Institut canadien des microreproductions historiques** Extension of an agreement signed between the Institute and Canada Council (now assigned to SSHRC)	100 000
Canadian Association of Graduate Schools (CAGS) Annual statistical report concerning graduate enrolments in Canada	2 500
National Centre for Computers and the Humanities To make possible two meetings of a committee on a National Centre for Computers and the Humanities	1 052
Social Science Federation of Canada **Fédération canadienne des sciences sociales** To defray the costs of an international symposium on 'Fundamental Problems of and Challenges in the Social Sciences in Canada'	10 000
Colloquium on the Contributions of the Social Sciences, Ottawa, October 14-15, 1982	10 000
Association of Canadian Community Colleges To help the association undertake a survey of research in the humanities and social sciences	15 000
UNESCO Five-day symposium on 'Transcultural Universals,' Ottawa, July 1983	25 000
Dalhousie University International summer seminar in Canadian Studies, Dalhousie University, August 1984	2 375
William Denis Whitaker A personal and professional frontline assessment of Canada's contribution to the Allied Victory in World War II's Battle of the Scheldt, October 1949	38 624
International Council for Canadian Studies To support a symposium at Vancouver during the meetings of the Learned Societies, June 1-3, 1983	12 000
Canadian Student Pugwash To continue support for its coordinator and for certain administrative costs	9 500
Canadian Association of Law Teachers and Canadian Deans of Law National Conference on Research and Education in Law	20 000

Public Awareness
Diffusion des résultats de la recherche

Royal Society of Canada **Société Royale du Canada** Symposium on Assessment and Perception of Health Risk in Canada, October 18-19, 1982	3 000
Pierre Senay Université du Québec à Trois-Rivières Déplacement et présentation du document audio-visuel sur Carthage	1 200
Association des communicateurs scientifiques Administration	3 000
Colloque sur les nouvelles perspectives de l'information scientifique	5 000
Stephen Duguid Simon Fraser University National Symposium on the Humanities, February 10-12, 1983	12 000
Hebdo-Science 26 émissions de télévision - automne 1982	3 000
Publication 1983	40 000
Salon des sciences et de la technologie Deuxième Salon des sciences et de la technologie, Montréal, 13-22 mai 1983	42 000
Canadian Science Writers' Association **Association canadienne des rédacteurs scientifiques**	10 000

Books Resulting from Grants/Livres résultant de subventions

The following list includes only those books sent to the Council by grant and fellowships holders as part of the final report of their research, and does not reflect all the work published as a result of Council funding.
La liste suivante ne comprend que les livres envoyés au Conseil par les boursiers ou les bénéficiaires de subventions comme partie de leur rapport final au Conseil; elle n'inclut pas toutes les publications résultant de subventions accordées par le Conseil.

Leave Fellowships/Bourses de travail libre

Name, institution and date of grant *Nom, institution et date de subvention*	*Title* *Titre*	*Place, publisher and date of publication* *Lieu, éditeur et date de publication*
Richard Bergeron, Montréal, 1980	*Le cortège des fous de Dieu*	Montréal: Les Éditions Bellarmin, 1982
E.D. Blodgett, Alberta, 1980	*Configuration: Essays on the Canadian Literatures*	Downsview: ECW Press, 1982
James Breech, York, 1979	*The Silence of Jesus: The Authentic Voice of the Historical Man*	Toronto: Doubleday Canada, 1982
Judith Fingard, Dalhousie, 1975	*Jack in Port: Sailortowns of Eastern Canada*	Toronto: University of Toronto Press, 1982
Harry Hiller, Calgary, 1978	*S.D. Clark and the Development of Canadian Sociology*	Toronto: University of Toronto Press, 1982
Sidney A. Kanya-Forstner, York, 1977	*France Overseas*	London: Thames and Hudson, 1981
Shiu L. Kong, Toronto, 1981	*Psychology for Teaching and Caring*	Toronto: University of Toronto Press, 1982
Klaus Petersen, British Columbia, 1981	*Die "Gruppe 1925"*	Heidelberg: Carl Winter Universitätsverlag, 1981
Aubrey Rosenberg, Toronto, 1977	*Nicolas Gueudeville and His Work (1652-172?)*	The Hague: Martinus Nijhoff, 1982
Douglas C. Walker, Ottawa, 1978	*Dictionnaire inverse de l'ancien français*	Ottawa: Éditions de l'Université d'Ottawa, 1982
John C. Weaver, McMaster, 1980	*Hamilton: An Illustrated History*	Toronto: James Lorimer, 1982

Research Grants/Subventions de recherche

André Billette, Laval, 1981	*L'infirmière et le système PRN*	Québec: Université Laval, Collection Sociologie du travail, 1982
David Blewett, McMaster, 1980	*Daniel Defoe: Roxana*	Harmondsworth: Penguin Books, 1982
Thomas C. Bruneau, McGill, 1976	*The Church in Brazil: The Politics of Religion*	Austin: University of Texas Press, 1982
Joseph Cahill, Alberta, 1975	*Mended Speech: The Crisis of Religious Studies*	New York: Crossroads, 1982
E. Catholy, Toronto, 1982	*Das deutsche Lustspiel: von der Aufklärung bis zur Romantik*	Stuttgart: Kohlhammer, 1982
Claude D'Aoust, Montréal, 1978	*Les mesures disciplinaires: étude jurisprudentielle et doctrinale*	Montréal: École de relations industrielles, Université de Montréal, 1982
James M. Estes, Toronto, 1977	*Christian Magistrate and State Church*	Toronto: University of Toronto Press, 1982
E.L. Fackenheim, Toronto, 1981	*To Mend the World*	New York: Schocken, 1982
John Farley, Dalhousie, 1978	*Gametes and Spores*	Baltimore: Johns Hopkins University Press, 1982
Bryan N.S. Gooch, David S. Thatcher, Victoria, 1980	*Musical Settings of British Romantic Literature: A Catalogue, volumes I and II*	New York: Garland, 1982
J.L. Granatstein, York, 1977	*The Ottawa Men*	Toronto: Oxford University Press, 1982

Vivian Labrie-Bouthillier, Laval, 1978	*Précis de transcription de documents d'archives orales*	Québec: Institut québécois de recherche sur la culture, 1982
André Lapierre, Ottawa, 1976	*L'Ontario français du sud-ouest: témoignages oraux*	Ottawa: Éditions de l'Université d'Ottawa, 1982
Germain Lemieux, Sudbury, 1978	*Les vieux m'ont conté, tome 18*	Montréal: Les Éditions Bellarmin, 1982
R.W. Liscombe, British Columbia, 1981	*Robert Mills's Courthouses and Jails*	South Carolina: Southern Historical Press, 1981
Ronald W. Marx, Simon Fraser, 1980	*Influence of cognitive style on student's perception of instruction*	Burnaby: Instructional Psychology Research Group, 1982
Desmond Morton, Toronto, 1976	*A Peculiar Kind of Politics: Canada's Overseas Ministry in the First World War*	Toronto: University of Toronto Press, 1982
Jorge Niosi, Québec à Montréal, 1980	*Les multinationales canadiennes*	Montréal: Boréal Express, 1982
Hannibal Noce, Toronto, 1974	*Martello: Theatro, vol. III*	Rome: Gius. Laterza and Figli, 1982
David M. Pendergast, Royal Ontario Museum, 1980	*Excavation at Altun Ha, Belize, 1964-70, volume 2*	Toronto: Royal Ontario Museum, 1982
Ronald George Rompkey, Lethbridge, 1975	*Expeditions of Honour*	Newark: University of Delaware Press, 1982
Roger Mervyn Savory, Toronto, 1973	*Iran under the Safavids*	Cambridge: Cambridge University Press, 1980
Clara Thomas and John Lennox, York, 1978	*William Arthur Deacon: A Canadian Literary Life*	Toronto: University of Toronto Press, 1982

Major Research Grants/Grandes subventions de recherche

Elizabeth Gibbs, Concordia, 1974	*Debates of the Legislative Assembly of United Canada, volume XI, part IV, 1852-53*	Montréal: Centre de recherche en histoire économique du Canada français, 1982
Edgar Gold et al., Dalhousie, 1979	*Shipping, Energy and Environment: Southeast Asian Perspectives for the Eighties*	Halifax: Dalhousie Ocean Studies Programme, 1982
Alexandra Johnston, Joanna Dutka, D. Ian Lancashire, David Galloway, A.G.R. Petti, Toronto	*Records of Early English Drama: Newcastle-upon-Tyne*	Toronto: University of Toronto Press, 1982
John Robson, Toronto	*Collected Works of John Stuart Mill, volume VI, Essays on England, Ireland and the Empire*	Toronto: University of Toronto Press, 1982
Ronald Schoeffel, James McConica, Toronto 1975	*The Collected Works of Erasmus, volume 6, The Correspondence of Erasmus; volume 31, Adages I i 1 to I v 100*	Toronto: University of Toronto Press, 1982
Anthony Scott, Ernest Berndt, Paul Bradley, Harry Campbell, John Helliwell, British Columbia, 1977	*Natural Resource Economics, Resource papers nos. 75-81*	Vancouver: University of British Columbia, 1982

Special Grants/Subventions spéciales

Canadian Institute for Historical Microreproductions Institut canadien de microreproductions historiques, 1978	*Canada: The Printed Record/Catalogue d'imprimés canadiens*	Ottawa: CIHM/ICMH, 1981
Harold Coward and Donald E. Larsen, Calgary, 1981	*Ethical Issues in the Allocation of Health Care Resources*	Calgary: Calgary Institute for the Humanities, 1982

Conference Grants/Subventions aux rencontres

Institution and date of grant *Institution et date de subvention*	*Title* *Titre*	*Place, publisher and date of publication* *Lieu, éditeur et date de publication*
University of Alberta, 1978	*Georg Kaiser Symposium*	Berlin: Agora Verlag, 1980
University of British Columbia, 1981	*Career Patterns and Career Contingencies in Sport*	Vancouver: University of British Columbia, 1982
University of Calgary, 1980	*Approaches to Algonquian Archaeology*	Calgary: Archaeology Association of the University of Calgary, 1982
University of Calgary, 1981	*Directions in Archaeology: A Question of Goals*	Calgary: Archaeology Association of the University of Calgary, 1982
University of Calgary, 1982	*The Social Responses to Technological Change and Environmental Impact*	Calgary: University of Calgary, 1982
Canadian Council on International Law, 1982	*International Law and the Practice of Law in Canada*	Ottawa: Canadian Council on International Law, 1982
Canadian Institute on International Affairs, 1981	*Canada and the United States in the 1980s*	New York: Council on Foreign Relations, 1982
Canadian Research Institute for the Advancement of Women/Institut canadien de recherches pour l'avancement de la femme, 1981	*Women's Culture: Selected Papers from the Halifax Conference/ La femme et la culture: Recueil de textes choisis et présentés à la conférence à Halifax*	Ottawa: Canadian Research Institute for the Advancement of Women/Institut canadien de recherches pour l'avancement de la femme, 1982
Canadian Society of Biblical Studies, 1982	*A History of Biblical Studies in Canada: A Sense of Proportion*, by John S. Moir	Chico, California: Scholars Press, 1982
Université Laval, 1981	*Les cahiers de recherches en sciences de la religion, volume 4*	Montréal: Les Éditions Bellarmin, 1982
Université Laval, 1982	*L'individualisation dans les programmes universitaires*	Québec: Université Laval, Département d'économie rurale, 1983
McGill University, 1979	*Books, Manuscripts and the History of Medicine*, edited by Philip Teigen	New York: Science History Publications, 1982
McGill University, 1980	*Kierkegaard: Resources and Results*	Waterloo: Wilfrid Laurier University Press, 1983
Université de Montréal, 1981	*Proceedings of the Third Northern Population Workshop/ Actes du IIIe Colloque sur les populations nordiques*	Montreal: Committee on Northern Population Research/Comité de recherche sur les populations nordiques, 1982
University of Saskatchewan, 1981	*Northern development and the environment*	Saskatoon: Canadian Association of Geographers, 1982
Simon Fraser University, 1982	*Challenges to Science*	Burnaby: Simon Fraser University, Department of Continuing Studies, 1982
University of Toronto, 1980	*Options nouvelles en didactique du français langue étrangère*	Montréal: Didier, 1981
York University, 1980	*Current Issues in Occupational Stress: Theory, Research and Intervention*	Downsview: York University, 1980

Granting Procedures

Annual Competition for Fellowships and International Relations Programs*

1 Applicant
submits application form, letters of recommendation and other supporting documents to the Council.

2 Fellowships or International Relations Division
examines applications in each competition, screens for eligibility, prepares documentation for the appropriate selection committee and convenes selection committee meetings.

3 Selection Committees
(four to six members each) assess applications and prepare a list of recommended candidates and a short list of alternate award holders.

4 Council
rules on certain cases unresolved by the selection committees and approves final list of recipients.

5 Fellowships or International Relations Division
announces competition results to candidates and to universities, administers awards, analyzes interim and final reports from award holders and authorizes payments.

Special MA Scholarships and The Queen's Fellowships
Applicants must first be nominated by a faculty member of a Canadian university. Following technical screening by the Fellowships Division, the applications are sent to four regional committees for preselection. A National Selection Committee then recommends the final list of candidates. Steps 4 and 5 are the same as for the other programs.

* These granting procedures do not apply to the Program of Travel Grants for International Representation. Eligible applications for International Representation are adjudicated by the Council itself on the recommendation of the Director of the Division.

Research Grants

1 Applicant
submits application describing the project in detail.

2 Research Grants Division
examines application for eligibility and completeness and selects assessors. (The number of assessors varies depending on the size and nature of the project.)

3 Assessors
evaluate the application on its merits and the qualifications of the applicant (commenting, as necessary, on the project budget), and submit a recommendation.

4 Adjudication Committees
analyze assessors' comments and recommendations and prepare a list of applications recommended for approval by Council as well as a short alternate list in order of academic merit.

5 Council
makes final decision on the basis of adjudication committees' recommendations.

6 Research Grants Division
announces decisions to candidates, arranges for payment and administration of grants, receives and reviews interim and final reports on research projects and takes note of matters that may have implications for future Council policy.

Procédure d'attribution

Concours annuel pour les bourses et les programmes de relations internationales*

1 Le candidat
envoie au Conseil sa formule de demande, les lettres de recommandation et tous documents nécessaires à son dossier.

2 La Division des bourses ou des relations internationales
examine les demandes, en vérifie l'admissibilité, prépare la documentation nécessaire à l'appréciation, convoque les comités de sélection.

3 Les Comités de sélection
(quatre à six membres chacun) évaluent les demandes, préparent la liste de candidatures à retenir, ainsi qu'une courte liste de substituts.

4 Le Conseil
statue sur certains cas non résolus par les comités de sélection, et donne son approbation finale à la sélection des boursiers.

5 La Division des bourses ou des relations internationales
annonce aux candidats et aux universités le résultat des concours et procède à l'administration des bourses et subventions; analyse les rapports provisoires et finals des bénéficiaires; autorise le versement des paiements.

Bourses spéciales de maîtrise et bourses de la Reine
Les candidatures doivent être présentées par un membre du corps enseignant d'une université canadienne. Après un contrôle technique par la Division des bourses, ces demandes sont envoyées à quatre comités régionaux, chargés d'une première sélection. Un comité national dresse ensuite la liste des candidats qu'il recommande. Les étapes 4 et 5 sont identiques à celles des autres bourses.

Cette procédure d'attribution ne s'applique pas au Programme de subventions de déplacement pour représentation internationale. Les demandes éligibles dans ce programme sont adjugées par le Conseil lui-même, sur recommandation du Directeur de la Division.

Subventions de recherche

1 Le candidat
envoie sa demande décrivant son projet en détail.

2 La Division des subventions de recherche
vérifie l'admissibilité de la demande, s'assure que le dossier est complet et choisit les spécialistes qui en feront l'évaluation. (Leur nombre varie selon l'envergure et la nature du projet.)

3 Les appréciateurs
évaluent la demande en fonction de la valeur du projet et de la compétence du candidat (commentant au besoin le budget) et présentent leurs recommandations.

4 Les Comités d'adjudication
analysent les commentaires et recommandations des appréciateurs et préparent une liste des candidatures recommandées à l'approbation du Conseil, ainsi qu'une courte liste de substituts classés par ordre de mérite.

5 Le Conseil
prend une décision d'après les recommandations des comités d'adjudication.

6 La Division des subventions de recherche
annonce la décision aux candidats et s'occupe du paiement et de l'administration des subventions; reçoit et étudie les rapports provisoires et finals; prend note de toute question pouvant entraîner des modifications à la politique du Conseil.

Major Research Grants

1 Applicant
submits application describing the project in detail.

2 Research Grants Division
examines application for eligibility and completeness and selects assessors. (The number of assessors varies depending on the size and nature of the project.)

3 Assessors
evaluate the application on its merits and the qualifications of the applicant (commenting also on the project budget), and submit a recommendation.

4 Adjudication Committees
analyze assessors' comments and recommend whether proposal should continue in the competition. Further assessment (such as an on-site visit) may be recommended. Following the initial review and any subsequent action by staff, the adjudication committees provide a second review of projects remaining in the competition and submit a final recommendation to Council (subject, under current practice, to Panel review).

5 Advisory Academic Panel
reviews final list of projects recommended by committees and ranks projects in order of academic merit.

6 Council
makes final decision on the basis of the Panel's and adjudication committees' recommendations.

7 Research Grants Division
announces decisions to candidates, arranges for payment and administration of grants, receives and reviews interim and final reports on major research projects and takes note of matters that may have implications for future Council policy.

Strategic Grants

1 Applicant
submits application describing the project in detail.

2 Strategic Grants Division
examines application for eligibility and completeness.

3 Selection Committees*
established for each theme or area, and composed of specialists in the field, study applications and prepare recommendations for the Council (President).

4 Advisory Academic Panel
reviews recommendations of selection committees and makes its own recommendations on certain unresolved cases and major grants.

5 Council (President)
makes final decision based on the selection committees' recommendations and those of the Panel on any unresolved cases and major grants.

6 Strategic Grants Division
announces decisions to applicants, arranges for payment and administration of grants, receives and reviews reports on projects.

* Research grants, research centre and research tools applications as well as research workshops (management) are examined by independent assessors before being submitted to selection committees, which act as adjudicators of the assessments.

Grandes subventions de recherche

1 Le candidat
envoie sa demande décrivant son projet en détail.

2 La Division des subventions de recherche
vérifie l'admissibilité de la demande, s'assure que le dossier est complet et choisit les spécialistes qui en feront l'évaluation. (Leur nombre varie selon l'envergure et la nature du projet.)

3 Les appréciateurs
évaluent la demande en fonction de la valeur du projet et de la compétence du candidat (commentant au besoin le budget) et présentent leurs recommandations.

4 Les Comités d'adjudication
analysent les commentaires et déterminent si le projet mérite de rester en lice. Ils peuvent aussi recommander une évaluation plus poussée, comme une visite sur place. Suivant l'évaluation initiale et toute autre action jugée nécessaire par la Division, les comités préparent une deuxième revue des projets qui restent dans le concours et soumettent une recommandation finale au Conseil (cette recommandation doit, dans la procédure actuellement en vigueur, être examinée par la Commission consultative des affaires universitaires).

5 La Commission consultative des affaires universitaires
étudie la liste des candidatures recommandées par les comités d'adjudication et classent les projets par ordre de mérite.

6 Le Conseil
prend une décision d'après les recommandations de la Commission consultative et des comités d'adjudication.

7 La Division des subventions de recherche
annonce la décision aux candidats et s'occupe du paiement et de l'administration des subventions; reçoit et étudie les rapports provisoires et finals; prend note de toute question pouvant entraîner des modifications à la politique du Conseil.

Subventions stratégiques

1 Le candidat
envoie sa demande décrivant son projet en détail.

2 La Division des subventions stratégiques
vérifie l'admissibilité de la demande et s'assure que le dossier est complet

3 Les Comités de sélection*
établis pour chaque thème ou domaine, et composés de spécialistes dans le domaine, étudient les demandes et préparent des recommandations pour l'approbation du Conseil (Président).

4 La Commission consultative des affaires universitaires
étudie et prépare des recommandations sur certains cas non résolus par les comités d'adjudication et les grandes subventions de recherche.

5 Le Conseil (Président)
prend une décision d'après les recommandations des comités d'adjudication et de la Commission consultative sur certains cas non résolus et les grandes subventions de recherche.

6 La Division des subventions stratégiques
annonce la décision aux candidats et s'occupe du paiement et de l'administration des subventions; reçoit et étudie les rapports provisoires et finals.

* Avant d'être soumises au comité de sélection, les demandes de subventions de recherche, de centres de recherche ou d'instruments de recherche ainsi que les demandes pour ateliers de recherche (en gestion), sont d'abord envoyées à des spécialistes indépendants qui doivent en faire l'évaluation.

Consultative Groups, Selection Committees, Task Forces and Jury Members
Groupes consultatifs, comités de sélection, groupes de travail, et membres de jury

Consultative Group on Research and Education in Law
Groupe consultatif sur la recherche et les études en droit

Harry Arthurs (Chairman/Président), Osgoode Hall Law School, Toronto
John Courtney, Saskatchewan
Murray Fraser, Victoria
Constance D. Hunt, Calgary
Andrée Lajoie, Montréal
His Honour Judge P.J. OHearn, Halifax County Court
Edward A. Tollefson, Department of Justice/Ministère de la Justice, Ottawa
Pierre Verge, Laval
Audrey Forster (associate member/membre associé), SSHRC/CRSH

Advisory Panel/Commission auxiliaire

The Rt. Hon. Bora Laskin (honorary chairman), Chief Justice of Canada/Le Très Hon. Bora Laskin (président d'honneur), Juge en chef de la Cour Suprême du Canada
Jean-Louis Beaudoin, Université de Montréal
Lorenne Clarke, University of Toronto
André Côté, Université Laval
Paul André Crépeau, McGill University
David H. Flaherty, University of Western Ontario
Martin Freedman, Winnipeg; Aikens, McAulay and Thorvaldson
Dale Gibson, University of Manitoba
Robin Harris, University of Toronto
Douglas Hay, Memorial University
Sholto Hebenton, Vancouver; Shrum, Liddle and Hebenton
John Hogarth, University of British Columbia
David Johnston, McGill University
William Lederman, Queen's University
William Mingo, Halifax; Stewart, MacKeen and Covert
Johann W. Mohr, York University
Hon. John Morden, Toronto; Justice of the Ontario Court of Appeal
Donat Pharand, Université d'Ottawa
Ellen Picard, University of Alberta
Michel Robert, Montréal; Robert, Dansereau, Barré, Marchessault et Lauzon
Guy Tanguay, Université de Sherbrooke
Michael Trebilcock, University of Toronto
Edward Veitch, University of New Brunswick

Selection Committees for Special MA Scholarships and The Queen's Fellowships
Comités de sélection pour les bourses spéciales de maîtrise et les bourses de la Reine

National Committee (Regional Chairmen)
Comité national (Présidents des comités régionaux)

Terrence Pratt, Prince Edward Island, Atlantic Provinces/Provinces de l'Atlantique
Claude-E. Rochette, Laval, Québec
Michel Gaulin, Carleton, Ontario
William McCormack, Calgary, Western Region/Région de l'Ouest

Regional Committees/Comités régionaux

Atlantic Provinces/Provinces de l'Atlantique

Terrence Pratt, Prince Edward Island (Chairman/Président)
Sandra Clarke, Memorial
William Draper, Acadia
Terrence Gordon, Dalhousie
Robert Smith, New Brunswick
Gordon Treash, Mount Allison

Québec

Claude-E. Rochette, Laval (Chairman/Président)
Jean Bélisle, Concordia
Jean-Marie Bouchard, Québec à Montréal
Andrée Désilets, Sherbrooke
Graziella Ducatenzaler, Montréal
Denis Duquette, École des Hautes Études Commerciales
Sylvia Faitelson-Weiser, Laval
Renée Houde, Québec à Montréal
Jean-Claude Morisot, McGill
Simonne Plourde, Québec à Rimouski

Ontario

Michel Gaulin, Carleton (Chairman/Président)
William A.S. Dale, Western Ontario
P. James Giffen, Toronto
John Graham, McMaster
Jean Eugène Havel, Laurentian
Michiel Horn, York
John Lavery, Brock
James E. Neufeld, Trent
Margaret E. Reesor, Queen's

Western Region/Région de l'Ouest

William McCormack, Calgary(Chairman/Président)
Elinor Ames, Simon Fraser
David L. Anderson, Regina
Peter Harnetty, British Columbia
John King-Farlow, Alberta
Hans J. Michelmann, Saskatchewan
Herbert S. Weil, Manitoba
Richard Williams, Manitoba

Selection Committees for Doctoral Fellowships
Comités de sélection pour les bourses de doctorat

Anthropology, Archaeology, Geography, Urban and Regional Studies
Anthropologie, Archéologie, Géographie, Urbanisme et aménagement régional

Lionel Vallée, Montréal (Chairman/Président)
Jean Du Berger, Laval
John D. Chapman, British Columbia
Eric S. Moore, Queen's
Richard Shutler, Simon Fraser

Business Administration, Public Administration, Industrial Relations
Gestion des affaires, Administration publique, Relations industrielles

Peter Pitsiladis, Concordia (Chairman/Président)
Henry A. Kennedy, Alberta
Noah Meltz, Toronto

Classics, Religious Studies, Mediaeval Studies (including Ancient History)
Études anciennes, Sciences religieuses, Études médiévales, (Histoire ancienne comprise)

David L. Farmer, St. Thomas More (Chairman/Président)
Domenico Fasciano, Montréal
C.T.C. Sinclair-Faulkner, Dalhousie
Peter Slater, Toronto
Colin Wells, Ottawa

Economics/Science économique

Ralph Harris, Manitoba (Chairman/Président)
Kenneth S. Chan, McMaster
John C. Cragg, British Columbia
Guy Mineault, Québec à Chicoutimi

Education (including Physical Education and Recreology)
Éducation (Éducation physique et Récréologie comprises)

Geoffrey Milburn, Western Ontario (Chairman/Président)
Lorraine Bourque, Moncton
Rowland Lorimer, Dalhousie
Jiri Zuzanek, Waterloo

English Literature/Littérature anglaise

Michael A. Peterman, Trent (Chairman/Président)
Patricia J. Koster, Victoria
Robert Lecker, McGill
John James Teunissen, Manitoba

Fine Arts/Beaux-arts

Raymond Montpetit, Québec à Montréal (Chairman/Président)
Walter H. Kemp, Dalhousie
Peter Loeffler, British Columbia
Paul H. Walton, McMaster

French and Other Literatures (except Classical Literature), Comparative Literature
Littérature française ou autres (sauf les littératures classiques), Littérature comparée

Mario J. Valdés, Toronto (Chairman/Président)
Pierre Gérin, Mount Saint Vincent
Richard Giguère, Sherbrooke
George Melnikov, Carleton
Rodney Symington, Victoria

History/Histoire

Carl M. Wallace, Laurentian (Chairman/Président)
Margaret J. Osler, Calgary
James L. Stokesbury, Acadia
Marc Vallières, Laval

Law/Droit

Yvon Bernier, Laval (Chairman/Président)
Graham Parker, York
David R. Percy, Alberta

Linguistics/Linguistique

Marcel Boudreault, Laval (Chairman/Président)
John K. Chambers, Toronto
Lois Marckworth Stanford, Alberta
Janice Yalden, Carleton

Philosophy/Philosophie

Mark E. Smith, St. Thomas (Chairman/Président)
André Gombay, Toronto
Roland Houde, Québec à Trois-Rivières
Yvon Lafrance, Ottawa

Political Science/Science politique

Frederick Vaughan, Guelph (Chairman/Président)
Conde R. Grondin, New Brunswick
Donald J. Heasman, Saskatchewan
Jean-Marc Piotte, Québec à Montréal

Psychology (including Educational Psychology), candidates A-L
Psychologie (Psychologie de l'éducation comprise), candidats A-L

Graham Skanes, Memorial (Chairman/Président)
Carl Frederiksen, McGill
J. John Lavery, Brock
Gordon W. Russell, Lethbridge

Psychology (including Educational Psychology), candidates M-Z
Psychologie (Psychologie de l'éducation comprise), candidats M-Z

Richard A. Young, British Columbia (Chairman/Président)
Alexandra Bachelor, Laval
Carl Bereiter, Ontario Institute for Studies in Education
Ronald Johnson, St. Francis Xavier

Sociology (including Social Work and Criminology)
Sociologie (Travail social et Criminologie compris)

William J. Cameron, Western Ontario (Chairman/Président)
Judith Adler, Memorial
Pierre Landreville, Montréal
Margaret R. Rodway, Calgary

Selection Committees for Leave and Postdoctoral Fellowships
Comités de sélection pour les bourses de travail libre et postdoctorales

Economics, Management, Industrial Relations (economic aspects), Business Administration, Information Science, Accounting, Library Science, Statistics
Science économique, Gestion, Relations industrielles (aspects économiques), Administration des affaires, Science de l'information, Comptabilité, Bibliothéconomie, Statistique

Marcel Boyer, Montréal (Chairman/Président)
John F. Graham, Dalhousie
George J. Murphy, Saskatchewan
Geoffrey Pendrill, Western Ontario
Roland Thériault, École des Hautes Études Commerciales

English Literature, Linguistics
Littérature anglaise, Linguistique

Ronald J. Baker, Prince Edward Island (Chairman/Président)
Cecil A. Abrahams, Bishop's
Laurel A. Braswell, McMaster
John K. Chambers, Toronto
Sandra Clarke, Memorial

History, Ancient History, Geography, Urban and Regional Studies, Architecture
Histoire, Histoire ancienne, Géographie, Études urbaines et régionales, Architecture

Susan M. Treggiari, Ottawa (Chair/Présidente)
John Clarke, Carleton
René Durocher, Montréal
C. Douglas Hay, York
J.M. Robinson, Calgary

Philosophy, Religious Studies, Studies in Fine Arts, Musicology, Classics, Classical Archaeology, Mediaeval and Renaissance Studies
Philosophie, Sciences religieuses, Études sur les beaux-arts, Musicologie, Études anciennes, Archéologie classique, Études médiévales et de la Renaissance

Stanley G. French, Concordia (Chairman/Président)
Robert Deshman, Toronto
Marsha P. Hanen, Calgary
Michel Roberge, Laval
Rudolph Schnitzler, Queen's
Alastair Small, Alberta

Political Science, Public Administration, Law
Science politique, Administration publique, Droit

Caroline Andrew, Ottawa (Chair/Présidente)
Walter Kontak, St. Francis Xavier
René Laperrière, Québec à Montréal
James Taylor, British Columbia
S. Richard Veatch, Winnipeg

Psychology, Education, Industrial Relations
Psychologie, Éducation, Relations industrielles

Norman S. Endler, York (Chairman/Président)
Kenneth Dion, Toronto
Dolores Gold, Concordia
Marcel Lavallée, Québec à Montréal
Murray P. Scharf, Saskatchewan

Romance Literature, Other Literatures, Comparative Literature
Littérature romane, Autres littératures, Littérature comparée

Robert D. Gould, Carleton (Chairman/Président)
Marc Angenot, McGill
Stefania Ciccone, British Columbia
Jacques Pelletier, Québec à Montréal

Sociology, Anthropology, New World Archaeology, Social Work, Criminology
Sociologie, Anthropologie, Archéologie du Nouveau Monde, Service social, Criminologie

Susan Mary Clark, Mount St. Vincent (Chair/Présidente)
Thomas S. Abler, Waterloo
Donald Mitchell, Victoria
Claude Louis Vincent, Windsor

Selection Committee for the Jules and Gabrielle Léger Fellowship
Comité de sélection pour la bourse Jules et Gabrielle Léger

Thomas H.B. Symons, Trent (Chairman/Président)
Jean-Charles Falardeau, Laval
James Mallory, McGill
Frank McKinnon, Calgary
Jacques Monet, Ottawa
Peter B. Waite, Dalhousie

Research Grants Adjudication Committees
Comités d'adjudication des subventions de recherche

Archaeology, Anthropology, Folklore
Archéologie, Anthropologie, Folklore

William G. Dalton, New Brunswick (Chairman/Président)
James Russell, British Columbia
Peter Schledermann, Calgary
Joseph W. Shaw, Toronto
Yvan Simonis, Laval
Gavin Smith, Toronto
Philip E.L. Smith, Montréal
Gerald Thomas, Memorial
John R. Topic, Jr., Trent

Classics, Ancient and Mediaeval Studies, Religious Studies, Philosophy
Études classiques, Études anciennes et médiévales, Sciences religieuses, Philosophie

Alexander G. McKay, McMaster (Chairman/Président)
Venant Cauchy, Montréal
Lorenne Clark, Nova Scotia Legal Aid
Peter Craigie, Calgary
Naomi Goldenberg, Ottawa
Serge Lusignan, Montréal
Anthony Podlecki, British Columbia

Economics, Administrative Studies, Industrial Relations
Sciences économiques, Sciences de la gestion, Relations industrielles

Jean Sexton, Laval (Chairman/Président)
Ronald J. Burke, York
Alan G. Green, Queen's
Christopher Green, McGill
David E.W. Laidler, Western Ontario
Alice Nakamura, Alberta
Lise Salvas-Bronsard, Montréal

Education, Linguistics, Library/Information Science
Éducation, Linguistique, Sciences de l'information

Jean M. Tague, Western Ontario (Chair/Présidente)
Stacy Churchill, Ontario Institute for Studies in Education
Gilles Dussault, Institut national de la recherche scientifique
Thomas E. Hukari, Victoria
Jonathan D. Kaye, Québec à Montréal
Pierre Martel, Sherbrooke
Erwin Miklos, Alberta

Fine Arts/Beaux-arts

Joseph Polzer, Queen's (Chairman/Président)
Dolores E.J. Keahey, Calgary
Jean-Jacques Nattiez, Montréal
Douglas S. Richardson, Toronto
Fernande Saint-Martin, Québec à Montréal

Geography, Urban and Regional Studies
Géographie, Études urbaines et régionales

Kenneth Hewitt, Wilfrid Laurier (Chairman/Président)
David Fley, British Columbia
Maurice John Scarlett, Memorial
Michael J. Troughton, Western Ontario
Paul-Yvon Villeneuve, Laval

Literature/Études littéraires

Geoffrey H. Durrant, British Columbia (Chairman/Président)
Renate Benson, Guelph
Mary J. Edwards, Carleton
Kathryn E. Hamer, Mount Allison
Albert Charles Hamilton, Queen's
Evelyn J. Hinz, Manitoba
James Robert Jackson, Toronto
Pierre Pagé, Commission Prétagec

Modern History, History of Science
Histoire moderne, Histoire des sciences

James R. Miller, Saskatchewan (Chairman/Président)
Robert Bothwell, Toronto
Peter Fraser, Dalhousie
Toby Gelfand, Ottawa
David C. Levine, Ontario Institute for Studies in Education
Normand Séguin, Québec à Trois-Rivières
E. Patricia Tsurumi, Victoria

Political Science, Public Administration, Law
Science politique, Administration publique, Droit

David Elkins, British Columbia (Chairman/Président)
Edith Deleury, Laval
Jacques Lévesque, Québec à Montréal
Jon H. Pammett, Carleton
A. Paul Pross, Dalhousie
Walter Tarnapolsky, Ottawa
Jeyaratnam Wilson, New Brunswick

Psychology, Educational Psychology
Psychologie, Psychologie de l'éducation

Garland P. Brooks, St. Francis Xavier (Chairman/Président)
John W. Berry, Queen's
Thérèse Gouin-Décarie, Montréal
Joan E. Grusec, Toronto
Raymond P. Perry, Manitoba
David W. Reid, York
Brendan G. Rule, Alberta
Jerry Wiggins, British Columbia

Sociology, Social Work, Demography, Criminology, Communications
Sociologie, Service social, Démographie, Criminologie, Communications

T. Rennie Warburton, Victoria (Chairman/Président)
Alan B. Anderson, York
Paul Bernard, Montréal
Thomas F. Carney, Windsor
Ezzat Fattah, Simon Fraser
C. Michael Lanphier, York
Jim Linton, Windsor
D. Ralph Matthews, McMaster

Learned Journals Jury
Jury des revues savantes

Maryann Ayim, Western Ontario
Eugene Dais, Calgary
William Dray, Ottawa
Marketa Goetz-Stankiewicz, British Columbia
Ben-Zion Shapiro, Toronto
Jacques Zylberberg, Laval

Strategic Grants Committee
Comités des subventions stratégiques

Selection Committee on Canadian Studies
Comité de sélection sur les études canadiennes

Anne B. Piternick, British Columbia (Chair/Présidente)
Irving Abella, York
Marcel Caya, McGill
René Dionne, Ottawa
René Hardy, Québec à Trois-Rivières
Ernest Ingles, Canadian Institute for Historical Microreproduction
Michael McMordie, Calgary
J. Douglas Myers, Dalhousie
Elizabeth Waterston, Guelph

Selection Committee on Population Aging
Comité de sélection sur le vieillissement de la population

Barry McPherson, Waterloo (Chairman/Président)
Ellen Corin, Centre hospitalier Douglas, Verdun
John Crawford, Saskatchewan
Louise Dulude, École des Hautes Études Commerciales
John Herzog, Simon Fraser
René L'Ecuyer, Sherbrooke
Michael Stones, Memorial

Selection Committee for Program of Support for Specialized Collections
Comité de sélection pour le programme de subventions aux collections spéciales

Bernard Vinet, Laval (Chairman/Président)
Gayle Garlock, Dalhousie
Lin Good, Queen's
Anthony Jeffreys, British Columbia
Bruce Peel, Edmonton
André Preibish, National Library of Canada

Selection Committee on The Human Context of Science and Technology
Comité de sélection sur la science, la technologie et les valeurs humaines

Douglas Norrie, Calgary (Chairman/Président)
Judith Miller, Science Council of Canada
David P. Mitchell, Concordia
Dorothy Phillips, Department of Communications/Ministère des communications
Hans-Martin Rumscheidt, Atlantic School of Theology
Tom Settle, Guelph

Selection Committee on the Family and the Socialization of Children
Comité de sélection sur la famille et la socialisation de l'enfant

Ben Schlesinger, Toronto (Chairman/Président)
David P. Gagan, McMaster
Hugh Lytton, Calgary
Alice Parizeau, Montréal
Ercilia Quintin, Québec à Trois-Rivières
Roy Rodgers, British Columbia
Sylvia Wargon, Statistics Canada/Statistique Canada

Selection Committee on Management Research
Comité de sélection sur la recherche en gestion

Roger I. Hall, Manitoba (Chairman/Président)
Michael Brennan, British Columbia
Norman Frohlick, Manitoba
Yvon Gasse, Laval
Robert Sexty, Memorial

Task Force on Native Affairs
Groupe de travail sur les Autochtones

Lillian Basil, Vancouver
John W. Beaver, Northern Canada Power Commission
Serge Bouchard, ssDcc inc.
Hugh Brody, Scott Polar Research Institute, Cambridge
Walter Currie, Saskatchewan
Milton M.R. Freeman, Alberta
Harvey McCue, Trent
Christine Morris, Lethbridge
John Spence, Grand Council of the Crees of Quebec
Douglas N. Sprague, Manitoba
Sally M. Weaver, Waterloo

Task Force on Education Research
Groupe de travail sur la recherche en éducation

Michel Allard, Montréal
Robert K. Crocker, Memorial
John S. Daniel, Concordia
A. Rodney Dobell, Victoria
Robin Farquhar, Winnipeg
William B. Hamilton, Atlantic Institute of Education
Naomi Hersom, Saskatchewan
Stephen M. Hunka, Alberta
J.W. George Ivany, Simon Fraser
Yvette Mahé, Alberta
Paul Park, Western Ontario
G. Roquet, Association canadienne d'éducation de langue française
Bernard Shapiro, Ontario Institute for Studies in Education
Philip E. Vernon, Calgary
Catherine Wallace, Fredericton

Task Force on Women and Work
Groupe de travail sur les femmes au travail

Monica Boyd, Carleton
Naomi Hersom, Saskatchewan
Evelyn LaPierre-Adamcyk, Montréal
Lorna Marsden, Toronto
Julyan Reid, Ministry of State for Social Development/Ministère d'État au développement social
Susan Trofimenkoff, Toronto
Fred Wein, Dalhousie

Committees for International Relations
Comités pour les relations internationales

Selection Committee for Travel Grants to International Scholarly Conferences and International Congresses Held in Canada
Comité de sélection pour les subventions de déplacement pour assister à des conférences internationales et des congrès internationaux tenus au Canada

Catherine Grisé, Toronto (Chair/Présidente)
Bruce Archibald, Dalhousie
Louise Dulude, École des Hautes Études Commerciales
Hugh Lytton, Calgary
Claude Morin, Montréal
William New, British Columbia

Selection Committee for International Collaborative Research, for the Exchange of Researchers with Le Centre National de la Recherche Scientifique (France) and Grants to Canadian Universities for Visiting Foreign Scholars
Comité de sélection pour la collaboration scientifique internationale, pour l'échange de chercheurs avec Le Centre National de la Recherche Scientifique (France) et pour les subventions aux universités canadiennes pour favoriser la venue de chercheurs étrangers

Roger Dehem, Laval (Chairman/Président)
Gilbert D. Allardyce, New Brunswick
Elaine Limbrick, Victoria
Pierre Poirier, Ottawa
Jiri Zuzanek, Waterloo

Selection Committee for Academic Exchanges with the Chinese Academy of Social Sciences and the Japan Society for the Promotion of Science
Comité de sélection pour les échanges scientifiques avec l'Académie des sciences sociales de Chine et la Société japonaise pour l'avancement de la science

Peter Mitchell, York (Chairman/Président)
Bernard Bernier, Montréal
Marwyn Samuels, British Columbia
Mary Sun, Saint Mary's

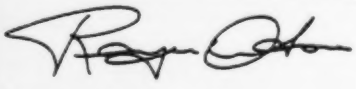
Selection Committee for the Exchange of Scholars with the Academy of Sciences of Hungary
Comité de sélection pour l'échange de chercheurs avec l'Académie des Sciences de la Hongrie

Gabriel Fischer, Acadia (Chairman/Président)
Jarmila Horna, Calgary
Uri Margolin, Alberta
George Melnikov, Carleton

Social Sciences and Humanities Research Council
and
The Honourable Francis Fox, P.C., M.P.
Minister of Communications

I have examined the statement of expenditure of the Social Sciences and Humanities Research Council for the year ended March 31, 1983. My examination was made in accordance with generally accepted auditing standards, and accordingly included such tests and other procedures as I considered necessary in the circumstances.

In my opinion, this financial statement presents fairly the expenditure of the Council for the year ended March 31, 1983 in accordance with the accounting policies set out in Note 2 to the financial statement, applied on a basis consistent with that of the preceding year.



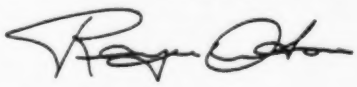
Raymond Dubois, C.A.
Deputy Auditor General
for the Auditor General of Canada

Ottawa, Ontario
June 28, 1983

Conseil de recherches en sciences humaines
et
L'honorable Francis Fox, C.P., député
Ministre des Communications

J'ai vérifié l'état des dépenses du Conseil de recherches en sciences humaines pour l'exercice terminé le 31 mars 1983. Ma vérification a été effectuée conformément aux normes de vérification généralement reconnues, et a comporté par conséquent les sondages et autres procédés que j'ai jugés nécessaires dans les circonstances.

À mon avis, cet état financier présente fidèlement les dépenses du Conseil pour l'exercice terminé le 31 mars 1983 selon les conventions comptables énoncées dans la note 2 afférente à l'état financier, appliquées de la même manière qu'au cours de l'exercice précédent.



Raymond Dubois, C.A.
Sous-vérificateur général
pour le vérificateur général du Canada

Ottawa (Ontario)
le 28 juin 1983

SOCIAL SCIENCES AND HUMANITIES RESEARCH COUNCIL
Statement of Expenditure for the year ended March 31, 1983

	1983	1982
Expenditure		
Grants (Schedule I)	$51 348 000	$42 150 000
Operating (Schedule II)	5 461 516	4 736 752
	$56 809 516	$46 886 752
Provided for by		
Parliamentary appropriations (Note 3)		
Grants	$51 348 000	$42 150 000
Operating expenditures	4 589 465	4 065 352
Statutory — Contributions to employee benefit plans	433 600	390 000
	56 371 065	46 605 352
Government departments which provided services without charge	438 451	281 400
	$56 809 516	$46 886 752

Approved by the Treasurer

Approved by The President

W. E. Taylor

CONSEIL DE RECHERCHES EN SCIENCES HUMAINES
État des dépenses pour l'exercice terminé le 31 mars 1983

	1983	1982
Dépenses		
Subventions (Annexe I)	$51 348 000	$42 150 000
Fonctionnement (Annexe II)	5 461 516	4 736 752
	$56 809 516	$46 886 752
Financées par		
Crédits parlementaires (note 3)		
Subventions	$51 348 000	$42 150 000
Dépenses de fonctionnement	4 589 465	4 065 352
Statutaire — contributions aux régimes de prestations des employés	433 600	390 000
	56 371 065	46 605 352
Services fournis gratuitement par d'autres ministères	438 451	281 400
	$56 809 516	$46 886 752

Approuvé par le Trésorier

Approuvé par le Président

W. E. Taylor

Schedule I

SOCIAL SCIENCES AND HUMANITIES RESEARCH COUNCIL
Schedule of Grants Expenditure for the year ended March 31, 1983

	1983	1982
Fellowships	$17 050 420	$15 500 699
Research Grants	15 521 751	11 061 176
Negotiated Grants	6 424 371	6 414 580
Strategic Grants	6 363 440	3 729 369
Research Communication	4 635 667	4 329 040
International Exchanges	994 358	814 694
Special Grants	332 993	275 442
Jules and Gabrielle Léger Fellowship	25 000	25 000
Academic Exchange Programs	—	11 572
	51 348 000	42 161 572
Less: Recovery of grants expenditure for academic exchange programs: Department of External Affairs	—	11 572
	$51 348 000	$42 150 000

Schedule II

SOCIAL SCIENCES AND HUMANITIES RESEARCH COUNCIL
Schedule of Operating Expenditure for the year ended March 31, 1983

	1983	1982
Salaries	$2 928 072	$2 552 005
Employee benefits	488 600	438 000
Accommodation	368 951	220 000
Panel, committee meetings and assessment fees	355 413	455 554
Material and supplies	221 224	208 099
Acquisition of office furniture and equipment	147 121	104 717
Rental of facilitites and equipment	141 222	129 378
Other professional and special services	134 809	96 929
Advertising and publications	113 713	88 467
Council meetings	110 385	93 280
Program evaluation	105 596	52 579
Data processing	89 322	63 702
Telephone and telegraph	87 411	82 391
Postage and freight	75 344	79 930
Travel and removal	59 150	49 654
Repairs and maintenance	35 183	22 067
	$5 461 516	$4 736 752

Annexe I

CONSEIL DE RECHERCHES EN SCIENCES HUMAINES
Tableau des paiements de subventions pour l'exercice terminé le 31 mars 1983

	1983	1982
Bourses	$17 050 420	$15 500 699
Subventions de recherche	15 521 751	11 061 176
Subventions concertées	6 424 371	6 414 580
Subventions stratégiques	6 363 440	3 729 369
Communication de la recherche	4 635 667	4 329 040
Échanges internationaux	994 358	814 694
Subventions spéciales	332 993	275 442
Bourse Jules et Gabrielle Léger	25 000	25 000
Programmes d'échanges académiques	—	11 572
	51 348 000	42 161 572
Moins: Recouvrements de dépenses de subventions pour les programmes d'échanges académiques: Ministère des affaires extérieures	—	11 572
	$51 348 000	$42 150 000

Annexe II

CONSEIL DE RECHERCHES EN SCIENCES HUMAINES
Tableau des dépenses de fonctionnement pour l'exercice terminé le 31 mars 1983

	1983	1982
Salaires	$2 928 072	$2 552 005
Prestations aux employés	488 600	438 000
Logement	368 951	220 000
Réunions de la Commission et des comités et honoraires d'évaluateurs	355 413	455 554
Fournitures et approvisionnements	221 224	208 099
Acquisition d'ameublement de bureau et de matériel	147 121	104 717
Location d'installations et de matériel	141 222	129 378
Autres services professionnels et spéciaux	134 809	96 929
Publicité et publications	113 713	88 467
Réunions du Conseil	110 385	93 280
Évaluation des programmes	105 596	52 579
Traitement des données	89 322	63 702
Téléphone et télégraphe	87 411	82 391
Frais postaux et de transport	75 344	79 930
Frais de voyage et de déménagement du personnel	59 150	49 654
Réparation et entretien	35 183	22 067
	$5 461 516	$4 736 752

SOCIAL SCIENCES AND HUMANITIES RESEARCH COUNCIL
Notes to Financial Statement
March 31, 1983

1. **Authority and objective**
The Council was established in 1977 by the Social Sciences and Humanities Research Council Act and commenced operations on April 1, 1978. The Council is a departmental Crown corporation named in Schedule B to the Financial Administration Act (F.A.A.). The objective of the Council is to promote and assist research and scholarship in the social sciences and humanities.

2. **Accounting policies**
(a) *Expenditure*
Grants are charged to expenditure when disbursed. Operating expenditure includes the cost of work performed, goods received or services rendered prior to April 1. Acquisition of office furniture and equipment is recorded as operating expenditure in the year of purchase.
(b) *Services provided without charge by government departments*
Amounts for services provided without charge by government departments are included in operating expenditure (Schedule II).
(c) *Employee termination benefits*
Employee termination benefits are expensed in the year of payment.
(d) *Pension plan*
Employees participate in the Public Service Superannuation Plan administered by the Government of Canada. The employees and the Council contribute equally to the cost of the Plan. Council's contributions are charged to expenditure on a current basis.
(e) *Refunds of previous years' expenditure*
Refunds of previous years' expenditure are remitted to the Receiver General for Canada on a cash basis.

3. **Parliamentary appropriations**
Parliamentary appropriations are recorded when used and any amount not used lapses in accordance with section 30 of the F.A.A. Appropriations are as follows:

	Department of Communications			
	Grants		Operating Expenditures	
	Vote 90 1983	Votes 95 and 95e 1982	Vote 85 1983	Votes 90 and 90e 1982
Main Estimates	$51 348 000	$41 225 000	$4 936 000	$4 040 000
Supplementary Estimates (E)	—	925 000	—	75 000
	51 348 000	42 150 000	4 936 000	4 115 000
Amount lapsed	—	—	346 535	49 648
Amount spent	$51 348 000	$42 150 000	$4 589 465	$4 065 352

CONSEIL DE RECHERCHES EN SCIENCES HUMAINES
Notes afférentes à l'état financier du 31 mars 1983

1. **Autorisations et objectif**
Le Conseil a été constitué en 1977 en vertu de la Loi du Conseil de recherches en sciences humaines et débuta ses activités le 1er avril 1978. Le Conseil est une corporation de département nommée à l'annexe B de la Loi sur l'administration financière (L.A.F.). L'objectif du Conseil est de promouvoir et de soutenir la recherche et l'érudition dans le domaine des sciences humaines.

2. **Conventions comptables**
(a) *Dépenses*
Les subventions sont imputées aux dépenses lorsqu'elles sont versées. Les dépenses de fonctionnement incluent le coût des travaux effectués, des biens reçus et des services rendus avant le 1er avril. L'acquisition d'ameublement de bureau et de matériel est imputée aux dépenses de fonctionnement de l'exercice d'acquisition.
(b) *Services fournis gratuitement par des ministères*
La valeur des services fournis gratuitement au Conseil par des ministères est incluse dans les dépenses de fonctionnement (Annexe II).
(c) *Indemnités de cessation d'emploi*
Les indemnités de cessation d'emploi sont imputées aux dépenses de l'exercice pendant lequel elles sont payées.
(d) *Régime de retraite*
Les employés participent au Régime de pension de retraite de la Fonction publique administré par le Gouvernement du Canada. Les employés et le Conseil contribuent à part égale aux coûts du plan. Les contributions du Conseil sont enregistrées aux dépenses sur une base courante.
(e) *Recouvrements de dépenses d'exercices précédents*
Les recouvrements de dépenses d'exercices précédents sont remis au Receveur général du Canada selon la méthode de caisse.

3. **Crédits parlementaires**
Les crédits parlementaires sont enregistrés lors de leur utilisation et tout montant non utilisé devient périmé en conformité avec l'article 30 de la L.A.F. Les crédits sont les suivants:

	Ministère des communications			
	Subventions		Dépenses de fonctionnement	
	Crédit 90 1983	Crédit 95 et 95e 1982	Crédit 85 1983	Crédit 90 et 90e 1982
Budget des dépenses principal	51 348 000 $	41 225 000 $	4 936 000 $	4 040 000 $
Budget supplémentaire (E)	—	925 000	—	75 000
	51 348 000	42 150 000	4 936 000	4 115 000
Montants périmés	—	—	346 535	49 648
Montants dépensés	51 348 000 $	42 150 000 $	4 589 465 $	4 065 352 $

4. **Supplementary information**

(a) *Accounts receivable*

Accounts receivable from award holders amounting to $77 298 (1982 – $98 703) are not included in the statement of expenditure.

(b) *Refunds of previous years' expenditure*

Refunds of previous years' expenditure amounting to $393 022 (1982 – $258 694) are not included in the statement of expenditure.

(c) *Queen's Fellowship Fund*

In 1979, the Council took over from the Canada Council the administration and control of the Queen's Fellowship Fund. The interest earned is used for fellowships to graduate students in certain fields of Canadian studies. The movement in the Fund, which is not included in the statement of expenditure, is as follows:

	1983	1982
Balance at beginning of the year	$326 290	$323 474
Interest earned	35 131	36 773
Fellowship awards	(31 265)	(33 957)
Balance at end of the year	$330 156	$326 290

5. **Commitments**

Payment of grants and scholarships extending in future years are subject to the provision of funds by Parliament. Awards approved in 1982-83 and previous years are payable as follows:

	(in millions)
1983-84	$35.7
1984-85	6.5
Subsequent years	7.7
	$49.9

4. **Renseignements supplémentaires**

(a) *Débiteurs*

Les comptes débiteurs des récipiendaires de subventions qui se chiffrent à 77 298 $ (1982 – 98 703 $) ne paraissent pas à l'état des dépenses.

(b) *Recouvrements des dépenses d'exercices précédents*

Les recouvrements des dépenses d'exercices précédents se chiffrent à 393 022 $ (1982 – 258 694 $) et ne paraissent pas à l'état des dépenses.

(c) *Le Fonds des bourses de la Reine*

En 1979, le Conseil de recherches en sciences humaines acceptait du Conseil des Arts du Canada l'administration et le contrôle du "Fonds des bourses de la Reine." Les intérêts gagnés servent à verser des bourses à des étudiants diplômés dans certains secteurs d'études canadiennes. Les opérations du fonds ne sont pas présentées à l'état des dépenses et sont comme suit:

	1983	1982
Solde au début de l'exercice	326 290 $	323 474 $
Intérêts gagnés	35 131	36 773
Bourses accordées	(31 265)	(33 957)
Solde à la fin de l'exercice	330 156 $	326 290 $

5. **Engagements**

Les subventions et les bourses accordées pour les exercices à venir sont assujetties à l'approbation des fonds par le Parlement. Les versements concernant les montants accordés en 1982-1983 et au cours des exercices précédents se répartissent comme suit:

	(en millions)
1983-84	35,7 $
1984-85	6,5
Exercices subséquents	7,7
	49,9 $

Grants and Fellowships/Subventions et bourses

Summary/Sommaire

	Opening Balance/ Solde d'ouverture	Additions, Deletions/ Additions, désistements	Total	Paid/ Payées 1982–1983	Balance payable/ Solde payable 31/03/83
1. Research Grants Subventions de recherche	587 860	15 956 877	16 544 737	15 521 751	1 022 986
2. Negotiated Grants Subventions concertées	20 592	6 738 124	6 758 716	6 424 371	334 345
3. Research Communication Communication de la recherche	4 190	4 669 339	4 673 529	4 635 667	37 862
4. Fellowships Bourses	1 408 114	17 325 192	18 733 306	17 075 420	1 657 886
5. Strategic Grants Subventions stratégiques	237 995	6 217 345	6 455 340	6 363 440	91 900
6. International Relations Relations internationales	49 727	1 010 043	1 059 770	994 358	65 412
7. Special Grants Subventions spéciales	—	332 993	332 993	332 993	—
Total	**2 308 478**	**52 249 913**	**54 558 391**	**51 348 000**	**3 210 391**

Details/Détails

	Opening Balance/ Solde d'ouverture	Additions, Deletions/ Additions, désistements	Total	Paid/ Payées 1982–1983	Balance payable/ Solde payable 31/03/83
Fellowships/Bourses					
Doctoral Doctorat	805 776	10 022 911	10 828 687	9 885 741	942 946
Postdoctoral Postdoctorales	288 027	2 413 600	2 701 627	2 261 727	439 900
Leave Travail libre	228 817	3 869 052	4 097 869	3 900 589	197 280
Special MA Maîtrise	60 494	1 019 629	1 080 123	1 002 363	77 760
Léger	25 000	—	25 000	25 000	—
Total	**1 408 114**	**17 325 192**	**18 733 306**	**17 075 420**	**1 657 886**
Research Grants/Subventions de recherche					
Total	**587 860**	**15 956 877**	**16 544 737**	**15 521 751**	**1 022 986**
Negotiated Grants/Subventions concertées					
Program Grants Recherche collective	—	1 263 689	1 263 689	1 198 088	65 601
Major Editorial Grants Grands travaux d'édition	18 000	4 576 296	4 594 296	4 333 802	260 494
General Research Grants Subventions générales de recherche	2 592	898 139	900 731	892 481	8 250
Total	**20 592**	**6 738 124**	**6 758 716**	**6 424 371**	**334 345**
Research Communication/Communication de la recherche					
Learned Journals Revues savantes	—	1 509 807	1 509 807	1 509 807	—
Scholarly Manuscripts Textes savants inédits	190	1 241 810	1 242 000	1 242 000	—
Infrastructure	—	1 016 742	1 016 742	1 016 742	—
Conferences Rencontres	4 000	680 310	684 310	646 448	37 862
Learned Societies Sociétés savantes	—	104 319	104 319	104 319	—
Communication Technology Technologie de la communication	—	116 351	116 351	116 351	—
Total	**4 190**	**4 669 339**	**4 673 529**	**4 635 667**	**37 862**
Strategic Grants/Subventions stratégiques					
Population Aging Vieillissement de la population	128 522	1 365 344	1 493 866	1 484 566	9 300
Research Resources Instruments de la recherche	2 000	768 300	770 300	770 300	—
Management Research Recherche en gestion	107 473	1 166 128	1 273 601	1 206 795	66 806

Research Tools Outils de recherche	—	1 450 999	1 450 999	1 435 205	15 794
Small Universities Petites universités	—	437 000	437 000	437 000	—
Identification of themes Identification des thèmes	—	230 861	230 861	230 861	—
Family and Socialization of Children Famille et Socialisation de l'enfant	—	525 123	525 123	525 123	—
Human Context of Science and Technology La science, la technologie et les valeurs humaines	—	273 590	273 590	273 590	—
Women and Work La femme et le travail	—	—	—	—	—
Native Studies Les Autochtones	—	—	—	—	—
Total	**237 995**	**6 217 345**	**6 455 340**	**6 363 440**	**91 900**
International Relations/Relations internationales					
International Scholarly Conferences Conférences internationales scientifiques	26 718	303 247	329 965	293 022	36 943
International Secretariats Secrétariats internationaux	—	30 445	30 445	30 445	—
Joint Seminars Colloques conjoints	2 969	174 925	177 894	160 427	17 467
Consultations	—	55 000	55 000	55 000	—
Visiting Foreign Scholars Chercheurs étrangers	—	122 917	122 917	122 917	—
Canadian Lecturers Abroad Canadiens à l'étranger	8 002	15 614	23 616	20 366	3 250
Special Grants Subventions spéciales	—	142 883	142 883	141 937	946
International Representation Représentation internationale	4 935	83 420	88 355	81 549	6 806
Bilateral Exchange with Japan Échange bilatéral avec le Japon	2 102	12 247	14 349	14 349	—
Bilateral Exchange with Hungary Échange bilatéral avec la Hongrie	3 408	5 114	8 522	8 522	—
Bilateral Exchange with China Échange bilatéral avec la Chine	1 593	22 091	23 684	23 684	—
Bilateral Exchange with France Échange bilatéral avec la France	—	42 140	42 140	42 140	—
Total	**49 727**	**1 010 043**	**1 059 770**	**994 358**	**65 412**
Special Grants and Public Awareness Subventions spéciales et diffusion des résultats de la recherche					
Special Grants Subventions spéciales	—	214 979	214 979	214 979	—
Public Awareness Diffusion des résultats de la recherche	—	118 014	118 014	118 014	—
Total	**—**	**332 993**	**332 993**	**332 993**	**—**

Fellowships/Bourses

Doctoral/Doctorat

Anne Ancrenat-Olek	Paris VII	11 349
Keith Archer	Duke	10 303
Ellen Badone	California at Berkeley	10 460
Liliane Beaulieu	Montréal	10 774
Brian Bethune	Toronto	11 645
Daniel Bilsker	Simon Fraser	10 119
Denis Bourque	Laval	10 500
James Calder	Dalhousie	11 133
Alan Chan	Toronto	11 873
Marjorie Chan	Washington	11 092
James Check	Manitoba	10 342
John Chipman	Oxford	10 146
Michel Chrétien	Montréal	12 366
Patricia Chuchryk	York	11 717
Michael Clow	York	10 418
Penny Cole	Toronto	10 461
Bruce Curtis	Toronto	10 112
Edmund Davis	Harvard	10 409
Normand Doiron	Montréal	10 431
Joseph Donatelli	Toronto	10 532
Susan Dorken	Ottawa	10 943
Joan Evans-Cameron	Boston	10 913
Peggy Eyre	Melbourne	10 974
Linda Feldman	McGill	11 355
Jean Filipovich	McGill	10 382
Denis Fisette	Montréal	10 549
Yvon Forest	California at Los Angeles	10 230
Anne Fortin	Illinois	10 405
Renaud Gagnon	Montréal	10 795
Diane Gherson	Massachusetts Institute of Technology	10 108
Ronald Giammarino	Queen's	10 597
Wenona Giles	Toronto	11 142
Francine Godin	Montréal	12 306
Anne Godlewska	Clark	11 272
Joanne Griebel	Toronto	10 468
Anne-Marie Grignon	Montréal	11 835
Pierre-Yves Guay	Laval	10 382
Jocelyne Guilbault	Michigan	10 317
Adrienne Hood	California at San Diego	10 044
Christopher Hosgood	Manitoba	10 318
Steven Huebner	Princeton	10 382
Adrienne Hunter	Edinburgh	11 153
Lorna Hurl	Toronto	10 099
Iwona Irwin-Zarecka	California at San Diego	11 521
Anita Isaacs	Oxford	11 812
Steven James	Princeton	10 208
Stephen Johnson	New York	10 677
Christine Jourdan	Australian National University	10 646
Danielle Julien	Québec à Montréal	10 228
Mary Lou Kaitting	Queen's	10 776
Audrey Kobayashi	California at Los Angeles	10 159
Rachael Kohn	McMaster	10 359
Tatiana Korovkin	York	10 141
Charles Lachman	Toronto	11 943
Marie Larochelle	Laval	11 052
André Larose	Ottawa	11 082
Michel Le Gall	Princeton	12 003
John Lee	Toronto	11 210
Sang Lee	Oxford	10 497
Marie Léger	Montréal	11 527
Winnie Lem	Toronto	10 853
Hanson Leung	Toronto	10 024
Ronald Love	Southern California	11 671
Ian MacLaren	Western Ontario	10 351
Melanie Manion	Michigan	10 603
Tycho Manson	Princeton	10 741
Denis Martin	Laval	11 191
Jean Masson	Rochester	10 118
Roger McCleary	Toronto	11 362
Kimberley McEwan	Calgary	10 079
Marylin McKay	Toronto	11 239
Carl Meaney	Oxford	11 847
Maureen Molloy	Auckland	12 500
Charly Morin	Nova	10 091
David Mullan	Guelph	10 501
Richard Myers	Toronto	10 489
Pauline Paine	McMaster	13 315
Kathy Pearl	Toronto	10 432
Hélène Poissant	Montréal	11 267
Juliet Pollard	British Columbia	10 701
Colette Portelance	Montréal	14 091
John Radcliffe	Edinburgh	10 513
Ellen Ramsay	California at Los Angeles	10 489
Ian Restall	Oxford	10 556
Monic Robillard	Montréal	11 267
Geoffrey Robinson	Cornell	10 194
James Robinson	Michigan	10 307
Alejandro Rojas	York	11 627
Louis Roy	Cambridge	10 100
Donald Rutherford	California at Berkeley	10 086
Carol Saucier	Montréal	10 857
Pierre Sauvé	Carleton	10 530

James Savelle	Alberta	10 091
Naomi Scaletta	McMaster	12 840
Sandra Schecter	Stanford	10 641
Michel Seymour	Québec à Trois-Rivières	11 096
Susan Slyomovics	California at Berkeley	12 497
Eric Stubbs	Harvard	10 002
Jean-Philippe Thérien	Paris	10 522
Robert Toft	London	10 828
Douglas Tomlinson	New York	10 095
Jane Turrittin	Toronto	11 266
Catharina Van Waarden	New York at Binghamton	11 409
James Waldram	Connecticut	10 106
Miriam Walker	York	10 081
Christiane Warner	Montréal	10 686
Rodney Watson	Cambridge	10 623
Michelle Weinroth	Birmingham	10 420
John Young	Southern Methodist	10 873
Nadia Zbrodoff	Toronto	10 117
Subtotal of grants $10 000 and over **Sous-total** des subventions de 10 000 $ et plus		**1 193 177**
Grants of less than $10 000 to 2 325 recipients Subventions de moins de 10 000 $ à 2 325 récipiendaires		8 715 276
Total		**9 908 453**
Leave/Travail libre		
Irving Abella	York	11 500
Jack Adams-Webber	Brock	11 565
Syed Ahsan	Concordia	15 784
Lawrence Alschuler	Ottawa	13 259
Eliezer Appelbaum	Western Ontario	14 211
Stephen Arnold	Queen's	11 500
Richard Arnott	Queen's	11 500
Jennifer Ashworth	Waterloo	12 327
Edmund Aunger	Alberta	10 661
Maqbool Aziz	McMaster	15 914
David Bakan	York	12 500
Jonathan Barker	Toronto	19 203
Ivor Barlow	Concordia	11 091
Rex Barrell	Guelph	10 000
Maurice Bélanger	Québec à Montréal	12 500
Edward Belobaba	York	13 442
John Benjafield	Brock	14 923
William Benjamin	British Columbia	13 978
Vincent Berdoulay	Ottawa	11 897
Carl Berger	Toronto	10 600
André Bernard	Québec à Montréal	12 500
Nahum Biger	York	14 241
Laurence Bongie	British Columbia	14 633
Malcolm Brown	Calgary	22 093
Patricia Bruckmann	Trinity College	10 250
John Bryans	British Columbia	13 022
Peter Buitenhuis	Simon Fraser	14 619
Francis Burke	Manitoba	12 780
Andrew Busza	British Columbia	11 500
Jeffrey Callen	McMaster	15 779
Norman Cameron	Manitoba	10 990
Colin Campbell	York	10 688
Jack Carr	Toronto	12 500
Beverley Cavanagh	Queen's	10 107
Henrietta Cedergren	Québec à Montréal	11 970
Tobias Chapman	Guelph	10 500
Brian Chellas	Calgary	13 208
Marvin Cohodas	British Columbia	11 500
Timothy Colton	Toronto	10 690
Paul Cowen	Québec à Montréal	12 207
Anne Crichton	British Columbia	14 633
Michael Cummings	York	11 080
Mary Cyr	McGill	10 530
David Damas	McMaster	13 040
Paul Delany	Simon Fraser	12 500
Bruce Doern	Carleton	11 701
John Downing	Victoria	17 390
Charles Doyle	Victoria	10 200
Donald Drury	McGill	11 500
Louis Dudek	McGill	12 500
Harold Entwistle	Concordia	11 486
Ekbert Faas	York	11 500
Roger Fischler	Carleton	14 827
Donald Fisher	British Columbia	14 196
Ronald Fisher	Saskatchewan	12 765
Brian Fitch	Trinity College	15 498
Lynd Forguson	Toronto	11 500
Donald Freeman	York	10 860
John Friesen	British Columbia	12 450
Robert Gellately	Western Ontario	13 345
Ian Gentles	York	14 448
William Gillen	Windsor	12 500
Bryan Gillingham	Carleton	10 049
Ronald Gillis	Toronto	11 092
Thomas Glen	McGill	11 135
Edward Grabb	Western Ontario	10 553
Christopher Green	McGill	12 000
Egil Grislis	Manitoba	10 800
Joan Grusec	Toronto	16 090
Karin Gurttler	Montréal	11 435
Peter Gutkind	McGill	11 000

Julian Gwyn	Ottawa	14 400
Frank Hamlin	British Columbia	18 878
Antony Hammond	McMaster	12 373
Catherine Harland	Queen's	10 152
Max Hedley	Windsor	14 179
John Hellman	McGill	15 252
Christopher Hodgkinson	Victoria	14 277
John Holladay	Toronto	12 500
Kalevi Holsti	British Columbia	13 078
Ronald Huebert	Dalhousie	10 955
John Hunter	Toronto	11 175
John Ingham	Toronto	10 725
Nancy Innis	Western Ontario	10 269
John Jensen	Ottawa	10 293
Graham Johnson	British Columbia	12 857
Robert Johnson	Toronto	10 375
Charles Johnston	McMaster	12 500
Peter Kaiser	York	15 227
Michael Kater	York	14 118
Leslie Kawamura	Calgary	12 161
Herman Keahey	Calgary	11 260
Gary Kelly	Alberta	11 411
Robert Kerton	Waterloo	26 802
William Kilbourn	York	12 500
Teresa Kirschner	Simon Fraser	12 958
Konrad Koerner	Ottawa	10 875
Harvey Kolodny	Toronto	13 771
Ivo Lambi	Saskatchewan	14 711
Emilien Lamirande	Ottawa	12 500
Roger Le Moine	Ottawa	12 926
Yvon Lefebvre	Québec à Montréal	15 145
Rénald Legendre	Québec à Montréal	11 105
Pierre-Hervé Lemieux	Ottawa	10 569
Georges Leroux	Québec à Montréal	17 068
Peter Leslie	Queen's	10 200
Aaron Levine	New Brunswick	10 117
Elliott Leyton	Memorial	12 500
Victor Lotter	Guelph	12 519
Robert Lucas	Saskatchewan	12 322
Peyton Lyon	Carleton	12 243
John MacNamara	McGill	10 590
Jay MacPherson	Victoria	11 032
Frank Manning	Western Ontario	14 884
Paul Marantz	British Columbia	10 500
Lotte Marcus	McGill	12 500
Charles Martin	Calgary	11 163
John McLeod	Saskatchewan	26 370
Lorraine McMullen	Ottawa	13 472
Harry McSorley	Toronto	15 688
Kerry McSweeney	Queen's	18 342
John Miron	Toronto	10 500
Bruce Mitchell	Waterloo	13 651
Leslie Monkman	Guelph	11 882
Peter Moogk	British Columbia	16 589
Seung Moon	Manitoba	14 149
James Moore	York	11 500
Edward Mornin	British Columbia	19 684
Victor Murray	York	12 500
Baldev Nayar	McGill	15 072
Ross Newkirk	Waterloo	11 500
Gaétan Ouellet	Québec à Trois-Rivières	12 832
Ian Parker	Toronto	11 460
Patricia Parker	Toronto	10 230
Edward Petersen	Queen's	12 850
Jean-Marc Piotte	Québec à Montréal	10 995
Michael Pratt	Mount Saint Vincent	10 487
Walter Principe	Toronto	13 407
Paul Pross	Dalhousie	12 953
Robert Prus	Waterloo	11 500
Jeffrey Reitz	Toronto	12 500
Raymond Rhéault	Ottawa	12 881
Laurence Ricou	British Columbia	13 691
Barry Riddell	Queen's	13 113
James Rinehart	Western Ontario	11 500
John Ripley	McGill	12 500
Brent Ritchie	Calgary	13 030
David Robitaille	British Columbia	12 000
Joseph Ronsley	McGill	12 621
Robert Ross	Ottawa	14 142
Guildo Rousseau	Québec à Trois-Rivières	10 865
Philippe Rushton	Western Ontario	12 252
James Sacouman	Acadia	11 764
Daniel Sahas	Waterloo	11 500
Philip Salzman	McGill	12 480
Ronald Samuda	Queen's	11 866
Albert Schachter	McGill	13 900
Frank Schneider	Windsor	11 875
Henry Schwarcz	McMaster	22 144
Eduardo Schwartz	British Columbia	20 031
Edward Scissons	Saskatchewan	11 235
Shmuel Sharir	Alberta	17 292
Joseph Shaw	Toronto	12 799
Gavin Smith	Toronto	12 590

James Stayer	Queen's	12 500
Marianne Stenbaek-Lafon	McGill	16 449
Jack Stewart	British Columbia	11 500
Roger Suffling	Waterloo	11 025
Donald Swainson	Queen's	12 500
Thomas Tausky	Western Ontario	10 000
Mark Thompson	British Columbia	13 959
Douglas Thomson	Toronto	13 166
Ba Tran Quang	Moncton	14 940
Lars Troide	McGill	10 480
Alan Tully	British Columbia	12 350
John Unrau	York	14 682
Yves Vaillancourt	Québec à Montréal	10 28
Douglas Walton	Winnipeg	14 088
George Wesolowsky	McMaster	11 400
Malcolm Westcott	York	13 364
Michael Whittington	Carleton	13 694
Raymond Wiest	Manitoba	11 367
Gilbert Winham	Dalhousie	12 285
Christoph Wolfart	Manitoba	13 523
Chauncey Wood	McMaster	12 500
John Wortley	Manitoba	10 330
Morty Yalovsky	McGill	14 587
John Yardley	Calgary	15 061
Phillip Young	Victoria	14 181
James Zidek	British Columbia	13 694
Michael Ziegler	York	11 125
Sub total of grants $10 000 and over **Sous-total** des subventions de 10 000 $ et plus		**2 471 871**
Grants of less than $10 000 to 540 recipients Subventions de moins de 10 000 $ à 540 récipiendaires		1 428 718
Total		**3 900 589**
Postdoctoral/Postdoctorales		
John Allett	York	18 600
Lawrence Aronsen	Simon Fraser	21 100
Ross Arthur	Toronto	19 100
David Backus	Queen's	11 800
Sylvia Bashevkin	McMaster	20 900
Jocelyn Beausoleil	Montréal	21 100
Robert Belfield	Atomic Energy of Canada	20 100
Peter Beyer	Québec à Montréal	20 375
Edward Bishop	Alberta	21 100
Elizabeth Bloomfield	Guelph	21 100
Deanne Bogdan	York	11 700
Gerald Bowler	Regina	19 300
Lorne Carmichael	Queen's	21 100
Anthony Chan	Saskatchewan	11 800
Paula Clarke	Toronto	11 800
Lorraine Code	Waterloo	20 385
June Corman	Toronto	11 300
Jocelyne Couture	Montréal	11 300
Jeffrey Crelinsten	Toronto	21 223
Renato Cristi	Alberta	21 100
Leonard Curchin	Bordeaux	21 069
Marta Danylewycz	Ontario Institute for Studies in Education	10 800
Fernando De Toro	Paris III	21 595
Howard Duncan	Western Ontario	20 600
Paul Dutton	Toronto	21 310
Susanna Egan	Simon Fraser	11 800
Roger Farmer	Toronto	21 100
Carolyn Fick	Montréal	20 600
Augie Fleras	Waterloo	23 298
Harry Fox	Toronto	11 800
Craig Fraser	Yale	11 300
Chester Gabriel	McGill	10 607
Claude-Marie Gagnon	Montréal	19 800
George Ghanotakis	Montréal	21 100
Sarah Gibson	York	11 600
Alison Gopnik	Ontario Institute for Studies in Education	21 100
Daniel Gottesman	Victoria	21 100
James Goulding	Carleton	21 100
Peter Grahame	Ontario Institute for Studies in Education	14 900
Henry Green	Carleton	25 388
Gail Greer	Queen's	11 800
Allan Gregory	Queen's	21 100
Richard Grothe	Montréal	11 800
Yvonne Hébert	British Columbia	21 100
Arthur Hosios	Toronto	20 900
Margaret Jensen	Ottawa	21 100
Manuel Jofre	Chile	22 141
Janice Johnson	California at Berkeley	11 028
Morny Joy	Harvard	19 332
Ellen Judd	Cambridge	21 110
Catherine Kerrigan	Western Ontario	11 800
Gillian King	Michigan	11 300
Walter Laird	Toronto	20 650
Ravindra Lal	McMaster	11 800
Lynda Lange	Calgary	21 100
Janis Langins	Toronto	21 100
Samuel Laselva	Western Ontario	19 400
Peter Lawson	Ontario Institute for Studies in Education	11 675

Eva Le Grand	Paris	21 100
Suzanne Leblanc	Louvain	11 662
Patricia LeCavalier	Concordia	11 800
Gregory Lessard	Queen's	10 300
Gregory Levine	McGill	21 388
Bernard Lightman	Queen's	21 100
Michael M'Gonigle	British Columbia	11 800
Marguerite MacKenzie	Memorial	11 800
Morton Manilla	York	19 200
Richard Marceau	Institut national de la recherche scientifique	11 400
André Maréchal	Montréal	18 000
Heather Martin	British Columbia	21 358
Robert McAll	McGill	21 100
Barbara McAllister	Toronto	21 050
Mary McDonald	Western Ontario	21 100
Line McMurray	Montréal	12 228
Toby Morantz	McGill	20 600
Raymond Morrow	Montréal	11 800
Calzavara Mostacci	Toronto	11 800
Ann Munton	Toronto	20 600
Lucinda Neuru	Ottawa	20 300
Linda Northrup	Cairo	20 867
Mary O'Connor	Toronto	21 100
Rosemary Ommer	Memorial	11 800
Debra Pepler	Toronto	20 600
Karl Pfeifer	Alberta	19 850
Charles Rachlis	Toronto	19 100
Tachat Ravindranathan	Simon Fraser	21 332
Margaret Rodman	Waterloo	25 240
Paul Romney	Toronto	19 350
Leslie Sanders	York	20 600
Wallace Seccombe	McMaster	11 800
Robert Shenton	Guelph	19 600
Christina Simmons	Dalhousie	11 321
Martin Smith	Simon Fraser	20 980
John Henry Stape	Toronto	21 100
John Struthers	Western Ontario	20 600
Ross Stuart	Cambridge	10 800
Franc Sturino	Toronto	22 733
Judith Sugar	Cincinnati	21 100
Maria Tippett	Simon Fraser	11 800
Paul-André Turcotte	St-Paul	21 719
Mariana Valverde	London	20 100
Michael Veall	Western Ontario	11 800
Gloria Waters	McGill	11 800
Rita Watson	New School for Social Research	11 948
Sheldon Wein	Dalhousie	28 790
Caroline Williams	Canadian Archaeological Institute at Athens	11 800
Daniel Wilson	McGill	21 100
Ralph Winter	Toronto	21 100
Valerie Wise	New York	21 100
Adonis Yatchew	Toronto	20 913
Christopher Youe	Queen's	20 860
Phyllis Zelkowitz	Concordia	11 800
Subtotal of grants $10 000 and over **Sous-total** des subventions de 10 000 $ et plus		**976 733**
Grants of less than $10 000 to 106 recipients Subventions de moins de 10 000 $ à 106 récipiendaires		284 994
Total		**2 261 727**
Special MA/Maîtrise		
Denis Dumas	Laval	10 419
Katherine Harding	Victoria	10 149
Wendy Hatch	British Columbia	10 076
Leslie Hendra	Toronto	10 086
Wendy Johnston	Québec à Montréal	10 114
David Monod	McGill	10 120
Thomas Murphy	New Brunswick	10 569
Victor Shea	Toronto	10 061
Subtotal of grants $10 000 and over **Sous-total** des subventions de 10 000 $ et plus		**81 594**
Grants of less than $10 000 to 122 recipients Subventions de moins de 10 000 $ à 122 récipiendaires		920 769
Total		**1 002 363**
Léger		
Robert Hubbard	Carleton	25 000

Research Grants/Subventions de recherche

Thomas Abler	Waterloo	12 480
Rona Abramovitch	Toronto	41 680
Lionel Adey	Victoria	16 873
Christian Adjémian	Ottawa	39 960
Donald Akenson	Queen's	32 726
Ashok Aklujkar	British Columbia	13 044
Guy Allard	Montréal	26 664
Jacques Allard	Québec à Montréal	16 782
Christine Allen	Concordia	15 342
Marc Angenot	McGill	12 159
Douglas Anglin	Carleton	11 103
Frederick Armstrong	Western Ontario	21 420
Warwick Armstrong	McGill	18 257
Paul Aubin	Institut québécois de recherche sur la culture	39 445
Kazim Bacchus	Alberta	10 815
Constance Backhouse	Western Ontario	39 939
David Baguley	Western Ontario	41 284

Peter Bailey	Manitoba	15 984
Jacques Baillargeon	Québec à Trois-Rivières	31 237
George Baird	Toronto	17 792
Claude Bariteau	Laval	65 765
Jonathan Barker	Toronto	13 050
Selma Barkham	Memorial	15 900
Frederick Barnard	Western Ontario	24 765
Michel Bastarache	Moncton	18 622
Janet Bavelas	Victoria	16 380
Janet Bavelas	Victoria	18 131
Caroline Bayard	McMaster	12 524
Bernardo Bazan	Ottawa	42 858
Pierre Beaucage	Montréal	20 481
Diane Bellemare	Québec à Montréal	11 536
Izak Benbasat	British Columbia	21 900
Gerard Bentley	Toronto	10 422
Fikret Berkes	Brock	14 618
Irwin Bernardt	Waterloo	11 235
Bernard Bernier	Montréal	45 998
Chantal Bertrand-Jennings	Toronto	34 678
Jerome Black	McGill	214 479
Charles Blackorby	British Columbia	21 200
André Blais	Montréal	71 540
Réjanne Blary	Montréal	22 407
Peter Bly	Queen's	28 980
Mary Catherine Bodden	private scholar	21 133
Charles Boiles	Montréal	28 546
Claude Boisclair	Sherbrooke	24 187
Edward J. Bond	Queen's	19 157
William A. Borgen	British Columbia	13 995
Yury Boshyk	Toronto	12 036
Gilles Bourque	Québec à Montréal	77 947
Kenneth Bowers	Waterloo	23 032
Monica Boyd	Carleton	16 251
Monica Boyd	Carleton	20 262
Leonard Boyle	Pontifical Institute of Mediaeval Studies	21 754
Paul Bradley	British Columbia	12 764
Michael Brecher	McGill	131 820
William Brennan	Regina	29 388
Dushan Breskie	Calgary	23 934
Bernard Brody	Montréal	26 154
Normand Brouillette	Québec à Trois-Rivières	20 875
Malcolm Brown	Calgary	13 551
Jerome Brown	Windsor	25 814
James Brox	Waterloo	15 902
Neil Bruce	Queen's	12 045
Margaret Bruck	McGill	17 988
Pierre Bruneau	Québec à Rimouski	18 043
Yves Brunet	Montréal	46 131
Kenneth Bryant	British Columbia	22 100
Jeffrey Bub	Western Ontario	19 240
Jeffrey Bulcock	Memorial	35 595
Michael Bunce	Toronto	16 509
Gary Caldwell	Institut québécois de recherche sur la culture	20 586
Elspeth Cameron	Toronto	29 612
Colin Campbell	York	32 367
Anita Caron	Québec à Montréal	28 112
Albert Carron	Western Ontario	11 415
Robbie Case	Ontario Institute for Studies in Education	20 530
Beverley Cavanagh	Queen's	28 090
Henrietta Cedergren	Québec à Montréal	30 000
Peter Chinloy	British Columbia	27 463
Roland Chrisjohn	Guelph	24 328
Joseph Chung	Québec à Montréal	15 000
Stacy Churchill	Ontario Institute for Studies in Education	66 481
Patricia Churchland	Manitoba	19 517
Sandra Clarke	Memorial	18 917
Douglas Clayton	Ottawa	16 946
Richard Clement	Ottawa	10 384
Wallace Clement	Carleton	37 090
Richard Cloutier	Laval	19 698
Robert Cohen	British Columbia	55 783
Douglas Cole	Simon Fraser	18 050
Edmund Colledge	Pontifical Institute of Mediaeval Studies	17 200
Thomas Collins	Western Ontario	21 047
Pierre Conlon	McMaster	29 129
Michael Connelly	Ontario Institute for Studies in Education	23 272
Michael Connelly	Ontario Institute for Studies in Education	256 482
Dimitri Conomos	British Columbia	11 675
Peter Cookson	British Columbia	16 343
Jean-Claude Cosset	Laval	13 636
Serge Côté	Québec à Rimouski	95 294
Michael Coulson	Calgary	10 409
Lysanne Coupal	Laval	18 329
John Cragg	British Columbia	23 966
Kenneth Craig	British Columbia	47 687
Michael Craton	Waterloo	31 990
Paul Craven	York	42 833
Barry Cullingworth	Toronto	15 696

Gerald Cupchik	Toronto	26 716
Leslie Curry	Toronto	10 000
Gilles D'Avignon	Laval	21 450
Peter Daly	McGill	49 328
Gordon Darroch	York	25 263
Mervin Daub	Queen's	24 632
Michel De La Durantaye	Ottawa	19 147
Gilles De Lafontaine	Québec à Trois-Rivières	12 787
Guy Debailleul	Laval	31 024
Joseph Debanné	Ottawa	14 000
Claude Deblois	Laval	21 311
Denise Deshaies	Laval	21 890
Andrée Desilets	Sherbrooke	15 433
Michel Despland	Concordia	14 581
John de Vries	Carleton	23 730
David Dewitt	Alberta	13 276
Patrick Dias	McGill	16 790
Erwin Diewert	British Columbia	41 436
Gérard Dion	Laval	25 475
David Doake	Acadia	42 484
Victor Doerksen	Manitoba	11 250
Claire Dolan	Laval	19 160
Michael Doucet	Ryerson	14 491
Leonard Dudley	Montréal	12 942
Luc Duhamel	Montréal	21 213
Denis Dumas	Québec à Montréal	21 173
René Dussault	École nationale d'administration publique	47 304
Curtis Eaton	Toronto	17 700
Mikhael Elbaz	Laval	38 045
David Elkins	British Columbia	29 905
Philip Enros	private scholar	22 697
Martin Evans	Toronto	51 509
Gordon Ewing	McGill	13 107
Ekbert Faas	York	12 360
Nadia Fahmy-Eid	Québec à Montréal	42 976
Ezzat Fattah	Simon Fraser	46 900
Duncan Fishwick	Alberta	53 436
David Flaherty	Western Ontario	42 772
Marie Fleming	Western Ontario	12 474
John Floyd	Toronto	26 944
Paul Fortier	Manitoba	42 009
Louise Fothergill-Payne	Calgary	18 237
Harry Fox	Toronto	10 550
John Fox	York	10 492
Ursula Franklin	Toronto	29 154
Donald Frantz	Lethbridge	37 950
Peter Fraser	Dalhousie	20 552
Frances Frisken	York	37 780
Norman Frohlich	Manitoba	23 902
Bernie Frolic	York	39 053
William Furtan	Saskatchewan	22 475
Brent Galloway	private scholar	22 525
Robert Gardner	Western Ontario	26 478
Yvon Gauthier	Montréal	32 270
Ian Gentles	York	12 149
Michael Gervers	Toronto	39 850
Robert Gifford	Victoria	13 202
André Girard	Montréal	41 632
Robert Giroux	Sherbrooke	14 820
Pierre Gobin	Queen's	16 238
Richard Goranson	York	11 832
Kathleen Gough Aberle	British Columbia	20 273
Thérèse Gouin-Décarie	Montréal	15 478
Jack Granatstein	York	17 380
Judith Grant	private scholar	32 546
Paul Grayson	York	34 489
Christopher Green	McGill	21 950
Esther Greenglass	York	10 465
Frederic Grover	British Columbia	28 272
Philip Gulliver	York	20 926
John Hagan	Toronto	23 579
John Haiman	Manitoba	25 380
Charles Halary	Québec à Montréal	27 945
Jean Hamelin	Laval	12 442
Jean Hamelin	Laval	12 200
Albert Hamilton	Queen's	47 913
Antony Hammond	McMaster	28 165
René Hardy	Québec à Trois-Rivières	47 452
Charles Harley	Western Ontario	11 866
Richard Harris	Queen's	22 219
Fernand Harvey	Institut québécois de recherches sur la culture	46 999
Alain Haurie	École des Hautes Études Commerciales	51 330
Walter Hayes	Pontifical Institute of Mediaeval Studies	)33 000
John Healy	Carleton	35 248
Cary Hector	Québec à Montréal	35 584
John Helliwell	British Columbia	76 940
Francisco Hernandez	Carleton	37 566
Peter Heyworth	Toronto	39 586
George Hibbard	Waterloo	44 971
Clifford Hickey	Alberta	25 000
Evelyn Hinz	Manitoba	35 509
Sigfrid Hoefert	Waterloo	54 206

Barry Hoffmaster	Western Ontario	14 147
John Holladay	Toronto	99 973
Richard Holmes	Simon Fraser	23 660
Donald Holoch	York	28 029
Robert House	Toronto	28 270
Bruce Hunsberger	Wilfrid Laurier	10 459
David Hunt	Ontario Institute for Studies in Education	17 180
Stuart Hunter	Guelph	14 735
Roger Hutchinson	Victoria	25 274
Edward Ingram-Ellis	Simon Fraser	16 391
Douglas Jackson	Western Ontario	58 266
James Jackson	Victoria	10 920
Heather Jackson	Toronto	18 394
Ellen Jacobs	Concordia	12 763
Raymond Jennings	Simon Fraser	48 167
Graham Johnson	British Columbia	12 798
Ronald Johnson	St. Francis Xavier	16 375
Catherine Jolicoeur	Moncton	50 440
Jan Jorgensen	McGill	14 099
Warren Kalbach	Toronto	125 300
Hellmut Kallmann	private scholar	48 751
Albert Katz	Western Ontario	11 233
Delores Keahey	Calgary	16 986
Ian Kerr	Manitoba	17 002
David Ketterer	Concordia	16 855
Richard Kittredge	Montreal	36 542
Juan-Luis Klein	Québec à Chicoutimi	19 310
Slava Klima	McGill	43 617
Gabriel Kolko	York	26 942
Linda Krasnor	Brock	17 364
Roger Krohn	McGill	13 096
Ralph Krueger	Waterloo	15 860
Eva Kushner	McGill	10 921
Micheline Labelle	Québec à Montréal	38 137
Ronald Labelle	Moncton	18 422
Marie-France Labrecque	Laval	24 937
Vivian Labrie	Institut québécois de recherche sur la culture	22 821
Benoît Lacroix	Montréal	44 904
Jean-Guy Lacroix	Québec à Montréal	23 876
Conrad Laforte	Laval	33 407
Pierre-Marie Lagier	Montréal	11 800
Gérard-Raymond Laliberté	Laval	52 336
Wallace Lambert	McGill	64 404
Louise Langelier-Biron	Montréal	21 851
Sharon Lapkin	Ontario Institute for Studies in Education	27 111
Dany Laveault	Québec à Trois-Rivières	10 860
Thomas Lavoie	Québec à Chicoutimi	76 610
Mariel Leclerc	Institut national de la recherche scientifique	39 796
Herbert Lefcourt	Waterloo	22 660
Gilles Lefebvre	Montréal	37 639
Germain Lemieux	Laurentienne	37 860
Madeline Lennon	Western Ontario	18 994
Roger Levasseur	Québec à Trois-Rivières	21 932
Henry Lewis	Alberta	21 679
Michael Longton	Victoria	41 831
Diane Looker	Acadia	10 120
Jean-Guy Loranger	Montréal	25 867
Jeanne D'Arc Lortie	chercheur autonome	32 900
Shiu-Hung Luk	Toronto	23 635
Glenn MacDonald	Western Ontario	17 292
Donald Macintosh	Queen's	31 322
Neil MacKinnon	Guelph	41 330
James MacKinnon	Queen's	11 237
Hayden Maginnis	McMaster	17 893
Nadia Magnenat-Thalmann	École des Hautes Études Commerciales	14 025
Laurent Mailhot	Montréal	28 921
Neil Malamuth	Manitoba	30 840
Marie-Claire Malo	École des Hautes Études Commerciales	11 125
Mark Mandel	private scholar	13 748
Pierre Maranda	Laval	41 960
Patricia Marchak	British Columbia	134 324
Louise Marcil-Lacoste	Montréal	12 649
Lorna Marsden	Toronto	24 748
Wilfred Martin	Memorial	42 345
Antonio Martinez-Risco	Laval	26 623
Kanta Marwah	Carleton	17 790
Michael Masson	Victoria	11 288
Richard Matson	British Columbia	70 081
James McConica	Pontifical Institute of Mediaeval Studies	29 335
Virginia McDonald	York	33 576
Marvin McInnis	Queen's	28 089
Patricia McKegney	private scholar	10 754
Margaret McKim	Guelph	18 544
Alastair McKinnon	McGill	12 754
Alastair McKinnon	McGill	10 590
John McMillan	Western Ontario	19 197
Linda McMullen	Saskatchewan	10 270
Robert McRae	Toronto	67 640
Kenneth McRae	Carleton	35 823
Edward McWhinney	Simon Fraser	12 300

Annie Mear	Montreal	53 180
Igor Mel'Cuk	Montréal	73 678
Joseph Melançon	Laval	10 000
Elizabeth Merklinger	Ottawa	17 389
Jean-Guy Meunier	Québec à Montréal	18 920
Michael Millgate	Toronto	39 342
Anthony Mills	Royal Ontario Museum	16 000
Anthony Mills	Society for the Study of Egyptian Antiquities	99 701
Henry Milner	Vanier College	37 412
Dale Miquelon	Saskatchewan	39 103
Kathryn Molohon	Laurentian	10 000
Wayne Moodie	Manitoba	21 498
James Moore	Concordia	25 449
Jean-Yves Morin	Montréal	12 681
Yves-Charles Morin	Montréal	10 734
Patricia Morley	Concordia	13 302
Walter Moser	Montréal	26 163
Raymond Mougeon	Ontario Institute for Studies in Education	53 976
Gordon Moyles	Alberta	21 410
John Myles	Carleton	365 258
Jack Nance	Simon Fraser	122 230
Richard Neufeld	Western Ontario	49 013
William Nichols	Queen's	51 731
Margaret O'Brien	Mount Saint Vincent	17 264
John Oleson	Victoria	21 562
James Olson	Western Ontario	18 249
Stephen Page	Sheridan College	28 979
Jon Pammett	Carleton	47 300
Léonce Paquet	Ottawa	18 081
Romain Paquette	Sherbrooke	35 340
Louise Paradis	Montréal	29 243
Nancy Partner	McGill	12 768
Donald Paterson	British Columbia	29 455
Guy Pelletier	Montréal	13 462
David Pendergast	Royal Ontario Museum	117 445
Charles Pierre-Jacques	Montréal	27 717
Glyne Piggott	McGill	27 833
Patricia Pliner	Toronto	18 283
Léon Ploegaerts	Ottawa	16 806
Janet Polivy	Toronto	21 596
Richard Pollay	British Columbia	13 945
Gail Pool	New Brunswick	16 075
Shana Poplack	Ottawa	37 577
Terry Pratt	Prince Edward Island	19 414
Lewis Pyenson	Montréal	34 677
Daniel Racette	Montréal	23 290
Teresa Rakowska-Harmstone	Carleton	58 574
Peter Ramsden	McMaster	16 338
Thomas Rawski	Toronto	39 108
Scott Raymond	Calgary	62 853
Donald Redford	Toronto	59 975
Kenneth Reeder	British Columbia	12 258
John Reighard	Montréal	17 126
James Reilly	Pontifical Institute of Mediaeval Studies	46 105
Roger Reynolds	Pontifical Institute of Medieval Studies	10 500
Craig Riddell	British Columbia	13 430
Anthony Riley	Queen's	18 003
Danielle Riverin-Simard	Laval	20 900
Maria-Luisa Rivero	Ottawa	41 474
Douglas Roberts	Ontario Institute for Studies in Education	30 246
Gordon Roberts	Dalhousie	19 731
Omer Robichaud	Moncton	57 106
Gertrude Robinson	McGill	46 874
John Rogge	Manitoba	10 806
Richard Roman	Toronto	21 024
Stanford Rosenbaum	Toronto	23 655
Michael Ross	Waterloo	29 017
Susan Rotroff	Mount Allison	10 215
Joël Rouffignat	Laval	16 471
François Rousseau	Québec à Montréal	12 391
Bruno Roy	Montréal	38 053
Fernand Roy	Institut national de la recherche scientifique	24 800
Ronald Rudin	Concordia	13 983
Brendan Rule	Alberta	30 000
David Rupp	Brock	14 225
James Russell	British Columbia	30 255
Paul Rutherford	Toronto	19 686
Peter Sabor	Calgary	13 893
Vincent Sacco	Simon Fraser	31 353
Denis Saint-Jacques	Laval	10 737
Hayat Salam-Liebich	private scholar	12 133
Eric Salmon	Guelph	30 741
Lise Salvas-Bronsard	Montréal	53 620
Joseph Samuels	Western Ontario	20 700
Laurent Santerre	Montréal	44 864
William Sarjeant	Saskatchewan	12 439
Lawrence Sawchuk	Toronto	11 218
Khalid Bin Sayeed	Queen's	11 510
Marlene Scardamalia	York	48 832
Peter Schledermann	Calgary	34 335

Ronald Schlegel	Waterloo	20 682
Eta Schneiderman	Ottawa	16 764
Peter Schotch	Dalhousie	10 196
Peter Schotch	Dalhousie	39 853
Henry Schwarz	McMaster	30 657
Anthony Dalton Scott	British Columbia	20 513
Alexander Segall	Manitoba	34 715
Louise Séguin-Dulude	École des Hautes Études Commerciales	12 009
Robert Sévigny	Montréal	60 992
Maya Shatzmiller	Toronto	28 358
Joseph Shaw	Toronto	35 493
Peter Shinnie	Calgary	116 704
Peter Shinnie	Calgary	54 348
Hugues Shooner	Montreal	30 734
Alfred Siemens	British Columbia	12 271
Richard Sikora	British Columbia	25 961
Richard Simeon	Queen's	29 114
James Simmons	Toronto	11 118
Wayne Simpson	Manitoba	10 238
Rajendra Singh	Montreal	11 293
Alastair Small	Alberta	87 107
Vaclav Smil	Manitoba	19 630
Howard Smith	Queen's	24 683
Joseph Smith	British Columbia	32 048
Richard Sorrentino	Western Ontario	34 659
Roger Southhall	Ottawa	31 202
Nicholas Spanos	Carleton	36 158
Mark Sproule-Jones	British Columbia	16 000
Paul Stanwood	British Columbia	10 700
Robert Stock	Queen's	12 314
Floyd Strayer	Québec à Montréal	31 924
Peter Suedfeld	British Columbia	40 550
Richard Sullivan	Simon Fraser	20 320
P. Michael Swan	Saskatchewan	33 221
Robert Sweet	Open Learning Institute	21 864
Richard Szawlowski	private scholar	12 396
Jean Tague	Western Ontario	23 379
Yoshio Takane	McGill	12 880
Jacqueline Tavernier-Courbin	Ottawa	18 744
James Taylor	British Columbia	13 368
Malcolm Taylor	York	11 986
William Tetley	McGill	23 035
Roland Thériault	École des Hautes Études Commerciales	24 641
Setsuko Thurlow	private scholar	13 705
Robert Tittler	Concordia	18 785
Lawrence Toombs	Wilfrid Laurier	14 379
John Topic	Trent	30 350
Jean-Marie Toulouse	École des Hautes Études Commerciales	66 757
John Traill	Toronto	43 670
Yolande Tremblay	Québec à Rimouski	15 408
Pierre Trépanier	Montréal	11 500
Lars Troide	McGill	22 427
François Trudel	Laval	28 292
James Tuck	Memorial	144 921
Gaston Turcotte	Institut national de la recherche scientifique	13 384
Dan Usher	Queen's	29 933
Pauline Vaillancourt	Québec à Montréal	14 067
François Vaillancourt	Montréal	24 299
Ronald Van Houten	Mount Saint Vincent	30 949
Gilles Vandal	Sherbrooke	17 350
Daniel Vanderveken	Québec à Trois-Rivières	27 556
Stephen Vickers	Toronto	22 294
Brian Villa	Ottawa	21 530
Alan Walker	McMaster	17 941
Gerald Walker	York	14 900
Douglas Walker	Ottawa	10 099
Jean-Pierre Wallot	Montréal	34 020
John Weaver	McMaster	24 660
Morton Weinfeld	McGill	10 040
George Weisz	McGill	13 076
Gary Wells	Alberta	19 044
Colin Wells	Ottawa	34 520
John Westwood	private scholar	21 846
John Whalley	Western Ontario	52 640
Reginald Whitaker	Carleton	26 861
Reginald Whitaker	Carleton	18 881
James White	British Columbia	32 517
Raymond Wiest	Manitoba	21 431
Edith Wightman	McMaster	21 360
James Williams	McMaster	12 604
Christoph Wolfart	Manitoba	30 880
Paul Wong	Trent	15 690
Terence Wooldridge	Toronto	43 862
Harold Wright	McGill	11 250
Adonis Yatchew	Toronto	14 700
Maurice Yeates	Queen's	14 885
Mark Zanna	Waterloo	26 272
Jacques Zylberberg	Laval	12 579
Université Laval		11 769
Univeristy of Waterloo		10 972

Sub-total of grants $10 000 and over **Sous-total** des subventions de 10 000 $ et plus	**13 801 791**
Grants of less than $10 000 to 331 recipients Subventions de moins de 10 000 $ à 331 récipiendaires	1 719 960
Total	**15 521 751**

Major Research Grants/Grandes subventions de recherche

Program Grants/Recherche collective		
Alan Blum	York	106 949
Hubert Charbonneau	Montréal	361 547
Gérard Divay	Institut national de la recherche scientifique	12 500
Edgar Gold	Dalhousie	202 879
Nicolas Matte	McGill	152 668
Merrill Swain	Ontario Institute for Studies in Education	279 224
Walter Young	Victoria	82 321
Total		**1 198 088**
Major Editorial Grants/Grands travaux d'édition		
Roméo Arbour	Ottawa	530 457
Bard Bakker	Toronto	21 701
Angus Cameron	Toronto	193 315
William Dean	Toronto	487 399
J. Martinez De Bujanda	Sherbrooke	126 440
Mary-Jane Edwards	Carleton	136 144
Bryan Gooch	Victoria	163 300
A. Kirk Grayson	Toronto	261 405
Francess Halpenny	Toronto	960 000
Alexandra Johnston	Toronto	222 935
Marcel Juneau	Laval	393 329
Paul-Hubert Poirier	Laval	75 000
Richard Rempel	McMaster	374 850
John Robson	Toronto	119 678
Ronald Schoeffel	Toronto	111 295
George Stanley	Alberta	156 554
Total		**4 333 802**
General Research Grants/Subventions générales de recherche		
Alberta		12 329
British Columbia		13 788
Dalhousie		28 370
Laurentian		26 012
Montréal		13 193
Mount Allison		13 545
Mount Saint Vincent		13 767
Ontario Institute for Studies in Education		20 136
Québec à Montréal		38 608
Québec à Rimouski		10 959
Québec à Trois-Rivières		19 397
Queen's		39 119
Regina		21 703
Royal Military College		13 353
Ryerson		12 163
St. Francis Xavier		12 601
Saint Mary's		14 255
St. Michael's		15 744
Saskatchewan		32 232
Sherbrooke		23 334
Simon Fraser		33 613
Toronto		89 970
Trent		17 906
Victoria (British Columbia)		32 817
Victoria College (Toronto)		14 550
Waterloo		35 406
Western Ontario		49 807
Wilfrid Laurier		22 223
Windsor		31 491
Winnipeg		18 294
York		61 816
Subtotal of grants $10 000 and over **Sous-total** des subventions de 10 000 $ et plus		**802 501**
Grants of less than $10 000 to 15 recipients Subventions de moins de 10 000 $ à 15 récipiendaires		89 980
Total		**892 481**

Strategic Grants/Subventions stratégiques

Population Aging/Vieillissement de la population		
Tattamangalan Balakrishnan	Western Ontario	346 440
Yves Brillon	Montréal	25 000
Thomas Burch	Western Ontario	14 487
Neena Chappell	Manitoba	129 236
Milada Disman	Toronto	21 100
Prem Fry	Calgary	44 100
Dolores Gold	Concordia	14 660
Gloria Gutman	Simon Fraser	39 513
Murray Haight	Waterloo	11 231
Jane Knox	Queen's	30 000
Réjean Landry	Laval	66 113
Gilbert Leclerc	Sherbrooke	28 445
Peter Oberlander	British Columbia	13 820
Anne Parker	Manitoba	14 350
Ernest Poser	McGill	10 510
Carolyn Rosenthal	McMaster	22 060
David Schonfield	Calgary	43 155
Byron Spencer	McMaster	71 172
Michael Stones	Memorial	43 606
Jane Synge	McMaster	43 835
Kenneth Taylor	Manitoba	34 998
Daniel Todd	Manitoba	31 850

Victor Ujimoto	Guelph	14 233
Rosamund Vanderburgh	Toronto	25 202
Blossom Wigdor	Canadian Association on Gerontology	16 000
Paul Wong	Trent	47 020
Daniel Yarmey	Guelph	18 400
University of Guelph		67 233
University of Manitoba		40 000
University of Toronto		100 000
Subtotal of grants $10 000 and over **Sous-total** des subventions de 10 000 $ et plus		**1 427 769**
Grants of less than $10 000 to 10 recipients Subventions de moins de 10 000 $ à 10 récipiendaires		56 797
Total		**1 484 566**
Family and the Socialization of Children **La famille et la socialisation de l'enfant**		
Jean-Marie Bouchard	Québec à Montréal	34 436
Patricia Canning	Mount Saint Vincent	11 004
Edith Deleury	Laval	52 897
John Lewko	Laurentian	59 923
Alan Pence	Victoria	90 531
Bonnie Robson	Toronto	24 500
Roy Rodgers	British Columbia	24 994
Lisa Serbin	Concordia	80 078
Floyd Strayer	Québec à Montréal	83 335
Richard Volpe	Toronto	10 000
University of Manitoba		14 480
Subtotal of grants $10 000 and over **Sous-total** des subventions de 10 000 $ et plus		**486 538**
Grants of less than $10 000 to 8 recipients Subventions de moins de 10 000 $ à 8 récipiendaires		38 585
Total		**525 123**
Human Context of Science and Technology **La science, la technologie et les valeurs humaines**		
Jean-Pierre Charland	Ottawa	42 012
Stephen Duguid	Simon Fraser	11 000
Benjamin Freedman	Western Ontario	28 737
Harvey Kolodny	Toronto	19 340
Donald Nightingale	Queen's	12 800
David Roy	Clinical Research Institute of Montreal	11 000
Liora Salter	Simon Fraser	67 270
Fred Tyler	Calgary	15 000
John McCormack	Saint Mary's	11 750
Subtotal of grants $10 000 and over **Sous-total** des subventions de 10 000 $ et plus		**218 909**
Grants of less than $10 000 to 11 recipients Subventions de moins de 10 000 $ à 11 récipiendaires		54 681
Total		**273 590**

Research Resources/Les instruments de recherche		
Aging populations	Manitoba	25 000
Anthropologie de la femme	Montréal	30 000
Artscanada library	Acadia	10 000
Axes de développement	Québec à Chicoutimi	25 000
Banque sur la mesure en éducation	Institut national de la recherche scientifique	18 000
Blacker-Wood Library of Zoology and Ornithology	McGill	15 000
Canadian fiction in English	Toronto	22 500
Church of England history and theology	Trinity	15 000
Collection théâtre lyrique	Toronto	22 500
Epigraphy collection	British Columbia	25 000
Études anciennes	Laval	50 000
Études latino-américaines	Montréal	20 000
Gerontology	Simon Fraser	25 000
Jaffé Collection	York	10 000
Japanese periodicals	British Columbia	22 000
Loyalist collection	New Brunswick	50 000
Maritime history	Memorial	25 000
Modern Spanish literature	Carleton	30 000
Opera collection	Western Ontario	35 000
Pacifist and anti-war attitudes in Britain, 1920-1945	McMaster	17 800
Romanticism	Alberta	40 000
Sciences religieuses	Saint-Paul	25 000
Social impact of technology	Queen's	20 000
Thanatologie	Québec à Montréal	40 000
Urbanisation	Institut national de la recherche scientifique	18 000
Canadian Institute for Historical Microreproductions		100 000
Subtotal of grants $10 000 and over **Sous-total** des subventions de 10 000 $ et plus		**735 800**
Grants of less than $10 000 to 7 recipients Subventions de moins de 10 000 $ à 7 récipiendaires		34 500
Total		**770 300**
Management Studies/Études en gestion		
Carol Agocs	Western Ontario	18 600
Mohammed Akoodie	York	18 600
Moktar Amami	McGill	18 600
Teresa Anderson	Queen's	14 820
Sitwat Ansari	Dalhousie	29 300
John Banks	York	15 378
Donald Barclay	Michigan	17 128
Eunice Baxter	Waterloo	10 700
Earl Breech	Pennsylvania	27 597
James Darroch	York	18 600
Jocelyn Desroches	Ottawa	18 600

Lori Falkenburg	Queen's	18 600
Albert Fiorino	Toronto	18 600
Diana Hancock-Chinloy	British Columbia	10 700
Harry Herman	Toronto	18 600
Michael Herrick	Dalhousie	23 665
Louise Heslop	Guelph	14 870
Knud Jensen	Lancaster	16 744
Frederick Kirk	Cornell	46 806
Maurice Landry	Laval	15 000
Peter Lomas	British Columbia	10 400
Tomoko Makabe	Toronto	29 545
Judith Marshall	Western Ontario	15 157
John Medcof	Toronto	18 600
Wallace Mills	Saint Mary's	26 339
Joan Mount	Western Ontario	24 943
Liane Ottman-Clish	Concordia	18 600
Jacques Pauwels	Toronto	18 600
Irwin Pressman	Toronto	49 655
Henry Raymond	Stanford	19 158
Hugues Roy	York	28 188
Dipak Saraswati	Athabasca	36 505
William Scott	Queen's	15 000
Mark Thomas	Toronto	18 600
William Thorne	Queen's	29 613
Anil Verma	Massachusetts Institute of Technology	18 382
Joseph Weintrop	Oregon	17 529
Frances Westley	McGill	29 710
Alan White	Toronto	15 291
Jonathan White	London School of Economics	23 377
David Whitehead	Western Ontario	25 002
Research Initiatives/Initiatives de recherche		
Administrative Science Association of Canada		25 000
Canadian Federation of Deans of Management and Administrative Studies		53 915
Canadian Federation of Deans of Management and Administrative Studies		10 000
Canadian Industrial Relations Association		15 000
Subtotal of grants $10 000 and over **Sous-total** des subventions de 10 000 $ et plus		**1 011 742**
Grants of less than $10 000 to 34 recipients Subventions de moins de 10 000 $ à 34 récipiendaires		195 053
Total		**1 206 795**
Canadian Studies Research Tools **Les études canadiennes: outils de recherche**		
Howard Adelman	York	40 000
Jean-Marc Alain	Institute of Public Administration of Canada	12 190
Blaine Allan	Queen's	39 758
Alan Artibise	Victoria	74 936
Rénald Beaumier	Québec à Montréal	36 490
Claude Bergeron	Laval	34 875
Monique Boulet-Weinham	Ottawa	37 185
Elizabeth Brady	private scholar	22 786
Hyman Burshtyn	Carleton	41 700
Denis Chouniard	Montréal	19 328
Ginette Darbon	Montréal	40 000
Guy Dinel	Laval	35 500
Gaétan Gervais	Laurentienne	19 253
Grace Heggie	York	42 695
J. P. Hurtubise	St. Paul	62 700
Gilles Janson	Québec à Montréal	18 400
Ronald Labelle	Moncton	12 327
Catherine Matthews	Toronto	31 516
Leonard McCann	Vancouver Historical Society	35 361
Kathleen Mennie-de-Varennes	chercheur autonome	14 415
John Stewart Murdoch	private scholar	68 870
Bruce Nesbitt	Simon Fraser	30 000
William New	British Columbia	12 000
Patrick O'Neill	Mount Saint Vincent	24 389
Louise Pelletier	Québec à Trois-Rivières	67 714
Sheila Pepper	McMaster	20 000
T.D. Philips	Mount Allison	50 000
Alan Richardson	Western Ontario	50 000
Andrew Robb	Prince Edward Island	23 648
Leslie Ross	private scholar	20 428
Delbert Russell	Waterloo	31 587
Marianne Scott	McGill	42 100
Loren Singer	Concordia	75 000
Charlotte Stewart	McMaster	20 152
Teresa Thompson	Anglican Church of Canada	35 250
Juanita Toupin	Musée des Beaux-Arts de Montréal	30 000
Shirley Wigmore	Ontario Institute for Studies in Education	60 890
Anne Woodsworth	York	38 655
Subtotal of grants $10 000 and over **Sous-total** des subventions de 10 000 $ et plus		**1 372 098**
Grants of less than $10 000 to 10 recipients Subventions de moins de 10 000 $ à 10 récipiendaires		63 107
Total		**1 435 205**

Aid to Small Universities/Aide aux petites universités	
Acadia University	15 000
Bishop's University	23 500
Brock University	25 000
University College of Cape Breton	21 000
Laurentian University	25 000
University of Lethbridge	25 000
Université de Moncton	25 000
Mount Allison University	25 000
Mount Saint Vincent University	25 000
University of Prince Edward Island	25 000
Université du Québec à Chicoutimi	15 000
Université du Québec à Hull	25 000
Université du Québec à Rimouski	15 000
Collège universitaire de Saint-Boniface	25 000
Saint Mary's University	25 000
Université Ste-Anne	22 500
Trent University	25 000
University of Winnipeg	25 000
Total	**437 000**

National Interest Studies/Recherches d'intérêt national		
Harry W. Arthurs Consultative Group on Research and Education in Law Groupe consultatif sur la recherche et les études en droit	York	28 125

Identification of Themes/L'identification des thèmes		
Lorraine Brooke	Makivik Corporation	14 950
Susan Clark	Mount Saint Vincent	13 408
Fay Cohen	Dalhousie	13 105
John Daniel	McGill	14 000
James Gripton	Calgary	60 564
Thomas Kutluk	Inuit Cultural Institute	20 815
Gregory Mason	Manitoba	18 255
Christine Morris	Lethbridge	10 730
Subtotal of grants $10 000 and over **Sous-total** des subventions de 10 000 $ et plus		**165 827**
Grants of less than $10 000 to 12 recipients Subventions de moins de 10 000 $ à 12 récipiendaires		65 034
Total		**230 861**

Research Communication/Communication de la recherche

Learned Journals/Revues savantes		
L'Actualité Économique	École des Hautes Études Commerciales	17 498
Annals of Air and Space Law Annales de droit aérien et spatial	Montréal	12 681
Anthropologie et Sociétés	Laval	12 562
Archivaria	British Columbia	12 622
Atlantis: A Women's Studies Journal Journal d'études sur la femme	Mount Saint Vincent	11 101
B.C. Studies	British Columbia	14 815
Les Cahiers de Droit	Laval	16 490
Cahiers de géographie du Québec	Laval	11 363
Canadian Ethnic Studies Études ethniques au Canada	Calgary	17 903
The Canadian Geographer Le Géographe Canadien	McGill	18 468
The Canadian Historical Review	Toronto	22 300
Canadian Journal of African Studies Revue canadienne des études africaines	Carleton	20 190
Canadian Journal of Agricultural Economics Revue Canadienne d'Économie Rurale	Ottawa	18 081
Canadian Journal of Behavioural Science Revue canadienne des Sciences du comportement	Western Ontario	26 006
Canadian Journal of Criminology Revue canadienne de criminologie	Ottawa	15 325
Canadian Journal of Development Studies Revue canadienne d'Études du Développement	Ottawa	11 694
Canadian Journal of Economics Revue canadienne d'Économique	Toronto	27 248

Canadian Journal of Education Revue Canadienne de l'Éducation	Western Ontario	23 837
Canadian Journal of Higher Education Revue canadienne d'Enseignement Supérieur	McGill	10 195
Canadian Journal of History Annales canadiennes d'Histoire	Saskatchewan	13 325
The Canadian Journal of Linguistics La Revue canadienne de Linguistique	Toronto	16 200
Canadian Journal of Philosophy	Lethbridge	16 655
Canadian Journal of Political and Social Theory Revue canadienne de théorie politique et sociale	Concordia	17 738
Canadian Journal of Political Science Revue canadienne de science politique	Carleton	27 300
Canadian Journal of Social Work Education Revue canadienne d'éducation en service social	Ottawa	10 620
Canadian Journal of Sociology Cahiers canadiens de sociologie	Alberta	14 830
Canadian Public Administration Administration publique du Canada	Toronto	27 983
Canadian Public Policy Analyse de Politiques	British Columbia	27 420
Canadian Review of American Studies	Manitoba	12 655
Canadian Review of Comparative Literature Revue Canadienne de Littérature Comparée	Alberta	19 385
Canadian Review of Sociology and Anthropology La Revue canadienne de Sociologie et d'Anthropologie	Concordia	24 132
Canadian Slavonic Papers Revue Canadienne des Slavistes	Toronto	20 265
Canadian Woman Studies Les Cahiers de la Femme	York	20 229
The Canadian Yearbook of International Law, Volume XXI Annuaire canadien de Droit international, tome XXI	British Columbia	18 680
Cartographica	Toronto	12 000
Dalhousie Review	Dalhousie	10 967
Dialogue: Canadian Philosophical Review Revue canadienne de philosophie	Montréal	17 180
English Studies in Canada	New Brunswick	17 900
Essays on Canadian Writing	York	19 460
Études françaises	Montréal	10 131
Études internationales	Laval	19 170
Industrial Relations Relations industrielles	Laval	22 129
International Journal	Toronto	19 300
International Review of Community Development Revue internationale d'action communautaire	Montréal	17 804
Journal of Canadian Studies Revue d'études canadiennes	Trent	21 678
Labour Le Travailleur	Memorial	14 780
Labour, Capital and Society Travail, Capital et Société	McGill	10 128
McGill Law Journal	McGill	20 095
Mediaeval Studies	Pontifical Institute of Mediaeval Studies	15 750

Mosaic: A Journal for the Interdisciplinary Study of Literature	Manitoba	17 304
The Musk-Ox: a Journal on the North	Saskatchewan	16 112
North-South: Canadian Journal of Latin-American Studies Nord-Sud: Revue Canadienne des études latino-américaines	Montréal	12 775
Ontario History	Toronto	13 800
Pacific Affairs	British Columbia	22 500
Philosophy of the Social Sciences	York	14 495
Phoenix: Journal of the Classical Association of Canada Revue de la Société canadienne des Études classiques	Trinity	20 241
Queen's Quarterly	Queen's	17 470
RACAR: Canadian Art Review Revue d'art canadienne	Montréal	23 100
Recherches sociographiques	Laval	14 455
Revista Canadiense de Estudios Hispanicos	Carleton	16 520
Revue de Droit: Université de Sherbrooke	Sherbrooke	10 103
Revue générale de droit	Ottawa	11 275
Science-Fiction Studies	McGill	16 465
Seminar: A Journal of Germanic Studies	Waterloo	15 617
Social History Histoire sociale	Ottawa	14 585
Sociologie et Sociétés	Montréal	15 818
Studies in Political Economy	Carleton	14 066
Studies in Religion Sciences religieuses	Montréal	16 750
Texte: Revue de critique et de théorie littéraire	Toronto	14 260
University of Toronto Law Journal	Toronto	14 426
University of Toronto Quarterly	Toronto	16 680
The Windsor Yearbook of Access to Justice Recueil Annuel de Windsor d'Accès à la Justice	Windsor	11 440
Subtotal of grants $10 000 and over **Sous-total** des subventions de 10 000 $ et plus		**1 216 525**
Grants of less than $10 000 to 46 recipients Subventions de moins de 10 000 $ à 46 récipiendaires		293 282
Total		**1 509 807**
Scholarly Manuscripts/Textes savants inédits		
Canadian Federation for the Humanities/Fédération canadienne des études humaines		718 744
Social Science Federation of Canada/Fédération canadienne des sciences sociales		523 256
Total		**1 242 000**
Infrastructure		
Association canadienne française pour l'avancement des sciences (ACFAS)		23 000
Canadian Association on Gerontology/Association canadienne de gérontologie		11 140
Canadian Corporation for Studies in Religion		20 000
Canadian Federation for the Humanities/Fédération canadienne des études humaines		300 890
Royal Society of Canada/Société Royale du Canada		38 500
Social Science Federation of Canada/Fédération canadienne des sciences sociales		554 528
Subtotal of grants $10 000 and over **Sous-total** des subventions de 10 000 $ et plus		**948 058**
Grants of less than $10 000 to 17 recipients Subventions de moins de 10 000 $ à 17 récipiendaires		68 684
Total		**1 016 742**

Conferences/Rencontres		
Congrès international sur Carthage Université du Québec à Trois-Rivières		12 000
Subtotal of grants $10 000 and over **Sous-total** des subventions de 10 000 $ et plus		**12 000**
Grants of less than $10 000 to 156 recipients Subventions de moins de 10 000 $ à 156 récipiendaires		634 448
Total		**1 464 448**
Learned Societies/Sociétés savantes		
Canadian Archaeological Association/Association canadienne d'archéologie		10 305
Canadian Association on Gerontology/Association canadienne de gérontologie		10 091
Canadian Ethnology Society/Société canadienne d'ethnologie		11 455
Subtotal of grants $10 000 and over **Sous-total** des subventions de 10 000 $ et plus		**31 851**
Grants of less than $10 000 to 17 recipients Subventions de moins de 10 000 $ à 17 récipiendaires		72 468
Total		**1 104 319**
Demonstrations and experiments in scholarly communication technology **Démonstrations et expériences de la technologie de la communication scientifique**		
Canadian Psychological Association		14 238
Dalhousie University		17 558
Université du Québec à Montréal		24 150
University of Alberta		21 980
University of Calgary Press		19 800
University of Waterloo		11 000
Subtotal of grants $10 000 and over **Sous-total** des subventions de 10 000 $ et plus		**108 726**
Grants of less than $10 000 to 2 recipients Subventions de moins de 10 000 $ à 2 récipiendaires		7 625
Total		**116 351**
International Relations/Relations internationales		
Travel to International Scholarly Conferences Participation à des conférences internationales	Grants of less than $10 000 to 207 recipients Subventions de moins de 10 000 $ à 207 récipiendaires	293 022
International Representation Représentation internationale	Grants of less than $10 000 to 49 recipients Subventions de moins de 10 000 $ à 49 récipiendaires	81 549
Visiting Foreign Scholars La venue de chercheurs étrangers	Norman Cohn	11 342
	Derek Gill	10 000
	Sigfus Jonsson	10 715
	Grants of less than $10 000 to 18 recipients Subventions de moins de 10 000 $ à 18 récipiendaires	90 860
Scholars Invited to Lecture Abroad Chercheurs canadiens invités à donner des conférences à l'étranger	Grants of less than $10 000 to 11 recipients Subventions de moins de 10 000 $ à 11 récipiendaires	20 366
International Secretariats Secrétariats internationaux	International Political Science Association Association internationale de science politique	15 000
	International Sociology Association Association internationale de sociologie	10 000
	Grant of less than $10 000 to 1 recipient Subvention de moins de 10 000 $ à 1 récipiendaire	5 445

Joint International Seminars Colloques internationaux conjoints	Geoffrey Hainsworth	33 377
	Danford Middlemiss	11 530
	James Stevens	30 378
	Jean-Pierre Wallot	13 083
	Grants of less than $10 000 to 20 recipients Subventions de moins de 10 000 $ à 20 récipiendaires	72 059
Agreement with the Academy of Sciences of Hungary Accord avec l'Académie des Sciences de la Hongrie	Grants of less than $10 000 to 7 recipients Subventions de moins de 10 000 $ à 7 récipiendaires	8 522
Agreement with the Centre National de la Recherche Scientifique of France Accord avec Le Centre National de la Recherche Scientifique de France	Grants of less than $10 000 to 30 recipients Subventions de moins de 10 000 $ à 30 récipiendaires	42 140
Agreement with the Chinese Academy of Social Sciences Accord avec l'Académie des sciences sociales de Chine	Grants of less than $10 000 to 12 recipients Subventions de moins de 10 000 $ à 12 récipiendaires	23 684
Agreement with the Japan Society for the Promotion of Science Accord avec la Société japonaise pour la promotion de la science	Grants of less than $10 000 to 9 recipients Subventions de moins de 10 000 $ à 9 récipiendaires	14 349
International Conferences Conférences internationales	Association for Commonwealth Literature and Language Studies	25 000
	World Philosophy Congress Congrès mondial de philosophie	15 000
	Congress of Anthropological and Ethnological Sciences Congrès de l'Union internationale des sciences anthropologiques et ethnologiques	10 000
	Grant of less than $10 000 to 1 recipient Subvention de moins de 10 000 $ à 1 récipiendaire	5 000
Special International Grants	Canadian Mediterranean Institute	130 000
	Grants of less than $10 000 to 5 recipients Subventions de moins de 10 000 $ à 5 récipiendaires	11 937
Total		**994 358**

Public Awareness
Diffusion des résultats de recherche

Simon Fraser University National Symposium on the Humanities	12 000
Canadian Science Writers' Association Association canadienne des rédacteurs scientifiques	10 000
Salon des sciences et de la technologie	42 000
Félix Maltais Hebdo-Science	40 000
Subtotal of Grants $10 000 and over **Sous-total** des subventions de 10 000 $ et plus	**104 000**
Grants of less than $10 000 to 5 recipients Subventions de moins de 10 000 $ à 5 récipiendaires	14 014
Total	**118 014**

Special Grants and Studies
Subventions et études spéciales

Robert Hill Biographical Dictionary of Architects in Canada, 1800-1950	54 858
Charles R.M. Granger The Road to Union with Canada - A Newfoundlander's Memoir	15 000
International Council for Canadian Studies Aid to International Secretariats	12 000
Canadian Political Science Association/Association canadienne de science politique Parliamentary Internships Program/Stages parlementaires	37 719
University of British Columbia Core funding of program in Natural Resource Economics	13 000
Social Science Federation of Canada UNESCO conference on 'Fundamental Problems of and Challenges in the Social Sciences in North America'	10 000
Association of Canadian Community Colleges Survey on College and Institute-Based Research in the Social Sciences and Humanities	15 000
Social Science Federation of Canada Colloquium on the Contributions of the Social Sciences - October 14-15, 1982	10 000
W. Denis Whitaker A Personal and Professional Frontline Assessment of Canada's Contribution to the Allied Victory in World War II's Battle of the Scheldt, October 1949	22 575
International Council for Canadian Studies Vancouver Symposium for Meetings of the Learned Societies - June 1-3, 1983	12 000
Subtotal of grants $10 000 and over **Sous-total** des subventions de 10 000 $ et plus	**202 152**
Grants of less than $10 000 to 4 recipients Subventions de moins de 10 000 $ à 4 récipiendaires	12 827
Total	**214 979**

POOR

QUALITY

ORIGINAL